QRVA 54 **073**

BELGISCHE KAMER VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS DE BELGIQUE

Schriftelijke vragen en antwoorden

Questions et réponses écrites

17-05-2016

N-VA	:	*Nieuw-Vlaamse Alliantie*
PS	:	*Parti Socialiste*
MR	:	*Mouvement Réformateur*
CD&V	:	*Christen-Democratisch en Vlaams*
Open Vld	:	*Open Vlaamse liberalen en democraten*
sp.a	:	*socialistische partij anders*
Ecolo-Groen	:	*Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen*
cdH	:	*centre démocrate Humaniste*
VB	:	*Vlaams Belang*
PTB-GO!	:	*Parti du Travail de Belgique – Gauche d'Ouverture*
DéFI	:	*Démocrate Fédéraliste Indépendant*
PP	:	*Parti Populaire*

Afkortingen bij de nummering van de publicaties:

DOC 54 0000/000:	*Parlementair document van de 54e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer*
QRVA:	*Schriftelijke Vragen en Antwoorden*
CRIV:	*Voorlopige versie van het Integraal Verslag*
CRABV:	*Beknopt Verslag*
CRIV:	*Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)*
PLEN:	*Plenum*
COM:	*Commissievergadering*
MOT:	*Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)*

Abréviations dans la numérotation des publications:

DOC 54 0000/000:	*Document parlementaire de la 54e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif*
QRVA:	*Questions et Réponses écrites*
CRIV:	*Version Provisoire du Compte Rendu intégral*
CRABV:	*Compte Rendu Analytique*
CRIV:	*Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)*
PLEN:	*Séance plénière*
COM:	*Réunion de commission*
MOT:	*Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)*

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen:
Natieplein 2
1008 Brussel
Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.dekamer.be
e-mail : publicaties@dekamer.be

De publicaties worden uitsluitend gedrukt op FSC gecertificeerd papier

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes:
Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.lachambre.be
courriel : publications@lachambre.be

Les publications sont imprimées exclusivement sur du papier certifié FSC

INHOUD SOMMAIRE

I. Cumulatieve lijst van de vragen waarop nog niet geantwoord is binnen de door het reglement bepaalde termijn, vanaf 16 oktober 2014.

I. Liste cumulative des questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement, à partir du 16 octobre 2014.

Page/Blz. 3

II. Nieuwe vragen waarop niet binnen de door het reglement bepaalde termijn geantwoord is. (Art. 123, eerste tot vierde lid van het reglement van de Kamer).

II. Nouvelles questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement. (Art. 123, alinéas 1 à 4 du règlement de la Chambre).

Page/Blz. 17

	Blz. Page	
Eerste minister	-	Premier ministre
Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel	17	Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur
Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen	22	Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post	-	Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste
Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen	29	Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales
Minister van Justitie	30	Ministre de la Justice
Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	38	Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique
Minister van Pensioenen	-	Ministre des Pensions
Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude	45	Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale
Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie	-	Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale
Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling	-	Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable
Minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken	-	Ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique
Minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij	50	Ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale
Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen	-	Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges
Staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel	-	Secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur
Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Financiën	-	Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre des Finances
Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken	51	Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

	Blz. Page	
Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	-	Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

III. Vragen van de leden van de Kamer van volksvertegenwoordigers en antwoorden van de ministers.

III. Questions posées par les membres de la Chambre des représentants et réponses données par les ministres.

Page/Blz. 59

	Blz. Page	
Eerste minister	59	Premier ministre
Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel	64	Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur
Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen	75	Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments
Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post	107	Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste
Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen	-	Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales
Minister van Justitie	124	Ministre de la Justice
Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	150	Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique
Minister van Pensioenen	168	Ministre des Pensions
Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude	170	Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale
Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie	177	Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale
Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling	190	Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable
Minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken	198	Ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique
Minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij	210	Ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale
Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen	214	Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges
Staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel	234	Secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur
Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Financiën	-	Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre des Finances
Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken	252	Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur
Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid	290	Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

IV. Inhoudsopgave volgens minister met vermelding van het onderwerp.

IV. Sommaire par ministre et mentionnant l'objet.

Page/Blz. 293

Lijst afgesloten op 17/05/2016.

Liste clôturée le 17/05/2016.

I. Cumulatieve lijst van de vragen waarop nog niet geantwoord is binnen de door het reglement bepaalde termijn, vanaf 16 oktober 2014.

I. Liste cumulative des questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement, à partir du 16 octobre 2014.

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur							
18-05-2015	223	**Meryame Kitir**	31	18-05-2015	224	**Meryame Kitir**	31
09-06-2015	263	**Kattrin Jadin**	33	15-06-2015	277	**Leen Dierick**	34
02-07-2015	299	**Johan Klaps**	38	03-07-2015	303	**Barbara Pas**	38
16-07-2015	315	**Johan Klaps**	39	06-08-2015	347	**Peter Vanvelthoven**	45
25-08-2015	354	**Kristien Van Vaerenbergh**	45	03-09-2015	361	**Paul-Olivier Delannois**	47
16-09-2015	377	**Barbara Pas**	47	17-09-2015	384	**Barbara Pas**	48
24-09-2015	388	**Jean-Marc Nollet**	49	24-09-2015	389	**Jean-Marc Nollet**	49
30-09-2015	393	**Veli Yüksel**	49	02-10-2015	402	**Els Van Hoof**	50
14-10-2015	409	**Philippe Blanchart**	51	14-10-2015	410	**Fabienne Winckel**	51
14-10-2015	411	**Fabienne Winckel**	51	20-10-2015	417	**Sybille de Coster-Bauchau**	52
20-10-2015	418	**Benoît Friart**	52	20-10-2015	419	**Jean-Marc Nollet**	52
20-10-2015	420	**Jean-Marc Nollet**	52	20-10-2015	421	**Jean-Marc Nollet**	52
20-10-2015	422	**Jean-Marc Nollet**	52	21-10-2015	424	**Veli Yüksel**	52
28-10-2015	430	**Olivier Chastel**	53	29-10-2015	433	**Leen Dierick**	54
10-11-2015	441	**Benoît Friart**	54	10-11-2015	444	**Rita Gantois**	54
12-11-2015	450	**Vincent Van Quickenborne**	55	12-11-2015	452	**Caroline Cassart-Mailleux**	55
18-11-2015	458	**Johan Klaps**	55	19-11-2015	460	**Renate Hufkens**	57
25-11-2015	466	**Nahima Lanjri**	57	26-11-2015	473	**Meryame Kitir**	57
26-11-2015	474	**Catherine Fonck**	57	26-11-2015	475	**Catherine Fonck**	57
26-11-2015	482	**Meryame Kitir**	57	26-11-2015	483	**Zuhal Demir**	57
26-11-2015	484	**Meryame Kitir**	57	27-11-2015	492	**Benoît Friart**	57
01-12-2015	495	**Olivier Chastel**	57	02-12-2015	497	**Benoît Friart**	57
02-12-2015	498	**Georges Gilkinet**	57	07-12-2015	510	**Sybille de Coster-Bauchau**	58
08-12-2015	520	**Gautier Calomne**	58	10-12-2015	525	**Stefaan Vercamer**	59
10-12-2015	526	**Meryame Kitir**	59	10-12-2015	529	**Anne Dedry**	59
10-12-2015	534	**Anne Dedry**	59	11-12-2015	541	**Stefaan Vercamer**	59
11-12-2015	542	**Meryame Kitir**	59	11-12-2015	543	**Meryame Kitir**	59
11-12-2015	544	**Meryame Kitir**	59	11-12-2015	546	**Stefaan Vercamer**	59
14-12-2015	552	**Zuhal Demir**	59	14-12-2015	554	**Zuhal Demir**	59
14-12-2015	555	**Egbert Lachaert**	59	14-12-2015	556	**Evita Willaert**	59

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
17-12-2015	558	**Vincent Van Quickenborne**	60	17-12-2015	560	**Zuhal Demir**	60
17-12-2015	563	**Jan Spooren**	60	17-12-2015	564	**Zuhal Demir**	60
17-12-2015	567	**Ann Vanheste**	60	18-12-2015	570	**Catherine Fonck**	60
18-12-2015	571	**Michel de Lamotte**	60	18-12-2015	574	**Georges Gilkinet**	60
30-12-2015	584	**Marco Van Hees**	60	11-01-2016	598	**Leen Dierick**	62
12-01-2016	600	**Jean-Marc Nollet**	62	13-01-2016	604	**Barbara Pas**	62
13-01-2016	607	**Nele Lijnen**	62	14-01-2016	609	**Barbara Pas**	63
18-01-2016	615	**Benoît Friart**	63	19-01-2016	617	**Marco Van Hees**	63
19-01-2016	618	**Zuhal Demir**	63	20-01-2016	619	**Raoul Hedebouw**	63
20-01-2016	620	**Zuhal Demir**	63	20-01-2016	621	**Raoul Hedebouw**	63
20-01-2016	622	**Benoît Friart**	63	20-01-2016	623	**Raoul Hedebouw**	63
21-01-2016	627	**Denis Ducarme**	64	25-01-2016	632	**Fabienne Winckel**	64
25-01-2016	633	**Marco Van Hees**	64	25-01-2016	634	**Barbara Pas**	64
28-01-2016	642	**Barbara Pas**	65	28-01-2016	645	**Barbara Pas**	65
29-01-2016	646	**Benoît Friart**	65	29-01-2016	647	**Benoît Friart**	65
29-01-2016	648	**Leen Dierick**	65	29-01-2016	649	**Leen Dierick**	65
01-02-2016	650	**Elio Di Rupo**	65	02-02-2016	651	**Vincent Van Quickenborne**	65
03-02-2016	653	**Nahima Lanjri**	65	03-02-2016	654	**Zuhal Demir**	65
03-02-2016	655	**Catherine Fonck**	65	04-02-2016	661	**Frédéric Daerden**	66
04-02-2016	662	**Fabienne Winckel**	66	04-02-2016	665	**Stefaan Vercamer**	66
11-02-2016	670	**Els Van Hoof**	67	11-02-2016	671	**Catherine Fonck**	67
15-02-2016	676	**Ine Somers**	67	15-02-2016	679	**David Geerts**	67
15-02-2016	680	**Jean-Marc Nollet**	67	18-02-2016	686	**Barbara Pas**	68
23-02-2016	690	**Gautier Calomne**	68	24-02-2016	691	**Nahima Lanjri**	68
24-02-2016	692	**Jan Penris**	68	24-02-2016	693	**Evita Willaert**	68
24-02-2016	695	**Evita Willaert**	68	25-02-2016	696	**Evita Willaert**	69
25-02-2016	697	**Evita Willaert**	69	25-02-2016	698	**Evita Willaert**	69
25-02-2016	699	**Evita Willaert**	69	25-02-2016	700	**Leen Dierick**	69
29-02-2016	704	**Benoît Friart**	69	01-03-2016	707	**Vincent Scourneau**	69
01-03-2016	709	**Barbara Pas**	69	03-03-2016	710	**Evita Willaert**	69
09-03-2016	711	**Philippe Goffin**	69	09-03-2016	712	**Leen Dierick**	69
10-03-2016	713	**Zuhal Demir**	70	10-03-2016	714	**Benoît Friart**	70
14-03-2016	717	**Jean-Marc Nollet**	70	15-03-2016	719	**Barbara Pas**	70
15-03-2016	720	**Gautier Calomne**	70	21-03-2016	726	**Leen Dierick**	71
21-03-2016	728	**Rita Gantois**	71	21-03-2016	729	**Olivier Chastel**	71
22-03-2016	730	**Barbara Pas**	71	23-03-2016	732	**Benoît Friart**	71
24-03-2016	733	**Anne Dedry**	72	25-03-2016	734	**Zuhal Demir**	72
29-03-2016	736	**Elio Di Rupo**	72	29-03-2016	737	**Jean-Marc Nollet**	72
29-03-2016	739	**Frédéric Daerden**	72	29-03-2016	741	**Sébastian Pirlot**	72
30-03-2016	742	**Leen Dierick**	72	30-03-2016	743	**Vincent Van Quickenborne**	72
30-03-2016	744	**Yoleen Van Camp**	72	30-03-2016	745	**Renate Hufkens**	72
30-03-2016	746	**Yoleen Van Camp**	72	31-03-2016	747	**Vincent Van Quickenborne**	73
31-03-2016	749	**Kattrin Jadin**	73	31-03-2016	750	**Werner Janssen**	73
06-04-2016	752	**Jean-Marc Nollet**	73	30-03-2016	753	**Emir Kir**	73

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments							
18-05-2015	384	**Georges Gilkinet**	31	04-06-2015	422	**Barbara Pas**	33
11-06-2015	443	**Vincent Scourneau**	34	08-07-2015	527	**Koenraad Degroote**	38
08-09-2015	637	**Roel Deseyn**	47	08-09-2015	639	**Jean-Marc Nollet**	47
17-09-2015	660	**Barbara Pas**	48	22-09-2015	668	**Barbara Pas**	48
23-09-2015	671	**Barbara Pas**	48	06-10-2015	695	**Françoise Schepmans**	50
15-10-2015	707	**Koenraad Degroote**	52	22-10-2015	725	**Karolien Grosemans**	53
27-10-2015	729	**Denis Ducarme**	53	28-10-2015	731	**Denis Ducarme**	53
28-10-2015	733	**Barbara Pas**	53	05-11-2015	748	**Barbara Pas**	54
09-11-2015	750	**Olivier Chastel**	54	10-11-2015	766	**Koenraad Degroote**	54
10-11-2015	774	**Vincent Van Quickenborne**	54	12-11-2015	784	**Nele Lijnen**	55
17-11-2015	798	**Caroline Cassart-Mailleux**	55	23-11-2015	808	**Gautier Calomne**	57
23-11-2015	809	**Gautier Calomne**	57	24-11-2015	810	**Julie Fernandez Fernandez**	57
26-11-2015	822	**Kristien Van Vaerenbergh**	57	27-11-2015	825	**Ahmed Laaouej**	57
27-11-2015	826	**Georges Gilkinet**	57	02-12-2015	843	**Françoise Schepmans**	57
02-12-2015	844	**Barbara Pas**	57	04-12-2015	850	**Barbara Pas**	58
07-12-2015	854	**Werner Janssen**	58	09-12-2015	863	**Daniel Senesael**	58
16-12-2015	886	**Roel Deseyn**	59	17-12-2015	892	**Alain Top**	60
17-12-2015	894	**Franky Demon**	60	17-12-2015	895	**Kattrin Jadin**	60
22-12-2015	909	**Barbara Pas**	60	22-12-2015	911	**Stefaan Van Hecke**	60
30-12-2015	928	**Peter Buysrogge**	60	05-01-2016	930	**David Geerts**	61
06-01-2016	932	**Gautier Calomne**	61	11-01-2016	948	**Barbara Pas**	62
12-01-2016	953	**Barbara Pas**	62	12-01-2016	954	**Vincent Scourneau**	62
13-01-2016	959	**Barbara Pas**	62	14-01-2016	960	**Willy Demeyer**	63
14-01-2016	964	**Jef Van den Bergh**	63	15-01-2016	971	**Olivier Chastel**	63
19-01-2016	976	**Kattrin Jadin**	63	20-01-2016	983	**Benoit Hellings**	63
21-01-2016	996	**Veerle Heeren**	64	25-01-2016	1003	**Barbara Pas**	64
27-01-2016	1008	**Denis Ducarme**	64	02-02-2016	1023	**Barbara Pas**	65
02-02-2016	1029	**Els Van Hoof**	65	02-02-2016	1030	**Veerle Heeren**	65
02-02-2016	1031	**Kattrin Jadin**	65	03-02-2016	1033	**Luk Van Biesen**	65
04-02-2016	1040	**Barbara Pas**	66	09-02-2016	1047	**Olivier Maingain**	66
09-02-2016	1048	**Barbara Pas**	66	10-02-2016	1051	**Roel Deseyn**	66
11-02-2016	1052	**Barbara Pas**	67	15-02-2016	1053	**Nele Lijnen**	67
15-02-2016	1054	**Nele Lijnen**	67	16-02-2016	1057	**Barbara Pas**	67
17-02-2016	1064	**Georges Gilkinet**	67	18-02-2016	1072	**Georges Gilkinet**	68
18-02-2016	1073	**Denis Ducarme**	68	29-02-2016	1099	**Alain Top**	69

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
29-02-2016	1101	**Koen Metsu**	69	29-02-2016	1103	**Luk Van Biesen**	69
02-03-2016	1112	**Philippe Pivin**	69	02-03-2016	1115	**Barbara Pas**	69
03-03-2016	1119	**Philippe Pivin**	69	03-03-2016	1120	**Philippe Pivin**	69
03-03-2016	1121	**Barbara Pas**	69	03-03-2016	1122	**Emmanuel Burton**	69
04-03-2016	1125	**Philippe Pivin**	69	07-03-2016	1129	**Leen Dierick**	69
09-03-2016	1130	**Philippe Goffin**	69	09-03-2016	1133	**Barbara Pas**	69
11-03-2016	1137	**Julie Fernandez Fernandez**	70	15-03-2016	1143	**Willy Demeyer**	70
15-03-2016	1144	**Sabien Lahaye-Battheu**	70	15-03-2016	1145	**Willy Demeyer**	70
15-03-2016	1148	**Olivier Chastel**	70	15-03-2016	1149	**Olivier Chastel**	70
16-03-2016	1151	**Nele Lijnen**	70	16-03-2016	1155	**Barbara Pas**	70
17-03-2016	1157	**Leen Dierick**	71	21-03-2016	1161	**Barbara Pas**	71
22-03-2016	1163	**Dirk Van Mechelen**	71	25-03-2016	1168	**Jean-Marc Nollet**	72
31-03-2016	1172	**Barbara Pas**	73	04-04-2016	1175	**Sabien Lahaye-Battheu**	73
06-04-2016	1178	**Nele Lijnen**	73	06-04-2016	1180	**Koenraad Degroote**	73
06-04-2016	1181	**Barbara Pas**	73				

Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen
Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales

10-03-2015	99	**Peter Luykx**	21	02-04-2015	130	**Wouter De Vriendt**	25
02-04-2015	131	**Peter De Roover**	25	20-04-2015	146	**Barbara Pas**	27
24-04-2015	150	**Barbara Pas**	28	24-04-2015	151	**Barbara Pas**	28
19-05-2015	166	**Barbara Pas**	31	22-05-2015	179	**Benoit Hellings**	31
02-06-2015	196	**Gwenaëlle Grovonius**	32	10-06-2015	219	**Philippe Blanchart**	33
10-06-2015	220	**Luk Van Biesen**	33	16-06-2015	223	**Georges Gilkinet**	34
25-06-2015	231	**Peter Luykx**	37	01-07-2015	237	**Barbara Pas**	37
01-07-2015	238	**Leen Dierick**	37	13-07-2015	254	**Georges Dallemagne**	39
30-07-2015	272	**Kattrin Jadin**	45	05-08-2015	278	**Roel Deseyn**	45
10-08-2015	286	**Stéphanie Thoron**	45	19-08-2015	301	**Luk Van Biesen**	45
26-08-2015	303	**Elio Di Rupo**	45	27-08-2015	304	**Georges Gilkinet**	45
08-09-2015	311	**Georges Gilkinet**	47	08-10-2015	324	**Jean-Marc Nollet**	51
14-10-2015	328	**An Capoen**	51	27-10-2015	343	**Denis Ducarme**	53
28-10-2015	349	**Denis Ducarme**	53	16-11-2015	355	**An Capoen**	55
30-11-2015	364	**Inez De Coninck**	57	01-12-2015	366	**Kattrin Jadin**	57
01-12-2015	367	**Kattrin Jadin**	57	08-12-2015	370	**Jean-Marc Nollet**	58
06-01-2016	414	**Denis Ducarme**	61	06-01-2016	416	**Denis Ducarme**	61
06-01-2016	422	**Denis Ducarme**	61	06-01-2016	427	**Denis Ducarme**	61
06-01-2016	428	**Vincent Scourneau**	61	07-01-2016	431	**Denis Ducarme**	62
07-01-2016	432	**Denis Ducarme**	62	11-01-2016	433	**Barbara Pas**	62

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
12-01-2016	434	**Vincent Scourneau**	62	13-01-2016	436	**Peter Luykx**	62
18-01-2016	440	**Els Van Hoof**	63	20-01-2016	445	**Filip Dewinter**	63
22-01-2016	454	**Denis Ducarme**	64	22-01-2016	455	**Denis Ducarme**	64
25-01-2016	460	**Barbara Pas**	64	27-01-2016	474	**Denis Ducarme**	64
02-02-2016	478	**Olivier Chastel**	65	02-02-2016	479	**Philippe Blanchart**	65
03-02-2016	485	**Denis Ducarme**	65	03-02-2016	486	**Denis Ducarme**	65
04-02-2016	487	**Barbara Pas**	66	04-02-2016	490	**Denis Ducarme**	66
09-02-2016	492	**Jean-Marc Nollet**	66	09-02-2016	493	**Philippe Blanchart**	66
10-02-2016	495	**Denis Ducarme**	66	15-02-2016	498	**Nele Lijnen**	67
22-02-2016	513	**Sabien Lahaye-Battheu**	68	22-02-2016	514	**Christoph D'Haese**	68
23-02-2016	516	**Peter Luykx**	68	04-03-2016	533	**Tim Vandenput**	69
07-03-2016	534	**Olivier Chastel**	69	14-03-2016	535	**Denis Ducarme**	70
16-03-2016	536	**Wouter De Vriendt**	70	17-03-2016	537	**Wouter De Vriendt**	71
21-03-2016	539	**Gautier Calomne**	71	25-03-2016	540	**Barbara Pas**	72
06-04-2016	542	**Luk Van Biesen**	73				

Minister van Justitie
Ministre de la Justice

07-11-2014	48	**Luk Van Biesen**	4	17-11-2014	56	**Özlem Özen**	5
17-12-2014	103	**Philippe Goffin**	9	22-12-2014	137	**Olivier Maingain**	10
16-01-2015	171	**Philippe Goffin**	13	22-01-2015	177	**Brecht Vermeulen**	14
02-02-2015	193	**Kristien Van Vaerenbergh**	15	11-02-2015	208	**Philippe Goffin**	16
25-02-2015	232	**Philippe Goffin**	18	05-03-2015	245	**Koenraad Degroote**	21
20-03-2015	268	**Vincent Scourneau**	23	23-03-2015	270	**Vincent Scourneau**	23
24-03-2015	273	**Inez De Coninck**	23	26-03-2015	278	**Kristien Van Vaerenbergh**	24
31-03-2015	287	**Kattrin Jadin**	24	18-05-2015	350	**Philippe Goffin**	31
18-05-2015	351	**Philippe Goffin**	31	03-06-2015	381	**Georges Gilkinet**	32
05-06-2015	386	**David Geerts**	33	22-06-2015	406	**Koen Metsu**	36
23-06-2015	409	**Sabien Lahaye-Battheu**	36	24-06-2015	417	**Georges Gilkinet**	36
24-06-2015	418	**Marco Van Hees**	36	26-06-2015	420	**Philippe Goffin**	37
26-06-2015	421	**Roel Deseyn**	37	02-07-2015	430	**Denis Ducarme**	38
09-07-2015	455	**Karin Temmerman**	39	13-07-2015	462	**Sabien Lahaye-Battheu**	39
16-07-2015	467	**Barbara Pas**	39	16-07-2015	468	**Sabien Lahaye-Battheu**	39
16-07-2015	469	**Olivier Chastel**	39	17-07-2015	474	**Kattrin Jadin**	39
24-07-2015	479	**Jan Penris**	39	24-07-2015	480	**Jan Penris**	39
24-07-2015	482	**Nele Lijnen**	39	27-07-2015	486	**Nele Lijnen**	45
28-07-2015	487	**Sybille de Coster-Bauchau**	45	29-07-2015	488	**Kristien Van Vaerenbergh**	45
29-07-2015	489	**Peter Vanvelthoven**	45	31-07-2015	493	**Koen Metsu**	45

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
05-08-2015	504	**Koen Metsu**	45	17-08-2015	511	**Vincent Scourneau**	45
01-09-2015	526	**Kattrin Jadin**	45	03-09-2015	533	**Filip Dewinter**	47
08-09-2015	535	**Barbara Pas**	47	18-09-2015	554	**Koen Metsu**	48
24-09-2015	555	**Valerie Van Peel**	49	24-09-2015	560	**Renate Hufkens**	49
29-09-2015	569	**Stefaan Van Hecke**	49	29-09-2015	572	**Barbara Pas**	49
30-09-2015	576	**Barbara Pas**	49	02-10-2015	581	**Barbara Pas**	50
14-10-2015	604	**Stefaan Van Hecke**	51	16-10-2015	610	**Peter Dedecker**	52
16-10-2015	611	**Raoul Hedebouw**	52	29-10-2015	639	**Barbara Pas**	54
30-10-2015	644	**Koen Metsu**	54	09-11-2015	646	**Denis Ducarme**	54
10-11-2015	656	**Eric Massin**	54	23-11-2015	665	**Barbara Pas**	57
23-11-2015	669	**Jan Penris**	57	24-11-2015	670	**Barbara Pas**	57
25-11-2015	671	**Barbara Pas**	57	25-11-2015	672	**Barbara Pas**	57
26-11-2015	673	**Goedele Uyttersprot**	57	26-11-2015	674	**Goedele Uyttersprot**	57
01-12-2015	676	**Philippe Goffin**	57	01-12-2015	677	**Philippe Goffin**	57
09-12-2015	708	**Gautier Calomne**	58	09-12-2015	710	**Jean-Marc Nollet**	58
10-12-2015	713	**Kattrin Jadin**	59	10-12-2015	715	**Koen Metsu**	59
14-12-2015	725	**Goedele Uyttersprot**	59	17-12-2015	736	**Barbara Pas**	60
06-01-2016	746	**Denis Ducarme**	61	06-01-2016	747	**Denis Ducarme**	61
06-01-2016	748	**Vincent Scourneau**	61	11-01-2016	755	**Barbara Pas**	62
12-01-2016	756	**Filip Dewinter**	62	12-01-2016	757	**Filip Dewinter**	62
12-01-2016	758	**Raoul Hedebouw**	62	12-01-2016	759	**Filip Dewinter**	62
12-01-2016	761	**Barbara Pas**	62	13-01-2016	764	**Vincent Scourneau**	62
13-01-2016	766	**Barbara Pas**	62	14-01-2016	774	**Daphné Dumery**	63
15-01-2016	776	**Philippe Goffin**	63	19-01-2016	782	**Sophie De Wit**	63
19-01-2016	784	**Barbara Pas**	63	19-01-2016	785	**Barbara Pas**	63
20-01-2016	789	**Benoit Hellings**	63	22-01-2016	798	**Barbara Pas**	64
25-01-2016	799	**Barbara Pas**	64	26-01-2016	803	**Barbara Pas**	64
26-01-2016	811	**Brecht Vermeulen**	64	28-01-2016	817	**Philippe Goffin**	65
28-01-2016	820	**Goedele Uyttersprot**	65	28-01-2016	822	**Goedele Uyttersprot**	65
02-02-2016	825	**Vincent Van Quickenborne**	65	02-02-2016	826	**Stefaan Van Hecke**	65
02-02-2016	828	**Jean-Marc Nollet**	65	03-02-2016	831	**Denis Ducarme**	65
09-02-2016	835	**Gautier Calomne**	66	10-02-2016	839	**Jan Penris**	66
10-02-2016	840	**Barbara Pas**	66	10-02-2016	842	**Barbara Pas**	66
15-02-2016	843	**Jan Penris**	67	15-02-2016	845	**Sabien Lahaye-Battheu**	67
15-02-2016	847	**Nele Lijnen**	67	18-02-2016	856	**Barbara Pas**	68
18-02-2016	857	**Barbara Pas**	68	18-02-2016	860	**Filip Dewinter**	68
22-02-2016	862	**Benoit Hellings**	68	22-02-2016	863	**Barbara Pas**	68
22-02-2016	864	**Sabien Lahaye-Battheu**	68	22-02-2016	865	**Christoph D'Haese**	68
22-02-2016	867	**Denis Ducarme**	68	22-02-2016	868	**Denis Ducarme**	68
22-02-2016	870	**Philippe Goffin**	68	23-02-2016	871	**Françoise Schepmans**	68
24-02-2016	873	**Barbara Pas**	68	24-02-2016	874	**Stefaan Van Hecke**	68

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
25-02-2016	875	**Georges Gilkinet**	69	25-02-2016	877	**Nele Lijnen**	69
25-02-2016	878	**Nele Lijnen**	69	29-02-2016	879	**Denis Ducarme**	69
29-02-2016	881	**Nele Lijnen**	69	01-03-2016	883	**Olivier Chastel**	69
01-03-2016	884	**Stefaan Van Hecke**	69	01-03-2016	886	**Nele Lijnen**	69
01-03-2016	887	**Wouter De Vriendt**	69	01-03-2016	888	**Vincent Scourneau**	69
01-03-2016	889	**Vincent Scourneau**	69	02-03-2016	890	**Barbara Pas**	69
02-03-2016	891	**Philippe Pivin**	69	02-03-2016	892	**Filip Dewinter**	69
07-03-2016	897	**Stefaan Van Hecke**	69	08-03-2016	899	**Filip Dewinter**	69
09-03-2016	901	**Kattrin Jadin**	69	09-03-2016	902	**Barbara Pas**	69
10-03-2016	903	**Ann Vanheste**	70	10-03-2016	905	**Brecht Vermeulen**	70
10-03-2016	906	**Jean-Marc Nollet**	70	11-03-2016	907	**Denis Ducarme**	70
14-03-2016	908	**Denis Ducarme**	70	14-03-2016	909	**Denis Ducarme**	70
14-03-2016	910	**Gautier Calomne**	70	15-03-2016	913	**Vincent Scourneau**	70
16-03-2016	915	**Gautier Calomne**	70	16-03-2016	916	**Karin Temmerman**	70
16-03-2016	917	**Barbara Pas**	70	17-03-2016	918	**Stefaan Van Hecke**	71
17-03-2016	920	**Barbara Pas**	71	17-03-2016	922	**Barbara Pas**	71
21-03-2016	923	**Jef Van den Bergh**	71	21-03-2016	924	**Jef Van den Bergh**	71
21-03-2016	925	**Barbara Pas**	71	23-03-2016	926	**Barbara Pas**	71
24-03-2016	927	**Barbara Pas**	72	25-03-2016	928	**Stefaan Van Hecke**	72
29-03-2016	929	**Jean-Marc Nollet**	72	30-03-2016	930	**Denis Ducarme**	72
31-03-2016	931	**Barbara Pas**	73	04-04-2016	933	**Sabien Lahaye-Battheu**	73
04-04-2016	934	**Sabien Lahaye-Battheu**	73	04-04-2016	935	**Sabien Lahaye-Battheu**	73
04-04-2016	936	**Sabien Lahaye-Battheu**	73	04-04-2016	937	**Sabien Lahaye-Battheu**	73
06-04-2016	938	**Luk Van Biesen**	73	06-04-2016	939	**Nele Lijnen**	73
06-04-2016	940	**Jean-Marc Nollet**	73	06-04-2016	941	**Muriel Gerkens**	73

Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid
Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

05-11-2014	36	**Jan Spooren**	4	12-01-2015	95	**Maya Detiège**	12
16-06-2015	298	**Georges Gilkinet**	34	14-07-2015	352	**Elio Di Rupo**	39
08-09-2015	418	**Barbara Pas**	47	08-09-2015	419	**Georges Gilkinet**	47
22-10-2015	499	**Robert Van de Velde**	53	04-11-2015	543	**Yoleen Van Camp**	54
23-11-2015	564	**Benoît Friart**	57	24-11-2015	570	**Anne Dedry**	57
02-12-2015	576	**Ine Somers**	57	08-12-2015	585	**Jean-Marc Nollet**	58
17-12-2015	606	**Ahmed Laaouej**	60	08-01-2016	633	**Benoît Friart**	62
11-01-2016	636	**Paul-Olivier Delannois**	62	12-01-2016	638	**Alain Mathot**	62
18-01-2016	651	**Jean-Marc Nollet**	63	19-01-2016	653	**Valerie Van Peel**	63
19-01-2016	658	**Yoleen Van Camp**	63	20-01-2016	661	**Yoleen Van Camp**	63
20-01-2016	663	**Renate Hufkens**	63	01-02-2016	700	**Sybille de Coster-Bauchau**	65
04-02-2016	715	**Jean-Marc Nollet**	66	11-02-2016	731	**Barbara Pas**	67

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
15-02-2016	734	**Barbara Pas**	67	15-02-2016	736	**Barbara Pas**	67
15-02-2016	738	**Alain Mathot**	67	17-02-2016	752	**Barbara Pas**	67
18-02-2016	755	**Georges Gilkinet**	68	22-02-2016	756	**Anne Dedry**	68
23-02-2016	760	**Barbara Pas**	68	24-02-2016	761	**Els Van Hoof**	68
24-02-2016	762	**Olivier Chastel**	68	25-02-2016	767	**Jean-Marc Nollet**	69
25-02-2016	768	**Jean-Marc Nollet**	69	29-02-2016	769	**Benoît Friart**	69
04-03-2016	775	**Philippe Pivin**	69	10-03-2016	780	**Benoît Friart**	70
11-03-2016	781	**Jean-Marc Nollet**	70	14-03-2016	782	**Denis Ducarme**	70
15-03-2016	786	**Caroline Cassart-Mailleux**	70	15-03-2016	787	**Sybille de Coster-Bauchau**	70
15-03-2016	789	**Gautier Calomne**	70	17-03-2016	791	**Els Van Hoof**	71
17-03-2016	793	**Benoît Friart**	71	23-03-2016	795	**Barbara Pas**	71
24-03-2016	800	**Anne Dedry**	72	25-03-2016	802	**Yoleen Van Camp**	72
29-03-2016	803	**Paul-Olivier Delannois**	72	31-03-2016	806	**Jean-Marc Nollet**	73
31-03-2016	807	**Jean-Marc Nollet**	73	31-03-2016	808	**Jean-Marc Nollet**	73
31-03-2016	809	**Jean-Marc Nollet**	73	31-03-2016	810	**Jean-Marc Nollet**	73
04-04-2016	812	**Jean-Marc Nollet**	73	06-04-2016	813	**Luk Van Biesen**	73
06-04-2016	814	**Jean-Marc Nollet**	73				

Minister van Pensioenen
Ministre des Pensions

02-02-2016	109	**Véronique Caprasse**	65

Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude
Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale

16-12-2014	81	**Peter Dedecker**	9	19-12-2014	87	**Olivier Maingain**	10
09-01-2015	108	**Roel Deseyn**	12	27-01-2015	135	**Veerle Wouters**	14
02-02-2015	144	**Robert Van de Velde**	15	18-02-2015	175	**Franky Demon**	17
19-02-2015	179	**Peter Vanvelthoven**	18	05-03-2015	209	**Eric Van Rompuy**	21
05-03-2015	210	**Stéphane Crusnière**	21	17-03-2015	235	**Dirk Van der Maelen**	22
18-05-2015	343	**David Clarinval**	31	26-05-2015	358	**Barbara Pas**	31
29-05-2015	371	**Jean-Marc Nollet**	32	10-06-2015	395	**Benoît Dispa**	33
18-06-2015	413	**Georges Gilkinet**	36	26-06-2015	429	**Benoît Friart**	37
01-07-2015	438	**Barbara Pas**	37	02-07-2015	440	**Robert Van de Velde**	38
09-07-2015	456	**Barbara Pas**	39	14-07-2015	469	**Kattrin Jadin**	39
22-07-2015	486	**Kattrin Jadin**	39	27-07-2015	488	**Roel Deseyn**	45
27-07-2015	489	**Sabien Lahaye-Battheu**	45	28-07-2015	492	**Bert Wollants**	45
31-07-2015	498	**Leen Dierick**	45	05-08-2015	505	**Gilles Foret**	45
10-08-2015	509	**Sarah Claerhout**	45	18-08-2015	513	**Bert Wollants**	45

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
08-09-2015	529	**Barbara Pas**	47	08-09-2015	532	**Robert Van de Velde**	47
08-09-2015	533	**Jean-Marc Nollet**	47	17-09-2015	538	**Barbara Pas**	48
23-09-2015	546	**Roel Deseyn**	48	23-09-2015	547	**Roel Deseyn**	48
29-09-2015	554	**Inez De Coninck**	49	30-09-2015	555	**Meyrem Almaci**	49
30-09-2015	556	**Barbara Pas**	49	01-10-2015	557	**Nahima Lanjri**	50
05-10-2015	560	**Stefaan Vercamer**	50	08-10-2015	564	**Georges Gilkinet**	51
13-10-2015	565	**Marcel Cheron**	51	13-10-2015	566	**Gilles Foret**	51
14-10-2015	568	**Benoît Friart**	51	19-10-2015	573	**Barbara Pas**	52
20-10-2015	575	**Jean-Marc Nollet**	52	22-10-2015	579	**Patrick Dewael**	53
22-10-2015	580	**Karolien Grosemans**	53	23-10-2015	585	**Luk Van Biesen**	53
23-10-2015	586	**Kattrin Jadin**	53	23-10-2015	587	**Stefaan Vercamer**	53
23-10-2015	589	**Leen Dierick**	53	23-10-2015	590	**Roel Deseyn**	53
26-10-2015	593	**Luk Van Biesen**	53	26-10-2015	594	**Dirk Van der Maelen**	53
27-10-2015	597	**Veli Yüksel**	53	27-10-2015	601	**Luk Van Biesen**	53
28-10-2015	612	**Barbara Pas**	53	04-11-2015	619	**Barbara Pas**	54
04-11-2015	626	**Luk Van Biesen**	54	04-11-2015	627	**Benoît Dispa**	54
04-11-2015	628	**Peter Dedecker**	54	04-11-2015	630	**Peter Vanvelthoven**	54
18-11-2015	640	**Rita Gantois**	55	25-11-2015	652	**Benoît Friart**	57
25-11-2015	653	**Peter Dedecker**	57	25-11-2015	657	**Griet Smaers**	57
26-11-2015	659	**Dirk Van der Maelen**	57	27-11-2015	667	**Kattrin Jadin**	57
01-12-2015	674	**Olivier Chastel**	57	01-12-2015	675	**Vincent Scourneau**	57
08-12-2015	679	**Fabienne Winckel**	58	08-12-2015	682	**Gautier Calomne**	58
09-12-2015	684	**Veli Yüksel**	58	09-12-2015	686	**Gautier Calomne**	58
09-12-2015	687	**Benoît Friart**	58	10-12-2015	688	**Kattrin Jadin**	59
11-12-2015	691	**Veerle Wouters**	59	15-12-2015	695	**Ahmed Laaouej**	59
15-12-2015	696	**Ahmed Laaouej**	59	15-12-2015	697	**Ahmed Laaouej**	59
22-12-2015	699	**Jean-Marc Nollet**	60	30-12-2015	700	**Marco Van Hees**	60
06-01-2016	702	**Caroline Cassart-Mailleux**	61	06-01-2016	703	**Vincent Scourneau**	61
07-01-2016	705	**Alain Mathot**	62	08-01-2016	708	**Olivier Chastel**	62
08-01-2016	713	**Olivier Chastel**	62	08-01-2016	714	**Peter Dedecker**	62
08-01-2016	715	**Alain Mathot**	62	08-01-2016	720	**Barbara Pas**	62
11-01-2016	721	**Barbara Pas**	62	11-01-2016	722	**Barbara Pas**	62
12-01-2016	724	**Alain Mathot**	62	12-01-2016	725	**Alain Mathot**	62
12-01-2016	728	**Vincent Scourneau**	62	12-01-2016	729	**Vincent Scourneau**	62
13-01-2016	730	**Alain Mathot**	62	14-01-2016	731	**Nele Lijnen**	63
20-01-2016	736	**Luk Van Biesen**	63	21-01-2016	739	**Denis Ducarme**	64
21-01-2016	743	**Barbara Pas**	64	21-01-2016	745	**Barbara Pas**	64
21-01-2016	748	**Robert Van de Velde**	64	21-01-2016	749	**Luk Van Biesen**	64
22-01-2016	752	**Barbara Pas**	64	22-01-2016	753	**Barbara Pas**	64
22-01-2016	754	**Barbara Pas**	64	25-01-2016	756	**Vincent Van Quickenborne**	64

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
25-01-2016	757	**Barbara Pas**	64	25-01-2016	758	**Marco Van Hees**	64
25-01-2016	759	**Marco Van Hees**	64	25-01-2016	760	**Marco Van Hees**	64
25-01-2016	761	**Elio Di Rupo**	64	25-01-2016	762	**Barbara Pas**	64
26-01-2016	763	**Roel Deseyn**	64	28-01-2016	766	**Brecht Vermeulen**	65
28-01-2016	767	**Stefaan Van Hecke**	65	29-01-2016	769	**Marco Van Hees**	65
29-01-2016	770	**Alain Top**	65	29-01-2016	771	**Georges Gilkinet**	65
02-02-2016	775	**Sabien Lahaye-Battheu**	65	02-02-2016	778	**Georges Gilkinet**	65
02-02-2016	780	**Vincent Van Quickenborne**	65	02-02-2016	782	**Georges Gilkinet**	65
03-02-2016	785	**Catherine Fonck**	65	04-02-2016	792	**Carina Van Cauter**	66
09-02-2016	793	**Gautier Calomne**	66	15-02-2016	801	**Nele Lijnen**	67
15-02-2016	803	**Barbara Pas**	67	15-02-2016	804	**Benoît Friart**	67
17-02-2016	809	**Barbara Pas**	67	17-02-2016	810	**Luk Van Biesen**	67
17-02-2016	811	**Barbara Pas**	67	18-02-2016	813	**Griet Smaers**	68
18-02-2016	814	**Peter Buysrogge**	68	18-02-2016	815	**Peter Buysrogge**	68
18-02-2016	817	**Peter Buysrogge**	68	22-02-2016	820	**Sabien Lahaye-Battheu**	68
22-02-2016	821	**Christoph D'Haese**	68	23-02-2016	822	**Benoît Friart**	68
23-02-2016	823	**Barbara Pas**	68	24-02-2016	825	**Vincent Scourneau**	68
24-02-2016	826	**Peter Vanvelthoven**	68	24-02-2016	827	**Stéphane Crusnière**	68
24-02-2016	828	**Stéphane Crusnière**	68	24-02-2016	829	**Stéphane Crusnière**	68
24-02-2016	830	**Sabien Lahaye-Battheu**	68	25-02-2016	831	**Nele Lijnen**	69
29-02-2016	833	**Stefaan Van Hecke**	69	01-03-2016	834	**Barbara Pas**	69
01-03-2016	835	**Georges Gilkinet**	69	01-03-2016	836	**Marco Van Hees**	69
01-03-2016	837	**Georges Gilkinet**	69	01-03-2016	838	**Roel Deseyn**	69
03-03-2016	839	**Leen Dierick**	69	03-03-2016	842	**Georges Gilkinet**	69
03-03-2016	844	**Barbara Pas**	69	03-03-2016	845	**Roel Deseyn**	69
04-03-2016	847	**Benoît Piedboeuf**	69	04-03-2016	848	**Peter Vanvelthoven**	69
07-03-2016	850	**Sybille de Coster-Bauchau**	69	09-03-2016	851	**Philippe Goffin**	69
09-03-2016	854	**Peter Vanvelthoven**	69	09-03-2016	857	**Benoît Piedboeuf**	69
09-03-2016	858	**Georges Gilkinet**	69	10-03-2016	860	**Rita Gantois**	70
10-03-2016	862	**Vincent Van Quickenborne**	70	10-03-2016	863	**Gwenaëlle Grovonius**	70
11-03-2016	864	**Gwenaëlle Grovonius**	70	11-03-2016	865	**Gwenaëlle Grovonius**	70
14-03-2016	866	**Denis Ducarme**	70	14-03-2016	867	**Rita Gantois**	70
15-03-2016	869	**Alain Mathot**	70	16-03-2016	871	**Benoît Friart**	70
16-03-2016	874	**Georges Gilkinet**	70	16-03-2016	875	**Barbara Pas**	70
17-03-2016	876	**Willy Demeyer**	71	21-03-2016	877	**Werner Janssen**	71

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
23-03-2016	878	**David Clarinval**	71	23-03-2016	879	**Veerle Wouters**	71
24-03-2016	880	**Barbara Pas**	72	24-03-2016	881	**Barbara Pas**	72
24-03-2016	882	**Luk Van Biesen**	72	24-03-2016	883	**Peter Vanvelthoven**	72
24-03-2016	884	**Benoît Piedboeuf**	72	24-03-2016	885	**Peter Vanvelthoven**	72
24-03-2016	890	**Benoît Piedboeuf**	72	25-03-2016	891	**Barbara Pas**	72
25-03-2016	893	**Griet Smaers**	72	25-03-2016	894	**Roel Deseyn**	72
25-03-2016	895	**Elio Di Rupo**	72	25-03-2016	896	**Jef Van den Bergh**	72
30-03-2016	897	**David Clarinval**	72	30-03-2016	899	**Luk Van Biesen**	72
30-03-2016	900	**Luk Van Biesen**	72	30-03-2016	901	**Luk Van Biesen**	72
31-03-2016	902	**Johan Vande Lanotte**	73	04-04-2016	903	**Sabien Lahaye-Battheu**	73
04-04-2016	904	**Sabien Lahaye-Battheu**	73	04-04-2016	905	**Sabien Lahaye-Battheu**	73
06-04-2016	906	**Luk Van Biesen**	73				

Minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij
Ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale

14-01-2016	105	**Nele Lijnen**	63	10-02-2016	112	**Griet Smaers**	66
17-02-2016	114	**Luk Van Biesen**	67	22-02-2016	115	**Sabien Lahaye-Battheu**	68
17-03-2016	117	**Willy Demeyer**	71	06-04-2016	118	**Luk Van Biesen**	73

Staatssecretaris voor Armoedebestrijding, Gelijke Kansen, Personen met een beperking, en Wetenschapsbeleid, belast met Grote Steden, toegevoegd aan de minister van Financiën
Secrétaire d'État à la Lutte contre la pauvreté, à l'Égalité des chances, aux Personnes handicapées, et à la Politique scientifique, chargée des Grandes Villes, adjointe au ministre des Finances

23-04-2015	90	**Eric Thiébaut**	28

Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken
Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

06-07-2015	208	**Wouter De Vriendt**	38	07-01-2016	418	**Olivier Chastel**	62
07-01-2016	423	**Françoise Schepmans**	62	08-01-2016	424	**Barbara Pas**	62
12-01-2016	432	**Filip Dewinter**	62	12-01-2016	434	**Barbara Pas**	62
12-01-2016	439	**Monica De Coninck**	62	13-01-2016	442	**Olivier Chastel**	62
14-01-2016	445	**Barbara Pas**	63	14-01-2016	449	**Filip Dewinter**	63
18-01-2016	456	**Luk Van Biesen**	63	21-01-2016	462	**Denis Ducarme**	64
21-01-2016	465	**Denis Ducarme**	64	21-01-2016	466	**Nahima Lanjri**	64
21-01-2016	467	**Nahima Lanjri**	64	21-01-2016	468	**Denis Ducarme**	64
21-01-2016	472	**Denis Ducarme**	64	21-01-2016	473	**Denis Ducarme**	64

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
22-01-2016	476	**Denis Ducarme**	64	22-01-2016	477	**Denis Ducarme**	64
22-01-2016	479	**Denis Ducarme**	64	22-01-2016	481	**Els Van Hoof**	64
22-01-2016	482	**Barbara Pas**	64	25-01-2016	484	**Els Van Hoof**	64
25-01-2016	485	**Fabienne Winckel**	64	25-01-2016	486	**Fabienne Winckel**	64
25-01-2016	487	**Barbara Pas**	64	27-01-2016	490	**Denis Ducarme**	64
27-01-2016	491	**Denis Ducarme**	64	27-01-2016	492	**Denis Ducarme**	64
27-01-2016	497	**Denis Ducarme**	64	27-01-2016	498	**Denis Ducarme**	64
27-01-2016	499	**Denis Ducarme**	64	28-01-2016	501	**Barbara Pas**	65
28-01-2016	503	**Wouter De Vriendt**	65	29-01-2016	505	**Françoise Schepmans**	65
29-01-2016	506	**Françoise Schepmans**	65	03-02-2016	511	**Filip Dewinter**	65
03-02-2016	512	**Filip Dewinter**	65	04-02-2016	514	**Barbara Pas**	66
04-02-2016	515	**Filip Dewinter**	66	04-02-2016	516	**Barbara Pas**	66
04-02-2016	517	**Denis Ducarme**	66	04-02-2016	518	**Denis Ducarme**	66
04-02-2016	520	**Olivier Chastel**	66	04-02-2016	521	**Denis Ducarme**	66
04-02-2016	523	**Denis Ducarme**	66	04-02-2016	524	**Denis Ducarme**	66
04-02-2016	526	**Denis Ducarme**	66	04-02-2016	527	**Barbara Pas**	66
09-02-2016	529	**Denis Ducarme**	66	09-02-2016	530	**Denis Ducarme**	66
09-02-2016	532	**Filip Dewinter**	66	10-02-2016	533	**Barbara Pas**	66
10-02-2016	534	**Barbara Pas**	66	10-02-2016	535	**Barbara Pas**	66
10-02-2016	536	**Barbara Pas**	66	11-02-2016	537	**Filip Dewinter**	67
11-02-2016	538	**Barbara Pas**	67	15-02-2016	540	**Filip Dewinter**	67
16-02-2016	543	**Elio Di Rupo**	67	16-02-2016	545	**Benoit Hellings**	67
16-02-2016	546	**Alain Top**	67	17-02-2016	547	**Benoit Hellings**	67
17-02-2016	549	**Luk Van Biesen**	67	22-02-2016	550	**Carina Van Cauter**	68
22-02-2016	551	**Philippe Pivin**	68	22-02-2016	552	**Denis Ducarme**	68
23-02-2016	555	**Barbara Pas**	68	23-02-2016	556	**Emir Kir**	68
24-02-2016	559	**Barbara Pas**	68	24-02-2016	560	**Benoit Hellings**	68
29-02-2016	561	**Denis Ducarme**	69	29-02-2016	562	**Denis Ducarme**	69
29-02-2016	563	**Olivier Chastel**	69	01-03-2016	564	**Nele Lijnen**	69
02-03-2016	565	**Philippe Pivin**	69	02-03-2016	567	**Wouter De Vriendt**	69
02-03-2016	568	**Barbara Pas**	69	02-03-2016	569	**Barbara Pas**	69
02-03-2016	571	**Filip Dewinter**	69	02-03-2016	572	**Filip Dewinter**	69
03-03-2016	573	**Barbara Pas**	69	03-03-2016	574	**Filip Dewinter**	69
03-03-2016	575	**Emir Kir**	69	03-03-2016	577	**Barbara Pas**	69
04-03-2016	578	**Philippe Pivin**	69	04-03-2016	579	**Philippe Pivin**	69
07-03-2016	581	**Olivier Chastel**	69	09-03-2016	583	**Barbara Pas**	69
10-03-2016	584	**Philippe Pivin**	70	11-03-2016	585	**Emir Kir**	70
11-03-2016	586	**Emir Kir**	70	14-03-2016	587	**Gautier Calomne**	70
15-03-2016	588	**Barbara Pas**	70	15-03-2016	589	**Barbara Pas**	70
15-03-2016	590	**Barbara Pas**	70	16-03-2016	591	**Wouter De Vriendt**	70
16-03-2016	592	**Benoit Hellings**	70	16-03-2016	593	**Barbara Pas**	70
17-03-2016	594	**Denis Ducarme**	71	17-03-2016	595	**Wouter De Vriendt**	71
17-03-2016	596	**Willy Demeyer**	71	17-03-2016	597	**Barbara Pas**	71
17-03-2016	598	**Barbara Pas**	71	17-03-2016	599	**Barbara Pas**	71
17-03-2016	600	**Barbara Pas**	71	17-03-2016	601	**Leen Dierick**	71

Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	QRVA QRVA
21-03-2016	602	**Meryame Kitir**	71	21-03-2016	603	**Olivier Chastel**	71
21-03-2016	604	**Olivier Chastel**	71	23-03-2016	605	**Olivier Chastel**	71
23-03-2016	606	**Wouter De Vriendt**	71	24-03-2016	607	**Filip Dewinter**	72
31-03-2016	608	**Benoit Hellings**	73	31-03-2016	609	**Barbara Pas**	73
31-03-2016	610	**Barbara Pas**	73	31-03-2016	611	**Barbara Pas**	73
05-04-2016	612	**Denis Ducarme**	73	06-04-2016	613	**Luk Van Biesen**	73
06-04-2016	614	**Benoit Hellings**	73				

(Fr.): In het Frans gestelde vraag. - (N.): In het Nederlands gestelde vraag.

(N.): Question posée en néerlandais. - (Fr.): Question posée en français.

II. Nieuwe vragen waarop niet binnen de door het reglement bepaalde termijn geantwoord is. (Art. 123, eerste tot vierde lid van het reglement van de Kamer).

II. Nouvelles questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement. (Art. 123, alinéas 1 à 4 du règlement de la Chambre).

Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel

DO 2015201608624

Vraag nr. 747 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Van Quickenborne van 31 maart 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

De mogelijke erkenning van het ACV als onderneming in moeilijkheden (MV 9347).

Recentelijk bereikte ons het bericht dat het ACV 103 55-plussers op SWT (stelsel van werkloosheid met bedrijfstoeslag) wil sturen en voor nog eens 123 werknemers een landingsbaan voorziet.

In het algemene SWT-stelsel geldt sinds 2015 de leeftijdsvoorwaarde van 62 jaar. Het ACV wil beroep doen op de uitzondering die bestaat voor ondernemingen in moeilijkheden. Wanneer een onderneming van de minister van Werk een erkenning krijgt als "onderneming in moeilijkheden" geldt een verlaagde leeftijdsvoorwaarde van 56 jaar in 2016.

De vraag stelt zich op welke wettelijke basis het ACV zo'n erkenning zou kunnen bekomen. Om de erkenning te krijgen, moet het ACV "de jaarrekening voorleggen van de vijf boekjaren die de datum van de aanvraag tot erkenning voorafgaan". Dat staat zo in het koninklijk besluit tot regeling van het SWT-stelsel. Net als de andere vakbonden heeft het ACV geen rechtspersoonlijkheid en voeren ze al evenmin een open boekhouding.

Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur

DO 2015201608624

Question n° 747 de monsieur le député Vincent Van Quickenborne du 31 mars 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

L'éventuelle reconnaissance de la CSC comme entreprise en difficulté (QO 9347).

Nous avons récemment appris que la CSC souhaite placer 103 travailleurs de plus de 55 ans en RCC (régime de chômage avec complément d'entreprise) et prévoit un emploi de fin de carrière pour 123 autres travailleurs.

Depuis 2015, le régime général de RCC prévoit l'application d'une condition d'âge de 62 ans. La CSC souhaite invoquer la dérogation prévue pour les entreprises en difficulté. Lorsqu'une entreprise a été reconnue "en difficulté" par le ministre de l'Emploi, la condition d'âge est abaissée à 56 ans en 2016.

La question se pose de savoir sur quelle base juridique la CSC pourrait obtenir cette reconnaissance. Pour obtenir la reconnaissance, l'arrêté royal fixant le régime de chômage avec complément d'entreprise dispose que les entreprises doivent "présenter les comptes annuels des cinq exercices précédant la période pour laquelle la reconnaissance est demandée". À l'instar des autres syndicats, la CSC ne dispose pas de la personnalité juridique et tient encore moins de comptabilité ouverte.

België bengelt met een werkelijke uittredingsleeftijd van de arbeidsmarkt van 60 jaar bij mannen en 59,3 jaar bij vrouwen onderaan de OESO-rangschikking. Enkel Frankrijk en Slovakije doen het nog slechter. De vorige en de huidige regering hebben het tij gekeerd, met een verhoging van de wettelijke pensioenleeftijd en een verstrenging van het vervroegd pensioen en het SWT.

Het is van het uiterste belang dat deze maatregelen niet worden uitgehold en dat de wettelijke regels voor het toekennen van uitzonderingen heel strikt worden gevolgd.

1. Heeft het ACV effectief een aanvraag tot erkenning als onderneming in moeilijkheden ingediend en, zo ja, over hoeveel mensen gaat het exact, voor SWT en voor het tijdskrediet "landingsbaan"?

2. Heeft het ACV bij die aanvraag de jaarrekening van de vijf laatste boekjaren gevoegd, zoals wettelijk is vereist?

3. Bent u het ermee eens dat, indien deze documenten ontbreken bij de aanvraag of onvolledig zijn, u niets anders kan doen dan een negatieve beslissing te nemen omtrent de erkenning?

4. Heeft u het advies ingewonnen van de paritair samengestelde adviescommissie, ingevolge artikel 18, § 1, derde lid van het koninklijk besluit? Zo ja, wat is de uitkomst van dit advies?

5. Wanneer zal u een beslissing nemen?

6. Zijn er nog andere vakbonden/vakcentrales die een dergelijke aanvraag hebben ingediend? Zo ja, welke? Wanneer zal u over deze dossiers een beslissing nemen?

7. Waarom steunt het ACV zijn vraag voor verlaging van de brugpensioenleeftijd niet op de notie van onderneming in herstructurering? Het ontslag van 103 werknemers die 58 jaar of ouder zijn is een perfecte verantwoording in dit kader. Zou het niet transparanter zijn?

Avec un âge de retrait effectif du marché du travail de 60 ans pour les hommes et de 59,3 ans pour les femmes, la Belgique occupe le dernier rang du classement de l'OCDE. Seules la France et la Slovaquie enregistrent de moins bons résultats. Les gouvernements précédent et actuel ont inversé la tendance en relevant l'âge légal de départ à la retraite ainsi qu'en durcissant les conditions de retraite anticipée et le RCC.

Il est extrêmement important de ne pas vider ces mesures de leur contenu et de respecter très strictement les règles légales en matière d'octroi de dérogations.

1. La CSC a-t-elle effectivement introduit une demande de reconnaissance comme entreprise en difficulté et, dans l'affirmative, combien de personnes sont-elles précisément concernées par le RCC et par le crédit-temps de fin de carrière?

2. La CSC a-t-elle joint à sa demande les comptes annuels des cinq exercices précédents, conformément à la réglementation en vigueur?

3. Convenez-vous que si la demande n'est pas assortie de ces documents ou si ceux-ci sont incomplets, la seule voie possible pour vous serait de prendre une décision négative quant à la reconnaissance?

4. Avez-vous recueilli l'avis de la commission paritaire consultative, conformément à l'article 18, § 1er, alinéa 3, de l'arrêté royal concerné? Dans l'affirmative, quelle est la teneur de cet avis?

5. Quand entendez-vous prendre une décision?

6. D'autres organisations/centrales syndicales ont-elles introduit une telle demande? Dans l'affirmative, lesquelles? Quand prendrez-vous une décision concernant ces dossiers?

7. Pourquoi la CSC n'appuie-t-elle pas sa demande d'abaissement de l'âge de la préretraite sur la notion d'entreprise en restructuration? Le licenciement de 103 travailleurs de 58 ans ou plus serait dans ce cadre pleinement justifié. Cette démarche ne serait-elle pas plus transparente?

DO 2015201608637

Vraag nr. 749 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 31 maart 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Huis-aan-huisverkoop van energiecontracten.- (MV 10170).

Consumentenorganisatie Test-Aankoop lanceerde onlangs een campagne tegen de huis-aan-huisverkoop van energiecontracten, en biedt in dat kader ook een sticker aan met de vermelding "STOP - GEEN verkoop aan de deur!".

De consument kan de sticker duidelijk zichtbaar naast de bel of op de brievenbus kleven, en als de leurder de boodschap op de sticker vervolgens naast zich neerlegt, kan de consument volgens Test-Aankoop een klacht indienen bij de FOD Economie wegens aggresieve handelspraktijken.

1. Kunt u ons exacte cijfers bezorgen met betrekking tot het aantal klachten over dergelijke praktijken?

2. Stelde men begin 2016 een toename vast van deze leurderspraktijken?

3. Zult u eveneens optreden tegen huis-aan-huisverkoop?

DO 2015201608637

Question n° 749 de madame la députée Kattrin Jadin du 31 mars 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Les pratiques de démarchage à domicile des entreprises énergétiques (QO 10170).

Test-Achats a lancé récemment une campagne contre le démarchage à domicile pour les contrats d'énergie. L'organisation a développé un autocollant sur lequel est inscrit "STOP, PAS de démarchage".

Le consommateur peut l'afficher clairement sur sa boite aux lettres et selon Test-Achats, si le vendeur ignore cet autocollant, le consommateur peut porter plainte auprès du SPF Économie pour pratique commerciale agressive.

1. Avez-vous des chiffres précis à nous fournir quant aux nombre de plaintes à ce sujet?

2. Le phénomène a-t-il pris de l'ampleur en ce début d'année 2016?

3. Envisagez-vous également de prendre des mesures à l'encontre du démarchage?

DO 2015201608638

Vraag nr. 750 van de heer volksvertegenwoordiger Werner Janssen van 31 maart 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Fitness centra. - Gedragscode (MV 10110).

Het is niet de eerste keer dat er vragen gesteld worden over de fitness centra. Om bepaalde problemen in de toekomst te vermijden werd een gedragscode opgesteld in samenspraak met de sector.

Deze gedragscode kan het mogelijke beschadigde imago van de sector terug in ere herstellen. Het biedt de klant in elk geval een mogelijkheid om in bepaalde gevallen het contract te verbreken en ook de prijzen en contracten werden transparanter.

Na ondertekening van de gedragscode door de sector bleken enkele grote ketens toch niet van plan te zijn om de gedragscode te ondertekenen. Sommige punten zouden onduidelijk zijn en niet toe te passen zijn op een merk met meer dan honderd clubs.

DO 2015201608638

Question n° 750 de monsieur le député Werner Janssen du 31 mars 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Centres de fitness. - Code de conduite (QO 10110).

Ce n'est pas la première fois que des questions sont posées sur les centres de fitness. Afin d'éviter certains problèmes à l'avenir, un code de conduite a été rédigé en concertation avec le secteur.

Ce code de conduite pourrait redorer l'image potentiellement écornée du secteur. Quoi qu'il en soit, ce code de conduite permet au client de rompre le contrat dans certains cas et d'améliorer la transparence des prix et des contrats.

Après la signature du code de conduite par le secteur, il est apparu que certaines grandes chaînes n'avaient malgré tout pas l'intention d'y adhérer. Certains points ne seraient pas assez clairs et seraient inapplicables à une marque qui possède plus d'une centaine de clubs.

Nu mochten we vernemen dat de twee grootste fitness centra JIM's en Basic Fit zich toch akkoord verklaard hebben om de gedragscode te ondertekenen. De gedragscode wordt bij hen toegepast vanaf 1 april 2016.

1. Welke waren de onduidelijkheden in de gedragscode voor de grote ketens?

2. Werd de gedragscode nog aangepast op vraag van de grote ketens of zijn ze akkoord gegaan met de gedragscode die met de sector werd overeengekomen?

3. Hoeveel fitness centra zijn er momenteel niet aangesloten bij de gedragscode?

4. Gaat u fitness centra in de toekomst verplichten om deze gedragscode mee te ondertekenen?

Il nous revient à présent que les deux plus grands centres de fitness, JIM's et Basic Fit, auraient finalement accepté de signer le code de conduite, qu'ils appliqueront à partir du 1er avril 2016.

1. Quels étaient les points du code de conduite que les grandes chaînes avaient estimé insuffisamment clairs?

2. Le code de conduite a-t-il encore subi des modifications à la demande des grandes chaînes ou ont-elles accepté le code tel qu'il avait été convenu avec le secteur?

3. Actuellement, combien de centres de fitness n'ont pas adhéré au code de conduite?

4. Envisagez-vous d'imposer à l'avenir la signature de ce code de conduite aux centres de fitness?

DO 2015201608672

Vraag nr. 752 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 06 april 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Deeltijdarbeid.

Graag ontving ik wat informatie over deeltijdarbeid in ons land. Kunt u enkele gegevens meedelen in antwoord op de volgende vragen?

1. Wat is het percentage deeltijders op de Belgische arbeidsmarkt? Wat zijn de statistieken per provincie en/of arrondissement? Hoe zijn die cijfers over de jongste vijf jaar en indien mogelijk over de jongste tien jaar geëvolueerd?

2. Wat is het percentage mannen en vrouwen in die statistieken?

3. Hoe doet ons land het ten opzichte van de andere landen van de Europese Unie op het vlak van deeltijdarbeid?

4. In een recente studie schatte France Stratégie dat er in Frankrijk 2,8 miljoen banen te kort zijn om eenzelfde werkgelegenheidsniveau als dat van de best presterende Europese landen te bereiken. Hoeveel bedraagt dat potentiele deficit voor ons land? Hoeveel van de banen van dat werkgelegenheidsdeficit zouden parttime jobs zijn?

5. Hoe verhoudt ons land zich in dat verband tot de andere landen van de Europese Unie?

6. Welke beleidslessen trekt u uit die cijfers?

DO 2015201608672

Question n° 752 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 06 avril 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le travail à temps partiel.

Je souhaiterais obtenir quelques éclaircissements par rapport au travail à temps partiel dans notre pays. Pourriez-vous me communiquer quelques éléments par rapport aux questions suivantes?

1. Quelle est la part de travailleurs à temps partiel sur le marché de l'emploi dans notre pays? Pourriez-vous communiquer des statistiques pour chaque province et/ou arrondissement du pays et l'évolution de ces chiffres sur les cinq dernières années, si possible sur les dix dernières années?

2. Toujours pour ces mêmes statistiques, quelle est la part de personnes de sexe masculin et féminin?

3. Où se situe notre pays par rapport aux autres pays de l'Union européenne en matière de travail à temps partiel?

4. Dans une récente étude, France Stratégie a évalué à 2,8 millions le déficit d'emplois français par rapport aux pays européens les plus performants. Disposez-vous de chiffres relatifs à ce potentiel pour notre pays? Qu'en est-il de la part d'emplois à temps partiel dans ce déficit potentiel?

5. Dans ce même cadre, où se situe notre pays par rapport aux autres pays de l'Union européenne?

6. Quelle analyse politique faites-vous de ces chiffres?

DO 2015201608598

Vraag nr. 753 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 30 maart 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Positieve bijdrage van migranten aan de Belgische economie. (MV 7802)

Economen van de Université catholique de Louvain (UCL) hebben in een in maart 2016 gepubliceerde studie de budgettaire impact van de immigratie berekend. De migranten dragen naar verluidt 0,5 procent van het bbp - 2 miljard euro per jaar - bij aan de overheidsfinanciën.

Het mag dan moeilijk zijn in te schatten wat de reële impact van de huidige golf van asielaanvragen op de Belgische economie zal zijn, de conclusies van de vorsers van de UCL die dit vraagstuk hebben bestudeerd, zijn ronduit optimistisch.

Zo stellen ze vast dat de gevolgen van de recente migratiegolven op de werkgelegenheid en de loonontwikkeling licht positief waren.

Toch erkent een van de auteurs van de studie dat er momenteel te weinig gegevens over de asielzoekers voorhanden zijn om te kunnen stellen dat de huidige migratiegolf soortgelijke effecten zal hebben.

Hij benadrukt evenwel dat ze ook hebben vastgesteld dat het opleidingsniveau in landen als Syrië de jongste jaren is verbeterd. De jongeren die naar hier komen, zijn in eigen land bovengemiddeld goed opgeleid, ook al blijft hun opleidingsniveau lager dan bij ons.

1. Hebt u kennisgenomen van die studie?

2. Welke initiatieven overweegt u te nemen om de vluchtelingen aan werk te helpen?

3. Wordt er in dit verband overlegd met de deelgebieden en de lokale overheden?

DO 2015201608598

Question n° 753 de monsieur le député Emir Kir du 30 mars 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le renforcement positif de l'économie belge par les migrants (QO 7802).

Dans une étude rendue publique en mars 2016, des économistes de l'Université catholique de Louvain (UCL) ont chiffré l'impact budgétaire de l'immigration. Le bénéfice pour les Finances du Royaume serait de 0,5 % du produit intérieur brut (PIB), soit deux milliards par an.

En effet, même s'il est difficile d'estimer l'impact réel que représentera la vague de demandes d'asile actuelle sur l'économie belge, des chercheurs de l'UCL ont étudié la question et leurs conclusions sont résolument optimistes.

Ils constatent ainsi que les effets des vagues de migration récentes sur l'emploi et les salaires sont légèrement positifs.

Néanmoins, l'un des auteurs de la recherche reconnaît que l'on manque actuellement de données sur les demandeurs d'asile pour affirmer que la vague actuelle aura des effets semblables aux précédentes.

Toutefois, il souligne que l'"on constate aussi que, dans des pays comme la Syrie, le niveau de formation a augmenté ces dernières années. Les jeunes qui arrivent ont un meilleur niveau que la moyenne de leur pays, même si ce niveau est inférieur à ce que l'on connaît ici".

1. Avez-vous pris connaissance de cette étude?

2. Quelles sont les initiatives envisagées en vue d'aider à la mise à l'emploi des réfugiés?

3. Une concertation avec les entités fédérées et les pouvoirs locaux est-elle menée dans ce cadre?

Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen

DO 2015201608628

Vraag nr. 1172 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 maart 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

De aanwezigheid van moslimextremisten bij de politie.

Enkele jaren geleden kwam aan het licht dat er in het leger een aantal moslimextremisten aanwezig waren, waarvan er uiteindelijk enkele ook in Syrië of elders hun heilige oorlog zijn gaan uitvechten. Het is natuurlijk wraakroepend dat het Belgisch leger moslimfundamentalisten de nodige militaire kennis en vaardigheden bijbrengt die naderhand hier of elders tegen ons gebruikt worden. De vraag stelt zich of dit ook is voorgevallen voor wat de politiediensten betreft.

1. Hoeveel moslims zijn er momenteel bij de Belgische politie, opgesplitst per Gewest?

2. Over welke middelen beschikken uw diensten om na te trekken of moslims die kandideren bij de politie geen moslimfundamentalisten zijn? Volstaan deze middelen om ervoor te zorgen dat geen radicale of radicaliserende moslims een opleiding krijgen bij de politiediensten en zo niet, welke maatregelen neemt u in dat verband?

3. Van hoeveel kandidaat-politiemannen werd de jongste vijf jaar, op jaarbasis, vastgesteld dat het geradicaliseerde moslims betrof? Welk gevolg werd daaraan gegeven? Graag desgevallend de nodige verdere specificering.

4. Van hoeveel politiemannen in dienst werd de jongste vijf jaar, op jaarbasis, vastgesteld dat het geradicaliseerde moslims betrof? Welk gevolg werd daaraan gegeven? Graag desgevallend de nodige verdere specificering.

Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

DO 2015201608628

Question n° 1172 de madame la députée Barbara Pas du 31 mars 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La présence d'extrémistes musulmans dans la police.

Il y a quelques années, il est apparu que l'armée comptait plusieurs extrémistes musulmans dans ses rangs et quelques-uns d'entre eux sont finalement allés mener leur guerre sainte en Syrie ou ailleurs. Il est évidemment révoltant que l'armée belge fournisse les connaissances et les aptitudes militaires nécessaires à des fondamentalistes qui les utilisent ensuite pour nous attaquer, ici ou ailleurs. La question est de savoir si un phénomène analogue a été observé dans les rangs de la police.

1. Combien de musulmans sont-ils actuellement recensés dans la police belge, par Région?

2. Quels sont les outils à la disposition de vos services pour s'assurer que des candidats policiers musulmans ne sont pas des intégristes? Ces moyens suffisent-ils pour exclure toute formation par la police belge de musulmans radicaux ou en voie de radicalisation et dans la négative, quelles mesures prenez-vous à cet égard?

3. Au cours des cinq dernières années, combien de candidats policiers ont-ils été chaque année identifiés comme des musulmans radicalisés? Quelles ont été les suites réservées à ces constats? Pouvez-vous, le cas échéant, apporter des précisions?

4. Au cours des cinq dernières années, combien de policiers en service ont-ils été chaque année identifiés comme des musulmans radicalisés? Quelles ont été les suites réservées à ces constats? Pouvez-vous, le cas échéant, apporter des précisions?

DO 2015201608648

Vraag nr. 1175 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 04 april 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Rijden onder invloed. - Tijdelijk rijverbod.

In navolging van antwoorden op eerder gestelde vragen hierover (vraag nr. 323 van 9 maart 2012, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2012-2013, nr. 91, blz. 171, vraag nr. 834 van 28 maart 2013, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2012-2013, nr. 118, blz. 184 en vraag nr. 28 van 23 oktober 2014, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2014-2015, nr. 12, blz. 98), beoog ik met deze vraag meer recente cijfers.

Bij overtredingen, die te maken hebben met rijden onder invloed, kan de politie aan de bestuurder een tijdelijk rijverbod opleggen. De duur van het rijverbod houdt rechtstreeks verband met de mate van intoxicatie. Dit bedraagt minimum drie uur en kan worden verlengd zolang de intoxicatie duurt.

Daarenboven moet iedere professionele bestuurder (bijvoorbeeld van vrachtwagens, autobussen, taxichauffeurs, chauffeurs van minibussen of leerlingenvervoer, brandweerbestuurders, ambulanciers) zich sedert 1 januari 2015 houden aan een alcohollimiet van 0,2 promille. Als de persoon in kwestie wordt betrapt met een alcoholconcentratie tussen 0,2 promille en 0,5 promille, moet hij/zij sindsdien een onmiddellijke inning van 100 euro betalen.

1. Hoeveel keer, per provincie, werd in 2014 en 2015 een tijdelijk rijverbod opgelegd door de politie? Graag opsplitsing naar:

a) 3 uren (alcoholintoxicatie tussen 0,5 en 0,8 promille);

b) 6 uren (alcoholintoxicatie meer dan 0,8 promille);

c) 12 uren (drugsintoxicatie).

Kunt u voor elke van de categorieën, en per jaar, ook weergeven hoeveel boetes er onmiddellijk werden geïnd en ten belope van welke bedragen?

2. Hoeveel professionele bestuurders werden in 2015 betrapt op de vermelde inbreuk? Hoeveel boetes werden er onmiddellijk geïnd en ten belope van welke bedragen?

DO 2015201608648

Question n° 1175 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 04 avril 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Conduite sous influence. - Retrait temporaire de permis.

Pour rebondir sur les réponses à des questions précédentes (question n° 323 du 9 mars 2012, *Questions et Réponses*, Chambre, 2012-2013, n° 91, page 171 et question n° 834 du 28 mars 2013, *Questions et Réponses*, Chambre, 2012-2013, n° 118, page 184 et question n° 28 du 23 octobre 2014, *Questions et Réponse*s, Chambre, 2014-2015, n° 12, p. 98), je voudrais en posant une nouvelle question sur le même sujet obtenir des chiffres plus récents.

En cas d'infraction liée à la conduite sous influence, la police peut imposer une interdiction temporaire de conduire au conducteur du véhicule. La durée de cette interdiction est fonction du degré d'intoxication; elle est de minimum trois heures, et peut éventuellement être prolongée pour toute la durée de l'intoxication.

De plus, pour tout conducteur professionnel (ambulancier, chauffeur de camion, d'autobus, de taxi, de minibus, de transport scolaire, de camion de pompier, par exemple), le seuil maximum d'alcoolémie autorisé est abaissé à 0,2 pour mille depuis le 1er janvier 2015 . Si cette personne est contrôlée avec une concentration d'alcool située entre 0,2 pour mille et 0,5 pour mille, elle devra désormais s'acquitter d'une perception immédiate de 100 euros.

1. Combien d'interdictions temporaires de conduire la police a-t-elle imposées, par province, en 2014 et en 2015? Pourriez-vous répartir leur nombre en fonction de leur durée:

a) 3 heures (intoxication à l'alcool comprise entre 0,5 et 0,8 pour mille);

b) 6 heures (intoxication à l'alcool supérieure à 0,8 pour mille);

c) 12 heures (intoxication par une substance stupéfiante)?

Pourriez-vous indiquer, pour chacune de ces catégories, et par an, combien d'amendes ont été infligées dans le cadre de la perception immédiate et quels montants elles ont représentés?

2. Combien de conducteurs professionnels ont-ils été pris en flagrant délit de conduire sous influence en 2015? Combien d'amendes ont-elles été infligées dans le cadre de la perception immédiate et quels montants ont-elles représentés?

DO 2015201608666

Vraag nr. 1178 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nele Lijnen van 06 april 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Viclas-databank.- De strijd tegen seksueel geweld.

De strijd tegen seksueel geweld gebeurt momenteel met de hulp van ondermeer de ViCLAS databank (*Violent Crime Linkage Analysis System*). In deze databank bevindt zich informatie over seksuele delicten. De databank wordt echter niet voldoende gevoed, bijvoorbeeld omwille van de kwaliteit van processen verbaal.

1. Kan u toelichten hoe de ViCLAS-databank praktisch gebruikt wordt in de strijd tegen seksueel geweld?

2. a) Kan u enige toelichting geven bij de omvang van de databank? Hoeveel dossiers bevat ze, en hoeveel daarvan zijn niet opgelost?

b) Kan u aangeven hoeveel dossiers met betrekking tot seksueel geweld in de databank zitten? Hoeveel daarvan zijn niet opgelost?

3. a) Kan u enige toelichting geven over hoe de ViCLAS-databank gevoed wordt met informatie?

b) Kan u een overzicht geven van alle variabelen die invoerbaar zijn in de ViCLAS-databank? Kan u hierbij aangeven welke categorieën verplicht zijn, en welke niet verplicht?

4. a) Wat is de achterliggende motivering om bepaalde variabelen niet verplicht te maken, zoals bijvoorbeeld geslacht en leeftijd?

b) Zijn er variabelen die vandaag niet aanwezig zijn in de databank, die echter wel nuttig kunnen zijn? Kan u toelichten welke?

5. Kan u de link tussen de Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) en de ViCLAS-databank uitleggen?

6. a) Identificeert u problemen of tekortkomingen in de ViCLAS-databank? Kan u toelichten?

b) Kan u hierbij toelichten hoe u deze databank, of andere databanken in deze context, wilt verbeteren?

c) Welke lessen trekt u uit de problemen met de ViCLAS-databank met het oog op toekomstige initiatieven?

DO 2015201608666

Question n° 1178 de madame la députée Nele Lijnen du 06 avril 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La base de données ViCLAS. - La lutte contre les violences sexuelles.

La lutte contre les violences sexuelles est actuellement menée à l'aide, notamment, de la base de données ViCLAS (*Violent Crime Linkage Analysis System*), qui contient des informations concernant des délits sexuels. Cette base de données est toutefois insuffisamment alimentée, notamment en raison de la qualité des procès-verbaux.

1. Pouvez-vous expliquer comment la base de données ViCLAS est utilisée dans la pratique dans le cadre de la lutte contre les violences sexuelles?

2. a) Pouvez-vous fournir quelques commentaires concernant l'ampleur de la base de données? Combien de dossiers contient-elle et combien de ces dossiers ne sont pas élucidés?

b) Pouvez-vous indiquer combien de dossiers concernant des violences sexuelles sont contenus dans la base de données? Combien de ces dossiers ne sont pas élucidés?

3. a) Pouvez-vous fournir quelques explications concernant la manière dont la base de données ViCLAS est alimentée?

b) Pouvez-vous fournir un aperçu de toutes les variables qui peuvent être encodées dans la base de données ViCLAS? Pouvez-vous indiquer à cet égard quelles catégories sont obligatoires et lesquelles ne le sont pas?

4. a) Quelle est la motivation sous-jacente à la décision de ne pas rendre obligatoires certaines variables, telles que le sexe ou l'âge, par exemple?

b) Certaines variables aujourd'hui absentes de la base de données pourraient-elles cependant être utiles? Pouvez-vous expliquer lesquelles?

5. Pouvez-vous expliquer le lien entre la Banque de données nationale générale (BNG) et la base de données ViCLAS?

6. a) Identifiez-vous des problèmes ou des manquements concernant la base de données ViCLAS? Pouvez-vous commenter votre réponse?

b) Pouvez-vous expliquer à cet égard comment vous entendez améliorer cette base de données, ou d'autres bases de données dans ce contexte?

c) Quels enseignements tirez-vous des problèmes concernant la base de données ViCLAS dans la perspective d'initiatives futures?

7. In Nederland werd in het verleden bericht over een gebrek aan "invoerdiscipline" door agenten in het ViCLAS-systeem.

a) Stelde of stelt dit probleem zich ook in ons land? Kan u toelichten?

b) Indien ja, hoe zal dit in de toekomst verholpen worden?

8. a) Gebruiken alle politiezones in ons land het systeem?

b) Kan u toelichten in welke mate het systeem wel of niet gebruikt wordt door alle zones?

9. a) Welke andere Europese landen gebruiken het ViCLAS-systeem?

b) Wordt er met hen in het kader van dit systeem samengewerkt? Kan u toelichten?

7. Aux Pays-Bas, des informations ont été communiquées par le passé concernant un manque de "discipline d'encodage" dans le système ViCLAS dans le chef de certains agents.

a) Ce problème s'est-il posé ou se pose-t-il également dans notre pays? Pouvez-vous commenter votre réponse?

b) Dans l'affirmative, comment sera-t-il remédié à ce problème à l'avenir?

8. a) Toutes les zones de police de notre pays utilisent-elles le système?

b) Pouvez-vous expliquer dans quelle mesure le système est utilisé ou non par l'ensemble des zones?

9. a) Quels autres pays européens utilisent le système ViCLAS?

b) Coopère-t-on avec eux dans le cadre de ce système? Pouvez-vous commenter votre réponse?

DO 2015201608677

Vraag nr. 1180 van de heer volksvertegenwoordiger Koenraad Degroote van 06 april 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Het statuut van de bijzondere veldwachters.

In het verleden heb ik al een paar vragen gesteld over de stand van zaken rond het actualiseren van de wetgeving met betrekking tot het statuut van de bijzondere veldwachters.

In het koninklijk besluit van 1 juli 2011 tot wijziging van het koninklijk besluit van 8 januari 2006 tot regeling van het statuut van de bijzondere veldwachters, werd de geldigheid van de legitimatiekaart verlengd tot 31 december 2012 voor de groep bijzondere veldwachters die op het moment van de inwerkingtreding van het koninklijk besluit van 8 januari 2006 reeds erkend en aangesteld was en binnen de drie maanden, zijnde ten laatste op datum van 5 juni 2006, een nieuwe legitimatiekaart voor vijf jaar ontving, conform de bepalingen van artikel 12.

1. a) Mag er verondersteld worden dat er een nieuwe geldigheidsperiode van vijf jaar is ingegaan vanaf 1 januari 2013?

b) Ging de nieuwe geldigheidsperiode van vijf jaar in op 6 juni 2011, zodat de legitimatiekaarten voor die groep bijzondere veldwachters vervalt op 6 juni 2016?

DO 2015201608677

Question n° 1180 de monsieur le député Koenraad Degroote du 06 avril 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le statut des gardes champêtres particuliers.

Je vous ai déjà adressé par le passé plusieurs questions concernant l'état d'avancement de l'actualisation de la législation relative au statut des gardes champêtres particuliers.

L'arrêté royal du 1er juillet 2011 modifiant l'arrêté royal du 8 janvier 2006 réglementant le statut des gardes champêtres particuliers proroge jusqu'au 31 décembre 2012 la validité de la carte de légitimation du groupe des gardes champêtres particuliers déjà agréés et commissionnés au moment de l'entrée en vigueur de l'arrêté royal du 8 janvier 2006 et ayant reçu, dans les trois mois, à savoir au plus tard à la date du 5 juin 2006, une nouvelle carte de légitimation d'une durée de validité de 5 ans conformément aux dispositions de l'article 12.

1. a) Peut-on partir du principe qu'une nouvelle période de validité de cinq ans est entrée en vigueur le 1er janvier 2013?

b) La nouvelle période de validité de cinq ans est-elle entrée en vigueur le 6 juin 2011, de sorte que les cartes de légitimation pour ce groupe de gardes champêtres particuliers viennent à échéance le 6 juin 2016?

2. a) Hoeveel bijzondere veldwachters zijn er in totaal erkend en aangesteld door de gouverneurs sinds de inwerkingtreding van het koninklijk besluit van 8 januari 2006?

b) Wat is het aantal van de groep bijzondere veldwachters die op het moment van de inwerkingtreding van het koninklijk besluit van 8 januari 2006 reeds erkend en aangesteld was en binnen de drie maanden, zijnde ten laatste op datum van 5 juni 2006, een nieuwe legitimatiekaart voor vijf jaar ontving, conform de bepalingen van artikel 12?

3. Wie behandelt de klachten over de bijzondere veldwachters? De gouverneur of het Vast Comité van Toezicht op de politiediensten?

4. Wanneer kan een koninklijk besluit verwacht worden?

2. a) Combien de gardes champêtres au total ont-ils été agréés et commissionnés par les gouverneurs depuis l'entrée en vigueur de l'arrêté royal du 8 janvier 2006?

b) Combien de gardes champêtres particuliers avaient-ils déjà été agréés et commissionnés au moment de l'entrée en vigueur de l'arrêté royal du 8 janvier 2006 et avaient reçu, dans les trois mois, à savoir au plus tard à la date du 5 juin 2006, une nouvelle carte de légitimation d'une durée de validité de 5 ans conformément aux dispositions de l'article 12?

3. Qui connaît des plaintes relatives aux gardes champêtres particuliers? Le gouverneur ou le Comité permanent de contrôle des services de police?

4. Quand l'arrêté royal sera-t-il promulgué?

DO 2015201608680

Vraag nr. 1181 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 06 april 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

De dreiging van chemische en biologische wapens.

Reeds in 2001 waarschuwde de Wereldgezondheidsorganisatie (WHO) voor een aanslag met chemische of biologische wapens, bijvoorbeeld met een koffer chemicaliën in een druk metrostation of door ziektekiemen aan het drinkwater toe te voegen. Maar ook via sproeivliegtuigjes of drones is het mogelijk een dergelijke aanslag te plegen. Irak beschikte over miltvuur- en botulinewapens. Ook het pokkenvirus wordt ter zake genoemd.

Op 19 november 2015, vlak na de jihad-aanslagen in Parijs, zei de Franse minister van Binnenlandse Zaken Manuel Valls dat een aanval met chemische of biologische wapens in Frankrijk tot de mogelijkheden behoort. Ook de Verenigde Staten stellen dat er aanwijzingen zijn dat terreurgroep Islamitische Staat (IS) werkt aan de ontwikkeling van chemische of biologische wapens.

In Syrië zou IS al chemische wapens hebben gebruikt, zoals mosterdgas (tegen Koerdische strijders), maar meer geavanceerde, nieuwe chemische of biologische wapens zijn niet uitgesloten. Anders dan wat nucleaire wapens betreft is er niet zo heel veel kennis nodig om chemische of biologische wapens te produceren.

DO 2015201608680

Question n° 1181 de madame la députée Barbara Pas du 06 avril 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La menace que représentent les armes chimiques et biologiques.

En 2001 déjà, l'Organisation Mondiale de la Santé (OMS) mettait en garde contre un attentat aux armes chimiques ou biologiques, par exemple, au moyen d'une valise contenant des produits chimiques dans une station de métro très fréquentée ou par la contamination de l'eau potable au moyen de germes pathogènes. Par ailleurs, de tels attentats pourraient également être commis au moyen de petits avions arroseurs ou de drones. L'Irak disposait d'armes à l'anthrax ou à la toxine botulique. Le virus de la variole est également cité dans ce contexte.

Le 19 novembre 2015, au lendemain des attentats de Paris, le ministre français de l'Intérieur Manuel Valls déclarait qu'un attentat aux armes chimiques ou biologiques n'était pas à exclure. De même, les Etats-Unis font état d'indications selon lesquelles l'Etat islamique (EI) s'activerait à la fabrication d'armes chimiques ou biologiques.

En Syrie, l'Etat islamique aurait déjà utilisé des armes chimiques, comme le gaz moutarde (contre des combattants kurdes), mais des armes chimiques ou biologiques nouvelles, plus avancées, ne sont pas exclues. A l'inverse de la production d'armes nucléaires, celle d'armes chimiques ou biologique ne requiert pas des connaissances très étendues.

Amerikaanse veiligheidsdiensten hebben gezegd dat IS een speciale afdeling heeft opgericht om onderzoek te doen en experimenten uit te voeren met chemische wapens. In Syrië zou IS een aantal onderzoekscentra hebben opgericht. IS wil niet enkel jihad-strijders, maar ook wetenschappers aantrekken.

IS zou een beroep doen op wetenschappers uit Syrië en Irak en andere landen in het Midden-Oosten, onder andere specialisten die voor Saddam Hoessein werkten en wetenschappers uit de Kaukasus en Zuidoost-Azië. Reeds in 2013 heeft een topman van IS gezegd dat ze "grote vooruitgang hebben geboekt inzake de productie van C-wapens".

Generaal op rust Richard Zahner, voormalig topman van de inlichtingendiensten van de VS in Irak, waarschuwt dat IS weliswaar slechts in beperkte hoeveelheden chemische wapens zou kunnen aanmaken, maar dat de groep vaak onderschat wordt. Olivier Lepick, een Frans expert in NBC-wapens, sluit een terreuraanval met chemische of biologische wapens niet uit.

In februari 2016 hebben Amerikaanse commando's een hooggeplaatst lid van terreurbeweging Islamitische Staat opgepakt die probeerde chemische wapens te ontwikkelen. Het zou gaan om Sleiman Daoud al-Afari, een Irakees die onder Saddam Hoessein voor een departement werkte dat gespecialiseerd was in chemische en biologische wapens. Een maand later bestookte IS een dorp in het Noorden van Irak met gifraketten.

Op 1 maart 2016 uitte Rusland opnieuw zijn groeiende bezorgdheid over de mogelijke inzet van chemische wapens door terroristische organisaties. Volgens Rusland beschikt terreurgroep IS over chemische wapens. De Russische minister van Buitenlandse Zaken, Sergej Lavrov, zei tijdens een conferentie van de Verenigde Naties in Genève dat in het Midden-Oosten inmiddels ook andere groeperingen dan IS proberen om chemische wapens in bezit te krijgen. Hij riep op tot een vlotte, globale aanpak van "chemisch terrorisme", dat volgens hem "extreem urgent" is. Hij waarschuwde vooral voor aanvallen met chemische wapens in Jemen en Libië.

Selon les services de sécurité américains, l'EI a créé une section spéciale pour la recherche et l'expérimentation concernant les armes chimiques. Il aurait ainsi créé plusieurs centres de recherche en Syrie. Il souhaite attirer des combattants djihadistes, mais aussi des scientifiques.

L'EI ferait appel à des scientifiques originaires de Syrie ou d'Irak et d'autres pays du Moyen-Orient, notamment des spécialistes qui travaillaient pour Saddam Hussein, ainsi que des spécialistes venus du Caucase et de l'Asie du Sud-Est. En 2013 déjà, un dirigeant important de l'EI avait déclaré que de grandes avancées avaient été réalisées en ce qui concerne la production d'armes chimiques.

Le général à la retraite Richard Zahner, ancien chef des services de renseignements américains en Irak, met en garde : s'il est vrai que l'EI ne pourrait produire qu'une quantité limitée d'armes chimiques, le groupe est cependant souvent sous-estimé. Et Olivier Lepick, expert en armes NBC, n'exclut pas un attentant aux armes chimiques ou biologiques.

En février 2016, des commandos américains ont capturé un membre important du mouvement terroriste Etat islamique, qui cherchait à produire des armes chimiques. Il s'agirait de Sleiman Daoud al-Afari, qui travaillait sous Saddam Hussein dans un département spécialisé dans les armes chimiques et biologiques. Un mois plus tard, l'EI bombardait un village du Nord de l'Irak au moyens de missiles empoisonnés.

Le 1er mars 2016, la Russie a une nouvelle fois exprimé ses craintes croissantes concernant l'emploi possible d'armes chimiques par des organisations terroristes. Selon la Russie, le groupe terroriste EI dispose d'armes chimiques. Le ministre russe des Affaires étrangères, Sergeï Lavrov, a déclaré, à l'occasion d'une conférence de presse organisée par les Nations Unies à Genève, qu'au Moyen-Orient, des groupements autres que l'EI chercheraient également à entrer en possession d'armes chimiques. Il en a appellé à une approche rapide et globale du " terrorisme chimique ", qui constitue, selon lui, un problème " extrêmement urgent ". Ses mises en garde concernaient principalement un risque d'attaques aux armes chimiques au Yemen et en Libye.

Een paar weken geleden simuleerde Frankrijk een chemische aanval met het oog op Euro 2016. Frans minister van Binnenlandse Zaken Bernard Cazeneuve bracht, net als minister van Sport Patrick Kanner, een bezoek aan de oefening. Kanner noemde de oefening "van groot belang om het grote voetbalfeest deze zomer tot een goed einde te brengen". Het aantal trainingen zal de volgende maanden nog verder opgedreven worden.

Na de jihad-aanslagen in Brussel, tot slot, werden bij een huiszoeking in Schaarbeek chemische producten gevonden.

1. Heeft de overheid nadere informatie of aanwijzingen over het terroristisch gebruik van chemische of biologische wapens in België en Europa, met name door aanhangers van Islamitische Staat of aanverwante jihadistische groeperingen?

2. Volgt de overheid de evolutie en inlichtingen inzake het produceren en gebruiken van dergelijke wapens op? Zo ja, hoe en door wie? Wat is de stand van zaken?

3. Heeft de overheid bepaalde stappen ondernomen om onze samenleving te beschermen tegen een dergelijke vorm van terrorisme? Zo ja, welke? Zo neen, waarom niet?

4. Verdienen ter zake bepaalde sectoren in onze samenleving, zoals het transport en de distributie van drinkwater en de landbouwsector, geen specifieke veiligheidsmaatregelen? Is daarover een specifieke dreigings- of veiligheidsanalyse gemaakt? Zo neen, waarom niet? Zo ja, wat was de uitkomst?

Il y a quelques semaines, la France a organisé un exercice de simulation d'une attaque chimique dans la perspective de l'Euro 2016. Le ministre français de l'Intérieur, Bernard Cazeneuve, assistait à l'exercice en compagnie de son collègue chargé des Sports, Patrick Kanner. Celui-ci a qualifié l'initiative de très importante, pour que, cet été, la grande fête du football puisse être menée à bonne fin. Des exercices analogues se poursuivront avec une intensité accrue au cours des mois à venir.

Enfin, au lendemain des attentats djihadistes à Bruxelles, des produits chimiques ont été découverts à Schaerbeek dans le cadre d'une perquisition.

1. Les autorités sont-elles en possession d'informations ou d'indications plus précises concernant l'utilisation à des fins terroristes d'armes chimiques ou biologiques en Belgique et en Europe, en particulier par des partisans de l'Etat islamique ou de groupements djihadistes apparentés?

2. Les autorités suivent-elles l'évolution et les informations concernant la production et l'utilisation de telles armes? Dans l'affirmative, comment et par qui ce suivi est-il assuré? Quel est l'état d'avancement de ce dossier?

3. Les autorités ont-elles pris des initiatives en vue de protéger notre société contre cette forme de terrorisme? Dans l'affirmative, lesquelles? Dans la négative, pourquoi?

4. Certains secteurs de notre société, tels que le transport ou la distribution d'eau potable, ainsi que le secteur agricole, ne requièrent-ils pas des mesures de sécurité spécifiques? Une analyse spécifique de la menace ou de la sécurité est-elle effectuée à cet égard? Dans la négative, pourquoi? Dans l'affirmative, quelles sont les conclusions de cette analyse?

Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen

DO 2015201608661

Vraag nr. 542 van de heer volksvertegenwoordiger Luk Van Biesen van 06 april 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen:

ICT. - Kostprijs en personeel.

Uit een rapport van het Rekenhof blijkt dat de federale overheid te weinig overzicht heeft op de uitgaven met betrekking tot het inzetten van informaticapersoneel. Volgens het rapport zou de federale overheid geen algemeen zicht hebben op het informaticapersoneel, noch op een globaal ICT-plan. Verder ontbreekt het de overheid aan coördinatie en de verantwoordelijkheden zijn onduidelijk.

Het digitaliseren van de werkzaamheden binnen de federale overheid is een noodzaak om zo op de meest efficiënte manier de mensen verder te helpen. Ook zou het investeren in ICT moeten leiden tot een besparing binnen de federale overheidsdiensten (onder andere overbodige diensten, papier, enzovoort).

De federale overheid is duidelijk aan het investeren in de overgang tot digitalisering, maar volgens het rapport van het Rekenhof zou de aanwerving van IT'ers met de natte vinger gebeuren, zonder dat er aansturing is op basis van doeltreffendheid. Ook zou het aanstellen van externe IT'ers (wat niet verboden is) meer gerationaliseerd moeten verlopen.

1. Bent u akkoord met de opmerkingen van het Rekenhof?

2. Hoeveel mensen werden er binnen uw administratie aangenomen met betrekking tot ICT, en dit opgedeeld intern en extern?

3. Hoeveel bedroeg de jaarlijkse kostprijs voor 2013, 2014 en 2015 binnen uw administratie met betrekking tot ICT?

4. Zult u maatregelen nemen om het ICT-gebeuren binnen uw departement gecoördineerder en zuiniger te laten verlopen? Zo ja, aan welke maatregelen had u dan gedacht?

Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales

DO 2015201608661

Question n° 542 de monsieur le député Luk Van Biesen du 06 avril 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales:

Les ressources humaines et le coût des TIC.

Un rapport de la Cour des comptes révèle que l'État fédéral a une vision tronquée des dépenses afférentes au personnel informatique. Selon ce document, l'État fédéral ne disposerait pas d'un inventaire exhaustif des ressources humaines informatiques et il n'existerait pas de plan TIC unique fédéral. De plus, la coordination est défaillante et les responsabilités ne sont pas clairement définies.

La numérisation dans les services publics fédéraux est incontournable, de sorte à améliorer l'efficacité des services à la population. Les investissements TIC devraient en outre générer des économies au sein de l'administration publique fédérale (suppression de services superflus, papier, etc.).

Il est indéniable que le gouvernement fédéral investit dans la transition numérique, mais la Cour des comptes estime que les procédures de recrutement des informaticiens manquent de rigueur et négligent l'élément efficacité. De même, la désignation de personnel externe (procédure autorisée) devrait être plus rationnelle.

1. Souscrivez-vous aux observations de la Cour des comptes?

2. Au sein de votre administration, combien de personnes ont-elles été recrutées dans les services TIC et comment se répartissent-elles entre personnel interne et externe?

3. Quel a été respectivement pour 2013, 2014 et 2015 le coût des services TIC?

4. Comptez-vous prendre des mesures pour améliorer la coordination des opérations TIC dans votre département et en réduire le coût? Dans l'affirmative, quelles mesures envisagez-vous pour ce faire?

Minister van Justitie

DO 2015201608629

Vraag nr. 931 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 maart 2016 (N.) aan de minister van Justitie:

Het statuut en de verloning van imams van de Diyanet-structuur.

Vele in Vlaanderen erkende en betoelaagde moskeeën behoren tot de Diyanetstructuur, het Turkse "Presidium voor Godsdienstzaken" en zijn dus eigenlijk Turkse staatsmoskeeën. Hun imams zijn dus ambtenaren van de Turkse overheid. Zij hebben echter in theorie ook recht op een salaris van de federale overheid.

1. Hoeveel moskeeën, per Gewest, behoren tot de Diyanetstructuur en hoeveel imams zijn daarin actief?

2. Krijgen deze imams al een salaris van de Turkse overheid en over welke middelen beschikt de Belgische overheid om te controleren of dit al dan niet het geval is?

3. Indien dat zo is, ontvangen zij dan ook nog een salaris van de Belgische overheid of doen ze er afstand van?

4. Vindt u het aanvaardbaar dat deze imams ambtenaren zijn van Turkije en als dusdanig hier hun functie uitoefenen? Indien zij effectief Turkse ambtenaren zijn, is het anderzijds dan niet normaal dat zij door Turkije worden betaald en niet door de Belgische overheid? Wat is uw standpunt ter zake? Welke maatregelen neemt u desgevallend?

DO 2015201608653

Vraag nr. 933 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 04 april 2016 (N.) aan de minister van Justitie:

Werkstraffen.

Hoeveel werkstraffen werden er in 2013, 2014 en 2015 opgelegd in onze rechtbanken? Graag de cijfers opgesplitst:

1. per gerechtelijke arrondissement;

2. tussen politierechtbanken, correctionele rechtbanken en hoven van beroep.

Ministre de la Justice

DO 2015201608629

Question n° 931 de madame la députée Barbara Pas du 31 mars 2016 (N.) au ministre de la Justice:

Le statut et la rémunération des imams relevant de la structure Diyanet.

En Flandre, un grand nombre de mosquées reconnues et subventionnées relèvent de la structure Diyanet, la Direction turque des Affaires religieuses, et sont donc en fait des mosquées de l'Etat turc. Leurs imams sont donc des fonctionnaires de l'Etat turc. Ils peuvent pourtant théoriquement aussi prétendre à un salaire de l'Etat fédéral.

1. Combien de mosquées, par Région, relèvent-elles de la structure Diyanet et combien d'imams y exercent-ils leurs activités?

2. Ces imams perçoivent-ils déjà un salaire de l'Etat turc et quels sont les moyens dont dispose l'Etat belge pour le savoir?

3. Si tel est le cas, touchent-ils encore en plus un salaire de l'Etat belge ou y renoncent-ils?

4. Jugez-vous acceptable que ces imams soient des fonctionnaires de l'Etat turc et exercent leur fonction en cette qualité dans notre pays? S'il s'agit effectivement de fonctionnaires turcs, ne serait-il dès lors pas normal qu'ils soient rémunérés par la Turquie et non par l'Etat belge? Quelle est votre position à ce sujet? Quelles mesures envisagez-vous de prendre, le cas échéant?

DO 2015201608653

Question n° 933 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 04 avril 2016 (N.) au ministre de la Justice:

Peines de travail.

Pour ce qui est des années 2013, 2014 et 2015, combien de peines de travail ont-elles été infligées dans nos tribunaux? Je souhaiterais obtenir une ventilation de ces chiffres:

1. par arrondissement judiciaire;

2. entre les tribunaux de police, les tribunaux correctionnels et les cours d'appel.

DO 2015201608654

Vraag nr. 934 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 04 april 2016 (N.) aan de minister van Justitie:

Belgen in buitenlandse gevangenissen.

In navolging van een antwoord van de minister van Buitenlandse Zaken op een vraag over Belgen in buitenlandse gevangenissen (antwoord van 2 september 2014 op vraag nr. 2 van 24 juli 2014, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, B.Z. 2014, nr. 1, blz. 5), beoog ik met deze vraag een antwoord op onderstaande vragen, waarvoor hij naar u doorverwees.

Op dat ogenblik waren er bij zijn diensten 404 Belgen bekend die zich in een buitenlandse gevangenis bevonden en die gevraagd hadden onze ambassades op de hoogte te brengen van hun detentie.

1. Hoeveel Belgen werden in 2013, 2014 en 2015 overgebracht naar Belgische gevangenissen en hoeveel van hen zijn hier vervroegd vrijgelaten?

2. Hoeveel kost dergelijke repatriëring gemiddeld?

3. Op basis waarvan wordt beslist Belgen die in een buitenlandse gevangenis zitten, terug naar België te halen om hen hier hun straf te laten uitzitten?

DO 2015201608654

Question n° 934 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 04 avril 2016 (N.) au ministre de la Justice:

Les Belges détenus à l'étranger.

A la suite d'une réponse du ministre des Affaires étrangères à une question concernant les Belges détenus à l'étranger (réponse du 2 septembre 2014 à la question no 2 du 24 juillet 2014, *Questions et Réponses*, Chambre, S.E. 2014, no 1, p. 5), la présente question tend à obtenir une réponse aux questions ci-après, pour lesquelles le ministre des Affaires étrangères m'a invité à m'adresser à vous.

A l'époque, 404 Belges qui étaient détenus à l'étranger et avaient demandé que nos ambassades soient informées de leur détention étaient connus de ses services.

1. Combien de Belges ont été transférés vers des prisons belges en 2013, en 2014 et en 2015? Combien d'entre eux ont été libérés anticipativement dans notre pays?

2. Quel est en moyenne le coût d'un tel rapatriement?

3. Sur la base de quelles considérations décide-t-on de rapatrier en Belgique des Belges détenus à l'étranger pour qu'ils puissent purger leur peine ici?

DO 2015201608655

Vraag nr. 935 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 04 april 2016 (N.) aan de minister van Justitie:

Voogdij. - Verklaringen.

Artikel 392 van het Burgerlijk Wetboek bepaalt het volgende:

"De ouder, die het laatst het ouderlijk gezag uitoefent, kan een voogd aanwijzen, hetzij bij testament, hetzij bij wege van een verklaring voor de vrederechter van zijn woonplaats of voor een notaris.

Op voorwaarde dat de ouders gezamenlijk handelen, kunnen zij zulks ook doen bij een verklaring voor de vrederechter of voor een notaris. Zij kunnen hun keuze op ieder ogenblik wijzigen door het doen van een nieuwe verklaring.

De verklaring blijft geldig na het overlijden van een van de ouders, zolang de overlevende ouder deze niet heeft herroepen of geen voogd heeft aangewezen overeenkomstig het eerste lid.

DO 2015201608655

Question n° 935 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 04 avril 2016 (N.) au ministre de la Justice:

Tutelle. - Déclarations.

L'article 392 du Code civil dispose ce qui suit:

"Celui des père et mère qui exerce en dernier lieu l'autorité parentale peut désigner un tuteur, soit par testament, soit par une déclaration devant le juge de paix de son domicile ou devant un notaire.

Les père et mère le peuvent aussi par déclaration devant le juge de paix ou devant notaire, à la condition d'agir conjointement. A tout moment, ils peuvent modifier leur choix en faisant une nouvelle déclaration.

Après le décès d'un des père et mère, la déclaration reste valable aussi longtemps que le parent survivant ne l'a pas révoquée ou n'a pas désigné un tuteur conformément à l'alinéa 1.

Elk van de ouders kan de verklaring herroepen. De herroeping geschiedt voor de vrederechter of voor de notaris die de verklaring heeft ontvangen. Wanneer de verklaring is afgelegd voor een notaris, geschiedt de herroeping voor dezelfde notaris of voor een andere notaris, die de notaris die de verklaring heeft ontvangen hiervan op de hoogte moet brengen. Van de herroeping wordt melding gemaakt op de verklaring.

Indien de persoon die overeenkomstig het eerste en het tweede lid is aangewezen, de voogdij aanvaardt, homologeert de vrederechter de aanwijzing tenzij ernstige redenen met betrekking tot het belang van het kind, die nauwkeurig zijn omschreven in de gronden van de beschikking, uitsluiten dat de keuze van beide ouders of een van hen wordt gevolgd.".

Hoeveel dergelijke verklaringen werden er in 2013, 2014 en 2015 - per vredegerecht - afgelegd respectievelijk gehomologeerd?

Chacun des père et mère peut révoquer la déclaration. La révocation est faite devant le juge de paix ou devant le notaire qui a reçu la déclaration. Si la déclaration a été faite devant un notaire, la révocation est faite devant ce notaire ou devant un autre notaire, à charge pour ce dernier d'en avertir le notaire qui a reçu la déclaration. Mention de la révocation est portée sur la déclaration.

Si la personne désignée conformément aux alinéas 1er et 2 accepte la tutelle, le juge de paix homologue la désignation, à moins que des raisons graves tenant à l'intérêt de l'enfant et précisées dans les motifs de l'ordonnance n'interdisent de suivre le choix du ou des parents".

Combien de déclarations de ce type ont été respectivement faites et homologuées, par justice de paix et en 2013, 2014 et 2015?

DO 2015201608656

Vraag nr. 936 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 04 april 2016 (N.) aan de minister van Justitie:

Medische en psychologische onderzoeken. - Recht tot sturen.

In navolging van een antwoord op een eerder gestelde vraag hierover (vraag nr. 17 van 24 oktober 2014, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2014-2015, nr. 9, blz. 124) beoog ik met deze vraag meer recente cijfers.

Als de rechter van een politierechtbank of correctionele rechtbank iemand veroordeelt tot het verval van het recht tot sturen, kan hij/zij bepalen dat de veroordeelde moet slagen in een medisch en/of psychologisch onderzoek als voorwaarde om het rijbewijs terug te krijgen.

Deze herstelonderzoeken zijn geen strafmaatregelen, wel een aansluitende voorwaarde die wordt opgelegd door de rechter. De rechter wenst de bevestiging dat de lichamelijke en geestelijke toestand van de betrokkene in overeenstemming is met de medische minimumnormen, vooraleer de betrokkene zijn rijbewijs kan terugkrijgen.

Bij personen die veroordeeld werden ten gevolge van misbruik van alcohol, drugs of andere psychotrope stoffen zoals medicijnen, wordt bijkomend gepeild naar hun inzichten betreffende het gebruik van deze middelen en het besturen van een (motor)voertuig op de openbare weg.

DO 2015201608656

Question n° 936 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 04 avril 2016 (N.) au ministre de la Justice:

Examens médicaux et psychologiques. - Droit de conduire.

Dans le prolongement d'une réponse à une question précédente sur le même sujet (question n° 17 du 24 octobre 2014, *Questions et Réponses*, Chambre, 2014-2015, n° 9, p. 124), la présente question vise à obtenir des chiffres plus récents.

Lorsque le juge d'un tribunal de police ou correctionnel condamne une personne à la déchéance du droit de conduire, il peut imposer au condamné un examen médical et/ou psychologique comme condition afin de récupérer son permis de conduire.

Ces examens de réintégration ne sont pas des sanctions mais une condition supplémentaire posée par le juge à travers laquelle il souhaite une confirmation que l'état physique et mental de l'intéressé répond aux normes médicales minimales avant que ce dernier puisse récupérer son permis de conduire.

Les personnes condamnées pour abus d'alcool, de drogue ou d'autres substances psychotropes, telles que des médicaments, doivent être soumises à un contrôle complémentaire de leurs perceptions concernant la consommation de ces substances et la conduite d'un véhicule (à moteur) sur la voie publique.

Hoeveel keer legde de rechter in 2015 een medisch en/of psychologisch onderzoek op als voorwaarde om het rijbewijs terug te krijgen na veroordeling tot het verval van het recht tot sturen? Graag opgesplitst per politierechtbank respectievelijk correctionele rechtbank.

DO 2015201608657

Vraag nr. 937 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 04 april 2016 (N.) aan de minister van Justitie:

Verval van het recht tot sturen.

In navolging van het antwoord op eerder gestelde vragen hierover (vraag nr. 11 van 24 oktober 2014, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2014-2015, nr. 10, blz. 145 en vraag nr. 485 van 27 juli 2015, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2015-2016, nr. 56, blz. 121), beoog ik met deze vraag onder andere meer recente cijfers.

Hoofdstuk VI, verval van het recht tot sturen (artikel 38 tot en met artikel 49/1) van de Wegverkeerswet, handelt over het verval van het recht tot sturen.

Er bestaan twee types verval van het recht tot sturen:

- het verval als straf uitgesproken door de rechter in geval van een overtreding;

- het verval wegens lichamelijke of geestelijke ongeschiktheid.

1. Met betrekking tot het eerste type (verval als straf):

a) hoeveel keer werd in 2014 en 2015, per gerechtelijk arrondissement, een verval van recht tot sturen uitgesproken door de politierechtbanken;

b) hoeveel keer werd in 2014 en 2015, per gerechtelijk arrondissement, een verval van recht tot sturen uitgesproken door de correctionele rechtbanken in graad van beroep?

2. Met betrekking tot het tweede type (verval wegens lichamelijke of geestelijke ongeschiktheid):

a) hoeveel keer werd in 2014 en 2015, per gerechtelijk arrondissement, een verval van recht tot sturen uitgesproken door de politierechtbanken;

À combien de reprises, en 2015, le juge a-t-il imposé un examen médical et/ou psychologique en tant que condition à la récupération du permis de conduire à la suite d'une condamnation à la déchéance du droit de conduire? Pourriez-vous répartir les données selon qu'il s'agissait d'une décision d'un tribunal de police ou d'un tribunal correctionnel?

DO 2015201608657

Question n° 937 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 04 avril 2016 (N.) au ministre de la Justice:

Déchéance du droit de conduire.

Dans le prolongement des réponses à des questions posées précédemment à ce sujet (question n° 11 du 24 octobre 2014, *Questions et Réponses,* Chambre, 2014-2015, n° 10, p. 145 et question n° 485 du 27 juillet 2015, *Questions et Réponses,* Chambre, 2015-2016, n° 56, p. 121), la présente question vise à obtenir notamment des chiffres plus récents.

Le chapitre VI "Déchéance du droit de conduire" (articles 38 à 49/1) de la loi relative à la police de la circulation routière traite de la déchéance du droit de conduire.

Il en existe deux types:

- la déchéance prononcée à titre de peine par le juge du chef d'une infraction;

- la déchéance pour incapacité physique ou psychique.

S'agissant de la déchéance de type 1 (déchéance à titre de peine):

a) À combien de reprises une déchéance du droit de conduire a-t-elle été prononcée par un tribunal de police en 2014 et 2015? Pourriez-vous ventiler votre réponse par arrondissement judiciaire?

b) À combien de reprises une déchéance du droit de conduire a-t-elle été prononcée en appel par un tribunal correctionnel en 2014 et 2015? Pourriez-vous ventiler votre réponse par arrondissement judiciaire?

2. S'agissant de la déchéance de type 2 (déchéance pour incapacité physique ou psychique):

a) À combien de reprises une déchéance du droit de conduire a-t-elle été prononcée par un tribunal de police en 2014 et 2015? Pourriez-vous ventiler votre réponse par arrondissement judiciaire?

b) hoeveel keer werd in 2014 en 2015, per gerechtelijk arrondissement, een verval van recht tot sturen uitgesproken door de correctionele rechtbanken in graad van beroep?

DO 2015201608661

Vraag nr. 938 van de heer volksvertegenwoordiger Luk Van Biesen van 06 april 2016 (N.) aan de minister van Justitie:

ICT. - Kostprijs en personeel.

Uit een rapport van het Rekenhof blijkt dat de federale overheid te weinig overzicht heeft op de uitgaven met betrekking tot het inzetten van informaticapersoneel. Volgens het rapport zou de federale overheid geen algemeen zicht hebben op het informaticapersoneel, noch op een globaal ICT-plan. Verder ontbreekt het de overheid aan coördinatie en de verantwoordelijkheden zijn onduidelijk.

Het digitaliseren van de werkzaamheden binnen de federale overheid is een noodzaak om zo op de meest efficiënte manier de mensen verder te helpen. Ook zou het investeren in ICT moeten leiden tot een besparing binnen de federale overheidsdiensten (onder andere overbodige diensten, papier, enzovoort).

De federale overheid is duidelijk aan het investeren in de overgang tot digitalisering, maar volgens het rapport van het Rekenhof zou de aanwerving van IT'ers met de natte vinger gebeuren, zonder dat er aansturing is op basis van doeltreffendheid. Ook zou het aanstellen van externe IT'ers (wat niet verboden is) meer gerationaliseerd moeten verlopen.

1. Bent u akkoord met de opmerkingen van het Rekenhof?

2. Hoeveel mensen werden er binnen uw administratie aangenomen met betrekking tot ICT, en dit opgedeeld intern en extern?

3. Hoeveel bedroeg de jaarlijkse kostprijs voor 2013, 2014 en 2015 binnen uw administratie met betrekking tot ICT?

4. Zult u maatregelen nemen om het ICT-gebeuren binnen uw departement gecoördineerder en zuiniger te laten verlopen? Zo ja, aan welke maatregelen had u dan gedacht?

b) À combien de reprises une déchéance du droit de conduire a-t-elle été prononcée en appel par un tribunal correctionnel en 2014 et 2015? Pourriez-vous ventiler votre réponse par arrondissement judiciaire?

DO 2015201608661

Question n° 938 de monsieur le député Luk Van Biesen du 06 avril 2016 (N.) au ministre de la Justice:

Les ressources humaines et le coût des TIC.

Un rapport de la Cour des comptes révèle que l'État fédéral a une vision tronquée des dépenses afférentes au personnel informatique. Selon ce document, l'État fédéral ne disposerait pas d'un inventaire exhaustif des ressources humaines informatiques et il n'existerait pas de plan TIC unique fédéral. De plus, la coordination est défaillante et les responsabilités ne sont pas clairement définies.

La numérisation dans les services publics fédéraux est incontournable, de sorte à améliorer l'efficacité des services à la population. Les investissements TIC devraient en outre générer des économies au sein de l'administration publique fédérale (suppression de services superflus, papier, etc.).

Il est indéniable que le gouvernement fédéral investit dans la transition numérique, mais la Cour des comptes estime que les procédures de recrutement des informaticiens manquent de rigueur et négligent l'élément efficacité. De même, la désignation de personnel externe (procédure autorisée) devrait être plus rationnelle.

1. Souscrivez-vous aux observations de la Cour des comptes?

2. Au sein de votre administration, combien de personnes ont-elles été recrutées dans les services TIC et comment se répartissent-elles entre personnel interne et externe?

3. Quel a été respectivement pour 2013, 2014 et 2015 le coût des services TIC?

4. Comptez-vous prendre des mesures pour améliorer la coordination des opérations TIC dans votre département et en réduire le coût? Dans l'affirmative, quelles mesures envisagez-vous pour ce faire?

DO 2015201608666

Vraag nr. 939 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nele Lijnen van 06 april 2016 (N.) aan de minister van Justitie:

Viclas-databank.- De strijd tegen seksueel geweld.

De strijd tegen seksueel geweld gebeurt momenteel met de hulp van ondermeer de ViCLAS databank (*Violent Crime Linkage Analysis System*). In deze databank bevindt zich informatie over seksuele delicten. De databank wordt echter niet voldoende gevoed, bijvoorbeeld omwille van de kwaliteit van processen verbaal.

1. Kan u toelichten hoe de ViCLAS-databank praktisch gebruikt wordt in de strijd tegen seksueel geweld?

2. a) Kan u enige toelichting geven bij de omvang van de databank? Hoeveel dossiers bevat ze, en hoeveel daarvan zijn niet opgelost?

b) Kan u aangeven hoeveel dossiers met betrekking tot seksueel geweld in de databank zitten? Hoeveel daarvan zijn niet opgelost?

3. a) Kan u enige toelichting geven over hoe de ViCLAS-databank gevoed wordt met informatie?

b) Kan u een overzicht geven van alle variabelen die invoerbaar zijn in de ViCLAS-databank? Kan u hierbij aangeven welke categorieën verplicht zijn, en welke niet verplicht?

4. a) Wat is de achterliggende motivering om bepaalde variabelen niet verplicht te maken, zoals bijvoorbeeld geslacht en leeftijd?

b) Zijn er variabelen die vandaag niet aanwezig zijn in de databank, die echter wel nuttig kunnen zijn? Kan u toelichten welke?

5. Kan u de link tussen de Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) en de ViCLAS-databank uitleggen?

6. a) Identificeert u problemen of tekortkomingen in de ViCLAS-databank? Kan u toelichten?

b) Kan u hierbij toelichten hoe u deze databank, of andere databanken in deze context, wilt verbeteren?

c) Welke lessen trekt u uit de problemen met de ViCLAS-databank met het oog op toekomstige initiatieven?

DO 2015201608666

Question n° 939 de madame la députée Nele Lijnen du 06 avril 2016 (N.) au ministre de la Justice:

La base de données ViCLAS. - La lutte contre les violences sexuelles.

La lutte contre les violences sexuelles est actuellement menée à l'aide, notamment, de la base de données ViCLAS (*Violent Crime Linkage Analysis System*), qui contient des informations concernant des délits sexuels. Cette base de données est toutefois insuffisamment alimentée, notamment en raison de la qualité des procès-verbaux.

1. Pouvez-vous expliquer comment la base de données ViCLAS est utilisée dans la pratique dans le cadre de la lutte contre les violences sexuelles?

2. a) Pouvez-vous fournir quelques commentaires concernant l'ampleur de la base de données? Combien de dossiers contient-elle et combien de ces dossiers ne sont pas élucidés?

b) Pouvez-vous indiquer combien de dossiers concernant des violences sexuelles sont contenus dans la base de données? Combien de ces dossiers ne sont pas élucidés?

3. a) Pouvez-vous fournir quelques explications concernant la manière dont la base de données ViCLAS est alimentée?

b) Pouvez-vous fournir un aperçu de toutes les variables qui peuvent être encodées dans la base de données ViCLAS? Pouvez-vous indiquer à cet égard quelles catégories sont obligatoires et lesquelles ne le sont pas?

4. a) Quelle est la motivation sous-jacente à la décision de ne pas rendre obligatoires certaines variables, telles que le sexe ou l'âge, par exemple?

b) Certaines variables aujourd'hui absentes de la base de données pourraient-elles cependant être utiles? Pouvez-vous expliquer lesquelles?

5. Pouvez-vous expliquer le lien entre la Banque de données nationale générale (BNG) et la base de données ViCLAS?

6. a) Identifiez-vous des problèmes ou des manquements concernant la base de données ViCLAS? Pouvez-vous commenter votre réponse?

b) Pouvez-vous expliquer à cet égard comment vous entendez améliorer cette base de données, ou d'autres bases de données dans ce contexte?

c) Quels enseignements tirez-vous des problèmes concernant la base de données ViCLAS dans la perspective d'initiatives futures?

7. In Nederland werd in het verleden bericht over een gebrek aan "invoerdiscipline" door agenten in het ViCLAS-systeem.

a) Stelde of stelt dit probleem zich ook in ons land? Kan u toelichten?

b) Indien ja, hoe zal dit in de toekomst verholpen worden?

8. a) Gebruiken alle politiezones in ons land het systeem?

b) Kan u toelichten in welke mate het systeem wel of niet gebruikt wordt door alle zones?

9. a) Welke andere Europese landen gebruiken het ViCLAS-systeem?

b) Wordt er met hen in het kader van dit systeem samengewerkt? Kan u toelichten?

7. Aux Pays-Bas, des informations ont été communiquées par le passé concernant un manque de "discipline d'encodage" dans le système ViCLAS dans le chef de certains agents.

a) Ce problème s'est-il posé ou se pose-t-il également dans notre pays? Pouvez-vous commenter votre réponse?

b) Dans l'affirmative, comment sera-t-il remédié à ce problème à l'avenir?

8. a) Toutes les zones de police de notre pays utilisent-elles le système?

b) Pouvez-vous expliquer dans quelle mesure le système est utilisé ou non par l'ensemble des zones?

9. a) Quels autres pays européens utilisent le système ViCLAS?

b) Coopère-t-on avec eux dans le cadre de ce système? Pouvez-vous commenter votre réponse?

DO 2015201608669

Vraag nr. 940 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 06 april 2016 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Partnergeweld.

In Frankrijk publiceerde het Institut national de la statistique et des études économiques (Insee) onlangs een studie over partnergeweld, die tussen 2008 en 2014 werd uitgevoerd. Uit dat rapport blijkt dat vrouwen die jonger en hoger opgeleid zijn dan hun echtgenoot meer door die problematiek worden getroffen. Wat is de stand van zaken in ons land?

1. Hoeveel mannen en hoeveel vrouwen zijn er - afgaande op de ingediende klachten - in ons land het slachtoffer van partnergeweld? Hoe zijn die cijfers de jongste vijf jaar en indien mogelijk de jongste tien jaar geëvolueerd?

2. Kunt u die statistieken uitsplitsen over de Belgische provincies en/of arrondissementen?

3. Krijgen de met dossiers over partnergeweld belaste politieagenten en magistraten een specifieke opleiding?

4. Zo ja, hoeveel magistraten hebben er de jongste vijf jaar en indien mogelijk de jongste tien jaar die opleiding gevolgd?

5. Waarin bestaat die opleiding?

DO 2015201608669

Question n° 940 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 06 avril 2016 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les violences conjugales.

En France, l'Institut national de la statistique et des études économiques (Insee) vient de publier une étude menée de 2008 à 2014 qui porte sur les violences conjugales. Ce rapport met en évidence que les femmes plus jeunes et plus diplômées que leur conjoint sont davantage touchées par la problématique. Qu'en est-il dans notre pays?

1. Sur la base des plaintes, quelle est la part d'hommes et de femmes ayant subi des violences conjugales dans notre pays? Quelle est l'évolution de ces chiffres sur les cinq dernières années, si possible sur les dix dernières années?

2. Possédez-vous pour les mêmes statistiques des chiffres pour chaque province et/ou arrondissement de notre pays?

3. Une formation spécifique est-elle prévue pour les policiers et les magistrats en charge des dossiers de violences conjugales?

4. Dans l'affirmative, combien de magistrats ont suivi cette formation durant ces cinq dernières années, si possible sur ces dix dernières années?

5. En quoi consiste cette formation?

6. Beschikt u over extra informatie waarmee, zoals in de studie van het Insee, een profiel kan worden geschetst van de slachtoffers van dat geweld? Welke maatregelen hebt u in voorkomend geval genomen opdat dat aspect van de problematiek zo gericht mogelijk wordt aangepakt?

7. Uit het Franse onderzoek blijkt dat er een andere belangrijke risicofactor bestaat: de prevalentie van partnergeweld is veel groter wanneer de vrouwelijke partner een handicap of een beperking heeft en beloopt voor die categorie niet minder dan 39,1 per duizend. Doet hetzelfde fenomeen zich voor in ons land? Beschikt u in dat verband over cijfers? Welke maatregelen hebt u getroffen om samen met de deelgebieden dat specifieke verschijnsel in te dammen?

6. Disposez-vous d'informations complémentaires permettant de dresser comme dans l'étude de l'Insee le profil-type des personnes victimes de ces violences? Le cas échéant, quelles mesures avez-vous prises afin de cibler au mieux cet aspect de la problématique?

7. L'enquête française met en avant un autre facteur de risque important: le taux de violence grimpe fortement dans le cas de personnes souffrant d'un handicap ou d'une gêne dans la vie quotidienne. Il atteint ainsi 39,1 % pour les femmes dont le conjoint est handicapé. Constatez-vous le même phénomène dans notre pays? Disposez-vous de statistiques en la matière? Quelles mesures avez-vous prises afin d'endiguer ce phénomène spécifique en concertation avec les entités fédérées?

DO 2015201608681

Vraag nr. 941 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Muriel Gerkens van 06 april 2016 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Vergoedingen voor telefoontaps.

De operatoren van elektronische communicatienetwerken en de verstrekkers van elektronische communicatiediensten ontvangen in ruil voor hun medewerking bij gerechtelijke onderzoeken een vergoeding die forfaitair wordt berekend op basis van de bij koninklijk besluit bepaalde bedragen (koninklijk besluit van 9 januari 2003 houdende modaliteiten voor de wettelijke medewerkingsplicht bij gerechtelijke vorderingen met betrekking tot elektronische communicatie, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 8 februari 2011 en van 31 januari 2013).

Concreet krijgt Proximus geld in ruil voor zijn medewerking aan telefoontaps.

De in het koninklijk besluit vastgelegde bedragen worden niet geïndexeerd.

De kosten voor het toezicht op het mobieletelefoonverkeer door justitie zouden ongeveer 14.000.000 euro per jaar bedragen.

De prijzen op de communicatiemarkt daalden echter gestaag. In Frankrijk zijn de prijzen van de mobiele diensten voor het grote publiek tussen 2010 en 2012 met 11,4 procent gezakt. In België stelde het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie (BIPT) in juli 2015 vast dat "vergeleken met 2013 (...) de gemiddelde prijs van een mobiele oproepminuut door een abonnee van een Belgische mobiele netwerkoperator in 2014 met 8,5 procent (is) gedaald."

DO 2015201608681

Question n° 941 de madame la députée Muriel Gerkens du 06 avril 2016 (Fr.) au ministre de la Justice:

Indemnisations pour écoutes téléphoniques.

Les opérateurs de réseaux de communications électroniques et les fournisseurs de services de communications électroniques obtiennent en échange de leur collaboration à des enquêtes judiciaires une indemnisation calculée forfaitairement sur base de montants détaillés par arrêté royal. (arrêté royal du 09/01/2003 modifié par les arrêtés royaux des 08/02/2011 et 31/01/2013 déterminant les modalités de l'obligation de collaboration légale en cas de demandes judiciaires concernant les communications électroniques).

Concrètement, Proximus, obtient de l'argent en échange de sa collaboration pour des écoutes téléphoniques.

Les montants fixés par cet arrêté royal ne sont pas indexés.

Les frais de surveillance de la téléphonie mobile à charge de la justice s'élèveraient à environ 14 000 000 euros par an.

Or, le prix sur le marché des communications n'a cessé de diminuer. En France, par exemple, on observe une diminution de 11,4 % entre 2010 et 2012 du prix des services mobiles grand public. En Belgique, l'Institut belge des services postaux et des télécommunications (IBPT) a établi, en juillet 2015, que "comparé à 2013, le prix moyen d'une minute d'appel par un abonné d'un opérateur de réseau mobile belge a baissé de 8,5 %."

Als de vergoeding niet wordt herzien, zou de Belgische Staat, rekening houdend met een gemiddelde prijsdaling van 8,5 procent, jaarlijks 8,5 procent van 14.000.000 euro vermorsen door de wijze waarop de telefoonoperator wordt bezoldigd. De vergoeding die Proximus van de Staat ontvangt, blijft met andere woorden onveranderd, terwijl de tarieven zijn gezakt en het bedrijf minder kosten heeft. Het lijkt dan ook ongehoord dat er onterecht geld van de belastingbetaler naar operatoren vloeit die het niet nodig hebben.

Op 9 februari 2016 stond er in *Le Soir* te lezen dat er met de verschillende actoren werd overlegd over een ontwerp van koninklijk besluit, en dat u vóór juli 2016 de gerechtskosten zou halveren (van 14 tot 7 miljoen euro per jaar).

1. Wat beoogt u concreet met dat ontwerp van koninklijk besluit?

2. Zult u die forfaitaire tariefbepaling vervangen door een tarifering die wordt gekoppeld aan de tarieven van de operatoren van communicatienetwerken?

Sans révision des montants fixés pour l'indemnisation et en prenant en considération une baisse moyenne de 8,5 %, l'Etat belge perdrait ainsi 8,5 % de 14 000 000 euros par an vu son mode de rétribution de l'opérateur téléphonique. En d'autres mots, Proximus reçoit des indemnités de l'État à montants inchangés alors que ses tarifs ont diminué et que ses coûts ont baissé. Il apparaît donc insensé que l'argent du contribuable soit injustement donné à des opérateurs qui n'en ont pas besoin.

Le 9 février 2016, *Le Soir* nous apprenait qu'un projet d'arrêté était en discussion avec les différents acteurs et que vous aboutiriez, avant juillet 2016, à une réduction de moitié des frais de justice (de 14 à 7 millions d'euros par an).

1. Pouvez-vous nous détailler les ambitions de ce projet d'arrêté?

2. Comptez-vous abandonner cette tarification forfaitaire au profit d'une tarification indexée sur les tarifs des opérateurs de réseaux de communication?

Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

DO 2015201608616

Vraag nr. 806 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 31 maart 2016 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Evolutie van de incidentie van geslachtsziekten.

Hoewel de ziekte in de jaren 2000 nagenoeg niet meer voorkwam, zou de incidentie van syfilis volgens verscheidene media vandaag in vele Europese landen weer fors toenemen.

1. Beschikt u over cijfers met betrekking tot de evolutie van de incidentie van syfilis over de voorbije vijf, indien mogelijk tien jaar? Hoe is de incidentie over diezelfde periode specifiek geëvolueerd bij vrouwen, mannen, homoseksuelen, biseksuelen en heteroseksuelen?

2. Hoe evolueert de incidentie van andere geslachtsziekten zoals hiv-besmetting of chlamydia? Kunt u deze gedetailleerde statistische gegevens ook voor deze twee ziekten meedelen?

3. Welke politieke analyse maakt u van die statistieken?

4. Welke maatregelen hebt u genomen om die incidentie weer te doen dalen?

Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

DO 2015201608616

Question n° 806 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 31 mars 2016 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

L'évolution des maladies vénériennes.

Alors que la syphilis avait quasiment disparu dans les années 2000, il semble, d'après plusieurs médias, que l'augmentation des cas serait, aujourd'hui, plutôt sensible dans bon nombre de pays européens.

1. Auriez-vous quelques chiffres concernant l'évolution de cette maladie sur les cinq dernières années, et si possible sur les dix dernières années? Pourriez-vous pour la même période me communiquer l'évolution des cas selon que les patients soient féminins, masculins, homosexuels, bisexuels ou hétérosexuels?

2. Qu'en est-il de l'évolution d'autres maladies vénériennes comme le VIH ou l'infection à chlamydia? Pourriez-vous communiquer le même détail statistique pour ces deux maladies?

3. Quelle analyse politique faites-vous de ces statistiques?

4. Quelles mesures avez-vous prises afin d'endiguer ces phénomènes?

DO 2015201608617

Vraag nr. 807 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 31 maart 2016 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Impact van polluenten op de hersenen van kinderen.

In zijn jongste boek *Only One Chance* betoogt Philippe Grandjean dat de hersenen tijdens hun ontwikkeling in de baarmoeder en gedurende de kindertijd het kwetsbaarst zijn voor chemische toxines.

Volgens de auteur zou ons lichaam ook helemaal niet opgewassen zijn tegen de duizenden kunstmatige partikels die in de atmosfeer rondzweven.

1. Welke politieke analyse maakt u van de analyse van Philippe Grandjean?

2. Is er momenteel in ons land een studie voorhanden over de impact van pcb's, kwik, lood en pesticiden op de hersenen van kinderen? Zo ja, kunt u me de gegevens uit die studie bezorgen?

3. Welke maatregelen hebt u in overleg met de deelgebieden genomen om de in dit boek beschreven risico's te beperken?

DO 2015201608617

Question n° 807 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 31 mars 2016 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

L'impact des polluants sur le cerveau des enfants.

Dans son dernier livre intitulé *Cerveaux en danger. Protégeons nos enfants*, Philippe Grandjean démontre que l'encéphale n'est jamais aussi vulnérable aux agressions chimiques que lors de son développement, dans le ventre maternel puis l'enfance.

D'après l'auteur, il semble également que rien ne prépare notre corps à se défendre face aux milliers de particules artificielles répandues dans l'atmosphère.

1. Quelle analyse politique faites-vous de l'analyse de Philippe Grandjean?

2. Existe-t-il, aujourd'hui, dans notre pays une étude portant sur les impacts des PCB, du mercure, du plomb ou des pesticides sur l'encéphale des enfants? Si tel était le cas, pourriez-vous m'en communiquer les détails?

3. Quelles mesures avez-vous prises, en concertation avec les entités fédérées, afin de limiter les risques décrits dans ce livre?

DO 2015201608618

Vraag nr. 808 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 31 maart 2016 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Het afstemmen van kankerbehandelingen op het menselijke bioritme.

In een Amerikaanse studie die op 10 maart 2016 in het wetenschappelijke tijdschrift *Science* is verschenen, wordt gewag gemaakt van de invloed van de biologische cycli op de behandeling van sommige kankers. De analyse van de vorsers toont aan dat de behandeling veel doeltreffender is als ze op de biologische klok van de patiënt wordt afgestemd.

1. Wat is uw analyse van die studie?

2. Wordt chronotherapie in België in de kankerbehandelingen geïntegreerd?

3. Om een dergelijke zorg te organiseren maken artsen vaak gebruik van programmeerbare injectiepompen. Wordt die techniek ook in ons land toegepast? Welke maatregelen hebt u in voorkomend geval genomen om die methodes in ons land uitgebreider toepassing te doen vinden?

DO 2015201608618

Question n° 808 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 31 mars 2016 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les traitements anticancéreux et les cycles biologiques.

Une étude américaine publiée le 10 mars 2016 dans la revue *Science* met en avant l'influence des cycles dans le traitement de certains cancers. L'analyse des chercheurs montre que l'efficacité du traitement augmente fortement s'il est administré en fonction des cycles biologiques du patient.

1. Quelle analyse faites-vous de cette étude?

2. L'intégration de la chronothérapie dans le traitement des cancers est-elle mise en application dans notre pays?

3. Pour mettre en place ce type de soins, les médecins utilisent souvent des pompes d'injection des traitements programmables. Cette technique est-elle appliquée dans notre pays? Le cas échéant, quelles mesures avez-vous prises afin de renforcer ces méthodes dans notre pays?

4. Die techniek maakt thuiszorg door de patiënt zelf mogelijk; kan men inschatten hoeveel men met een dergelijke kankerbehandeling zou kunnen besparen ten opzichte van de meer courante technieken?

5. Zouden ook andere ziektes in functie van het menselijke bioritme kunnen worden behandeld? Welke maatregelen hebt u genomen om de integratie van chronotherapie in de behandeling van ziektes te bevorderen?

4. Sachant que cette technique permet au patient de se soigner et de rester chez lui, a-t-on une idée de l'économie que pourrait générer ce type de traitement du cancer en regard des techniques plus généralement répandues?

5. Ce mode de traitement lié aux cycles biologiques pourrait-il être appliqué dans le cas d'autres maladies? Quelles sont les mesures que vous avez prises afin de favoriser l'intégration de ces notions de chronothérapie dans le traitement des maladies?

DO 2015201608620

Vraag nr. 809 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 31 maart 2016 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Effect van valproaat.

In een aantal studies van de afgelopen jaren wordt er gewezen op de schadelijke effecten van valproaat bij zwangere vrouwen. Kinderen die in utero worden blootgesteld aan valproaat, lopen een risico op meervoudige misvormingen, een tragere psychomotorische ontwikkeling en autismespectrumstoornissen.

Op 8 december 2014 heeft het Federaal Agentschap voor Geneesmiddelen en Gezondheidsproducten op zijn website een persbericht gepubliceerd waarin de artsen wordt geadviseerd "valproaat niet voor [te] schrijven voor de preventie van migraine bij vrouwen die geen effectieve anticonceptiemiddelen gebruiken".

1. Veel kinderen in ons land worden in de baarmoeder blootgesteld aan valproaat. Beschikt u over cijfers met betrekking tot de omvang van de gevolgen daarvan?

2. In Frankrijk meldt de geneesmiddeleninspectie dat het aantal vrouwen in de vruchtbare leeftijd (van 15 tot 49 jaar) die natriumvalproaat voorgeschreven krijgen, tussen 2006 en 2014 met 25 procent is gedaald. Hun aantal is geslonken van 125.000 tot 93.000; 56.000 van hen krijgen het middel voor de behandeling van een bipolaire stoornis, 37.000 voor de behandeling van epilepsie.

a) Beschikt u over statistieken met betrekking tot het aantal zwangere vrouwen in België die deze stof voorgeschreven kregen tijdens de jongste vijf of zo mogelijk de jongste tien jaar?

b) Valt er een duidelijke daling van het aantal voorschriften te merken sinds het door mij aangehaalde bericht van het fagg onder de practitioners verspreid werd?

c) Welke politieke lessen trekt u uit die cijfers?

DO 2015201608620

Question n° 809 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 31 mars 2016 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les effets du valproate.

Depuis quelques années, des études ont mis en avant l'impact nocif du valproate sur les femmes enceintes. Les enfants exposés *in utero* à ce médicament peuvent présenter des malformations multiples et des retards du développement psychomoteur ou encore des troubles autistiques.

Dans ce cadre, le 8 décembre 2014, l'agence belge du médicament publiait sur son site un communiqué où elle recommande notamment aux médecins de "s'abstenir de prescrire du valproate pour la prévention de la migraine à des femmes n'utilisant pas un moyen de contraception efficace".

1. Possédez-vous des chiffres relatif à l'ampleur des conséquences liées à l'exposition de nombreux enfants *in utero* au valproate dans notre pays?

2. En France, selon l'Inspection les prescriptions de valproate de sodium aux femmes en âge d'avoir des enfants (15-49 ans) ont baissé de 25 % entre 2006 et 2014. Leur nombre est passé de 125.000 à 93.000, dont 56.000 pour des troubles bipolaires et 37.000 pour de l'épilepsie.

a) Possédez-vous des statistiques par rapport aux prescriptions de ce médicament auprès des femmes enceintes dans notre pays durant les cinq dernières années, et si possible durant les dix dernières années?

b) A-t-on observé une baisse spécifique depuis l'annonce de l'agence belge du médicament à laquelle je fais référence auprès des professionnels?

c) Quelles leçons politiques tirez-vous de ces chiffres?

3. Ondanks die aanbeveling blijft een aantal artsen vandaag nog onwetend van dit risico; anderen zijn wel gesensibiliseerd voor de problematiek, en nog anderen zijn op de hoogte, maar informeren hun patiëntes er niet over. Sommige artsen zijn naar verluidt zelfs van oordeel dat het voor de moeder minder gevaarlijk is de behandeling voort te zetten dan de medicatie aan te passen om de ongeboren baby te beschermen; steunend op die overtuiging zouden ze de patiëntes daarom niet over de risico's informeren. Welke maatregelen hebt u genomen om de gezondheidswerkers op dat punt actief te sensibiliseren?

4. Welke andere maatregelen dan de gebruikelijke voorlichting via de bijsluiter hebt u in overleg met de deelgebieden genomen om risicopatiëntes te sensibiliseren voor de schadelijke effecten van dit geneesmiddel?

5. Hebt u maatregelen genomen opdat die gevaren vermeld zouden worden op de verpakking van het geneesmiddel?

3. Malgré ces recommandations, aujourd'hui, certains médecins ignorent encore la situation, d'autres sont sensibilisés, et d'autres encore savent mais n'informent pas les patients. Certains médecins estimeraient même que continuer le traitement est moins risqué pour la maman que d'en changer pour protéger le bébé à naître, et, forts de cette certitude, ils n'informeraient donc pas les patients des risques encourus. Quelles mesures avez-vous prises afin de sensibiliser activement les professionnels sur ce point précis?

4. Au niveau du patient, au-delà des précisions d'usage au niveau de la notice, en lien avec les entités fédérées, quelles mesures avez-vous mises en oeuvre afin de sensibiliser ce public à risques aux effets nocifs de ce médicament?

5. Avez-vous pris des mesures afin que ces dangers soient référencés sur l'emballage du médicament?

DO 2015201608621

Vraag nr. 810 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 31 maart 2016 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Neutrale sigarettenpakjes.

Vanaf 1 januari 2017 zullen er in Frankrijk alleen nog neutrale sigarettenpakjes mogen worden verkocht. De gezondheidswaarschuwingen zullen 65 procent van de verpakking beslaan, tegenover 30 tot 40 procent vandaag. Alleen de merknaam zal nog zichtbaar zijn, weliswaar in kleine letters.

Onze zuiderburen anticiperen daarmee op Europese voorschriften. In februari 2014 keurde het Europees Parlement immers de Europese richtlijn betreffende tabaksproducten goed, die de 28 EU-lidstaten tegen 2016 in hun wetgeving moeten omzetten.

Die richtlijn, die het tabaksgebruik bij jongeren moet verminderen, bepaalt dat de voor- en achterkant van sigarettenpakjes voor 65 procent (tegenover 30 tot 40 procent tot op heden) bedekt moeten zijn met waarschuwingen zoals 'roken is dodelijk' en choquerende foto's.

Volgens de richtlijn zullen die laatste moeten worden aangebracht bovenaan de standaardpakjes (verpakking van karton met klapdeksel), waardoor de producenten hun logo onderaan op het pakje zullen moeten zetten. De richtlijn verbiedt voorts de toevoeging van kenmerkende aroma's (vanille, cacao, fruit) maar mentholsigaretten zullen pas vanaf 2020 verboden zijn.

DO 2015201608621

Question n° 810 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 31 mars 2016 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les paquets de cigarettes neutres.

À partir du 1*er* janvier 2017, en France, seuls les paquets de cigarettes neutres pourront être vendus. Les avertissements sanitaires représenteront 65 % de l'emballage contre 30 à 40 % aujourd'hui. Seul le nom de la marque continuera à apparaître en petits caractères.

Nos voisins anticipent ainsi les injonctions européennes. Le Parlement européen a en effet voté en février 2014, la directive européenne sur les produits de tabac, que les vingt-huit États de l'Union devront transcrire dans leur législation d'ici à 2016.

Cette directive, destinée à faire reculer le tabagisme chez les jeunes, prévoit que les deux côtés des paquets soient recouverts à 65 % (contre 30 à 40 % jusqu'ici) par des avertissements type "fumer tue" et des photos chocs.

Ces derniers devront être positionnés sur le haut des paquets standardisés (carton rigide avec ouverture par le haut), précise la directive, ce qui obligera les industriels à placer leur logo en bas. La directive européenne prévoit également l'interdiction des arômes (vanille, cacao, fruits); les cigarettes au menthol ne seront bannies des civettes qu'à partir de 2020.

1. Welke politieke lessen trekt u uit het Australische initiatief om alleen nog zulke neutrale sigarettenpakjes aan te bieden?

2. Welke maatregelen hebt u genomen om die Europese richtlijn in het Belgische recht om te zetten?

3. Welk tijdpad hebt u in dat verband vastgelegd?

4. Werd er overleg gepleegd met de diverse stakeholders? Welke conclusies trekt u daaruit?

1. Quelles leçons politiques tirez-vous de l'expérience australienne au niveau de la généralisation de ces paquets neutres?

2. Quelles mesures avez-vous prises afin de transposer cette directive européenne dans le droit belge?

3. Quel est votre calendrier de travail?

4. Une concertation a-t-elle été menée avec les différents acteurs concernés par le débat? Quelles conclusions en tirez-vous?

DO 2015201608659

Vraag nr. 812 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 04 april 2016 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Gezondheidskosten van de luchtvervuiling.-

Volgens de onderzoekscommissie van de Franse Senaat die in maart 2015 werd ingesteld, zouden de kosten die in verband worden gebracht met de luchtvervuiling in Frankrijk jaarlijks ongeveer 101 miljard euro bedragen.

Dit werd nooit eerder gemeten, en de raming omvat niet alleen de negatieve gezondheidseffecten van de vervuiling, maar ook de impact op gebouwen, ecosystemen en de landbouw.

Ik zou in dat verband dieper willen ingaan op de luchtvervuilingsgerelateerde gezondheidskosten voor aandoeningen aan de luchtwegen. Volgens het rapport van de Franse onderzoekscommissie zouden die kosten in Frankrijk oplopen tot 2,4 à 4,85 miljoen euro per jaar.

1. Kunt u soortgelijke cijfers voor ons land meedelen? Welke maatregelen hebt u in voorkomend geval genomen om deze specifieke gezondheidskosten van de lakse houding ten aanzien van de luchtvervuiling in ons land te laten ramen?

2. Hoeveel sterfgevallen kunnen er jaarlijks aan de luchtvervuiling in ons land toegeschreven worden?

3. Welke maatregelen hebt u genomen om de impact van de luchtvervuiling op de volksgezondheid te verkleinen?

DO 2015201608659

Question n° 812 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 04 avril 2016 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le coût sanitaire lié à la pollution de l'air.

D'après la commission d'enquête sénatoriale mise en place en mars 2015 en France, le coût annuel de la pollution de l'air chez nos voisins serait d'environ 101 milliards d'euros.

Cette évaluation inédite intègre non seulement les dommages sanitaires de la pollution, mais également ses conséquences sur les bâtiments, les écosystèmes et l'agriculture.

Dans ce cadre, j'aimerais m'intéresser aux dépenses liées aux pathologies respiratoires liées à cette pollution. En France, toujours, d'après le même rapport, ces dépenses s'élèveraient de 2,4 à 4,85 millions d'euros par an.

1. Pourriez-vous communiquer des chiffres similaires pour notre pays? Le cas échéant, quelles mesures avez-vous prises afin que le coût de l'inaction en matière de pollution de l'air sur ce domaine spécifique puisse être évalué dans notre pays?

2. En matière sanitaire, combien de décès peut-on attribuer annuellement à la pollution de l'air dans notre pays?

3. Quelles mesures avez-vous prises afin de diminuer l'impact sanitaire de ce phénomène?

DO 2015201608661

Vraag nr. 813 van de heer volksvertegenwoordiger Luk Van Biesen van 06 april 2016 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

ICT. - Kostprijs en personeel.

Uit een rapport van het Rekenhof blijkt dat de federale overheid te weinig overzicht heeft op de uitgaven met betrekking tot het inzetten van informaticapersoneel. Volgens het rapport zou de federale overheid geen algemeen zicht hebben op het informaticapersoneel, noch op een globaal ICT-plan. Verder ontbreekt het de overheid aan coördinatie en de verantwoordelijkheden zijn onduidelijk.

Het digitaliseren van de werkzaamheden binnen de federale overheid is een noodzaak om zo op de meest efficiënte manier de mensen verder te helpen. Ook zou het investeren in ICT moeten leiden tot een besparing binnen de federale overheidsdiensten (onder andere overbodige diensten, papier, enzovoort).

De federale overheid is duidelijk aan het investeren in de overgang tot digitalisering, maar volgens het rapport van het Rekenhof zou de aanwerving van IT'ers met de natte vinger gebeuren, zonder dat er aansturing is op basis van doeltreffendheid. Ook zou het aanstellen van externe IT'ers (wat niet verboden is) meer gerationaliseerd moeten verlopen.

1. Bent u akkoord met de opmerkingen van het Rekenhof?

2. Hoeveel mensen werden er binnen uw administratie aangenomen met betrekking tot ICT, en dit opgedeeld intern en extern?

3. Hoeveel bedroeg de jaarlijkse kostprijs voor 2013, 2014 en 2015 binnen uw administratie met betrekking tot ICT?

4. Zult u maatregelen nemen om het ICT-gebeuren binnen uw departement gecoördineerder en zuiniger te laten verlopen? Zo ja, aan welke maatregelen had u dan gedacht?

DO 2015201608661

Question n° 813 de monsieur le député Luk Van Biesen du 06 avril 2016 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les ressources humaines et le coût des TIC.

Un rapport de la Cour des comptes révèle que l'État fédéral a une vision tronquée des dépenses afférentes au personnel informatique. Selon ce document, l'État fédéral ne disposerait pas d'un inventaire exhaustif des ressources humaines informatiques et il n'existerait pas de plan TIC unique fédéral. De plus, la coordination est défaillante et les responsabilités ne sont pas clairement définies.

La numérisation dans les services publics fédéraux est incontournable, de sorte à améliorer l'efficacité des services à la population. Les investissements TIC devraient en outre générer des économies au sein de l'administration publique fédérale (suppression de services superflus, papier, etc.).

Il est indéniable que le gouvernement fédéral investit dans la transition numérique, mais la Cour des comptes estime que les procédures de recrutement des informaticiens manquent de rigueur et négligent l'élément efficacité. De même, la désignation de personnel externe (procédure autorisée) devrait être plus rationnelle.

1. Souscrivez-vous aux observations de la Cour des comptes?

2. Au sein de votre administration, combien de personnes ont-elles été recrutées dans les services TIC et comment se répartissent-elles entre personnel interne et externe?

3. Quel a été respectivement pour 2013, 2014 et 2015 le coût des services TIC?

4. Comptez-vous prendre des mesures pour améliorer la coordination des opérations TIC dans votre département et en réduire le coût? Dans l'affirmative, quelles mesures envisagez-vous pour ce faire?

DO 2015201608663

Vraag nr. 814 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 06 april 2016 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Overmatige consumptie van palmolie.

Oliepalmvruchten bevatten bijzonder veel verzadigde vetzuren. Verscheidene studies tonen inmiddels aan dat de overmatige consumptie van verzadigde vetzuren zeer ongezond is. De Hoge Gezondheidsraad heeft in een advies trouwens de voedingskwaliteiten van palmolie beoordeeld, en waarschuwde voor de mogelijke gevolgen voor de gezondheid wanneer men er grote hoeveelheden van tot zich neemt.

Een en ander heeft Frankrijk er enkele jaren geleden toe gebracht een extra belasting in te stellen op dit product.

1. Welke politieke analyse maakt u van de door de Franse regering genomen maatregel?

2. Welke maatregelen hebt u genomen om de negatieve gevolgen voor de bevolking van een overmatige consumptie van dit product te beperken?

3. In zijn jongste aanbevelingen hieromtrent stelt de Hoge Gezondheidsraad dat er in België uitvoerig onderzoek nodig is om te bepalen in welke mate de verschillende voedingsmiddelen, meer bepaald palmolie, bijdragen tot de inname van verzadigde vetzuren. Welke maatregelen hebt u in dat verband genomen? Welke conclusies heeft dat onderzoek opgeleverd?

DO 2015201608663

Question n° 814 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 06 avril 2016 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La surconsommation d'huile de palme.

Le fruit du palmiste présente la particularité d'être très riche en acide gras saturé. Plusieurs études démontrent aujourd'hui que son excès de consommation est néfaste pour la santé. Le Conseil Supérieur de la Santé s'est d'ailleurs prononcé sur les qualités nutritionnelles de l'huile de palme, mettant en garde quant aux conséquences possibles d'une consommation abondante pour la santé.

Dans ce cadre, la France a, il y a quelques années, mis sur pied un mécanisme de surtaxation vis-à-vis de ce produit.

1. Quelle analyse politique faites-vous de la mesure mise en oeuvre par le gouvernement français?

2. Quelles mesures avez-vous prises afin de limiter l'impact négatif lié à une surconsommation de ce produit sur notre population?

3. Dans ses dernières recommandations sur le sujet, le Conseil Supérieur de la Santé préconisait de mener des recherches approfondies pour déterminer les contributions respectives des différentes denrées alimentaires, notamment l'huile de palme, aux apports en acides gras saturés. Quelles mesures avez-vous mises en oeuvre à ce niveau? Quelles sont les conclusions de ces travaux?

Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude

DO 2015201607710

Vraag nr. 902 van de heer volksvertegenwoordiger Johan Vande Lanotte van 31 maart 2016 (N.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

De aard van de energieheffingen.

Recentelijk velde het Europees Hof een arrest nr. C 163/14 over al dan niet vrijstelling van gewestelijke heffingen voor de EU-instellingen, meer bepaald over een energiebijdrage van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest waarmee openbare dienstverplichtingen worden voorzien. De Europese Commissie is van mening dat deze bijdrage, net zoals de federale energiebijdrage een indirecte belasting is waarvan de Europese instellingen gerechtigd zijn op vrijstelling en bracht de zaak naar het Europees Hof.

De federale overheid heeft eerder al de vrijstelling verleend voor de federale heffingen op grond van de overweging dat deze kunnen worden beschouwd als een belasting op de verkoop die een deel vormt van de prijs.

Het Hof oordeelt dat de betreffende energiebijdrage een fiscale heffing is waarvan de Europese instellingen vrijgesteld dienen te worden, aangezien het rechtstreekse en evenredige verband tussen de bijdrage en de werkelijke kostprijs van openbare dienstverplichting ontbreekt.

1. Moeten alle heffingen op gas en elektriciteit, gelet op het bovenvermeld arrest, beschouwd worden als een fiscale ontvangst?

2. Hoeveel bedroegen deze heffingen in 2015 voor de federale overheid, het Vlaams Gewest, het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en het Waals Gewest?

DO 2015201608650

Vraag nr. 903 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 04 april 2016 (N.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

De niet-naleving van de aangifteplicht.

Jaarlijks moeten belastingplichtigen bij de administratie van de directe belastingen een aangifte indienen. Het aantal belastingplichtigen dat geen aangifte indient, blijft echter aanzienlijk.

Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale

DO 2015201607710

Question n° 902 de monsieur le député Johan Vande Lanotte du 31 mars 2016 (N.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

La nature des prélèvements sur l'énergie.

La Cour de Justice de l'Union européenne a récemment rendu un arrêt n° C 163/14 concernant la question de savoir si les institutions de l'UE sont ou non exonérées des prélèvements régionaux, en l'occurrence une cotisation sur l'énergie perçue par la Région de Bruxelles-Capitale et servant à fournir des services d'utilité générale. La Commission européenne, estimant que cette cotisation, de même que la cotisation fédérale sur l'énergie, constitue un impôt indirect dont sont exonérées de fait les institutions de l'Union européenne, a porté l'affaire devant la Cour européenne.

L'Etat fédéral avait déjà auparavant accordé cette exonération pour les prélèvements fédéraux, estimant que ceux-ci pouvaient être considérés comme un impôt en tant qu'élément constitutif du prix de vente.

La Cour estime que ladite cotisation sur l'énergie constitue un prélèvement fiscal dont les institutions européennes doivent être exonérées en raison de l'inexistence d'un lien direct et proportionnel entre la contribution et le coût réel du service d'utilité générale.

1. Compte tenu de l'arrêt susmentionné, toutes les taxes sur le gaz et l'électricité doivent-elles être considérées comme des recettes fiscales?

2. A combien s'élevaient ces taxes en 2015 en ce qui concerne l'Etat fédéral, la Région flamande, la Région de Bruxelles-Capitale et la Région wallonne?

DO 2015201608650

Question n° 903 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 04 avril 2016 (N.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Le non-respect de l'obligation de déclaration.

Chaque année, les contribuables ont l'obligation de transmettre une déclaration à l'administration des contributions directes. Le nombre de contribuables qui ne remplissent pas de déclaration reste pourtant considérable.

Het niet-naleven van de aangifteplicht heeft echter een belangrijke budgettaire impact. Bovendien schat men ook het aantal recidivisten, belastingplichtigen die verschillende jaren geen aangifte indienden, zeer hoog. Naargelang de aard en de ernst van de overtreding kunnen personen worden gesanctioneerd met een administratieve boete of een belastingverhoging.

1. a) Hoeveel niet-ingediende aangiften voor de personenbelasting werden, jaarlijks en per Regio/provincie, vastgesteld in de aanslagjaren 2012, 2013 en 2014?

b) Om welk percentage gaat het telkens in verhouding tot het totaal aantal aangiften?

c) Hoe verklaart u een stijgende/dalende evolutie?

d) Hoe kunnen regionale en provinciale verschillen worden verklaard?

2. a) Werd het aantal recidivisten in de periode 2012-2014 systematisch bijgehouden?

b) Welke trends kan men bij de groep hardnekkige niet-indieners vaststellen?

c) Welk specifiek beleid wordt voor deze groep gevoerd?

3. a) Hoeveel personen werden, jaarlijks, in de periode 2012-2014 gesanctioneerd met een belastingverhoging?

b) Op basis van welke criteria wordt de verhoging bepaald?

c) Wat was jaarlijks het gemiddelde percentage van de belastingverhoging?

d) Wat was het jaarlijks totaalbedrag van deze belastingverhoging?

4. a) Hoeveel personen werden, jaarlijks, in de periode 2012-2014 gesanctioneerd met een administratieve boete?

b) Wat was het jaarlijkse totaalbedrag van de administratieve boetes?

Le non-respect de l'obligation de déclaration a une incidence budgétaire importante. Par ailleurs, on estime que le nombre de récidivistes, de contribuables qui ne remplissent aucune déclaration pendant plusieurs années, est très élevé. En fonction de la nature et du sérieux de l'infraction, des contribuables peuvent être sanctionnés d'une amende administrative ou d'un accroissement d'impôt.

1. a) Combien de déclarations à l'impôt des personnes physiques n'ont pas été introduites au cours des exercices d'imposition 2012, 2013 et 2014, par Région/province?

b) De quel pourcentage s'agit-il par rapport au nombre total de déclarations?

c) Comment expliquez-vous l'évolution à la hausse/à la baisse?

d) Comment expliquez-vous les différences régionales et provinciales?

2. a) A-t-on systématiquement effectué un relevé du nombre de récidivistes au cours de la période 2012-2014?

b) Quelles tendances peut-on constater au sein du groupe des non-déclarants persistants?

c) Quelle politique spécifique est-elle menée pour ce groupe?

3. a) Combien de personnes ont été sanctionnées d'un accroissement d'impôt chaque année au cours de la période 2012-2014?

b) Sur la base de quels critères le redressement est-il fixé?

c) Quel était le pourcentage annuel moyen de l'augmentation d'impôt?

d) Quel était le montant annuel total de cette augmentation d'impôt?

4. a) Au cours de la période 2012-2014, combien de personnes par an se sont vu infliger une amende administrative?

b) Quel était le montant annuel total des amendes administratives?

DO 2015201608651

Vraag nr. 904 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 04 april 2016 (N.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Erfloze nalatenschapen.

In navolging van de antwoorden op eerder gestelde vragen hierover (vraag nr. 319 van 18 maart 2013, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2012-2013, nr. 111, blz. 140 en vraag nr. 19 van 23 oktober 2014, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2014-2015, nr. 2, blz. 94), beoog ik met deze vraag onder andere meer recente cijfers.

Artikel 723 van het Burgerlijk Wetboek stelt dat, wanneer er geen erfgenamen zijn, de goederen aan de Staat vervallen. Ook artikel 768 van het Burgerlijk Wetboek stelt dit, met deze specificatie dat dit geldt onverminderd de artikelen 100 en 104 van de organieke wet van 8 juli 1976 betreffende de openbare centra voor maatschappelijk welzijn.

Wanneer er dus bij een sterfgeval geen erfgerechtigden zijn, komt de nalatenschap toe aan de Staat. Er is echter een verschil tussen de erfloze nalatenschap en een onbeheerde nalatenschap.

Het eerste wil zeggen dat de erflater geen verwanten in erfgerechtigde graad, noch een langstlevende partner nalaat en geen algemeen legataris heeft aangesteld. De erfloze nalatenschap valt toe aan de Staat, die ze moet opeisen en inbezitstelling moet vragen. Laat de Staat na dit te doen, dan wordt de erfenis onbeheerd, in welk geval de rechtbank van eerste aanleg van de plaats waar de nalatenschap is opengevallen een curator zal aanstellen op vraag van een belanghebbende of van de procureur des Konings (artikelen 811 en 813 van het Burgerlijk Wetboek).

Ingevolge de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten, komt de capaciteit om de tarieven, vrijstellingen en verminderingen inzake successierechten te bepalen toe aan de Gemeenschappen en Gewesten. Bovendien kregen de Gewesten als gevolg van de bijzondere wet van 13 juli 2001 de bevoegdheid de heffingsgrondslag te veranderen. De opbrengsten van een erfloze nalatenschap komen dus bij de Staat terecht, terwijl de deelstaten de inkomsten van successierechten ontvangen.

Hoeveel keer werd de Belgische Staat in het bezit gesteld van een erfloze nalatenschap in 2014 en 2015, en hoeveel inkomsten heeft de Staat in die jaren ontvangen uit erfloze nalatenschappen?

DO 2015201608651

Question n° 904 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 04 avril 2016 (N.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Successions en déshérence.

Dans le prolongement des réponses à des questions précédentes sur le même sujet (question n° 319 du 18 mars 2013, *Questions et Réponses écrites*, Chambre, 2012-2013, n° 111, p. 140 et question n° 19 du 23 octobre 2014, *Questions et Réponses écrites,* Chambre, 2014-2015, n° 2, p. 94), la présente question vise à obtenir notamment des chiffres plus récents.

L'article 723 du Code civil dispose qu'à défaut d'héritiers, les biens passent à l'État. L'article 768 du même Code dispose la même chose, à cette différence près qu'il précise que cela vaut sans préjudice des articles 100 et 104 de la loi organique du 8 juillet 1976 des centres publics d'action sociale.

Dès lors, à défaut de tout successible lors d'un décès, la succession revient à l'État. Toutefois, il existe une différence entre la succession en déshérence et la succession vacante.

La première signifie que le défunt ne laisse ni parent au degré successible ni partenaire survivant, et qu'il n'a pas désigné de légataire universel. La succession en déshérence revient à l'État, lequel doit la réclamer et doit en demander la mise en possession. Si l'État omet de le faire, la succession est vacante, auquel cas le tribunal de première instance du lieu où la succession a été ouverte désignera un curateur à la demande d'un intéressé ou du procureur du Roi (articles 811 et 813 du Code civil).

Conformément à la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions, les Communautés et les Régions sont compétentes pour fixer les taux, les exonérations et les réductions en matière de droits de succession. En outre, les Régions sont devenues compétentes, à la suite de l'adoption de la loi spéciale du 13 juillet 2001, pour modifier la base d'imposition. Les recettes des successions en déshérence échoient donc à l'État, les revenus des droits de succession étant dévolus aux entités fédérées.

À combien de reprises l'État belge a-t-il été mis en possession d'une succession en déshérence en 2014 et en 2015 et combien de revenus l'État a-t-il tirés de successions en déshérence au cours des années en question?

DO 2015201608652

Vraag nr. 905 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 04 april 2016 (N.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Penale boetes.

In navolging van antwoorden op eerder gestelde vragen hierover (vraag nr. 527 van 15 september 2011, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2011-2012, nr. 43, blz. 9 en vraag nr. 253 van 9 maart 2012, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2011-2012, nr. 62, blz. 139), beoog ik met deze vraag onder andere meer recente cijfers.

De ontvangers der domeinen en penale boeten ontvangen de vonnissen van strafrechters waarin iemand tot een strafrechtelijke boete wordt veroordeeld. Het is aan de ontvanger om deze strafrechtelijke boetes te innen in naam van de procureur des Konings.

Sinds enkele jaren worden strafrechtelijke boetes ook gerecupereerd via de belastingen.

Na een proefproject (in 2013) gebruiken alle 28 mobiele motorbrigades van Douane en Accijnzen de 21 ANPR-scanners om voertuigen op te sporen waarvan de eigenaars nog achterstallige betalingen van penale verkeersboetes hebben. U werkt samen met de minister van Justitie aan een uitbreiding van het systeem, zodat álle boetes in aanmerking komen voor het gebruik van de ANPR-scanners.

Sinds 1 februari 2016 worden onbetaalde strafrechtelijke boetes geïnformatiseerd opgevolgd en wordt er ook systematisch ingevorderd via deurwaarders, werkgevers (door af te houden van het loon), banken (door in mindering te brengen van de rekening als blijkt dat er voldoende provisie is) of huurinkomsten.

1. Hoeveel dossiers werden in 2012, 2013, 2014 respectievelijk 2015 als oninvorderbaar verklaard door de ontvangers?

2. Hoeveel strafrechtelijke boetes dienden er in die respectievelijke jaren, per arrondissement, door de ontvangers te worden ingevorderd en wat was het totaal bedrag aan te innen boetes?

3. Welk bedrag werd in die respectievelijke jaren:

a) door de ontvanger zelf ingevorderd;

b) via gedwongen invordering geïnd;

c) (nog) niet geïnd?

4. Hoeveel strafrechtelijke boetes, en ten belope van welk bedrag, werden er in 2012, 2013, 2014 respectievelijk 2015 gerecupereerd via de belastingen?

DO 2015201608652

Question n° 905 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 04 avril 2016 (N.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Les amendes pénales.

Par le biais de la présente question, je souhaiterais notamment obtenir des chiffres plus récents, dans le cadre du suivi de réponses à des questions précédentes sur le même sujet (question n° 527 du 15 septembre 2011, *Questions et Réponses*, Chambre, 2011-2012, n° 43, p. 9 et Question n° 253 du 9 mars 2012, *Questions et Réponses*, Chambre, 2011-2012, n° 62, p. 139).

Les jugements des juges pénaux condamnant des justiciables à une amende pénale sont transmis aux receveurs des domaines et des amendes pénales, lesquels doivent percevoir ces amendes pénales au nom du procureur du Roi.

Depuis quelques années, le recouvrement des amendes pénales se fait également par l'intermédiaire des impôts.

Après un projet pilote mené en 2013, les 28 brigades mobiles motorisées de l'Administration générale des Douanes et Accises utilisent les 21 scanners ANPR pour dépister les véhicules dont les propriétaires ont des arriérés d'amendes pénales de roulage. Vous développez, de concert avec le ministre de la Justice, un projet d'extension de ce système, de sorte à avoir recours aux scanners ANPR pour toutes les catégories d'amendes.

Depuis le 1er février 2016, le suivi des amendes pénales impayées a été informatisé et leur recouvrement passe systématiquement par des huissiers de justice, des employeurs (déduction sur salaire), des banques (prélèvement sur le compte bancaire en cas de provision suffisante) ou des prélèvements sur des revenus locatifs.

1. De 2012 à 2015, combien de dossiers ont-ils été déclarés chaque année irrécouvrables par les receveurs?

2. Au cours de la période concernée, par arrondissement, combien d'amendes pénales ont-elles dû être recouvrées par les receveurs et quel en a été le montant total?

3. Pour les années concernées, quels sont les montants :

a) recouvrés par le receveur lui-même;

b) recouvrés par la voie du recouvrement forcé;

c) pas (encore) recouvrés?

4. Toujours au cours de la période concernée, quel est le nombre et le montant annuels des amendes récupérées par la voie des impôts?

5. Met betrekking tot de opsporing van achterstallige betalingen van penale verkeersboetes: hoeveel vaststellingen waren er in 2015 en welk bedrag werd geïnd? Wat is de stand van zaken in de uitbreiding van het systeem zodat álle boetes in aanmerking komen voor opsporing door ANPR-scanners?

6. Kan er reeds een eerste evaluatie worden gemaakt van de maatregelen die sinds 1 februari 2016 van kracht zijn?

DO 2015201608661

Vraag nr. 906 van de heer volksvertegenwoordiger Luk Van Biesen van 06 april 2016 (N.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

ICT. - Kostprijs en personeel.

Uit een rapport van het Rekenhof blijkt dat de federale overheid te weinig overzicht heeft op de uitgaven met betrekking tot het inzetten van informaticapersoneel. Volgens het rapport zou de federale overheid geen algemeen zicht hebben op het informaticapersoneel, noch op een globaal ICT-plan. Verder ontbreekt het de overheid aan coördinatie en de verantwoordelijkheden zijn onduidelijk.

Het digitaliseren van de werkzaamheden binnen de federale overheid is een noodzaak om zo op de meest efficiënte manier de mensen verder te helpen. Ook zou het investeren in ICT moeten leiden tot een besparing binnen de federale overheidsdiensten (onder andere overbodige diensten, papier, enzovoort).

De federale overheid is duidelijk aan het investeren in de overgang tot digitalisering, maar volgens het rapport van het Rekenhof zou de aanwerving van IT'ers met de natte vinger gebeuren, zonder dat er aansturing is op basis van doeltreffendheid. Ook zou het aanstellen van externe IT'ers (wat niet verboden is) meer gerationaliseerd moeten verlopen.

1. Bent u akkoord met de opmerkingen van het Rekenhof?

2. Hoeveel mensen werden er binnen uw administratie aangenomen met betrekking tot ICT, en dit opgedeeld intern en extern?

3. Hoeveel bedroeg de jaarlijkse kostprijs voor 2013, 2014 en 2015 binnen uw administratie met betrekking tot ICT?

4. Zult u maatregelen nemen om het ICT-gebeuren binnen uw departement gecoördineerder en zuiniger te laten verlopen? Zo ja, aan welke maatregelen had u dan gedacht?

5. En ce qui concerne la recherche des arriérés de paiement d'amendes pénales de roulage: combien de constats ont-ils été effectués en 2015 et quel a été le montant perçu? Quel est l'état d'avancement de l'extension du système, de sorte que les scanners ANPR puissent élargir leurs recherches à toutes les catégories d'amendes?

6. Une première évaluation des mesures entrées en vigueur le 1er février 2016 est-elle déjà possible?

DO 2015201608661

Question n° 906 de monsieur le député Luk Van Biesen du 06 avril 2016 (N.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Les ressources humaines et le coût des TIC.

Un rapport de la Cour des comptes révèle que l'État fédéral a une vision tronquée des dépenses afférentes au personnel informatique. Selon ce document, l'État fédéral ne disposerait pas d'un inventaire exhaustif des ressources humaines informatiques et il n'existerait pas de plan TIC unique fédéral. De plus, la coordination est défaillante et les responsabilités ne sont pas clairement définies.

La numérisation dans les services publics fédéraux est incontournable, de sorte à améliorer l'efficacité des services à la population. Les investissements TIC devraient en outre générer des économies au sein de l'administration publique fédérale (suppression de services superflus, papier, etc.).

Il est indéniable que le gouvernement fédéral investit dans la transition numérique, mais la Cour des comptes estime que les procédures de recrutement des informaticiens manquent de rigueur et négligent l'élément efficacité. De même, la désignation de personnel externe (procédure autorisée) devrait être plus rationnelle.

1. Souscrivez-vous aux observations de la Cour des comptes?

2. Au sein de votre administration, combien de personnes ont-elles été recrutées dans les services TIC et comment se répartissent-elles entre personnel interne et externe?

3. Quel a été respectivement pour 2013, 2014 et 2015 le coût des services TIC?

4. Comptez-vous prendre des mesures pour améliorer la coordination des opérations TIC dans votre département et en réduire le coût? Dans l'affirmative, quelles mesures envisagez-vous pour ce faire?

Minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij

DO 2015201608661

Vraag nr. 118 van de heer volksvertegenwoordiger Luk Van Biesen van 06 april 2016 (N.) aan de minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij:

ICT. - Kostprijs en personeel.

Uit een rapport van het Rekenhof blijkt dat de federale overheid te weinig overzicht heeft op de uitgaven met betrekking tot het inzetten van informaticapersoneel. Volgens het rapport zou de federale overheid geen algemeen zicht hebben op het informaticapersoneel, noch op een globaal ICT-plan. Verder ontbreekt het de overheid aan coördinatie en de verantwoordelijkheden zijn onduidelijk.

Het digitaliseren van de werkzaamheden binnen de federale overheid is een noodzaak om zo op de meest efficiënte manier de mensen verder te helpen. Ook zou het investeren in ICT moeten leiden tot een besparing binnen de federale overheidsdiensten (onder andere overbodige diensten, papier, enzovoort).

De federale overheid is duidelijk aan het investeren in de overgang tot digitalisering, maar volgens het rapport van het Rekenhof zou de aanwerving van IT'ers met de natte vinger gebeuren, zonder dat er aansturing is op basis van doeltreffendheid. Ook zou het aanstellen van externe IT'ers (wat niet verboden is) meer gerationaliseerd moeten verlopen.

1. Bent u akkoord met de opmerkingen van het Rekenhof?

2. Hoeveel mensen werden er binnen uw administratie aangenomen met betrekking tot ICT, en dit opgedeeld intern en extern?

3. Hoeveel bedroeg de jaarlijkse kostprijs voor 2013, 2014 en 2015 binnen uw administratie met betrekking tot ICT?

4. Zult u maatregelen nemen om het ICT-gebeuren binnen uw departement gecoördineerder en zuiniger te laten verlopen? Zo ja, aan welke maatregelen had u dan gedacht?

Ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale

DO 2015201608661

Question n° 118 de monsieur le député Luk Van Biesen du 06 avril 2016 (N.) à la ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale:

Les ressources humaines et le coût des TIC.

Un rapport de la Cour des comptes révèle que l'État fédéral a une vision tronquée des dépenses afférentes au personnel informatique. Selon ce document, l'État fédéral ne disposerait pas d'un inventaire exhaustif des ressources humaines informatiques et il n'existerait pas de plan TIC unique fédéral. De plus, la coordination est défaillante et les responsabilités ne sont pas clairement définies.

La numérisation dans les services publics fédéraux est incontournable, de sorte à améliorer l'efficacité des services à la population. Les investissements TIC devraient en outre générer des économies au sein de l'administration publique fédérale (suppression de services superflus, papier, etc.).

Il est indéniable que le gouvernement fédéral investit dans la transition numérique, mais la Cour des comptes estime que les procédures de recrutement des informaticiens manquent de rigueur et négligent l'élément efficacité. De même, la désignation de personnel externe (procédure autorisée) devrait être plus rationnelle.

1. Souscrivez-vous aux observations de la Cour des comptes?

2. Au sein de votre administration, combien de personnes ont-elles été recrutées dans les services TIC et comment se répartissent-elles entre personnel interne et externe?

3. Quel a été respectivement pour 2013, 2014 et 2015 le coût des services TIC?

4. Comptez-vous prendre des mesures pour améliorer la coordination des opérations TIC dans votre département et en réduire le coût? Dans l'affirmative, quelles mesures envisagez-vous pour ce faire?

Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken

DO 2015201608619

Vraag nr. 608 van de heer volksvertegenwoordiger Benoit Hellings van 31 maart 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Aanwezigheid van de advocaat van de asielzoeker tijdens het eerste onderhoud met de Dienst Vreemdelingenzaken (DVZ).

Volgens het verslag (punt 18) van de Contactvergadering Asiel in het Federaal Migratiecentrum Myria op 19 januari 2016 mag een asielzoeker zich tijdens het eerste onderhoud met de Dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) blijkbaar niet door zijn advocaat laten bijstaan. De advocaat mag pas aanwezig zijn vanaf het gehoor bij het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen (CGVS).

De registratie van de asielzoeker bij de DVZ is nochtans een cruciale fase in het af te leggen traject, dat onder meer de toewijzing aan een opvangcentrum (of een gesloten centrum), de zogenaamde Dublinprocedure, het invullen van een vragenlijst betreffende de asielaanvraag en de eventuele bepaling van kwetsbaarheidsindicatoren omvat.

De aanwezigheid van een advocaat is des te belangrijker daar het CGVS soms asielaanvragen weigert op basis van informatie uit het onderhoud met de DVZ, zonder de betrokken asielzoekers daarom met die informatie te confronteren.

1. Wat is de wettelijke grondslag van het verbod voor asielzoekers om zich tijdens de procedure bij de DVZ door een advocaat te laten bijstaan?

2. Waarom mag een asielzoeker zich tijdens de procedure bij de DVZ niet door een advocaat laten bijstaan?

3. Stemt het verbod voor asielzoekers om zich bij de DVZ door een advocaat te laten bijstaan overeen met het Europees recht en meer bepaald met de Europese Procedurerichtlijn 2013/32/EU?

Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

DO 2015201608619

Question n° 608 de monsieur le député Benoit Hellings du 31 mars 2016 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Présence de l'avocat du demandeur d'asile lors du premier entretien à l'OE.

Selon le procès-verbal de la réunion de contact "Asile" organisé au Centre MYRIA le 19 janvier 2016, il apparaît que la présence de l'avocat du demandeur d'asile n'est pas permise lors du premier entretien à l'Office des étrangers (voir point 18 du PV). L'avocat ne pourra être présent qu'à partir de l'audition du Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA).

L'enregistrement du demandeur d'asile à l'Office des étrangers (OE) est pourtant une étape cruciale dans le parcours du demandeur d'asile: désignation d'un centre d'accueil (ou un centre fermé), procédure dite Dublin, questionnaire à remplir quant à sa demande d'asile, détermination éventuelle de signes de vulnérabilité, etc.

Ceci est d'autant plus important qu'il arrive au CGRA d'utiliser des éléments de l'audition de l'OE pour prendre une décision de refus quant à la demande d'asile, ceci sans que le demandeur d'asile soit nécessairement confronté à ces éléments par le CGRA.

1. Quelle est la base légale pour interdire à un demandeur d'asile de se faire assister par un avocat lors de sa procédure à l'Office des étrangers?

2. Pour quelle(s) raison(s) le demandeur d'asile ne peut-il se faire assister par un avocat lors de sa procédure à l'Office des étrangers?

3. L'interdiction au demandeur d'asile d'être assisté par un avocat à l'Office des étrangers est-elle en conformité avec le droit européen, et plus particulièrement avec la Directive européenne "Procédures" (2013/32/EU)?

DO 2015201608632

Vraag nr. 609 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 maart 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

De screening van kandidaat-asielzoekers op tbc.

Hoeveel kandidaat-asielzoekers, die normaliter op tbc getest moeten worden, konden in december 2015 en van januari tot en met maart 2016 door Fedasil/DVZ wel/niet worden getest op tbc voordat ze werden doorgezonden naar asielcentra? Graag een oplijsting per maand.

DO 2015201608632

Question n° 609 de madame la députée Barbara Pas du 31 mars 2016 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Le dépistage de la tuberculose auprès des demandeurs d'asile.

Combien de candidats demandeurs d'asile devant normalement subir un test de dépistage de la tuberculose, ont-ils/n'ont-ils pas pu être soumis à ce test en décembre 2015 et de janvier à mars 2016 par Fedasil/l'OE avant leur renvoi vers un centre d'asile? Veuillez ventiler les chiffres par mois.

DO 2015201608635

Vraag nr. 610 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 maart 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Opvangcentra voor asielzoekers beheerd door de partners van Fedasil. - Kostprijs.

Artikel 62 van de wet van 12 januari 2007 betreffende de opvang van asielzoekers en van bepaalde andere categorieën van vreemdelingen bepaalt dat Fedasil aan partners de taak kan toevertrouwen om aan asielzoekers en andere begunstigden van de opvang materiële hulp te verstrekken.

Deze partners zijn met name het Rode Kruis, de andere overheden, de openbare besturen en de verenigingen. Met het oog hierop sluit Fedasil overeenkomsten. De zogenaamde lokale opvanginitiatieven (LOI's) worden geregeld door een overeenkomst tussen het Openbaar Centrum voor Maatschappelijk Welzijn en Fedasil.

1. Welke toelagen werden er in 2015 per opvangcentrum jaarlijks door de Belgische Staat (Fedasil) aan de betreffende partner verstrekt voor de opvang van asielzoekers en andere begunstigden van de opvang bedoeld in de wet van 12 januari 2007? Hoeveel asielzoekers betrof het telkens?

2. a) Welke eenmalige subsidies werden er in 2015 aan de partners verstrekt met het oog op de oprichting van collectieve of individuele opvangstructuren?

b) Over welke opvangstructuren gaat het?

DO 2015201608635

Question n° 610 de madame la députée Barbara Pas du 31 mars 2016 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Centres d'accueil pour demandeurs d'asile gérés par les partenaires de Fedasil. - Coût.

L'article 62 de la loi du 12 janvier 2007 sur l'accueil des demandeurs d'asile et de certaines autres catégories d'étrangers précise que Fedasil peut confier à des partenaires la mission d'octroyer aux demandeurs d'asile et aux autres bénéficiaires de l'accueil le bénéfice de l'aide matérielle.

Ces partenaires sont notamment la Croix-Rouge, les autres autorités, les pouvoirs publics et les associations. À cette fin, Fedasil conclut des conventions. Les initiatives locales d'accueil (ILA) sont régies par une convention conclue entre le centre public d'action sociale et Fedasil.

1. Quelles subventions l'État belge (Fedasil) a-t-il octroyées en 2015 par centre d'accueil au partenaire concerné pour l'accueil des demandeurs d'asile et des autres bénéficiaires de l'accueil visés dans la loi du 12 janvier 2007? De combien de demandeurs d'asile s'agissait-il à chaque fois?

2. a) Quelles subventions uniques ont été octroyées en 2015 aux partenaires en vue de la création de structures d'accueil collectives ou individuelles?

b) De quelles structures d'accueil s'agit-il?

DO 2015201608636

Vraag nr. 611 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 31 maart 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Het optreden van politie in opvangcentra voor asielzoekers.

In de opvangcentra en -plaatsen voor kandidaat-asielzoekers vinden er af en toe incidenten of ernstige feiten plaats.

Kan u voor 2016 per type opvangplaats (federale asielcentra, andere collectieve opvangcentra van partners, LOI's, enzovoort) de volgende gegevens meedelen?

1. a) Hoeveel incidenten of ernstige feiten tussen personeel van het opvangnet en kandidaat-asielzoekers vonden er plaats?

b) In hoeveel van deze gevallen was er politieoptreden nodig?

c) In hoeveel van deze gevallen was er:

i. medische verzorging nodig;

ii. ziekenhuisopname nodig?

d) In hoeveel gevallen werden daarbij strafbare feiten gepleegd, opgesplitst volgens de aard van deze feiten?

e) Welk gevolg werd aan al deze feiten gegeven? Graag de nodige specificaties zoals gevraagd in de voorgaande vragen.

f) Wat was het gevolg hiervan voor de asielaanvraag van de betrokkenen? Graag de nodige specificaties.

2. a) Hoeveel incidenten of ernstige feiten grepen er plaats tussen asielzoekers onderling?

b) In hoeveel van deze gevallen was er politieoptreden nodig?

c) In hoeveel van deze gevallen was er:

i. medische verzorging nodig;

ii. ziekenhuisopname nodig?

d) In hoeveel gevallen werden daarbij strafbare feiten gepleegd, opgesplitst volgens de aard van deze feiten?

e) Welk gevolg werd aan al deze feiten gegeven? Graag de nodige specificaties zoals gevraagd in de voorgaande vragen.

f) Wat was het gevolg hiervan voor de asielaanvraag van de betrokkenen? Graag de nodige specificaties.

3. a) Hoeveel incidenten of ernstige feiten grepen plaats tussen asielzoekers en derden?

DO 2015201608636

Question n° 611 de madame la députée Barbara Pas du 31 mars 2016 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les interventions policières dans les centres d'accueil pour demandeurs d'asile.

Des incidents ou des faits graves se produisent de temps en temps dans les centres et les lieux d'accueil des candidats demandeurs d'asile.

Pouvez-vous fournir, pour 2016 et par type de lieu d'accueil (centres d'asile fédéraux, autres centres d'accueil collectifs de partenaires, ILA, etc.), les données suivantes?

1. a) Combien d'incidents ou de faits graves entre le personnel du réseau d'accueil et des candidats demandeurs d'asile ont-ils été constatés?

b) Dans combien de ces cas des interventions policières ont-elles été nécessaires?

c) Dans combien de ces cas:

i. des soins médicaux ont-ils été nécessaires;

ii. une hospitalisation a-t-elle été nécessaire?

d) Dans combien de cas, ventilés selon la nature des faits, des infractions ont-elles également été commises?

e) Quelle suite a été donnée à l'ensemble de ces faits? Merci de bien vouloir fournir les précisions nécessaires tel que demandé dans les questions ci-dessus.

f) Quelles en ont été les conséquences pour la demande d'asile des personnes concernées? Merci de bien vouloir fournir les précisions nécessaires.

2. a) Combien d'incidents ou de faits graves se sont-ils produits entre les demandeurs d'asile?

b) Dans combien de ces cas des interventions policières ont-elles été nécessaires?

c) Dans combien de ces cas:

i. des soins médicaux ont-ils été nécessaires;

ii. une hospitalisation a-t-elle été nécessaire?

d) Dans combien de cas, ventilés selon la nature des faits, des infractions ont-elles également été commises?

e) Quelle suite a été donnée à l'ensemble de ces faits? Merci de bien vouloir fournir les précisions nécessaires tel que demandé dans les questions ci-dessus.

f) Quelles en ont été les conséquences pour la demande d'asile des personnes concernées? Merci de bien vouloir fournir les précisions nécessaires.

3. a) Combien d'incidents ou de faits graves se sont-ils produits entre des demandeurs d'asile et des tiers?

b) In hoeveel van deze gevallen was er politieoptreden nodig?

c) In hoeveel van deze gevallen was er:

i. medische verzorging nodig;

ii. ziekenhuisopname nodig?

d) In hoeveel gevallen werden daarbij strafbare feiten gepleegd, opgesplitst volgens de aard van deze feiten?

e) Welk gevolg werd aan al deze feiten gegeven? Graag de nodige specificaties zoals gevraagd in de voorgaande vragen.

f) Wat was het gevolg hiervan voor de asielaanvraag van de betrokkenen? Graag de nodige specificaties.

b) Dans combien de ces cas des interventions policières ont-elles été nécessaires?

c) Dans combien de ces cas:

i. des soins médicaux ont-ils été nécessaires;

ii. une hospitalisation a-t-elle été nécessaire?

d) Dans combien de cas, ventilés selon la nature des faits, des infractions ont-elles également été commises?

e) Quelle suite a été donnée à l'ensemble de ces faits? Merci de bien vouloir fournir les précisions nécessaires tel que demandé dans les questions ci-dessus.

f) Quelles en ont été les conséquences pour la demande d'asile des personnes concernées? Merci de bien vouloir fournir les précisions nécessaires.

DO 2015201607687

Vraag nr. 612 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 05 april 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Seforfiches.

De Dienst Vreemdelingenzaken moet de precieze identiteit van een uit een derde land afkomstige vreemdeling kennen om eventueel tot een gedwongen terugkeer te kunnen overgaan. Daarom wordt de vreemdeling tijdens zijn eerste contact met de gemeente gevraagd een identificatieformulier in te vullen en te ondertekenen. De gemeente voegt alle andere gegevens met betrekking tot de identiteit van de vreemdeling bij. Ze zendt een kopie van die documenten over aan Sefor.

Hoeveel identificatiefiches heeft Sefor sinds 2012 ontvangen?

DO 2015201607687

Question n° 612 de monsieur le député Denis Ducarme du 05 avril 2016 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les fiches Sefor.

Pour rendre possible un éventuel retour forcé, l'Office des étrangers doit disposer de l'identité exacte de l'étranger ressortissant de pays tiers. Dans ce cadre, il est demandé au ressortissant, lors du premier rendez-vous à la commune, de remplir un formulaire d'identification et de le signer. La commune ajoute pour sa part toutes les autres informations relatives à l'identité de l'étranger. Elle envoie une copie de ces documents au bureau Sefor.

Disposez-vous des chiffres du nombre de fiches reçues par le Sefor depuis 2012?

DO 2015201608661

Vraag nr. 613 van de heer volksvertegenwoordiger Luk Van Biesen van 06 april 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

ICT. - Kostprijs en personeel.

Uit een rapport van het Rekenhof blijkt dat de federale overheid te weinig overzicht heeft op de uitgaven met betrekking tot het inzetten van informaticapersoneel. Volgens het rapport zou de federale overheid geen algemeen zicht hebben op het informaticapersoneel, noch op een globaal ICT-plan. Verder ontbreekt het de overheid aan coördinatie en de verantwoordelijkheden zijn onduidelijk.

Het digitaliseren van de werkzaamheden binnen de federale overheid is een noodzaak om zo op de meest efficiënte manier de mensen verder te helpen. Ook zou het investeren in ICT moeten leiden tot een besparing binnen de federale overheidsdiensten (onder andere overbodige diensten, papier, enzovoort).

De federale overheid is duidelijk aan het investeren in de overgang tot digitalisering, maar volgens het rapport van het Rekenhof zou de aanwerving van IT'ers met de natte vinger gebeuren, zonder dat er aansturing is op basis van doeltreffendheid. Ook zou het aanstellen van externe IT'ers (wat niet verboden is) meer gerationaliseerd moeten verlopen.

1. Bent u akkoord met de opmerkingen van het Rekenhof?

2. Hoeveel mensen werden er binnen uw administratie aangenomen met betrekking tot ICT, en dit opgedeeld intern en extern?

3. Hoeveel bedroeg de jaarlijkse kostprijs voor 2013, 2014 en 2015 binnen uw administratie met betrekking tot ICT?

4. Zult u maatregelen nemen om het ICT-gebeuren binnen uw departement gecoördineerder en zuiniger te laten verlopen? Zo ja, aan welke maatregelen had u dan gedacht?

DO 2015201608661

Question n° 613 de monsieur le député Luk Van Biesen du 06 avril 2016 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les ressources humaines et le coût des TIC.

Un rapport de la Cour des comptes révèle que l'État fédéral a une vision tronquée des dépenses afférentes au personnel informatique. Selon ce document, l'État fédéral ne disposerait pas d'un inventaire exhaustif des ressources humaines informatiques et il n'existerait pas de plan TIC unique fédéral. De plus, la coordination est défaillante et les responsabilités ne sont pas clairement définies.

La numérisation dans les services publics fédéraux est incontournable, de sorte à améliorer l'efficacité des services à la population. Les investissements TIC devraient en outre générer des économies au sein de l'administration publique fédérale (suppression de services superflus, papier, etc.).

Il est indéniable que le gouvernement fédéral investit dans la transition numérique, mais la Cour des comptes estime que les procédures de recrutement des informaticiens manquent de rigueur et négligent l'élément efficacité. De même, la désignation de personnel externe (procédure autorisée) devrait être plus rationnelle.

1. Souscrivez-vous aux observations de la Cour des comptes?

2. Au sein de votre administration, combien de personnes ont-elles été recrutées dans les services TIC et comment se répartissent-elles entre personnel interne et externe?

3. Quel a été respectivement pour 2013, 2014 et 2015 le coût des services TIC?

4. Comptez-vous prendre des mesures pour améliorer la coordination des opérations TIC dans votre département et en réduire le coût? Dans l'affirmative, quelles mesures envisagez-vous pour ce faire?

DO 2015201608679

Vraag nr. 614 van de heer volksvertegenwoordiger Benoit Hellings van 06 april 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Gesloten centra. - Toepassing van de Europese richtlijnen.

De artikelen 31.8 en 43 van de Europese richtlijn 2013/32/EU betreffende gemeenschappelijke procedures voor de toekenning en intrekking van de internationale bescherming hebben betrekking op de behandeling van de asielaanvragen aan de grens en in de transitzones van de lidstaten van de Europese Unie. In die artikelen wordt er overigens ook beschreven onder welke voorwaarden een asielaanvraag versneld behandeld kan worden.

In artikel 8 van de Europese richtlijn 2013/33/EU tot vaststelling van normen voor de opvang van verzoekers om internationale bescherming wordt de opsluiting van de asielzoekers door de lidstaten geregeld, en worden ook de regels vastgelegd voor een dergelijke administratieve opsluiting tijdens de door richtlijn 2013/32/EU geregelde asielprocedure.

In België zijn er verschillende plaatsen, op het grondgebied of aan de rijksgrenzen, waar asielzoekers worden opgesloten.

1. Hoe werden de artikelen 31.8 en 43 van de richtlijn 2013/32/EU betreffende gemeenschappelijke procedures voor de toekenning en intrekking van de internationale bescherming in Belgisch recht omgezet? Op welke plaatsen in België worden er asielzoekers die onder de toepassing van de artikelen 31.8 en 43 van richtlijn 2013/32/EU vallen, opgesloten?

2. Hoe werd artikel 8 van richtlijn 2013/33/EU tot vaststelling van normen voor de opvang van verzoekers om internationale bescherming in Belgisch recht omgezet? Welke plaatsen in België vallen onder de toepassing van dat artikel 8?

3. a) Is er op alle regionale luchthavens (van Oostende, Luik-Bierset, enz.) een vleugel voor inadmissable passengers (INAD's), personen die geen toestemming hebben om België binnen te komen (bij gebrek aan een visum bijvoorbeeld)?

b) Indien een INAD een asielaanvraag zou indienen op een regionale luchthaven, wanneer zou een dergelijke aanvraag dan door de asielinstanties worden behandeld? Hebben die luchthavens geschikte lokalen waar de asielzoekers kunnen worden gehoord?

DO 2015201608679

Question n° 614 de monsieur le député Benoit Hellings du 06 avril 2016 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les centres fermés. - Application des directives européennes.

Les articles 31.8 et 43 de la Directive européenne "procédure d'asile" 2013/32/UE abordent le traitement des demandes d'asile à la frontière et dans les zones de transit des États membres de l'Union européenne. Ces articles fixent par ailleurs les conditions pour qu'une demande d'asile soit traitée de manière accélérée.

Par ailleurs, l'article 8 de la Directive européenne "accueil" 2013/33/UE règle la détention des demandeurs d'asile par les États membres et les raisons pour une telle mise en détention administrative durant la procédure d'asile, procédure réglée par la Directive 2013/32/UE.

La Belgique possède différents lieu de détention pour demandeurs d'asile, certains étant sur le territoire et d'autres situés à la frontière du Royaume.

1. Comment sont transposés les articles 31.8 et 43 de la Directive européenne "procédure d'asile" 2013/32/UE en droit belge? Quels sont les lieux de maintien en détention en Belgique des demandeurs d'asile qui sont concernés par l'application de ces articles 31.8 et 43 de la Directive 2013/32/UE?

2. Comment est transposé l'article 8 de la Directive européenne "accueil" 2013/33/UE en droit belge? Quels sont les lieux en Belgique concernés par l'application de cet article 8 de la Directive 2013/33/UE?

3. a) Les aéroports régionaux localisés sur le territoire (tels Ostende, Liège, Bierset, etc.) sont-ils tous pourvus d'une aile "passager inadmissible" (INAD), c'est-à-dire une aile pour personne non autorisée à entrer en Belgique (en raison d'une absence de visa par exemple)?

b) Au cas où une personne INAD devait introduire une demande d'asile dans un aéroport régional, quels sont les délais pour le traitement d'un tel dossier par les instances de l'asile et ses aéroports ont-ils des locaux appropriés pour auditionner les demandeurs d'asile?

c) Zijn de richtlijnen 2013/32/EU en 2013/33/EU integraal van toepassing op die regionale luchthavens, hoewel de INAD's niet worden toegelaten op het Belgische grondgebied? Bieden die luchthavens dan ook alle procedurele waarborgen met betrekking tot de behandeling van de asielaanvraag en tot de beroepsprocedure?

d) Hoelang mogen INAD's worden vastgehouden op een regionale luchthaven waar ze een asielaanvraag hebben ingediend?

e) Hoelang mogen INAD's worden vastgehouden op de nationale luchthaven (van Zaventem) als ze daar een asielaanvraag hebben ingediend?

c) Bien que les personnes INAD ne soient pas admises sur le territoire belge, les Directives 2013/32 et 2013/33 s'appliquent-elles intégralement dans ces aéroports régionaux offrant ainsi toutes les garanties procédurales quant au traitement de la demande d'asile, et également en matière de recours?

d) Quel est le délai maximal de détention pour les personnes INAD dans les aéroports régionaux qui y ont introduit une demande d'asile?

e) Quel est le délai maximal de détention pour les personnes INAD dans l'aéroport national (Zaventem) qui y ont introduit une demande d'asile?

III. Vragen van de leden van de Kamer van volksvertegenwoordigers en antwoorden van de ministers.

III. Questions posées par les membres de la Chambre des représentants et réponses données par les ministres.

Eerste minister

DO 2015201608661

Vraag nr. 127 van de heer volksvertegenwoordiger Luk Van Biesen van 06 april 2016 (N.) aan de eerste minister:

ICT. - Kostprijs en personeel.

Uit een rapport van het Rekenhof blijkt dat de federale overheid te weinig overzicht heeft op de uitgaven met betrekking tot het inzetten van informaticapersoneel. Volgens het rapport zou de federale overheid geen algemeen zicht hebben op het informaticapersoneel, noch op een globaal ICT-plan. Verder ontbreekt het de overheid aan coördinatie en de verantwoordelijkheden zijn onduidelijk.

Het digitaliseren van de werkzaamheden binnen de federale overheid is een noodzaak om zo op de meest efficiënte manier de mensen verder te helpen. Ook zou het investeren in ICT moeten leiden tot een besparing binnen de federale overheidsdiensten (onder andere overbodige diensten, papier, enzovoort).

De federale overheid is duidelijk aan het investeren in de overgang tot digitalisering, maar volgens het rapport van het Rekenhof zou de aanwerving van IT'ers met de natte vinger gebeuren, zonder dat er aansturing is op basis van doeltreffendheid. Ook zou het aanstellen van externe IT'ers (wat niet verboden is) meer gerationaliseerd moeten verlopen.

1. Bent u akkoord met de opmerkingen van het Rekenhof?

2. Hoeveel mensen werden er binnen uw administratie aangenomen met betrekking tot ICT, en dit opgedeeld intern en extern?

3. Hoeveel bedroeg de jaarlijkse kostprijs voor 2013, 2014 en 2015 binnen uw administratie met betrekking tot ICT?

4. Zult u maatregelen nemen om het ICT-gebeuren binnen uw departement gecoördineerder en zuiniger te laten verlopen? Zo ja, aan welke maatregelen had u dan gedacht?

Antwoord van de eerste minister van 10 mei 2016, op de vraag nr. 127 van de heer volksvertegenwoordiger Luk Van Biesen van 06 april 2016 (N.):

Premier ministre

DO 2015201608661

Question n° 127 de monsieur le député Luk Van Biesen du 06 avril 2016 (N.) au premier ministre:

Les ressources humaines et le coût des TIC.

Un rapport de la Cour des comptes révèle que l'État fédéral a une vision tronquée des dépenses afférentes au personnel informatique. Selon ce document, l'État fédéral ne disposerait pas d'un inventaire exhaustif des ressources humaines informatiques et il n'existerait pas de plan TIC unique fédéral. De plus, la coordination est défaillante et les responsabilités ne sont pas clairement définies.

La numérisation dans les services publics fédéraux est incontournable, de sorte à améliorer l'efficacité des services à la population. Les investissements TIC devraient en outre générer des économies au sein de l'administration publique fédérale (suppression de services superflus, papier, etc.).

Il est indéniable que le gouvernement fédéral investit dans la transition numérique, mais la Cour des comptes estime que les procédures de recrutement des informaticiens manquent de rigueur et négligent l'élément efficacité. De même, la désignation de personnel externe (procédure autorisée) devrait être plus rationnelle.

1. Souscrivez-vous aux observations de la Cour des comptes?

2. Au sein de votre administration, combien de personnes ont-elles été recrutées dans les services TIC et comment se répartissent-elles entre personnel interne et externe?

3. Quel a été respectivement pour 2013, 2014 et 2015 le coût des services TIC?

4. Comptez-vous prendre des mesures pour améliorer la coordination des opérations TIC dans votre département et en réduire le coût? Dans l'affirmative, quelles mesures envisagez-vous pour ce faire?

Réponse du premier ministre du 10 mai 2016, à la question n° 127 de monsieur le député Luk Van Biesen du 06 avril 2016 (N.):

1. Het rapport van het Rekenhof spitst zich toe op de rol en de verplichtingen van de Federale Overheidsdiensten Budget en Beheerscontrole, Personeel en Organisatie en Fedict (e-gov), waarvoor respectievelijk de minister van Begroting, de minister belast met Ambtenarenzaken en de minister van Digitale Agenda bevoegd zijn. Er werden in het rapport geen opmerkingen gemaakt over de Federale Overheidsdienst Kanselarij van de eerste minister.

2. en 3. In onderstaande gegevens wordt een onderscheid gemaakt tussen de medewerkers van de FOD Kanselarij van de eerste minister zelf (statutairen en contractuelen) en de externe medewerkers (op dit ogenblik twee e-govs en één contractant). De ICT-dienst heeft ook overeenkomsten gesloten met privéfirma's. Het aantal personen dat betrokken is bij ICT-prestaties kan dus variëren.

1. Le rapport de la Cour des comptes se focalise sur le rôle et les obligations des Services publics fédéraux Budget et Contrôle de la Gestion, Personnel et Organisation, et Fedict (e-gov), pour lesquels la ministre du Budget, le ministre chargé de la Fonction publique et le ministre de l'Agenda numérique sont respectivement compétents. Le rapport ne contient aucune remarque sur le Service public fédéral Chancellerie du premier ministre.

2. et 3. Une distinction est faite entre les collaborateurs du SPF Chancellerie du premier ministre mêmes (statutaires et contractuels) et les collaborateurs externes (actuellement deux e-gov et un contractant). Le service ICT dispose également de contrats avec des firmes privées. Le nombre de personnes impliquées dans les prestations ICT est donc variable.

	Medewerkers van de FOD Kanselarij van de Eerste Minister/ *Collaborateurs du SPF Chancellerie du Premier Ministre*		Externe medewerkers en overeenkomsten met privéfirma's/ *Collaborateurs externes et contrats avec des firmes privées*		
	Budget	Personeelsleden/ *Membres de personnel*	Vastleggingsbudget/ *Budget d'engagement*	Waaronder voor e-gov en contractant/ *Dont pour e-gov et le contractant*	
				E-gov	Contractant
2013	523 124,59	8 (7,6 VTE - ETP)	5 596 000	€ 75.308,09 (1 VTE – ETP)	138 927,36
2014	571 034,3	9 (8,6 VTE - ETP)	4 479 000	€ 80.117,20 (1 VTE – ETP)	146 342,24
2015	496 191,28	9 (8,2 VTE - ETP)	4 689 000	€ 87.348,74 (1,04 VTE-ETP)	148 685

4. De ICT-dienst beschikt over een beheersplan en brengt verslag uit bij het Directiecomité van de FOD Kanselarij van de eerste minister om een gecoördineerd beheer mogelijk te maken.

4. Le service ICT dispose d'un plan de gestion et rapporte au Comité de direction du SPF Chancellerie du premier ministre afin de permettre une gestion coordonnée.

DO 2015201608759

Vraag nr. 129 van de heer volksvertegenwoordiger Luk Van Biesen van 13 april 2016 (N.) aan de eerste minister:

Overheidsopdrachten.

De Belgische regelgeving inzake overheidsopdrachten is gebaseerd op de Europese regelgeving (verordeningen en richtlijnen) en is van toepassing op alle overheden (federaal, deelstaten, lokale besturen, enzovoort).

DO 2015201608759

Question n° 129 de monsieur le député Luk Van Biesen du 13 avril 2016 (N.) au premier ministre:

Les marchés publics.

La réglementation belge en matière de marchés publics se base sur le modèle européen (règlements et directives) et s'applique à toutes les autorités (l'État fédéral, les entités fédérées, les administrations locales, etc.).

De nieuwe Europese overheidsopdrachtenrichtlijnen 2014/24/EU en 2014/25/EU leggen een nieuw kader vast voor de regelgeving inzake overheidsopdrachten. Deze richtlijnen moeten uiterlijk op 18 april 2016 zijn omgezet in nationaal recht. De nieuwe richtlijnen omvatten onder meer bijkomende versoepeling en uitbreiding van de mogelijkheden voor het aankopen van innovatieve producten en diensten.

Een belangrijk aandachtspunt van de nieuwe Europese richtlijnen betreft de deelname van kmo's aan publieke aanbestedingen.

1. Graag bekwam ik voor de periode 2010-2015 per beleidsdomein van de federale overheid een jaarlijks overzicht van:

a) het aantal toegekende overheidsopdrachten. Graag een overzicht in functie van het type aanbesteding (diensten, goederen, leveringen, enzovoort) alsook in functie van de categorie van overheidsopdrachten (drempelbedragen);

b) de bedragen die zijn besteed voor deze overheidsopdrachten. Graag een overzicht in functie van het type aanbesteding (diensten, goederen, leveringen, enzovoort) alsook in functie van de categorie van overheidsopdrachten (drempelbedragen).

2. Kunt u voor de periode 2010-2015 per beleidsdomein van de federale overheid een jaarlijks overzicht geven van:

a) het aandeel van respectievelijk kmo's en grote ondernemingen in de ingediende offertes voor publieke aanbestedingen;

b) het aandeel van respectievelijk kmo's en grote ondernemingen in de deelname aan de uitvoering van deze overheidsopdrachten;

c) het aandeel van buitenlandse bedrijven in de ingediende offertes voor publieke aanbestedingen;

d) het aandeel van buitenlandse bedrijven in de deelname aan de uitvoering van deze overheidsopdrachten?

3. Hoe evalueert u de cijfers voor wat de deelname van kmo's aan overheidsopdrachten van de federale overheid betreft?

4. Volgens de nieuwe Europese overheidsopdrachtenrichtlijn zullen de lidstaten een monitoring dienen op te zetten om de kmo-deelname op te volgen.

a) In welke mate worden deze cijfers door de federale overheid reeds opgevolgd?

b) Zijn bijkomende initiatieven nodig om aan de opgelegde monitoring uitvoering te geven?

Les nouvelles directives européennes relatives aux marchés publics 2014/24/UE et 2014/25/UE définissent un nouveau cadre réglementaire en matière de marchés publics. Ces directives doivent être transposées dans la législation nationale pour le 18 avril 2016 au plus tard. Elles prévoient entre autres un assouplissement et un élargissement des possibilités d'acquisition de produits et de services innovants.

La participation des PME aux adjudications publiques constitue un élément essentiel des nouvelles directives européennes.

1. Pourriez-vous me fournir les précisions suivantes pour la période 2010-2015, en ventilant vos réponses par année et par domaine politique des autorités fédérales:

a) le nombre de marchés publics attribués. Je souhaiterais obtenir un aperçu de la situation en fonction du type de marché (services, marchandises, fournitures, etc.) et de la catégorie de marchés publics (montants des seuils);

b) les montants consacrés à ces marchés publics. Je souhaiterais obtenir un aperçu de la situation en fonction du type de marché (services, marchandises, fournitures, etc.) et de la catégorie de marchés publics (montants des seuils).

2. Pourriez-vous me fournir les précisions suivantes pour la période 2010-2015, en ventilant vos réponses par année et par domaine politique des autorités fédérales:

a) la proportion de PME et de grandes entreprises qui remettent une offre dans le cadre d'adjudications publiques;

b) la proportion de PME et de grandes entreprises qui participent à l'exécution de ces marchés publics;

c) la proportion d'entreprises étrangères dans les offres remises dans le cadre d'adjudications publiques;

d) la proportion d'entreprises étrangères qui participent à l'exécution de ces marchés publics?

3. Comment évaluez-vous les chiffres relatifs à la participation des PME aux marchés publics des autorités fédérales?

4. Conformément à la nouvelle directive européenne relative aux marchés publics, les États membres devront développer un système de monitoring pour suivre la participation des PME.

a) Dans quelle mesure ces chiffres font-ils déjà l'objet d'un suivi des autorités fédérales?

b) Des initiatives supplémentaires sont-elles nécessaires à la mise à exécution du monitoring imposé?

c) Zal een actieplan worden uitgewerkt en wat is desgevallend de stand van zaken?

5. Bepaalde factoren werken drempelverhogend voor kmo's om deel te nemen aan overheidsopdrachten.

a) Welke pijnpunten en drempels voor kmo's ziet u heden nog?

b) Welke initiatieven heeft u dienaangaande reeds genomen en/of zal u nog nemen? Op welke wijze zal hierover afstemming plaats vinden tussen de verschillende beleidsdomeinen?

6. Hoeveel bedraagt het aandeel "innovatieve werken, leveringen of diensten" in de totale overheidsopdrachten? Graag een jaarlijks overzicht per beleidsdomein vanaf 2010 tot en met 2015. Graag een overzicht in zowel absolute als relatieve termen van de relevante indicatoren (aantallen, budget, enzovoort).

Antwoord van de eerste minister van 17 mei 2016, op de vraag nr. 129 van de heer volksvertegenwoordiger Luk Van Biesen van 13 april 2016 (N.):

1. De FOD Kanselarij van de eerste minister beschikt niet over deze gegevens voor de hele federale overheid. Bijgevolg kunnen alleen de gegevens worden bezorgd die betrekking hebben op de vastgelegde bedragen in uitvoering van de overheidsopdrachten die de Kanselarij tijdens de betrokken periode heeft gegund.

c) Un plan d'action sera-t-il élaboré? Le cas échéant, quel est l'état de la situation?

5. Certains facteurs peuvent constituer une entrave à la participation des PME aux marchés publics.

a) Épinglez-vous encore d'autres problèmes et obstacles auxquels se heurtent les PME?

b) Quelles initiatives avez-vous déjà prises et/ou allez-vous encore prendre en la matière? Comment s'opérera l'harmonisation entre les différents domaines politiques?

6. Quelle part les "produits, fournitures et services innovants" représentent-ils dans l'ensemble des marchés publics? Pourriez-vous me fournir un aperçu des indicateurs pertinents (chiffres, budget, etc.), tant en termes absolus que relatifs, pour la période 2010-2015, en ventilant votre réponse par année et par domaine politique?

Réponse du premier ministre du 17 mai 2016, à la question n° 129 de monsieur le député Luk Van Biesen du 13 avril 2016 (N.):

1. Le SPF Chancellerie du premier ministre ne dispose pas de ces données pour l'ensemble de l'autorité fédérale. Par conséquent, seules les données relatives aux montants engagés en exécution des marchés publics attribués par la Chancellerie durant la période concernée pourront être délivrées.

1 a) aantal opdrachten - nombre de marchés publics

	opdrachten van diensten/ *marchés de services*			opdrachten van leveringen/ *marchés de fournitures*			opdrachten van werken - marchés de travaux			
jaar/*année*	geen voorafgaande bekendmaking/*sans publication préalable*	nationale bekendmaking/*publication nationale*	Europese bekendmaking/*publication européenne*	geen voorafgaande bekendmaking/*sans publication préalable*	nationale bekendmaking/*publication nationale*	Europese bekendmaking/*publication européenne*	geen voorafgaande bekendmaking/*sans publication préalable*	nationale bekendmaking/*publication nationale*	Europese bekendmaking/*publication européenne*	totaal/*total*
2010	86	0	1	15	0	0	1	0	0	103
2011	23	0	0	4	0	0	2	0	0	29
2012	4	0	1	0	0	0	0	2	0	7
2013	31	0	1	3	0	1	0	0	0	36
2014	62	0	0	2	0	0	0	0	0	64
2015	21	2	2	11	0	0	0	1	0	37

1 a) aantal opdrachten - nombre de marchés publics

	opdrachten van diensten/ *marchés de services*			opdrachten van leveringen/ *marchés de fournitures*			opdrachten van werken - marchés de travaux			
jaar/*année*	geen voorafgaande bekendmaking/*sans publication préalable*	nationale bekendmaking/ *publication nationale*	Europese bekendmaking/ *publication européenne*	geen voorafgaande bekendmaking/*sans publication préalable*	nationale bekendmaking/ *publication nationale*	Europese bekendmaking/ *publication européenne*	geen voorafgaande bekendmaking/*sans publication préalable*	nationale bekendmaking/ *publication nationale*	Europese bekendmaking/ *publication européenne*	totaal/*total*
2010	3 146 868,84	0	589 518	549 207	0	0	18 851,80	0	0	4 304 446
2011	1 124 709,09	0	0	549 207,00	0	0	25 067,03	0	0	1 698 983
2012	4 271 577,93	0	20 847 492	0	0	0	0	332 833	0	25 451 903
2013	5 396 287,02	0	170 000	549 207,00	0	310 000	0	0	0	6 425 494
2014	9 667 864,95	0	0	187 794	0	0	0	0	0	9 855 659
2015	567 235,41	52 141	60 525	563 599	0	0	0	455 473	0	1 698 974

2. tot 5. a) Ik verwijs naar het antwoord van de minister belast met Ambtenarenzaken, aan wie de vraag eveneens werd gesteld (antwoord van 13 mei 2016 op vraag nr. 644 van 13 april 2016, *Bulletin van Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2015-2016, zie huidig bulletin).

5. b) Er zullen wettelijke en reglementaire maatregelen worden genomen om overheidsopdrachten beter toegankelijk te maken voor kleine en middelgrote ondernemingen (kmo's). Deze maatregelen zijn meer bepaald vervat in het wetsontwerp inzake overheidsopdrachten (doc. 1541/001) tot omzetting van de nieuwe Europese richtlijnen 2014/24/EU en 2014/25/EU, dat op 12 mei 2016 werd aangenomen.

De volgende maatregelen kunnen met name worden vermeld:

- het aanmoedigen van de aanbestedende overheden om hun overheidsopdrachten, meer bepaald de grotere opdrachten, in percelen te verdelen. Bovendien moeten ze, voor opdrachten voor leveringen, diensten en werken waarvan de geraamde waarde gelijk is aan of hoger is dan 135.000 euro, desgevallend de redenen vermelden waarom niet in percelen werd verdeeld (volgens de regel *divide or explain*);

- het geleidelijke gebruik van elektronische middelen (met inbegrip van de elektronische beschikbaarheid van opdrachtdocumenten), dat meer transparantie, een ruimere mededinging en de naleving van het gelijkheidsbeginsel waarborgt;

2. à 5. a) Je me réfère à la réponse du ministre chargé de la Fonction publique, à qui la question est également posée (réponse du 13 mai 2016 à la question n° 644 du 13 avril 2016, *Bulletin des Questions et Réponses*, Chambre, 2015-2016, voir bulletin actuel).

5. b) Des mesures sont prévues au niveau légal et réglementaire pour donner un accès plus large aux marchés aux Petites et Moyennes Entreprises (PME). Elles sont reprises plus particulièrement dans le projet de loi relatif au marchés publics (doc. 1541/001) visant à transposer les nouvelles directives européennes 2014/24/UE et 2014/25/UE, qui a été adopté le 12 mai 2016.

Les mesures suivantes peuvent notamment être citées:

- l'encouragement des pouvoirs adjudicateurs à diviser leurs marchés publics en lots, particulièrement pour les marchés dont les montants sont importants. Ceux-ci sont par ailleurs tenus de mentionner, le cas échéant, pour les marchés de fournitures, de services et de travaux dont la valeur estimée est égale ou supérieure à 135.000 euros, les raisons pour lesquelles ils n'ont pas procédé à la division en lots (règle du *divide or explain*);

- l'utilisation progressive de moyens électroniques (en ce compris la disponibilité électronique des documents du marché) qui assure plus de transparence, la promotion d'une concurrence élargie ou encore le respect du principe de l'égalité;

- de versoepeling die kandidaten en inschrijvers wordt geboden via de eenmalige regularisatiemogelijkheid van hun fiscale en sociale schulden;

- de beperking van de jaaromzet die kan worden gevraagd in het kader van de selectie van ondernemers;

- de verhoging van het plafond van 8.500 euro naar 30.000 euro voor opdrachten van beperkte omvang, met als gevolg de toepassing van soepelere regels voor die opdrachten, namelijk de algemene beginselen van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie (gelijkheid, niet-discriminatie, evenredigheid, mededinging, enz.).

5. c) en 6. Ik verwijs naar het antwoord van de minister belast met Ambtenarenzaken, aan wie de vraag eveneens werd gesteld (antwoord van 13 mei 2016 op vraag nr. 644 van 13 april 2016, *Bulletin van Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2015-2016, zie huidig bulletin).

- l'assouplissement offert aux candidats et soumissionnaires, au travers de la possibilité unique de régularisation au niveau de leurs dettes fiscales et sociales;

- la limitation du chiffre d'affaire annuel qui peut être demandé dans le cadre de la sélection des opérateurs économiques;

- l'augmentation de la limite de 8.500 euros à 30.000 euros pour les marchés de faible montant avec pour corollaire, l'application de règles plus souples pour ces marchés, à savoir les principes généraux du Traité sur le Fonctionnement de l'Union européenne (égalité, non-discrimination, proportionnalité, concurrence, etc.).

5. c) et 6. Je me réfère à la réponse du ministre chargé de la Fonction publique, à qui la question est également posée (réponse du 13 mai 2016 à la question n° 644 du 13 avril 2016, *Bulletin des Questions et Réponses*, Chambre, 2015-2016, voir bulletin actuel).

Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel

DO 2015201607068

Vraag nr. 610 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nele Lijnen van 14 januari 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Cybercrime.

Cybercrime blijft actueel.

1. a) Hoeveel maal zijn uw diensten en/of administraties het slachtoffer geworden van hackers of cybercriminelen in 2015?

b) In welke mate is het aantal cyberaanvallen op uw diensten toegenomen of gedaald ten opzichte van de periode 2010-2014?

2. Wat was de aard en impact van elk incident? Werd er bijvoorbeeld informatie gestolen, een server aangevallen, een pc aangevallen, infrastructuur gesaboteerd, enzovoort? Welk type aanvallen (bijvoorbeeld DDOS) zijn het meest prevalent? Kan u voor deze types aanvallen voor de periode 2010-2015, per jaar, aanduiden hoeveel aanvallen of incidenten er geregistreerd zijn?

Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur

DO 2015201607068

Question n° 610 de madame la députée Nele Lijnen du 14 janvier 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Cybercriminalité.

La cybercriminalité reste d'actualité.

1. a) Combien de fois vos services et/ou administrations ont-ils été victimes de *hackers* ou de cybercriminels en 2015?

b) Dans quelle mesure le nombre de cyberattaques ciblant vos services a-t-il augmenté ou baissé par rapport à la période 2010-2014?

2. Quels étaient la nature et les effets de chaque incident? Par exemple, a-t-on dérobé des informations, attaqué un serveur ou un pc, saboté une infrastructure, etc.? Quels types d'attaques (attaques DDoS, notamment) sont les plus fréquents? Combien d'attaques ou d'incidents de ces types ont annuellement été enregistrés au cours de la période 2010-2015?

3. Welke evoluties stelt u vast inzake de complexiteit, professionaliteit, enzovoort, van de aanvallen?

4. Welke maatregelen namen uw diensten en/of administraties ter bescherming tegen cyberaanvallen?

5. a) Hoe vaak werden er gerechtelijke stappen ondernomen door uw diensten of administraties omwille van een cybercrime in 2015?

b) Wat is het verdere verloop van deze gerechtelijke stappen?

6. Hoe realistisch acht u het dat uw diensten reeds aangevallen zijn door cybercriminelen, maar dat door hun flexibele en hoogtechnologische technieken deze onopgemerkt bleven?

7. Hebben uw diensten reeds initiatieven genomen in de context van de opstart van het nieuwe Centrum voor Cybersecurity? Heeft deze opstartfase reeds een impact gehad op uw diensten, en zo ja, kan u dit toelichten?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 17 mei 2016, op de vraag nr. 610 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nele Lijnen van 14 januari 2016 (N.):

1. a) In 2015 is de FOD Economie niet het slachtoffer geworden van een hacking, wel zijn er dagelijks bedreigingen van virussen, enz. De behandeling kan automatisch zijn of een manuele interventie vereisen. Het is moeilijk om bij dergelijke condities een cijfer te geven.

b) Ik stel vast dat het aantal cyberaanvallen op de pc's van mijn administratie de laatste jaren niet representatief is toegenomen. Daarentegen zijn de aanvallen op specifieke servers die rechtstreeks onder de controle van de FOD Economie vallen toegenomen.

2. Binnen de gegeven periode is er één incident geweest, zoals vermeld in de pers Het gerechtelijk onderzoek is aan de gang en ik wens hierover geen informatie te verstrekken.

3. Waarschijnlijk is er een toename van de complexiteit en professionaliteit van de aanvallen, maar het *Cyber Emergency Team* (CERT) is het best geplaatst om een antwoord te geven op dergelijke vragen.

4. Diverse maatregelen zijn genomen zowel op het technisch niveau (installatie van toestellen voor bescherming / detectie) als op het organisatie niveau en worden hier niet uiteengezet.

5. a) In 2015 zijn er geen gerechtelijke stappen ondernomen.

3. Qu'en est-il de l'évolution de ces attaques du point de vue de leur complexité, de leur degré de professionalisme, etc.?

4. Quelles mesures vos services et/ou administrations ont-ils prises pour se protéger des cyberattaques?

5. a) À combien de reprises vos services ou administrations ont-ils intenté des actions en justice en 2015 à la suite d'une cyberattaque?

b) Quel suivi est réservé à ces actions en justice?

6. Estimez-vous vraisemblable que vos services aient déjà été attaqués par des cybercriminels, mais que ces attaques soient passées inaperçues en raison de techniques flexibles et faisant appel à des technologies avancées?

7. Vos services ont-ils déjà pris des initiatives dans le cadre de la mise en place du nouveau Centre pour la Cybersécurité Belgique? Les activités de ce centre ont-elles déjà eu une incidence sur vos services durant cette phase de démarrage? Dans l'affirmative, dans quelle mesure?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 17 mai 2016, à la question n° 610 de madame la députée Nele Lijnen du 14 janvier 2016 (N.):

1. a) En 2015, le SPF Économie n'a pas été victime de *hacking*, mais est quotidiennement confronté à des menaces de virus, etc. Le traitement peut être automatique ou nécessiter une intervention manuelle. Il est difficile de communiquer des chiffres dans de telles conditions.

b) Je constate que le nombre de cyberattaques sur les PC de mon administration n'a pas augmenté de manière représentative. Cependant, les attaques sur des serveurs spécifiques placés directement sous le contrôle du SPF Économie ont augmenté.

2. Un incident a été observé pendant ladite période, comme signalé dans la presse. L'enquête judiciaire suit son cours et je ne souhaite pas communiquer sur ce sujet.

3. La complexité et le professionnalisme des attaques augmentent probablement. La *Cyber Emergency Team* (CERT) est la mieux placée pour répondre à ce type de questions.

4. Diverses mesures ont été prises tant au niveau technique (installation de dispositifs de protection/détection) qu'au niveau organisationnel. Il n'y a pas lieu de les détailler ici.

5. a) Aucune action en justice n'a été intentée en 2015

b) Niet van toepassing.

6. Dit acht ik zeer realistisch gezien de bijna dagelijkse meldingen van succesvolle cyberaanvallen in binnen- en buitenland. Bovendien kan de FOD Economie beschouwd worden als een interessant doel gezien de informatie die ze bezit.

7. Mijn diensten waren reeds voor de oprichting van dit centrum bezig met het opstellen van een *Incident Response Team* (IRT) en de begeleidende *Incident Management* procedures. Sinds geruime tijd is er een uitwisseling van informatie met de CERT.

DO 2015201608027

Vraag nr. 701 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 25 februari 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Bedrijfsfraude.

Begin december 2015 kondigde u aan dat de FOD Economie tot dan toe 941 meldingen van bedrijfsfraude had ontvangen. Het ging daarbij om bedrijven die dure reclamecontracten aangaan maar toch nooit een advertentie zien verschijnen, of die veel geld neertellen om in een bedrijfsgids te worden opgenomen, die weinig of niet verspreid wordt. Tot slot gaan de meldingen over peperdure domeinnamen die soms zelfs al geregistreerd staan.

Zowat de helft van de oplichtingspogingen is grensoverschrijdend (46 %). Daarbij waren Belgische bedrijven vaak het doelwit van Nederlandse fraudeurs en Luxemburgse bedrijven het slachtoffer van Belgische oplichters. In de Benelux lijden ondernemers hierdoor jaarlijks 1 miljard euro schade.

1. Zijn de cijfers voor het volledige jaar 2015 reeds bekend op het gebied van dergelijke bedrijfsfraude?

2. Zo ja, hoe verhouden die zich op voornoemde gebieden ten opzichte van voorgaande jaren?

3. Hoeveel schade werd er in totaliteit geleden in 2015 en hoeveel in voorgaande jaren?

4. Begin december 2015 lanceerde u een coördinatiepunt om het probleem grensoverschrijdend over de drie landen aan te pakken. U hoopte hiermee ook burgers en bedrijven proactief te kunnen waarschuwen voor fraudeurs. Hoe verloopt de werking van dit coördinatiepunt tot hier toe? Welke resultaten konden er al geboekt worden? Hoeveel burgers en bedrijven konden al proactief gewaarschuwd worden sinds de oprichting van het coördinatiepunt?

b) Pas d'application.

6. J'estime que cela est très vraisemblable, compte tenu des avis presque quotidiens de cyberattaques fructueuses en Belgique et à l'étranger. Le SPF Économie peut être vu comme une cible "intéressante", vu les informations qu'il détient.

7. Avant le lancement de ce centre, mes services oeuvraient déjà à la mise en place d'un *Incident Response Team* (IRT) et à la rédaction des procédures d'accompagnement d'*Incident Management*. Mes services échangent depuis assez longtemps des informations avec la CERT.

DO 2015201608027

Question n° 701 de madame la députée Leen Dierick du 25 février 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Arnaques visant des professionnels.

Début décembre 2015, vous aviez annoncé que le SPF Economie avait jusqu'alors reçu 941 signalements d'arnaques visant des professionnels. Des entreprises paient ainsi très cher pour des publicités qui n'apparaîtront jamais, ou pour une insertion dans un annuaire commercial peu ou pas diffusé. Enfin, certaines plaintes concernent la vente, à prix d'or, de noms de domaine dont certains sont même parfois déjà enregistrés.

Près de la moitié des tentatives d'escroquerie était transfrontalière (46 %). A cet égard, des entreprises belges étaient souvent la cible de fraudeurs néerlandais, tandis que des sociétés luxembourgeoises étaient victimes d'escrocs belges. Cette fraude représente un préjudice annuel d'un milliard d'euros pour les entreprises du Benelux.

1. Les chiffres relatifs aux arnaques visant des professionnels sont-ils déjà disponibles pour toute l'année 2015?

2. Dans l'affirmative, comment se situent-ils par rapport aux années antérieures concernant les fraudes précitées?

3. Quel préjudice cette fraude a-t-elle représenté globalement en 2015 et pour les années antérieures?

4. Début décembre 2015, vous avez donné le coup d'envoi au Point de coordination Benelux. Dans le cadre d'une action conjointe, les trois pays mettent en garde les citoyens et les entreprises de manière proactive contre les fraudeurs. Comment ce point de coordination fonctionne-t-il jusqu'à présent? Quels résultats a-t-il déjà permis d'engranger? Combien de mises en garde ont-elles déjà été lancées de manière proactive aux citoyens et aux entreprises depuis la création de ce point de contact?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 17 mei 2016, op de vraag nr. 701 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 25 februari 2016 (N.):

1. en 2. De Economische Inspectie heeft volgende aantal meldingen ontvangen voor de jaren 2011 tot 2015:

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 17 mai 2016, à la question n° 701 de madame la députée Leen Dierick du 25 février 2016 (N.):

1. et 2. Pendant les années 2011 à 2015, l'Inspection économique a reçu les nombres suivants de signalements:

jaar/*année*	bedrijvengidsen/*annuaires professionnels*	valse domeinnamen/ *Faux noms de domaine*
2011	1 127	41
2012	1 100	9
2013	1 326	22
2014	725	210
2015	559	144

De meldingen betreffen niet uitsluitend effectieve slachtoffers, maar in de meeste gevallen personen die zich niet lieten vangen, maar het toch nodig achtten om de feiten te melden.

3. Het systeem voor de statistieken van de meldingen binnen mijn administratie liet in 2015 niet toe om uit de ontvangen meldingen over bedrijfsfraude de meldingen te filteren die uitsluitend betrekking hebben op melders die financiële schade hebben geleden. In de toekomst, ingevolge de opstart van het meldpunt, zullen cijfers over financiële schade wel beschikbaar zijn.

4. Het coördinatiepunt werd slechts vrij recent opgestart en diende in een eerste fase nog gevoed te worden met de informatie beschikbaar bij de betrokken diensten van de drie Benelux-landen. Het is dan ook nog te vroeg om hieromtrent een evaluatie uit te voeren.

Les signalements ne concernent pas uniquement des victimes effectives, mais, dans la plupart des cas, de personnes qui ne se sont pas laissé piéger mais ont toutefois jugé utile de dénoncer les faits.

3. Le système de statistiques des signalements au sein de mon administration n'a pas permis d'isoler, parmi les signalements reçus sur la fraude à l'entreprise en 2015, ceux qui provenaient exclusivement de victimes ayant subi un préjudice financier. À l'avenir, à la suite du lancement du Point de contact, des chiffres relatifs aux préjudices financiers seront disponibles.

4. Le point de coordination n'a été lancé que très récemment et, lors d'une première phase, il devait encore être alimenté par les informations disponibles dans les services compétents des trois pays du Benelux. Il est dès lors encore trop tôt pour effectuer une évaluation à ce sujet.

DO 2015201608593

Vraag nr. 738 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Catherine Fonck van 29 maart 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Formamide (MV 8031).

Op 23 november 2015 keurde de Europese Commissie richtlijn 2015/2115 goed, tot wijziging, met het oog op de vaststelling van specifieke grenswaarden voor chemische stoffen die worden gebruikt in speelgoed, van aanhangsel C van bijlage II bij Richtlijn 2009/48/EG van het Europees Parlement en de Raad betreffende de veiligheid van speelgoed, wat betreft formamide. Daardoor wordt de gehaltelimiet voor kinderspeelgoed van 3.000 mg/kg naar 200 mg/kg teruggebracht.

Die stof, die vaak gebruikt wordt in schuimrubber puzzelmatten, kan volgens de International Chemical Safety Card van de Wereldgezondheidsorganisatie (WHO) huid- en oogirritaties, hoofdpijn en misselijkheid veroorzaken en zelfs tot bewustzijnsverlies leiden. Van de stof is bekend of wordt vermoed dat ze giftig is voor de voortplanting.

Die richtlijn moet voor 24 mei 2017 in nationaal recht worden omgezet.

1. Hebt u kennisgenomen van die nieuwe richtlijn?

2. Wanneer zult u ze in nationale wetgeving omzetten?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 17 mei 2016, op de vraag nr. 738 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Catherine Fonck van 29 maart 2016 (Fr.):

1. Ik had reeds kennisgenomen van deze richtlijn 2015/2115/EU van de Commissie van 23 november 2015 tot wijziging, met het oog op de vaststelling van specifieke grenswaarden voor chemische stoffen die worden gebruikt in speelgoed, van aanhangsel C van bijlage II bij Richtlijn 2009/48/EG van het Europees Parlement en de Raad betreffende de veiligheid van speelgoed, wat betreft formamide.

2. Mijn diensten zullen deze richtlijn omzetten door een wijziging van het koninklijk besluit van 19 januari 2011 betreffende de veiligheid van speelgoed. Deze wijziging zal in werking treden op 24 mei 2017, overeenkomstig artikel 2 van de richtlijn. Deze richtlijn zal, overeenkomstig de richtlijn, ten laatste op 24 mei 2017 worden omgezet.

DO 2015201608593

Question n° 738 de madame la députée Catherine Fonck du 29 mars 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Le formamide (QO 8031).

La Commission européenne a approuvé le 23 novembre 2015 la directive 2015/2115 modifiant, aux fins de l'adoption de valeurs limites spécifiques pour les substances chimiques utilisées dans les jouets, l'annexe II, appendice C, de la directive 2009/48/CE du Parlement européen et du Conseil relative à la sécurité des jouets en ce qui concerne le formamide. Elle limite ainsi la composition de formamide à 200 mg/kg au lieu de 3.000 mg/kg dans les jouets pour enfants.

Pour rappel, cette substance, fréquemment utilisée dans les tapis en mousse pour enfants, peut d'après la fiche internationale de sécurité chimique de l'Organisation Mondiale de la Santé (OMS), irriter la peau et les yeux, ainsi que causer des maux de tête, des nausées et des pertes de conscience. Mais elle est surtout classée comme substance avérée ou présumée toxique pour la reproduction humaine.

Cette directive devra être transposée avant le 24 mai 2017.

1. Avez-vous pris connaissance de cette nouvelle directive?

2. Quand comptez-vous transposer cette directive?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 17 mai 2016, à la question n° 738 de madame la députée Catherine Fonck du 29 mars 2016 (Fr.):

1. J'avais déjà pris connaissance de cette directive 2015/2115/UE de la Commission du 23 novembre 2015 modifiant, aux fins de l'adoption de valeurs limites spécifiques pour les substances chimiques utilisées dans les jouets, l'annexe II, appendice C, de la directive 2009/48/CE du Parlement européen et du Conseil relative à la sécurité des jouets en ce qui concerne le formamide.

2. Mes services transposeront cette directive par une modification de l'arrêté royal du 19 janvier 2011 relatif à la sécurité des jouets. Cette modification entrera en vigueur le 24 mai 2017 conformément à l'article 2 de la directive. Cette directive sera transposée au plus tard le 24 mai 2017 conformément à la directive.

De wijziging van het hierboven vermelde koninklijk besluit betreffende de veiligheid van speelgoed zal ook de richtlijnen van de Commissie 2015/2116/EU (benzisothiazolinon) en 2015/2117/UE (chloormethylisothiazolinon en methylisothiazolinon) omzetten, waarin andere stoffen worden behandeld en die respectievelijk voor 24 mei 2017 en 24 november 2017 moeten zijn omgezet.

La modification de l'arrêté relatif à la sécurité des jouets susmentionné transposera également les directives de la Commission 2015/2116/UE (benzisothiazolinone) et 2015/2117/UE (chloromethylisothiazolinone et methylisothiazolinone) qui visent d'autres substances et qui doivent être transposées respectivement pour le 24 mai 2017 et le 24 novembre 2017.

DO 2015201608661

Vraag nr. 751 van de heer volksvertegenwoordiger Luk Van Biesen van 06 april 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

ICT. - Kostprijs en personeel.

Uit een rapport van het Rekenhof blijkt dat de federale overheid te weinig overzicht heeft op de uitgaven met betrekking tot het inzetten van informaticapersoneel. Volgens het rapport zou de federale overheid geen algemeen zicht hebben op het informaticapersoneel, noch op een globaal ICT-plan. Verder ontbreekt het de overheid aan coördinatie en de verantwoordelijkheden zijn onduidelijk.

Het digitaliseren van de werkzaamheden binnen de federale overheid is een noodzaak om zo op de meest efficiënte manier de mensen verder te helpen. Ook zou het investeren in ICT moeten leiden tot een besparing binnen de federale overheidsdiensten (onder andere overbodige diensten, papier, enzovoort).

De federale overheid is duidelijk aan het investeren in de overgang tot digitalisering, maar volgens het rapport van het Rekenhof zou de aanwerving van IT'ers met de natte vinger gebeuren, zonder dat er aansturing is op basis van doeltreffendheid. Ook zou het aanstellen van externe IT'ers (wat niet verboden is) meer gerationaliseerd moeten verlopen.

1. Bent u akkoord met de opmerkingen van het Rekenhof?

2. Hoeveel mensen werden er binnen uw administratie aangenomen met betrekking tot ICT, en dit opgedeeld intern en extern?

3. Hoeveel bedroeg de jaarlijkse kostprijs voor 2013, 2014 en 2015 binnen uw administratie met betrekking tot ICT?

4. Zult u maatregelen nemen om het ICT-gebeuren binnen uw departement gecoördineerder en zuiniger te laten verlopen? Zo ja, aan welke maatregelen had u dan gedacht?

DO 2015201608661

Question n° 751 de monsieur le député Luk Van Biesen du 06 avril 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Les ressources humaines et le coût des TIC.

Un rapport de la Cour des comptes révèle que l'État fédéral a une vision tronquée des dépenses afférentes au personnel informatique. Selon ce document, l'État fédéral ne disposerait pas d'un inventaire exhaustif des ressources humaines informatiques et il n'existerait pas de plan TIC unique fédéral. De plus, la coordination est défaillante et les responsabilités ne sont pas clairement définies.

La numérisation dans les services publics fédéraux est incontournable, de sorte à améliorer l'efficacité des services à la population. Les investissements TIC devraient en outre générer des économies au sein de l'administration publique fédérale (suppression de services superflus, papier, etc.).

Il est indéniable que le gouvernement fédéral investit dans la transition numérique, mais la Cour des comptes estime que les procédures de recrutement des informaticiens manquent de rigueur et négligent l'élément efficacité. De même, la désignation de personnel externe (procédure autorisée) devrait être plus rationnelle.

1. Souscrivez-vous aux observations de la Cour des comptes?

2. Au sein de votre administration, combien de personnes ont-elles été recrutées dans les services TIC et comment se répartissent-elles entre personnel interne et externe?

3. Quel a été respectivement pour 2013, 2014 et 2015 le coût des services TIC?

4. Comptez-vous prendre des mesures pour améliorer la coordination des opérations TIC dans votre département et en réduire le coût? Dans l'affirmative, quelles mesures envisagez-vous pour ce faire?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 17 mei 2016, op de vraag nr. 751 van de heer volksvertegenwoordiger Luk Van Biesen van 06 april 2016 (N.):

1. Het rapport bevat een aantal pertinente vaststellingen. Deze situeren zich echter voor een belangrijk deel op een FOD-overschrijdend niveau en hebben betrekking op de opdrachten van de horizontale FOD's PO, BBC en Fedict.

De aangekaarte vaststellingen dienen meegenomen te worden in de discussies rond de redesign van de federale overheid, meer bepaald in het kader van "Traject 6" dat de oprichting van één horizontale FOD voorziet.

Voor de FOD Economie worden de behoeften naar informaticapersoneel bepaald op basis van het IT-plan dat elk jaar intern de FOD wordt opgesteld. Voor de concrete invulling van de personeelsbehoeften wordt nagegaan wat de beste manier is om die in te vullen.

De belangrijkste bekommernis van de IT-afdeling van FOD Economie bestaat er evenwel in om de voorziene projecten op te leveren. Deze zijn immers van cruciaal belang voor de FOD om haar opdracht te kunnen vervullen. Zoals de overige instellingen maakt ook de FOD hiervoor gebruik van de drie wervingsmogelijkheden. De keuze voor één van de drie mogelijkheden hangt af van de aard van de opdracht en de mogelijkheden om personeel te vinden.

Het eerste kanaal, de wervingen via Selor, kan al jaren slechts een klein deel van het nodige personeel aanleveren.

Daarom wordt noodgedwongen ook veel beroep gedaan op egov-contracten.

Voor verschillende projecten wordt gelet op de hoge mate van vereiste specialisatie en de looptijd van het project ook beroep gedaan op externe bijstand. Overeenkomstig de vraag van het monitoringcomité maakt de FOD Economie hiervoor steeds meer gebruik van de diverse kadercontracten die door de vzw Smals met privéfirma's werden afgesloten. Slechts voor een paar zeer gerichte opdrachten beschikt de FOD Economie nog over een eigen raamcontract. De FOD Economie volgt hierbij steeds de geijkte procedures.

2. Hieronder vindt het geachte lid een overzicht van de aanwervingen en de vertrekken van personen met IT-profielen binnen de FOD Economie.

Over de periode 2013-2015 werden 17 personen aangenomen, waarvan acht intern en negen extern (egov).

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 17 mai 2016, à la question n° 751 de monsieur le député Luk Van Biesen du 06 avril 2016 (N.):

1. Le rapport comporte plusieurs constatations pertinentes dont la plupart dépassent toutefois le niveau du SPF et concernent les missions des SPF horizontaux, à savoir PO, BCG et Fedict.

Ces constatations doivent être examinées dans les discussions sur le redesign de l'administration fédérale et plus particulièrement dans le cadre du "Trajet 6" qui prévoit la création d'un SPF horizontal unique.

S'agissant du SPF Économie, ses besoins en personnel informatique sont fixés sur base du plan IT rédigé chaque année en interne et dont la concrétisation optimale fait l'objet d'un examen approfondi.

La préoccupation essentielle de la division IT du SPF Économie est toutefois de livrer les projets prévus. Ils sont d'ailleurs cruciaux pour permettre au SPF de remplir sa mission. À l'instar des autres institutions, le SPF utilise les trois modes de recrutement possibles. Le choix de l'un d'entre eux dépend de la nature de la mission et des possibilités de trouver du personnel.

Depuis des années, le premier canal, à savoir les recrutements via Selor, ne peut couvrir qu'une petite partie des besoins en personnel.

C'est pourquoi il est souvent fait appel à des contrats egov.

Pour différents projets, il est en outre fait appel à une aide externe, vu le haut degré de spécialisation exigé et les délais imposés. Conformément à la demande du comité de monitoring, le SPF Économie utilise de plus en plus les contrats cadres signés entre l'asbl Smals et des firmes privées et ne passe plus que quelques contrats cadres propres pour de rares missions très ciblées. Il suit à cet effet toujours les procédures ad hoc.

2. L'honorable membre trouvera ci-dessous un aperçu des recrutements et des départs d'effectifs avec profil IT au SPF Economie.

Sur la période 2013-2015, 17 personnes ont été recrutées dont huit en interne et neuf en externe (egov).

Van de acht interne personen konden er slechts vier via Selor geworven worden. Binnen de FOD werden verder nog vier personen gevonden die via interne mutatie bij de IT-afdeling terecht kwamen. Het ging om personen met een eerder technisch profiel of interesse voor IT die met een beperkte inspanning konden worden ingezet binnen IT.

In diezelfde periode verlieten echter 28 personen (waarvan één egov) de FOD. Dit komt neer op een netto verlies van elf personen. Een trend die reeds jaren zichtbaar is en zich ook in de toekomst zal blijven doorzetten. Ongeveer 40 % van het interne personeel is immers ouder dan 55 jaar.

Zonder de mogelijkheid om personen te werven via egov of via contracten externe bijstand zou de goede werking van de FOD ernstig in gevaar komen.

Parmi les huit personnes recrutées en interne, seules quatre ont pu l'être via Selor. Quatre autres personnes ont encore été trouvées au sein du SPF grâce à la mutation interne. Ces agents avaient un profil plutôt technique ou s'intéressaient à l'informatique. Ils ont pu être affectés à l'IT avec des efforts limités.

Durant la même période, 28 personnes (dont un egov) ont quitté le SPF, ce qui revient à une perte nette de onze personnes. Cette tendance se fait sentir depuis quelques années et se poursuivra dans le futur, compte tenu du fait qu'environ 40 % du personnel interne a dépassé les 55 ans.

Sans la possibilité d'engager des personnes via egov ou via des contrats d'assistance externe, le bon fonctionnement du SPF serait sérieusement menacé.

	IN	IN egov	IN tota(a)l	OUT	OUT egov	OUT tota(a)l	Net(to)
2013	2	1	3	6	0	6	-3
2014	2	6	8	14	1	15	-7
2015	4	2	6	7	0	7	-1
Tota(a)l	8	9	17	27	1	28	-11

3. De gegevens over de jaarlijkse kostprijs van het intern personeel zijn enkel globaal beschikbaar. De beheersdienst van de KBO maakt echter deel uit van de stafdienst ICT van de FOD Economie. Van de 170 personen die de Stafdienst ICT telt eind 2015, werken er 122 voor ICT. 105 personen hiervan kunnen beschouwd worden als een IT-profiel.

Globaal bedroegen de kosten voor het personeel eigen aan de FOD respectievelijk:

2013: 10.921.544,45 euro (190 personen - 167,96 voltijd-equivalenten - FTE)

2014: 10.103.958,02 euro (176 personen - 160,66 FTE)

2015: 9.619.539 03 euro (170 personen - 153,67 FTE)

Voor de externen (egov en externe dienstverlening) bedroeg de kostprijs:

2013: 4.896.855,61 euro

2014: 6.077.860,98 euro

2015: 5.533.248,87 euro

3. Les données sur le coût annuel que représente le personnel interne ne sont disponibles que globalement et le service de gestion de la BCE fait partie du service d'encadrement ICT du SPF Économie. Parmi les 170 personnes que comptait ce service fin 2015, 122 travaillaient pour l'ICT dont 105 peuvent être considérées comme ayant un profil IT.

Globalement, les frais pour le personnel propre au SPF se sont élevés à:

2013: 10.921.544,45 euros (190 personnes - 167,96 équivalents temps plein - ETP)

2014: 10.103.958,02 euros (176 personnes - 160,66 ETP)

2015: 9.619.539,03 euros (170 personnes - 153,67 ETP)

Les frais pour les externes (egov et aides externes) se sont élevés à:

2013: 4.896.855,61 euros

2014: 6.077.860,98 euros

2015: 5.533.248,87 euros

4. De FOD Economie neemt actief deel aan het "G-Cloud" gebeuren dat gericht is op het realiseren van meer samenwerking tussen de verschillende federale overheden en de instellingen van sociale zekerheid om zo meer kostenefficiënt te werken.

Verder probeert de FOD ook zo zuinig mogelijk om te springen met de beschikbare middelen. Bij het gebruik van externe dienstverleners wordt erover gewaakt dat tijdens de opdracht de nodige kennisoverdracht gebeurt zodat de competenties van de eigen medewerkers maximaal kunnen ontwikkeld worden.

Er wordt ook naar gestreefd om indien mogelijk consultants te vervangen door medewerkers die via egov in dienst komen en om personeel uit de privésector te vervangen door medewerkers aangeworven door Selor.

Als op federaal vlak een globaal ICT-plan wordt opgesteld en richtlijnen worden goedgekeurd om de criteria doeltreffendheid en zuinigheid in acht te nemen zal de FOD Economie zich hier ook loyaal in inschrijven.

4. Le SPF Economie participe activement au "G-Cloud dont le but est de renforcer la collaboration entre les différentes autorités fédérales et les organismes de la sécurité sociale afin d'appliquer une gestion plus économique.

Le SPF tente en outre d'utiliser les moyens disponibles de la façon la plus parcimonieuse possible. Lorsqu'il fait appel à des prestataires externes, il veille à ce que ces derniers durant la mission impartie transfèrent leurs connaissances afin de développer au maximum les compétences de son propre personnel.

Le SPF essaie aussi de remplacer si possible les consultants par des collaborateurs qui entrent en service via egov et le personnel du secteur privé par des agents recrutés via Selor.

Si un plan global ICT est élaboré au niveau fédéral et si des directives permettant de respecter les critères d'efficacité et d'économies sont approuvées, le SPF Economie y participera avec loyauté.

DO 2015201608734

Vraag nr. 762 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Van Quickenborne van 12 april 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Luchtvaartmaatschappijen. - Brandstoftoeslag (MV 9323).

Toen de prijs van olie sterk steeg rond het jaar 2000, besloten luchtvaartmaatschappijen een tijdelijke toeslag te heffen bovenop de prijs van een vliegticket: de brandstoftoeslag.

De laatste jaren is de prijs van olie sterk gedaald. Zo kost een vat kerosine drie keer minder dan vijf jaar geleden. Toch zijn deze brandstoftoeslagen niet mee gedaald, blijkt uit onderzoek van de Nederlandse reisbureauketen VCK Travel. Zo bedraagt de brandstoftoelage voor een vlucht van Brussel naar New York vandaag nog zo'n 240 euro, wat een derde is van de totale prijs.

Omdat deze brandstoftoeslagen niet zijn opgenomen in de basisprijs van een ticket, heerst er onduidelijkheid voor de consument. Niet alle maatschappijen rekenen immers zo'n brandstoftoelage aan.

DO 2015201608734

Question n° 762 de monsieur le député Vincent Van Quickenborne du 12 avril 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

Les suppléments de carburant facturés par les compagnies aériennes (QO 9323).

Aux alentours de l'année 2000, lors de la flambée des prix pétroliers, les entreprises de transport aérien avaient décidé de majorer temporairement le prix du ticket d'avion, d'un supplément carburant.

Or ces dernières années, les cours du pétrole ont fortement diminué. Le prix d'un baril de kérosène est désormais trois fois inférieur à celui d'il y a cinq ans. Il ressort néanmoins d'une étude réalisée par le voyagiste néerlandais VCK Travel, que les suppléments carburant n'ont pas connu une évolution analogue. Aujourd'hui, pour un vol Bruxelles-New York, le supplément carburant atteint quelque 240 euros, soit un tiers du prix total du ticket.

La situation n'est pas claire pour le consommateur, ces suppléments carburant n'étant pas inclus dans le tarif de base d'un ticket. De plus, toutes les entreprises de transport aérien ne les facturent pas.

Bij Ryanair bijvoorbeeld zijn alle brandstofkosten opgenomen in de basisprijs. Vergelijken tussen verschillende luchtvaartmaatschappijen wordt zo moeilijker gemaakt. *Belgian Travel Organisation*, de federatie van de grote reisbureaus, eist meer transparantie bij de berekening van de ticketprijzen.

Volgens de reissector moet de Europese Commissie luchtvaartmaatschappijen verplichten om tickets te adverteren en te verkopen aan prijzen die alle transportkosten omvatten, inclusief brandstof en veiligheid. Alleen prijzen voor extra diensten, zoals service aan boord, mogen dan apart aangerekend worden.

1. Gaat u akkoord dat allerlei kosten die aangerekend worden bij vliegtuigmaatschappijen, zoals de brandstoftoelage, best opgenomen worden in de basisprijs van een vliegtuigticket? Heeft u hierover al overleg gehad met de sector?

2. Ik begrijp dat deze verhoging van de transparantie het best gebeurt op Europees niveau. Bent u van plan dit daar aan te kaarten? Werden er hiervoor al stappen ondernomen?

3. Kan en wil u in afwachting van Europese stappen (die kunnen lang duren) concrete acties ondernemen op Belgisch niveau?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 17 mei 2016, op de vraag nr. 762 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Van Quickenborne van 12 april 2016 (N.):

De prijs van luchtdiensten die aan passagiers worden voorgesteld moet reeds de totale/definitieve prijs zijn, met alle belastingen, heffingen en voorzienbare kosten inbegrepen. Deze verplichting vloeit voort uit de sectorspecifieke verordening 1008/2008/EG van 24 september 2008 inzake gemeenschappelijke regels voor de exploitatie van luchtdiensten in de Gemeenschap.

Naast het vermelden van de totale/definitieve prijs aan het begin van een boekingsprocedure, wordt een specifieke opdeling van de prijs in bepaalde elementen verplicht door artikel 23 van de EU-verordening 1008/2008/EG, waarbij de brandstoftoeslag zelfs uitdrukkelijk vermeld dient te worden.

Voor verdere informatie in verband met deze materie moet ik het geachte lid doorverwijzen naar mijn collega, de minister van Mobiliteit, aan wie het toekomt om eventuele stappen bij de bevoegde Europese instanties te doen.

Ryanair inclut par exemple tous les frais de carburant dans le tarif de base. Dans ces conditions, la comparaison entre les différentes compagnies aériennes se complique. *Belgian Travel Organisation*, la fédération des grands voyagistes, exige davantage de transparence dans le calcul des tarifs aériens.

Le secteur considère que la Commission européenne doit obliger les entreprises de transport aérien à promouvoir et à vendre des tickets à des tarifs incluant la totalité des coûts de transport, carburant et sécurité inclus. Seuls les services supplémentaires, tels que le service à bord, peuvent être facturés séparément.

1. Souscrivez-vous à l'idée d'intégrer de préférence les différents frais facturés par les compagnies aériennes, tels que le supplément carburant dans le tarif de base d'un ticket d'avion? Avez-vous déjà consulté le secteur à ce sujet?

2. Je comprends parfaitement que ce renforcement de la transparence tarifaire doit idéalement être organisé à l'échelon européen. Avez-vous l'intention d'aborder cette question à ce niveau? Des démarches ont-elles déjà été entreprises dans ce sens?

3. En attendant les mesures européennes (qui peuvent tarder), pouvez-vous et êtes-vous prêt à prendre des dispositions concrètes à l'échelon national?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 17 mai 2016, à la question n° 762 de monsieur le député Vincent Van Quickenborne du 12 avril 2016 (N.):

Le prix des services aériens proposés aux passagers doit d'abord être le prix total/définitif à payer, comprenant l'ensemble des taxes, redevances et frais prévisibles. Cette obligation découle du règlement sectoriel 1008/2008/CE du 24 septembre 2008 établissant des règles communes pour l'exploitation de services aériens dans la Communauté.

En plus de mentionner le prix total/définitif à payer au début de la procédure de réservation, l'article 23 du règlement UE 1008/2008/EG rend obligatoire une répartition spécifique du prix en certains éléments, le supplément carburant devant même être expressément mentionné.

Pour de plus amples informations concernant cette matière, je dois renvoyer l'honorable membre vers mon collègue, le ministre de la Mobilité, à qui il appartient d'entreprendre des démarches éventuelles vis-à-vis des instances européennes compétentes.

Zelf heb ik hierover geen of nog geen overleg gepleegd met de sector. Ik ben persoonlijk van oordeel dat de Europese regels in de praktijk niet altijd tot de meest transparante en vergelijkbare informatie leiden voor de consument en zal zeker elk initiatief steunen om verbeteringen te brengen op dit vlak.

Moi-même, je n'ai pas ou pas encore mené de concertation à ce sujet avec le secteur. J'estime personnellement que les règles européennes en pratique, ne permettent pas toujours de délivrer au consommateur des informations les plus transparentes et comparables et je soutiendrai toute initiative susceptible d'entraîner des améliorations en la matière.

DO 2015201609009

Vraag nr. 793 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Gilkinet van 26 april 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel:

Veiligheid van de ambtenaren van de FOD's.

Het al maandenlang van toepassing zijnde dreigingsniveau 3 - dat in bepaalde omstandigheden en op sommige plaatsen zelfs tot niveau 4 werd opgetrokken - zorgt, terecht, voor ongerustheid bij tal van burgers, in het bijzonder bij mensen die in Brussel wonen en/of werken. Sinds de aanslagen van 22 maart 2016 is die ongerustheid uiteraard alleen maar toegenomen.

Naar verluidt zouden in deze tijden van hoogspanning zowel de ambtenaren van de FOD's, waaronder de FOD Financiën, die binnendienst verrichten in de gebouwen van de administratie als degenen die externe dienstopdrachten vervullen zich onveilig voelen.

Kan u met betrekking tot de diensten die onder uw bevoegdheid vallen de volgende vragen beantwoorden?

1. Welke veiligheidsproblemen ondervinden de ambtenaren tijdens de uitvoering van hun opdrachten in de huidige context van verhoogde dreiging, met name in Brussel? Heeft u ter zake getuigenissen ontvangen? Werden er verslagen opgevraagd?

2. Welke maatregelen worden er genomen om de druk op de betrokken medewerkers te verlichten en hun veiligheid te verzekeren?

3. Beschikt men volgens u over voldoende personeelsleden om de veiligheid van de administraties en de ambtenaren te verzekeren?

4. Werd er over die kwestie al overleg gepleegd met de vertegenwoordigers van de werknemers?

5. Welke aanpassingen zullen er in de toekomst worden doorgevoerd?

DO 2015201609009

Question n° 793 de monsieur le député Georges Gilkinet du 26 avril 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur:

La sécurité des agents des SPF.

Depuis de nombreux mois maintenant, le passage au niveau d'alerte 3, voire 4 dans certaines circonstances et dans certains lieux a suscité, et cela est légitime, l'inquiétude dans le chef de nombreux citoyens, en particulier chez les personnes qui vivent et/ou travaillent à Bruxelles. Cette inquiétude s'est évidemment renforcée depuis les attentats du 22 mars 2016.

Il me revient que dans ce contexte de tension, le sentiment d'insécurité est réel au sein des différents SPF dont celui des Finances, que les agents se trouvent dans les immeubles de l'administration ou qu'ils effectuent des missions à l'extérieur.

Pour ce qui concerne les services qui relèvent de vos compétences:

1. quelles sont les difficultés rencontrées par les agents quant à la sécurité dans l'accomplissement de leurs missions dans ce contexte de menace élevée en particulier à Bruxelles? Avez-vous reçu des témoignages à cet égard? Des rapports ont-ils été sollicités;

2. quelles mesures sont prises pour soulager les travailleurs concernés et assurer leur sécurité;

3. considérez-vous que le cadre de personnel chargé d'assurer la sécurité des administrations et des agents est suffisamment pourvu;

4. des discussions ont-elles été engagées avec les représentants des travailleurs à cet égard;

5. quels ajustements sont-ils envisagés à l'avenir?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel van 17 mei 2016, op de vraag nr. 793 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Gilkinet van 26 april 2016 (Fr.):

1. Er werden geen meldingen ontvangen van medewerkers met betrekking tot specifieke, aan de terroristische aanslagen gelieerde, moeilijkheden bij het uitoefenen van hun opdrachten.

2. Er werden geen specifieke maatregelen genomen. Wel worden voorstellen en overwegingen genomen om de interne communicatie ingeval van gelijkaardige gebeurtenissen te optimaliseren.

3. De FOD Economie beschikt niet over dergelijk personeelskader.

4. Nee, maar het thema zal ongetwijfeld op de agenda staan van het normale periodieke overleg met de werknemersorganisaties.

5. Zie antwoord op punt 2.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur du 17 mai 2016, à la question n° 793 de monsieur le député Georges Gilkinet du 26 avril 2016 (Fr.):

1. Les collaborateurs n'ont pas fait part de difficultés spécifiques, liées aux attentats terroristes, dans le cadre de l'exercice de leur fonction.

2. Aucune mesure spécifique n'a été prise. Toutefois, il a été proposé et envisagé d'optimaliser la communication interne lors de tels événements.

3. Le SPF Économie ne dispose pas d'un tel cadre du personnel.

4. Non, mais le sujet sera sans aucun doute à l'ordre du jour de la concertation périodique normale avec les organisations de travailleurs.

5. Voir réponse au point 2.

Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen

Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

DO 2014201505294

Vraag nr. 694 van de heer volksvertegenwoordiger Franky Demon van 05 oktober 2015 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Het netwerk van verbindingsofficieren in het buitenland.

Een aantal jaren terug werd een interne studie uitgevoerd over de verbindingsofficieren van de politie in het buitenland of de zogenaamde LO's. Het opzet was om een nieuwe visie te ontwikkelen voor de inzet van die verbindingsofficieren. Een visie die rekening houdt met de budgettaire mogelijkheden én de veiligheidsuitdagingen.

1. Kunnen de voornaamste bevindingen van deze studie meegedeeld worden?

2. Zijn de resultaten van deze studie nog actueel? Wat werd er al verholpen?

3. Hoeveel verbindingsofficieren zijn er momenteel, voor welke landen én in welke landen zijn ze gehuisvest?

DO 2014201505294

Question n° 694 de monsieur le député Franky Demon du 05 octobre 2015 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le réseau d'officiers de liaison à l'étranger.

Il y a quelques années, une étude interne a porté sur les officiers de liaison (OL) de la police à l'étranger. Elle visait à développer une nouvelle vision sur le déploiement des officiers de liaison, en tenant compte des possibilités budgétaires et des défis sécuritaires.

1. Quelles sont les conclusions principales de cette étude?

2. Ces résultats sont-ils encore actuels? Quels problèmes ont été résolus dans l'intervalle?

3. Combien d'officiers de liaison la police compte-t-elle aujourd'hui, pour quels pays et dans quels pays sont-ils stationnés?

4. Bent u van mening dat de verbindingsofficieren nog op de juiste plaats zitten? Dit rekening houdend met de terreurdreigingen. Wat is de relatie van de verbindingsofficieren ten opzichte van Europol en Interpol?

5. Is het nog nodig verbindingsofficieren te hebben in de omliggende landen van België?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 12 mei 2016, op de vraag nr. 694 van de heer volksvertegenwoordiger Franky Demon van 05 oktober 2015 (N.):

1. Op Europees vlak

Gezien de veelheid van samenwerkingsinstrumenten binnen de Europese Unie, waaronder de mogelijkheden tot rechtstreekse samenwerking tussen politiediensten, werd een aanbeveling gedaan om het netwerk van bilaterale verbindingsofficieren binnen de Europese Unie geleidelijk af te bouwen en tegelijkertijd de capaciteit van het Belgische bureau van verbindingsofficieren bij Europol te versterken, zodat dit bureau in de toekomst kan instaan voor het behandelen van de vragen van landen waar de post van verbindingsofficier werd gesloten. Het is echter wel noodzakelijk gebleken om de posten van verbindingsofficier te handhaven in Spanje en Italië gezien de complexiteit van hun politiële en gerechtelijke structuren en de zwakke positionering van hun Europol-verbindingsbureau. Ook in Roemenië en Bulgarije bleven de posten van bilaterale verbindingsofficier behouden omwille van hun belangrijke rol in de context van de migratiefenomenen, rondtrekkende dadergroepen en mensenhandel, alsook de positionering van het Europol-verbindingsbureau binnen hun structuren.

Buiten Europa

De post in Rusland werd behouden.

Algemeen genomen werd wegens de sluiting van bepaalde posten en de verwezenlijking van het gezamenlijk gebruik van de Benelux-verbindingsofficieren overgegaan tot een herverdeling van de accreditaties om een coherenter model te installeren.

In Azië

De posten van bilaterale verbindingsofficieren die al in Azië gevestigd en geaccrediteerd waren, bleven behouden. Het gaat om Istanbul, Moskou en Bangkok. Door de verwezenlijking van het gezamenlijk gebruik van de Benelux-verbindingsofficieren werd overgegaan tot een herverdeling van de accreditaties.

In Afrika

4. Estimez-vous que les officiers de liaison sont encore stationnés aux endroits appropriés, eu égard aux menaces terroristes? Qu'en est-il de la relation entre les officiers de liaison, d'une part, et Europol et Interpol, d'autre part?

5. Est-il encore opportun de disposer d'officiers de liaison dans les pays voisins?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 12 mai 2016, à la question n° 694 de monsieur le député Franky Demon du 05 octobre 2015 (N.):

1. Au niveau européen

Vu la multiplicité d'instruments de coopération au sein de l'Union européenne, en ce compris les possibilités de coopération directe entre services de police, il a été recommandé de mettre progressivement un terme au réseau des officiers de liaison bilatéraux dans l'union européenne, tout en renforçant les capacités du bureau LO (officier de liaison) belge au niveau d'Europol qui pourrait dès lors être chargé de traiter, à l'avenir, les demandes provenant des pays pour lesquels le poste d'officier de liaison a été supprimé. En revanche, il est apparu nécessaire de maintenir les postes LO en Espagne et en Italie du fait de la complexité des structures policières et judiciaires de ces pays, ainsi que du positionnement faible de leur bureau LO Europol au sein de ces structures. Un officier de liaison bilatéral a également été maintenu en Roumanie et en Bulgarie, en raison de leur rôle important dans le contexte des phénomènes migratoires, des groupes itinérants et de la traite des êtres humains, et du positionnement de leur bureau LO Europol au sein de leurs structures.

Hors UE

Le poste en Russie a été maintenu.

Globalement, du fait de la fermeture de certains postes LO et de la concrétisation de l'usage commun des officiers de liaison Benelux, il a été procédé à une redistribution des accréditations afin de mettre en place un modèle de travail plus cohérent.

Au niveau de l'Asie

Les postes d'officier de liaison bilatéraux qui étaient basés et accrédités pour des pays d'Asie ont été maintenus. Il s'agit des postes Istanbul, de Moscou et de Bangkok. En raison de la concrétisation de l'usage commun des officiers de liaison Benelux, il a été procédé à une redistribution des accréditations.

Au niveau de l'Afrique

De geïntegreerde politie beschikt over een verbindingsofficier in Marokko, tevens geaccrediteerd voor meerdere landen in West-Afrika. Voor Centraal Afrika beschikt de federale politie over een "flexibel" inzetbare "verbindingsofficier" voor Burundi en is de accreditatieprocedure voor RDC lopende. Bovendien legt de federale politie, door mee te werken aan internationale projecten van de Europese Unie of andere internationale organisaties, het accent op eerder strategische functies die ons een "informatiekanaal" bieden in de regio's die als prioritair worden beschouwd ten aanzien van de operationele prioriteiten.

Op Amerikaans vlak

Noord-Amerika

De post van verbindingsofficier in Washington bleef behouden met dezelfde geaccrediteerde landen (Canada en Mexico).

Latijns-Amerika

De post van verbindingsofficier werd verplaatst van Venezuela naar Brazilië. Naast het gebruik van de verbindingsofficier gebaseerd in Brazilië, doet de geïntegreerde politie ook een beroep op de gezamenlijke Benelux-verbindingsofficieren voor de landen waar onze verbindingsofficier niet geaccrediteerd is. De landen werden dus verdeeld tussen de Belgische en de Nederlandse verbindingsofficieren.

2. tot 4. In augustus 2015, werd de strategische beeldvorming voor de internationale politiesamenwerking (IPS) geactualiseerd met als doel het Belgische internationale politiebeleid beter te kunnen objectiveren en transparanter te maken. In 2012 werd een eerste soortgelijke prioriteringsoefening uitgevoerd die tevens als basis kon dienen voor beslissingen in het kader van de optimalisering van het netwerk van politieverbindingsofficieren. De actualisering van 2015 is ruimer en betreft een beschrijvende analyse die als doel heeft het globale internationale beleid voor de komende drie jaar te helpen ondersteunen en de IPS-prioriteiten aan te reiken voor het Nationaal Veiligheidsplan.

In de huidige context stellen we echter vast dat de gebruikte analysecriteria niet 100 % het resultaat geven wat we gevoelsmatig zouden verwachten. Concreet bemerken we dat in het kader van de terroristische dreiging er nood is aan een betere informatiepositie in bepaalde landen waar nu geen LO post aanwezig is en dat er in bepaalde bestaande posten nood is aan extra ondersteuning van de aanwezige LO. We onderzoeken momenteel hoe we deze noden op korte termijn kunnen invullen.

La police intégrée dispose d'un officier de liaison basé au Maroc, mais qui est aussi accrédité pour plusieurs pays d'Afrique de l'Ouest. Pour l'Afrique centrale, la Police fédérale dispose d'un "officier de liaison flexible" accrédité pour le Burundi et pour lequel une procédure d'accréditation est en cours pour la RDC. Par ailleurs, par la participation à des projets internationaux de l'Union européenne ou d'autres organisations internationales, la Police fédérale met l'accent sur des fonctions plutôt stratégiques qui nous permettent de disposer d'un "canal d'information" dans les régions considérées comme prioritaires au regard des priorités opérationnelles.

Au niveau de l'Amérique

Amérique du Nord

Le poste LO à Washington a été maintenu avec les mêmes pays d'accréditation (Canada et Mexique).

Amérique Latine

Le poste LO a été déplacé du Venezuela vers le Brésil. Outre l'utilisation du LO basé au Brésil, la police intégrée fait également appel aux officiers de liaison Benelux communs pour les pays pour lesquels notre LO n'est pas accrédité. Il a donc été procédé à une répartition des pays entre le LO belge et les LO's néerlandais.

2. à 4. En août 2015, l'image de la criminalité stratégique pour la coopération policière internationale (CPI) a été actualisée dans le but de pouvoir mieux objectiver la politique policière belge à l'échelle internationale et de la rendre plus transparente. En 2012, un premier exercice similaire de priorisation avait été réalisé, cet exercice ayant aussi servi de base aux décisions prises dans le cadre de l'optimalisation du réseau des officiers de liaison. L'actualisation de 2015 est plus vaste et porte sur une analyse descriptive visant à appuyer l'élaboration de la politique internationale globale pour les trois années à venir et à fournir les priorités CPI pour le Plan national de Sécurité.

Dans le contexte actuel, force est toutefois de constater que les critères d'analyse utilisés ne donnent pas à 100 % le résultat que nous attendrions intuitivement. Concrètement, nous observons que, dans le cadre de la menace terroriste, le besoin d'une meilleure position d'information se fait sentir dans certains pays qui ne disposent actuellement d'aucun poste LO et que, pour certains postes existants, un soutien supplémentaire des LO présents est nécessaire. Nous examinons pour l'instant comment répondre à ces besoins à court terme.

5. Gezien alle samenwerkingsinstrumenten en -structuren voor de uitwisseling van informatie die zowel op Europees niveau als op bilateraal samenwerkingsniveau met de buurlanden bestaan (met inbegrip van de verbindingsofficieren van de betrokken landen die voor België zijn geaccrediteerd), is het niet nodig om Belgische verbindingsofficieren op post te hebben in deze landen.

DO 2015201606870

Vraag nr. 1026 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 02 februari 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Visa voor bedienaars van de erediensten.

Heel wat bedienaars van de erediensten in België zijn afkomstig uit andere landen. Die vaststelling geldt voor alle in ons land officieel erkende erediensten.

1. Hoeveel visa werden er sinds 2010 (zo mogelijk sinds 2007) uitgereikt aan bedienaars van de erediensten?

2. Kunt u de cijfers opsplitsen op grond van het land van herkomst?

3. Hoe verloopt momenteel de screening door uw diensten van de bedienaars van de erediensten vóór de uitreiking van een visum? Wisselen de verschillende Schengenlanden informatie uit in het kader van de toekenning van visa aan de bedienaars van de erediensten?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 12 mei 2016, op de vraag nr. 1026 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 02 februari 2016 (Fr.):

Deze parlementaire vraag valt niet onder mijn bevoegdheden, maar behoort tot die van mijn collega, de heer Theo Francken, staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken (vraag nr. 683 van 24 mei 2016).

5. Étant donné tous les instruments et structures de coopération qui existent tant au sein de l'Union européenne qu'au niveau de la coopération bilatérale avec les pays voisins en termes d'échange d'informations (en ce compris les officiers de liaison des pays en question accrédités pour la Belgique), il n'est pas nécessaire de prévoir des officiers de liaison belges basés dans ces pays.

DO 2015201606870

Question n° 1026 de monsieur le député Denis Ducarme du 02 février 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les visas aux ministres du culte.

De nombreux ministres du culte exerçant en Belgique sont originaires de pays tiers. Ce phénomène concerne l'ensemble des cultes officiellement reconnus en Belgique.

1. Pouvez-vous indiquer le nombre de visas qui ont été délivrés à des ministres du culte depuis 2010 (si possible depuis 2007)?

2. Disposez-vous d'une ventilation par pays de provenance?

3. Quel est le type de screening mis en place actuellement par nos services pour les ministres du culte avant la délivrance des visas? Existe-t-il des échanges d'informations entre les différents pays Schengen pour l'octroi des visas aux ministres du culte?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 12 mai 2016, à la question n° 1026 de monsieur le député Denis Ducarme du 02 février 2016 (Fr.):

Cette question parlementaire ne relève pas de mes compétences mais de la compétence de mon collègue, monsieur Theo Francken, secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur (question n° 683 du 24 mai 2016).

DO 2015201607318

Vraag nr. 998 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 22 januari 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Verbod om het grondgebied te verlaten.

Op 7 januari 2016 bracht president François Hollande hulde aan de veiligheidsdiensten naar aanleiding van de aanslagen tegen Charlie Hebdo en de Joodse supermarkt Hyper Cacher. Hij kondigde toen aan dat sinds een jaar aan ongeveer 200 personen een verbod was opgelegd om het grondgebied te verlaten, om te verhinderen dat ze zich zouden aansluiten bij terroristische groeperingen in Syrië en Irak, en dat meer dan 50 buitenlanders de toegang tot het grondgebied werd geweigerd.

Hoeveel personen kregen er in België sinds 2015 een uitreisverbod en hoeveel buitenlanders een inreisverbod?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 12 mei 2016, op de vraag nr. 998 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 22 januari 2016 (Fr.):

Ik deel het geachte lid mee dat deze parlementaire vraag niet onder mijn bevoegdheden valt, maar behoort tot die van mijn collega de heer Francken Theo, staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken (vraag nr. 684 van 24 mei 2016).

DO 2015201607689

Vraag nr. 1043 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 04 februari 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Onderzoek naar de verblijfplaats.

Wanneer de termijn die buitenlanders werd toegekend om het grondgebied te verlaten verstreken is, voert de politie regelmatig een onderzoek uit naar hun verblijfplaats om te controleren of ze gevolg hebben gegeven aan het bevel om het grondgebied te verlaten. Die verblijfcontroles vinden plaats op verzoek van de gemeente of Sefor (op grond van criteria van dat bureau, bijvoorbeeld het gemak waarmee de verwijderingsprocedure kan worden uitgevoerd).

DO 2015201607318

Question n° 998 de monsieur le député Denis Ducarme du 22 janvier 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

L'interdiction de sortie du territoire.

Au cours de son hommage aux forces de sécurité le 7 janvier 2016 suite aux attentats contre *Charlie Hebdo* et l'Hyper Cacher, le président François Hollande a annoncé que près de 200 interdictions de sortie du territoire avaient été prononcées depuis un an pour éviter des départs pour rejoindre les groupes terroristes en Syrie et en Irak et que plus de 50 étrangers s'étaient vus interdire le territoire.

Pouvez-vous indiquer quels sont les chiffres en Belgique depuis 2015 concernant les interdictions de sortie du territoire et le nombre de ressortissants étrangers qui se sont vu interdire le territoire belge?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 12 mai 2016, à la question n° 998 de monsieur le député Denis Ducarme du 22 janvier 2016 (Fr.):

J'informe l'honorable membre, que cette question parlementaire ne relève pas de mes compétences mais de la compétence de mon collègue monsieur Francken Theo, secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur (question n° 684 du 24 mai 2016).

DO 2015201607689

Question n° 1043 de monsieur le député Denis Ducarme du 04 février 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

L'enquête de résidence.

La police procède à des enquêtes de résidence des ressortissants étrangers à l'issue de la période prévue pour chacun des ordres de quitter le territoire (OQT) délivrés. Ces enquêtes de résidence se font à la demande de la commune ou du Sefor (sur la base de critères établis par ce bureau, par exemple la facilité de mise en oeuvre de la procédure d'éloignement).

1. Hoeveel onderzoeken werden er sinds 2012 uitgevoerd naar de verblijfplaats van vreemdelingen die in het bezit zijn van een bevel om het grondgebied te verlaten? Zullen die onderzoeken eerlang uitgebreid worden?

2. Hoeveel personen woonden er tijdens het onderzoek niet meer op het aangegeven adres? Welke maatregelen worden er in dergelijke situaties genomen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 12 mei 2016, op de vraag nr. 1043 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 04 februari 2016 (Fr.):

Deze parlementaire vraag valt niet onder mijn bevoegdheden, maar behoort tot die van mijn collega, de heer Theo Francken, staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken (vraag nr. 682 van 24 mei 2016).

1. Disposez-vous des chiffres du nombre d'enquêtes de résidence des ressortissants étrangers ayant reçu un OQT depuis 2012? Ces enquêtes seront-elles renforcées prochainement?

2. Disposez-vous également des chiffres du nombre de personnes ne résidant plus à cette adresse lors de l'enquête? Quelles mesures sont prises dans ces situations?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 12 mai 2016, à la question n° 1043 de monsieur le député Denis Ducarme du 04 février 2016 (Fr.):

Cette question parlementaire ne relève pas de mes compétences mais de la compétence de mon collègue, monsieur Theo Francken, secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur (question n° 682 du 24 mai 2016).

DO 2015201608079

Vraag nr. 1107 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 29 februari 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Schadedossiers Pinksterstorm. - Afhandeling.

De Pinksterstorm van 7, 8 en 9 juni 2014 richtte zware schade aan in verschillende provincies in Vlaanderen, niet in het minst in Oost-Vlaanderen.

De schadedossiers moesten uiterlijk 30 september 2015 ingediend zijn bij de federale dienst van de gouverneur, ter attentie van het rampenfonds.

Blijkbaar zouden de laatst ingediende dossiers pas behandeld worden midden 2017.

1. Is dit billijk ten aanzien van de schadelijders?

2. Hoe kan dit proces versneld worden?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 12 mei 2016, op de vraag nr. 1107 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 29 februari 2016 (N.):

DO 2015201608079

Question n° 1107 de madame la députée Leen Dierick du 29 février 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le traitement des sinistres du week-end de la Pentecôte 2014.

La tempête du week-end de Pentecôte des 7, 8 et 9 juin 2014 a causé de sérieux dégâts dans plusieurs provinces de Flandre et en Flandre orientale en particulier.

Les dossiers de sinistres devaient être introduits au plus tard le 30 septembre 2015 auprès du service fédéral du gouverneur, à l'attention du Fonds des calamités.

Il semble que les derniers dossiers introduits ne seront traités qu'à la mi-2017.

1. Cela vous paraît-il équitable à l'égard des sinistrés?

2. Comment accélérer la procédure?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 12 mai 2016, à la question n° 1107 de madame la députée Leen Dierick du 29 février 2016 (N.):

1. Ter herinnering: het Rampenfonds werd geregionaliseerd in 2014. Alle rampen die zich voordoen sinds 1 juli 2014 worden ten laste genomen door de gefedereerde entiteiten. Er werd een federale cel behouden binnen de FOD Binnenlandse Zaken om de lasten van het verleden te beheren.

De procedure voor de toepassing van de wet van 12 juli 1976 vereist de tussenkomst van meerdere administraties op verschillende niveaus wat het niet mogelijk maakt om ongeveer 15.000 dossiers te behandelen in een termijn van enkele weken of van enkele maanden.

Wanneer de federale diensten van de gouverneurs de dossiers van de slachtoffers ontvangen, stellen ze vaak vast dat deze dossiers onvolledig zijn(ongeveer één derde). De provinciale diensten moeten bijgevolg naar de slachtoffers schrijven, een antwoordtermijn bepalen en wachten tot de documenten bezorgd worden.

Om de getroffen burger te helpen bij de samenstelling van het dossier staat er een handleiding online op de website van *IBZ.be*.

2. Er werden al verschillende maatregelen genomen om de behandeling van de dossiers te versnellen: er werden negen nieuwe contractuele medewerkers aangeworven en ter beschikking gesteld van de Vlaamse provincies (die de meeste dossiers te verwerken hebben). De privé-experts die door de gouverneurs aangeduid worden, kregen de toestemming om drie vacaties per dag uit te voeren in plaats van twee: ze mogen negen uur per dag werken in plaats van zes.

Op datum van 30 april werden reeds meer dan 1.000 dossier behandeld en werd al voor ongeveer 7 miljoen euro aan schadevergoedingen aan de getroffen burgers betaald. De cijfers veranderen dagelijks en ik kan u verzekeren dat alles in het werk wordt gesteld om de schadelijders zo snel mogelijk te vergoeden.

1. Pour rappel, le Fonds des Calamités a été régionalisé en 2014. Toutes les calamités survenues à partir du 1*er* juillet 2014 sont à présent prises en charge par les entités fédérées. Une cellule fédérale est restée en place au sein du SPF Intérieur afin de gérer les charges du passé.

La procédure nécessaire à l'application de la loi du 12 juillet 1976 nécessite l'intervention de plusieurs administrations, à différents niveaux, ce qui ne permet pas de traiter environ 15.000 dossiers dans un délai de quelques semaines ou de quelques mois.

Lorsque les services fédéraux des gouverneurs reçoivent les dossiers des sinistrés, ils constatent souvent que ces dossiers sont incomplets (approximativement un tiers). Les services provinciaux doivent par conséquent écrire aux sinistrés, fixer un délai pour la réponse et attendre l'envoi des documents.

Afin d'aider le citoyen touché à constituer le dossier, un manuel est disponible en ligne, sur le site web *IBZ.be*.

2. Différentes mesures ont d'ores et déjà été adoptées afin d'accélérer le traitement des dossiers: neuf contractuels ont été engagés et mis à la disposition des provinces flamandes (qui sont les plus impactées). Les experts privés désignés par les gouverneurs ont été autorisés à effectuer trois vacations par jour au lieu de deux: ils peuvent travailler neuf heures par jour au lieu de six.

Le 30 avril, plus de 1.000 dossiers avaient déjà été traités et quelque 7 millions d'euros d'indemnités ont été payés aux citoyens sinistrés. Les chiffres changent quotidiennement et je peux vous assurer que tout est mis en oeuvre pour indemniser le plus rapidement possible les personnes sinistrées.

DO 2015201608510

Vraag nr. 1164 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 23 maart 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

De handel in vervalste doktersattesten.

In de *Artsenkrant* van 18 maart 2016 is een artikel verschenen over de handel in valse doktersattesten, nadat deze praktijk aan het licht was gekomen toen het atheneum Serge Creuz enkele attesten die bij hen waren ingeleverd ter controle voorlegde aan artsen van het Brusselse Erasmusziekenhuis die deze zogezegd hadden uitgeschreven.

Tevens blijkt uit dit artikel dat valse attesten via sociale media te koop zouden zijn voor 5 tot 30 euro. Het gaat hier dus niet om attesten die door dokters op onrechtmatige wijze werden uitgeschreven, maar wel degelijk om vervalsingen van attesten die werden uitgeschreven buiten het weten van de dokters op wiens naam de attesten werden opgesteld.

Kan u mij voor 2014 en 2015, op jaarbasis, volgende gegevens meedelen?

1. a) Hoeveel zaken zijn bij de overheid bekend betreffende het gebruik van vervalste doktersattesten? Kan de context worden geschetst waarin deze attesten werden uitgeschreven (regularisatie, onderwijs, werk, enzovoort)?

b) In hoeveel van deze gevallen werd proces-verbaal opgesteld?

c) In hoeveel gevallen werd een veroordeling uitgesproken? Welke straffen werden daarbij opgelegd?

2. a) Welke controles werden uitgevoerd op de sociale media om dergelijke vervalste attesten op het spoor te komen en welke resultaten leverde dat op?

b) In hoeveel van deze gevallen werd proces-verbaal opgesteld?

c) In hoeveel gevallen werd een veroordeling uitgesproken? Welke straffen werden daarbij opgelegd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 12 mei 2016, op de vraag nr. 1164 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 23 maart 2016 (N.):

1. a) en 2. a) Het antwoord op deze parlementaire vragen valt onder de bevoegdheid van mijn collega, Mevrouw Maggie De Block, minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid.

DO 2015201608510

Question n° 1164 de madame la députée Barbara Pas du 23 mars 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le commerce des faux certificats médicaux.

Dans son édition du 18 mars 2016, le *Journal du Médecin* publiait un article sur le commerce de faux certificats médicaux, après la révélation de cette pratique à la suite d'une demande de contrôle par l'athénée Serge Creuz de quelques certificats médicaux prétendument délivrés par des médecins de l'hôpital bruxellois Erasme.

L'article révèle en outre que de faux certificats sont proposés à la vente par l'entremise des réseaux sociaux et se négocient entre 5 et 30 euros. Il ne s'agit donc pas de certificats rédigés indûment par des médecins, mais bien de falsifications de certificats établis à l'insu des médecins dont ils portent la signature.

Pourriez-vous me fournir les informations suivantes, sur une base annuelle, pour les années 2014 et 2015?

1. a) Combien de dossiers relatifs à l'utilisation de faux certificats médicaux ont-ils été transmis aux autorités? Est-il possible de préciser le contexte dans lequel ces documents ont été délivrés (régularisation, enseignement, travail, etc.)?

b) Combien de ces dossiers ont-ils donné lieu à l'établissement d'un procès-verbal?

c) Combien de cas ont-ils débouché sur une condamnation? Quelles ont été les sanctions infligées?

2. a) Quels ont été les contrôles effectués dans les médias sociaux pour dépister ces faux certificats médicaux et quels en ont été les résultats?

b) Dans combien de cas un procès-verbal a-t-il été établi?

c) Combien de cas ont-ils débouché sur une condamnation? Quelles ont été les sanctions infligées?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 12 mai 2016, à la question n° 1164 de madame la députée Barbara Pas du 23 mars 2016 (N.):

1. a) et 2. a) Les réponses concernant ces questions parlementaires relèvent de la compétence de ma collègue, Madame Maggie De Block, ministre des Affaires sociales et de la Santé publique.

1. b) en 2. b) De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van de processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de modi operandi, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de bestemmingen-plaats, enz.

Op basis van de informatie die in de ANG gevat wordt, is het niet mogelijk om een antwoord te geven op uw specifieke vraag inzake vervalste doktersattesten. Het voorwerp "doktersattest" is immers niet als dusdanig aanwezig in de politiedatabank. Het is dus niet mogelijk om binnen de gekwalificeerde feiten van valsheid geregistreerd in de ANG specifiek die feiten te selecteren die verband houden met valse medische getuigschriften.

1. c) en 2. c) Het antwoord op deze parlementaire vragen valt onder de bevoegdheid van mijn collega, Koen Geens, minister van Justitie.

1. b) et 2. b) La Banque de données Nationale Générale (BNG) est une base de données policière où sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les modi operandi, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, etc.

Les informations encodées dans la BNG ne permettent pas de fournir une réponse à votre question spécifique relative aux certificats médicaux falsifiés, étant donné que l'objet "certificat médical" en tant que tel n'est pas présent dans la banque de données policière. Il n'est donc pas possible de sélectionner, parmi les faits qualifiés de faux enregistrés en BNG, ceux qui le sont sur base d'un faux certificat médical.

1. c) et 2. c) Les réponses concernant ces questions parlementaires relèvent de la compétence de mon collègue, Koen Geens, ministre de la Justice.

DO 2015201608530

Vraag nr. 1165 van de heer volksvertegenwoordiger Elio Di Rupo van 24 maart 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Bestrijding van cybercriminaliteit.

De cybercriminaliteit evolueert al jaren voortdurend. Steeds meer institutionele actoren, bedrijven en particulieren worden thans het slachtoffer van cybercriminelen.

Volgens een verslag dat het federale cyber emergency team (CERT.be) opstelde over de periode 2010-2014, is het aantal cyberincidenten bijna verachtvoudigd: het nam toe van 116 tot 822 incidenten per maand. De cijfers voor 2015 zijn nog verontrustender, omdat men, met niet minder dan 1.092 incidenten per maand, een stijging van 30 procent vaststelt ten opzichte van 2014.

Hoewel de gerapporteerde cijfers gedeeltelijk kunnen worden verklaard door een betere sensibilisering van het publiek en een ruimere verspreiding van informatie over de risico's en de gevolgen van cyberaanvallen, mag men dat voortdurend evoluerende gegeven, dat steeds verder om zich heen grijpt, niet onderschatten. Volgens CERT.be plannen hackers steeds performantere en gerichtere aanvallen, die steeds moeilijker kunnen worden gestopt.

DO 2015201608530

Question n° 1165 de monsieur le député Elio Di Rupo du 24 mars 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La lutte contre la cybercriminalité.

Depuis plusieurs années, la cybercriminalité est en constante évolution, un phénomène qui touche aujourd'hui un nombre croissant d'acteurs institutionnels, d'entreprises et de particuliers.

Selon un rapport effectué par l'équipe d'intervention d'urgence en sécurité informatique (CERT.be) au cours de la période 2010-2014, le nombre de cyberincidents a pratiquement été multiplié par huit, passant de 116 à 822 incidents par mois. Les chiffres relevés pour l'année 2015 sont d'autant plus préoccupants puisque l'on constate une augmentation de 30 % par rapport à l'année 2014, c'est-à-dire pas moins de 1.092 incidents par mois.

Si une partie des chiffres rapportés s'explique par une meilleure sensibilisation du public et une plus large diffusion d'informations relatives aux risques et aux conséquences liées aux attaques informatiques, il ne faut pas prendre à la légère ce phénomène évoluant constamment et dont l'ampleur est grandissante. En effet, toujours selon CERT.be, les hackers développent des attaques toujours plus performantes, ciblées et difficiles à arrêter.

Zo is er tegenwoordig sprake van een nieuw soort aanval, met ransomware: dit is kwaadaardige software die de computer besmet en verhindert dat de gebruiker toegang krijgt tot zijn persoonlijke gegevens zolang hij geen 'losgeld' heeft gestort aan de hacker die achter de aanval zit. Niemand is veilig, zelfs de bedrijven met IT-diensten die gespecialiseerd zijn in de beveiliging tegen dit soort aanvallen niet.

Of het nu gaat over ransomware, geblokkeerde websites, gegevens- of informatiediefstal, systemen die down gaan of potentiële dreigingen, feit is dat cybercriminaliteit niet meer weg te denken is uit onze maatschappij, die afhankelijk geworden is van de nieuwe technologieën. We moeten het probleem dan ook globaal bevatten, diepgaand analyseren en op een nieuwe en een dynamische manier aanpakken.

1. Welke maatregelen werden er goedgekeurd om de bedrijven voor de problematiek van de cyberincidenten te sensibiliseren?

2. Hoe denkt u de lijn inzake voorlichting door te trekken en mogelijke doelwitten van aanvallen beter te informeren, en hoe denkt u nieuwe initiatieven ter bestrijding van cybercriminaliteit aan te moedigen?

3. CERT.be stelt dat de hackers professioneler worden en hun aanvallen steeds meer perfectioneren. Hoe denkt u die trend om te buigen? Zult u binnenkort over een groter budget beschikken om dat probleem in te dammen?

4. Welk type van bedrijven wordt het meest getroffen? Hoe verhoudt het aantal aanvallen op institutionele actoren zich tot het aantal aanvallen op bedrijven?

5. Wat voor gegevens zoeken de hackers en wat zijn hun drijfveren? Richten ze tegenwoordig het vizier meer op particulieren?

6. Welke factoren bieden er volgens u een verklaring voor de gestage toename van het aantal aanvallen? Voor welk type van cyberaanval wordt er procentueel de sterkste toename genoteerd? Zijn er bepaalde cyberincidenten die nu minder voorkomen ten opzichte van de periode 2010-2014?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 12 mei 2016, op de vraag nr. 1165 van de heer volksvertegenwoordiger Elio Di Rupo van 24 maart 2016 (Fr.):

1. tot 5. Deze materie is specifiek bevoegdheid van het Centrum voor Cyberveiligheid (CCB) en CERT.be.

Par exemple, on parle à l'heure actuelle d'une attaque d'un genre nouveau, le *ransomware*, un virus qui infecte l'ordinateur et qui empêche l'utilisateur d'avoir accès à ses données personnelles tant qu'il n'a pas versé de l'argent à l'auteur de l'attaque. Personne n'est à l'abri, y compris les entreprises disposant de services informatiques spécialisés dans la protection contre ce genre d'attaques.

Qu'il s'agisse de *ransomware*, de blocages de sites, de vols de données ou informations, d'arrêts forcés de systèmes ou de menaces potentielles, la cybercriminalité fait désormais partie intégrante de notre société dépendante des nouvelles technologies. Ainsi, il est de mise de comprendre le problème de manière globale, de l'analyser en profondeur et d'adopter une approche nouvelle et évolutive.

1. Pourriez-vous préciser quelles mesures ont été adoptées pour sensibiliser les entreprises contre les cyberincidents?

2. Comment comptez-vous maintenir cette tendance pour informer davantage les cibles potentielles d'attaques et comment comptez-vous encourager de nouvelles initiatives de lutte contre la cybercriminalité?

3. CERT.be affirme que les hackers se professionnalisent, comment comptez-vous lutter contre l'amélioration des cyberattaques? Disposerez-vous, dans un avenir proche, d'un budget plus important pour endiguer le problème?

4. Quel est le type d'entreprise le plus touché? Quelle est la proportion d'attaques envers les acteurs institutionnels par rapport aux attaques ciblant les entreprises?

5. Quel est le type de données recherchées par les hackers et quelles sont leurs motivations? S'attaquent-ils davantage aujourd'hui aux particuliers ou aux acteurs privés?

6. Selon vous, quels sont les facteurs expliquant l'augmentation constante des attaques? Quel est, en pourcentage, le type d'attaque ayant connu une plus grande progression? Certains cyberincidents ont-ils diminués par rapport à la période 2010-2014?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 12 mai 2016, à la question n° 1165 de monsieur le député Elio Di Rupo du 24 mars 2016 (Fr.):

1. à 5. Cette matière est une compétence spécifique du Centre pour la Cybersécurité Belgique (CCB) et CERT.be.

Deze vragen vallen bijgevolg niet onder mijn bevoegdheden, maar onder die van mijn collega, de heer Charles Michel, eerste minister (vraag nr. 144 van 24 mei 2016).

DO 2015201608555

Vraag nr. 1169 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 25 maart 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Private bewakingsagenten. - Portiers in de horeca.

Personen die werkzaam zijn als bewakingsagent voor een privaat beveiligingsbedrijf zijn wettelijk verplicht om zich te identificeren door middel van een identificatiekaart. Die identificatiekaart wordt afgeleverd door de Algemene Directie Veiligheid en Preventie van de FOD Binnenlandse Zaken en moet altijd en op een zichtbare plaats worden gedragen bij de uitoefening van de functie.

Deze private bewakingspersonen worden ingezet voor de bewaking van festivals, evenementen, sportmanifestaties, winkels, shoppingcentra, kantoorgebouwen, enzovoort.

Doorgaans doen er zich geen problemen voor. Een grote uitzondering betreft de horeca. Daar worden vaak personen ingezet als portier of parkeerwacht. Zij zijn evenwel niet allemaal tewerkgesteld bij een erkende private veiligheidsfirma en beschikken daardoor ook niet altijd over de wettelijk verplichte identificatiekaart.

In een aantal gevallen gaat het zelfs over maffieuze praktijken waarbij horecazaken benaderd worden om een portier in dienst te nemen in ruil voor bescherming. Indien men hierop niet ingaat, worden deze horecazaken geconfronteerd met onregelmatigheden en conflicten. Om die reden durven verschillende horecazaken niet altijd klacht indienen en wachten ze eerder acties van collega's in dezelfde situatie of van de overheid af.

In het horecamilieu van bepaalde steden zou het tevens onmogelijk zijn om zelf de vrije keuze te kunnen maken welk privaat - al dan niet erkend - bewakingsbedrijf als portier zou optreden. Er is geen vrije concurrentie mogelijk omdat men elk zijn werkgebied zou afbakenen.

In Roeselare werd een gemeenteraadslid van mijn partij op café zelfs afgedreigd omdat hij het vergunningenprobleem van sommige portiers in de Roeselaarse horeca had aangekaart op de gemeenteraad.

Ces questions parlementaires ne relèvent par conséquent pas de mes compétences mais de la compétence de mon collègue, monsieur Charles Michel, premier ministre (question n° 144 du 24 mai 2016).

DO 2015201608555

Question n° 1169 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 25 mars 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Agents de gardiennage privés. - Portiers dans l'horeca.

Les personnes employées comme agents de gardiennage pour une société de sécurité privée sont légalement tenues de s'identifier au moyen d'une carte d'identification. Cette carte est délivrée par la Direction générale Sécurité et Prévention du SPF Intérieur et doit toujours être portée de façon visible pendant l'exercice de la fonction.

Il est fait appel à ces agents de gardiennage privés pour surveiller des festivals, des événements, des compétitions sportives, des magasins, des centres commerciaux, des immeubles de bureaux, etc.

Tout fonctionne généralement sans problème, à l'exception notable du secteur horeca. Des personnes y sont souvent engagées comme portier ou gardien de parking. Or, toutes ne sont pas occupées par une société de sécurité privée agréée et ne disposent donc pas toujours de la carte d'identification requise par la loi.

Dans un certain nombre de cas, il est même question de pratiques mafieuses consistant à approcher des établissements horeca pour qu'ils prennent un portier à leur service en échange d'une protection. En cas de refus, ces établissements sont alors confrontés à des irrégularités et des conflits. Pour ces raisons, plusieurs établissements horeca n'osent pas toujours porter plainte et préfèrent attendre que les autorités ou des collègues se trouvant dans la même situation prennent l'initiative.

Dans certaines villes, il serait également impossible aux établissements horeca de choisir librement la société de gardiennage privée - agréée ou non - à laquelle ils souhaitent recourir pour leurs portiers. Aucune libre concurrence n'est possible car chacun délimiterait son territoire de travail.

Dans un café de Roulers, un membre du conseil communal issu de mon parti a même été menacé pour avoir osé aborder au conseil communal le problème de l'autorisation de certains portiers dans l'horeca roularien.

1. Hoeveel personen van de Directie Veiligheid en Preventie van de FOD Binnenlandse Zaken controleren de private beveiligingsbedrijven die in de horeca werkzaam zijn?

2. Hoeveel bedrijven zijn erkend als privaat beveiligingsbedrijf die ook als portier voor de horeca optreden?

3. Hoeveel klachten werden bij de directie Veiligheid en Preventie van de FOD Binnenlandse Zaken ingediend tegen portiers zonder de wettelijk vereiste vergunning en identificatiekaart en tegen horecazaken die gebruik maken van dergelijke portiers? Graag cijfers per provincie voor 2012, 2013, 2014, 2015 en 2016.

4. Hoeveel klachten werden onontvankelijk verklaard? Hoeveel geseponeerd? Hoeveel ongegrond?

5. Hoeveel klachten werden ontvankelijk en gegrond verklaard? Graag cijfers per provincie voor 2012, 2013, 2014, 2015 en 2016.

6. Hoeveel controles worden er bij de horeca door de directie Veiligheid en Preventie van de FOD Binnenlandse Zaken zelf uitgevoerd om de correcte toepassing van de wetgeving na te gaan? Graag cijfers per provincie voor 2012, 2013, 2014, 2015 en 2016.

7. Heeft de FOD Binnenlandse Zaken voor deze materie specifieke samenwerkingsovereenkomsten met lokale politiezones?

8. Op welke manier wordt er preventief en repressief gewerkt tegen de hierboven genoemde vormen van afpersing?

9. Zijn er klachten geweest die uiteindelijk hebben geleid tot vervolging door Justitie? Graag cijfers per provincie voor 2012, 2013, 2014, 2015 en 2016.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 12 mei 2016, op de vraag nr. 1169 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 25 maart 2016 (N.):

1. Bij de Algemene Directie Veiligheid en Preventie van de FOD Binnenlandse zaken zijn momenteel 39 ambtenaren gemachtigd om toezicht te houden op de wet van 10 april 1990 tot regeling van de private en bijzondere veiligheid en haar uitvoeringsbesluiten. Van deze 39 ambtenaren zijn er 22 ambtenaren die zich continue op het terrein begeven in alle sectoren van de private veiligheid.

1. Combien de personnes de la Direction Sécurité et Prévention du SPF Intérieur sont-elles chargées du contrôle des sociétés de gardiennage privées actives dans l'horeca?

2. Combien d'entreprises ayant reçu l'agrément en qualité de société de gardiennage privée exercent-elles des fonctions de portier dans l'horeca?

3. Combien de plaintes ont-elles été déposées auprès de la Direction Sécurité et Prévention du SPF Intérieur contre des portiers qui ne disposent pas de l'autorisation et de la carte d'identification requises par la loi et contre des établissements horeca qui font appel à des portiers non agréés? Pourriez-vous fournir les chiffres par province pour les années 2012, 2013, 2014, 2015 et 2016?

4. Combien de plaintes ont-elles été déclarées irrecevables? Combien ont été classées sans suite? Combien ont-elles été jugées non fondées?

5. Combien de plaintes ont-elles été déclarées fondées et recevables? Pourriez-vous fournir les chiffres par province pour les années 2012, 2013, 2014, 2015 et 2016?

6. Combien de contrôles la Direction Sécurité et Prévention du SPF Intérieur a-t-elle effectués elle-même dans l'horeca pour s'assurer de l'application correcte de la législation? Pourriez-vous fournir les chiffres par province pour les années 2012, 2013, 2014, 2015 et 2016?

7. Le SPF Intérieur a-t-il conclu des accords de coopération spécifiques pour cette matière avec les zones de police locales?

8. Quelles mesures préventives et répressives sont-elles prises pour lutter contre les formes susmentionnées d'escroquerie?

9. Des plaintes ont-elles finalement donné lieu à des poursuites judiciaires? Pourriez-vous fournir les chiffres par province pour les années 2012, 2013, 2014, 2015 et 2016?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 12 mai 2016, à la question n° 1169 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 25 mars 2016 (N.):

1. Au sein de la Direction générale Sécurité et Prévention du SPF Intérieur, 39 fonctionnaires sont actuellement habilités à exercer la surveillance du respect de la loi du 10 avril 1990 réglementant la sécurité privée et particulière et de ses arrêtés d'exécution. Parmi ces 39 fonctionnaires, il y a 22 fonctionnaires qui se rendent en permanence sur le terrain dans tous les secteurs de la sécurité privée.

2. In totaal zijn 91 bewakingsondernemingen vergund voor het uitoefenen van bewakingsactiviteiten op werkposten die een café, bar, kansspelinrichting of dansgelegenheid uitmaken.

3. Onderstaande cijfers betreffen het aantal klachten met betrekking tot (vermoedelijke) niet-vergunde portiers. Uit de klachten kan echter niet opgemaakt worden of het gaat om een portier zonder identificatiekaart (niet-vergunde bewakingsagent), dan wel om een bewakingsagent die houder is van een identificatiekaart maar deze niet zichtbaar draagt. Ter verduidelijking wordt ook het totaal aantal klachten met betrekking tot de gehele sector van de private veiligheid weergegeven.

Er zijn geen cijfers beschikbaar over de verdeling van deze klachten per provincie.

2. Au total, 91 entreprises de gardiennage sont autorisées pour l'exercice d'activités de gardiennage sur les postes de travail que constituent un café, un bar, un établissement de jeux de hasard ou un lieu de danse.

3. Les chiffres ci-dessous concernent le nombre de plaintes relatives aux portiers (présumés) non autorisés. Nous ne pouvons toutefois pas déduire des plaintes s'il s'agit d'un portier sans carte d'identification (agent de gardiennage non autorisé), ou d'un agent de gardiennage qui est titulaire d'une carte d'identification mais ne la porte pas de manière visible. Pour plus de clarté, nous donnons également le nombre total de plaintes relatives à l'ensemble du secteur de la sécurité privée.

Il n'y a pas de chiffres disponibles sur la répartition de ces plaintes par province.

hooliganisme	29 (totaal aantal klachten: 267)/*29 (nombre total de plaintes: 267)*
2013	21 (totaal aantal klachten: 181)/*21 (nombre total de plaintes: 181)*
2014	17 (totaal aantal klachten: 281)/*17 (nombre total de plaintes: 281)*
2015	25 (totaal aantal klachten: 323)/*25 (nombre total de plaintes: 323)*
2016	15 (totaal aantal klachten: 93)/*15 (nombre total de plaintes: 93)*

4. Voor het jaar 2012 zijn hierover geen cijfers beschikbaar. Van de 78 klachten met betrekking tot vermoedelijke niet-vergunde portiers in de jaren 2013-2016, werden vijf klachten geseponeerd (wegens onvoldoende informatie of omdat de betrokken horecazaak inmiddels gesloten was). Vijf klachten werden als ongegrond beoordeeld.

5.

4. Pour l'année 2012, il n'y a pas de chiffres disponibles en la matière. Parmi les 78 plaintes relatives à des portiers présumés non autorisés dans les années 2013-2016, cinq plaintes ont été classées sans suite (en raison du manque d'informations ou parce que l'exploitation horeca en question était entre-temps fermée). Cinq plaintes ont été jugées non fondées.

5.

2012	Geen cijfers beschikbaar/ *Pas de chiffres disponibles*
2013	17
2014	16
2015	21
2016	14

Dit betreffen enkel het aantal klachten dat ontvankelijk en mogelijk gegrond werd verklaard. Elke klacht die wordt ingediend wordt geanalyseerd. Op basis van deze analyse worden een beperkt aantal klachten geseponeerd. Voor de overige klachten is meestal bijkomend onderzoek nodig, deze worden dan opgenomen in de planning van de controles.

Omdat nog niet alle horecazaken waarover een klacht werd ingediend gecontroleerd werden, is het niet mogelijk cijfers te geven over het aantal gegronde klachten.

Er zijn geen cijfers beschikbaar over de verdeling van deze klachten per provincie.

6. Onderstaande cijfers betreffen het aantal controles in het uitgaansmilieu (cafés, en zowel vaste als occasionele dansgelegenheden). Er zijn geen cijfers beschikbaar over de verdeling van deze controles per provincie.

Cela concerne uniquement le nombre de plaintes jugées recevables et probablement fondées. Chaque plainte introduite est analysée. Sur la base de cette analyse, un nombre limité de plaintes sont classées sans suite. Pour les autres plaintes, une enquête supplémentaire est généralement nécessaire, celles-ci sont alors reprises dans le planning des contrôles.

Étant donné que les exploitations horeca pour lesquelles une plainte a été introduite n'ont pas encore toutes été contrôlées, il n'est pas possible de donner des chiffres sur le nombre de plaintes fondées.

Il n'y a pas de chiffres disponibles sur la répartition de ces plaintes par province.

6. Les chiffres ci-dessous concernent le nombre de plaintes dans le milieu des sorties (cafés, et lieux de danse tant habituels qu'occasionnels). Il n'y a pas de chiffres disponibles sur la répartition de ces contrôles par province.

2012	112
2013	49
2014	99
2015	103
2016	14

7. De directie controle private veiligheid werkt nauw samen met de lokale politiezones. Om deze samenwerking te optimaliseren heeft elke politiezone een contactpersoon binnen onze directie. Deze contactpersoon onderhoudt de contacten met de politiezone en stelt per zone een op maat geschreven actieplan op met betrekking tot de private veiligheid. In dit actieplan kan ook de vermelde problematiek opgenomen worden.

Bovendien wordt er ook op het terrein nauw samengewerkt. Voor controles die betrekking hebben op het uitgaansmilieu wordt namelijk steeds beroep gedaan op bijstand van de politie, wegens de specifieke risico's eigen aan deze controles.

8. De vervolging van elke vorm van afpersing valt onder de bevoegdheden van de minister van Justitie.

7. La Direction Contrôle Sécurité privée collabore étroitement avec les zones de police locale. Afin d'optimaliser cette collaboration, chaque zone de police a une personne de contact au sein de notre direction. Cette personne de contact entretient des contacts avec la zone de police et établit, par zone, un plan d'action sur mesure en matière de sécurité privée. Ce plan d'action peut également mentionner la problématique susmentionnée.

En outre, une étroite collaboration est mise en place sur le terrain. Pour les contrôles qui ont trait au milieu des sorties, il est en effet toujours fait appel à l'assistance de la police, en raison des risques spécifiques inhérents à ces contrôles.

8. La poursuite de toute forme d'extorsion relève des compétences du ministre de la Justice.

Maar ook mijn diensten spenderen hier de nodige aandacht aan. Door nauw met de lokale politie samen te werken worden signalen met betrekking tot eventuele problemen in de politiezone sneller opgepikt. Deze worden opgenomen in een actieplan waarin de lokale noden worden geïdentificeerd. Daarnaast staan mijn diensten de politiezones ook bij, onder meer via informatiesessies of het beantwoorden van specifieke vragen.

Daarnaast wordt er ook gewerkt aan het sensibiliseren van de burgers. Er zal een communicatieplan opgesteld worden waarin de burgers via verschillende kanalen, onder meer via sociale media, gewezen worden op hun rechten en plichten met betrekking tot de sector van de private bewaking. Een voorbeeld is de burger er op te wijzen dat een bewakingsagent geen fooien mag vragen noch ontvangen. Hierbij worden burgers ook aangemoedigd klacht in te dienen indien ze geconfronteerd worden met onregelmatigheden, gezien het relatief lage aantal klachten van burgers die onze diensten ontvangen.

Ten slotte zullen ook de gebruikers van de bewakingsdiensten gesensibiliseerd worden, via informatiesessie, websites, enz. Hiervoor zal worden samengewerkt met overkoepelende of vertegenwoordigende organisaties, zoals Horeca Vlaanderen.

9. Voor klachten met een strafrechtelijke component wordt de klager aangeraden een klacht neer te leggen bij de lokale politie. Onze diensten hebben geen cijfers ter beschikking over het aantal klachten met betrekking tot strafrechtelijke inbreuken en het gevolg dat Justitie hieraan geeft.

Mes services y accordent également l'attention nécessaire aussi. En collaborant étroitement avec la police locale, les signaux relatifs à d'éventuels problèmes dans la zone de police sont plus rapidement captés. Ils sont coulés dans un plan d'action qui identifie les besoins locaux. En outre, mes services assistent également les zones de police, notamment par le biais de sessions d'information ou en répondant à des questions spécifiques.

En outre, mes services oeuvrent également à la sensibilisation des citoyens. Un plan de communication sera établi. Ce plan vise à informer les citoyens par le biais de différents canaux, notamment les médias sociaux, sur leurs droits et obligations relatifs au secteur du gardiennage privé. Un exemple est d'informer le citoyen que l'agent de gardiennage ne peut ni demander, ni recevoir de pourboires. À cet égard, les citoyens sont également encouragés à porter plainte s'ils sont confrontés à des irrégularités vu le nombre relativement faible de plaintes de citoyens que nos services reçoivent.

Enfin, les utilisateurs de services de gardiennage seront également sensibilisés par le biais de sessions d'informations, de sites web, etc. À cet effet, une collaboration sera mise en place avec les organisations représentatives ou coordinatrices comme Horeca Vlaanderen.

9. Pour les plaintes à composante pénale, il est conseillé au plaignant de porter plainte auprès de la police locale. Nos services ne disposent pas de chiffres sur le nombre de plaintes relatives à des infractions pénales et sur la suite qui y a été donnée par la Justice.

DO 2015201608564

Vraag nr. 1170 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 25 maart 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Administratieve verordening onderzoek hoofdverblijfplaats.

De gemeenteraad van Roeselare heeft in op 21 maart 2016 een nieuwe administratieve verordening goedgekeurd met betrekking tot het onderzoek naar de hoofdverblijfplaats van personen en het verslag daaromtrent. Het vorige dateerde van 21 december 1992.

Artikel 10 van het koninklijk besluit van 16 juli 1992 bepaalt dat de gemeenteraad bij verordening de nadere regels dient vast te leggen over de wijze waarop het onderzoek van de reële verblijfplaats wordt uitgevoerd.

DO 2015201608564

Question n° 1170 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 25 mars 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Règlement administratif relatif à l'enquête sur la résidence principale.

Le 21 mars 2016, le conseil communal de Roulers a adopté un nouveau règlement administratif relatif à l'enquête sur la résidence principale des personnes et au rapport y afférent. Le précédent règlement remontait au 21 décembre 1992.

L'article 10 de l'arrêté royal du 16 juillet 1992 prévoit que le conseil communal fixe par règlement les modalités selon lesquelles l'enquête sur le lieu de résidence réel est effectuée.

In haar toezichtonderzoek "Domiciliëringen" (dossiernummer 62605) verwijst het Comité P naar de ministeriële omzendbrief van 30 augustus 2013 waarin uw voorgangster heeft meegedeeld dat haar diensten een rondvraag hebben gedaan over de gemeentelijke verordening die in artikel 10 van het koninklijk besluit van 16 juli 1992 is voorzien. "Daaruit bleek dat nog heel wat gemeenten niet over een dergelijke verordening beschikken of dat hun verordening verouderd is. Met het oog op heen correcte en coherente registratie van de adressen en van de gezinssamenstelling van de burgers in de bevolkingsregisters, is het bestaan van zo een verordening of de eventuele actualisering ervan, alsook een nauwgezet toezicht op de wettelijke naleving (...) een onontbeerlijk instrument in de strijd tegen de domiciliefraude".

1. In welke gemeenten heeft de gemeenteraad nog geen administratieve verordening goedgekeurd, ondanks het feit dat dit al sedert het koninklijk besluit van 16 juli 1992 verplicht is?

2. In welke gemeenten is deze administratieve verordening gewijzigd sedert 2012?

3. Worden de ontwerpen van wijzigingen aan een bestaande verordening voorafgaand besproken met de FOD Binnenlandse Zaken? Zo ja, op welke manier gebeurt dat?

4. Op welke wijze moeten de ontwerpen van wijzigingen aan een bestaande verordening voorafgaand besproken worden met de politiezone?

5. Op welke wijze zal u toezicht uitoefenen op de wettelijke naleving van deze verordeningen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 12 mei 2016, op de vraag nr. 1170 van de heer volksvertegenwoordiger Brecht Vermeulen van 25 maart 2016 (N.):

1. Eind 2015 hebben mijn diensten opnieuw bij alle gemeenten geïnformeerd naar het bestaan van een gemeenteverordening inzake enerzijds de woonstvaststellingen en anderzijds de huisnummering.

De ontvangen antwoorden werden op 22 februari 2016 verwerkt met het volgende resultaat (tabel 1):

- 309 gemeenten, of 52,4 %, blijken te beschikken over een gemeenteverordening inzake de woonstvaststellingen;

- 149 gemeenten, of 25,2 %, blijken te beschikken over een gemeenteverordening inzake de huisnummering.

Dans son enquête de contrôle "Domiciliations" (numéro de dossier 62605), le Comité P se réfère à la circulaire ministérielle du 30 août 2013 dans laquelle votre prédécesseur indiquait que ses services avaient réalisé un sondage au sujet du règlement communal prévu par l'article 10 de l'arrêté royal du 16 juillet 1992."À l'issue de celui-ci, il est apparu que de très nombreuses communes ne disposent pas d'un tel règlement ou que leur règlement est désuet. L'existence d'un tel règlement ou de son éventuelle actualisation, ainsi qu'un contrôle minutieux du respect effectif de celui-ci, constituent des instruments indispensables dans la lutte contre la fraude au domicile en ce qu'ils contribuent à assurer un enregistrement correct des adresses et de la composition de ménage des citoyens dans les registres de la population".

1. Quelles sont les communes dans lesquelles le conseil communal n'a pas encore adopté de règlement administratif, en dépit du fait que ce soit obligatoire depuis l'adoption de l'arrêté royal du 16 juillet 1992?

2. Dans quelles communes ce règlement administratif a-t-il été modifié depuis 2012?

3. Les projets de modification d'un règlement existant font-ils l'objet d'une discussion préalable avec le SPF Intérieur? Dans l'affirmative, comment procède-t-on à cette concertation?

4. Comment se déroule la concertation avec la zone de police au sujet des projets de modification d'un règlement existant?

5. Comment allez-vous contrôler le respect de ces règlements?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 12 mai 2016, à la question n° 1170 de monsieur le député Brecht Vermeulen du 25 mars 2016 (N.):

1. Fin 2015, mes services se sont renseignés auprès de toutes les communes quant à l'existence d'un règlement communal relatif d'une part, aux constatations de domicile et d'autre part, à la numérotation des habitations.

Les réponses reçues ont été traitées le 22 février 2016 et ont donné les résultats suivants (tableau 1):

- 309 communes, soit 52,4 %, semblent disposer d'un règlement communal en matière de constatations de domicile;

- 149 communes, soit 25,2 %, semblent disposer d'un règlement communal en matière de numérotation des habitations.

In bijlage vindt u ook een tabel 2 van alle gemeenten, alfabetisch, per provincie.

Kolom 4 geeft aan of de gemeente beschikt over een gemeenteverordening inzake de woonstvaststellingen; kolom 5 geeft aan of de gemeente beschikt over een gemeenteverordening inzake de huisnummering.

Indien volgens de inlichtingen van de gemeente een van de gemeenteverordeningen, of beide, werd opgemaakt na 1 januari 2012, dan staat deze datum vermeld in de betreffende kolom.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de Griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

2. Het antwoord op deze vraag werd voor de eenvoud verwerkt in het antwoord op punt 1.

3. Momenteel is er geen reglementaire procedure die de gemeenten oplegt om een ontwerp van een nieuwe verordening of van wijzigingen aan een bestaande verordening te bespreken met de FOD Binnenlandse Zaken.

Als reactie op de ministeriële omzendbrief van 30 augustus 2013 waar u naar verwijst, hebben een aantal gemeenten een nieuwe verordening opgesteld of een bestaande verordening gewijzigd. Mijn diensten hebben talrijke vragen gekregen vanuit de gemeenten.

In dit kader kan ik het geachte lid meedelen dat er in 2016 een wijziging wordt voorbereid van onder meer artikel 10 van het koninklijk besluit van 16 juli 1992 betreffende de bevolkingsregisters en het vreemdelingenregister.

Deze reglementaire aanpassing zal het mogelijk maken dat alle gemeenten op korte termijn over een dergelijke verordening dienen te beschikken.

Deze wijziging wordt voorafgaandelijk voor advies voorgelegd aan de Commissie voor de bescherming van de private levenssfeer, de Raad van State en de Verenigingen van steden en gemeenten.

4. Heden is er geen procedure die de gemeenten verplicht om een ontwerp van een nieuwe verordening of van wijzigingen aan een bestaande verordening te bespreken met de politiezone.

Een regelmatig overleg tussen de politiezone en de gemeente(n) die de politiezone bedient, lijkt me evenwel van cruciaal belang om een goede uitvoering te bereiken van de gemeenteverordening inzake de woonstvaststelling.

Vous trouverez également un tableau 2 en annexe. Celui-ci reprend toutes les communes, classées par ordre alphabétique, par province.

La colonne 4 indique si la commune dispose d'un règlement communal en matière de constatations de domicile; la colonne 5 indique si la commune dispose d'un règlement communal en matière de numérotation des habitations.

Si, selon les renseignements fournis par la commune, l'un des règlements communaux, ou les deux, a été rédigé après le 1*er* janvier 2012, cette date figure alors dans la colonne en question.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au Greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

2. Par facilité, la réponse à cette question a été traitée dans la réponse au point 1.

3. Actuellement, il n'existe aucune procédure réglementaire obligeant les communes à discuter avec le SPF Intérieur d'un projet de nouveau règlement ou de modification d'un règlement existant.

En réaction à la circulaire ministérielle du 30 août 2013 à laquelle vous faites référence, un certain nombre de communes ont rédigé un nouveau règlement ou ont modifié un règlement existant. Mes services ont reçu de nombreuses questions émanant des communes.

Dans ce cadre, je peux signaler à l'honorable membre qu'en 2016, une modification, notamment de l'article 10 de l'arrêté royal du 16 juillet 1992 relatif aux registres de la population et au registre des étrangers, est en cours de préparation.

Cette adaptation réglementaire permettra à toutes les communes de disposer à court terme d'un tel règlement.

Cette modification est préalablement soumise pour avis à la Commission de la Protection de la vie privée, au Conseil d'État et aux associations des villes et communes.

4. À l'heure actuelle, il n'existe aucune procédure obligeant les communes à analyser un projet de nouveau règlement ou de modification d'un règlement existant avec la zone de police.

Une concertation régulière entre la zone de police et la (les) commune(s) que dessert la zone de police me semble toutefois cruciale pour la bonne exécution du règlement communal en matière de constatations de domicile.

DO 2015201608647

Vraag nr. 1174 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 04 april 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Huwelijken van personen van hetzelfde geslacht.

In navolging van antwoorden op eerder gestelde vragen hierover (vraag nr. 330 van 12 maart 2012, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2011-2012, nr. 74, blz. 207 en vraag nr. 816 van 18 maart 2013, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2012-2013, nr. 118, blz. 165), beoog ik met deze vraag meer recente cijfers.

1. a) Hoeveel huwelijken van personen van hetzelfde geslacht, waarvan beide partners Belg zijn, werden er geregistreerd in 2013, 2014 en 2015, opgesplitst naar enerzijds homo's respectievelijk lesbiennes en anderzijds per gemeente?

b) Hoeveel van deze huwelijken zijn op vandaag al ontbonden?

2. a) Hoeveel huwelijken van personen van hetzelfde geslacht, waarvan één met de Belgische nationaliteit en een buitenlandse partner, werden er geregistreerd in 2013, 2014 en 2015, opgesplitst naar enerzijds homo's respectievelijk lesbiennes en anderzijds per gemeente?

b) Uit welke landen waren de buitenlandse partners afkomstig?

c) Hoeveel van deze huwelijken zijn op vandaag al ontbonden?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 12 mei 2016, op de vraag nr. 1174 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 04 april 2016 (N.):

Ik wil er vooreerst op wijzen dat in het Rijksregister niet de gebeurtenis van het huwelijk of de echtscheiding wordt opgenomen, maar wel de registratie van dit statuut in het persoonlijk dossier van de betrokken personen. Dit betekent dat de meegedeelde cijfers geen betrekking hebben op het aantal dergelijke feiten, maar wel op het aantal individuele dossiers in het Rijksregister van de natuurlijke personen waarvoor over het genoemde tijdvak een informatie met betrekking tot een huwelijk of echtscheiding in de burgerlijke staat, informatietype 120, geregistreerd werd.

DO 2015201608647

Question n° 1174 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 04 avril 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Mariages de personnes de même sexe.

Dans la foulée de réponses à des questions antérieures sur le même sujet (question n° 330 du 12 mars 2012, *Questions et réponses,* Chambre, 2011-2012, n° 74, p. 207 et question n° 816 du 18 mars 2013, *Questions et réponses,* Chambre, 2012-2013, n° 118, p. 165), je souhaiterais obtenir des chiffres plus récents.

1. a) Combien de mariages de personnes de même sexe et de nationalité belge ont-ils été enregistrés en 2013, 2014 et 2015? Pourriez-vous ventiler ces données d'une part selon qu'il s'agissait d'un mariage entre homosexuels et entre lesbiennes et, d'autre part, selon la commune où ces mariages ont été contractés?

b) Parmi ces mariages, combien ont déjà été dissous jusqu'à présent?

2. a) Combien de mariages de personnes de même sexe, dont l'une est de nationalité belge et l'autre de nationalité étrangère, ont-ils été enregistrés en 2013, 2014 et 2015? Pourriez-vous ventiler ces données d'une part selon qu'il s'agissait d'un mariage entre homosexuels et entre lesbiennes et, d'autre part, selon la commune où ces mariages ont été contractés?

b) De quels pays les partenaires étrangers étaient-ils originaires?

c) Parmi ces mariages, combien ont déjà été dissous jusqu'à présent?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 12 mai 2016, à la question n° 1174 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 04 avril 2016 (N.):

Je souhaite avant tout attirer l'attention sur le fait qu'au Registre national, ce ne sont pas les actes de mariage et divorces qui sont enregistrés, mais bien l'enregistrement de ce statut dans le dossier de la personne concernée; ce qui signifie que les chiffres communiqués n'indiquent pas le nombre de ces évènements mais bien le nombre de dossiers individuels au Registre national des personnes physiques pour lesquelles une information relative à un mariage ou à un divorce, type d'information 120, a été enregistrée à l'État civil au cours de la période désignée.

1. a) Het overzicht van het aantal personen van hetzelfde geslacht waarvan beide partners Belg zijn, opgesplitst naar homo's en lesbiennes, bij wie een huwelijk werd geregistreerd in de jaren 2013, 2014 en 2015 gaat als bijlage 1.

b) Op de dag van vandaag zijn daarvan volgend aantal huwelijken ontbonden:

Homo's:

2013 - 33

2014 - 10

2015 - 3

Lesbiennes:

2013 - 59

2014 - 25

2015 - 3

2. a) Het overzicht van het aantal personen van hetzelfde geslacht waarvan één partner met de Belgische nationaliteit en een buitenlandse partner, opgesplitst naar homo's en lesbiennes, bij wie een huwelijk werd geregistreerd in de jaren 2013, 2014 en 2015 gaat als bijlage 2.

b) Het land van herkomst van de buitenlandse partners: zie tabel als bijlage 3.

In bepaalde gevallen komen de totaalcijfers van bijlage 3 niet overeen met de cijfers uit bijlage 2.

Dit is het gevolg, zoals hierboven uitgelegd, van het feit dat deze cijfers gebaseerd zijn op een telling van het aantal individuele dossiers in het Rijksregister van de natuurlijke personen die een informatie met betrekking tot de burgerlijke staat, informatietype 120, bevatten; en niet als het aantal huwelijken als dusdanig.

c) Op de dag van vandaag zijn daarvan volgend aantal huwelijken ontbonden:

Homo's:

2013 - 7

2014 - 4

2015 - 0

Lesbiennes:

2013 - 6

2014 - 2

2015 - 0

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de Griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

1. a) Le récapitulatif du nombre de personnes du même sexe dont les deux partenaires sont belges, réparti entre homosexuels et lesbiennes, pour lesquelles un mariage a été enregistré aux années 2013, 2014 et 2015 est joint en annexe 1.

b) À ce jour, le nombre de ces mariages qui ont été dissous s'élève à:

Homosexuels:

2013 - 33

2014 - 10

2015 - 3

Lesbiennes:

2013 - 59

2014 - 25

2015 - 3

2. a) Le récapitulatif du nombre de personnes du même sexe dont l'un des partenaires a la nationalité belge et l'autre une nationalité étrangère, réparti entre homosexuels et lesbiennes, pour lesquelles un mariage a été enregistré aux années 2013, 2014 et 2015 est joint en annexe 2.

b) Le pays de provenance du partenaire étranger est répertorié dans le tableau en annexe 3.

Dans un certain nombre de cas, les chiffres totaux donnés dans l'annexe 3 diffèrent des chiffres livrés en annexe 2.

Ceci s'explique, comme mentionné plus haut, par le fait que ces chiffres sont basés sur un recensement du nombre de dossiers individuels au Registre national des personnes physiques qui reprennent une information relative à l'état civil, type d'information 120; et non sur le nombre de mariages en tant que tel.

c) À ce jour, le nombre de ces mariages qui ont été dissous s'élève à:

Homosexuels:

2013 - 7

2014 - 4

2015 - 0

Lesbiennes:

2013 - 6

2014 - 2

2015 - 0

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au Greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2015201608661

Vraag nr. 1177 van de heer volksvertegenwoordiger Luk Van Biesen van 06 april 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

ICT. - Kostprijs en personeel.

Uit een rapport van het Rekenhof blijkt dat de federale overheid te weinig overzicht heeft op de uitgaven met betrekking tot het inzetten van informaticapersoneel. Volgens het rapport zou de federale overheid geen algemeen zicht hebben op het informaticapersoneel, noch op een globaal ICT-plan. Verder ontbreekt het de overheid aan coördinatie en de verantwoordelijkheden zijn onduidelijk.

Het digitaliseren van de werkzaamheden binnen de federale overheid is een noodzaak om zo op de meest efficiënte manier de mensen verder te helpen. Ook zou het investeren in ICT moeten leiden tot een besparing binnen de federale overheidsdiensten (onder andere overbodige diensten, papier, enzovoort).

De federale overheid is duidelijk aan het investeren in de overgang tot digitalisering, maar volgens het rapport van het Rekenhof zou de aanwerving van IT'ers met de natte vinger gebeuren, zonder dat er aansturing is op basis van doeltreffendheid. Ook zou het aanstellen van externe IT'ers (wat niet verboden is) meer gerationaliseerd moeten verlopen.

1. Bent u akkoord met de opmerkingen van het Rekenhof?

2. Hoeveel mensen werden er binnen uw administratie aangenomen met betrekking tot ICT, en dit opgedeeld intern en extern?

3. Hoeveel bedroeg de jaarlijkse kostprijs voor 2013, 2014 en 2015 binnen uw administratie met betrekking tot ICT?

4. Zult u maatregelen nemen om het ICT-gebeuren binnen uw departement gecoördineerder en zuiniger te laten verlopen? Zo ja, aan welke maatregelen had u dan gedacht?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 12 mei 2016, op de vraag nr. 1177 van de heer volksvertegenwoordiger Luk Van Biesen van 06 april 2016 (N.):

1. Niet van toepassing. Het rapport van het Rekenhof heeft de situatie van de Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken niet bestudeerd.

2. Deze cijfers geven enkel de tewerkstellingen bij de stafdienst ICT weer:

DO 2015201608661

Question n° 1177 de monsieur le député Luk Van Biesen du 06 avril 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les ressources humaines et le coût des TIC.

Un rapport de la Cour des comptes révèle que l'État fédéral a une vision tronquée des dépenses afférentes au personnel informatique. Selon ce document, l'État fédéral ne disposerait pas d'un inventaire exhaustif des ressources humaines informatiques et il n'existerait pas de plan TIC unique fédéral. De plus, la coordination est défaillante et les responsabilités ne sont pas clairement définies.

La numérisation dans les services publics fédéraux est incontournable, de sorte à améliorer l'efficacité des services à la population. Les investissements TIC devraient en outre générer des économies au sein de l'administration publique fédérale (suppression de services superflus, papier, etc.).

Il est indéniable que le gouvernement fédéral investit dans la transition numérique, mais la Cour des comptes estime que les procédures de recrutement des informaticiens manquent de rigueur et négligent l'élément efficacité. De même, la désignation de personnel externe (procédure autorisée) devrait être plus rationnelle.

1. Souscrivez-vous aux observations de la Cour des comptes?

2. Au sein de votre administration, combien de personnes ont-elles été recrutées dans les services TIC et comment se répartissent-elles entre personnel interne et externe?

3. Quel a été respectivement pour 2013, 2014 et 2015 le coût des services TIC?

4. Comptez-vous prendre des mesures pour améliorer la coordination des opérations TIC dans votre département et en réduire le coût? Dans l'affirmative, quelles mesures envisagez-vous pour ce faire?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 12 mai 2016, à la question n° 1177 de monsieur le député Luk Van Biesen du 06 avril 2016 (N.):

1. Pas d'application. Le rapport de la Cour des comptes n'a pas étudié la situation du Service public fédéral Intérieur.

2. Ces chiffres illustrent uniquement les emplois au sein du service d'encadrement ICT:

2013: geen; 2014: drie voltijdequivalenten (VTE); 2015: geen.

3. Gerealiseerde ICT-uitgaven voor de werking en investeringen van Binnenlandse Zaken (zonder het gedeelte Asiel Migratie):

totaal 2013 voor gerealiseerde vastleggingen: 5.251.426,04 euro;

totaal 2013 voor gerealiseerde vereffeningen: 5.197.016,41 euro;

totaal 2014 voor gerealiseerde vastleggingen: 6.511.424,34 euro;

totaal 2014 voor gerealiseerde vereffeningen: 4.873.083,59 euro;

totaal 2015 voor gerealiseerde vastleggingen: 10.108.874,96 euro;

totaal 2015 voor gerealiseerde vereffeningen: 5.817.476,26 euro.

ICT uitgaven voor het rijksregister (AD Instellingen en Bevolking):

totaal 2013: 12.381.758,82 euro;

totaal 2014: 8.642.811,80 euro;

totaal 2015: 9.577.872,11 euro.

Uitgaven voor IT personeel bij de stafdienst ICT:

totaal 2013 voor 56,40 VTE: 3.088.883,80 euro;

totaal 2014 voor 58,90 VTE: 3.067.839,92 euro;

totaal 2015 voor 56,70 VTE: 2.946.503,87 euro.

4. De maatregelen die genomen zullen worden staan beschreven in de bestuursovereenkomst van de Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken 2016-2018 (artikel 25, §2, 8). Een BPR inzake de ICT van de FOD Binnenlandse Zaken is momenteel in uitvoering.

2013: néant; 2014: trois équivalents temps plein (ETP); 2015: néant.

3. Dépenses ICT engagées au niveau du fonctionnement et des investissements de l'Intérieur (sans la partie Asile et Migration):

total 2013 pour les engagements réalisés: 5.251.426,04 euros;

total 2013 pour les liquidations réalisées: 5.197.016,41 euros;

total 2014 pour les engagements réalisés: 6.511.424,34 euros;

total 2014 pour les liquidations réalisées: 4.873.083,59 euros;

total 2015 pour les engagements réalisés: 10.108.874,96 euros;

total 2015 pour les liquidations réalisées: 5.817.476,26 euros.

Dépenses ICT pour le registre national (DG Institutions et Population):

total 2013: 12.381.758,82 euros;

total 2014: 8.642.811,80 euros;

total 2015: 9.577.872,11 euros.

Dépenses personnel IT au sein du service d'encadrement ICT:

total 2013 pour 56,40 ETP: 3.088.883,80 euros;

total 2014 pour 58,90 ETP: 3.067.839,92 euros;

total 2015 pour 56,70 ETP: 2.946.503,87 euros.

4. Les mesures qui seront prises sont décrites dans le contrat d'administration du Service public fédéral Intérieur 2016-2018 (article 25, §2, 8). Un BPR relatif à l'ICT du SPF Intérieur est actuellement en cours d'exécution.

DO 2015201608676

Vraag nr. 1179 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 06 april 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Naleving van de veiligheidsnormen op onze luchthavens.

Op woensdag 23 maart 2016 diende het Vrij Syndicaat voor het Openbaar Ambt (VSOA) een stakingsaanzegging in. Het VSOA wil blijkbaar de niet-naleving van de Schengennormen inzake de veiligheid op de luchthavens aan de kaak stellen.

DO 2015201608676

Question n° 1179 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 06 avril 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le respect des normes de sécurité dans nos aéroports.

Le Syndicat Libre de la Fonction Publique (SLFP) a déposé le mercredi 23 mars 2016 un préavis de grève. Le syndicat entend apparemment dénoncer le non-respect des normes fixées par l'espace Schengen en matière de sécurité dans les aéroports.

1. Hoeveel politieagenten zouden er volgens de EU-regels op elke luchthaven in ons land aanwezig moeten zijn om de veiligheid te verzekeren?

2. Hoeveel politieagenten worden er effectief ingezet op onze luchthavens?

3. Hoe is dat aantal de jongste vijf jaar geëvolueerd voor elke luchthaven?

4. Hoe verklaart u in voorkomend geval dat de Europese norm waarnaar ik heb verwezen niet in acht wordt genomen? Welke maatregelen hebt u genomen om ervoor te zorgen dat die norm in alle luchthavens in ons land wordt nageleefd?

5. Werd de politieaanwezigheid op de luchthavens sinds de aanslagen in Parijs in 2015 versterkt en zo ja, op welke manier?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 12 mei 2016, op de vraag nr. 1179 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 06 april 2016 (Fr.):

De regels van de Europese Unie voorzien geen verplicht minimum politie-effectief dat moet aanwezig zijn op een luchthaven.

De enige verplichting bestaat in de aanwezigheid van een controlecorridor voorbehouden aan leden van de EU. Al het andere wordt overgelaten aan de appreciatie van de Lidstaten.

Het aantal politieambtenaren is nationaal vastgelegd in een Organieke Tabel (OT) van de federale politie voor iedere Schengen luchthaven en dat in functie van grootte, aantal passagiers en specifieke opdrachten (bijvoorbeeld Zaventem staat in voor de verwijderingen en dit vraagt een aangepaste capaciteit).

Wat de cijfers betreft verwijs ik u door naar het bestand als bijlage.

1. Pourriez-vous rappeler, en fonction des règles de l'Union européenne, le nombre de policiers qui devraient être présents dans chacun de nos aéroports afin d'assurer la sécurité?

2. Pourriez-vous communiquer le nombre de policiers qui sont effectivement affectés dans nos aéroports?

3. Quelle est l'évolution de ce nombre depuis les cinq dernières années pour chacun des aéroports?

4. Le cas échéant, comment expliquez-vous que la norme européenne dont j'ai fait mention n'ait pas été respectée? Quelles mesures avez-vous prises afin que ce soit le cas dans l'ensemble des aéroports du pays?

5. Depuis les attentats qui ont touché Paris en 2015, cet encadrement a-t-il été renforcé? De quelle manière?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 12 mai 2016, à la question n° 1179 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 06 avril 2016 (Fr.):

Les règles de l'Union européenne ne prévoient aucune règle en matière d'effectifs policiers qui doit être présents dans les aéroports.

La seule obligation qui doit être respectée est la présence d'un couloir de contrôle réservé aux membres EU. Le reste est laissé à l'appréciation des États membres.

Le nombre de fonctionnaires de police est fixé au niveau national dans le tableau organique (TO) de la police fédérale pour chaque aéroport Schengen en fonction de la taille, du nombre de passagers, des tâches spécifiques qui doivent être exécutées (par exemple Zaventem et les rapatriements qui nécessitent une capacité spécifique).

Concernant les chiffres, je vous renvoie vers le fichier repris en annexe.

Bijlage/*Annexe*

	Janv 2011 (TO2ter)		Janv 2012 (TO2ter)		Janv 2013 (TO2ter)		Janv 2014 (TO2ter)		Nov 2015 (TO3)	
	Voorzien/ *Théorie*	ingevuld/ *rempli*	Voorzien/ *Théorie*	ingevuld/ *rempli*	Voorzien/ *Théorie*	ingevuld/ *rempli*	Voorzien/ *Théorie*	ingevuld/ *rempli*	Voorzien/ *Théorie*	ingevuld/ *rempli*
Direction	13	12	13	12	13	12	13	11	17	10
BruNat	438	403	438	379	438	410	438	404	435	415
Bierset	20	22	20	31	20	34	20	37	42	41
Deurne	14	16	14	14	14	11	14	13	14	14
Oostende	22	23	22	22	22	20	22	20	22	21
Gosselies	60	70	60	71	60	74	60	81	96	93
Tota(a)l	567	546	567	529	567	561	567	566	626	594
	-21		-38		-6		-1		-32	

(Bron: federale politie)/*(Source: police fédérale)*

Dit bestand bevat het aantal personeelsleden dat voorzien werd voor iedere luchthaven. Deze OT maakt deel uit van een koninklijk besluit.

Om de tekorten op te vullen dient er beroep gedaan te worden op gedetacheerden. Dit is natuurlijk maar een voorlopige oplossing.

De nieuwe OT3 wordt op dit moment uitgerold en de selecties daarvoor zijn gestart.

Naar aanleiding van de recente gebeurtenissen werden er aan de luchtvaartpolitie 200 aspirant inspecteurs (AINP) toegewezen. Na onderhandelingen met de syndicaten zullen deze verdeeld worden over de verschillende eenheden. Deze onderhandelingen zijn gestart op 19 april jongstleden.

Ce fichier reprend les chiffres en personnel prévus pour chaque aéroport. Le TO est fixé par arrêté royal.

Pour combler des manques, on peut avoir recours à des détachements. Ce n'est qu'une solution provisoire.

Le nouveau TO3 est en cours de réalisation et les sélections ont débutés un peu partout.

Suite aux derniers événements, il a été prévu d'allouer à l'ensemble de la police aéroportuaire 200 aspirants-inspecteurs (AINP) qui après négociations avec les organisations syndicales seront dispatchés entre les différentes unités. Ces négociations ont débuté le mardi 19 avril 2016.

DO 2015201608695

Vraag nr. 1187 van de heer volksvertegenwoordiger Filip Dewinter van 12 april 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

De Gaudi I-actie. - Stand van zaken.

Van 11 december 2014 tot 18 januari 2015 liep de Gaudi I-actie, een actie in steden waarbij bijzondere aandacht werd besteed aan het oppakken van illegalen die criminele feiten begingen, dit met de bedoeling om deze personen uit het land te verwijderen.

Uit de berichtgeving daarover noteerden wij reeds dat er 542 intercepties waren in het kader van deze actie. 533 van hen hadden geen geldige verblijfsvergunning.

DO 2015201608695

Question n° 1187 de monsieur le député Filip Dewinter du 12 avril 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le bilan de l'opération GAUDI-I.

L'opération GAUDI-I s'est déroulée du 11 décembre 2014 au 18 janvier 2015 et avait pour objectif d'intercepter des étrangers en séjour illégal ayant commis des faits criminels et de les expulser du territoire.

Selon les informations rapportées, 542 personnes auraient été appréhendées à cette occasion et 533 d'entre elles n'étaient pas en possession d'un titre de séjour valable.

Graag kreeg ik een stand van zaken van deze actie.

1. Hoeveel personen werden tot op heden, per land, gerepatrieerd naar hun land van herkomst?

2. Van hoeveel andere personen is met zekerheid geweten dat zij inmiddels het land hebben verlaten? Welke nationaliteiten betreft het?

3. Kunnen er nog andere uitwijzingen/repatriëringen volgen van personen die tot op heden in het kader van deze actie nog niet het land hebben verlaten? Zo ja, waarom is dat tot op heden nog niet gebeurd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 12 mei 2016, op de vraag nr. 1187 van de heer volksvertegenwoordiger Filip Dewinter van 12 april 2016 (N.):

Ik deel het geachte lid mee dat ik voor het antwoord op de vraag verwijs naar het antwoord dat zal gegeven worden op de vraag nr. 616 van 12 april 2016 gesteld aan de heer Francken Theo, staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken.

DO 2015201608696

Vraag nr. 1188 van de heer volksvertegenwoordiger Filip Dewinter van 12 april 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

De Gaudi II-actie. - Stand van zaken.

Van 18 mei tot 15 juni 2015 liep de Gaudi II-actie, een actie in steden waarbij bijzondere aandacht werd besteed aan het oppakken van illegalen die criminele feiten begingen, dit met de bedoeling om deze personen uit het land te verwijderen.

Uit de berichtgeving daarover noteerden wij reeds dat er 520 intercepties waren in het kader van deze actie. 504 van hen hadden geen geldige verblijfsvergunning.

Graag kreeg ik een stand van zaken van deze actie.

1. Hoeveel personen werden tot op heden, per land, gerepatrieerd naar hun land van herkomst?

2. Van hoeveel andere personen is met zekerheid geweten dat zij inmiddels het land hebben verlaten? Welke nationaliteiten betreft het?

J'aurais souhaité un bilan de l'opération.

1. À ce jour, par pays, combien de personnes ont-elles été rapatriées dans leur pays d'origine?

2. Pour combien d'autres personnes a-t-on la certitude qu'elles ont entre-temps quitté le pays? Quelle est leur nationalité?

3. Des opérations d'expulsion/rapatriement d'autres personnes qui, à ce jour, n'ont pas encore quitté le territoire après avoir été appréhendées pourraient-elles encore être organisées? Dans l'affirmative, pourquoi cela n'a-t-il pas encore été fait?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 12 mai 2016, à la question n° 1187 de monsieur le député Filip Dewinter du 12 avril 2016 (N.):

J'informe l'honorable membre, qu'en réponse à cette question, je me réfère à la réponse qui sera donnée à la question n° 616 du 12 avril 2016 adressée à monsieur Francken Theo, secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur.

DO 2015201608696

Question n° 1188 de monsieur le député Filip Dewinter du 12 avril 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Le bilan de l'opération Gaudi II.

L'opération GAUDI-II s'est déroulée du 18 mai au 15 juin 2015 et avait pour objectif d'intercepter des étrangers en séjour illégal ayant commis des faits criminels et de les expulser du territoire.

Selon les informations rapportées, 520 personnes auraient été appréhendées à cette occasion et 504 d'entre elles n'étaient pas en possession d'un titre de séjour valable.

J'aurais souhaité un bilan de l'opération.

1. À ce jour, par pays, combien de personnes ont-elles été rapatriées dans leur pays d'origine?

2. Pour combien d'autres personnes a-t-on la certitude qu'elles ont entre-temps quitté le pays? Quelle est leur nationalité?

3. Kunnen er nog andere uitwijzingen/repatriëringen volgen van personen die tot op heden in het kader van deze actie nog niet het land hebben verlaten? Zo ja, waarom is dat tot op heden nog niet gebeurd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 12 mei 2016, op de vraag nr. 1188 van de heer volksvertegenwoordiger Filip Dewinter van 12 april 2016 (N.):

Ik deel het geachte lid mee dat ik voor het antwoord op de vraag verwijs naar het antwoord dat zal gegeven worden op de vraag nr. 617 van 12 april 2016 gesteld aan de heer Francken Theo, staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken.

3. Des opérations d'expulsion/rapatriement d'autres personnes qui, à ce jour, n'ont pas encore quitté le territoire après avoir été appréhendées pourraient-elles encore être organisées? Dans l'affirmative, pourquoi cela n'a-t-il pas encore été fait?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 12 mai 2016, à la question n° 1188 de monsieur le député Filip Dewinter du 12 avril 2016 (N.):

J'informe l'honorable membre, qu'en réponse à cette question, je me réfère à la réponse qui sera donnée à la question n° 617 du 12 avril 2016 adressée à monsieur Francken Theo, secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur.

DO 2015201608818

Vraag nr. 1197 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 15 april 2016 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

De uitreiking van visa aan imams.

In het verleden werden er regelmatig visa uitgereikt aan buitenlandse imams om in moskeeën in België te komen preken.

Uit het antwoord van Vlaams minister-president Bourgeois op een vraag van Vlaams volksvertegenwoordiger Chris Janssens moet blijken dat dit land sinds eind vorig jaar geen visa meer zou uitreiken aan imams van niet-erkende moskeeën. De federale regering zou ook mogelijke maatregelen onderzoeken om imams beter te screenen.

1. Hoeveel visa werden er sinds 2010, per eredienst en per jaar, uitgereikt aan bedienaars van de erediensten?

2. Kunt u de cijfers opsplitsen op grond van het land van herkomst (per eredienst en per jaar)?

3. Kunt u de cijfers ook opsplitsen al naar gelang het om erkende instellingen of niet-erkende instellingen gaat voor wat de islam betreft (per jaar)?

4. Hoeveel imams zijn er momenteel in dit land, hoeveel hebben de Belgische nationaliteit, hoeveel hebben een vreemde nationaliteit en kan u deze opsplitsen per nationaliteit (telkens per Gewest)?

DO 2015201608818

Question n° 1197 de madame la députée Barbara Pas du 15 avril 2016 (N.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

La délivrance de visas à des imams.

Par le passé, des visas ont été régulièrement délivrés à des imams étrangers souhaitant venir prêcher dans des mosquées en Belgique.

Il ressort d'une réponse du ministre-président Bourgeois à une question du député flamand Chris Janssens que depuis la fin de l'année dernière, plus aucun visa n'aurait été délivré à des imams souhaitant venir officier dans des mosquées non reconnues. Le gouvernement fédéral se pencherait également sur des mesures visant à mieux contrôler ces imams.

1. Combien de visas ont-ils été délivrés depuis 2010, par culte et par an, à des ministres du culte?

2. Pourriez-vous ventiler ces chiffres sur la base du pays de provenance (par culte et par an)?

3. Pourriez-vous en outre ventiler ces chiffres selon qu'il s'agit de lieux du culte musulman reconnus ou non reconnus (par an)?

4. Combien d'imams notre pays compte-t-il actuellement, combien ont la nationalité belge, et combien sont de nationalité étrangère? Pourriez-vous ventiler ces chiffres en fonction de la nationalité de ces personnes (à chaque fois par Région)?

5. Op welke internationale overeenkomsten en/of wettelijke gronden berust eigenlijk de praktijk om visa toe te kennen aan bedienaars van erediensten uit het buitenland, inzonderheid wat de islam betreft?

6. Hoe verloopt momenteel de screening door de overheid van de bedienaars van de erediensten vóór de uitreiking van een visum? Geldt dezelfde procedure voor alle erediensten en zo niet, waar zit het verschil? Hoe denkt de regering deze screening te verstrengen?

7. Klopt het bericht dat er sinds eind vorig jaar geen visa meer worden uitgereikt voor buitenlandse imams van niet-erkende moskeeën? Op welke gronden werd deze beslissing genomen?

8. Hoeveel moskeeën zijn er momenteel in dit land, hoeveel zijn daarvan erkend en hoeveel niet (telkens per Gewest)?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 12 mei 2016, op de vraag nr. 1197 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 15 april 2016 (N.):

Ik deel het geachte lid mee dat deze parlementaire vraag niet onder mijn bevoegdheden valt, maar behoort tot die van mijn collega de heer Francken Theo, staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken (vraag nr. 680 van 24 mei 2016).

5. Sur quels accords internationaux et/ou bases légales repose finalement la procédure de délivrance de visas à des ministres du culte, en particulier ceux du culte musulman, venus de l'étranger?

6. En quoi consiste actuellement le contrôle préalable à la délivrance de visas à des ministres du culte? La même procédure s'applique-t-elle à l'ensemble des cultes et si non, en quoi diffère-t-elle? Comment le gouvernement envisage-t-il de renforcer ce contrôle?

7. L'information selon laquelle plus aucun visa n'a été délivré depuis la fin de l'année dernière à des imams étrangers souhaitant venir officier dans des mosquées non reconnues est-elle exacte? Sur quels fondements repose cette décision?

8. Combien de mosquées notre pays compte-t-il à l'heure actuelle? Combien sont reconnues et combien ne le sont pas (à chaque fois par Région)?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 12 mai 2016, à la question n° 1197 de madame la députée Barbara Pas du 15 avril 2016 (N.):

J'informe l'honorable membre, que cette question parlementaire ne relève pas de mes compétences mais de la compétence de mon collègue monsieur Francken Theo, secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur (question n° 680 du 24 mai 2016).

DO 2015201608979

Vraag nr. 1227 van de heer volksvertegenwoordiger Willy Demeyer van 25 april 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

De door de federale politie gemaakte dure keuzes inzake ICT (MV 9521).

Enige tijd geleden deed de beslissing van de federale politie om gebruik te maken van een betalende Microsoft-oplossing ter vervanging van de bestaande PUMA-mailboxen heel wat vragen rijzen.

Aan die beslissing hing immers een niet onaardig prijskaartje van 385 euro per jaar per gebruiker, wat neerkomt op een jaarlijkse investering van meer dan 5 miljoen euro voor de federale politie.

DO 2015201608979

Question n° 1227 de monsieur le député Willy Demeyer du 25 avril 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Les orientations onéreuses prises par la police fédérale en matière d'ICT (QO 9521).

Il y a peu, la décision de la police fédérale de recourir à une solution Microsoft payante pour remplacer les actuelles boîtes mails PUMA soulevait de nombreuses questions.

Il s'agissait d'une décision onéreuse, 385 euros par an par utilisateur, ce qui représente un investissement annuel de plus de 5 millions d'euros pour la police fédérale.

Die beslissing was niet onomstreden: waarom werd de mogelijkheid om opensourcesoftware te gebruiken, zoals men in Frankrijk doet, niet nader onderzocht? In antwoord op een van mijn schriftelijke vragen voerde u een aantal argumenten aan.

Die beslissing had ook een impact op de politiezones, zowel wat hun beheersautonomie betreft als budgettair (voor een politiezones als Luik gaat het om een bedrag van niet minder dan 385.000 euro). De voorzitter van de VCLP (Vaste Commissie van de Lokale Politie) nam ontslag uit ongenoegen met het ontbreken van enig initiatief van het federale niveau om daarover overleg op gang te brengen.

Bovendien is binnenkort ook ISPL aan vervanging toe, dat is het geïntegreerde informaticasysteem voor de lokale politie, dat toenmalig minister Duquesne in 2000 invoerde.

De politiezones zijn zich bewust van de beperkingen van dat netwerk en van de noodzaak om binnen de geïntegreerde politie over een gemeenschappelijk systeem te beschikken om processen-verbaal op te stellen.

Enkel de ontwikkeling daarvan zou niet minder dan 100 miljoen euro kosten - dat is nog zeven of acht keer zoveel als de prijs van de Microsoftoplossing.

1. Hoever is dat dossier gevorderd?

2. Welke stappen heeft het federale niveau al gedaan met het oog op de toekomstige vervanging van ISLP?

Wat worden de volgende stappen?

3. Op welke manier wordt het lokale niveau bij dat beslissingsproces betrokken?

En hoe zal dat in de toekomst gebeuren?

4. Wat worden de budgettaire gevolgen voor de politiezones?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 12 mei 2016, op de vraag nr. 1227 van de heer volksvertegenwoordiger Willy Demeyer van 25 april 2016 (Fr.):

1. Hierbij de verschillende oriëntaties waarvoor onlangs in het kader van de informatica van de politiediensten gekozen werd.

Er moet een onderscheid worden gemaakt tussen twee assen. Enerzijds, de verwerving van een deel van de instrumenten die de politie in staat moeten stellen om in de richting van de nieuwe arbeidswereld te evolueren en, anderzijds, van de instrumenten die de informatica volledig moeten moderniseren (opstellen van proces-verbalen en informatieverslagen, beheer van de gerechtelijke onderzoeken, enz.).

Il s'agissait d'une décision discutable: pourquoi avoir négligé l'option des logiciels libres, utilisés en France? Vous avez répondu de manière argumentée dans une de mes questions écrites.

Il s'agissait enfin d'une décision impactant les zones de police, tant au niveau de leur autonomie de gestion qu'au niveau budgétaire (385 000 euros pour une zone de police comme Liège). Le président de la CPPL (Commission permanente de la Police locale) a réagi au manque de concertation du fédéral en présentant sa démission.

Il sera d'ailleurs bientôt question de remplacer l'ISPL, il s'agit du système informatique intégré pour la police locale, que le ministre Dusquesne avait mis en place en 2000.

Les zones de police sont conscientes des limites de ce réseau et de la nécessité de disposer d'un système commun de rédaction de proces-verbal au sein de la police intégrée.

Cependant, on annonce un coût, pour son seul déploiement, de 100 millions d'euro - un budget encore sept ou huit fois supérieur à celui de la solution Microsoft.

1. Où en est ce chantier?

2. Quelles sont les démarches déjà entreprises par le fédéral en vue du remplacement de l'ISLP?

Quelles seront les prochaines étapes?

3. De quelle manière le niveau local est-il intégré dans ce processus de décision?

De quelle manière le sera-t-il à l'avenir?

4. Enfin, de quelle manière les zones de police seront-elles impactées du point de vue budgétaire?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 12 mai 2016, à la question n° 1227 de monsieur le député Willy Demeyer du 25 avril 2016 (Fr.):

1. Tout d'abord, voici les différentes orientations prises récemment dans le cadre de l'informatique des services de police.

Il faut distinguer deux axes, à savoir l'acquisition d'une part des outils devant permettre à la police d'évoluer vers le nouveau monde du travail et d'autres part, des outils devant moderniser complètement l'informatique métier (rédaction des procès-verbaux et des rapports d'information, gestion des enquêtes judiciaires, etc).

De federale politie heeft de ECS-suite van Microsoft in het kader van de eerste pijler aangekocht. Deze suite moet niet enkel een achterhaalde mailoplossing vervangen. Het doel is eveneens te beschikken over instrumenten voor het delen van kennis en voor samenwerking, alsook voor elektronische meetings (videoconferentie), en om het mogelijk te maken om mobiel te werken, op het terrein of op de afgelegen plaatsen van het commissariaat (satellietbureau of thuisbureau) . Deze mogelijkheid gaat hand in hand met een complex beheer van de elektronische devices en met een toegenomen behoefte aan veiligheid. Deze ECS-suite maakt dit alles mogelijk.

Onlangs heeft deze regering, in het kader van het i-police-project, een budget heeft vrijgemaakt om alle kosten van de ECS voor alle politiezones, voor de komende jaren, te dekken.

Wat de tweede as betreft is het doel, dat eveneens in het Nationaal Veiligheidsplan vermeld wordt, een modern geïntegreerd platform in te voeren, aangezien de huidige platformen gebruik maken van achterhaalde technologie. Dit platform moet niet enkel alle politieprocessen (vaststellingen, onderzoek, enz.) omvatten, maar moet ook intelligente opzoekingen in de beschikbare informatie mogelijk maken.

Concreet komt het erop neer dat de federale politie een marktonderzoek en een benchmarking bij andere politiediensten heeft uitgevoerd. Ze beschikt over informatie om een bestek op te stellen, wat ze in de loop van de komende maanden zal beginnen te doen.

2. Zoals hierboven reeds gezegd werd bestaat de huidige fase uit het opstellen van een bestek dat moet leiden tot de aankoop van een moderne oplossing, die het mogelijk maakt om de huidige, achterhaalde oplossingen te vervangen en er dimensies die momenteel nog niet beschikbaar zijn aan toe te voegen. De volgende fases zullen de klassieke uitvoering van een openbare opdracht en de terbeschikkingstelling van informaticaoplossingen omvatten.

3. Via het ICT-bestuur dat bij de geïntegreerde politie ingevoerd werd, is de lokale politie betrokken bij het beslissingsproces. Ze is betrokken op het niveau van de bepaling van de behoeften. Vervolgens stelt het bestuurscomité "I", waarbij ze via verschillende korpshoofden betrokken is, de prioriteiten voor beslissing voor aan het coördinatiecomité van de geïntegreerde politie, waarin de lokale politie door de Vaste Commissie van de Lokale Politie vertegenwoordigd wordt.

C'est dans le cadre du premier pilier que la police fédérale a fait l'acquisition de la suite ECS de Microsoft. Cette suite vise bien plus que le remplacement d'une solution mail obsolète. Le but est ici de disposer également d'outils de partage de connaissance et de collaboration ainsi que de meeting électronique (vidéo-conférence) et de mettre en place la possibilité de travailler en mode mobile, sur le terrain ou dans des endroits éloignés du commissariat (bureau satellite ou domicile), possibilité qui va de pair avec une gestion complexe des devices électroniques ainsi qu'avec une nécessité de sécurité accrue. Cette suite ECS permet tout cela.

Récemment, dans le cadre du projet i-police, ce gouvernement a libéré du budget pour couvrir le coût total de ECS pour toutes les zones de police pour les années à suivre.

Concernant le second axe, l'objectif, lui aussi issu du Plan National de Sécurité, est de mettre en place une plateforme intégrée moderne sachant que les plateformes actuelles utilisent une technologie obsolète. Cette plateforme doit non seulement couvrir tous les processus policiers (constatations, enquête, etc.) mais également permettre des recherches intelligentes dans l'information disponible.

Concrètement, la police fédérale a réalisé une prospection du marché ainsi qu'un *benchmarking* auprès d'autres services de police et dispose de l'information pour rédiger un cahier des charges, ce qu'elle commencera à faire les mois à suivre.

2. Comme dit ci-avant, l'étape actuelle consiste à écrire un cahier des charges devant aboutir à l'achat d'une solution moderne permettant de remplacer les solutions obsolètes actuelles et d'y ajouter des dimensions non encore disponibles aujourd'hui. Les étapes suivantes sont celles de la réalisation classique d'un marché public et d'une mise à disposition de solutions informatiques.

3. La police locale est impliquée dans le processus décisionnel au travers de la gouvernance ICT mise en place au sein de la police intégrée. Elle est impliquée au niveau de la détermination des besoins; ensuite, le comité stratégique "I" auquel elle participe par l'entremise de plusieurs chefs de corps, propose les priorités pour décision au comité de coordination de la police intégrée où la police locale est représentée par la Commission Permanente de la Police Locale.

4. Historisch gezien hebben de politiezones steeds in hun eigen informatica-infrastructuur en hun lokale netwerken (lokaal LAN-netwerk en computers) geïnvesteerd, en ze zullen dit blijven doen.

Wat de aankoop van deze moderne oplossing betreft, is het doel een federale financiering te voorzien. Deze oplossing zal dan geïnstalleerd worden op de verschillende informatica-infrastructuren van de federale politie en van de politiediensten. Het doel is een oplossing te zoeken die niet enkel op het operationeel vlak de beste is, maar die ook zoveel mogelijk kan worden gecombineerd met de lokale systemen.

DO 2015201608986

Vraag nr. 1230 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Gilkinet van 25 april 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Wet van 9 november 2015 houdende diverse bepalingen Binnenlandse Zaken. - Gevolgen voor de bewoners van een recreatiedomein. (MV 10011)

Overeenkomstig de artikelen 9 tot 12 van de wet van 9 november 2015 houdende diverse bepalingen Binnenlandse Zaken kunnen de personen die zich in een woning vestigen waarin permanente bewoning niet is toegelaten om redenen van veiligheid, gezondheid, urbanisme of ruimtelijke ordening, zoals vastgesteld door de daartoe bevoegde gerechtelijke of administratieve instantie, zich er niet definitief laten domiciliëren. Ze kunnen enkel door de gemeente voorlopig worden ingeschreven in de bevolkingsregisters.

Sinds de inwerkingtreding ervan op 1 januari 2016 geeft die bepaling aanleiding tot bezorgdheid en roept ze verschillende vragen op bij de burgers die permanent in de vroegere recreatiegebieden en -domeinen wonen. Zo vrezen ze dat ze hun eigendom waarin ze soms zwaar geïnvesteerd hebben om dat bewoonbaar te maken niet meer zullen kunnen verkopen omdat de potentiële kopers er zich niet zouden kunnen laten domiciliëren. De nieuwe wet zou ook tot discriminerende situaties kunnen leiden. Zo zou bijvoorbeeld een pasgeborene in tegenstelling tot de andere familieleden in een domein niet definitief gedomicilieerd kunnen worden.

4. Historiquement, les zones de police ont toujours investi dans leur propre infrastructure informatique et dans leurs réseaux locaux (réseau local LAN et ordinateurs), et cela va continuer.

Concernant l'acquisition de cette solution moderne, l'intention est de prévoir un financement fédéral. Cette solution sera alors installée sur les différentes infrastructures informatiques de la police fédérale et des polices. L'intention est de chercher une solution qui est non seulement la meilleure sur le plan opérationnel mais qui démontre également une compatibilité maximale avec les systèmes locaux.

DO 2015201608986

Question n° 1230 de monsieur le député Georges Gilkinet du 25 avril 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Loi portant dispositions diverses Intérieur du 9 novembre 2015. - Conséquences pour les résidents des domaines (QO 10011).

La loi portant dispositions diverses Intérieur du 9 novembre 2015 interdit désormais, via ses articles 9 à 12, les domiciliations définitives dans des logements "dont l'occupation permanente n'est pas autorisée pour des motifs de sécurité, de salubrité, d'urbanisme ou d'aménagement du territoire, tel que constaté par l'instance judiciaire ou administrative habilitée à cet effet". Il permet seulement aux autorités communales d'inscrire provisoirement ces personnes dans leurs registres de la population.

Depuis son entrée en vigueur le 1er janvier 2016, cette disposition suscite l'inquiétude et soulève différentes questions dans le chef des citoyens qui résident de façon permanente dans les anciennes zones de loisirs ou domaines. Ainsi, ils craignent que leurs biens dans lesquels ils ont parfois investi des sommes importantes afin de les rendre tout à fait habitables, deviennent invendables dès lors que de potentiels acquéreurs ne pourraient s'y domicilier. Des situations discriminatoires pourraient également naître de la nouvelle loi. Par exemple, un nouveau-né ne pourrait être domicilié définitivement dans un domaine au contraire des autres membres de sa famille.

Tijdens de parlementaire voorbereiding van die nieuwe wet heeft u verklaard dat u de Gewesten wilde raadplegen met betrekking tot de kwestie van de permanente huisvesting. Op Waals niveau werden er drie parlementsleden belast met het opstellen van een verslag over dat onderwerp. Volgens mij biedt dat een goede gelegenheid om na te denken over de manieren waarop het statuut van de permanente bewoners verbeterd kan worden. Zo nodig moet de gewestelijke en federale wetgeving daartoe worden aangepast.

1. Welk advies heeft de regering van het Waals Gewest u met betrekking tot de kwestieuze artikelen verstrekt?

2. Op hoeveel burgers, die momenteel in die domeinen gedomicilieerd zijn, heeft dat wetsartikel betrekking?

3. a) Hoe kan men de ongelijkheid die er aldus ontstaat tussen leden van hetzelfde gezin (sommigen kunnen op het betrokken adres gedomicilieerd zijn en anderen niet) wegwerken?

b) Zou de wet niet moeten worden aangepast om er ten minste voor te zorgen dat de leden van een zelfde gezin op dezelfde manier zouden worden behandeld wat de domiciliëring betreft?

4. a) Hebben de Waalse parlementsleden die belast werden met het opstellen van een verslag over de kwestie van de permanente huisvesting contact opgenomen met uw administratie of uw kabinet?

b) Zo ja, wat waren de resultaten van dat overleg?

c) Zullen ze in de nabije toekomst geconsulteerd worden?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 12 mei 2016, op de vraag nr. 1230 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Gilkinet van 25 april 2016 (Fr.):

Bij de uitwerking van de wet van 9 november 2015 werden de drie verenigingen van steden en gemeenten van het Koninkrijk geconsulteerd. De Waalse vereniging van steden en gemeenten heeft geen opmerkingen geformuleerd met betrekking tot deze bepaling. Aan de oorsprong van deze bepaling ligt een uitdrukkelijk verzoek van de Raad van State. Deze bepaling kadert binnen de administratieve vereenvoudiging, aangezien er geen termijn meer voorzien is in de procedures.

Dans le cadre des travaux préparatoires à cette nouvelle loi, vous aviez indiqué votre volonté de consulter les Régions par rapport à l'enjeu de l'habitat permanent. Au niveau wallon, trois parlementaires se sont vus confier la rédaction d'un rapport à ce sujet. Il s'agit me semble-t-il, d'une bonne occasion de dégager des pistes pour améliorer le statut des résidents permanents en envisageant, si cela s'avère nécessaire, des ajustements des législations régionale et fédérale.

1. Quel a été l'avis qui vous a été communiqué par le gouvernement de la Région wallonne par rapport aux articles concernés?

2. Disposez-vous d'informations relatives au nombre de citoyens concernés par cet article de la loi, actuellement domiciliés dans des domaines?

3. a) Quelle réponse peut-elle être apportée à la situation d'inégalité qui se crée entre les membres d'une même famille, certains pouvant être domiciliés à l'adresse concernée, d'autres pas?

b) Ne convient-il pas d'adapter la loi pour qu'à tout le moins, les membres d'une même fratrie soient traités de la même façon du point de vue de la domiciliation?

4. a) Votre administration ou votre cabinet ont-ils été sollicités par les parlementaires wallons chargés d'un rapport sur la question de l'habitat permanent?

b) Le cas échéant, quelles ont été le résultat de cette consultation?

c) Des contacts sont-ils prévus avec eux dans un futur proche?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 12 mai 2016, à la question n° 1230 de monsieur le député Georges Gilkinet du 25 avril 2016 (Fr.):

Lors de l'élaboration de la loi du 9 novembre 2015, les trois associations des villes et des communes du Royaume ont été consultées. L'Union des villes et des communes de Wallonie n'a fait aucune remarque concernant cette disposition. Celle-ci a pour origine une demande expresse du Conseil d'État et constitue une simplification administrative car plus aucun délai n'est prévu dans les procédures.

Ik vestig uw aandacht op het feit dat de federale wetgeving betreffende het houden van de bevolkingsregisters in de Belgische gemeenten en de gewestelijke reglementering in de vorm van decreten betreffende de ruimtelijke ordening twee verschillende regelgevingen zijn op hetzelfde juridische niveau met elk hun eigen doelstellingen en finaliteiten.

De hoofdbedoeling van de regelgeving betreffende de bevolkingsregisters is de registratie van alle inwoners van een gemeente op het adres waar zij daadwerkelijk hun hoofdverblijfplaats gevestigd hebben.

De voorlopige inschrijving van een burger is dus eveneens een feitelijke registratie van een hoofdverblijfplaats in de bevolkingsregisters van een gemeente, die dezelfde gevolgen heeft als een "gewone" inschrijving in de bevolkingsregisters. De aanduiding "voorlopig" wil enkel zeggen dat een burger zijn/haar hoofdverblijfplaats gevestigd heeft op een plaats waar permanente bewoning niet is toegelaten, en is dus in strijd met de gewestelijke reglementering betreffende ruimtelijke ordening en stedenbouw. De aanduiding moet voor de burger eveneens een precisering zijn van het feit dat zijn/haar registratie van een hoofdverblijfplaats hem/haar geen enkel recht/middel toekent met betrekking tot de inbreuken op een desbetreffende gewestelijke reglementering.

Deze federale bepaling respecteert de gewestelijke bevoegdheden. Voor de burger is er geen enkele verandering met betrekking tot zijn/haar inschrijving in de bevolkingsregisters. Dankzij de door de wet van 9 november 2015 ingestelde vereenvoudigde procedure van de voorlopige inschrijving is het voor de burger duidelijker dat een eigenlijke inschrijving in de bevolkingsregisters geen aanleiding geeft tot enige legalisering van de door hem/haar gecreëerde onregelmatige situatie.

In deze nieuwe procedure werd tevens rekening gehouden met het feit dat bepaalde gemeenten tot op heden resoluut weigerden om burgers voorlopig in te schrijven - terwijl uit de regelgeving en uit de rechtspraak van de Raad van State en de burgerlijke rechtbanken blijkt dat de inschrijving in de bevolkingsregisters een subjectief recht is en dat dit recht opgelegd kan worden aan de overheden zodra voldaan is aan de wettelijke voorwaarden - en die burgers, van ambtswege afgevoerd, op die manier in een precaire toestand lieten vertoeven, omdat ze geen adres hadden en derhalve onbereikbaar waren voor de sociale dienstverleners, voor de instanties inzake kinderbijslag, pensioenen, enz.

J'attire votre attention sur le fait que la législation fédérale en matière de tenue des registres de la population dans les communes belges et la législation décrétale régionale en matière d'aménagement du territoire sont deux réglementations différentes au même niveau juridique avec chacune leurs objectifs et finalités propres.

L'objectif primaire de la réglementation en matière de registres de la population est l'enregistrement de tous les habitants d'une commune à l'adresse où ils ont effectivement établi leur résidence principale.

L'inscription provisoire d'un citoyen est donc également un enregistrement de fait d'une résidence principale dans les registres de la population d'une commune ayant les mêmes conséquences qu'une inscription "ordinaire" dans les registres de la population. L'indication provisoire veut exclusivement indiquer que le citoyen a établi sa résidence principale en un lieu dont l'occupation permanente n'est pas autorisée et est par conséquent contraire à la réglementation régionale en matière d'aménagement du territoire et d'urbanisme. L'indication veut également préciser à l'égard du citoyen que son enregistrement comme résidence principale dans les registres de la population ne lui octroie aucun droit ni moyen par rapport aux infractions d'une réglementation régionale en la matière.

Cette disposition fédérale respecte les compétences régionales. Au niveau du citoyen, il n'y a aucun changement concernant son inscription aux registres de la population. Grâce à la procédure d'inscription provisoire simplifiée créée par la loi du 9 novembre 2015, il est plus clair pour le citoyen qu'en soi, une inscription dans les registres de la population n'entraîne aucune légalisation de la situation irrégulière qu'il a créée.

Cette nouvelle procédure a également tenu compte du fait que certaines communes ont jusqu'à présent résolument refusé de procéder à une inscription provisoire - alors qu'il ressort de la réglementation et de la jurisprudence du Conseil d'Etat et des tribunaux civils que l'inscription aux registres de la population constitue un droit subjectif et que ce droit peut être exigé des autorités dès que les conditions légales sont réunies - laissant les citoyens radiés d'office dans une grande précarité car sans aucune adresse, en conséquence de quoi ils étaient injoignables pour les prestataires sociaux, des allocations familiales aux pensions.

Wat het Rijksregister betreft, waren er op 5 maart 2016 in totaal 30.350 voorlopige inschrijvingen in België, waarvan 15.491 in het Vlaams Gewest, 14.051 in het Waals Gewest en 808 in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest. Specifiek met betrekking tot de voorlopige inschrijvingen van de burgers in recreatiezones of -domeinen in Wallonië, verwijs ik het geachte Lid door naar het Waals Gewest.

Noch mijn Kabinet, noch mijn administratie werden tot slot geraadpleegd door Waalse parlementairen over een rapport in verband met de kwestie van de permanente bewoning. Ik kan dus niks meedelen over dit onderwerp.

DO 2015201609054

Vraag nr. 1244 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 28 april 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen:

Frontexvluchten.

In 2015 organiseerde Frontex 66 gezamenlijke vluchten voor het repatriëren van 3.500 personen. Het aantal Frontexvluchten neemt toe, want in 2014 werden er 39 vluchten ingelegd, voor de repatriëring van 2.400 personen.

1. Aan hoeveel vluchten heeft België in 2014 en 2015 meegewerkt, en hoeveel personen konden er op die manier vanuit België in totaal worden gerepatrieerd?

2. Wat is de stand van zaken voor begin 2016?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen van 12 mei 2016, op de vraag nr. 1244 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 28 april 2016 (Fr.):

Ik deel het geachte lid mee dat deze parlementaire vraag niet onder mijn bevoegdheden valt, maar behoort tot die van mijn collega de heer Francken Theo, staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken (vraag nr. 681 van 24 mei 2016).

Au niveau du Registres national et à la date du 5 mars 2016, il y a 30.350 inscriptions provisoires au total en Belgique dont 14.051 en Région wallonne , 15.491 en Région flamande et 808 en Région de Bruxelles-Capitale. En ce qui concerne spécifiquement les inscriptions provisoires des citoyens résidant dans des zones de loisirs ou domaines en Wallonie, je renvoie l'honorable membre vers la Région wallonne.

Enfin, ni mon Cabinet ni mon administration, n'ont été consultés par des parlementaires wallons concernant un rapport lié à la question de l'habitat permanent, je ne peux donc communiquer sur ce sujet.

DO 2015201609054

Question n° 1244 de monsieur le député Denis Ducarme du 28 avril 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments:

Vols Frontex.

En 2015, Frontex a organisé 66 vols communs pour rapatrier environ 3.500 personnes. Ces vols sont en progression puisqu'en 2014, 39 vols avaient eu lieu pour rapatrier 2.400 personnes.

1. Pouvez-vous indiquer le nombre de vols auxquels la Belgique a participé en 2014 et 2015, et au total, combien de personnes ont pu être rapatriées par ce biais depuis la Belgique?

2. Qu'en est-il pour le début de 2016?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments du 12 mai 2016, à la question n° 1244 de monsieur le député Denis Ducarme du 28 avril 2016 (Fr.):

J'informe l'honorable membre, que cette question parlementaire ne relève pas de mes compétences mais de la compétence de mon collègue monsieur Francken Theo, secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur (question n° 681 du 24 mai 2016).

Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post

DO 2015201608801

Vraag nr. 478 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 14 april 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

De rol van B-FAST in het kader van de asielcrisis.

B-FAST heeft besloten hulpgoederen te sturen naar Griekenland, met name tenten en dekens om het land te helpen het hoofd te bieden aan de opvangcrisis waarmee het wordt geconfronteerd.

1. Welke hulp zal B-FAST meer algemeen bieden aan Griekenland? Wanneer zullen die hulpgoederen ter plekke worden gebracht en hoe lang zal die hulp worden geboden? Aan hoeveel vluchtelingen zal die hulp ten goede komen?

2. Beschikt men over informatie over de rest van de hulp die door de andere Europese landen zal worden toegekend in het kader van het mechanisme voor civiele bescherming van de Unie en over de termijnen in dat verband?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 17 mei 2016, op de vraag nr. 478 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 14 april 2016 (Fr.):

De parlementaire vraag valt niet onder mijn bevoegdheden, maar behoort tot die van mijn collega, D.Reynders, vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en Federale Culturele Instellingen (vraag nr. 613 van 25 mei 2016).

Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste

DO 2015201608801

Question n° 478 de monsieur le député Olivier Chastel du 14 avril 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

Le rôle de B-FAST dans la crise de l'asile.

B-FAST a décidé d'envoyer une aide à la Grèce, notamment des tentes et des couvertures pour aider le pays face à la crise de l'accueil qu'elle traverse.

1. Pouvez-vous indiquer quel sera l'ensemble de l'aide apportée par B-FAST à la Grèce? Quand cette aide sera-t-elle acheminée et pour quelle durée? Combien de personnes réfugiées pourront en bénéficier?

2. Dispose-t-on d'informations quant au reste de l'aide qui sera octroyée par les autres pays européens dans le cadre du mécanisme de protection civile de l'Union et dans quel délai?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 17 mai 2016, à la question n° 478 de monsieur le député Olivier Chastel du 14 avril 2016 (Fr.):

Cette question parlementaire ne relève pas de mes compétences mais de la compétence de mon collègue, D. Reynders, vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales (question n° 613 du 25 mai 2016).

DO 2015201608833

Vraag nr. 482 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Blanchart van 15 april 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Slachtoffers van medische fouten in India.

In India zijn medische fouten nog steeds schering en inslag, niet alleen in de overbelaste openbare gezondheidszorg - vooral in landelijke gebieden waar patiënten dikwijls niet eens beseffen dat artsen in de fout gaan en die laatste ook zelden worden bestraft - maar ook in de sterk groeiende privésector.

Veel slachtoffers van medische fouten trachten tevergeefs recht te doen geschieden. De medische gemeenschap is immers weinig geneigd het bestaan van medische fouten toe te geven en het schadevergoedingssysteem is complex en inefficiënt. Bovendien hebben de rechtbanken die zich over die zaken moeten uitspreken te weinig expertise in de materie.

Het aantal medische fouten valt te verklaren door het feit dat de artsen door ernstige personeelstekorten onder zware druk moeten werken, wat de kans op fouten des te groter maakt. En volgens experts besteedt India slechts 1 procent van zijn bbp aan de gezondheidszorg.

1. Stelt onze ambassade in India vast dat de Indiase samenleving met betrekking tot dat issue evolueert?

2. Financiert ons land multilaterale organisaties en/of ngo's die die problematiek volgen en de slachtoffers ondersteunen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 11 mei 2016, op de vraag nr. 482 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Blanchart van 15 april 2016 (Fr.):

In ons antwoord op de mondelinge vraag nr. 9932 van 3 maart 2016 van P. Blanchart hadden we gemeld dat er geen officiële statistieken over medische fouten zijn volgens onze ambassade in New Delhi. Er zijn grote verschillen tussen de rurale gebieden - waar 70 % van de bevolking leeft - maar waar slechts 2 % van de dokters werken en de steden. Om de kwaliteit van de gezondheidszorg te verbeteren heeft de huidige regering de *National Health Assurance Mission* opgestart met als doel gratis diagnose en geneesmiddelen ter beschikking te stellen.

DO 2015201608833

Question n° 482 de monsieur le député Philippe Blanchart du 15 avril 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

Les victimes d'erreurs médicales en Inde.

À l'heure actuelle, les erreurs médicales continuent de constituer un fléau en Inde, non seulement dans le système publique de santé surchargé, en particulier dans l'Inde rurale où les patients ont peu conscience des mauvaises pratiques et où les médecins fautifs ne sont pratiquement jamais punis, mais également dans le secteur privé en plein essor.

Beaucoup tentent d'obtenir justice, en vain. Cependant la communauté médicale est peu encline à reconnaître l'existence d'erreurs médicales et le système d'indemnisation est complexe et peu efficace. En outre, les tribunaux chargés de ces affaires manquent d'expertise en la matière.

Le nombre d'erreurs médicales peut s'expliquer par le fait que les médecins travaillent sous une forte pression dans un contexte ou les effectifs sont extrêmement limités, et sont donc susceptibles de commettre des erreurs, l'Inde ne consacrant que 1 % de son produit intérieur brut (PIB) à la santé, selon les experts.

1. Notre ambassade sur place note-t-elle une évolution sur cette thématique dans la société indienne?

2. La Belgique finance-t-elle des organisations multilatérales et/ou des ONG qui suivent cette problématique et viennent en aide aux victimes?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 11 mai 2016, à la question n° 482 de monsieur le député Philippe Blanchart du 15 avril 2016 (Fr.):

Dans notre réponse à la question orale n° 9932 de P. Blanchart du 3 mars 2016 nous avions signalé que selon notre ambassade à New Delhi, il n'y pas de statistiques officielles quant aux erreurs médicales. Il y a de grandes disparités entre les campagnes - où vit près de 70 % de la population - mais où seuls 2 % des médecins opèrent et les villes. Pour améliorer la qualité des soins de santé, le gouvernement actuel a lancé la *National Health Assurance Mission*, qui a pour objet de proposer des médicaments et diagnostics gratuits.

De Belgische ontwikkelingssamenwerking steunt Memisa, het Internationale Rode Kruis, Damiaanactie, het Instituut voor Tropische Geneeskunde (ITG) en draagt onder andere bij tot het Wereldfonds ter bestrijding van aids, tuberculose en malaria. Al deze actoren zijn actief in India maar hoewel ze niet specifiek op de medische fouten gericht zijn, betekenen ze een kwaliteitsvolle steun voor de bevolking die nood heeft aan gezondheidszorg. Het ITG steunt de versterking van het gezondheidssysteem die instaat voor de kwaliteit van de zorg.

Tenslotte is de politiek van het land zelf verantwoordelijk de kwaliteit van de zorg en de medische fouten en niet de ontwikkelingssamenwerking. De Indische regering moet dus de nodige politieke beslissingen nemen, te meer dat het hier niet gaat om een lage- maar een midden inkomensland.

La coopération belge appuie Memisa, *Rode Kruis Internationaal*, *Damiaanactie* et l'Institut de Médecine tropicale (IMT) et contribue notamment au Fonds mondial pour la lutte contre le Sida, la tuberculose et la malaria. Ces acteurs, tous actifs en Inde, ne traitent pas spécifiquement des erreurs médicales mais apportent un soutien de qualité aux populations demandeuses de soins de santé. L'IMT fournit un appui pour l'amélioration du système de santé, garant de la qualité des soins.

Il est important de souligner que la qualité du système de soins et les erreurs médicales ne relèvent pas de la coopération au développement mais bien de décisions politiques du pays lui-même. Il reviendrait donc au gouvernement indien lui-même de prendre les mesures politiques qui s'imposent; et cela d'autant plus qu'il ne s'agit pas d'un pays très pauvre mais d'un pays à revenu intermédiaire.

DO 2015201608876

Vraag nr. 484 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 19 april 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Missie in Guinee en Burkina Faso.

Begin januari 2016 reisde u naar Guinee en Burkina Faso voor een officiële missie.

1. Wat was het doel van die missie?

2. Kunt u ons de lijst bezorgen van uw officiële ontmoetingen met politieke gezaghebbers, vertegenwoordigers van ngo's en economische actoren in het kader van die missie?

3. Welke balans maakt u op van de missie, en welke vooruitgang kon u boeken met betrekking tot de ontwikkelingssamenwerking met die twee landen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 12 mei 2016, op de vraag nr. 484 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 19 april 2016 (Fr.):

1. Ik ben naar Guinee en Burkina Faso vertrokken tussen 3 en 8 januari 2016. Burkina Faso en Guinee behoren tot de armste landen ter wereld. Door de keuze om die landen in de lijst van zijn partnerlanden op te nemen, ondersteunt België op een duidelijke manier de minst ontwikkelde landen. Het ging om een eerste ministerieel werkbezoek met de doelstelling om dit nieuwe partnerschap te formaliseren.

DO 2015201608876

Question n° 484 de monsieur le député Gautier Calomne du 19 avril 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

La mission en Guinée et au Burkina Faso.

Début janvier 2016, vous avez effectué une mission officielle en Guinée et au Burkina Faso.

1. Quels étaient les objectifs de cette mission?

2. Pouvez-vous communiquer la liste de vos rencontres officielles dans le cadre de cette mission, aussi bien avec des représentants politiques, des représentants d'ONG, ou encore des acteurs économiques?

3. Quel bilan tirez-vous de cette mission et quelles sont les avancées que vous avez pu engranger en matière de coopération au développement avec ces deux pays?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 12 mai 2016, à la question n° 484 de monsieur le député Gautier Calomne du 19 avril 2016 (Fr.):

1. Je me suis rendu en Guinée et au Burkina Faso du 3 au 8 janvier 2016. Le Burkina Faso et la Guinée sont parmi les pays les plus pauvres du monde. En intégrant ces pays dans sa nouvelle liste de pays partenaires, la Belgique a choisi de soutenir clairement les pays les moins développés. Il s'agissait d'une première visite ministérielle de travail afin de formaliser ce nouveau partenariat.

Ik werd begeleid door de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, Pieter de Crem, zoals door verscheidene Belgische bedrijven. De aanwezigheid van Pieter de Crem schreef zich in het kader van de duurzame ontwikkelingsdoelstellingen (SDGs), die een belangrijke plaats toekennen aan de privésector op het vlak van ontwikkelingssamenwerking.

2. In Guinee, liet onze gemeenschappelijke missie toe een hoog aantal personaliteiten te ontmoeten van de politieke wereld, het maatschappelijke middenveld en de bedrijfswereld en met hen gesprekken te voeren over de belangrijke uitdagingen waarmee het land geconfronteerd wordt.

Wij werden ontvangen door de president Alpha Condé en de nieuwe eerste minister Mamady Youla, die pas zes dagen vroeger in functie was getreden. Wij hadden de gelegenheid om een onderhoud te hebben met de vorige minister van internationale samenwerking, de minister van Landbouw, Elektriciteit en Hydraulica, en de minister van Handel en Vervoer, die allen hun ontwikkelingsvisies van Guinee hebben voorgesteld in hun eigen bevoegdheidsdomeinen. Ons diplomatieke bureau heeft een atelier georganiseerd met de Guineese middenveldorganisaties die ons hun voornaamste bezorgdheden meedeelden. Een rondetafeldiscussie met de privésector bood de kans om kennis te maken met belangrijke personen en instellingen van de bedrijfswereld (bijvoorbeeld APIP *Agence de Promotion des Investissements Privés*).

Ter gelegenheid van onze gemeenschappelijke missie naar Burkina Faso, heb ik de nieuwe verkozen president gefeliciteerd met het goede verloop van de verkiezingen en met zijn onbetwistbare overwinning. Wij hebben ook onze wil geuit om de huidige democratiseringsproces van Burkina Faso verder te ondersteunen en om de socio-economische ontwikkeling van het land te bemoedigen ten voordele van de bevolking.

Ik heb eveneens verschillende vertegenwoordigers van het hoofdbestuur ontmoet. Ik kon ook een dialoog voeren met enkele afgevaardigden van andere financiers die Burkina Faso steunen (zoals de EU, agentschappen van de VN). Ik streefde ook naar uitwisselingen met de vertegenwoordigers van het lokale maatschappelijke middenveld en de agenten van de Belgische niet-gouvernementele actoren die werkzaam zijn in de regio. Ten slotte, hebben wij ook terreinbezoeken gebracht aan verschillende projecten gefinancierd door de Belgische niet-gouvernementele ontwikkelingssamenwerking.

J'étais accompagné du secrétaire d'État au Commerce extérieur, Pieter De Crem, ainsi que de plusieurs entreprises belges. La présence de Pieter De Crem s'inscrit dans le cadre des objectifs de développement durable (ODD) qui accordent une place importante au secteur privé dans la coopération au développement.

2. En Guinée, notre mission conjointe nous a permis de rencontrer un nombre important de personnalités du monde politique, de la société civile et des affaires et de nous entretenir avec ceux-ci des grands défis auxquels est confronté le pays.

Nous avons été reçus par le président Alpha Condé et le nouveau premier ministre Mamady Youla entré en fonction six jours plus tôt. Nous avons pu nous entretenir avec l'ancien ministre de la Coopération Internationale, avec les ministres de l'Agriculture, de l'Électricité et de l'Hydraulique, du Commerce et des Transports, exposant tous leurs visions sur le développement de la Guinée dans leurs domaines de compétence. Notre Bureau Diplomatique avait organisé un atelier avec la société civile guinéenne qui nous a fait part de ses préoccupations principales. Une table ronde avec le secteur privé nous a permis de rencontrer quelques personnes et institutions importantes (par exemple APIP Agence de Promotion des Investissements Privés) du monde des affaires.

Lors de notre visite conjointe au Burkina Faso, j'ai félicité le nouveau président élu Roch Marc Kaboré pour le bon déroulement des élections et pour sa victoire incontestable. Nous avons également manifesté notre volonté de continuer à soutenir le processus de démocratisation en cours au Burkina Faso et à soutenir le développement socio-économique du pays au bénéfice de sa population.

J'ai également rencontré plusieurs représentants de l'administration centrale. J'ai pu m'entretenir également avec quelques représentants d'autres bailleurs de fonds du soutenant le Burkina Faso (comme l'UE, les agences des Nations-Unies). J'ai également tenu à échanger avec des représentants de la société civile locale et des représentants des acteurs non gouvernementaux belges actifs dans la région. Enfin, nous avons également effectué des visites de terrain de divers projets soutenus par la coopération non gouvernementale belge.

3. In het kader van mijn missie naar Guinee, heb ik, samen met de Guineese minister van Buitenlandse Zaken, twee basisdocumenten getekend, die de aanzet geven tot onze samenwerking met dit nieuwe partnerland: de Algemene Samenwerkingsconventie tussen de Republiek Guinee en het Koninkrijk België en het Opstartprogramma van de gouvernementele samenwerking (2016-2017). De Algemene Conventie zal de basis vormen van al de gouvernementele ontwikkelings-interventies in Guinee. Ze moet nog geratificeerd worden door het Belgische Parlement. Het ratificatieproces is lopend.

Het Opstartprogramma zal de eerste fase van de Belgisch-Guineese samenwerking vormen. Er wordt ernaar gestreefd om een tastbare en snelle impact te hebben op de Guineese bevolking in de prioritaire ontwikkelingsdomeinen van het land. Het zal concrete interventies bevatten, die vanaf juni/juli 2016 operationeel zullen zijn op het vlak van landbouw, drinkwatervoorraad, gezondheid, reproductieve en seksuele rechten, het zorgen voor Ebola-overlevers en capaciteitsversterking.

Na mijn bezoek en mijn gespreken in Burkina Faso werd in februari 2017 een eerste (her)Opstartprogramma van de gouvernementele samenwerking voor 2016-2017 getekend tussen onze beide landen.

Het voornaamste objectief is de bevolking van de Republiek van Burkina Faso een snelle en zichtbare ondersteuning te bieden door concrete tussenkomsten die haar onmiddellijk zullen profiteren. Het programma baseert zich op de verbetering van de toegang tot drinkbare water in de stad van Fada N'Gourma en op de verbetering van reproductieve en seksuele rechten van jongeren en in het bijzondere van jonge vrouwen, voornamelijk in de centrale en centraal-oostelijke regio's.

Mijn administratie werk momenteel op de effectieve lancering van dit Opstartprogramma.

3. Lors de ma mission en Guinée, j'ai pu signer avec le ministre guinéen des Affaires étrangères deux documents de base qui marquent le début de notre coopération avec ce nouveau pays partenaire: la Convention générale de la coopération gouvernementale entre la République de Guinée et le Royaume de Belgique et le Programme de Démarrage de la coopération gouvernementale (2016-2017). La Convention générale constituera la base de toutes les interventions de la coopération gouvernementale en Guinée. Elle doit être ratifiée par le Parlement belge. Le processus de ratification est en cours.

Le Programme de Démarrage constituera la première étape de la coopération belgo-guinéenne. Son objectif est d'avoir un impact rapidement palpable pour la population guinéenne dans les domaines prioritaires du développement du pays. Il comprendra des interventions concrètes qui seront opérationnelles à partir du mois de juin/juillet 2016 dans les domaines de l'agriculture, de l'approvisionnement en eau potable, de la santé et des droits sexuels et reproductifs, de la prise en charge des survivants Ebola et du renforcement des capacités.

Suite à ma visite et mes entretiens au Burkina Faso, un premier Programme de (re)démarrage de la coopération gouvernementale pour les années 2016-2017 a été signé en février 2016 entre nos deux pays.

Son objectif premier est de donner à la population de la République du Burkina Faso un soutien rapide et visibles par des interventions concrètes qui lui seront immédiatement profitables. Il est axé sur l'amélioration du droit d'accès à l'eau potable dans la ville de Fada N'Gourma et sur l'amélioration des droits reproductifs et sexuels des jeunes et jeunes femmes en particulier dans les régions de l'Est et du Centre Est.

Mon administration travaille actuellement au lancement effectif de ce programme de démarrage.

DO 2015201608877

Vraag nr. 485 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 19 april 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Aanwending van de Belgische humanitaire hulp in 2015.

In 2015 trok België een recordbedrag van 150 miljoen euro uit voor humanitaire interventies. Meer dan een derde van de humanitaire middelen zou naar schatting besteed zijn aan de crisis in Syrië en in Irak.

DO 2015201608877

Question n° 485 de monsieur le député Gautier Calomne du 19 avril 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

La destination de l'aide humanitaire belge en 2015.

En 2015, la Belgique a libéré un montant record de 150 millions d'euros pour des interventions humanitaires. On estime que plus d'un tiers des moyens humanitaires a été affecté aux crises en Syrie et en Irak.

Kunt u me voor 2015 een overzicht bezorgen van de verdeling van de Belgische enveloppe voor humanitaire hulp, per land en per organisatie (publiek of privé) waaraan steun werd verleend?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 17 mei 2016, op de vraag nr. 485 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 19 april 2016 (Fr.):

In 2015 beschikte de Belgische humanitaire hulp over 150 miljoen euro vereffeningskredieten, verspreid over zijn vier financieringsinstrumenten. Met een realisatiegraad van 99,72 % werd dit budget quasi volledig gerealiseerd.

Pourriez-vous communiquer, pour l'année 2015, la répartition de l'enveloppe de l'aide humanitaire belge par pays et par organisation (publique ou privée) aidé?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 17 mai 2016, à la question n° 485 de monsieur le député Gautier Calomne du 19 avril 2016 (Fr.):

En 2015, l'aide humanitaire belge disposait de 150 millions d'euros en crédits d'engagement répartis selon quatre instruments de financement. Ce budget a été presqu'entièrement réalisé en 2015 en atteignant un taux de réalisation de 99,72 %.

Humanitaire hulp/*Aide humanitaire*	Budget 2015/ *Budget 2015*	Realisatie 2015/ *Réalisation 2015*	Realisatiegraad/ *Taux de réalisation*
Programma's/*Programmes*	22 401 000	22 025 732	98,32%
Core	20 000 000	20 000 000	100,00%
Flexibele fondsen/ *Fonds flexibles*	58 500 000	58 500 000	100,00%
Projecten/*Projets*	49 099 000	49 047 009	99,89%
Totaal/*Total*	150 000 000	149 572 741	99,72%

Inzake de geografie van de bestedingen, wordt steeds vertrokken van een nodenanalyse uitgevoerd door gespecialiseerde instellingen zoals OCHA en ICRC. Op die manier worden de humanitaire financieringen proportioneel toegewezen aan de diverse crisissen in de wereld.

Iets meer dan een derde van het budget (51,6 miljoen euro) ging naar de crisis in Syrië en Irak. In die regio bedroeg het totaal aantal mensen in nood 22 miljoen (13,5 miljoen Syriërs en 8,5 miljoen Irakezen). Er is geen crisis in de wereld die een grotere humanitaire impact kent.

Eveneens een derde (50,8 miljoen euro) werd besteed aan diverse andere crisissen. Daar lag de focus op de drie prioritaire zones van de Belgische humanitaire strategie. De Sahel, het bezet Palestijns Gebied en de Regio van de Grote Meren ontvingen gezamenlijk 27,4 miljoen euro. Er was ook financiële aandacht voor de crisissen in Zuid-Soedan, Jemen, de Centraal-Afrikaanse Republiek en Oekraene. Ook de door ebola getroffen landen werden substantieel ondersteund.

En ce qui concerne la répartition géographique des allocations, il a toujours été fait référence aux analyses de besoins effectuées par des organisations spécialisées comme OCHA et le CICR. De cette façon, les financements humanitaires ont pu être alloués de façon proportionnelle aux besoins aux différentes crises dans le monde.

Un peu plus du tiers du budget (51,6 millions d'euros) a été alloué aux crises en Syrie et en Iraq. Dans cette région, le nombre de personnes dans le besoin s'élevait à 22 millions (13,5 millions de Syriens et 8,5 millions d'Irakiens). Pas une crise dans le monde n'a un impact humanitaire plus grand pour le moment.

Plus ou moins un tiers du budget (50,8 millions d'euros) a été alloué à d'autres crises. Tout d'abord au niveau des trois zones prioritaires de la stratégie humanitaire belge: le Sahel, le territoire palestinien occupé et la région des Grands Lacs ont reçu ensemble 27,4 millions d'euros. En outre, une attention financière a également été apportée aux crises sévissant au Soudan du Sud, au Yémen, en République centrafricaine et en Ukraine. Enfin, les pays touchés par Ebola ont également reçu un soutien substantiel.

Een klein derde (47,2 miljoen euro) betreft de niet-geografisch toewijsbare financieringen. Het betreft onder andere de *core*-bijdragen aan UNHCR, UNRWA, OCHA en ICRC. Dit zijn bijdragen aan de algemene werkingsmiddelen van deze internationale humanitaire organisaties. Verder zijn er nog globale flexibele fondsen, die snel inzetbaar zijn volgens de ontstane noden en niet aan een bepaald land of regio kunnen gelinkt worden (zie ook volgend punt).

Inzake de verdeling over organisaties, voorziet de wetgever drie categorieën van organisaties die humanitaire financiering kunnen genieten: Belgische en internationale NGO's, internationale humanitaire organisaties en internationale humanitaire organisaties die donorfondsen beheren (de zogenaamde flexibele fondsen).

In 2015 ontvingen de Belgische en internationale NGO's 23,8 miljoen euro, oftewel 16 % van het budget. In absolute termen is dit het hoogste bedrag sinds jaren. De internationale humanitaire organisaties ontvingen 125,8 miljoen euro, oftewel 84 % van het budget. De flexibele fondsen die ze beheren zijn hierin meegerekend.

80 % van de mondiale humanitaire hulp wordt besteed aan de gevolgen van conflicten, 20 % aan die van natuurrampen. De verhouding in de Belgische besteding van 2015 is nagenoeg dezelfde. Het is dan ook niet verwonderlijk dat het *International Committee of the Red Cross* (ICRC) - de organisatie bij uitstek voor humanitaire hulp als gevolg van conflict - met 21,1 miljoen euro de hoogste Belgische financiering ontving van alle organisaties.

Un autre petit tiers (47,2 millions d'euros) concerne les financements qui ne sont pas alloués de manière géographique. Cela concerne premièrement les financements *core* attribués au HCR, à UNRWA, à OCHA et au CICR, destinés à soutenir les moyens généraux de ces organisations humanitaires internationales. Deuxièmement, cela concerne les fonds flexibles qui permettent de réagir rapidement aux besoins soudains. Les financements ne sont alors pas faits pour une région ou un pays déterminé.

En ce qui concerne la répartition selon les organisations, le législateur prévoit trois catégories d'organisations qui peuvent recevoir des financements humanitaires de la Belgique: ONG humanitaires belges et internationales, organisations humanitaires internationales et organisations humanitaires internationales qui gèrent les fonds flexibles décrits au précédent paragraphe.

En 2015, les ONG belges et internationales ont bénéficié de 23,8 millions d'euros, c'est-à-dire 16 % du budget. Il s'agit en termes absolus de montant le plus haut de ces dernières années. Les organisations humanitaires internationales se sont vu quant à elle attribuer 125,8 millions d'euros (fonds flexibles inclus), soit 84 % du budget.

80 % de l'aide humanitaire mondiale est destinée à répondre aux conséquences de conflits, 20 % à celles de catastrophes naturelles. La proportion appliquée par la Belgique en 2015 est sensiblement la même. Il n'est donc pas étonnant que le Comité International de la Croix-Rouge (CICR) - l'organisation dont le mandat est l'assistance humanitaire dans le cadre de conflits - ait reçu le financement belge le plus haut (21,1 millions d'euros) de toutes les autres organisations.

DO 2015201608878

Vraag nr. 486 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 19 april 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Strijd tegen zikavirus op Amerikaanse continent.

Het Amerikaanse continent is sinds april 2015 getroffen door het zikavirus.

Welke personele en financiële middelen heeft België tot nu toe geïnvesteerd in humanitaire acties om de epidemie te bestrijden?

DO 2015201608878

Question n° 486 de monsieur le député Gautier Calomne du 19 avril 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

La lutte contre l'épidémie de fièvre Zika sur le continent américain.

Le continent américain est touché, depuis avril 2015, par l'épidémie de fièvre Zika.

Quels sont les moyens humains et financiers que la Belgique a à ce jour investi, dans le cadre de son action humanitaire, pour lutter contre cette épidémie?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 17 mei 2016, op de vraag nr. 486 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 19 april 2016 (Fr.):

Noch de Belgische ontwikkelingssamenwerking, noch zijn humanitaire hulp financieren specifieke acties in de strijd tegen het zikavirus.

De landen waar het zikavirus zich verspreidt tot nu toe, behoren niet tot de minst ontwikkelde landen (MOL) en zijn geen partnerlanden van de Belgische gouvernementele Ontwikkelingssamenwerking.

Het zikavirus is niet gerelateerd aan de ontwikkelings- of armoedegraad van een land, maar aan klimatologische condities die de aanwezigheid van de Aedesmug mogelijk maken. Indien de Aedesmug in België voorkwam, wat niet het geval is, zou het virus zich hier op een gelijkaardige manier verspreiden.

De Belgische ambassades volgen de evolutie van het zikavirus op de voet, door actuele informatie toe te zenden over hun respectieve rechtsgebieden en reisadviezen aan te passen.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 17 mai 2016, à la question n° 486 de monsieur le député Gautier Calomne du 19 avril 2016 (Fr.):

Ni la coopération belge au développement, ni l'aide humanitaire belge n'ont financé des actions spécifiques dans la lutte contre le virus Zika.

Les pays dans lesquels le virus Zika se transmet jusqu'à présent ne font pas partie des pays les moins développés et ne sont pas des pays partenaires de la coopération au développement gouvernementale de la Belgique.

La transmission du virus Zika n'est pas liée au degré de développement ou de pauvreté d'un pays mais aux conditions climatologiques qui permettent la présence du moustique vecteur de ce virus. Si ce moustique devait faire son apparition en Belgique, ce qui n'est pas le cas actuellement, il y a fort à parier que le virus se transmettrait de la même façon.

Les ambassades belges suivent avec la plus grande attention l'évolution du virus Zika et transmettent les informations relatives à leur propres zones géographiques de compétences afin notamment d'actualiser les conseils aux voyageurs.

DO 2015201608888

Vraag nr. 490 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 20 april 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Openstellen van BIO voor privé-investeringen.

Op 5 februari 2016 heeft de Ministerraad ingestemd met het voorontwerp van wet tot wijziging van de wet van 3 november 2001 tot oprichting van de Belgische Investeringsmaatschappij voor Ontwikkelingslanden (BIO).

Het is de bedoeling BIO open te stellen voor privé-investeerders om ervoor te zorgen dat ook de privésector kan investeren in de opbouw van een sterk economisch weefsel in de partnerlanden van de Belgische ontwikkelingssamenwerking.

1. Over welke financiële middelen beschikt de Belgische Investeringsmaatschappij voor Ontwikkelingslanden vandaag?

DO 2015201608888

Question n° 490 de monsieur le député Gautier Calomne du 20 avril 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

L'ouverture de BIO aux investissements privés.

Le 5 février 2016, le Conseil des ministres a marqué son accord avec l'avant-projet de loi modifiant la loi du 3 novembre 2001 relative à la création de la Société belge d'Investissement pour les Pays en Développement (BIO).

Ce projet vise à ouvrir BIO aux investisseurs privés pour que le secteur privé belge puisse lui aussi investir dans la constitution d'un tissu économique solide dans les pays partenaires de la Coopération belge au développement.

1. À combien s'élève aujourd'hui le capital à disposition de la Société belge d'Investissement pour les Pays en Développement?

2. Vanaf wanneer zal de Belgische privésector in BIO kunnen investeren? Wat is de verwachte opbrengst van de privé-investeringen tijdens het eerste jaar na de inwerkingtreding van de wetswijziging?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 17 mei 2016, op de vraag nr. 490 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 20 april 2016 (Fr.):

1. Het maatschappelijk kapitaal van de Belgische Investeringsmaatschappij voor Ontwikkelingslanden - BIO bedraagt 4.957.873 euro, terwijl de totale middelen in de vorm van winstbewijzen, die BIO heeft, op dit moment 685.078.475 euro bedragen.

2. Na de goedkeuring van de wet tot wijziging van de wet van 3 november 2001 die BIO opricht, zal het beheerscontract tussen de Belgische Staat en BIO worden gewijzigd en goedgekeurd door het Ministerraad. Tegelijkertijd, zal de raad van bestuur van BIO een analyse maken, door, van de verschillende mogelijke scenario's voor het aantrekken van nieuwe investeringen door de private sector. Afhankelijk van het scenario dat definitief wordt vastgesteld, zullen nog enkele maanden nodig zijn om het regelgevend kader van het specifieke instrument voor de mobilisatie van fondsen van de private sector uit te werken en om de effectieve ophaling van de middelen te kunnen opstarten.

2. À quelle échéance le secteur privé belge pourra-t-il investir dans cette société et quel montant estimez-vous ainsi pouvoir attirer avec les nouveaux investissements du secteur privé dans l'année qui va suivre la modification législative?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 17 mai 2016, à la question n° 490 de monsieur le député Gautier Calomne du 20 avril 2016 (Fr.):

1. Le capital social de la Société belge d'Investissement pour les Pays en Développement - BIO s'élève à 4.957.873 euros tandis que les moyens totaux, sous forme de parts bénéficiaires, dont dispose BIO s'élèvent actuellement à 685.078.475 euros.

2. Après l'approbation de la loi qui modifie la loi du 3 novembre 2001 créant BIO, le contrat de gestion entre l'État belge et BIO sera modifié et adopté en Conseil des ministres. Parallèlement à cela, l'analyse par le conseil d'administration de BIO des différents scénarios possibles destinés à permettre de nouveaux investissements par le secteur privé sera encore davantage faite. Ensuite, en fonction du scénario qui sera finalement retenu, quelques mois seront encore nécessaires pour mettre en place le cadre réglementaire spécifique complet de l'instrument permettant la mobilisation des fonds auprès du secteur privé ainsi que pour initier la mobilisation effective de ces moyens.

DO 2015201608889

Vraag nr. 491 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 20 april 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Belgische ontwikkelingssamenwerking. - Gelijkheid tussen mannen en vrouwen en vrouwenrechten.

In de strategienota *Gender in de Belgische ontwikkelingssamenwerking* liet u weten meer aandacht te willen besteden aan de gelijkheid tussen mannen en vrouwen en aan vrouwenrechten.

Kunt u me een volledig overzicht bezorgen van de initiatieven die u in 2015 hebt genomen om de gelijkheid tussen mannen en vrouwen en de vrouwenrechten te bevorderen in het kader van de Belgische ontwikkelingssamenwerking?

DO 2015201608889

Question n° 491 de monsieur le député Gautier Calomne du 20 avril 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

Coopération belge au Développement. - Égalité hommes-femmes et droits des femmes.

Dans le cadre d'une note stratégique intitulée *Le genre dans la Coopération belge au Développement*, vous avez annoncé vouloir accorder une attention accrue à l'égalité hommes-femmes et aux droits des femmes dans la Coopération belge au Développement.

Pouvez-vous communiquer l'ensemble des initiatives que vous avez prises en 2015 pour améliorer l'égalité hommes-femmes et les droits des femmes dans le cadre de la Coopération belge au Développement?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 12 mei 2016, op de vraag nr. 491 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 20 april 2016 (Fr.):

De strategische nota verkondigt de visie, de benadering en de prioriteiten van de Belgische ontwikkelingssamenwerking inzake de gelijkheid tussen mannen en vrouwen. De projecten en programma's rond dit thema krijgen al lange tijd een bijzondere aandacht en financiële ondersteuning, en dit zowel via de multilaterale (met inbegrip van de humanitaire hulp) en de gouvernementele ontwikkelingssamenwerking, als via de ondersteuning van de actoren van de niet-gouvernementele samenwerking (NGA's).

Het is mogelijk dat de projecten en programma's niet rechtstreeks gericht zijn op de gelijkheid van mannen en vrouwen, maar dat ze door specifieke acties in hun werking rechtstreeks bijdragen aan een verbetering van de situatie van vrouwen. Andere initiatieven zijn daarentegen wel specifiek gericht zijn op de verbetering van de rechten van vrouwen.

Het is onmogelijk om op een exhaustieve manier het geheel van de initiatieven die rond dit thema werden genomen in 2015 weer te geven. Het aantal initiatieven en hun verscheidenheid, alsook het feit dat gender een transversaal thema is, toont het belang aan dat de Belgische ontwikkelingssamenwerking aan dit thema hecht. Hieronder worden dus enkele van de meest in het oog springende interventies onder de specifieke interventies voorgesteld. Zij geven een goed overzicht van de uitgevoerde acties.

Wat betreft de humanitaire hulp, krijgt het Internationaal Comité van het Rode Kruis en van de Rode Halve Maan voor de periode 2015-2016 een bijdrage van 3.500.000 euro ter ondersteuning van hun project "Versterking van de respons op seksueel geweld". Dit project ontwikkeld in DRC, Centraal-Afrikaanse Republiek en Mali, beoogt een verbetering van de beschermingsmechanismen van het gezondheidspersoneel, om de gezondheidsstructuren in de door geweld getroffen zones te ondersteunen, en om de behandeling van slachtoffers van seksueel geweld te verbeteren.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 12 mai 2016, à la question n° 491 de monsieur le député Gautier Calomne du 20 avril 2016 (Fr.):

La note stratégique énonce la vision, l'approche et les priorités de la coopération belge en matière d'égalité entre hommes et femmes. Les projets et programmes axés sur ce thème bénéficient depuis de nombreuses années d'une attention particulière et de soutiens financiers, que ce soit via la coopération multilatérale (en ce compris l'aide humanitaire), la coopération gouvernementale et le soutien aux acteurs de la coopération non gouvernementale (ACNG).

Les projets et programmes peuvent ne pas être axés directement sur l'égalité des femmes et des hommes mais disposer, dans leurs composantes, d'actions qui vont directement améliorer la situation des femmes. D'autres initiatives seront, par contre, spécifiquement orientées sur l'amélioration des droits des femmes.

Il est impossible de reprendre de manière exhaustive l'ensemble des initiatives prises en 2015 dans ce domaine, leur nombre et leur diversité témoignant en effet de l'intérêt accordé par la coopération à ce thème et du fait qu'il s'agit d'une dimension transversale à la coopération belge. Seront donc présentées ici les interventions les plus illustratives parmi les interventions spécifiques, elles dressent déjà un bon panorama des actions menées.

En matière d'aide humanitaire, le Comité International de la Croix-Rouge et du Croissant Rouge (CICR) bénéficie, pour la période 2015-2016, d'une contribution de 3.500.00 euros destinée à soutenir leur projet de "Renforcement de la réponse aux violences sexuelles". Le projet, développé en RDC, République centrafricaine et au Mali, visera notamment à améliorer les mécanismes de protection du personnel de santé, à soutenir les structures de santé dans les zones affectées par la violence et à améliorer le traitement des victimes de violences sexuelles.

In het gouvernementeel samenwerkingsprogramma met de DRCongo is een belangrijk onderdeel de kapitalisatie van de ervaringen van het ziekenhuiscentrum in Panzi, en dit in drie provincies. De beoogde doelstellingen (2015-2016): de versterking van de gedecentraliseerde gezondheidsstructuren in de ondersteuning van slachtoffers van seksueel geweld, de oprichting van een preventiesysteem rond seksueel geweld in de gemeenschap en de secondaire scholen, en de versterking van de juridische ondersteuning van slachtoffers van seksueel geweld. Toegekend bedrag: 3.200.000 euro.

Nog steeds in de RDCongo, kan UNWOMEN voor dezelfde periode beschikken over een bedrag van 2.000.000 euro voor de ondersteuning aan het opstarten van de activiteiten van het *Secrétariat National de la Résolution 1325* en de steun aan de bevordering van de rechten van vrouwen door de organisaties van de civiele maatschappij

In Algerije wordt ook met UNWOMEN samengewerkt. Via de gedelegeerde samenwerking wordt aan UNWOMEN voor de periode 2015-2017 een bedrag toegekend van 1.500.000 euro met de bedoeling om de deelname van verkozen vrouwen aan het beslissingsproces (zowel op regionaal als nationaal en lokaal niveau) te ondersteunen, alsook om preventie rond gender gerelateerd geweld te bevorderen en de ondersteuning van de slachtoffers te verbeteren.

Sinds mei 2015 is België in Mali *co-lead*, samen met UNWOMEN, van de groep *Partenaires Techniques et Financiers sur le Genre et l'Autonomisation des Femmes*. In deze hoedanigheid heeft België toegang tot het overleg met de politieke instanties op het hoogste niveau. In het kader van het nieuw samenwerkingsprogramma (2016-2019) is een dotatie van 1.500.000 euro over drie jaar voorzie. Deze bijdrage beoogt de uitvoering van de resolutie 1325 te ondersteunen met de bedoeling de Malinese vrouwen te helpen om hun rol te spelen in het kader van het vredesproces (gedelegeerde samenwerking via UNWOMEN met het *Ministère de la Promotion de la Femme*).

In Algerije wordt ook met UNWOMEN samengewerkt. Via de gedelegeerde samenwerking wordt aan UNWOMEN voor de periode 2015-2017 een bedrag toegekend van 1.500.000 euro met de bedoeling om de deelname van verkozen vrouwen aan het beslissingsproces (zowel op regionaal als nationaal en lokaal niveau) te ondersteunen, alsook om preventie rond gender gerelateerd geweld te bevorderen en de ondersteuning van de slachtoffers te verbeteren.

En République Démocratique du Congo, un axe du programme gouvernemental concerne la capitalisation de l'expérience du centre hospitalier de Panzi, et ce au sein de trois provinces. Objectifs attendus (2015-2016): renforcement des structures décentralisées de la santé dans la prise en charge des victimes de violence sexuelle (VS), mise en place d'un système de prévention de la VS dans la communauté et les écoles secondaires et renforcement de la prise en charge juridique des victimes de VS. Montant alloué : 3.000.000 d'euros.

En RDC toujours, pour la même période, ONU-Femmes bénéficiera de 2.000.000 d'euros dans le cadre de l'appui au démarrage des activités du Secrétariat National de la Résolution 1325 et de l'appui à la promotion des droits des femmes à travers les organisations de la société civile.

En Algérie, la coopération déléguée est établie là aussi avec ONU-Femmes, sur la période 2015-2017, pour un montant de 1.500.000 euros. Sont visées notamment la participation des femmes élues aux processus de prise décision (au niveau régional, national et local) et la prévention des violences fondées sur le genre de même que la prise en charge améliorée des victimes.

Au Mali, depuis mai 2015, la Belgique est *co-lead*, avec ONU-Femmes, du groupe des Partenaires Techniques et Financiers sur le Genre et l'Autonomisation des Femmes. À ce titre, elle a accès au dialogue avec les instances politiques au plus haut niveau. Dans le cadre du nouveau programme de coopération (2016-2019), une dotation de 1.500.000 euros sur trois ans est prévue pour appuyer la mise en oeuvre de la Résolution 1325 afin d'amener les femmes maliennes à jouer le rôle qui leur revient dans le processus de paix (Ministère de la Promotion de la Femme et coopération déléguée vers ONU-Femmes).

En Algérie, la coopération déléguée a lieu là aussi avec ONU-Femmes (1.500.000 euros de 2015 à 2017): il s'agit notamment de faire participer les femmes élues aux processus de décision à tous les niveaux, de prévenir les violences basées sur le genre et d'améliorer la prise en charge des victimes.

In Senegal is tijdens de formulering van het Programma voor de Versterking van de Institutionele Capaciteiten door de toekenning van beurzen, het programma uitdrukkelijk gericht op de empowerment van vrouwen. Eén en ander heeft geleid tot de creatie van een post van "technisch raadgever gender". In 2015 heeft deze lokale expert nauw samengewerkt met het *Ministère de la Femme, de la Famille et de l'Enfance* door steun te geven aan de uitvoering van een nationaal mechanisme voor gender

In Benin heeft het "programma ter versterking van de institutionele capaciteiten voor de toekenning van beurzen" een speciale aandacht voor gender wat betreft de ondersteuning van human ressources in de landbouwsector enerzijds, en in de gezondheidssector anderzijds.

Tot slot, herinner ik er aan dat de financiering van de algemene middelen van de multilaterale partnerorganisaties, die de dimensie gender als belangrijkste thema (UNWOMEN), of als transversaal thema (UNICEF, UNDP) hebben, ook essentieel zijn bij de integratie van gender.

Au Sénégal, lors de la formulation du Programme de Renforcement de Capacités institutionnelles par l'octroi de bourses (PRC), celui-ci est resté un programme explicitement axé sur l'empowerment des femmes. Cette démarche a mené à la création d'un poste de "conseiller technique genre". En 2015, cet expert local a ainsi travaillé en étroite collaboration avec le Ministère de la Femme, de la Famille et de l'Enfance en appuyant la mise en oeuvre du mécanisme national genre.

Au Bénin, le "projet de renforcement des capacités institutionnelles par l'octroi de bourses de formation" accorde notamment une attention particulière en matière de genre pour ce qui concerne l'appui aux ressources humaines dans le secteur de l'agriculture, d'une part, et dans le secteur de la santé, d'autre part.

Enfin, je rappelle que le financement aux ressources générales des organisations multilatérales partenaires - qui ont la dimension du genre comme thème principal (ONU-Femmes) ou comme thème transversal (UNICEF, FNUAP, etc.) - constitue lui aussi une initiative essentielle en matière d'intégration du genre.

DO 2015201608890

Vraag nr. 492 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 20 april 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Kaderakkoord tussen België en het IMF inzake capaciteitsopbouw.

Op 14 maart 2016 hebben de Belgische regering en het Internationaal Monetair Fonds (IMF) een kaderakkoord gesloten om het partnerschap inzake capaciteitsopbouw te versterken. Bedoeling is om in de ontwikkelingslanden de economische instellingen te versterken en de economische resultaten te verbeteren, in overeenstemming met de doelstellingen van duurzame economische groei en armoedebestrijding.

1. Welke rol zal ons land in het kader van dat akkoord moeten opnemen en welke acties zal het moeten ondernemen om bij te dragen tot de verbetering van de economische situatie in de ontwikkelingslanden?

2. Welke ontwikkelingslanden zouden, rechtstreeks of onrechtstreeks, voordeel kunnen halen uit het voormelde partnerschap tussen België en het IMF?

3. Welke personele en financiële middelen zal België eventueel moeten investeren om de verbintenissen die het met dat kaderakkoord aangaat, na te komen?

DO 2015201608890

Question n° 492 de monsieur le député Gautier Calomne du 20 avril 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

L'accord cadre Belgique-FMI sur le développement des capacités.

Le 14 mars 2016, le gouvernement belge et le Fonds monétaire international (FMI) ont signé un accord-cadre sur le développement des capacités. Cet accord de partenariat a pour but de renforcer les institutions économiques et d'améliorer les résultats économiques des pays en développement, et ce afin d'atteindre une croissance économique durable et de réduire la pauvreté.

1. Dans le cadre de cet accord, quel sera le rôle de la Belgique et quelles seront les actions que devra entreprendre notre pays pour aider à l'amélioration de la situation économique dans les pays en développement?

2. Quels sont les pays en développement qui pourraient, directement ou indirectement, bénéficier du partenariat entre la Belgique et le FMI dans ce cadre?

3. Afin d'honorer les engagements de cet accord-cadre, quels sont les moyens humains et financiers que la Belgique devra éventuellement investir?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 12 mei 2016, op de vraag nr. 492 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 20 april 2016 (Fr.):

1. De rol van België zal er voornamelijk in bestaan de algemene en specifieke doestellingen van het multi-donor trustfonds mee te helpen realiseren via een actieve participatie en, indien om gevraagd, de levering van Belgische expertise in het domein.

De te ondernemen acties in het kader van het trustfonds beogen een versterking van belastingdiensten, douaneautoriteiten en financiële controleorganen in ontwikkelingslanden. Via zes modules van technische assistentie die het hele taxatiedomein overspannen, zullen de belastingautoriteiten worden versterkt.

2. Met het trustfonds zal bijstand worden verleend aan 30 lage inkomenslanden en 51 lage midden inkomenslanden (volgens de landencriteria van de Wereldbank) waaronder alle 14 partnerlanden van de Belgische ontwikkelingssamenwerking. Technische steun zou ook in beperkte mate kunnen toegekend worden aan een aantal nog te bepalen hoge midden inkomenslanden die, ondanks bijvoorbeeld hun hoge inkomsten uit natuurlijke hulpbronnen, nog steeds de typische kenmerken vertonen van de groep van lage midden inkomenslanden.

3. Het Internationaal Monetair Fonds (IMF) maakt via het trust fund ter ondersteuning van belastingbeleid en -administraties deel uit van de partners van de multilaterale samenwerking. Voor 2016 zal het saldo van 2,2 miljoen dollar afkomstig van de Belgische *Subaccount* bij het IMF hiervoor worden aangewend bovenop de geplande toekenning van een nieuwe bijdrage van 1 miljoen euro. Voor de periode 2017-2020 dient de beslissing rond de hoogte van de bijdrage nog genomen te worden.

Naar menselijke middelen toe zal de opvolging van deze kaderovereenkomst verzorgd worden door een medewerker op de dienst Inclusieve groei bij de Directie-Generaal Ontwikkelingssamenwerking en Humanitaire Hulp die daarbij voornamelijk op de medewerking zal kunnen rekenen van een diplomatiek medewerker op post te Washington. Naargelang zendingen op het terrein worden georganiseerd, wordt het diplomatiek netwerk in de partnerlanden betrokken.

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 12 mai 2016, à la question n° 492 de monsieur le député Gautier Calomne du 20 avril 2016 (Fr.):

1. Le rôle de la Belgique consistera principalement à aider à réaliser les objectifs généraux et spécifiques du fond fiduciaire multi-bailleurs par une participation active et, à la demande, par la livraison d'expertise belge dans le domaine.

Les mesures à prendre dans le cadre du fonds fiduciaire ont comme but un renforcement de l'administration fiscale, des autorités douanières et des organismes de contrôle financier dans les pays en voie de développement. Les autorités fiscales seront renforcées grâce à six modules d'assistance technique qui couvrent tout le domaine de taxation.

2. Par le biais du fonds fiduciaire une aide sera accordée à 30 pays à faible revenu et 51 pays à revenu moyen inférieur (selon les critères pays de la Banque mondiale), y compris l'ensemble des 14 pays partenaires de la coopération belge au développement. Un support technique pourrait également être accordé, d'une manière limitée, à un certain nombre - encore à déterminer - de pays à revenu moyen élevé qui, malgré leurs revenus élevés provenant des ressources naturelles, ont encore toujours les caractéristiques typiques du groupe de pays à revenu moyen faible.

3. Le Fonds monétaire international (FMI) fait partie des partenaires de la coopération multilatérale par le biais du fond fiduciaire à l'appui des politiques et instances fiscales. Pour l'année 2016, le solde de 2,2 millions de dollar provenant du *Subaccount* belge auprès du FMI sera utilisé à cet effet en complément de l'affectation prévue d'une nouvelle contribution de 1 million d'euros. Pour la période 2017-2020, la décision concernant le niveau de la contribution doit encore être prise.

Au niveau des ressources humaines, le suivi de cet accord-cadre sera pris en charge par un collaborateur dans le service Croissance inclusive de la Direction générale de la Coopération au développement et Aide humanitaire, qui pourra compter principalement sur la collaboration d'un agent diplomatique en poste à Washington. Le réseau diplomatique dans les pays partenaires sera également impliqué dans la mesure où les missions seront organisées sur le terrain.

DO 2015201608891

Vraag nr. 493 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 20 april 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Bestrijding van vrouwenbesnijdenis.

De Verenigde Naties hebben 6 februari uitgeroepen tot de Internationale dag van nultolerantie ten aanzien van vrouwelijke genitale verminking (VGV). In dat kader hebt u aangegeven dat u extra wil inzetten op het versterken van vrouwenrechten en het tegengaan van vrouwenbesnijdenis in de Belgische partnerlanden.

Welke initiatieven en partnerschappen werden er door de Belgische Ontwikkelingssamenwerking opgezet om die praktijk te bestrijden? Welke personele en financiële middelen investeert België daartoe?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 17 mei 2016, op de vraag nr. 493 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 20 april 2016 (Fr.):

1. De strijd tegen genitale verminking is een kwestie van eerbied voor de menselijke waardigheid en voor de mensenrechten en de kinderrechten. Derhalve vormt hij een prioriteit in de zin van de wet betreffende de Ontwikkelingssamenwerking, net zoals de gezondheid en de seksuele en reproductieve rechten van de vrouw. De regering heeft deze prioriteit opnieuw bevestigd door de rechtenbenadering te beschouwen als één van de twee centrale assen van het Belgische ontwikkelingsbeleid.

Genitale verminking vormt een aanslag op de lichamelijke integriteit en bijgevolg op de seksuele rechten van de persoon, volwassene of kind, die ze ondergaat. Het probleem komt aan bod in het kader van de bevordering van de gezondheid en van de seksuele en reproductieve rechten. In dit opzicht handelt de Belgische samenwerking hoofdzakelijk via haar multilaterale partners, wier mandaat wereldwijd is erkend en door onze partnerlanden algemeen wordt aanvaard.

UNICEF, het Bevolkingsfonds van de Verenigde Naties (UNFPA), de Wereldgezondheidsorganisatie (WHO) en UN Women zijn onze belangrijkste partners op dit gebied en beschikken over een zeer waardevol comparatief voordeel om de politieke dialoog met de regeringen van onze partnerlanden te bevorderen.

DO 2015201608891

Question n° 493 de monsieur le député Gautier Calomne du 20 avril 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

La lutte contre l'excision.

L'Organisation des Nations Unies a déclaré le 6 février comme étant la Journée internationale de tolérance zéro à l'égard des mutilations génitales féminines (MGF). À ce sujet, vous avez déclaré vouloir renforcer les droits des femmes et la lutte contre l'excision dans les pays partenaires de la Belgique.

Pourriez-vous communiquer l'ensemble des initiatives et des partenariats développés par la Coopération belge au développement afin de lutter contre la pratique de l'excision? Quels sont les moyens humains et financiers investis par la Belgique dans cette lutte?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 17 mai 2016, à la question n° 493 de monsieur le député Gautier Calomne du 20 avril 2016 (Fr.):

1. La lutte contre les mutilations génitales est une question de respect de la dignité humaine et des droits humains y compris les droits de l'enfant. Elle constitue donc une priorité au sens de la loi relative à la Coopération au Développement, au même titre que la santé et les droits sexuels et reproductifs des femmes. Le gouvernement a réaffirmé cette priorité en considérant l'approche fondée sur les droits comme l'un des deux axes essentiels de la politique belge de développement.

Les mutilations génitales sont des atteintes à l'intégrité physique et donc aux droits sexuels des individus, adultes ou enfants, qui les subissent. Elles sont abordées dans le cadre de la promotion de la santé et des droits sexuels et reproductifs. Dans ce domaine, la Coopération belge agit essentiellement par le canal de ses partenaires multilatéraux, qui ont un mandat mondialement reconnu et généralement accepté par nos pays partenaires.

L'UNICEF, le Fonds des Nations Unies pour la Population (UNFPA), l'Organisation Mondiale de la Santé (OMS) et l'ONU Femmes sont nos principaux partenaires dans ce domaine, où ils disposent d'un avantage comparatif très précieux pour faire avancer le dialogue politique avec les gouvernements de nos pays partenaires.

De Belgische samenwerking verleent onrechtstreeks hulp in dit domein door het mandaat van de vier voornoemde organisaties te steunen via een bijdrage aan de algemene middelen.

- UNICEF heeft de bescherming van het kind als opdracht. Het voert acties op het politieke niveau, voor de bevordering van de rechten van het kind, en op het operationele niveau. De steun van België aan de algemene middelen van UNICEF bedraagt 17 miljoen euro voor 2016.

- Het UNFPA, dat bijzonder betrokken is bij de problematiek van de genitale verminking, is actief in de partnerlanden. De steun van België aan de algemene middelen van het UNFPA bedraagt zeven miljoen euro voor 2016.

- De WHO bindt eveneens de strijd aan tegen genitale verminking en ontwikkelt met name een opleidingsprogramma voor gezondheidswerkers. De steun van België aan de algemene middelen van de WHO bedraagt zeven miljoen euro voor 2016.

- UN Women is onze belangrijkste partner op het stuk van vrouwenrechten en gendermainstreaming. De steun van België aan de algemene middelen van UN Women bedraagt vier miljoen euro voor 2016.

Wat de bilaterale ontwikkelings-samenwerking betreft, houden de nieuwe programma's in de partnerlanden rekening met de strijd tegen genitale verminkingen.

- In de nieuwe partnerlanden van de ontwikkelingssamenwerking, Burkina Faso en Guinée, is het percentage vrouwen dat te maken krijgt met genitale verminking bijzonder hoog: 97 % in Guinée en 76 % in Burkina Faso. UNFPA heeft in deze landen in 2016 programma's uitgevoerd rond gezondheid en seksuele en reproductieve rechten. UNFPA trok hiervoor een budget uit van vijf miljoen euro voor Guinée en 3,4 miljoen euro voor Burkina Faso. De strijd tegen genitale verminking van vrouwen is een onderdeel van deze programma's.

- In Mali: In het nieuwe ontwikkelingsprogramma dat zou moeten worden ondertekend op 21 juni is de strijd tegen gedwongen huwelijken en genitale verminkingen een prioriteit. Binnen de gedelegeerde samenwerking zullen interventies uitgevoerd worden met UNICEF en UNFPA in de regio Koulikoro waar de genitale verminkingen het hoogst zijn (94 %) UNICEF en UNFPA werken met lokale verenigingen die een gemeenschapsbenadering ontwikkelen. Voorzien bedrag: twee miljoen EUR voor drie jaar. De strijd tegen gedwongen huwelijken en tegen genitale verminkingen is een prioriteit in de "Nationaal Gender Beleid" van de minister van de Bevordering van de Vrouwen, Kinderen en het Gezin in Mali.

La Coopération belge intervient dans ce domaine de façon indirecte en soutenant le mandat des quatre organisations citées auparavant, par un appui aux ressources générales.

- L'UNICEF a un mandat pour la protection de l'enfant. Son action se situe à la fois au niveau politique, pour promouvoir les droits de l'Enfant et au niveau opérationnel. Notre appui aux ressources générales de l'UNICEF s'élève à 17 millions d'euros en 2016.

- L'UNFPA est particulièrement concerné par la problématique des mutilations génitales et est actif dans les pays partenaires. Notre appui aux ressources générales de l'UNFPA s'élève à sept millions d'euros en 2016.

- L'OMS lutte également contre les mutilations génitales et développe notamment un programme de formation pour les travailleurs de la santé. Notre appui aux ressources générales de l'OMS s'élève à sept millions d'euros par an en 2016.

- Enfin, ONU Femmes est notre principal partenaire en ce qui concerne les droits des femmes et le *mainstreaming* du genre. Notre appui aux ressources générales de l'ONU Femmes s'élève à quatre millions d'euros en 2016.

Au niveau de la coopération bilatérale, de nouveaux programmes de coopération dans les pays partenaires prennent en compte la lutte contre les mutilations génitales.

- Dans les nouveaux pays partenaires de la coopération: Burkina Faso et Guinée, les taux des femmes touchées par les mutilations génitales sont particulièrement élevés: 97 % en Guinée et 76 % au Burkina Faso. En 2016, des programmes concernant la santé et les droits sexuels et reproductifs seront mis en oeuvre par l'UNFPA dans ces pays avec des budgets s'élevant à cinq millions d'euros pour la Guinée et 3,4 millions pour le Burkina Faso. La lutte contre les mutilations génitales féminine est une composante de ces programmes.

- Au Mali: Dans le cadre du nouveau programme de coopération qui devrait être signé le 21 juin prochain, la lutte contre les mariages forcés et les mutilations génitales est une priorité. Des actions seront mises en oeuvre en coopération déléguée avec l'UNICEF et l' UNFPA dans la région de Koulikoro où les mutilations génitales ont la plus haute prévalence au Mali (94 %). L'UNICEF et le FNUAP travaillent avec des associations locales qui développent une approche communautaire. Montant prévu: deux millions d'euros sur trois ans. La lutte contre les mariages forcés et les mutilations génitales est une priorité de la Politique Nationale Genre de la ministre de la Promotion de la Femme, de l'Enfant et de la Famille du Mali.

- In het nieuw samenwerkings-rogramma met Niger, dat wordt voorbereid, zijn gezondheid en seksuele en reproductieve rechten - met inbegrip van de strijd tegen gedwongen huwelijken en tegen genitale verminkingen- prioriteiten. Binnen de gedelegeerde samenwerking zal hierrond worden samengewerkt met UNDP.

- In Benin is de strijd tegen vrouwenbesnijdenis is geen prioriteit meer door het succes van de *zero tolerance* campagne tegen genitale verminking van vrouwen die sinds 2000 wordt gevoerd, en waaraan de Belgische Ontwikkelingssamenwerking heeft deelgenomen.

Niettemin vinden nog altijd besnijdenissen van Beninese meisjes plaats over de grenzen van Benin, waar dit fenomeen nog aanvaard is. België heeft zich, samen met zijn lokale partners, geëngageerd in het overleg over een grensoverschrijdende aanpak van dit fenomeen om aldus de problematiek van de genitale verminking van vrouwen aan te kaarten op regionaal niveau.

- Au Niger, dans le cadre du nouveau programme de coopération qui est en préparation, la santé et les droits sexuels et reproductifs sont des priorités, ce qui inclut la lutte contre les mariages des enfants et les mutilations génitales. Un programme de coopération déléguée est prévu avec l'UNFPA.

- Au Benin, la lutte contre l'excision n'est plus une priorité en raison du succès de la campagne zéro tolérance pour les MGF menée depuis 2000 et à laquelle la Coopération belge a participé.

Cependant, l'excision des petites filles béninoises se passe encore en dehors des frontières béninoises, où le phénomène est encore accepté. La Belgique s'est engagée avec ses partenaires locaux dans les réflexions pour une lutte transfrontalière afin d'adresser la problématique des MGF au niveau régional.

DO 2015201608905

Vraag nr. 495 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 21 april 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Wereldgezondheidsdag 2016: samen tegen diabetes.

Op 7 april is het Wereldgezondheidsdag, en die stond in 2016 in het teken van de strijd tegen diabetes.

De regering heeft erop gewezen dat de gezondheidszorg een prioritair beleidsdomein is in het kader van de ontwikkelingssamenwerking.

Welke projecten ondersteunt en welke intiatieven ontwikkelt Ontwikkelingssamenwerking in de strijd tegen diabetes in onze partnerlanden?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 12 mei 2016, op de vraag nr. 495 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 21 april 2016 (Fr.):

De Belgische Ontwikkelingssamenwerking engageert zich om aan de steun voor wereldwijde strijd tegen diabetes bij te dragen. Concreet gebeurt dat via de ondersteuning van nationale en lokale gezondheidssystemen.

DO 2015201608905

Question n° 495 de monsieur le député Olivier Chastel du 21 avril 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

Journée mondiale pour la santé 2016: ensemble contre le diabète.

Le 7 avril 2016 était consacré au diabète dans le cadre de la journée mondiale de la santé 2016.

Le gouvernement a rappelé que les soins de santé sont une priorité en matière de coopération.

Pouvez-vous indiquer les projets soutenus et les initiatives prises par la coopération en matière de lutte contre le diabète dans nos pays partenaires?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 12 mai 2016, à la question n° 495 de monsieur le député Olivier Chastel du 21 avril 2016 (Fr.):

La Belgique s'engage à contribuer au renforcement de la lutte mondiale contre le diabète. Concrètement, la lutte fait partie de l'appui belge aux systèmes de santé nationaux et locaux.

Op dat gebied wordt de strategische en technische reflectie van de Belgische Ontwikkelingssamenwerking gevoed door *Be-cause Health*, een platform dat Belgische actoren die werken rond gezondheid en ontwikkeling verenigt. Dit heeft geleid tot de ontwikkeling van pistes om de interventies van de Belgische actoren in de strijd tegen niet-overdraagbare ziekten (met inbegrip van diabetes) te leiden, zodat ze deel van een geïntegreerde en multisectorale aanpak uitmaken. De pistes zullen aan de geactualiseerde strategische nota gezondheid gevoegd worden (module niet-overdraagbare ziekten).

België is een belangrijke donor voor de Wereldgezondheidsorganisatie (WGO) die onder andere rond diabetes werkt. Daarnaast financiert België ook andere projecten via zijn gouvernementele, niet-gouvernementele en universitaire samenwerkingen. Bijvoorbeeld steunt België het programma 2014-2016 van *Louvain Coopération* rond diabetes in de Democratische Republiek Congo. Studies met betrekking tot diabetes zijn ook aan de gang in het kader van een interuniversitaire samenwerking tussen de *Université Catholique de Bukavu* en de Vlaamse Interuniversitaire Samenwerking (VLIR).

La réflexion stratégique et technique de la Coopération belge en la matière est entre autres alimentée par *Be-cause health*, une plate-forme d'acteurs belges qui travaillent sur les problématiques de santé internationale et publique. Cette réflexion a mené à l'élaboration de pistes pour orienter les interventions des acteurs de la Coopération belge en matière de lutte contre les maladies non transmissibles (y compris le diabète), afin qu'elles s'inscrivent le plus possible dans une approche intégrée et multisectorielle. Ces pistes seront annexées à la note stratégique santé en cours d'actualisation (module maladies non transmissibles).

La Belgique est un donateur considérable pour l'Organisation mondiale de santé (OMS) qui travaillent entre autres sur le diabète. Outre ses actions menées au niveau multilatéral, notre pays finance d'autres actions tant au travers de sa coopération gouvernementale, de sa coopération non-gouvernementale que de la coopération universitaire. Par exemple, la Belgique soutient le programme 2014-2016 de Louvain Coopération consacré au diabète en République Démocratique du Congo. Des études concernant le diabète sont également en cours dans le cadre d'une collaboration interuniversitaire entre l'Université Catholique de Bukavu et la Coopération Interuniversitaire flamande (VLIR).

DO 2015201609076

Vraag nr. 511 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 28 april 2016 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post:

Polio.

De jongste vijf jaar werden in Zuidoost-Azië geen gevallen van poliomyelitis meer vastgesteld.

Wereldwijd waren er nooit minder gevallen van poliobesmetting. Toch blijft het risico bestaan dat het virus opnieuw wordt ingevoerd in poliovrije regio's.

Polio is nog aanwezig in een aantal Afrikaanse landen.

Is de Belgische Ontwikkelingssamenwerking betrokken bij projecten om polio uit te roeien in onze partnerlanden? Zo ja, bij welke projecten en welke bedragen werden daarvoor uitgetrokken?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post van 12 mei 2016, op de vraag nr. 511 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 28 april 2016 (Fr.):

DO 2015201609076

Question n° 511 de monsieur le député Denis Ducarme du 28 avril 2016 (Fr.) au vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste:

Polio.

Depuis cinq ans, aucun nouveau cas de poliomyélite n'a été détecté dans la région de l'Asie du Sud-Est.

La transmission de la polio est à son plus bas niveau historique à l'échelle mondiale. Cependant, le risque de l'importation du virus dans les régions où il a disparu persiste.

La polio reste encore présente dans certains pays africains.

La Coopération belge est-elle impliquée dans des projets d'éradication de la polio dans nos pays partenaires? Si oui, quels sont-ils et pour quels montants alloués?

Réponse du vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste du 12 mai 2016, à la question n° 511 de monsieur le député Denis Ducarme du 28 avril 2016 (Fr.):

België steunt geen verticale projecten voor de uitroeiing van polio. Maar het steunt de gezondheidssystemen op centraal niveau (ministeries) en op perifeer niveau (gezondheidsdistricten) door middel van projecten van de BTC en NGOs. En het zijn precies de gezondheidscentra (eerste contactniveau van het gezondheidssysteem) die instaan voor de systematische vaccinatie voor polio van de kinderen. In 2015 werd door de DGD 53.756.851 euro in dit kader uitgegeven.

België financiert ook de WGO en UNICEF beide betrokken in de strijd tegen polio. Respectievelijk 8.800.000 euro en 17.000.000 euro *core funding* in 2015).

La Belgique n'appuie pas de projets verticaux d'éradication de la polio mais elle appuie les systèmes de santé au niveau central (ministères) et aux niveaux périphériques (districts de santé) à travers des projets de la CTB et des ONG. Ce sont les centres de santé (premier niveau du système de santé) qui sont chargés de la vaccination de routine des enfants, dont la polio. En 2015, 53.756.851 euros ont été dépensé dans ce cadre par la DGD.

La Belgique finance également l'OMS et l'UNICEF impliqués dans la lutte contre la poliomyélite (*core financing*: respectivement 8.800.000 euros et 17.000.000 d'euros en 2015).

Minister van Justitie

DO 2014201504534

Vraag nr. 496 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 03 augustus 2015 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Onbetaalde boetes.-

Volgens een artikel in de krant *Het Laatste Nieuws* van zaterdag 18 juli 2015 wordt nauwelijks 20 procent van de door de politierechtbanken opgelegde boetes effectief betaald, bij de correctionele rechtbanken is dat zelfs maar 14 procent.

1. U verklaarde dat er per jaar in totaal 628 miljoen euro aan verkeersboetes niet geïnd wordt. Over welke bedragen gaat het voor de jaren 2007-2013? Blijven die cijfers stabiel of tekent er zich een bepaalde trend af?

2. Wat zal u ondernemen om die boetes alsnog te innen?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 mei 2016, op de vraag nr. 496 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 03 augustus 2015 (Fr.):

1. Deze vraag valt onder het bevoegdheidsdomein van de FOD Financiën. Voor het antwoord dient dan ook verwezen te worden naar de minister van Financiën.

2. Wanneer iemand wordt veroordeeld tot het betalen van een penale geldboete, vindt er een informatie-uitwisseling plaats tussen de griffies van de hoven en rechtbanken en de bevoegde diensten bij de FOD Financiën, die op hun beurt de boete innen.

Ministre de la Justice

DO 2014201504534

Question n° 496 de monsieur le député Denis Ducarme du 03 août 2015 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les amendes impayées.

Selon un article paru dans *Het Laatste Nieuws* le samedi 18 juillet 2015, à peine une amende sur cinq, prononcée par les tribunaux de police, serait effectivement payée. Concernant les tribunaux correctionnels, à peine 14 % des amendes sont payées.

1. Vous avez évoqué que ces amendes impayées concernaient au total 628 millions d'euros par an. Pouvez-vous indiquer les montants impayés pour les années allant de 2007 à 2013? Ces chiffres ont-ils évolué ou sont-ils stables?

2. Quelles sont les initiatives que vous envisagez de prendre pour remédier à cette situation et récupérer les amendes?

Réponse du ministre de la Justice du 11 mai 2016, à la question n° 496 de monsieur le député Denis Ducarme du 03 août 2015 (Fr.):

1. Cette question relève du domaine de compétence du SPF Finances. Pour y obtenir une réponse, il convient dès lors de s'adresser au ministre des Finances.

2. Lorsque quelqu'un est condamné à payer une amende pénale, un échange d'informations a lieu entre les greffes des cours et tribunaux et les services compétents du SPF Finances, qui perçoivent à leur tour l'amende.

De uitvoering van de penale boeten vereist dus een efficiente en actieve samenwerking tussen de verschillende betrokken instanties en diensten bij Justitie en Financiën.

Om deze samenwerking, en dus ook de tenuitvoerlegging van de penale geldboeten, verder te optimaliseren, hebben beide voornoemde overheidsdiensten al verscheidene maatregelen getroffen zoals het Actieplan "Uitvoering van de geldstraffen", aangenomen door de Ministerraad van 7 februari 2014.

Dit actieplan, nog gelanceerd onder de vorige regering, omvat een gemeenschappelijke strategie van Justitie en Financiën om de effectieve en efficiënte tenuitvoerlegging van de penale boeten te optimaliseren.

Er wordt ingezet op vijf strategische doelstellingen, met name:

- De strategie en de coördinatie tussen Financiën en Justitie versterken;
- De uitvoering van de geldstraffen door Justitie;
- De invordering door de FOD Financiën;
- De uitvoering van de vervangende straffen door Justitie;
- De invoering van een rapporteringssysteem.

Elk van deze strategische doelstellingen werden vertaald in een reeks concrete acties, die momenteel volop gerealiseerd worden.

L'exécution des amendes pénales requiert donc une collaboration efficace et active entre les différents services et instances concernés de la Justice et des Finances.

Afin d'optimiser davantage cette collaboration, et donc l'exécution des amendes pénales, les deux services publics fédéraux précités ont déjà pris diverses mesures, comme le Plan d'action "Exécution des peines pécuniaires", adopté par le Conseil des ministres du 7 février 2014.

Ce plan d'action, lancé sous le précédent gouvernement, comporte une stratégie commune de la Justice et des Finances en vue d'optimiser l'exécution effective et efficiente des amendes pénales.

L'accent est mis sur cinq objectifs stratégiques, à savoir:

- le renforcement de la stratégie et de la coordination entre les Finances et la Justice;
- l'exécution des peines pécuniaires par la Justice;
- le recouvrement par le SPF Finances;
- l'exécution des peines subsidiaires par la Justice;
- l'instauration d'un système de rapport.

Chacun de ces objectifs stratégiques a été traduit en une série d'actions concrètes, en cours de réalisation.

DO 2014201504555

Vraag nr. 502 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 04 augustus 2015 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Intrafamiliaal geweld.

Uit een in 2014 door het Europees Agentschap voor Fundamentele Rechten uitgevoerde enquête blijkt dat een vrouw op drie in Europa zegt het slachtoffer te zijn geweest van fysiek of seksueel geweld na het 15de levensjaar.

In België zou dat volgens het Instituut voor de gelijkheid van mannen en vrouwen voor 36 procent van de vrouwen het geval zijn.

Hoe is het aantal veroordelingen wegens intrafamiliaal geweld de jongste vijf jaar in ons land geëvolueerd, meer bepaald wat partnergeweld en kindermishandeling betreft?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 mei 2016, op de vraag nr. 502 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 04 augustus 2015 (Fr.):

DO 2014201504555

Question n° 502 de monsieur le député Olivier Chastel du 04 août 2015 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les violences intrafamiliales.

Selon une enquête de l'Agence européenne des droits fondamentaux réalisée en 2014, une femme sur trois en Europe a subi une forme de violence physique ou sexuelle depuis l'âge de 15 ans.

En Belgique, ce sont 36 % des femmes qui sont concernées selon l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes.

Pouvez-vous indiquer l'évolution du nombre de condamnations pour violences intrafamiliales dans notre pays depuis les cinq dernières années pour ce qui concerne la violence conjugale et la maltraitance d'enfants?

Réponse du ministre de la Justice du 11 mai 2016, à la question n° 502 de monsieur le député Olivier Chastel du 04 août 2015 (Fr.):

De gevraagde gegevens worden vooralsnog niet (in dergelijk detail) geregistreerd in de IT-applicatie van het centraal strafregister en derhalve laten de actuele veroordelingsstatistieken het niet toe om de gevraagde gegevens aan te reiken.

De wel beschikbare informatie kan worden geraadpleegd op de website van de Dienst voor het Strafrechtelijk beleid, onder de rubriek Statistiek, via de link: *http://www.dsb-spc.be*.

Vraag nr. 6-255 van 27 november 2014, gesteld door mevrouw Taelman, gaat eveneens over kindermishandeling. Naar aanleiding van dat antwoord worden cijfers gegeven betreffende het aantal zaken van kindermishandeling, ingeleid bij de correctionele parketten van 2012 tot 2014, het aantal personen veroordeeld voor seksueel misbruik tussen 2009 en 2013 en wordt een algemeen beeld gegeven van de wijze waarop die materie wordt behandeld.

Les données demandées ne font pas encore l'objet d'un enregistrement (aussi détaillé) dans l'application IT du Casier judiciaire central et les statistiques de condamnation actuelles ne permettent donc pas de procurer ces données.

Les informations disponibles peuvent, quant à elles, être consultées sur le site internet du service de la Politique criminelle, sous l'onglet "Statistique", en suivant le lien *http://www.dsb-spc.be*.

La question 6-255 du 27 novembre 2014, posée par Madame Taelman, portait également sur la maltraitance des enfants. À l'occasion de la réponse y donnée, des données chiffrées ont été communiquées en ce qui concerne le nombre d'affaires de maltraitance d'enfants entrées dans les parquets correctionnels au cours des années 2012 à 2014, le nombre de personnes condamnées pour infraction à caractère sexuel entre 2009 et 2013, et une vue d'ensemble a été donnée sur la manière dont cette matière est traitée.

DO 2014201504709

Vraag nr. 521 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kristien Van Vaerenbergh van 25 augustus 2015 (N.) aan de minister van Justitie:

Veroordeling voor het niet nakomen van de onderhoudsplicht.

Het niet naleven van rechterlijke beslissingen waarbij een onderhoudsplicht wordt opgelegd aan ouders blijft een constante problematiek die aandacht verdiend.

Om een goed beeld te krijgen van de evolutie van deze problematiek is het belangrijk over een aantal cijfers te beschikken.

1. Kan u aangeven hoeveel aangiftes werden gedaan sinds 2010 op grond van artikel 391*bis* van het Strafwetboek?

2. Kan u een opdeling geven per jaar?

3. Kan u een opdeling geven per gerechtelijk arrondissement?

4. Hoeveel van deze aangiftes mondden uit in het opstellen van een proces-verbaal (PV)? Kan u eveneens een opdeling geven per arrondissement?

5. Hoeveel van deze PV' s leidden tot een veroordeling, hoeveel klachten werden geseponeerd en hoeveel klachten leidden tot een buitenvervolgingstelling? Zo mogelijk eveneens per gerechtelijk arrondissement

6. Wat zijn de voornaamste redenen waarom een klacht wordt geseponeerd?

DO 2014201504709

Question n° 521 de madame la députée Kristien Van Vaerenbergh du 25 août 2015 (N.) au ministre de la Justice:

Condamnation pour inexécution de l'obligation alimentaire.

L'inobservation de décisions judiciaires imposant une obligation alimentaire à des parents est un problème persistant qui mérite notre attention.

Afin d'avoir une idée précise de l'évolution de ce problème, il importe de disposer de certains chiffres.

1. Pouvez-vous communiquer le nombre de déclarations effectuées depuis 2010 sur la base de l'article 391*bis* du Code pénal?

2. Pouvez-vous en préciser le nombre par an?

3. Pouvez-vous en préciser le nombre par arrondissement judiciaire?

4. Combien de ces déclarations ont débouché sur la rédaction d'un procès-verbal? Pouvez-vous en préciser le nombre par arrondissement?

5. Combien de ces procès-verbaux ont donné lieu à une condamnation, combien de plaintes ont été classées sans suite et combien de plaintes ont abouti à un non-lieu? Pouvez-vous si possible en préciser le nombre par arrondissement judiciaire?

6. Pour quelles raisons principales une plainte est-elle classée sans suite?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 mei 2016, op de vraag nr. 521 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kristien Van Vaerenbergh van 25 augustus 2015 (N.):

De analisten van het College van procureurs-generaal leveren over de zaken familieverlating de volgende informatie aan:

De tabel in bijlage 1 toont het aantal zaken familieverlating binnengekomen bij de parketten tussen 1 januari 2010 en 31 december 2014. De gegevens worden weergegeven per jaar van binnenkomst volgens de wijze van instroom.

Réponse du ministre de la Justice du 11 mai 2016, à la question n° 521 de madame la députée Kristien Van Vaerenbergh du 25 août 2015 (N.):

Les analystes du Collège des procureurs généraux communiquent les informations suivantes en ce qui concerne les affaires d'abandon de famille:

Le tableau en annexe 1 présente le nombre d'affaires d'abandon de famille entrées dans les parquets entre le 1*er* janvier 2010 et le 31 décembre 2014. Les données sont présentées par année d'entrée en fonction du type d'entrée.

Aantal zaken 'familieverlating' binnengekomen op de parketten tussen 1 januari 2010 en 31 december 2014, per jaar van binnenkomst volgens de wijze van instroom (n & kolom%)/
Nombre d'affaires 'abandon de famille' entrées dans les parquets entre le 1er janvier 2010 et le 31 décembre 2014, par année d'entrée et selon le mode d'entrée (n & %)

	2010		2011		2012		2013		2014		TOTA(A)L	
	n	%	n	%	n	%	n	%	n	%	n	%
(1) algemene politie/ *service de police*	2 302	75,03	2 069	72,72	1 754	71,07	1 706	71,83	1 648	67,43	9 479	71,81
(2) inspectiediensten/ *service d'inspection*	5	0,16	2	0,07	8	0,32	14	0,59	18	0,74	47	0,36
(3) klachten & BP-stellingen/ *plaintes et parties civiles*	223	7,27	210	7,38	212	8,59	173	7,28	169	6,91	987	7,48
(4) andere zendingen/ *autres envois*	415	13,53	425	14,94	402	16,29	390	16,42	519	21,24	2 151	16,3
(5) onbekend/*inconnu*	123	4,01	139	4,89	92	3,73	92	3,87	90	3,68	536	4,06
BELGIE/*BELGIQUE*	3 068	100	2 845	100	2 468	100	2 375	100	2 444	100	13 200	100

Bron: gegevensbank van het College van Procureurs-generaal - statistisch analisten/
Source : banque de données du Collège des procureurs généraux - analystes statistiques

De tabel in bijlage 2 toont de vooruitgangsstaat, zoals vastgesteld op 10 mei 2015, van de zaken familieverlating die in de periode 2009 tot 2014 bij de correctionele parketten zijn binnengekomen.

Le tableau en annexe 2 présente l'état d'avancement, situation arrêtée à la date du 10 mai 2015, des affaires d'abandon de famille entrées dans les parquets correctionnels au cours des années 2009 à 2014.

Laatste vooruitgangsstaat op 10 mei 2015 voor de in REA/TPI geregistreerde zaken 'familieverlating' binnengekomen op de parketten tussen 1 januari 2010 en 31 december 2014, al dan niet via voeging aan een moederzaak, per jaar van binnenkomst (n & kolom%)/
Dernier état d'avancement au 10 mai 2015 des affaires 'abandon de famille' enregistrées dans le système REA/TPI, entrées dans les parquets entre le 1er janvier 2010 et le le 31 décembre 2014, avec ou sans jonction à une affaire mère, par année d'entrée (n & %)

	n	%	n	%	n	%	n	%	n	%	n	%
Vooronderzoek/ *information*	52	2,02	68	2,95	80	3,8	119	5,85	403	18,11	722	6,42
seining van de dader/*signalement de l'auteur*	60	2,33	50	2,17	51	2,42	64	3,15	71	3,19	296	2,63
zonder gevolg/ *sans suite*	1 562	60,61	1 373	59,57	1 274	60,52	1 179	57,99	1 032	46,38	6 420	57,09
ter beschikking/ *pour disposition*	446	17,31	376	16,31	341	16,2	360	17,71	452	20,31	1 975	17,56
pretoriaanse probatie/ *probation prétorienne*	23	0,89	22	0,95	7	0,33	19	0,93	8	0,36	79	0,7
minnelijke schikking/ *transaction*	1	0,04	.	.	.	.	2	0,1	12	0,54	15	0,13
bemiddeling in SZ/ *médiation pénale*	12	0,47	27	1,17	10	0,48	37	1,82	29	1,3	115	1,02
Onderzoek/ *instruction*	.	.	1	0,04	3	0,14	5	0,25	29	1,3	38	0,34
Raadkamer/ *chambre du conseil*	12	0,47	12	0,52	9	0,43	11	0,54	7	0,31	51	0,45
dagvaarding & verder/*citation & suite*	406	15,75	372	16,14	327	15,53	231	11,36	176	7,91	1 512	13,45
onbekend/*error// inconnu/erreur*	3	0,12	4	0,17	3	0,14	6	0,3	6	0,27	22	0,2
TOTA(A)L	2 577	100	2 305	100	2 105	100	2 033	100	2 225	100	11 245	100

Bron: gegevensbank van het College van Procureurs-generaal - statistisch analisten/
Source : banque de données du Collège des procureurs généraux - analystes statistiques

De tabel in bijlage 3 toont het aantal zaken familieverlating binnengekomen bij de correctionele parketten tussen 1 januari 2009 en 31 december 2014 en geseponeerd op 10 mei 2015. De gegevens worden weergegeven volgens de geregistreerde reden voor sepot per jaar van instroom.

Le tableau en annexe 3 présente le nombre d'affaires d'abandons de famille entrées dans les parquets correctionnels entre le 1*er* janvier 2009 et le 31 décembre 2014 et classées sans suite à la date du 10 mai 2015. Les données sont présentées en fonction du motif de classement sans suite enregistré, par année d'entrée.

Motieven tot seponering voor de op 10 mei 2015 zonder gevolg staande zaken 'familieverlating' binnengekomen tussen 1 januari 2010 en 31 december 2014 en geregistreerd in REA/*TPI, al dan niet via voeging aan een moederzaak, per jaar van binnenkomst (n & kolom%)*
Motifs du classement sans suite pour les affaires 'abandon de famille' classées sans suite au 10 mai 2015, entrées entre le 1er janvier 2010 et le 31 décembre 2014 et enregistrées dans REA/TPI, avec ou sans jonction à une affaire mère, par année d'entrée (n & %)

	2010		2011		2012		2013		2014		TOTA(A)L	
	n	%	n	%	n	%	n	%	n	%	n	%
Sepot van technische aard / *Classement de nature technique*	570	36,49	542	39,48	453	35,56	413	35,03	311	30,14	2 289	35,65
geen misdrijf / *absence d'infraction*	245	15,69	205	14,93	162	12,72	189	16,03	145	14,05	946	14,74
onvoldoende bewijzen / *charges insuffisantes*	278	17,8	283	20,61	249	19,54	183	15,52	146	14,15	1 139	17,74
verval van strafvordering / *extinction de l'action publique*	4	0,26	8	0,58	1	0,08	8	0,68	2	0,19	23	0,36
verjaring / *prescription*	.	.	.	.	.	.	2	0,17	1	0,1	3	0,05
overlijden van de dader / *décès de l'auteur*	4	0,26	8	0,58	1	0,08	5	0,42	1	0,1	19	0,3
klachtafstand (bij klachtmisdrijf) / *désistement de plainte (infraction poursuivi sur plainte)*	.	.	.	.	.	.	1	0,08	.	.	1	0,02
niet-toelaatbaarheid van de strafvordering / *irrecevabilité de l'action publique*	43	2,75	45	3,28	40	3,14	33	2,8	18	1,74	179	2,79
onbevoegdheid / *incompétence*	16	1,02	11	0,8	10	0,78	14	1,19	5	0,48	56	0,87
kracht van gewijsde / *autorité de la chose jugée*	27	1,73	34	2,48	29	2,28	19	1,61	13	1,26	122	1,9
strafuitsluitende verschoningsgrond / *cause d'excuse absolutoire*	.	.	.	.	1	0,08	.	.	.	.	1	0,02
dader(s) onbekend/ *auteur(s) inconnu(s)*	.	.	1	0,07	1	0,08	.	.	.	.	2	0,03
Sepot om opportuniteitsredenen/ *classement sans suite pour motifs d'opportunité*	992	63,51	831	60,52	821	64,44	766	64,97	721	69,86	4 131	64,35
motieven eigen aan de aard van de feiten / *motifs propres à la nature des faits*	519	33,23	389	28,33	347	27,24	298	25,28	274	26,55	1 827	28,46
beperkte maatschappelijke weerslag / *répercussion sociale limitée*	6	0,38	17	1,24	13	1,02	12	1,02	7	0,68	55	0,86
toestand geregulariseerd / *situation régularisée*	436	27,91	312	22,72	288	22,61	243	20,61	210	20,35	1 489	23,19
misdrijf van relationele aard/ *infraction à caractère relationnel*	40	2,56	29	2,11	34	2,67	41	3,48	46	4,46	190	2,96
nadeel gering / *préjudice peu important*	3	0,19	3	0,22	2	0,16	1	0,08	5	0,48	14	0,22
redelijke termijn overschreden/ *dépassement du délai raisonnable*	34	2,18	28	2,04	10	0,78	1	0,08	6	0,58	79	1,23
motieven eigen aan de persoon van de dader / *motifs propres à la personnalité de l'auteur*	264	16,9	251	18,28	251	19,7	220	18,66	162	15,7	1 148	17,88
afwezigheid van voorgaanden / *absence d'antécédents*	2	0,13	3	0,22	4	0,31	.	.	2	0,19	11	0,17
toevallige feiten met oorzaak / *faits occasionnels découlant de circonstances spécifiques*	49	3,14	35	2,55	34	2,67	33	2,8	24	2,33	175	2,73
wanverhouding strafvord.-maatsch. verstoring / *conséquences disproportionnées des poursuites pénales – trouble social*	139	8,9	176	12,82	174	13,66	153	12,98	113	10,95	755	11,76
houding van het slachtoffer / *comportement de la victime*	52	3,33	25	1,82	27	2,12	18	1,53	17	1,65	139	2,17
vergoeding van het slachtoffer / *indemnisation de la victime*	22	1,41	12	0,87	12	0,94	16	1,36	6	0,58	68	1,06
beleid/ *politique criminelle*	209	13,38	191	13,91	223	17,5	248	21,03	285	27,62	1 156	18,01
te weinig recherche-capaciteit/ *capacité d'enquête insuffisante*	51	3,27	62	4,52	67	5,26	80	6,79	101	9,79	361	5,62
andere prioriteiten/ *autres priorités*	158	10,12	129	9,4	154	12,09	164	13,91	169	16,38	774	12,06
voorrang aan de burgerlijke afhandeling/ *priorité au règlement civil*	.	.	.	.	2	0,16	4	0,34	15	1,45	21	0,33
TOTA(A)L	1 562	100	1 373	100	1 274	100	1 179	100	1 032	100	6 420	100

Bron: gegevensbank van het College van Procureurs-generaal - statistisch analisten/
Source : banque de données du Collège des procureurs généraux - analystes statistiques

De tabel in bijlage 4 toont het aantal zaken familieverlating waarvoor een vonnis werd uitgesproken op 10 mei 2015.

Le tableau en annexe 4 présente le nombre d'affaires d'abandon de familles dans lesquelles un jugement a été prononcé à la date du 10 mai 2015.

Bijlage 4: Aantal zaken 'familieverlating' binnengekomen tussen 1 januari 2010 en 31 december 2014 waarin op 10 mei 2015 reeds een vonnis door de correctionele rechtbank werd uitgesproken, al dan niet via voeging aan een gevonniste moederzaak, per jaar van binnenkomst en naargelang het type vonnis (n & kolom%)/
Annexe 4 : nombre d'affaires 'abandon de famille', entrées entre le 1er janvier 2010 et le 31 décembre 2014, dans lesquelles le tribunal correctionnel a déjà rendu un jugement au 10 mai 2015, avec ou sans jonction à une affaire mère jugée, par année d'entrée et selon le type de jugement (n & %)

		2010		2011		2012		2013		2014		TOTA(A)L	
		n	%	n	%	n	%	n	%	n	%	n	%
Veroordeling/ *Condamnation*	Veroordeling/*Condamnation*	233	53,69	198	52,94	158	50,97	102	49,51	49	50,52	740	52,08
	Veroordeling met uitstel/ *Condamnation avec sursis*	92	21,2	83	22,19	80	25,81	49	23,79	18	18,56	322	22,66
	Veroordeling met probatieuitstel/*condamnation avec sursis probatoire*	5	1,15	12	3,21	3	0,97	5	2,43	1	1,03	26	1,83
	Totaal rubriek/*Total rubrique*	330	76,04	293	78,34	241	77,74	156	75,73	68	70,1	1 088	76,57
Opschorting/ *suspension*	Gewone opschorting/ *suspension simple*	64	14,75	54	14,44	36	11,61	24	11,65	9	9,28	187	13,16
	Probatieopschorting/ *suspension probatoire*	2	0,46	1	0,27	.	.	1	0,49	.	.	4	0,28
	Totaal rubriek/*Total rubrique*	66	15,21	55	14,71	36	11,61	25	12,14	9	9,28	191	13,44
Vrijspraak/ *acquittement*	Vrijspraak/*acquittement*	26	5,99	18	4,81	18	5,81	16	7,77	11	11,34	89	6,26
	Totaal rubriek/*Total rubrique*	26	5,99	18	4,81	18	5,81	16	7,77	11	11,34	89	6,26
Andere/*autres*	Tussenvonnis/*jugement interlocutoire*	3	0,69	2	0,53	4	1,29	2	0,97	2	2,06	13	0,91
	Vonnis alvorens recht te spreken/*jugement avant dire droit*	.	.	.	.	.	.	.	.	2	2,06	2	0,14
	Verval strafvordering/ *extinction de l'action publique*	.	.	2	0,53	2	0,65	1	0,49	.	.	5	0,35
	Buiten zaak zonder kosten/ *mise hors cause sans frais*	.	.	.	.	1	0,32	.	.	.	.	1	0,07
	Opslorping/*absorption*	4	0,92	.	.	.	.	.	.	.	.	4	0,28
	Onontvankelijk/Onbevoegd// *irrecevable/incompétent*	2	0,46	2	0,53	2	0,65	2	0,97	3	3,09	11	0,77
	Burgerlijke belangen/ *intérèts civils*	1	0,23	1	0,27	2	0,65	1	0,49	.	.	5	0,35
	Herroeping (probatie) uitstel/*révocation susrsis (probatoire)*	1	0,23	.	.	2	0,65	.	.	1	1,03	4	0,28
	Varia/*divers*	1	0,23	1	0,27	2	0,65	3	1,46	1	1,03	8	0,56
	Totaal rubriek/*Total rubrique*	12	2,76	8	2,14	15	4,84	9	4,37	9	9,28	53	3,73
TOTA(A)L		434	100	374	100	310	100	206	100	97	100	1 421	100

Bron: gegevensbank van het College van Procureurs-generaal - statistisch analisten/
Source : banque de données du Collège des procureurs généraux - analystes statistiques

Een opsplitsing van de cijfers per arrondissement is niet beschikbaar.

Une déclinaison par arrondissement n'est pas disponible.

DO 2015201606088

Vraag nr. 801 van de heer volksvertegenwoordiger Paul-Olivier Delannois van 25 januari 2016 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Valse profielen op goksites.

Onlangs las ik in *Le Soir* dat er steeds meer met valse profielen gewerkt wordt op goksites. De krant verwijst naar een verslag van de Kansspelcommissie, waarin staat dat er 70.000 valse profielen geregistreerd werden. Volgens de commissie zijn ze het werk van minderjarigen, personen aan wie er een gokverbod werd opgelegd en delinquenten met onfrisse bedoelingen.

In het artikel wordt er terecht op gewezen dat alleen al het bestaan van zoveel valse profielen aantoont dat er iets schort aan de controlesystemen, die de zwaksten en gokverslaafden zouden moeten beschermen.

De voorzitter van de Kansspelcommissie, de heer Etienne Marique, zou registratie aan de hand van de identiteitskaart bij de inschrijving op een goksite verplicht willen stellen. Zo zou men de nieuwe inschrijvingen met het Rijksregister kunnen vergelijken.

Dat lijkt een zeer efficiënte maatregel in de strijd tegen de valse profielen.

Vindt u dat een efficiënte maatregel? Zo ja, zal die eerlang in een wet worden gegoten? Zo niet, welke maatregelen zal u dan wel nemen?

Het is duidelijk dat die in België steeds verder om zich heen grijpende praktijk goed beregeld moet worden.

Antwoord van de minister van Justitie van 11 mei 2016, op de vraag nr. 801 van de heer volksvertegenwoordiger Paul-Olivier Delannois van 25 januari 2016 (Fr.):

Momenteel werkt de Kansspelcommissie aan een meer sluitende identificatie van de online spelers. Dit moet uitmonden in een koninklijk besluit dat de regels van identificatie voor online spelers definitief vastlegt. De elektronische identiteitskaart zal een cruciale rol spelen op het vlak van de identificatie van Belgische spelers.

Momenteel zijn er twee systemen die personen identificeren bij de Kansspelcommissie. Enerzijds de identificatie van spelers die volgens de wet moeten worden uitgesloten (EPIS-systeem) en anderzijds de identificatie van alle spelers die zich aanmelden op een vergunde website (*egames*-systeem).

DO 2015201606088

Question n° 801 de monsieur le député Paul-Olivier Delannois du 25 janvier 2016 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les faux profils sur les sites en ligne de jeux de hasard.

J'ai lu dernièrement dans le journal *Le Soir* qu'il y a une nette augmentation de faux profils utilisés au sein des sites Internet de jeux de hasard. Le quotidien énonce un rapport émis par la Commission des jeux de hasard qui explique que 70.000 faux profils y ont été répertoriés. Selon la Commission, ils sont l'oeuvre de "mineurs, de personnes interdites de jeux ou de délinquants aux motivations peu louables".

Comme l'explique très bien l'article, le seul fait qu'il puisse exister un si grand nombre de faux profils témoigne des failles des systèmes de contrôle, sensés protéger les plus faibles et les personnes souffrant de dépendance au jeu.

Etienne Marique, le président de la Commission des jeux de hasard, voudrait rendre l'utilisation de la carte d'identité obligatoire lors de l'inscription sur un site de paris. Cela permettrait ainsi de comparer les nouveaux inscrits avec le registre national.

Cette mesure semble tout à fait efficace pour lutter contre le phénomène des faux profils.

Pensez-vous que cette mesure soit efficace? Si oui, compte-t-elle faire l'objet d'un texte de loi à court terme? Si non, quelles mesures comptez-vous prendre?

Il est évident que des réponses doivent être apportées afin d'encadrer au mieux une pratique de plus en plus répandue en Belgique.

Réponse du ministre de la Justice du 11 mai 2016, à la question n° 801 de monsieur le député Paul-Olivier Delannois du 25 janvier 2016 (Fr.):

La Commission des jeux de hasard oeuvre actuellement à une identification plus efficace des joueurs en ligne. Cela doit déboucher sur un arrêté royal qui fixe définitivement les règles d'identification des joueurs en ligne. La carte d'identité électronique jouera un rôle crucial dans l'identification de joueurs belges.

La Commission des jeux de hasard utilise actuellement deux systèmes pour identifier les personnes: le système d'identification des joueurs à exclure au regard de la loi (EPIS) et le système d'identification de tous les joueurs qui s'inscrivent sur un site internet autorisé (*eGames*).

De registratie van een persoon voor het EPIS-systeem gebeurt in principe bij de Kansspelcommissie.

De registratie van een spelersprofiel voor het *egames*-systeem gebeurt bij de vergunde aanbieder (bijvoorbeeld een speler die wil wedden en daartoe een profiel aanmaakt op de website van de Nationale Loterij) en niet bij de Kansspelcommissie.

De gegevens van de speler worden doorgestuurd naar de Kansspelcommissie ter controle van een eventuele uitsluiting van de speler, omdat hij in het Epis-systeem staat geregistreerd.

De Kansspelcommissie wil ook de *egames*-profielen valideren op hun juistheid aan de hand van het Rijksregister. Op mijn aansturen werden midden 2015 middelen goedgekeurd om vier maal per jaar bulkvalidaties te doen. Het *egames*-systeem werd dus eind 2015 voor het eerst volledig getoetst aan de hand van de gegevens vervat in het Rijksregister. Na het collecteren, het verwerken en het catalogeren van de profielen werden 77.000 van de geregistreerde profielen geblokkeerd, omdat het Rijksregisternummer niet gekend was, of omdat het profielen van overleden spelers betrof. Overleden spelers kunnen zich immers niet uitschrijven.

Minderjarigen kunnen zich niet registreren met hun Rijksregisternummer om online te gokken. Als zij zich toch registeren met het ID van een meerderjarige dan is dit frauduleus, maar dit kan de Kansspelcommissie niet vaststellen.

Daarom wordt er gewerkt aan een oplossing om de profielen direct te valideren na aanmaak en ontvangst bij de Kansspelcommissie. Daarvoor moet de maatsoftware nog worden ontwikkeld en geïmplementeerd in samenwerking met Fedict.

Een dossier met de aanvraag voor het principieel akkoord voor deze aanpassing werd voorgelegd aan de Inspectie van Financiën. Om de registratie nog beter onder controle te krijgen zou men ook aan de bron beter kunnen valideren door het gebruik van de e-ID. Daartoe zou men het gebruik van de FAS (Fedict Authenticatie Systeem van de overheid) kunnen opleggen.

In afwachting heb ik de kansspelcommissie opgedrongen om instructies uit te werken voor de operatoren op basis waarvan een zo goed mogelijke verificatie van spelers moet moet worden toegelaten. Ik heb tevens gevraagd om het koninklijk besluit rond de nieuwe identificatieprocedures zo snel mogelijk voor te bereiden.

L'enregistrement d'une personne dans le système EPIS est en principe effectué auprès de la Commission des jeux de hasard.

L'enregistrement d'un profil de joueur dans le système *eGames* est effectué auprès du fournisseur autorisé (par exemple un joueur souhaitant parier qui crée un profil à cet effet sur le site internet de la Loterie nationale) et de la Commission des jeux de hasard.

Les données du joueur sont transmises à la Commission des jeux de hasard afin de vérifier si le joueur doit éventuellement faire l'objet d'une exclusion en raison de son enregistrement dans le système Epis.

La Commission des jeux de hasard veut aussi valider l'exactitude des profils *eGames* sur la base du Registre national. Sur mon indication, des moyens ont été approuvés mi-2015 pour des validations en masse quatre fois par an. Le système *eGames* a donc été entièrement vérifié pour la première fois fin 2015 sur la base des données contenues dans le Registre national. Après avoir collecté, traité et catalogué les profils, 77.000 profils enregistrés ont été bloqués parce que le numéro de registre national était inconnu ou parce qu'il s'agissait de profils de personnes décédées. Les joueurs qui décèdent ne peuvent en effet pas se désinscrire.

Les mineurs ne peuvent pas s'enregistrer avec leur numéro de registre national pour jouer en ligne. S'ils s'enregistrent malgré tout avec l'ID d'un majeur, cet enregistrement est alors frauduleux, mais la Commission des jeux de hasard ne peut l'établir.

C'est pourquoi on travaille à une solution pour valider directement les profils après création et réception par la Commission des jeux de hasard. Pour ce faire, le logiciel sur mesure doit encore être développé et implémenté en coopération avec Fedict.

Un dossier de demande d'accord de principe pour cette adaptation a été soumis à l'Inspection des finances. Afin d'améliorer davantage le contrôle de l'enregistrement, on pourrait également mieux valider à la source en utilisant l'e-ID. L'utilisation du FAS (*Federal Authentication Service* ou service fédéral d'authentification des pouvoirs publics) pourrait être imposée à cet effet.

Dans l'attente, j'ai prié la Commission des jeux de hasard d'élaborer des instructions pour les opérateurs qui doivent permettre de vérifier les joueurs du mieux possible. J'ai également demandé de préparer aussi vite que possible l'arrêté royal relatif aux nouvelles procédures d'identification.

DO 2015201606503

Vraag nr. 709 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 09 december 2015 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Betalingsachterstand.

Ik zou u willen ondervragen naar de betalingsachterstand waarmee tal van bedrijfsleiders geconfronteerd worden.

In zijn recente jaarverslag *EPR Industry White Paper 2015* analyseert Intrum Justitia, dat gespecialiseerd is in het beheer van schuldvorderingen, de betalingsachterstand in Europa.

In transacties tussen bedrijven wordt er een betalingstermijn toegestaan van gemiddeld 28 dagen, maar 37 % van alle facturen blijkt na 30 dagen nog open te staan. Daardoor dient jaarlijks alles bij elkaar 3,1 % van de omzet afgeschreven te worden, wat overeenstemt met een verlies van in totaal 289 miljard euro in Europa.

Ook de sector van de openbare nutsbedrijven (water, elektriciteit en gas) kampt met dat probleem, met (in Europa) een gemiddelde betalingsachterstand van tien dagen en 46 % van de facturen die nog onbetaald zijn bij het verstrijken van de contractueel bepaalde betalingstermijn.

Die laattijdige betalingen zetten een rem op de groei en de tewerkstelling.

1. a) Is u op de hoogte van dat onderzoek?

b) Zijn er specifieke cijfers voor België beschikbaar?

2. Hoe kan men de bedrijven en openbare diensten helpen dat probleem op te lossen?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 mei 2016, op de vraag nr. 709 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Friart van 09 december 2015 (Fr.):

1. Er zijn geen cijfers specifiek voor België beschikbaar.

2. Het geachte lid wordt uitgenodigd om zijn vraag te stellen aan de minister van Economie en Consumentenzaken, gelet op diens bevoegdheid ter zake (vraag nr. 855 van 23 mei 2016).

DO 2015201606503

Question n° 709 de monsieur le député Benoît Friart du 09 décembre 2015 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les retards de paiement.

Je voudrais vous interroger sur les retards de paiement que connaissent plusieurs chefs d'entreprises.

Intrum Justitia, spécialisé dans la gestion de créances a publié son rapport annuel *EPR Industry White Paper 2015* qui analyse les retards de paiement en Europe.

Pour les transactions commerciales, le délai de paiement est en moyenne de 28 jours. Pourtant 37 % des factures sont toujours ouvertes après 30 jours. Ceci a pour conséquence l'annulation de 3,1 % du chiffre d'affaires annuel et représente, au total (en Europe) un manque à gagner de 289 milliards d'euros.

Les secteurs publics (eau, électricité et gaz) sont également touchés par le problème. En Europe, cela représente en moyenne dix jours de retard de paiement et 46 % des factures qui restent dues après l'expiration du délai de paiement prévu par le contrat.

Ces retards de paiement ont pour conséquence d'entraver la croissance et la création d'emplois.

1. a) Avez-vous pris connaissance de cette étude?

b) Dispose-t-on de chiffres spécifiques à la Belgique?

2. Quelles sont les mesures qui pourraient apporter des solutions aux entreprises et aux services publics pour remédier à ce problème?

Réponse du ministre de la Justice du 11 mai 2016, à la question n° 709 de monsieur le député Benoît Friart du 09 décembre 2015 (Fr.):

1. Il n'existe pas de données chiffrées spécifiques pour la Belgique.

2 L'honorable membre est invité à poser sa question au ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, vu sa compétence en la matière (question n° 855 du 23 mai 2016).

DO 2015201607303

Vraag nr. 794 van de heer volksvertegenwoordiger Dirk Van Mechelen van 22 januari 2016 (N.) aan de minister van Justitie:

Werving voor piramidespelen op het internet.

Bij piramidespelen doen deelnemers een inleg en proberen ze bovendien anderen te overhalen dit eveneens te doen, waarna de inleg van de nieuwkomers simpelweg als prijzengeld aan de bestaande deelnemers wordt uitbetaald. Deelnemers moeten steeds nieuwe deelnemers werven, die daarbij een bedrag moeten betalen aan eerdere deelnemers of aan de organisatoren. De uitbetalingen bij piramidespelen zijn afhankelijk van het aantal geworven nieuwkomers. Aan het ontvangen van prijzengeld ligt dan ook geen andere activiteit ten grondslag dan het werven van nieuwe deelnemers. Na verloop van tijd komen er te weinig nieuwkomers bij en stort de piramide in, waardoor de meeste deelnemers hun geld verliezen. Varianten hierop zijn ponzifraude en matrices.

1. a) In hoeveel gevallen op jaarbasis werd, gedurende de voorbije vijf jaar (indien mogelijk de voorbije tien jaar), door het openbaar ministerie, op basis van wet van 7 mei 1999 op de kansspelen in toepassing van artikel 15/1, vervolging ingesteld inzake piramidespelen of dergelijke?

b) In hoeveel gevallen resulteerde dit in een effectieve veroordeling?

2. a) In hoeveel gevallen op jaarbasis werd, gedurende de voorbije vijf jaar (indien mogelijk de voorbije tien jaar), door de kansspelcommissie, op basis van wet van 7 mei 1999 op de kansspelen in toepassing van artikel 15/3, § 1, een administratieve geldboete opgelegd inzake piramidespelen of dergelijke?

b) In hoeveel gevallen resulteerde dit in het effectief betalen van de door de kansspelcommissie opgelegde administratieve geldboete?

3. a) In hoeveel gevallen werd op jaarbasis, gedurende de voorbije vijf jaar (indien mogelijk de voorbije tien jaar), in toepassing van het gemeen recht m.i.v. artikel 496 van het Strafwetboek, door het openbaar ministerie, vervolging ingesteld inzake piramidespelen?

b) In hoeveel gevallen resulteerde dit in een effectieve veroordeling?

DO 2015201607303

Question n° 794 de monsieur le député Dirk Van Mechelen du 22 janvier 2016 (N.) au ministre de la Justice:

L'incitation à participer à des jeux de pyramide sur Internet.

Dans les jeux de pyramide, les participants placent une somme d'argent et tentent de convaincre des tiers d'en faire autant, après quoi l'apport monétaire des nouveaux arrivants est simplement versé aux participants existants en guise de récompense. Il faut que les joueurs attirent sans cesse de nouveaux participants qui doivent verser une somme d'argent à d'autres participants ou aux organisateurs. Les gains du jeu dépendent du nombre de nouveaux venus. L'obtention des gains est donc uniquement liée à l'enrôlement de nouveaux participants. Après un certain temps, la pyramide s'écroule en raison du trop faible nombre de participants, et la plupart des participants perdent ainsi leur investissement. Il existe des variantes de ce jeu, telles que le système de Ponzi et les matrices.

1. a) Combien de fois par an des poursuites ont-elles été engagées par le ministère public au cours des cinq dernières années (et si possible au cours des dix dernières années) concernant des jeux de pyramide et autres jeux de hasard, conformément à l'article 15/1 de la loi du 7 mai 1999 sur les jeux de hasard?

b) Combien de fois ces poursuites ont-elles débouché sur une condamnation effective?

2. a) Combien de fois par an une amende administrative a-t-elle été imposée par la Commission des jeux de hasard au cours des cinq dernières années (et si possible au cours des dix dernières années) concernant des jeux de pyramide et autres jeux de hasard, conformément à l'article 15/3, § 1, de la loi du 7 mai 1999 sur les jeux de hasard?

b) Combien de fois cette mesure a-t-elle débouché sur le paiement effectif de l'amende administrative imposée par la Commission des jeux de hasard?

3. a) Combien de fois par an le ministère public a-t-il engagé des poursuites au cours des cinq dernières années (et si possible au cours des dix dernières années) concernant des jeux de pyramide, conformément au droit commun, y compris à l'article 496 du Code pénal?

b) Combien de fois ces poursuites ont-elles débouché sur une condamnation effective?

4. a) In hoeveel gevallen werd op jaarbasis, gedurende de voorbije vijf jaar (indien mogelijk de voorbije tien jaar), in toepassing van artikel 201*bis* van het Strafwetboek of artikel 504*quater* van hetzelfde Strafwetboek door het openbaar ministerie, vervolging ingesteld inzake piramidespelen?

b) In hoeveel gevallen resulteerde dit in een effectieve veroordeling?

5. a) Indien de opgevraagde gegevens niet zouden kunnen worden beschikbaar gesteld omdat er geen operationaliseerbare informaticatool voor de extractie van de opgevraagde gegevens beschikbaar is, hoe kan er dan accuraat beleidsmatig worden opgevolgd of er door het openbaar ministerie en de kansspelcommissie effectief wordt gewaakt over de naleving van kwestieuze wettelijke bepalingen?

b) Worden er dan beleidsmatig maatregelen genomen teneinde het openbaar ministerie en/of kansspelcommissie in de mogelijkheid te stellen een dergelijke informaticatool te ontwikkelen teneinde hen toe te laten om respectievelijk hun vervolging- en sanctioneringbeleid toekomstgericht meer accuraat te monitoren?

c) Indien niet, op welke wijze wordt er beleidsmatig bewerkstelligd dat het vervolging- en sanctioneringbeleid van respectievelijk het openbaar ministerie en de kansspelcommissie toekomstgericht accuraat zal worden gemonitord?

6. a) In hoeverre was en is het bestrijden van piramidespelen een prioriteit voor het openbaar ministerie en waaruit blijkt dit?

b) In hoeverre was en is het bestrijden van piramidespelen een prioriteit voor de kansspelcommissie en waaruit blijkt dit?

c) Hoe evalueert de kansspelcommissie zelf haar taakstelling als uitvoerder van de controle op de strafwetgeving en dit specifiek wat het bestrijden van piramidespelen betreft?

d) Hoe evalueert u de werking van de kansspelcommissie voor wat betreft haar taakstelling als uitvoerder van de controle op de strafwetgeving en dit specifiek wat het bestrijden van piramidespelen betreft?

7. a) Hoeveel klachten inzake piramidespelen werden er op jaarbasis, gedurende de voorbije vijf jaar (indien mogelijk de voorbije tien jaar), behandeld door de *Computer Crime Unit* van de federale gerechtelijke politie?

b) Hoe evalueert de *Computer Crime Unit* haar aanpak inzake bestrijden van piramidespelen?

4. a) Combien de fois par an le ministère public a-t-il engagé des poursuites au cours des cinq dernières années (et si possible au cours des dix dernières années) concernant des jeux de pyramide, conformément aux articles 201*bis* et 504*quater* du Code pénal?

b) Combien de fois ces poursuites ont-elles débouché sur une condamnation effective?

5. a) Si les données demandées ne peuvent être mises à disposition faute d'outil informatique opérationnalisable permettant de les extraire, comment le respect de dispositions légales controversées peut-il faire l'objet d'un suivi politique précis et d'un contrôle efficace par le ministère public et la Commission des jeux de hasard?

b) Des mesures seront-elles prises au niveau politique afin de permettre au ministère public et/ou à la Commission des jeux de hasard de mettre au point cet outil informatique grâce auquel ils pourront notamment surveiller plus précisément leurs stratégies respectives en matière de poursuites et de sanctions?

c) Dans la négative, quelles mesures politiques entend-on prendre afin de permettre un contrôle précis de la stratégie du ministère public en matière de poursuites et de la stratégie de la Commission des jeux de hasard en matière de sanctions?

6. a) La lutte contre les jeux de pyramide a-t-elle été, ou est-elle, prioritaire pour le ministère public et, dans l'affirmative, quels éléments l'indiquent-ils?

b) La lutte contre les jeux de pyramide a-t-elle été, ou est-elle, prioritaire pour la Commission des jeux de hasard et, dans l'affirmative, quels éléments l'indiquent-ils?

c) Comment la Commission des jeux de hasard elle-même évalue-t-elle sa mission de contrôleur du respect du droit pénal et ce, particulièrement en ce qui concerne la lutte contre les jeux de pyramide?

d) Comment évaluez-vous le fonctionnement de la Commission des jeux de hasard en tant qu'instance exécutante du contrôle du respect du droit pénal et ce, particulièrement en ce qui concerne la lutte contre les jeux de pyramide?

7. a) Combien de plaintes par an ont-elles été traitées par la *Computer Crime Unit* de la police judiciaire fédérale au cours des cinq dernières années (et si possible au cours des dix dernières années) concernant des jeux de pyramide?

b) Comment la *Computer Crime Unit* évalue-t-elle son approche en matière de lutte contre les jeux de pyramide?

8. a) Werd er al dan niet onder impuls van de minister van Justitie door het Belgische college van procureurs-generaal overleg gepleegd met buitenlandse collega's om te pogen de strafrechterlijke vervolging meer op elkaar af te stemmen teneinde het piramidespel op dezelfde manier te kwalificeren?

b) Zo ja, met welke landen werd er daartoe overleg gepleegd, wat werd er afgesproken en hoe worden die afspraken actueel geëvalueerd?

c) Zo neen, hebben wij er niet alle belang bij om op een gecoördineerde wijze dit grensoverschrijdend spel te bestrijden en vereist dit dan niet het nastreven van een gecoördineerd optreden van de colleges van procureurs-generaal en dit minstens wat onze buurlanden betreft?

d) Zo neen, waarom worden er op niveau federale regering en/of college van procureurs-generaal hiertoe geen initiatieven ontwikkeld?

9. a) In hoeveel gevallen werd er op jaarbasis in de voorbije vijf jaar (indien mogelijk de voorbije tien jaar) een internationale gerechtelijke samenwerking inzake piramidespelen opgestart?

b) In hoeveel gevallen werd er, in gevolge deze internationale gerechtelijke samenwerking, in ons land effectief gerechtelijke vervolgd?

c) In hoeveel gevallen werd er, in gevolge deze internationale gerechtelijke samenwerking, in andere landen effectief gerechtelijke vervolgd en welke landen betreft het *in casu*?

10. a) Beoogt de federale regering bijkomende initiatieven te ontwikkelen om deze oplichting beleidsmatig accuraat aan te pakken?

b) Zo ja, op welke aspecten hebben deze initiatieven specifiek betrekking en tegen welk tijdstip mogen deze worden verwacht?

c) Zo neen, impliceert dit dat het actueel gevoerde beleid voldoende doeltreffend wordt geacht om piramidespelen accuraat te kunnen bestrijden?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 mei 2016, op de vraag nr. 794 van de heer volksvertegenwoordiger Dirk Van Mechelen van 22 januari 2016 (N.):

8. a) Une concertation a-t-elle été menée par le collège belge des procureurs généraux avec des collègues étrangers sous l'impulsion du ministre de la Justice en vue d'assurer une meilleure convergence entre les poursuites pénales et de qualifier ainsi les jeux de pyramide de la même manière?

b) Dans l'affirmative, avec quels pays cette concertation a-t-elle été menée, quels points y ont-ils fait l'objet d'un accord et comment ces accords sont-ils actuellement évalués?

c) Dans la négative, n'avons-nous pas tout intérêt à lutter contre ce jeu transfrontalier de manière coordonnée et cette lutte n'exige-t-elle pas que les collèges des procureurs généraux visent à procéder à une action coordonnée, au moins en ce qui concerne les pays qui nous entourent?

d) Dans la négative, pourquoi aucune initiative n'est-elle prise à cette fin au niveau du gouvernement fédéral et/ou du collège des procureurs généraux?

9. a) Combien de fois par an une coopération judiciaire internationale a-t-elle été établie au cours des cinq dernières années (et si possible au cours des dix dernières années) concernant les jeux de pyramide?

b) Combien de fois des poursuites judiciaires efficaces ont-elles été engagées dans notre pays à la suite de cette coopération judiciaire internationale?

c) Combien de fois des poursuites judiciaires efficaces ont-elles été engagées dans d'autres pays dans le cadre de cette coopération judiciaire internationale et de quels pays s'agit-il en l'espèce?

10. a) Le gouvernement fédéral entend-il prendre des initiatives supplémentaires en vue de résoudre ce problème d'escroquerie de manière précise sur le plan politique?

b) Dans l'affirmative, sur quels aspects ces initiatives portent-elles particulièrement et dans quel délai peuvent-être être attendues?

c) Dans la négative, cette situation implique-t-elle que la politique menée actuellement est jugée suffisamment efficace pour lutter contre les jeux de pyramide de manière précise?

Réponse du ministre de la Justice du 11 mai 2016, à la question n° 794 de monsieur le député Dirk Van Mechelen du 22 janvier 2016 (N.):

Er wordt verwezen naar het antwoord dat werd gegeven op parlementaire vraag nr. 378 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2015-2016, nr. 49 van 9 november 2015, blz. 125 tot 127), eveneens gesteld door het geachte lid. Piramidespelen maken deel uit van de bevoegdheid van de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, waarnaar wordt doorverwezen.

1. 3. en 4. Hiervoor wordt verwezen naar bovenvermeld antwoord.

Het openbaar ministerie beschikt niet over een informaticatool voor de extractie van relevante gegevens om, inzonderheid onder de zaken van oplichting, zaken die specifiek betrekking hebben op piramideverkoop eruit te lichten.

2. en 6. De Kansspelcommissie heeft zich nog niet moeten uitspreken over administratieve geldboeten met betrekking tot piramidespelen, aangezien de voornaamste strafrechtelijke kwalificatie voor dergelijke gedraging oplichting is, wat in de eerste plaats onder de bevoegdheid van het openbaar ministerie ressorteert.

5. De misdrijven worden per categorie ingedeeld in de gegevensbank van het openbaar ministerie. In dit stadium wordt de opportuniteit om de informaticatools te ontwikkelen van zowel het openbaar ministerie als de Kansspelcommissie niet onderzocht en dit gelet op het bestaan van andere prioriteiten.

7. De politiedatabank (ANG) bevat een modus operandi "piramide/sneeuwbal". Het aantal criminele feiten dat aan de hand van die modus door de politie is geregistreerd, is evenwel bijzonder laag en de invoer ter zake is ontoereikend omdat het geen verplicht veld betreft. Het is dan ook niet mogelijk om een realistisch cijfer te geven.

8. en 10. Op dit ogenblik wordt er geen initiatief ter zake overwogen.

9. Wat Justitie betreft, is er geen enkel verzoek tot internationale gerechtelijke samenwerking geweest, zowel in strafzaken als in burgerrechtelijke zaken.

Op strafrechtelijk niveau worden de bestaande bepalingen toereikend geacht om dergelijke gedraging te vervolgen.

Il est renvoyé à la réponse apportée à la question parlementaire n° 378, également posée par l'honorable membre (*Questions et Réponses*, Chambre, 2015-2016, n° 49 du 9 novembre 2015, page 125 à 127). Les jeux pyramidaux relèvent de la compétence du vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, auquel il est renvoyé.

1. 3. et 4. Il est renvoyé à la réponse évoquée ci-dessus.

Le ministère public ne dispose pas d'un outil informatique à même d'extraire des données pertinentes lui permettant de distinguer, notamment parmi les affaires d'escroquerie, celles qui concernent spécifiquement des affaires de vente pyramidale.

2. et 6. La Commission des jeux de hasard n'a pas eu à se prononcer sur des amendes administrative relatives à des jeux pyramidaux, dans la mesure où la qualification pénale principale pour ce type de comportement est l'escroquerie, ce qui relève prioritairement de la compétence du ministère public.

5. Les infractions sont classées par catégorie dans la base de données du ministère public. À ce stade, l'opportunité de développer les outils informatiques tant du ministère public que de la Commission des jeux de hasard n'est pas examinée et ce, vu l'existence d'autres priorités.

7. La banque de données policière (BNG), contient un modus operandi "pyramide / boule de neige". Toutefois, le nombre de faits criminels enregistrés avec ce modus par la police est extrêmement faible et la saisie en la matière est insuffisante car il ne s'agit pas d'un champ obligatoire. Il n'est dès lors pas possible de donner un chiffre réaliste.

8. et 10. À ce stade, aucune initiative en la matière n'est envisagée.

9. Au niveau de la Justice, aucune demande de coopération judiciaire internationale n'a été demandée, tant sous l'angle de la coopération internationale pénale que civile.

Au niveau pénal, les dispositions existantes sont jugées suffisantes pour poursuivre ce type de comportement.

DO 2015201607601

Vraag nr. 827 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 02 februari 2016 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Fraude met overschrijvingen.

De jongste jaren worden ondernemingen het slachtoffer van een plaag met zware maatschappelijke en economische gevolgen: de zogenaamde *fake president fraud* of fraude met overschrijvingen. De oplichters geven zich uit voor de voorzitter van de raad van bestuur en proberen een werknemer van de onderneming ertoe over te halen een dringende en strikt vertrouwelijke overschrijving uit te voeren.

Ik zou willen weten hoeveel van zulke fraudegevallen er sinds 2010 per jaar werden geregistreerd op ons grondgebied.

1. Hoe groot is de geraamde schade per jaar?

2. Welke maatregelen hebt u genomen om te voorkomen dat onze bedrijven het slachtoffer worden van die vorm van social engineering?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 mei 2016, op de vraag nr. 827 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 02 februari 2016 (Fr.):

1. De cijfers waaruit de veroordelingsstatistieken voortkomen, bieden niet de mogelijkheid de gevraagde gegevens aan te reiken. De gegevens worden vooralsnog niet (in dergelijk detail) geregistreerd in de IT-applicatie. De hieromtrent beschikbare informatie kan worden geraadpleegd op de website van de Dienst voor het Strafrechtelijk beleid, onder de rubriek Statistiek, via de link *http://www.dsb-spc.be*.

2. Het geachte lid wordt uitgenodigd om zijn vraag te stellen aan de minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel, gelet op diens bevoegdheid ter zake.

DO 2015201607601

Question n° 827 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 02 février 2016 (Fr.) au ministre de la Justice:

Les escroqueries aux faux virements bancaires.

Depuis quelques années, certaines sociétés sont victimes d'un fléau à fort impact social et économique: l'arnaque au président. Les escrocs harcèlent un employé de la société en se faisant passer pour le président du conseil d'administration afin de convaincre l'employé d'effectuer un virement bancaire frauduleux.

J'aimerais savoir combien de faits de ce type ont été recensés sur notre territoire depuis 2010 et ce, année par année.

1. À combien est estimé le montant du préjudice, année par année?

2. Quelles sont les mesures que vous avez mises en oeuvre afin d'éviter que nos sociétés et entreprises soient victimes de ces escroqueries?

Réponse du ministre de la Justice du 11 mai 2016, à la question n° 827 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 02 février 2016 (Fr.):

1. Les données chiffrées à partir desquelles les statistiques de condamnation sont générées ne permettent pas de procurer les données chiffrées demandées. Les données ne font pas encore l'objet d'un enregistrement (aussi détaillé) dans l'application IT. Les informations disponibles à cet égard peuvent être consultées sur le site internet du Service de la Politique criminelle, sous l'onglet "Statistique", en suivant le lien *http://www.dsb-spc.be*.

2. L'honorable membre est invité à poser sa question au ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur, vu sa compétence en la matière.

DO 2015201607896

Vraag nr. 858 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 18 februari 2016 (N.) aan de minister van Justitie:

Tienerpooiers.

1. Hoeveel zogenaamde tienerpooiers worden er jaarlijks in België voor de rechter gebracht en veroordeeld? Graag cijfers voor 2011, 2012, 2013, 2014 en 2015.

DO 2015201607896

Question n° 858 de madame la députée Barbara Pas du 18 février 2016 (N.) au ministre de la Justice:

Ados proxénètes.

1. Combien d'"ados proxénètes", tels qu'on les appelle, sont amenés chaque année en Belgique devant le juge et condamnés? Merci de fournir les chiffres pour 2011, 2012, 2013, 2014 et 2015.

2. Wat is het profiel van deze tienerpooiers? In hoeveel van de gevallen gaat het om mannen? Welke leeftijd hebben zij gemiddeld? Wat is hun nationaliteit?

3. Hoeveel slachtoffers maken zij gemiddeld?

4. Welke sommen geld worden jaarlijks in beslag genomen die uit deze moderne prostitutie worden gewonnen?

5. Ik heb de indruk dat het om een grootstedelijk fenomeen gaat. Kan u dat uit de cijfers en de informatie waarover u beschikt, ook bevestigen?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 mei 2016, op de vraag nr. 858 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 18 februari 2016 (N.):

Voor de punten 1., 2. en 5. wordt verwezen naar het antwoord op de schriftelijke parlementaire vraag 6-759 (SQPV - 10 december 2015) van mevrouw Ann Brusseel, senator.

In 2015 werd door Child Focus een onderzoek gevoerd naar het bestaan van het fenomeen "tienerpooiers" en de mogelijke aanpak in Vlaanderen, op vraag van dhr. Vandeurzen, Vlaams minister van Welzijn, Volksgezondheid en Gezin en het Agentschap Jongerenwelzijn: "Slachtoffers van tienerpooiers in Vlaanderen".

Uit dit onderzoek blijkt dat het een zeer diverse groep daders betreft en dat er gewaakt moet worden voor stereotypering en tunnelvisie. Op basis van hun onderzoek kon Child Focus echter een aantal terugkerende kenmerken onderscheiden. Hiervoor baseerde men zich op het beperkte aantal tienerpooiers die bij het parket bekend zijn en op de informatie die hulpverleners hebben over tienerpooiers die (nog) niet gevat werden. Op basis van deze informatie kon men vaststellen dat het jonge mannen/jongens zijn tussen de 20 en 30 jaar. Het betreft zowel autochtone Belgische jongens als jongeren van vreemde origine. Voor Wallonië is er geen informatie beschikbaar.

Uit hetzelfde onderzoek blijkt dat dit fenomeen in Vlaanderen geen grootstedenproblematiek betreft. Het probleem duikt overal op, van plattelandsdorpen over gemeentes tot grootsteden, maar het is vooral in deze laatste dat het fenomeen aan het licht komt.

De gegevens laten echter niet toe om te duiden of het probleem toeneemt.

2. Quel est le profil de ces ados proxénètes? Dans combien de cas s'agit-il d'hommes? Quel est leur âge moyen? Quelle est leur nationalité?

3. Combien de victimes font-ils en moyenne?

4. Quelles sommes d'argent engrangées par cette forme moderne de prostitution sont saisies chaque année?

5. J'ai l'impression qu'il s'agit d'un phénomène lié aux grandes villes. Pouvez-vous, sur la base des chiffres et des informations dont vous disposez, confirmer cette impression?

Réponse du ministre de la Justice du 11 mai 2016, à la question n° 858 de madame la députée Barbara Pas du 18 février 2016 (N.):

Concernant les points 1. 2. et 5., il est renvoyé à la réponse à la question écrite 6-759 (SQPV - 10 décembre 2015) de Madame Ann Brusseel, sénatrice.

En 2015, Child Focus a réalisé, à la demande de Monsieur Vandeurzen, ministre flamand du Bien-être, de la Santé publique et de la Famille ainsi que de l'agence *Jongerenwelzijn*, une enquête sur le phénomène des "proxénètes d'enfants" et sur les réponses éventuelles à y apporter en Flandre: *Slachtoffers van tienerpooiers in Vlaanderen*.

Cette enquête montre que le groupe d'auteurs concerné est très diversifié et qu'il convient d'être attentif aux stéréotypes et de ne pas voir les choses avec des oeillères. Sur la base de son enquête, Child Focus a toutefois pu distinguer un certain nombre de caractéristiques récurrentes. On s'est basé pour ce faire sur le nombre limité de proxénètes d'enfants connus du parquet et sur les informations dont disposent les assistants sociaux sur les proxénètes d'enfants qui n'ont pas (encore) été pris. Ces informations ont permis d'établir qu'il s'agit de jeunes hommes âgés entre 20 et 30 ans. Il s'agit tant d'autochtones belges que de jeunes d'origine étrangère. Aucune information n'est disponible pour la Wallonie.

Il ressort de la même enquête que, en Flandre, ce phénomène n'est pas une problématique spécifique aux grandes villes. Le problème apparaît partout, des zones rurales aux grandes villes en passant par les communes, mais c'est surtout dans les grandes villes que le phénomène se révèle.

Les données ne permettent toutefois pas d'indiquer si le problème prend de l'ampleur.

DO 2015201608282

Vraag nr. 904 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Pivin van 10 maart 2016 (Fr.) aan de minister van Justitie:

Werking van het COIV.

Gelet op de aanzienlijke bedragen die in het kader van de beslagleggingen van het Centraal Orgaan voor de Inbeslagneming en de Verbeurdverklaring (COIV) worden beheerd, kreeg ik graag een antwoord op volgende vragen.

1. Hoeveel personen heeft die instantie momenteel in dienst?

2. Hoeveel personeelsleden zijn er sinds juni 2014 bij gekomen?

3. Welke procedures gelden er voor de informatie-uitwisseling tussen het departement Justitie, meer bepaald het COIV, en de FOD Financiën?

4. Welke procedure is van toepassing wanneer een veroordeling gepaard gaat met een verbeurdverklaring en binnen welke termijn moet de informatie aan de FOD Financiën worden overgezonden?

5. Kunt u de veroordelingen opsplitsen tussen veroordelingen uitgesproken door de burgerlijke en door de strafrechtbanken?

6. Op hoeveel worden de goederen van reeds veroordeelde personen geraamd? Die bedragen zouden naar de federale Staat kunnen vloeien.

Antwoord van de minister van Justitie van 11 mei 2016, op de vraag nr. 904 van de heer volksvertegenwoordiger Philippe Pivin van 10 maart 2016 (Fr.):

1. en 2. Momenteel werken er 33 personen - in vaste dienst of als gedetacheerde vanuit een andere overheidsdienst - bij het Centraal Orgaan voor de Inbeslagneming en de Verbeurdverklaring (COIV). Sinds begin februari en zulks tot einde juni 2016, kan het COIV rekenen op vijf tijdelijke extra personeelsleden. Samengevat betekent dit dat het COIV, nu en tot eind juni 2016, kan rekenen op 38 personeelsleden.

Op 1 januari 2014 waren er in totaal 39 personeelsleden (vast personeel en gedetacheerd) werkzaam bij het COIV. Momenteel is er dus één personeelslid minder dan op 1 januari 2014. Na het vertrek van het tijdelijk personeel zullen er zes personeelsleden minder zijn.

3. Er is een goede gegevensuitwisseling tussen het COIV en de FOD Financiën. Dit komt natuurlijk door de permanente aanwezigheid van vier verbindingsambtenaren van de FOD Financiën.

DO 2015201608282

Question n° 904 de monsieur le député Philippe Pivin du 10 mars 2016 (Fr.) au ministre de la Justice:

Fonctionnement de l'OCSC.

Considérant les montants importants gérés dans le cadre des saisies par l'Organe central pour la saisie et la confiscation (OCSC), pourriez-vous m'indiquer:

1. Combien de personnes travaillent actuellement au sein de cet organe?

2. Combien de personnes sont venues renforcer ce service depuis juin 2014?

3. Quelles sont les procédures en vigueur en matière d'échanges d'informations entre le département de Justice et plus spécifiquement ce service de l'OCSC et le SPF Finances?

4. Lors d'une condamnation assortie d'une mesure de confiscation, quelle est la procédure en vigueur et dans quel délai l'information doit-elle être communiquée au SPF Finances?

5. Pouvez-vous communiquer une ventilation de ces condamnations entre celles émanant d'une juridiction civile et pénale?

6. À ce jour, à quel montant est estimée la valeur des biens de personnes déjà condamnées et pouvant donc revenir à l'État fédéral?

Réponse du ministre de la Justice du 11 mai 2016, à la question n° 904 de monsieur le député Philippe Pivin du 10 mars 2016 (Fr.):

1. et 2. Actuellement, 33 personnes travaillent à l'Organe central pour la saisie et la confiscation (OCSC) - en service permanent ou en qualité de détaché d'un autre service public fédéral. Depuis début février et jusque fin juin 2016, l'OCSC peut compter sur cinq membres du personnel temporaires supplémentaires. Cela signifie que, globalement, l'OCSC peut compter jusque fin juin 2016 sur 38 membres du personnel.

Au 1*er* janvier 2014, 39 membres du personnel (personnel permanent et détaché) travaillaient à l'OCSC. Il y a donc pour l'instant un membre du personnel en moins que le 1*er* janvier 2014. Après le départ du personnel temporaire, il y aura six membres du personnel en moins.

3. Il existe un bon échange d'informations entre l'OCSC et le SPF Finances. Cela s'explique naturellement par la présence permanente de quatre agents de liaison du SPF Finances.

Deze ambtenaren hebben steeds toegang tot de databanken van hun eigen departement waardoor het COIV de vereiste informatie krijgt om zijn opdrachten te kunnen uitvoeren. Zij verzekeren mee de communicatie tussen het COIV en de diverse belastingdiensten, met de Dienst Niet-Fiscale Invorderingen en met de Patrimoniumdiensten. Daardoor kan het COIV de verkoop van de inbeslaggenomen goederen (meestal wagens) door het ministerie van Financiën faciliteren en kunnen de aan de beslagene terug te geven gelden gebruikt worden voor de betaling van diens publieke schulden.

4. De diensten van Financiën (Niet-Fiscale Invordering) krijgen, door de respectievelijke griffies, de vonnissen en arresten toegestuurd waarin geldboetes, gerechtskosten en eventueel verbeurdverklaringen dienen te worden gerecupereerd. Het COIV komt hierin niet tussen. Het COIV anderzijds ontvangt de gerechtelijke uitspraken (vonnissen en arresten) in de dossiers die betrekking hebben op goederen die door het COIV worden beheerd of waarin een verbeurdverklaring wordt uitgesproken. Enkel de gerechtelijke uitspraken die in kracht van gewijsde zijn getreden, - dus definitief zijn geworden - worden overgemaakt. De griffies doen dit zo snel mogelijk.

Het COIV probeert deze gerechtelijke uitspraken zo snel mogelijk uit te voeren. Inbeslaggenomen sommen die het COIV in beheer heeft en die verbeurd werden verklaard, worden eens per maand (op de 15de van elke maand) overgemaakt aan de diensten Niet-Fiscale Invorderingen.

5. en 6. Verbeurdverklaringen kunnen enkel opgelegd worden in een strafzaak en kunnen dus niet worden opgelegd door een burgerlijke rechtbank. Het COIV kan geen statistieken geven omtrent de reeds uitgesproken verbeurdverklaringen die nog dienen te worden uitgevoerd (overgedragen aan de Staat).

Begin 2016 beheerde het COIV ongeveer 520 miljoen euro (inbeslaggenomen fondsen). De geschatte waarde van de door het COIV beheerde waardevolle goederen , zoals diamanten, goud, kunstvoorwerpen, enz. (inbeslaggenomen sinds 2010) beliep toen ongeveer 117 miljoen euro.

In 2015 werden voor ongeveer 64 miljoen euro aan fondsen ter bewaring overgemaakt aan het COIV; in dezelfde periode werd bijna 50 miljoen euro uitgekeerd. Een belangrijk deel van deze uitgekeerde bedragen werden overgemaakt aan de FOD Financiën in de vorm van verbeurdverklaarde gelden of in toepassing van de wettelijke schuldcompensatie.

Ces agents ont toujours accès aux banques de données de leur propre département, l'OCSC recevant de ce fait les informations requises pour pouvoir accomplir ses missions. Ils contribuent à assurer la communication entre l'OCSC et les diverses autorités fiscales, avec le service en charge des recouvrements non fiscaux et les services patrimoniaux. Cela permet à l'OCSC de faciliter la vente par le SPF Finances des biens saisis (généralement des voitures) et d'utiliser les sommes à restituer au saisi pour payer ses créances publiques.

4. Les services des Finances (recouvrement non fiscal) reçoivent des greffes respectifs les jugements et arrêts dans lesquels doivent être récupérés des amendes, des frais de justice et éventuellement des confiscations. L'OCSC n'intervient pas à ce niveau. Par ailleurs, l'OCSC reçoit les décisions judiciaires (jugements et arrêts) dans les dossiers relatifs aux biens gérés par l'OCSC ou dans lesquels une confiscation est prononcée. Seules les décisions judiciaires entrées en force de chose jugée - définitives donc - sont transmises. Les greffes procèdent le plus rapidement possible.

L'OCSC essaie d'exécuter ces décisions judiciaires dans les plus brefs délais. Les sommes saisies dont l'OCSC assure la gestion et qui ont été confisquées sont transmises une fois par mois (le 15 de chaque mois) aux services en charge des recouvrements non fiscaux.

5. et 6. Les confiscations ne peuvent être imposées que dans une affaire pénale et donc pas par un tribunal civil. L'OCSC ne peut pas produire de statistiques concernant les confiscations déjà prononcées qui doivent encore être exécutées (transférées à l'État).

Début 2016, l'OCSC gérait environ 520 millions d'euros (fonds saisis). La valeur estimée des biens de valeur gérés par l'OCSC, comme des diamants, de l'or, des objets d'art, etc. (saisis depuis 2010), s'élevait alors à environ 117 millions d'euros.

En 2015, quelque 64 millions d'euros de fonds ont été transférés à titre conservatoire à l'OCSC; au cours de la même période, près de 50 millions d'euros ont été versés. Une partie importante des montants versés a été transmise au SPF Finances sous la forme de sommes confisquées ou en application de la compensation de créance légale.

DO 2015201608458

Vraag nr. 921 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Daphné Dumery van 17 maart 2016 (N.) aan de minister van Justitie:

De drugstrafiek in onze havens.

Graag had ik een beter zicht gekregen op de omvang van het probleem van de drugstrafiek in onze Belgische havengebieden.

1. a) Welke havens in ons land waren de laatste jaren het slachtoffer van drugstrafiek? Kunt u voor desgevallende havens mij het aantal gevallen meegeven wat betreft 2013, 2014 en 2015?

b) Zijn de daders gekend?

2. a) Om welk soort drugs ging het in die gevallen?

b) Welke hoeveelheden werden onderschept?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 mei 2016, op de vraag nr. 921 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Daphné Dumery van 17 maart 2016 (N.):

Zowel de algemene politiediensten als de specifieke onderzoeks- en opsporingsdienst binnen de Algemene Administratie van de Douane en Accijnzen (FOD Financiën) zijn bevoegd om de drugstrafiek in de Belgische havens op te sporen. In dit antwoord worden de beschikbare gegevens die afkomstig zijn van de politiediensten verwerkt. Voor de gegevens van de Opsporingsdienst Douane en Accijnzen wordt verwezen naar het antwoord van 4 mei 2016 van de minister van Financiën, belast met de Bestrijding van de fiscale fraude, op parlementaire vraag nr. 872 van 16 maart 2016, gesteld door volksvertegenwoordiger Barbara Pas met als titel "Smokkelwaar" (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2015-2016, nr. 72 van 9 mei 2016, blz. 227 tot 229).

1. a) Om het door het geachte lid gevraagde beeld van de drugstrafiek binnen de Belgische havens te genereren werd een beroep gedaan op de beschikbare informatie uit de Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) van de geïntegreerde politie. In deze databank werd een extractie gemaakt van het aantal feiten in verband met de import/export van drugs met als bestemming plaatsen gelinkt aan boten, containers of havens. Het resultaat van deze extractie wordt meegegeven in de tabel in bijlage 1. Deze gegevens hebben betrekking op de periode 2013-2015. De gegevens voor 2015 zijn echter nog niet helemaal volledig. Uit deze tabel kan worden afgeleid dat er feiten inzake drughandel voor de periode 2013-2015 vastgesteld werden in de havengebieden van Antwerpen, Zeebrugge, Gent en Blankenberge.

DO 2015201608458

Question n° 921 de madame la députée Daphné Dumery du 17 mars 2016 (N.) au ministre de la Justice:

Le trafic de drogue dans les ports belges.

Je souhaiterais obtenir un aperçu plus détaillé de l'étendue du problème de trafic de drogue dans les zones portuaires belges.

1. a) Quels ports belges ont-ils été le théâtre de trafic de drogue ces dernières années? Pourriez-vous me communiquer, pour chaque port, le nombre de cas répertoriés en 2013, 2014 et 2015?

b) Les auteurs des faits sont-ils connus?

2. a) De quels types de drogues était-il question?

b) Quelles quantités ont-elles été saisies?

Réponse du ministre de la Justice du 11 mai 2016, à la question n° 921 de madame la députée Daphné Dumery du 17 mars 2016 (N.):

Les services de police généraux comme le service spécifique d'enquêtes et de recherches de la Direction Générale des Douanes et Accises (SPF Finances) sont tous les deux compétents pour la recherche de trafic de drogue dans les ports belges. Ce sont les données disponibles provenant des services de police qui sont intégrées dans la présente réponse. Pour les données sur le service de recherches des Douanes et Accises, il est renvoyé à la réponse du 4 mai 2016 du ministre des Finances, chargé de la lutte contre la fraude fiscale, à la question n° 872 du 16 mars 2016, posée par madame la députée Barbara Pas, intitulée "Contrebande" (*Questions et Réponses*, Chambre, 2015-2016, n° 72 du 9 mai 2016, page 227 à 229).

1. a) Pour générer l'image que l'honorable membre a demandée du trafic de drogue dans les ports belges, les informations disponibles dans la Banque de données nationale générale (BNG) de la police intégrée avaient été utilisées. C'est de cette base de données qu'a été extrait le nombre de faits liés à l'importation/exportation de drogue en rapport avec des bateaux, des conteneurs ou des ports. Le résultat de cette extraction dans le tableau de l'annexe 1. Les données concernent la période 2013-2015. Les données pour 2015 ne sont cependant pas encore tout à fait complètes. Il peut être déduit de ce tableau que des faits de trafic de drogue ont été constatés pour la période 2013-2015 dans les zones portuaires d'Anvers, Zeebruges, Gand et Blankenberge.

Aantal feiten voor import/*export van drugs met als bestemming gebieden gelinkt aan boten, containers of havens voor de periode 2013-2015./ Nombre de faits d'importation/exportation de drogue en rapport avec des bateaux, des conteneurs ou des ports pour la période 2013-2015*

		2013	2014	2015
Gemeente/*Commune*	Aartselaar	0	1	0
	Antwerpen /*Anvers*	45	50	30
	Hoogstraten	1	0	1
	Blankenberge	0	1	0
	Brugge/*Bruges*	4	3	3
	Oostende/*Ostende*	0	0	4
	Koksijde/*Coxyde*	1	0	0
	Gent/*Gand*	3	6	3
	Beveren	22	8	3
	Moeskroen/*Mouscron*	0	1	0
	Hoei/*Huy*	1	0	0
	Luik/*Liège*	1	0	0
	Bütgenbach	1	0	0
	Riemst	0	1	0
Totaal/*Total*		79	71	44

(Bron : Extractie ANG van 03/*03/2016 – de gegevens van 2015 zijn nog partieel.)/
(Source : Extraction de la BNG du 03/03/2016 - Les données pour 2015 sont encore partielles)

Bepaalde gemeenten of steden zonder haven komen ook in deze extractie voor gezien er voor deze extractie bijkomend gekoppeld werd met de plaats "kade/dijk/ponton", dit om zo nauwkeurig mogelijke informatie aan te reiken.

b) Om na te gaan of de aangetroffen personen bij deze feiten reeds "gekend" zijn, dient gekeken naar de afhandeling van voorgaande gepleegde feiten binnen de strafrechtelijke keten. Het is echter niet mogelijk om binnen de bestaande politionele en justitiële databanken deze oefening te maken. Hiervoor is een omstandige dossieranalyse nodig waarvoor de capaciteit momenteel niet voorhanden is.

Er kan enkel een beeld worden gegeven van het aantal geïdentificeerde en geregistreerde personen voor feiten van import/export van drugs in een gebied met als bestemming plaatsen gelinkt aan boten, containers of havens. In de tabel in bijlage 2 wordt er, middels de voornoemde extractie, een overzicht geboden van de gemeente/stad waar deze personen werden aangetroffen, en dit opnieuw voor de periode 2013-2015.

Certaines communes ou villes sans port apparaissent également dans cette extraction étant donné que pour cette extraction, un critère supplémentaire lié au lieu "quai/digue/ponton" a été ajouté afin de fournir les informations les plus précises.

b) Pour vérifier si les personnes découvertes dans le cadre de ces faits sont déjà "connues", il convient d'examiner le traitement des faits précédemment commis dans le cadre pénal. Il n'est toutefois pas possible de faire cet exercice dans les banques de données policières et judiciaires existantes. Il faut pour cela effectuer une analyse de dossier détaillée nécessitant une capacité dont nous ne disposons pas pour l'instant.

Il est uniquement possible de fournir une image du nombre de personnes identifiées et enregistrées pour des faits d'importation/exportation de drogue commis dans un ressort ayant un rapport avec des bateaux, des conteneurs ou des ports. Dans le tableau de l'annexe 2, l'extraction précitée permet d'avoir un aperçu de la commune/ville où ces personnes ont été découvertes, et ce à nouveau pour la période 2013-2015.

Aantal geïdentificeerde en geregistreerde personen voor feiten van import/*export van drugs met als bestemming gebieden gelinkt aan boten, containers of havens voor de periode 2013-2015/ Nombre de personnes identifiées et enregistrées pour des faits d'importation/exportation de drogue en rapport avec des bateaux, des conteneurs ou des ports pour la période 2013-2015*

		Jaar/*Année*			Totaal/ *Total*
		2013	2014	2015	
Gemeente/*Commune*	Antwerpen /*Anvers*	87	134	25	246
	Blankenberge	0	2	0	2
	Brugge/*Bruges*	5	5	3	13
	Oostende/*Ostende*	0	0	5	5
	Gent/*Gand*	15	0	13	28
	Beveren	6	12	16	34
	Moeskroen/*Mouscron*	0	8	0	8
	Hoei/*Huy*	1	0	0	1
	Luik/*Liège*	2	0	0	2
	Bütgenbach	1	0	0	1
	Riemst	0	1	0	1
Totaal/*Total*		117	162	62	341

(Bron : Extractie ANG van 03/*03/2016 – de gegevens van 2015 zijn nog partieel.)/*
(Source : Extraction de la BNG du 03/03/2016 - Les données pour 2015 sont encore partielles)

Voor de interpretatie van de gegevens uit deelvragen a) en b) is het belangrijk te wijzen op het gegeven dat één persoon verschillende gelijkaardige inbreuken kan hebben gepleegd tijdens een bepaalde periode of dat verschillende personen betrokken kunnen zijn bij één enkel feit.

2. In de tabel in bijlage 3 wordt het overzicht aangereikt van de gevoerde inbeslagnemingen van illegale drugs in de periode 2013-2015. Zowel het type illegale drugs als de hoeveelheid ervan zijn in de tabel opgenomen. Er werd eveneens een opsplitsing gemaakt naar het havengebied waar deze drugs werden in beslag genomen.

Pour l'interprétation des données, il est important d'indiquer qu'une personne peut avoir commis plusieurs infractions similaires pendant une période donnée ou que plusieurs personnes peuvent être impliquées dans un seul fait.

2. Le tableau de l'annexe 3 donne un aperçu des saisies de drogues illégales effectuées pendant la période 2013-2015. Le tableau indique les types de drogues illégales ainsi que leur quantité. Une ventilation a également été faite par zone portuaire où ces drogues ont été saisies.

Gerealiseerde inbeslagnemingen van illegale drugs in de Belgische havens, opgesplitst naar type drugs, hoeveelheid, aantal inbeslagnames en plaats van inbeslagneming, en dit voor de periode 2013-2015/
Saisies de drogues illégales réalisées dans les ports belges, ventilées par type de drogue, quantité, nombre de saisies et lieu de saisie pour la période 2013-2015.

Haven/*Port*	Type drugs/ *Type de drogue*	2013		2014		2015	
		Hoeveelheid (kg)/ *Quantité (kg)*	Aantal/ *Nombre*	Hoeveelheid (kg)/ *Quantité (kg)*	Aantal/ *Nombre*	Hoeveelheid (kg)/ *Quantité (kg)*	Aantal/ *Nombre*
Antwerpen/ *Anvers*	Cocaïne	4658	42	8310	44	15487	52
	Marijuana	5960	2	4549	2	/	
	Haschisch	3020	1	/		246	1
	Heroïne	1094	2	/		/	
	Khat	268	13	259	10	/	
	APAAN	5120	2	/		/	
	PMK	2591 L	2	/		/	
	Methylamine	45 838	1	/		/	
	Totaal:Total	65 958 kg + 2591 L	65	13118 kg	56	15733	53
Gent/*Gand*	Cocaïne	11	1	/		100	1
Zeebrugge/ *Zeebruges*	Cocaïne	89	1	35	1	56	1
	Amphétamine	/		26	1	/	
	Marihuana			5000	1	/	
	Totaal/*Total*	89	1	5061	3	56	1
Blankenberge	Cocaïne	/	/	61	1	/	

(Bron : Extractie ANG van 03/*03/2016 – de gegevens van 2015 zijn nog partieel.)/
(Source : Extraction de la BNG du 03/*03/2016 - Les données pour 2015 sont encore partielles)*

DO 2015201608693

Vraag nr. 943 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 12 april 2016 (N.) aan de minister van Justitie:

Fonds hulp aan slachtoffers gewelddaden.

Door de wet houdende fiscale en andere bepalingen van 1 augustus 1985 werd een Fonds tot hulp aan de slachtoffers van opzettelijke gewelddaden en aan de occasionele redders opgericht.

De commissie die dit Fonds beheert, kan overeenkomstig artikel 31 van die wet een financiële hulp toekennen aan onder meer:

"1° personen die ernstige lichamelijke of psychische schade ondervinden als rechtstreeks gevolg van een opzettelijke gewelddaad;

DO 2015201608693

Question n° 943 de madame la députée Barbara Pas du 12 avril 2016 (N.) au ministre de la Justice:

Le Fonds d'aide aux victimes d'actes de violence.

La loi du 1er août 1985 portant des mesures fiscales et autres a institué un Fonds d'aide aux victimes d'actes intentionnels de violence et aux sauveteurs occasionnels.

La Commission qui gère ce fonds peut, conformément à l'article 31 de cette loi, octroyer une aide financière, entre autres :

"1° aux personnes qui subissent un préjudice physique ou psychique important résultant directement d'un acte intentionnel de violence;

2° erfgerechtigden, in de zin van artikel 731 van het Burgerlijk Wetboek, tot en met de tweede graad van een persoon die overleden is als rechtstreeks gevolg van een opzettelijke gewelddaad of personen die in duurzaam gezinsverband samenleefden met de overledene;".

Dit roept de vraag op of bijvoorbeeld nabestaanden van de terroristen die aanslagen in België pleegden een beroep op dit fonds zouden kunnen doen (voor zover zij aan de criteria voldoen).

1. Is deze situatie denkbaar? Zo ja, op welke gronden? Zo neen, op welke uitsluitingsgronden?

2. Is dit reeds voorgevallen in het verleden? Kan u ter zake desgevallend de nodige precisering geven?

Antwoord van de minister van Justitie van 11 mei 2016, op de vraag nr. 943 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 12 april 2016 (N.):

1. De kans dat dergelijke aanvraag gericht wordt tot de Commissie is klein.

Artikel 33, § 1, van de wet van 1 augustus 1985 houdende fiscale en andere bepalingen laat de Commissie toe rekening te houden met het gedrag van de verzoeker of van het slachtoffer indien dit gedrag rechtstreeks of onrechtstreeks heeft bijgedragen tot het ontstaan van de schade of de toename ervan.

Dit betekent dat de Commissie op basis van het geciteerde artikel tussenkomst zal weigeren aan

- de persoon die een terroristische aanslag pleegt en hierbij gewond raakt (explosie of ordediensten);

- de nabestaanden van een persoon die een terroristische aanslag pleegt en hierbij om het leven komt (zelfdoding of omgebracht door de ordediensten).

Er weze overigens opgemerkt dat een persoon die zichzelf van het leven berooft niet als een slachtoffer van een opzettelijke gewelddaad kan beschouwd worden, waardoor diens nabestaanden dan ook niet voor de toekenning van een hulp in aanmerking komen.

2. Neen. In "gewone" dossiers komt het frequent voor dat de Commissie op basis van artikel 33, § 1, tussenkomst weigert of de financiële hulp vermindert. Men denke hierbij aan "oorlogen" tussen jeugd- of drugbendes, wederzijdse slagen en verwondingen, enz.

2° aux successibles au sens de l'article 731 du Code civil, jusqu'au deuxième degré inclus, d'une personne dont le décès est la suite directe d'un acte intentionnel de violence, ou aux personnes qui vivaient dans un rapport familial durable avec elle;"

Ces dispositions soulèvent la question de savoir si des proches de terroristes ayant commis des attentats en Belgique, par exemple, pourraient faire appel à ce fonds (pour autant qu'ils satisfassent aux critères).

1. Une telle situation est-elle imaginable? Dans l'affirmative, sur quelles dispositions se fonderait-elle? Dans la négative, quels seraient les motifs d'exclusion?

2. A-t-on déjà connu pareille situation dans le passé? Pourriez-vous, le cas échéant, fournir les précisions nécessaires?

Réponse du ministre de la Justice du 11 mai 2016, à la question n° 943 de madame la députée Barbara Pas du 12 avril 2016 (N.):

1. La probabilité qu'une telle demande soit adressée à la Commission est limitée.

L'article 33, § 1*er* de la loi du 1*er* août 1985 portant des mesures fiscales et autres permet à la Commission de prendre en considération le comportement du requérant ou de la victime si ce comportement a contribué directement ou indirectement à la réalisation du dommage ou à son aggravation.

Cela signifie que sur la base de l'article précité, la Commission refusera une intervention à:

- la personne qui commet un acte terroriste et qui est blessée dans le cadre de ce dernier (explosion ou forces de l'ordre);

- les proches d'une personne qui commet un acte terroriste et qui décède dans le cadre de ce dernier (suicide ou tuée par les forces de l'ordre).

Par ailleurs, il convient de noter qu'une personne qui se suicide ne peut être considérée comme une victime d'un acte intentionnel de violence, de sorte que ses proches n'entrent pas en ligne de compte pour l'octroi d'une aide.

2. Non. Dans les dossiers "normaux", il arrive souvent que la Commission refuse une intervention ou diminue l'aide financière sur la base de l'article 33, § 1*er*. On pense ici aux "guerres" entre gangs de jeunes ou de la drogue, coups et blessures volontaires, etc.

Volgens de rechtspraak van de Commissie wordt het principe van collectieve solidariteit tussen de leden van eenzelfde natie (dat aan de basis van de wet ligt en op grond waarvan een financiële hulp kan toegekend worden zonder dat deze integraal is of een afdwingbaar recht inhoudt) door de verzoeker zelf doorbroken wanneer deze door eigen gedrag of door het stellen van handelingen schade toebrengt aan de andere leden van de natie waartoe hij/zij behoort, door bijvoorbeeld handel in drugs. In die optiek kan het volgens de Commissie nooit de bedoeling van de wetgever geweest zijn dat de Staat, die bovendien de schade niet veroorzaakt heeft, moet opdraaien voor het herstel van de schade overkomen aan personen die willens nillens in een crimineel milieu opereren en zelf het risico opzoeken van onderlinge afrekeningen.

Selon la jurisprudence de la Commission, le principe de la solidarité collective entre les membres d'une même nation (qui est à l'origine de cette loi et sur la base duquel une aide financière peut être octroyée sans que cette dernière soit intégrale ou implique un droit contraignant) est rompu lorsque, par son propre comportement ou par ses actes, le requérant porte lui-même atteinte aux membres de la nation à laquelle il appartient, en faisant par exemple du trafic de stupéfiants. Dans cette optique, la Commission pense que le législateur n'a jamais souhaité que l'État, qui en plus n'a pas causé le dommage, doive payer la réparation des dommages subis par les personnes qui opèrent sciemment et volontairement dans un milieu criminel et qui provoquent eux-mêmes le risque de règlements de compte mutuels.

DO 2015201609388

Vraag nr. 1041 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Carina Van Cauter van 12 mei 2016 (N.) aan de minister van Justitie:

Drugsafval (MV 10283).

Zo'n 80 % van de illegale stortplaatsen van afval van synthetische drugs worden gevonden in de Kempen en Limburg, in de grensstreek met Nederland. Bendes schuwen hierbij natuurgebieden of akkers niet. Bij zulke dumpingen zijn er meestal geen verdachten; de stortplaats kan dus niet gelinkt worden aan een drugslabo of een bende. Ik verwijs u in dit kader graag naar de WASIMP-studie die de mogelijkheid onderzocht om via chemische profilering deze link te kunnen leggen.

Aangezien de daders in de meeste gevallen niet gevat worden, moeten andere actoren voor de kosten opdraaien. De eigenaar van de grond of de gemeente neemt vaak de kosten op zich indien het afval zich respectievelijk op privaat of publiek domein bevindt. Het gerecht neemt dan weer meestal de kosten op zich indien het parket of het NICC bij de dumping aanwezig zijn. In de praktijk brengt de opruiming van een dumpingsite echter vaak een discussie met zich mee tussen het gerecht en de gemeente omtrent wie de kosten moet dragen.

DO 2015201609388

Question n° 1041 de madame la députée Carina Van Cauter du 12 mai 2016 (N.) au ministre de la Justice:

Les déchets liés à la drogue (QO 10283).

Quelque 80 % des dépôts clandestins de déchets liés à la production de drogues synthétiques sont découverts en Campine et dans le Limbourg, dans la zone frontalière entre la Belgique et les Pays-Bas. Les bandes responsables de ces déversements n'épargnent ni les zones naturelles ni les champs. Comme en général aucun suspect ne peut être identifié, il n'est pas possible de lier le lieu de déversement à un laboratoire de fabrication de drogues ou à une bande. Je vous renvoie dans ce cadre à l'étude WASIMP qui examine la possibilité d'établir ce lien en passant par la caractérisation chimique.

Étant donné que la plupart du temps, les auteurs de ces faits ne sont pas interceptés, les coûts liés au déblaiement des déchets se répercutent sur d'autres acteurs. Le propriétaire du terrain ou la commune prennent généralement les frais à leur charge selon que les déversements ont été effectués sur un terrain privé ou public. Si le parquet ou l'INCC sont présents au moment du déblaiement, c'est alors généralement la Justice qui en supportera le coût. Dans la pratique toutefois, il n'est pas rare que des discussions surgissent entre la justice et la commune pour savoir qui financera ces travaux.

Voor de sanering van de dumpingsite, wanneer er na opruiming van het afval nog risico's zijn voor mens of milieu, zijn de eigenaars van de grond overigens verantwoordelijk. De kosten van deze sanering zijn gewoonlijk een veelvoud van die van de opruiming op zich, maar dit is een gewestelijke bevoegdheid.

1. Zal u, in navolging van het WASIMP-rapport, verder onderzoek instellen teneinde de mogelijkheden uit te breiden om illegale dumpingsites te linken aan een drugslabo of bende, en dus de vervuiler te laten betalen?

2. a) Kan u op basis van de huidige wetgeving maatregelen nemen met betrekking tot de restproducten van drugsproductie?

b) Zo niet, zal u wetgevend initiatief nemen hierin? Binnen welke termijn?

3. a) Zal u duidelijke regelgeving omtrent het te volgen proces bij de ontdekking van synthetisch afval voorzien, teneinde een goede en veilige werking van de hulpdiensten en het gerecht te bekomen en discussies omtrent de kosten tussen de verschillende actoren te vermijden?

b) Zo ja, zal u dan via deze regelgeving oog hebben voor de beperkte groep gemeenten die te maken hebben met het leeuwendeel van de illegale dumpingen?

Antwoord van de minister van Justitie van 12 mei 2016, op de vraag nr. 1041 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Carina Van Cauter van 12 mei 2016 (N.):

1. Het WASIMP (*Impurity Profiling of Waste*)-rapport besluit dat het niet mogelijk is om met zekerheid het verband aan te tonen tussen verschillende stortplaatsen of tussen de stort- en de productieplaats. De analyse van afval kan echter wel nuttig zijn om bepaalde zaken aan te tonen zoals het gebruik van gelijkaardige processen of chemicaliën/precursoren.

Op basis van haar ervaring in 95 dossier gedurende de laatste drie jaren, besluit ook het Nationaal Instituut voor Criminalistiek en Criminologie (NICC) dat het in het kader van een gerechtelijk dossier onmogelijk is om de dumpingplaats te linken aan een illegaal labo, ingevolge de eigenschappen van het afval, namelijk meestal sterk zuur of sterk alkalisch. Bovendien worden ook meestal dezelfde syntheseprocessen gebruikt.

De mogelijkheid om de vervuiler te laten betalen, lijkt dus op het eerste zicht zeer aantrekkelijk, maar is helaas in de praktijk dikwijls een illusie.

Les propriétaires du site sont, du reste, responsables de l'assainissement du site de décharge lorsqu'après déblaiement des déchets, il subsiste des risques pour l'homme ou l'environnement. Les coûts liés à cet assainissement sont habituellement bien plus importants que ceux du déblaiement mais il s'agit là d'une compétence régionale.

1. Allez-vous, dans la foulée du rapport WASIMP, d'approfondir les recherches sur les possibilités d'établir un lien entre le lieu de décharge et le laboratoire de production ou la bande responsable de la décharge, et partant, de faire appliquer le principe du pollueur-payeur?

2. a) Pouvez-vous, sur la base de la législation actuelle, prendre des mesures en matière de déchets liés à la production de drogues?

b) Dans la négative, comptez-vous prendre des initiatives à cet effet? Dans quel délai?

3. a) Entendez-vous créer un cadre juridique déterminant la procédure à suivre lors de la découverte de déchets de synthèse, afin de permettre aux services de secours et à la justice de travailler efficacement et en toute sécurité et d'éviter les discussions qui opposent les différents acteurs concernant les coûts?

b) Dans l'affirmative, serez-vous attentif au petit groupe de communes qui sont confrontées à l'essentiel des décharges illégales?

Réponse du ministre de la Justice du 12 mai 2016, à la question n° 1041 de madame la députée Carina Van Cauter du 12 mai 2016 (N.):

1. Le rapport WASIMP (*Impurity Profiling of Waste*) conclut qu'il n'est pas possible d'établir avec certitude un lien entre différents sites de déversement ou entre le site de déversement et le site de production. L'analyse des déchets peut toutefois s'avérer utile pour démontrer certains éléments, comme l'utilisation de processus similaires ou de produits chimiques/précurseurs identiques.

Sur la base de son expérience dans 95 dossiers au cours de ces trois dernières années, l'Institut national de criminalistique et de criminologie (INCC) conclut également qu'il est impossible, dans le cadre d'un dossier judiciaire, d'établir un lien entre le site de déversement et un laboratoire clandestin en raison des propriétés des déchets, qui sont généralement très acides ou très alcalins. De plus, les mêmes processus de synthèse sont le plus souvent utilisés.

La possibilité de faire payer le pollueur semble donc être très attrayante à première vue, mais est malheureusement souvent illusoire dans la pratique.

2. Vooreerst dient de aandacht erop gevestigd te worden dat in het afval van synthetische drugs meestal nog sporen van de precursor of van de geproduceerde drugs worden aangetroffen. Als deze stoffen gereglementeerd zijn volgens de drugswet, valt het afval waarin ze zich bevinden dus ook onder de drugswet.

In de schoot van de Algemene Cel Drugsbeleid werd ook een werkgroep opgericht om de procedures voor de analyse en vernietiging van drugs en productiemateriaal te verbeteren en hun kosten te objectiveren.

Het NICC werkt ook samen met het parket van Limburg aan een draaiboek, waarin alle noodzakelijke acties en maatregelen staan die moeten gevolgd worden bij de ontdekking van illegale drugslabo's en dumping sites. Het is de bedoeling om dit draaiboek, na een testfase, tot een nationaal draaiboek uit te werken dat eventueel kan worden gekoppeld aan het politiehandboek, de "Interventie Gids Terrein".

In het huidige draaiboek voor Limburg wordt beschreven dat indien de dumping site drugsgerelateerd is, het PV automatisch een notitienummer 60 (drugs) krijgt en geen milieudossier meer is.

3. De vragen inzake de saneringskosten en dergelijke raken slechts in beperkte mate aan de bevoegdheid van justitie.

Alleen de kosten die zijn gelinkt aan de vaststelling en het bewijs van de inbreuk, worden als gerechtskosten opgenomen. Dit omvat de opslag, analyse en de eventuele vernietiging van bewijsstukken, maar in geen geval de kosten van het opkuisen van een (vervuilde) site. De saneringskosten zijn immers een gewestelijke bevoegdheid (in Vlaanderen OVAM).

2. Il convient avant tout d'attirer l'attention sur le fait que les déchets de drogues synthétiques contiennent d'ordinaire encore des traces du précurseur ou des drogues produites. Si ces substances sont réglementées en vertu de la loi sur les stupéfiants, les déchets dans lesquels elles se trouvent tombent également sous le champ d'application de cette loi.

Un groupe de travail a été créé au sein de la Cellule générale de Politique Drogues afin d'améliorer les procédures d'analyse et de destruction de drogues et de matériel de production et d'en objectiver le coût.

L'INCC élabore également un scénario avec le parquet du Limbourg, qui contient toutes les actions et mesures nécessaires à suivre en cas de découverte de laboratoires clandestins et de sites de déversement. L'objectif est de transformer ce scénario en un scénario national après une phase de test, lequel pourra éventuellement être lié au manuel de police "Guide intervention terrain".

Il est décrit dans le scénario actuel pour le Limbourg que si le site de déversement est lié à la drogue, le procès-verbal reçoit automatiquement le numéro de notice 60 (drogues) et n'est plus un dossier environnement.

3. Les questions relatives aux frais d'assainissement et autres ne relèvent de la compétence de la Justice que de manière limitée.

Seuls les frais liés à la constatation et à l'établissement de l'infraction sont admis comme frais de justice. Cela englobe les frais de stockage, d'analyse et de destruction éventuelle des éléments de preuve, mais en aucun cas les frais d'assainissement d'un site (pollué). Les frais d'assainissements sont en effet une compétence régionale (OVAM en Flandre).

Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

DO 2014201505150

Vraag nr. 776 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 07 maart 2016 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

De verplichte beroepsaansprakelijkheidsverzekering en controle.

Een aantal beroepscategorieën in ons land moet zich verplicht indekken tegen beroepsaansprakelijkheid. Daartoe behoren natuurlijk de medische en paramedische beroepen, de architecten, de veiligheidscoördinatoren.

De verplichte beroepsaansprakelijkheid wil niet alleen de beoogde sectoren beschermen tegen schade-eisen van lichamelijke of materiële schade, maar wenst ook het brede publiek zekerheid te geven dat bij de gedekte schadegevallen ook de betaling zal gebeuren.

1. Hoeveel medisch en paramedisch personeel hebben een beroepsaansprakelijkheidsverzekering? Graag cijfers per Gewest?

2. Op welke manier wordt het afsluiten van een beroepsaansprakelijkheidsverzekering gecontroleerd? Wordt er jaarlijks gecontroleerd? Vijfjaarlijks? Of eerder steekproefgewijs?

3. Wat wordt er gecontroleerd? Wordt het bewijs van betaling gevraagd? Of neemt men genoegen met een verzekeringsattest?

4. Wie doet de controle? Gebeurt de controle door de verzekeringsmaatschappij? Of zou de controle moeten gebeuren door de beroepsverenigingen?

5. Wat gebeurt er als de polis beroepsaansprakelijkheid niet in orde blijkt te zijn: premie niet betaald, bijvoorbeeld, of de dekking niet in orde, of betwistingen waardoor de dekking is opgeschort? Welke procedure doorloopt men? Wordt het opschorten van dekking op een of andere manier gecommuniceerd?

6. Hoeveel controles zijn er jaarlijks geweest tussen 2010 en 2015? Hoeveel dokters bleken niet in orde? Welke maatregelen, eventueel schorsingen, voor de betrokken jaren? En graag ook de cijfers per Gewest?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 10 mei 2016, op de vraag nr. 776 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 07 maart 2016 (N.):

Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

DO 2014201505150

Question n° 776 de madame la députée Barbara Pas du 07 mars 2016 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Obligation d'assurance en responsabilité professionnelle et contrôle.

Plusieurs catégories professionnelles sont tenues de se couvrir en responsabilité professionnelle, notamment les professions médicales et paramédicales, les architectes et les coordinateurs de sécurité.

La responsabilité professionnelle obligatoire a non seulement pour but de protéger les secteurs visés contre des actions en indemnisation de dommages corporels ou matériels, mais également de donner la certitude à un large public que le paiement aura effectivement lieu en cas de dommage couvert.

1. Combien de membres du corps médical et paramédical disposent-ils d'une assurance en responsabilité professionnelle? Pourriez-vous ventiler ces chiffres par Région?

2. De quelle manière la conclusion d'une assurance en responsabilité professionnelle est-elle contrôlée? Des contrôles ont-ils lieu annuellement? Tous les cinq ans? Ou plutôt par échantillonnage?

3. Quels sont les éléments contrôlés? La preuve de paiement est-elle demandée? Ou une attestation d'assurance suffit-elle?

4. Qui effectue le contrôle? Le contrôle est-il effectué par la compagnie d'assurances? Ou devrait-il être réalisé par les associations professionnelles?

5. Qu'en est-il si la police en responsabilité professionnelle s'avère ne pas être en ordre: non-paiement de primes, couverture pas en ordre ou litiges en raison desquels la couverture est suspendue? Quelle est la procédure suivie? De quelle manière la suspension de la couverture est-elle le cas échéant communiquée?

6. Combien de contrôles ont annuellement été effectués entre 2010 et 2015? Combien de médecins n'étaient pas en ordre? Quelles mesures, le cas échéant sous forme de suspensions, ont été prises au cours de la même période? Pourriez-vous ventiler ces chiffres par Région?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 10 mai 2016, à la question n° 776 de madame la députée Barbara Pas du 07 mars 2016 (N.):

Hoewel ten zeerste aangeraden om zowel het vermogen van de verzekerde te beschermen als om zo nodig een schadeloosstelling van de patiënt te garanderen, is de beroepsaansprakelijkheidsverzekering (BA) echter niet verplicht voor de zorgverleners in België.

Bijgevolg is uw vraag zonder voorwerp. Er bestaan geen officiële statistieken over BA verzekeringen van beoefenaars zoals bedoeld in de Wet van 10 mei 2015.

Zoals u allicht weet is de kwestie wel aan de orde geweest naar aanleiding van parlementaire initiatieven.

Het voorstel om een verplichte BA werd destijds in het kader van de totstandkoming van de wet van 15 mei 2007 betreffende de vergoeding van schade als gevolg van gezondheidszorg ter sprake gebracht. Men had toen een systeem voor ogen gelijkaardig aan het systeem betreffende de verplichte BA voertuigen (Bureau en Fonds).

Maar de Raad van State zag teveel ongerijmdheden en tegenstrijdigheden (onder meer met de bepalingen van de wet betreffende de Landverzekeringsovereenkomsten). Om die reden is het zo dat in de "uiteindelijke" en thans toepasselijke wet van 31 maart 2010, de betreffende bepalingen werden geschrapt.

Ten slotte, is een ander belangrijk element om de betreffende bepalingen alsnog niet te weerhouden de zeer belangrijke budgettaire impact van het oprichten van een Bureau en een Fonds, zoals hoger omschreven voor de voertuigenverzekering.

Bien que fortement conseillée afin de protéger tant le patrimoine de l'assuré que de garantir au patient un dédommagement le cas échéant, l'assurance responsabilité professionnelle (RC professionnelle) n'est cependant pas obligatoire pour les prestataires de soins en Belgique.

Par conséquent, votre question est sans objet. Il n'existe pas de statistiques officielles concernant les assurances RC professionnelle au sens de la loi du 10 mai 2015.

Comme vous le savez probablement déjà, cette question a été abordée à l'occasion d'initiatives parlementaires.

La proposition d'instaurer une RC obligatoire a été évoquée dans le cadre de la création de la loi du 15 mai 2007 relative à l'indemnisation des dommages résultant de soins de santé. À l'époque, le but était d'arriver à un système similaire à celui de la RC auto obligatoire (Bureau et Fonds).

Mais le Conseil d'État y voyait trop d'incohérences et de contradictions (notamment par rapport aux dispositions de la loi sur le contrat d'assurance terrestre). C'est pourquoi dans la version "finale" de la loi du 31 mars 2010, qui entre-temps est celle qui est d'application, ces dispositions ont été supprimées.

Pour conclure, un autre argument important pour ne pas retenir ces dispositions est le très grand impact budgétaire qu'aurait la création d'un Bureau et d'un Fonds, tels que décrits ci-dessus dans le cadre de l'assurance automobile.

DO 2015201607593

Vraag nr. 703 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Van Quickenborne van 02 februari 2016 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

De uitgaven voor postverzendingen.

De regering wil naar een papierloze digitale federale overheid streven, wil dat de overheid van de papierberg af geraakt én wil de vele kilometers rekken afschaffen.

Daarom onderzoekt de regering hoe de elektronische handtekening meer veralgemeend kan worden ingevoerd binnen de administratie en hoe ze kan worden gepromoot. Bovendien zullen papieren dragers worden ontraden bij zoveel mogelijke administratieve procedures en zal de communicatie van de overheid met de burger en ondernemingen zoveel mogelijk digitaal gebeuren.

DO 2015201607593

Question n° 703 de monsieur le député Vincent Van Quickenborne du 02 février 2016 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les dépenses en matière d'envois postaux.

Le gouvernement nourrit l'ambition de faire entrer les services publics fédéraux dans l'ère du numérique, de supprimer les montagnes de documents papier, ainsi que les kilomètres d'étagères d'archives.

Dans ce cadre, le gouvernement examine comment étendre la signature électronique au sein de l'administration et comment en promouvoir l'usage. L'utilisation de supports papier sera en outre déconseillée dans un maximum de procédures administratives et le support numérique sera largement privilégié dans la communication entre l'autorité publique, d'une part, et la population et les entreprises, d'autre part.

Tenslotte zal in de tweede helft van 2016 het wettelijk kader zijn ingevoerd dat het mogelijk maakt om aangetekende brieven ook elektronisch te versturen.

Dit is een goede zaak. Het zal ons land toelaten de pagina om te slaan en binnen te treden in de 21ste eeuw. De dienstverlening naar de burger zal efficiënter en gebruiksvriendelijker worden en het zal op maat zijn van de hedendaagse leefpatronen.

Dit zal de federale overheid ook toelaten te besparen op de verzendingskosten die vandaag de dag worden uitgegeven voor het versturen van aangetekende en gewone brieven per post.

1. Hoeveel wordt jaarlijks door uw diensten en administraties uitgegeven aan het verzenden van post?

2. Hoe splitst dit bedrag zich uit naar aantal gewone zendingen en aantal aangetekende zendingen per jaar?

3. Kunt u de evolutie van de afgelopen vijf jaar schetsen?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 17 mei 2016, op de vraag nr. 703 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Van Quickenborne van 02 februari 2016 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de Griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Enfin, le cadre légal autorisant également l'envoi d'un pli recommandé par voie électronique sera mis en place au cours du second semestre de 2016.

Nous ne pouvons que nous féliciter de cette évolution. La Belgique pourra ainsi tourner la page et entrer dans le 21ème siècle. La population bénéficiera de services plus efficaces et conviviaux, en phase avec le modèle de société actuel.

L'État fédéral pourra dans le même temps réduire les frais d'envoi actuellement engagés pour l'expédition par la poste de courriers recommandés ou ordinaires.

1. Quelles sont les dépenses annuelles de vos services et de vos administrations pour l'expédition du courrier?

2. Comment se répartissent annuellement ces dépenses entre courrier ordinaire et plis recommandés?

3. Pourriez-vous m'indiquer comment ces dépenses ont évolué au cours des cinq dernières années?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 17 mai 2016, à la question n° 703 de monsieur le député Vincent Van Quickenborne du 02 février 2016 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au Greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2015201608024

Vraag nr. 766 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 25 februari 2016 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Hoorapparaten.

Tegenwoordig dragen er veel mensen in België een hoorapparaat. Deze situatie houdt wellicht - gedeeltelijk - verband met de vergrijzing van de bevolking.

Het kostenplaatje van die apparaten blijft echter bijzonder hoog voor de patiënt, ook al worden ze gedeeltelijk terugbetaald door het RIZIV. Achter het medische aspect schuilen er immers grote economische belangen. De patient kan kiezen tussen meer dan 1.000 verschillende modellen die als hightechsnufjes worden gepresenteerd.

DO 2015201608024

Question n° 766 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 25 février 2016 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les prothèses auditives.

Beaucoup de personnes portent, aujourd'hui, une prothèse auditive en Belgique. Cette situation est sans doute liée, en partie, au vieillissement de notre population.

Le coût de ces prothèses, même si elles font l'objet d'un remboursement partiel de l'INAMI, reste particulièrement élevé pour le patient. En effet, derrière l'enjeu médical se cache un enjeu économique important. Le patient peut choisir entre plus de 1.000 modèles différents présentés comme des gadgets de la technologie.

In Frankrijk heeft de mededingingsautoriteit zich over die problematiek gebogen, want 80 procent van de wereldmarkt is momenteel in handen van vier grote producenten. De studie van de mededingingsautoriteit zal betrekking hebben op die markt, die afgegrendeld lijkt te zijn waardoor er hoge prijzen zouden kunnen worden gehanteerd.

1. Hoeveel personen met gehoorproblemen dragen er in ons land een hoortoestel?

2. Blijkt er uit de analyse van die cijfers volgens u dat de prijs van die toestellen een obstakel vormt voor sommige burgers die een hoorapparaat zouden willen dragen?

3. Wat is de stand van zaken in vergelijking met andere landen van de Europese Unie?

4. Liggen de tarieven van die prothesen in de lijn van het gemiddelde van de prijzen in de Europese Unie?

5. Is de tegemoetkoming van de ziekteverzekering in ons land vergelijkbaar met de tegemoetkoming in de andere landen van de Europese Unie?

6. Welke maatregelen hebt u genomen opdat zoveel mogelijk mensen met gehoorproblemen een hoorapparaat kunnen aanschaffen?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 11 mei 2016, op de vraag nr. 766 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 25 februari 2016 (Fr.):

De hoorapparaten worden onder bepaalde voorwaarden door de ziekte- en invaliditeitsverzekering terugbetaald. Alle regels in verband met dergelijke medische hulpmiddelen worden vermeld in artikel 31 van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen:

http://www.riziv.fgov.be/SiteCollectionDocuments/nomenclatuurart31_20151011_01.pdf

Dat artikel van de nomenclatuur wordt regelmatig gewijzigd zodat enerzijds de doelgroep van personen die voor de terugbetaling in aanmerking komen, kan worden uitgebreid en zodat anderzijds de administratieve procedures kunnen worden verduidelijkt.

Wij beschikken jammer genoeg niet over cijfers betreffende het aantal slechthorende personen met een hoorapparaat in België.

Over de prijzen die in België en in de andere landen van de Europese Unie worden toegepast, vindt u nuttige informatie in een studie die door het Prijzenobservatorium van de FOD Economie werd gepubliceerd. Deze heel volledige studie biedt een globaal overzicht van de Belgische markt die met de markten van andere landen van de Europese Unie wordt vergeleken:

http://economie.fgov.be/nl/binaries/Studie_Hoorapparaten_tcm325-261094.pdf

En France, l'autorité de la concurrence s'est ainsi saisie de la problématique, car 80 % du marché mondial est détenu, aujourd'hui, par quatre grands fabricants. L'étude de l'autorité de la concurrence va porter sur ce marché qui semble verrouillé et qui permettrait de pratiquer des prix élevés.

1. Possédez-vous des chiffres sur le taux d'équipement des personnes souffrant de l'ouïe dans notre pays?

2. À l'analyse de ces chiffres, le prix des appareils constitue-t-il, selon vous, un obstacle pour certains de nos concitoyens qui souhaiteraient s'équiper de ces prothèses?

3. Qu'en est-il en regard d'autres pays de l'Union européenne?

4. Les tarifs de ces prothèses se situent-ils dans la moyenne des prix pratiqués dans l'Union européenne?

5. La prise en charge par l'assurance-maladie dans notre pays est-elle semblable à celle pratiquée dans les autres pays de l'Union européenne?

6. Quelles mesures avez-vous prises afin qu'un maximum de personnes souffrant de l'ouïe puissent se procurer ces équipements?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 11 mai 2016, à la question n° 766 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 25 février 2016 (Fr.):

Les appareils auditifs sont remboursés, sous certaines conditions, par l'assurance maladie-invalidité. L'ensemble des règles liées à ce type de dispositifs médicaux figure à l'article 31 de la nomenclature des prestations de santé:

http://www.inami.fgov.be/SiteCollectionDocuments/nomenclatureart31_20151011_01.pdf

Cet article de la nomenclature est régulièrement modifié de sorte qu'il permet d'une part, d'étendre le groupe-cible des personnes entrant en ligne de compte pour le remboursement et d'autre part, de clarifier les procédures administratives.

En ce qui concerne le taux d'équipement des personnes malentendantes en Belgique, nous ne disposons malheureusement d'aucun chiffre.

En ce qui concerne les prix pratiqués en Belgique et dans d'autre pays de l'Union européenne, vous trouverez des informations utiles dans une étude publiée par l'Observatoire des prix du SPF Economie. Cette étude, très complète, offre une vue globale du marché belge tout en le comparant à ceux d'autres pays de l'Union européenne:

http://economie.fgov.be/fr/binaries/Etude_Appareils_auditifs_tcm326-261094.pdf

De tenlasteneming van de ziekte- en invaliditeitsverzekering dekt niet alle kosten voor de patiënten. Wij stellen immers vast dat er aan de patiënten hoge supplementen worden gevraagd. De basishoorapparaten zijn echter op de Belgische markt beschikbaar aan een prijs die overeenstemt met het bedrag dat door de ziekte- en invaliditeitsverzekering wordt terugbetaald.

Sinds 1 juli 2014 worden de prijzen van de hoorapparaten gestuurd: de minister van Economie bepaalt voor elk hoorapparaat dat door elke verdeler op de Belgische markt wordt gebracht, de toegelaten maximumverkoopprijs. Het gaat hier om de verkoopprijs van het apparaat bij de audicien. De prijs voor de aankoop van een hoorapparaat door de gebruiker omvat bovendien alle diensten die de audicien verleent.

De Overeenkomstencommissie Audiciens - Verzekeringsinstellingen heeft zich ertoe verbonden om haar werkzaamheden voort te zetten om tot meer transparantie op de markt te komen. De opstelling van een limitatieve lijst van hoorapparaten vormt de eerste fase van dat belangrijke project, dat patiënten beter wil informeren. Gelet op de dossiers die door de verdelers zijn ingediend, zal het aantal hoorapparaten dat op de Belgische markt beschikbaar is, ongeveer 2.000 referenties bedragen.

La prise en charge de l'assurance maladie-invalidité ne couvre pas l'ensemble des coûts pour les patients. En effet, nous constatons d'importants suppléments réclamés auprès des patients. Les appareils auditifs de base sont toutefois disponibles sur le marché belge à un prix correspondant au montant remboursé par l'assurance maladie-invalidité.

Depuis le 1*er* juillet 2014, les prix des appareils auditifs sont soumis à un mécanisme d'encadrement: le ministre de l'Économie fixe le prix de vente maximum autorisé de chaque appareil auditif commercialisé sur le marché belge par chaque distributeur. Il s'agit ici du prix de vente de l'appareil auprès de l'audicien. Le prix d'achat d'un appareil auditif par l'utilisateur comprend en sus l'ensemble des services effectués par l'audicien.

La Commission de conventions audiciens-organismes assureurs s'est engagée à poursuivre ses travaux afin d'arriver à une plus grande transparence sur le marché. L'établissement d'une liste limitative des appareils auditifs, constitue la première étape de cet important projet visant à mieux informer les patients. Au vu des dossiers introduits par les distributeurs, le nombre d'appareils auditifs disponibles sur le marché belge sera proche de 2.000 références.

DO 2015201608100

Vraag nr. 875 van de heer volksvertegenwoordiger Elio Di Rupo van 09 mei 2016 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Problematiek van de schijnzelfstandigheid.

Op 25 augustus 2012 werd op voorstel van de vorige regering de wet tot wijziging van titel XIII van de programmawet van 27 december 2006 aangenomen, een belangrijke stap in het kader van de strijd tegen de schijnzelfstandigheid, die concurrentievervalsing en het precariaat in de hand werkt.

De wetgever stelde onder meer het vermoeden in dat arbeidsrelaties op een arbeidsovereenkomst berusten, wanneer uit de analyse van de arbeidsrelatie blijkt dat meer dan de helft van de wettelijk bepaalde criteria zijn vervuld; dit vermoeden geldt voor vier sectoren: de bouw, de bewaking, de schoonmaak en het vervoer van goederen en personen.

1. Hoe is het aantal controles door de sociale inspectie in het kader van de strijd tegen schijnzelfstandigheid de jongste jaren geëvolueerd? Kunt u die controleresultaten onder cijfers brengen?

DO 2015201608100

Question n° 875 de monsieur le député Elio Di Rupo du 09 mai 2016 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La problématique des faux indépendants.

Le 25 août 2012, le précédent gouvernement a fait adopter une législation importante, qui modifiait le titre XIII de la loi-programme du 27 décembre 2006, afin de mieux lutter contre les faux indépendants, qui sont des sources de concurrence déloyale et de précarisation des travailleurs.

Le législateur a, entre autres, introduit une présomption de contrat de travail si, lors de l'analyse de la relation de travail, il apparaît que plus de la moitié des critères déterminés par la loi sont remplis et ce dans quatre secteurs: la construction, le gardiennage, le nettoyage et le transport de biens et de personnes.

1. Quelle est l'évolution, au cours de ces dernières années, du nombre de contrôles de l'inspection sociale visant la lutte contre les faux indépendants? Quelles sont les statistiques concernant le résultat de ces contrôles?

2. Verschillen de resultaten per economische sector? Werden er de jongste jaren meer in het bijzonder controles uitgevoerd in de pakjesbezorgingssector? Wat hebben die controles opgeleverd?

3. Welke criteria zijn het vaakst vervuld, zowel wanneer een schijnzelfstandige naar aanleiding van een controle door de sociale inspectie als loontrekkende wordt geherkwalificeerd, als wanneer de administratie het statuut van zelfstandige bevestigt?

4. Welke acties overweegt u om de problematiek van de schijnzelfstandigheid beter aan te pakken?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 10 mei 2016, op de vraag nr. 875 van de heer volksvertegenwoordiger Elio Di Rupo van 09 mei 2016 (Fr.):

Ik verwijs naar het antwoord van mijn collega mijnheer De Backer Philippe (vraag nr. 223 van 23 mei 2016).

2. Ces résultats varient-ils par secteur d'activité économique? Plus particulièrement, des contrôles dans le secteur du transport de colis postaux ont-ils eu lieu ces dernières années? Quelles ont été les résultats de ces contrôles?

3. Quels sont les critères qui sont le plus souvent remplis, tant lorsqu'un faux indépendant est requalifié en salarié suite à un contrôle de l'inspection sociale, que lorsque l'administration confirme le statut d'indépendant?

4. Quelles sont les actions que vous envisagez pour mieux lutter contre la problématique des faux indépendants?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 10 mai 2016, à la question n° 875 de monsieur le député Elio Di Rupo du 09 mai 2016 (Fr.):

Je renvoie à la réponse de mon collègue monsieur De Backer Philippe (question n° 223 du 23 mai 2016).

DO 2015201608360

Vraag nr. 784 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Inez De Coninck van 15 maart 2016 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Apothekers. - Wachtdienst en betalend nummer.

De media rapporteerden recent over het betalende nummer dat de consument moet draaien om 's nachts de apotheker van wacht te kunnen bereiken.

Het betalende nummer is er volgens de Algemene Pharmaceutische Bond gekomen om de veiligheid te garanderen van de apothekers. Het dient eveneens om ervoor te zorgen dat dit medium enkel voor noodgevallen zou gebruikt worden. Op dit ogenblik komt de overheid niet tussen in de kosten voor onder andere de website en het callcenter. Zo wordt de kost verdeeld onder de gebruikers.

De patiëntenorganisaties maken zich zorgen over het betalende nummer van de wachtdienst van de apothekers. Het is te omslachtig voor mensen die dringend hulp nodig hebben. Ze vragen het betaalnummer af te schaffen aangezien de huidige regeling de toegang tot de apotheek afremt. Het is belangrijk dat iedereen op elk moment gratis de apotheker van wacht kan raadplegen.

U gaf eerder al mee dat u op dezelfde lijn zit en dat u een aantal aspecten ging onderzoeken.

1. Is er nood aan een betalende telefonische permanentie en dient de consument daarvan de kost te dragen?

DO 2015201608360

Question n° 784 de madame la députée Inez De Coninck du 15 mars 2016 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Pharmaciens. - Service de garde et numéro payant.

Il a récemment été question dans les médias du numéro payant que doivent composer les consommateurs pour pouvoir joindre une pharmacie de garde pendant la nuit.

Selon l'Association Pharmaceutique Belge, le numéro payant a été instauré en vue de garantir la sécurité des pharmaciens. Il doit également inciter les consommateur à n'y recourir qu'en cas d'urgence. Actuellement, l'État n'intervient pas dans les frais liés notamment au site web et au centre d'appels. Ces coûts sont donc répartis entre les utilisateurs.

Le numéro payant du service de garde des pharmaciens inquiète les organisations de patients. Il implique une manipulation trop complexe pour les personnes qui ont besoin d'une aide urgente. Elles demandent la suppression du numéro d'urgence étant donné que le système actuel freine l'accès aux pharmacies. Il est important que chacun puisse consulter gratuitement et à tout moment le pharmacien de garde.

Vous avez indiqué précédemment partager cet avis et avoir l'intention d'étudier un certain nombre d'aspects.

1. Une permanence téléphonique payante est-elle nécessaire et son coût doit-il être supporté par le consommateur?

2. Beschikt U over gegevens die de gemiddelde kostprijs per telefoongesprek, per consument weergeven binnen de huidige regeling?

3. Kan de wachtdienst tijdens de nacht bekendgemaakt worden via de website *www.apotheek.be* en kan de telefonische wachtdienst geïntegreerd worden in de gratis dienstverlening van het systeem 1733?

4. Kan u concrete cijfers meegeven met betrekking tot de kostprijs in geval de overheid de wachtregeling overneemt? Heeft u een timing waarbinnen u dit gerealiseerd wil zien? Kent u het standpunt van de apothekers hieromtrent?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 10 mei 2016, op de vraag nr. 784 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Inez De Coninck van 15 maart 2016 (N.):

1. Begin 2015 werd de wachtdienst voor apotheken geharmoniseerd. Eén van de doelstellingen was het ter beschikking stellen van een Call center waarop tussen 22 uur en 9 uur verplicht beroep moet gedaan worden om de apotheek van wacht te kennen. Een medische permanentie is namelijk verplicht zoals in artikel 28 van de gecoördineerde wet van 10 mei 2015 betreffende de uitoefening van de gezondheidsberoepen is opgenomen. Deze doelstelling houdt inderdaad ook rekening met het veiligheidsaspect voor de apothekers van wacht.

2. Op basis van de gegevens uit 2014 waarover ik beschik, heeft het Call Center ongeveer 244.000 oproepen ontvangen. Een oproep duurde gemiddeld 70 seconden en kost 1,50 euro per minuut. Er is een maximaal bedrag van drie euro vastgelegd per oproep per consument.

3. en 4. U hebt zeker een punt dat men zich inderdaad de vraag kan stellen of patiënten een financiële bijdrage moeten leveren voor een essentiële dienst van openbaar belang. Ik wijs er ook op dat er zich een probleem kan stellen van toegankelijkheid tot deze dienst. Sommige abonneehouders blokkeren betaalnummers namelijk om financiële redenen. De Ethische Commissie voor Telecommunicatie heeft omtrent het gebruik van betaalnummers in de dringende geneeskundige hulpverlening een negatief advies gegeven.

2. Disposez-vous des données relatives au coût moyen par appel et par consommateur dans le cadre du système actuel?

3. Le service de garde peut-il être mentionné pendant la nuit sur le site internet *www.pharmacie.be* et le service de garde téléphonique peut-il être intégré à la prestation de services gratuite du système 1733?

4. Pourriez-vous communiquer des chiffres concrets quant au coût que représenterait le système de garde s'il était assumé par les pouvoirs publics? Quel calendrier entendez-vous suivre pour réaliser ce projet? Connaissez-vous la position des pharmaciens à ce sujet?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 10 mai 2016, à la question n° 784 de madame la députée Inez De Coninck du 15 mars 2016 (N.):

1. Début 2015, le service de garde pour les pharmacies a été harmonisée. L'un des objectifs était la mise à disposition d'un call center auquel il doit obligatoirement être fait appel entre 22 et 9 heures pour connaître la pharmacie de garde. Une permanence médicale est en effet obligatoire, comme le prévoit l'article 28 de la loi coordonnée du 10 mai 2015 relative à l'exercice des professions des soins de santé. Cet objectif tient en effet également compte de l'aspect sécurité pour les pharmaciens de garde.

2. Sur la base des données dont je dispose, le *call center* a reçu environ 244.000 appels. Un appel a une durée moyenne de 70 secondes et un coût de 1,50 euro la minute. Un montant maximum de trois euros est fixé par appel et par consommateur.

3. et 4. Vous avez certainement raison lorsque vous indiquez que l'on peut en effet se demander si des patients doivent contribuer financièrement à un service essentiel d'intérêt public. Je tiens par ailleurs à indiquer qu'un problème d'accessibilité à ce service peut se poser. Certains détenteurs d'abonnements bloquent en effet les numéros payants pour des raisons financières. La Commission d'éthique pour les télécommunications a rendu un avis négatif à propos de l'utilisation de numéros payants dans l'aide médicale urgente.

Samen met mijn administratie heb ik reeds samengezeten met de sector om op zoek te gaan naar een duurzame oplossing. Een aantal pistes werden besproken. Ten eerste, de subsidiering van het bestaande systeem met het betaalnummer vanwege de overheid. De jaarlijkse kost wordt geschat op 500.000 euro. Ten tweede, de integratie van de telefonische wachtdienst voor apothekers in het 1733 systeem. Deze integratie zou ervoor kunnen zorgen dat de toegang tot de informatie wordt vergemakkelijkt. Echter, naast technische en budgettaire beperkingen die deze integratie met zich meebrengt, is het systeem initieel ontwikkeld voor dringende hulpverlening. Ten derde kan een maximum bedrag per oproep worden vastgelegd in een sectoraal akkoord tussen betrokken beroepsorganisaties. Ten vierde kan de huisarts eventueel een rol spelen in het informeren van patiënten bij wie betaalnummers worden geblokkeerd.

Tot slot, vanuit de Europese richtlijn betreffende een algemeen nummer (116117) voor niet dringende geneeskundige hulp wordt er ook gewerkt aan een visie om binnen België een dienst te voorzien waarbij de burger telefonisch naar de passende (niet dringende) medische hulpdienst kan worden verwezen. Dit alles is nog volop in ontwikkeling en moet verder worden geanalyseerd en uitgewerkt voor er concrete stappen kunnen worden ondernomen.

Over de verschillende pistes wordt verder overleg gepleegd met de beroepsverenigingen binnen de bredere discusies die lopend zijn in de context van het meerjarenkader voor de officina-apotheker.

Avec mon administration, j'ai déjà organisé une réunion avec le secteur afin de trouver une solution durable. Certaines pistes ont été évoquées. Premièrement, la subvention par l'autorité du système existant à l'aide du numéro payant. Les dépenses annuelles sont estimées à 500.000 euros. Deuxièmement, l'intégration du service de garde téléphonique pour les pharmaciens dans le système 1733. Cette intégration ferait en sorte de faciliter l'accès à ces informations. Toutefois, outre les limitations techniques et budgétaires que cette intégration entraîne, le système a été initialement destiné à l'aide médicale urgente. Troisièmement, un montant maximum par appel peut être fixé dans un accord sectoriel entre les organisations professionnelles concernées. Quatrièmement, le médecin généraliste peut éventuellement jouer un rôle dans l'information de patients ayant fait bloquer les numéros payants.

Enfin, au départ de la directive européenne relative à un numéro général (116117) pour l'aide médicale non urgente, on planche également sur une vision permettant de prévoir, en Belgique, un service par lequel le citoyen pourrait être orienté vers le service d'aide médicale (non urgente) approprié. Tout cela est encore en phase de développement et doit être analysé et développé davantage avant que des démarches concrètes puissent être entreprises.

Les discussions avec les associations professionnelles concernant les différentes pistes sont poursuivies dans le cadre des discussions plus larges qui sont en cours dans le contexte du cadre pluriannuel relatif aux pharmaciens d'officines.

DO 2015201608408

Vraag nr. 790 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 15 maart 2016 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Cyberaanvallen tegen ziekenhuizen.

Met behulp van de ransomware Cryptolocker werden er wereldwijd verschillende ziekenhuizen lamgelegd. Met dat programma worden alle gegevens op een pc versleuteld. Om er weer toegang toe te krijgen moet er een unlockcode worden ingevoerd. In ruil voor die code eisen de hackers losgeld van de ziekenhuizen.

De ziekenhuizen zijn uiteraard niet het enige doelwit van cybercriminelen, maar een dergelijke blokkering kan op zijn zachtst gezegd onaangename gevolgen hebben voor de patiënten.

DO 2015201608408

Question n° 790 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 15 mars 2016 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les attaques informatiques visant les hôpitaux.

Un logiciel informatique pirate nommé Cryptolocker a paralysé plusieurs hôpitaux à travers le monde. Ce programme rend illisible les données d'un pc tant qu'un code de déblocage n'est pas saisi. Pour obtenir ce code, les pirates invitent les hôpitaux à payer une rançon.

Les hôpitaux ne sont naturellement pas les seules institutions à être ciblés par la cybercriminalité, mais les conséquences d'une telle paralysie sont pour le moins inquiétantes pour les patients.

1. Welke procedures worden er in België, met name wat de potentiële overdracht van patiëntengegevens betreft, gevolgd indien een ziekenhuis het doelwit van een dergelijke aanval wordt?

2. Zijn er al Belgische ziekenhuizen het slachtoffer van een dergelijke aanval geweest?

3. Welke maatregelen heeft u genomen om dergelijke situaties te voorkomen, met name met betrekking tot de aanstelling van verantwoordelijken die belast zijn met de IT-beveiliging in die instellingen?

4. Werd er met de andere EU-landen over die kwestie overleg gepleegd?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 11 mei 2016, op de vraag nr. 790 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 15 maart 2016 (Fr.):

1. Het is de verantwoordelijkheid van elk ziekenhuis om een ziekenhuisnoodplan (ook MASH-plan genoemd) uit te werken en aan de overheden ter goedkeuring voor te leggen.

Het ziekenhuisnoodplan voorziet in procedures en scenario's voor isolatie, relocatie, receptie en evacuatie en omvat het geheel van mensen, houdingen, procedures, voorzieningen en middelen dat:

- op een continue basis de risico's probeert te beperken;

- een tijdelijke organisatiestructuur opstart, gebaseerd op permanente functies, met als doel de noodsituatie zo vlug mogelijk te beheersen.

Het ziekenhuisnoodplan voorziet in de materiële en organisatorische noodmaatregelen om:

- zelf op de campus tussen te komen en het hoofd te bieden aan een noodsituatie door zoveel mogelijk de nefaste gevolgen te beperken;

- de interventie van externe overheden en diensten toe te staan indien de gebeurtenis of noodsituatie effecten buiten de site heeft.

Cybercriminaliteit behoort tot de ongevallen die zich binnen het ziekenhuis kunnen voordoen zoals ook bijvoorbeeld brand, chemisch ongeval, ziekenhuisbacterie, enz.

1. Quelles sont les procédures mises en place en cas d'attaque de ce type dans un hôpital du pays, notamment au niveau des transferts potentiels de patients?

2. Des hôpitaux du pays ont-ils été touchés par ce type d'alerte?

3. Quelles sont les mesures que vous avez prises afin d'éviter de tels écueils, notamment au niveau de la mise en place de responsables en charge de la sécurité informatique dans ces institutions?

4. Des concertations avec les autres pays de l'Union européenne ont-elles été menées sur ce dossier?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 11 mai 2016, à la question n° 790 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 15 mars 2016 (Fr.):

1. Il est de la responsabilité de chaque hôpital d'élaborer un plan d'urgence hospitalier (également appelé plan MASH) et de le soumettre à l'approbation des autorités.

Le plan d'urgence hospitalier prévoit des procédures et des scénarios pour l'isolement, la relocalisation, l'accueil et l'évacuation; il comprend l'ensemble des personnes, des démarches, des procédures, des équipements et des moyens en vue de:

- tenter de limiter les risques sur une base continue;

- mettre en place une structure organisationnelle temporaire, basée sur des fonctions permanentes, afin de maîtriser le plus rapidement possible la situation urgente.

Le plan d'urgence hospitalier prévoit des mesures d'urgence matérielles et organisationnelles pour:

- intervenir sur le site et faire face à la situation urgente en limitant autant que possible les conséquence néfastes;

- autoriser l'intervention d'autorités et de services externes si l'événement ou la situation urgente a un impact en dehors du site.

La cybercriminalité fait partie des accidents pouvant survenir au sein de l'hôpital au même titre que, par exemple, un incendie, un accident chimique, une bactérie nosocomiale, etc.

2. Naar aanleiding van de aanvallen van een ransomware virus op twee Duitse ziekenhuizen en één in de VS werd er reeds door de Duitstalige Gemeenschap gevraagd tijdens de IKW e-Gezondheid op 19 februari 2016 of ook het eHealth platform op de hoogte is van dergelijke aanvallen op Belgische ziekenhuizen. Het antwoord van toen was dat naast de gekende *distributed denial of service* (DDoS) aanvallen is de security verantwoordelijke van het eHealth-platform niet op de hoogte van eventuele ransomware aanvallen. Dit punt zal door het eHealth platform geagendeerd worden tijdens de volgende werkgroep informatieveiligheid van de ziekenhuizen.

3. Het koninklijk besluit van 23 oktober 1964 voorziet in de organisatie van een informatieveiligheidsdienst in alle ziekenhuisinstellingen. Deze informatieveiligheidsdienst staat onder leiding van een veiligheidsconsulent, die eventueel bijgestaan wordt door één of meerdere adjuncten.

De veiligheidsdienst heeft een adviserende, stimulerende, documenterende en controlerende opdracht inzake informatieveiligheid. Tenzij de risico's niet zwaarwegend zijn, worden de adviezen schriftelijk en gemotiveerd uitgebracht. Als de verantwoordelijke voor het dagelijks bestuur afwijkt van een schriftelijk advies, dient hij de informatieveiligheidsdienst hiervan schriftelijk en gemotiveerd op de hoogte te brengen. Op die manier kan de informatieveiligheidsdienst de noodzakelijke opvolging verzekeren met betrekking tot de getroffen veiligheidsmaatregelen.

Het normerend kader van informatieveiligheid kan teruggevonden worden in:

- de privacywet;
- ISO 27000 raamwerk;
- de richtsnoeren van de privacycommissie.

Ook werd er met de meeste ziekenhuizen een ICT+ contract gesloten. Dit contract had als voorwaarde dat de ziekenhuizen een ICT meerjarenplan opstelde. Conform de gecommuniceerde instructies via de omzendbrief van augustus 2014, werd er verwacht dat dit plan minstens ook volgende informatie bevat:

- de implementatie van een ICT veiligheidsbeleid (op basis van de ISO standaards 27000 en volgende);

Deze ISO normen zijn onder andere de volgende:

- ISO27001 is een internationale norm gepubliceerd door de Internationale Standaardisatie Organisatie (ISO) en het beschrijft hoe informatiebeveiliging in een bedrijf kan worden beheerst;
- ISO27002 definieert richtlijnen voor de implementatie van de maatregelen die in ISO 27001 worden genoemd;

2. À la suite d'attaques par un virus *ransomware* dans deux hôpitaux allemands et dans un hôpital aux États-Unis, la Communauté germanophone a demandé, lors de la réunion du groupe de travail intercabinets e-Santé du 19 février 2016, si la Plate-forme eHealth avait été informée de telles attaques dans les hôpitaux belges. La réponse donnée à l'époque était qu'à côté des attaques *distributed denial of service* (DDoS), la sécurité responsable de la Plate-forme eHealth n'avait pas été informée d'éventuelles attaques *ransomware*. Ce point sera abordé par la Plate-forme eHealth lors de la prochaine réunion du groupe de travail sécurité de l'information des hôpitaux.

3. L'arrêté royal du 23 octobre 1964 prévoit l'organisation d'un service de sécurité de l'information dans l'ensemble des institutions hospitalières. Ce service de sécurité de l'information est sous la direction d'un consultant en sécurité, qui est éventuellement assisté d'un ou de plusieurs adjoints.

Le service de sécurité de l'information est chargé de rendre des avis, d'encourager, de documenter et de contrôler la sécurité de l'information. À moins que les risques ne soient très importants, les avis sont formulés par écrit et motivés. Si le responsable de la gestion journalière déroge à un avis écrit, il doit en informer le service de sécurité de l'information par écrit et de manière motivée. De cette façon, le service de sécurité de l'information est en mesure d'assurer le suivi nécessaire en ce qui concerne les mesures de sécurité.

Le cadre normatif de la sécurité de l'information est accessible:

- dans la loi relative à la protection de la vie privée;
- dans le cadre ISO 27000;
- dans les directives de la Commission de la protection de la vie privée.

Par ailleurs, un contrat ICT+ a été conclu avec la plupart des hôpitaux. Ce contrat prévoyait l'obligation pour les hôpitaux d'élaborer un plan ICT pluriannuel. Conformément aux instructions communiquées dans la circulaire d'août 2014, ce plan devait comporter au moins les informations suivantes:

- la mise en oeuvre d'une politique de sécurité ICT (sur la base des normes ISO 27000 et suivantes);

Ces normes ISO sont notamment les suivantes:

- ISO27001 est une norme internationale publiée par l'organisation de standardisation internationale (ISO); elle décrit la façon de maîtriser la sécurité de l'information au sein d'une entreprise;
- ISO27002 définit les directives pour la mise en oeuvre de mesures citées dans ISO 27001;

- ISO 27799 is de Europese norm voor de gezondheidszorg.

Daarenboven bieden ook volgende wetteksten een belangrijk kader voor de informatieveiligheid in de ziekenhuizen:

- wet van 21 augustus 2008 houdende oprichting en organisatie van het e-Health-platform en diverse bepalingen;

- wet van 28 november 2000 inzake informaticacriminaliteit.

4. Op 7 februari 2013 diende de Commissie een voorstel in voor een nieuwe Richtlijn met betrekking tot Cybersecurity. De tekst bevat concrete maatregelen die een hoog niveau van netwerk- en informatiebeveiliging moeten waarborgen in de EU. Op 7 december 2015 is daarover een informeel politiek akkoord bereikt met het Europees Parlement. Voor operatoren van onder andere e-commerce, clouddiensten en online zoekmachines zullen voortaan strikte beveiligingseisen gelden en wordt ook in een meldingsplicht voorzien.

Volgens die richtlijn zouden alle lidstaten van de EU, de belangrijkste internetbedrijven en exploitanten van internetinfrastructuur, zoals platforms voor e-handel, sociale netwerken en infrastructuur voor vervoer, bankdiensten en gezondheidszorg, een beveiligde en betrouwbare digitale omgeving in de hele EU tot stand moeten brengen. De ontwerprichtlijn moet gelijke voorwaarden garanderen door de invoering van geharmoniseerde regels die in alle EU-lidstaten gelden.

- ISO 27799 est la norme européenne pour les soins de santé.

En outre, les textes de loi suivants constituent un cadre important en matière de sécurité de l'information dans les hôpitaux:

- la loi du 21 août 2008 relative à l'institution et à l'organisation de la plate-forme e-Health-et portant diverses dispositions;

- la loi du 28 novembre 2000 relative à la criminalité informatique.

4. Le 7 février 2013, la Commission a déposé une proposition en vue d'une nouvelle directive relative à la cybersécurité. Ce texte comporte des mesures concrètes devant permettre de garantir un niveau élevé de sécurité du réseau et des informations au sein de l'Union européenne (UE). Le 7 décembre 2015, un accord politique informel a été conclu avec le Parlement européen. Des exigences strictes en matière de sécurité seront désormais appliquées notamment pour les opérateurs de l'e-commerce, des services *Cloud* et des moteurs de recherche en ligne et un devoir de notification sera prévu.

D'après cette directive, tous les États membre de l'UE, les sociétés de commerce électronique les plus importantes et les exploitants de l'infrastructure internet, tels que les plates-formes pour l'e-commerce, les réseaux sociaux et l'infrastructure pour le transport, les services bancaires et les soins de santé doivent mettre en place un environnement digital fiable et sécurisé au sein de l'UE entière. Le projet de directive doit garantir des conditions égales, par l'instauration de règles harmonisées valables dans l'ensemble des États membres européens.

DO 2015201608572

Vraag nr. 804 van de heer volksvertegenwoordiger Elio Di Rupo van 29 maart 2016 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Implementatie van het HIV-plan 2014-2019.

Eind 2013 stelde België een HIV-plan 2014-2019 op. Alle betrokken overheden werden samengebracht, ongeacht het beleidsniveau. Het plan strekte ertoe het aantal nieuwe gevallen van hiv-besmetting terug te dringen; binnen het kader van een universele toegang tot gezondheid de toegang tot in hiv gespecialiseerde diensten en programma's voor preventie, screening, zorg en kwaliteitsvolle begeleiding te bevorderen; en alle vormen van stigmatisering en discriminatie weg te werken.

DO 2015201608572

Question n° 804 de monsieur le député Elio Di Rupo du 29 mars 2016 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

L'implémentation du Plan VIH 2014-2019.

Fin 2013, la Belgique se dotait d'un Plan VIH 2014-2019. Ce plan rassemblait l'ensemble des pouvoirs publics concernés, quel que soit le niveau de pouvoir dont ils relèvent et avait pour finalité de diminuer les nouveaux cas d'infections au VIH, de favoriser l'accès à des services et programmes de prévention, de dépistage, de soins et d'accompagnement de qualité, spécialisés en matière de VIH, dans le cadre d'un accès universel à la santé et de diminuer toutes formes de stigmatisation et de discrimination.

1. Vindt er, in overeenstemming met de aanbeveling in actie 58 van het plan, regelmatig overleg plaats tussen de verschillende politieke en administratieve autoriteiten die betrokken zijn bij de uitwerking van het plan?

2. Welke maatregelen hebt u binnen het kader van uw bevoegdheden getroffen of zult u treffen om het plan te implementeren?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 10 mei 2016, op de vraag nr. 804 van de heer volksvertegenwoordiger Elio Di Rupo van 29 maart 2016 (Fr.):

1. Ik wil u er eerst op wijzen dat geen van de 58 acties in het plan financieel geraamd werden, en dat de financiële middelen er ook niet werden gereserveerd.

Het HIV-plan 2014-2019 vormt voorwerp van regelmatig overleg in de interfederale kabinettenwerkgroep "chronische ziekten". In een eerste fase hebben de federale overheid en de verschillende deelstaten voor hen de prioriteiten aangeduid alsook wie bevoegd is voor elk van de verschillende acties van het HIV-plan 2014-2015.

Een tweede belangrijke oefening die plaatsvond, was de bespreking van de verschillende acties inzake preventie uit het betrokken plan in het kader van het algemeen protocolakkoord houdende de preventie dat de interministeriële conferentie op 21 maart 2016 goedkeurde. Het engagement inzake het HIV-plan werd hierin bevestigd. Zo zal de federale overheid onder meer gevolg geven aan het advies 9224 inzake het gedecentraliseerd, gedemedicaliseerd testen alsook het uitvoeren van het beleid op vlak van "het tijdig testen, de counseling, de zorg en de behandeling van SOI, waaronder HIV en AIDS."

2. Verschillende acties van het plan werden uitgevoerd. Een eerste belangrijke, recente maatregel is het verder structuraliseren van de financiering van de organisaties voor preventieve, medische en sociale begeleiding van de sekswerkers zoals bedoeld in de acties 18, 19 en 20 van het plan. Vanaf dit jaar loopt deze financiering voor het eerst op driejaarlijkse basis waardoor de continuïteit van de opvolging van de sekswerker-patiënt beter gewaarborgd blijft. Jaarlijks wordt een budget van 648.000 euro voorzien.

Daarnaast sloeg ik er eind 2015 in om het Koninklijk Besluit van 26 december 2015 inzake de *non-occupational post exposure prophylaxis* (NONOPEP), te realiseren. Dit besluit houdt in dat aidsreferentiecentra vergoed zullen worden voor hun prestaties in het kader van een profylactische antiretrovirale behandeling van personen die accidenteel aan HIV werd blootgesteld. De financiering gaat in met een terugwerkende kracht tot 2013.

1. Pouvez-vous indiquer si, comme le recommandait l'action 58 du plan, il y a une concertation régulière entre les différentes autorités politiques et administratives concernées pour la mise en oeuvre du plan?

2. Pouvez-vous me faire savoir les dispositions que vous avez prises ou allez prendre au niveau de vos compétences pour implémenter le plan?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 10 mai 2016, à la question n° 804 de monsieur le député Elio Di Rupo du 29 mars 2016 (Fr.):

1. Je souhaite premièrement souligner qu'aucune des 58 actions du plan n'a été estimée financièrement et que les moyens financiers n'ont pas été réservés non plus.

Le plan VIH 2014-2019 fait régulièrement l'objet de concertations au sein du groupe de travail intercabinets "malades chroniques". Dans un premier temps, les autorités fédérales et les différentes entités fédérées ont indiqué quelles sont les priorités et de quelle compétence chaque action du Plan VIH 2014-2019 ressort.

Un deuxième exercice important consistait à discuter des différentes actions du plan en matière de prévention dans le cadre d'un accord de protocole général relatif à la prévention qui a été approuvé par la conférence interministérielle du 21 mars 2016. L'engagement du Plan VIH y a été confirmé. Ainsi, les autorités fédérales donneront suite à l'avis n° 9224 concernant les tests décentralisés et démédicalisés ainsi que la mise en oeuvre d'une politique en matière de "dépistage dans les délais, l'aide psycho-sociale, les soins et les traitements d'IST, dont le VIH et le SIDA".

2. Plusieurs actions du plan ont été exécutées. Une première mesure récente et importante est la poursuite de la structuration du financement des organisations prévoyant l'accompagnement préventif, médical et social des travailleurs du sexe, telles que visées dans les actions 18, 19 et 20 du plan. À partir de cette année, le financement se fera pour la première fois tous les trois ans, ce qui permet de continuer à garantir le suivi des patients-travailleurs de sexe. Chaque année, un budget de 648.000 euros est prévu.

En outre, j'ai réussi en 2015 à réaliser l'arrêté royal du 26 décembre 2015 relatif à la médication antivirale à usage prophylactique contre le VIH en cas d'exposition non professionnelle au virus (NONOPEP). Cet arrêté prévoit la rémunération des centres de référence Sida pour leurs prestations dans le cadre de traitements antiviraux de personnes ayant été exposées accidentellement au virus. Le financement entre en vigueur avec effet rétroactif jusqu'en 2013.

In overleg met het Monitoring Comité van het HIV-plan, samengesteld uit actoren van het terrein zoals de preventieorganisaties, het WIV, de aidsreferentiescentra de labo's, enz. stelden mijn diensten een gedetailleerde stand van zaken op die op 7 maart 2016 werd voorgesteld. Deze stand van zaken van het HIV-plan vindt het geachte lid op:

Nederlandstalige versie:

http://www.sensoa.be/monitoring-rapport-2014-2015-hiv-plan

Franstalige versie:

http://www.deblock.belgium.be/sites/default/files/articles/RapportMonitoring2014_2015PlanVIHSummaryFR.pdf

In overleg met het Monitoring Comité werden tevens een aantal bijkomende prioriteiten naar voor geschoven. Het betreft dan onder meer de hier reeds aangehaalde actie 38.9 inzake de HIV-oriëntatietest, actie 36 betreffende het verlagen van de CD4-criteria met oog op toegang tot de antiretrovirale medicatie, de pre-exposure profylaxis, overleg met de deelstaten voor de ontwikkeling van de preventiestrategieën en de erkenning van de Positieve Raad als overleg partner in kader van het HIV-plan.

En concertation avec le Comité de monitoring du Plan VIH, composé d'acteurs du terrain tels que les organisations de prévention, l'ISP, les centres de références Sida, les laboratoires, etc., mes services ont dressé un bilan qui a été présenté le 7 mars 2016. L'honorable membre peut consulter ce Plan VIH à l'adresse suivante:

Version néerlandophone:

http://www.sensoa.be/monitoring-rapport-2014-2015-hiv-plan

Version francophone:

http://www.deblock.belgium.be/sites/default/files/articles/RapportMonitoring2014_2015PlanVIHSummaryFR.pdf

En concertation avec le Comité de monitoring, certaines priorités ont en outre été avancées. Il s'agit notamment de l'action 38.9 qui a déjà été évoquée, concernant les tests d'orientation pour le dépistage du VIH, l'action 36 concernant la limitation des critères CD4 en vue de l'accès à la thérapie antirétrovirale, la prophylaxie préexposition, la concertation avec les entités fédérées pour le développement de stratégies de prévention et l'agrément du Conseil Positif en tant que partenaire dans le cadre du Plan VIH.

DO 2015201608724

Vraag nr. 823 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 12 april 2016 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Versterking van de samenwerkingsakkoorden tussen het RIZIV en de gewestelijke diensten voor arbeidsbemiddeling.

In het federale regeerakkoord wordt vermeld dat de samenwerkingsakkoorden tussen het Rijksinstituut voor ziekte-en invaliditeitsverzekering (RIZIV) en de gewestelijke diensten voor arbeidsbemiddeling zullen worden versterkt om te voorzien in specifieke opleidingsmogelijkheden en in begeleidingsprogramma's voor de herintegratie op de arbeidsmarkt van personen die arbeidsongeschikt zijn.

Wat is de stand van zaken met betrekking tot dat werkpunt?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 17 mei 2016, op de vraag nr. 823 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 12 april 2016 (Fr.):

DO 2015201608724

Question n° 823 de monsieur le député Gautier Calomne du 12 avril 2016 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le renforcement des accords de coopération entre l'INAMI et les services régionaux de l'emploi.

L'accord fédéral de majorité énonce que les accords de coopération entre l'Institut national d'assurance maladie-invalidité (INAMI) et les services régionaux de l'emploi seront renforcés afin de prévoir des possibilités de formations spécifiques, ainsi que des accompagnements pour la réintégration professionnelle des personnes en incapacité de travail.

Quel est l'état des lieux de ce chantier?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 17 mai 2016, à la question n° 823 de monsieur le député Gautier Calomne du 12 avril 2016 (Fr.):

Gelet op het toenemend aantal arbeidsongeschikte gerechtigden, heeft het RIZIV de afgelopen jaren diverse initiatieven genomen met het oog op de socioprofessionele inschakeling van arbeidsongeschikte mensen door middel van opleiding en begeleiding.

Eén van deze initiatieven bestaat in het versterken van de samenwerking tussen het RIZIV, de verzekeringsinstellingen en alle gewestelijke diensten voor arbeidsbemiddeling. De kracht van dit samenwerkingsproject is de multidisciplinaire aanpak, met respect voor elkaars bevoegdheden.

- De regionale tewerkstellingsbureau's kunnen terugvallen op de medicosociale expertise van de adviserend geneesheren op het vlak van arbeidsongeschiktheid.

- De adviserend geneesheren van de ziekenfondsen kunnen gebruik maken van de expertise van diensten voor arbeidsbemiddeling op het vlak van oriënterende screenings, trajectbepaling en -begeleiding, competentieversterkende acties (op de opleidingsvloer of de werkvloer), sollicitatie-ondersteuning, *jobhunting*, *jobmatching* en nazorg.

- De Dienst voor uitkeringen van het RIZIV bepaalt de uitvoeringsmodaliteiten van de socioprofessionele inschakeling van arbeidsongeschikt erkende gerechtigden.

De samenwerking tussen de geciteerde partijen is reeds een aantal jaren operationeel en vastgelegd in overeenkomsten en raamakkoorden.

Zo werd in opvolging van vroegere overeenkomst daterend uit 2012, op 1 januari 2016 een nieuw raamakkoord met de VDAB afgesloten. Met FOREM, AWIPH, ACTIRIS, PHARE en *Bruxelles Formation* werden gelijkaardige overeenkomsten afgesloten die het mogelijk maken om ook in Wallonië en Brussel arbeidsongeschikte gerechtigden trajecten op maat naar werk aan te bieden.

Een nieuw, geüpdated raamakkoord tussen het RIZIV, het nationaal intermutualistisch comité, de VDAB en GTB is in voege vanaf 1 januari 2016. Dit akkoord vult de overeenkomst van 1 oktober 2012 aan.

Vu le nombre croissant de titulaires en incapacité de travail, l'INAMI a pris ces dernières années diverses initiatives en vue de la réinsertion socioprofessionnelle des personnes en incapacité de travail par la voie de la formation et de l'accompagnement.

Une de ces initiatives consiste en le renforcement de la collaboration entre l'INAMI, les organismes assureurs et tous les services régionaux pour l'emploi. La force de ce projet de collaboration réside dans l'approche multidisciplinaire et le respect des compétences de chacun.

- Les bureaux régionaux pour l'emploi peuvent s'appuyer sur l'expertise médicosociale des médecins-conseils en matière d'incapacité de travail.

- Les médecins-conseils des mutualités peuvent faire usage de l'expertise des services de promotion de l'emploi en matière de *screenings* d'orientation, de détermination et d'accompagnement de trajets, d'actions de renforcement des compétences (dans le cadre de formations ou sur les lieux de travail), d'accompagnement au niveau des sollicitations d'emploi, de recherche d'emploi, de correspondance d'emploi et de suivi.

- Le Service des indemnités de l'INAMI définit les modalités d'exécution de la réinsertion socioprofessionnelle des titulaires reconnus en incapacité de travail.

La collaboration entre les parties précitées est déjà opérationnelle depuis quelques années et a été fixée au sein de contrats et d'accords-cadres.

Ainsi, suite à l'ancien contrat de 2012, un nouvel accord-cadre a été conclu avec le VDAB le 1*er* janvier 2016. Des contrats similaires ont été conclus avec le FOREM, l'AWIPH, ACTIRIS, PHARE et Bruxelles Formation, permettant d'offrir également aux titulaires en incapacité de travail en Wallonie et à Bruxelles des trajets sur mesure pour la recherche d'un emploi.

Un accord-cadre mis à jour est en vigueur dès le 1*er* janvier 2016. Cet accord est complémentaire au contrat du 1*er* octobre 2012.

DO 2015201608832

Vraag nr. 830 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 15 april 2016 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Proefpersonen voor klinisch onderzoek.

Op het stuk van klinisch onderzoek blijft ons land een vaste waarde. Men is vol lof over de snelle aflevering van de vergunningen, en het Federaal agentschap voor geneesmiddelen en gezondheidsproducten en het Raadgevend Comité voor Bio-ethiek werken uitstekend samen.

De kwaliteiten en competenties van onze vorsers behoeven bovendien geen betoog meer en proefnemingen op mensen stemmen in België onveranderlijk tot tevredenheid. Bovendien is de procedure voor de werving van vrijwilligers zeer doeltreffend en neemt het aantal "proefpersonen" gestaag toe.

Die studies en tests zijn een fundamentele stap voor de vermarkting van een geneeskundige behandeling. Voordat een geneesmiddel op de markt kan worden gebracht, moet het immers tal van testfases doorlopen. Eén van de belangrijke fases bestaat in het testen van het product op een beperkt aantal gezonde (niet zieke) vrijwilligers.

Die tests hebben tot doel de verspreiding en ontwikkeling van het product in het lichaam te evalueren en de ongewenste bijwerkingen ervan te achterhalen. De proefpersonen worden vergoed, maar houden steeds voor ogen dat hun inzet mee tot de medische vooruitgang bijdraagt en tal van zieken hoop op genezing biedt.

Ondanks alles zijn de risico's op verwikkelingen groot en kunnen die proefpersonen nooit volledig voor een of ander ongeval worden behoed. Dat is enkele weken geleden helaas gebeurd in het Franse Rennes, waar een 49-jarige man na klinische tests is overleden. Vandaag weet men nog altijd niet wat het overlijden van de betrokkene en de ongewenste bijwerkingen bij vier andere proefpersonen heeft veroorzaakt.

1. Hebben er zich in België al soortgelijke drama's voorgedaan? Werden er na zulke tests ernstige of onomkeerbare verwikkelingen vastgesteld bij proefpersonen?

2. Onze centra voor klinisch onderzoek nemen uitgebreide voorzorgsmaatregelen: maximale bescherming, volledige sterilisatie, minimale doses geneesmiddelen, 24 uurstoezicht, meerdere bloedafnames per dag, enz. Worden er bijkomende pistes onderzocht om nog verder naar het nulrisico te streven?

3. Hoeveel klinische onderzoeken werden er in 2015 in België uitgevoerd? Hoeveel vrijwilligers werkten er daaraan mee?

DO 2015201608832

Question n° 830 de monsieur le député Emmanuel Burton du 15 avril 2016 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les cobayes de laboratoire.

Notre pays reste une valeur sûre en matière d'essais médicaux. On ne tarit pas d'éloges au sujet de notre rapidité d'exécution en matière d'autorisations et notre Agence fédérale des médicaments et des produits de santé ainsi que notre commission d'éthique travaillent en parfaite symbiose.

En outre, les qualités et les compétences de nos chercheurs ne sont plus à démontrer et l'expérimentation humaine est, en Belgique, un gage inaltérable de satisfaction. Il ne faudrait pas non plus oublier de noter l'efficience de la procédure de recrutement des volontaires ainsi que le nombre toujours plus conséquent de "cobayes".

Ces études et ces essais sont essentiels pour la mise en vente d'un traitement. Avant d'être commercialisé, le médicament doit en effet passer par de nombreuses phases de test. Une des étapes importantes est celle des essais menés sur un nombre limité de volontaires sains (non malades).

Celle-ci vise à évaluer la diffusion et l'évolution du produit dans le corps et à en identifier les effets indésirables. Rémunérés, ces cobayes ne perdent néanmoins jamais de vue que leur dévouement aide à faire avancer la médecine et à apporter un espoir de guérison à de nombreux malades.

Malgré tout, les risques de complications sont réels et ces personnes ne peuvent être totalement à l'abri d'un accident quelconque. C'est malheureusement ce qui est arrivé en France, il y a quelques semaines, à Rennes, où un homme de 49 ans a perdu la vie suite à des essais thérapeutiques. On ne sait toujours pas, à l'heure actuelle, ce qui a provoqué le décès de ce volontaire et des effets indésirables sur quatre autres.

1. A-t-on déjà connu, en Belgique, des drames similaires? Des cobayes ont-ils subi des complications graves ou irréversibles suite à des essais?

2. Les moyens de précaution ne manquent pas dans nos centres d'investigation clinique spécifiques: protection maximale, stérilisation totale, doses médicamenteuses minimales, surveillance 24h/24, prises de sang plusieurs fois par jour, etc. Des pistes supplémentaires pour tendre davantage vers le risque zéro sont-elles à l'étude?

3. Combien d'essais cliniques ont été réalisés en Belgique en 2015? Combien de volontaires sont concernés?

4. De vrijwilliger ontvangt een vergoeding die evenredig is met de verplichtingen die verbonden zijn aan het onderzoek waaraan hij deelneemt. Hoe werkt dat systeem concreet?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 10 mei 2016, op de vraag nr. 830 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 15 april 2016 (Fr.):

1. Het laatste ernstige incident in Europa dateert van 2006 en deed zich voor in het Verenigd Koninkrijk. Gelukkig is er tot op heden in België nooit een incident van die omvang geweest. Hoewel al het mogelijke wordt gedaan om dergelijke drama's te voorkomen, onder andere via zeer strikte EU-richtlijnen, strenge procedures in de centra zelf en een aangepaste opleiding voor het betrokken personeel, kunnen ze echter nooit voor honderd procent worden uitgesloten.

Klinische proeven blijven echter essentieel om nieuwe geneesmiddelen te ontwikkelen, die op dat ogenblik onvervulde medische behoeften zouden kunnen, en om die aan te bieden aan de patiënten die er nood aan hebben.

2. De wet van 7 mei 2004, die binnenkort zal vervangen worden door de Europese verordening 536/2014 van het Europees Parlement en de Raad van ministers, regelt alle aspecten betreffende het uitvoeren van klinische proeven. De programmawet van 26 december 2015 voorziet reeds in de mogelijkheid om op vrijwillige basis een accreditatie aan te vragen voor fase I centra. In de toekomst zou het wenselijk kunnen zijn om een accreditatie verplicht te stellen voor alle fase I centra die geneesmiddelen voor het eerst aan mensen wensen toe te dienen. Dit zal dan wel een aanpassing van de Wet vereisen, waardoor de minimumvoorwaarden waaraan moet worden voldaan om dergelijke onderzoeken te mogen uitvoeren, kunnen worden gegarandeerd.

3. Het Federaal agentschap voor geneesmiddelen en gezondheidsproducten (fagg) heeft 614 aanvragen voor klinische proeven in België ontvangen in de loop van 2015, voor alle fasen tezamen.

Onder deze 614 klinisch proeven waren er 137 voor fase I en 154 voor fase II. Onder de 137 klinische proeven voor fase I, waren er 51 waarbij voor het eerst een medicijn aan mensen werd toegediend.

Onder de deelnemers aan klinische proeven moet een onderscheid gemaakt worden tussen gezonde vrijwilligers (klinische proeven in fase I) en patiënten (in alle fasen).

Alleen gezonde vrijwilligers ontvangen een vergoeding, die afhangt van zowel de duur van het verblijf in het fase I centrum als van het ongemak dat wordt ondervonden.

4. Le volontaire reçoit une indemnisation proportionnelle aux contraintes liées à l'essai auquel il participe. Concrètement, comment ce système est-il régi?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 10 mai 2016, à la question n° 830 de monsieur le député Emmanuel Burton du 15 avril 2016 (Fr.):

1. Le dernier incident majeur en Europe date de 2006 et s'est produit au Royaume-Uni. En Belgique, heureusement, il n'y a jusqu'à présent jamais eu d'incident de cette importance. Cependant, bien que l'on fasse tout ce qui est possible pour éviter de tels drames, entre autres par des lignes directrices EU très strictes, des procédures strictes dans les centres eux-mêmes et une formation appropriée du personnel impliqué, ils ne pourront jamais être exclus à cent pour cent.

Ces essais cliniques restent néanmoins essentiels pour développer de nouveaux médicaments susceptibles de répondre à un besoin médical non rencontré à ce moment et les offrir aux patients qui en ont besoin.

2. La loi du 7 mai 2004, qui sera bientôt remplacée par le règlement européen 536/2014 du Parlement européen et du Conseil des ministres, régit tous les aspects relatifs à l'exécution des essais cliniques. La loi programme du 26 décembre 2015 prévoit déjà la possibilité de demander une accréditation sur base volontaire pour les centres de phase I. À l'avenir, il serait souhaitable de rendre obligatoire une accréditation pour tous les centres de phase I qui souhaitent administrer des médicaments pour la première fois à l'homme. Cela exigera toutefois une adaptation de la loi mais permettra de garantir les standards minimum à rencontrer pour pouvoir réaliser ce type d'études.

3. L'Agence fédérale des médicaments et des produits de santé (afmps) a reçu 614 demandes pour essais cliniques en Belgique en 2015, toutes phases confondues.

Parmi ces 614 études, 137 étaient des essais de phase I et 154 étaient des essais de phase II. Parmi les 137 essais de phase I, 51 étaient des essais pendant lesquels le médicament était administré pour la première fois à l'homme.

Parmi les participants aux essais cliniques, il faut faire la distinction entre les volontaires sains (dans les essais phases I) et les patients (dans toutes les phases).

Seuls les volontaires sains reçoivent une indemnité, qui dépend à la fois de la durée du séjour dans le centre de phase I de l'inconfort subi.

De patiënten krijgen een gratis behandeling maar ontvangen geen vergoeding.

Voor een klinische proef in fase I met gezonde vrijwilligers kan het aantal deelnemers variëren (in functie van de eigenheden van de proef) van enkele vrijwilligers tot 80.

De klinische proeven in fase I met patiënten kunnen multinationaal zijn. Het aantal Belgische patiënten kan variëren tussen tien en ongeveer 40 patiënten.

Voor studies in fase II en III, voor het merendeel multinationaal, is het aantal Belgische patiënten vaak beperkt tot enkele personen.

De exacte cijfers zijn vermeld in de protocollen van de studies en zijn niet beschikbaar in onze databases. Het is dus niet mogelijk om het exacte aantal patiënten of vrijwilligers te geven voor de laatste vijf jaar.

4. Het bepalen van de vergoeding valt niet onder de competenties van het fagg, dit is de bevoegdheid van het ethisch comité dat moet nagaan of de voorgestelde vergoeding in verhouding is met hoe zwaar het onderzoek is, zonder dat het een incentive vormt voor mensen in nood of in een kwetsbare positie.

Voor ons land is de Europese Richtlijn 2001/20/EG, die in de Belgische wet (wet van 7 mei 2004 betreffende experimenten op de menselijke persoon) werd omgezet, de wettelijke basis die alle aspecten betreffende de goedkeuring van klinische proeven regelt. Vooraleer een klinische proef mag starten, dient ze dus voorgelegd te worden aan een bevoegd ethisch comité dat expliciet toelating moet verlenen en aan het fagg dat aan de minister kan voorstellen om een studie niet te laten starten. Gegevens betreffende de productkwaliteit, preklinische en - waar reeds aanwezig - klinische kennis worden hierbij geëvalueerd.

De ethische aspecten worden uiteraard eveneens overwogen. Er moet minstens een goede rationale voorhanden zijn om de klinische proef uit te voeren en er moet onderzocht zijn of er ongewenste bijwerkingen zouden kunnen optreden, de aard ervan en hoe die in de hand kunnen worden gehouden. Verder is er ook een noodzaak om het product volgens GMP normen te maken en de klinische proef uit te voeren volgens GCP normen. Deze aspecten worden door het fagg gecontroleerd. Bij ernstige bijwerkingen heeft de wet van 7 mei 2004 wettelijke termijnen vastgelegd waarbinnen de de Sponsor het bevoegde ethische comité en de nationale bevoegde autoriteit moet verwittigen.

Les patients reçoivent le traitement à titre gratuit mais ne reçoivent pas d'indemnité.

Pour un essai de phase I chez des volontaires sains, le nombre de participants peut varier (en fonction des particularités de l'essai) entre quelques volontaires et 80.

Les essais de phase I organisés chez les patients peuvent être multinationaux. Le nombre de patients belges participant à ces essais peut varier entre dix et environ 40 patients.

Dans les essais de phases II et III, la plupart du temps multinationales, le nombre de patients belges est souvent limité à quelques personnes.

Les chiffres exacts sont présents dans les protocoles des études et ne sont pas disponibles dans nos bases de données. Il n'est donc pas possible de donner le nombre exact de patients ou de volontaires sains au cours des cinq dernières années.

4. La détermination de l'indemnisation n'est pas une compétence de l'afmps; ce domaine relève de la compétence du comité d'éthique. Celui-ci doit vérifier que l'indemnité proposée est en rapport avec les contraintes de l'étude proposée mais ne constitue pas un incitant pour les personnes en situation de détresse ou de faiblesse.

Pour notre pays, c'est la directive européenne 2001/20/CE , transposée en droit belge dans la loi du 7 mai 2004 relative aux expériences sur la personne humaine, qui constitue sont la base légale régissant tous les aspects relatifs à l'approbation d'essais cliniques. Ainsi, avant de pouvoir commencer un essai clinique, une demande il doit être soumise à un comité d'éthique compétent qui doit donner une autorisation explicite, ainsi qu'à l'afmps qui peut proposer au ministre de ne pas commencer une étude. Les données relatives à la qualité du produit, aux connaissances précliniques, et cliniques ,quand elles existent déjà, sont également évaluées.

Les aspects éthiques sont évidemment également pris en compte. Il faut qu'il y ait au moins une bonne raison d'effectuer l'essai clinique et il faut examiner si des effets indésirables peuvent survenir, leur nature et comment ils peuvent être contrôlés. Il est également nécessaire de mettre le produit aux normes GMP et d'effectuer l'essai clinique selon les normes GCP. Ces aspects sont contrôlés par l'afmps. En cas d'effet indésirable sérieux, la loi du 7 mai 2004 a fixé des délais légaux au cours desquels le promoteur est tenu d'avertir le comité d'éthique compétent et l'autorité nationale compétente.

DO 2015201609264

Vraag nr. 872 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 09 mei 2016 (N.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Federale Ombudsman. - Aanbevelingen.

Op blz. 33 en 34 van het jaarverslag van de federale Ombudsman lezen wij dat de aanbeveling van de federale Ombudsman drie jaar na datum vooralsnog niet is ingewilligd én het systeem van de automatische toekenning van het sociaal tarief nog steeds niet is aangepast, waardoor nog steeds "residentieel beschermde klanten" en met name personen met een handicap te laat toepassing krijgen van het sociaal tarief.

Bovendien is de Ombudsman van mening dat verder uitstel de praktische regularisatie van de dossiers van de personen die zich tot de federale Ombudsman richtten verder dreigt te bemoeilijken.

Welke initiatieven heeft u reeds genomen om de Directiegeneraal Personen met een handicap aan te sporen de aanbevelingen van de federale Ombudsman zonder verwijl uit te voeren?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 17 mei 2016, op de vraag nr. 872 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 09 mei 2016 (N.):

Deze vraag heeft betrekking op de bevoegdheden van mijn collega, Elke Sleurs, staatssecretaris voor Personen met een beperking (vraag nr. 309 van 25 mei 2016).

DO 2015201609264

Question n° 872 de madame la députée Barbara Pas du 09 mai 2016 (N.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Médiateur fédéral. - Recommandations.

Les pages 33 et 34 du rapport annuel du Médiateur fédéral indiquent que, trois ans après, la recommandation du Médiateur fédéral n'a toujours pas été rencontrée, le système d'application automatique du tarif social n'est toujours pas adapté et, suite à cela, des "clients résidentiels protégés" et en particulier des personnes handicapées se voient encore accorder trop tard l'application du tarif social.

En outre, le Médiateur estime qu'un report ultérieur menace de compliquer davantage la régularisation des dossiers de personnes s'adressant au Médiateur fédéral.

Quelles initiatives avez-vous déjà prises afin d'encourager la direction générale Personnes handicapées à suivre sans délai les recommandations du Médiateur fédéral?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 17 mai 2016, à la question n° 872 de madame la députée Barbara Pas du 09 mai 2016 (N.):

Cette question relève de la compétence de ma collègue, Elke Sleurs, secrétaire d'État pour les Personnes handicapées (question n° 309 du 25 mai 2016).

DO 2015201609304

Vraag nr. 877 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 10 mei 2016 (Fr.) aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Digitale kloof.

Uit een studie van Emmaüs Connect in Frankrijk uit 2015 blijkt dat de dematerialisering van bepaalde eerstelijnsdiensten grote gevolgen heeft voor de maatschappelijke dienstverlening.

75 procent van de respondenten antwoordde dat ze genoodzaakt zijn om in de plaats van de begeleide persoon de nodige stappen te doen. Ook bij ons geven de solidariteitsorganisaties aan dat hun vrijwilligers geconfronteerd worden met dergelijke verzoeken, en dat er geen kader en oplossingen voorhanden zijn die het mogelijk maken om gemakkelijk aan die verzoeken tegemoet te komen.

1. Welke maatregelen hebt u in overleg met de deelgebieden genomen teneinde meer gratis pedagogische onlinehulpmiddelen ter beschikking te stellen?

DO 2015201609304

Question n° 877 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 10 mai 2016 (Fr.) à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La fracture numérique.

En 2015, une étude menée en France par Emmaus Connect montrait à quel point l'action sociale subissait de plein fouet la dématérialisation de certains services de première nécessité.

75 % des personnes interrogées par l'association sont contraints de faire les démarches en lieu et place de la personne qu'ils accompagnent. Les acteurs de la solidarité signalent, chez nous aussi, que les équipes de bénévoles sont confrontées aux mêmes demandes et aux mêmes manque de cadre et de solutions pour y répondre sereinement.

1. Quelles mesures avez-vous prises, en lien avec les entités fédérées, afin de multiplier les ressources pédagogiques gratuites en ligne?

2. In Australië en het Verenigd Koninkrijk werden er met succes dergelijke experimenten uitgevoerd. Wat is uw politieke analyse van die instrumenten?

Antwoord van de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 17 mei 2016, op de vraag nr. 877 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 10 mei 2016 (Fr.):

Deze parlementaire vraag valt niet onder mijn bevoegdheden, maar behoort tot die van mijn collega, Elke Sleurs (vraag nr. 308 van 24 mei 2016).

2. En Australie et au Royaume-Uni, des expériences de ce type ont été menées avec succès? Quelle analyse politique faites-vous de ces outils?

Réponse de la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 17 mai 2016, à la question n° 877 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 10 mai 2016 (Fr.):

Cette question parlementaire ne relève pas de mes compétences mais de la compétence de ma collègue, Elke Sleurs (question n° 308 du 24 mai 2016).

Minister van Pensioenen

Ministre des Pensions

DO 2015201608661

Vraag nr. 128 van de heer volksvertegenwoordiger Luk Van Biesen van 06 april 2016 (N.) aan de minister van Pensioenen:

ICT. - Kostprijs en personeel.

Uit een rapport van het Rekenhof blijkt dat de federale overheid te weinig overzicht heeft op de uitgaven met betrekking tot het inzetten van informaticapersoneel. Volgens het rapport zou de federale overheid geen algemeen zicht hebben op het informaticapersoneel, noch op een globaal ICT-plan. Verder ontbreekt het de overheid aan coördinatie en de verantwoordelijkheden zijn onduidelijk.

Het digitaliseren van de werkzaamheden binnen de federale overheid is een noodzaak om zo op de meest efficiënte manier de mensen verder te helpen. Ook zou het investeren in ICT moeten leiden tot een besparing binnen de federale overheidsdiensten (onder andere overbodige diensten, papier, enzovoort).

De federale overheid is duidelijk aan het investeren in de overgang tot digitalisering, maar volgens het rapport van het Rekenhof zou de aanwerving van IT'ers met de natte vinger gebeuren, zonder dat er aansturing is op basis van doeltreffendheid. Ook zou het aanstellen van externe IT'ers (wat niet verboden is) meer gerationaliseerd moeten verlopen.

1. Bent u akkoord met de opmerkingen van het Rekenhof?

2. Hoeveel mensen werden er binnen uw administratie aangenomen met betrekking tot ICT, en dit opgedeeld intern en extern?

3. Hoeveel bedroeg de jaarlijkse kostprijs voor 2013, 2014 en 2015 binnen uw administratie met betrekking tot ICT?

DO 2015201608661

Question n° 128 de monsieur le député Luk Van Biesen du 06 avril 2016 (N.) au ministre des Pensions:

Les ressources humaines et le coût des TIC.

Un rapport de la Cour des comptes révèle que l'État fédéral a une vision tronquée des dépenses afférentes au personnel informatique. Selon ce document, l'État fédéral ne disposerait pas d'un inventaire exhaustif des ressources humaines informatiques et il n'existerait pas de plan TIC unique fédéral. De plus, la coordination est défaillante et les responsabilités ne sont pas clairement définies.

La numérisation dans les services publics fédéraux est incontournable, de sorte à améliorer l'efficacité des services à la population. Les investissements TIC devraient en outre générer des économies au sein de l'administration publique fédérale (suppression de services superflus, papier, etc.).

Il est indéniable que le gouvernement fédéral investit dans la transition numérique, mais la Cour des comptes estime que les procédures de recrutement des informaticiens manquent de rigueur et négligent l'élément efficacité. De même, la désignation de personnel externe (procédure autorisée) devrait être plus rationnelle.

1. Souscrivez-vous aux observations de la Cour des comptes?

2. Au sein de votre administration, combien de personnes ont-elles été recrutées dans les services TIC et comment se répartissent-elles entre personnel interne et externe?

3. Quel a été respectivement pour 2013, 2014 et 2015 le coût des services TIC?

4. Zult u maatregelen nemen om het ICT-gebeuren binnen uw departement gecoördineerder en zuiniger te laten verlopen? Zo ja, aan welke maatregelen had u dan gedacht?

Antwoord van de minister van Pensioenen van 11 mei 2016, op de vraag nr. 128 van de heer volksvertegenwoordiger Luk Van Biesen van 06 april 2016 (N.):

1. Ik heb wel degelijk nota genomen van de opmerkingen geformuleerd door het Rekenhof. Ik kan hier echter niet mee instemmen en ik zal hierna uitleggen waarom. Het is immers zo dat de Federale Pensioendienst (FPD), die het resultaat is van de fusie tussen de Rijksdienst voor Pensioenen (RVP) en de Pensioendienst voor de Overheidssector (PDOS), een gedetailleerde en permanente opvolging verzekert van het ICT-budget.

De ICT-kosten worden in aanmerking genomen zodra de bestuursovereenkomst is opgesteld (die zich vertaalt in een jaarlijks actieplan voor zowel de FPD in zijn geheel als de ICT-afdeling in het bijzonder).

Deze kosten worden vervolgens uitgesplitst in werkingskosten en investeringskosten en worden in de diverse boekhoudposten in detail beschreven. Dit gedetailleerd budget wordt overgemaakt aan het ICT-Monitoringcomité.

Elke individuele aankoop die door de ICT-afdeling gebeurt, wordt voorgelegd aan de controle van het ICT-Monitoringcomité dat de relevantie en het nut van de aankoop in kwestie evalueert.

2. Hieronder vindt u een tabel met vermelding van het aantal informatici volgens statuut (ex-PDOS en ex-RVP) dat over de periode 2013-2015 zowel intern als extern werd aangeworven:

4. Comptez-vous prendre des mesures pour améliorer la coordination des opérations TIC dans votre département et en réduire le coût? Dans l'affirmative, quelles mesures envisagez-vous pour ce faire?

Réponse du ministre des Pensions du 11 mai 2016, à la question n° 128 de monsieur le député Luk Van Biesen du 06 avril 2016 (N.):

1. J'ai bien pris connaissance des remarques formulées par la Cour des comptes. Je ne peux toutefois y souscrire et je m'en explique. En effet, le Service Fédéral des Pensions (SFP), qui résulte de la fusion entre l'Office national des Pensions (ONP) et le Service des Pensions du Secteur Public (SdPSP), assure un suivi détaillé et continu du budget ICT.

Les coûts de l'ICT sont pris en compte dès l'établissement du contrat d'administration (qui se traduit en plan annuel d'actions tant pour le SFP dans son ensemble que pour le département ICT en particulier).

Ces coûts sont ensuite ventilés en frais de fonctionnement et frais d'investissement et sont détaillés dans les différents postes comptables. Ce budget détaillé est transmis au Comité de Monitoring de l'ICT.

Chaque achat individuel effectué par le département ICT est soumis au contrôle du Comité de Monitoring de l'ICT qui évalue la pertinence et l'utilité de l'achat en question.

2. Veuillez trouver ci-dessous un tableau reprenant le nombre d'informaticiens par statut (ex-SdPSP et ex-ONP) qui ont été engagés aussi bien en interne qu'en externe sur la période 2013-2015:

	1/1/2013	1/1/2014	1/1/2015
(ex-PDOS)/*(ex-SDPSP)*			
Statutairen /*Statutaires*	18	23	21
Gedetacheerden vanuit Smals/*Smals Détachés*	14	15	18
Externe consultants (via Smals)/*Consultants Externes (via Smals)*	18	26	19
(ex-RVP)/*(ex-ONP)*			
Statutairen /*Statutaires*	86	82	78
Gedetacheerden vanuit Smals/*Smals Détachés*	69	75	81
Externe consultants (via Smals)/*Consultants Externes (via Smals)*	15	21	27

3. Hieronder vindt u een tabel met vermelding van het totaalaantal kosten op het vlak van informatica voor de periode 2013-2015:

3. Veuillez trouver ci-dessous un tableau reprenant le montant total des coûts en matière d'informatique pour la période 2013-2015:

	1/1/2013	1/1/2014	1/1/2015
Budget (ex-PDOS)/*Budget (ex-SDPSP)*	4 946 000,00 €	6 574 500,00 €	5 563 000,00 €
Budget (ex-RVP)/*Budget (ex-ONP)*	18 413 000,00 €	19 140 000,00 €	19 171 000,00 €

4. Meerdere projecten zijn lopende om de coördinatie en de financiële efficiëntie van de ICT-afdeling te vergroten. Hieronder vindt u enkele voorbeelden van dergelijke projecten:

- het opzetten van synergieën met de andere instellingen: betaling van de pensioenen van het RSVZ, het beheer van de infrastructuur van de ex-PDOS, scanning en digitalisering van de papieren archieven van andere instellingen, ontwikkeling van de Pensioenmotor enz.;

- de overgang naar de G-Cloud en de integratie van het gegevenscentrum van de FPD met de gegevenscentra van de Federale Staat;

- de verbetering van het ontwikkelingsproces van de FPD door de Agile-methode toe te passen in plaats van de klassieke *Waterfall*-methode;

- de invoering van een IT Service Management-oplossing;

- de oprichting van een onafhankelijke PMO-afdeling die alle projecten zal opvolgen en de interne vergaderingen van de dienst organiseert.

4. Plusieurs projets sont en cours afin d'accroître la coordination et l'efficacité financière du département ICT. Voici quelques exemples de projets:

- la création de synergies avec les autres institutions: paiements des pensions de l'INASTI, gestion de l'infrastructure de l'ex-SdPSP, scanning et numérisation des archives papier d'autres institutions, développement du Moteur Pension, etc.;

- le passage au G-Cloud et l'intégration du centre de données du SFP aux centres de données de l'État fédéral;

- l'amélioration du processus de développement du SFP en appliquant la méthode Agile au lieu de la méthode classique *Waterfall*;

- la mise en oeuvre d'une solution IT Service Management;

- la création d'un département PMO indépendant qui suivra tous les projets et organise les réunions du service en interne.

Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude

DO 2015201605675

Vraag nr. 600 van de heer volksvertegenwoordiger Luk Van Biesen van 27 oktober 2015 (N.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Btw: opheffing keuzestelsel voor rechtspersonen (MV 6690-6325).

De administratie heeft, na advies van de Europese Commissie, beslist om het keuzestelsel voor rechtspersonen die optreden als bestuurder, zaakvoerder of vereffenaar op te heffen (Beslissing Btw nr. E.T.125.180 van 20 november 2014).

Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale

DO 2015201605675

Question n° 600 de monsieur le député Luk Van Biesen du 27 octobre 2015 (N.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

TVA: suppression du régime d'option pour les personnes morales (QO 6690-6325).

A la suite d'un avis de la Commission européenne, l'administration a décidé de supprimer le régime d'option pour les personnes morales qui occupent des postes d'administrateur, de patron d'entreprise ou de liquidateur (Décision TVA n° E.T.125.180 du 20 novembre 2014).

Vanaf 1 januari 2015 gingen de gewone btw-regels toegepast worden. Kort na deze beslissing werd duidelijk dat de nieuwe toepassing aanleiding kan geven tot "interpretatieproblemen" en "praktische moeilijkheden" in bepaalde sectoren. De inwerkingtreding van de nieuwe regeling werd daarom uitgesteld tot 1 januari 2016 (Beslissing Btw nr. E.T.125.180/2 van 12 december 2014).

1. De administratie zou ondertussen met een administratieve verduidelijking komen. Tot op heden is een dergelijke verduidelijking nog niet gecommuniceerd. Bestaat er reeds zo'n verduidelijking? Zo ja, wanneer wordt deze beschikbaar?

2. Brengt de opheffing van het keuzestelsel een wijziging mee in de toepassing van artikel 44 WBTW? Zo ja, voor welke personen?

Antwoord van de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude van 10 mei 2016, op de vraag nr. 600 van de heer volksvertegenwoordiger Luk Van Biesen van 27 oktober 2015 (N.):

1. De administratie heeft een omstandige verduidelijking uitgewerkt met betrekking tot de gevolgen van de belastingplicht van rechtspersonen die optreden als bestuurder, zaakvoerder of vereffenaar.

Deze administratieve commentaar is te raadplegen op de fiscale databank fisconetplus (Beslissing nr. ET 127.850 van 30 maart 2016).

Rekening houdend met de talrijke vragen die werden ontvangen en met de door de beoogde personen benodigde tijd om deze wijzigingen in de praktijk te brengen, gaat de nieuwe regeling in op 1 juni 2016.

2. Een handeling wordt maar effectief belast met btw indien er geen vrijstelling van toepassing is. Deze regel is ook van toepassing op vergoedingen van bestuurders, zaakvoerders of vereffenaars die optreden via een rechtspersoon.

Wanneer het Wetboek expliciet voorziet in een vrijstelling voor taken van beheer verandert er in feite niets. Dit is bijvoorbeeld het geval wat het beheer van collectieve beleggingsinstellingen betreft dat vrijgesteld is van btw ingevolge artikel 44, § 3, 11°, van het Btw-Wetboek.

Les règles de TVA habituelles devaient leur être appliquées à partir du 1er janvier 2015. Peu après cette décision, il est apparu clairement que l'application de la nouvelle mesure pouvait donner lieu à des problèmes d'interprétation et à des difficultés pratiques dans certains secteurs. L'entrée en vigueur du nouveau réglement a donc été reportée au 1er janvier 2016. (Décision TVA n° E.T.125.180/2 du 12 décembre 2014).

1. Dans l'intervalle, l'administration devait présenter une clarification. À ce jour celle-ci n'a toujours pas été rendue publique. Existe-t-elle déjà? Dans l'affirmative, quand sera-t-elle disponible?

2. La suppression du régime d'option implique-t-elle une modification sur le plan de l'application de l'article 44 CTVA? Dans l'affirmative, pour qui implique-t-elle une modification?

Réponse du ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale du 10 mai 2016, à la question n° 600 de monsieur le député Luk Van Biesen du 27 octobre 2015 (N.):

1. L'administration a élaboré un commentaire circonstancié consacré aux conséquences de l'assujettissement des personnes morales agissant en qualité d'administrateur, gérant ou liquidateur.

Ce commentaire administratif est consultable sur la banque de données fiscales fisconetplus (Décision n° ET 127.850 du 30 mars 2016).

Compte tenu des nombreuses questions qui ont été reçues et pour donner aux personnes visées le temps nécessaire pour rendre ces changements opérationnels, le nouveau régime entre en vigueur le 1*er* juin 2016.

2. Une opération est effectivement soumise à la TVA lorsqu'aucune exemption n'est applicable. Cette règle est également applicable aux rémunérations des administrateurs, gérants ou liquidateurs qui agissent en tant que personne morale.

Lorsque le Code prévoit expressément une exemption relative aux activités de gestion, rien ne change dans les faits. Tel est le cas, par exemple, en ce qui concerne la gestion d'organismes de placement collectif, qui est exemptée de la TVA en vertu de l'article 44, § 3, 11°, du Code de la TVA.

Indien er geen uitdrukkelijke vrijstelling is voorzien voor taken van beheer, moeten de handelingen als bestuurder worden onderscheiden van de overige handelingen die wel een vrijstelling genieten. Zo zal een bestuurder-rechtspersoon die eveneens optreedt als bemiddelaar bij verzekeringen enkel laatstbedoelde diensten kunnen vrijstellen op basis van artikel 44, § 3, 4°, van het Wetboek.

Wanneer de bestuurder-rechtspersoon de opdeling van zijn verschillende activiteiten niet op een objectieve wijze bepaalt via contractuele of statutaire bepalingen of niet nauwgezet toepast, zal minimum 25 % van de aan de bestuurder-rechtspersoon toegekende vergoedingen als aan btw onderworpen bestuurdersvergoedingen worden aangemerkt. In dit verband zal ook rekening worden gehouden met de verhouding tussen beide vergoedingen zoals die vóór 1 juni 2016 werden toegekend.

Is zo'n contract tot opdeling van de activiteiten wel voorhanden en wordt dit ook correct nageleefd, wordt daarentegen geen rekening gehouden met eventuele andersluidende statutaire of contractuele bepalingen uit het verleden.

Voor meer details verwijs ik naar bovengenoemde administratieve commentaar.

Lorsqu'aucune exemption n'est expressément prévue pour les activités de gestion, les opérations effectuées en qualité d'administrateur doivent être différenciées des autres opérations bénéficiant d'une exemption. Ainsi, lorsqu'un administrateur - personne morale agit également en tant qu'intermédiaire en assurances, seuls ces derniers services peuvent être exemptés sur la base de l'article 44, § 3, 4°, du Code de la TVA.

Lorsque l'administrateur-personne morale ne détermine pas la répartition de ses différentes activités de manière objective ou ne la respecte pas scrupuleusement, 25 % au moins des rémunérations octroyées à l'administrateur-personne morale sont considérées comme étant la rémunération de ses fonctions en qualité d'administrateur. À cet égard, il sera également tenu compte du rapport entre les deux types de rémunérations telles qu'elles ont été octroyées avant le 1*er* juin 2016.

Si un tel contrat de répartition des activités est disponible et qu'il est aussi appliqué correctement, il ne faut, par contre, pas tenir compte d'éventuelles dispositions statutaires ou contractuelles contraires dans le passé.

Pour plus de détails, je me réfère au commentaire administratif déjà cité.

DO 2015201608709

Vraag nr. 910 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 12 april 2016 (Fr.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Belgisch standpunt ten aanzien van de Europese indicatoren van agressieve taxplanning (MV 9774).

In een recent *Working Paper* (nr. 61, 23 december 2015) van de Europese Commissie met de titel *Study on Structures of Aggressive Tax Planning and Indicators* wordt de fiscale wetgeving en de belastingpraktijk van alle Europese lidstaten onder de loep genomen, op zoek naar gegevens die wijzen op een agressief fiscaal beleid.

Op de bladzijden 73 tot 75, die aan ons land gewijd zijn, worden niet minder dan 16 indicatoren opgesomd, naast drie combinaties van die indicatoren.

Uit de overzichtstabel van alle landen op bladzijde 151 blijkt dat België met die 16 indicatoren de tweede plaats inneemt op grond van het aantal indicatoren van agressieve taxplanning. De eerste plaats wordt ingenomen door Nederland, met 17 indicatoren (maar één indicator voor Nederland zou intussen verdwenen zijn, waardoor beide landen een gedeelde eerste plaats zouden innemen).

DO 2015201608709

Question n° 910 de monsieur le député Marco Van Hees du 12 avril 2016 (Fr.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Position de la Belgique quant aux indicateurs européens d'agressivité fiscale (QO 9774).

Un récent *Working Paper* (n° 61, 23 décembre 2015) de la Commission européenne, intitulé *Study on Structures of Aggresive Tax Plannings and Indicators* analyse la législation et les pratiques fiscales de chaque pays de l'Union pour y épingler les éléments d'"agressivité".

Les pages 73 à 75 consacrées à notre pays mentionnent pas moins de 16 indicateurs, ainsi que trois combinaisons de ces indicateurs.

Lorsque l'on examine le tableau récapitulatif de l'ensemble des pays, à la page 151, on constate que la Belgique, avec ces 16 indicateurs, arrive en deuxième position des pays présentant le plus d'indicateurs d'agressivité, le premier étant les Pays-Bas avec 17 indicateurs (mais il aurait depuis perdu l'un d'eux, ce qui placerait ce pays à égalité avec la Belgique, sur la première marche du podium).

1. Wat denkt u ervan dat ons land er zo slecht uitkomt in de studie van de Europese Commissie?

2. Welke van de 16 indicatoren die in de studie voor ons land worden opgenomen, vormen volgens u een probleem?

3. Bent u, op grond van de vaststellingen in die studie, van plan wijzigingen aan te brengen aan de Belgische fiscale wetgeving of belastingpraktijk?

Antwoord van de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude van 10 mei 2016, op de vraag nr. 910 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 12 april 2016 (Fr.):

1. De *Working Paper* waarnaar wordt verwezen, werd in opdracht van DG TAXUD opgemaakt door twee consultancy-bedrijven (bijgestaan door een fiscaal expert per lidstaat). Het gaat concreet om een studie die de meest gebruikte structuren van (agressieve) fiscale planning in kaart brengt, vervolgens nagaat welke factoren deze planning faciliteren om, tenslotte, elke lidstaat te screenen op aanwezigheid van deze factoren.

België staat in deze studie vrij hoog gerangschikt. Datzelfde geldt overigens voor de andere kleinere lidstaten met een open economie (bijvoorbeeld Luxemburg, Nederland, Tsjechië, Malta, Litouwen).

2. Sta mij toe om de beoordeling van België ook enigszins te evalueren. Zo wordt in rekening gebracht dat België de twee nieuwe antimisbruikmaatregelen van de moeder-dochterrichtlijn in 2016 nog niet in intern recht heeft omgezet. Ik kan alvast meegeven dat een ontwerp ter omzetting van deze richtlijn momenteel binnen de regering wordt besproken en dat een wetsontwerp in die zin binnenkort in de Kamer zal worden ingediend.

Verder beschouwt de studie ook de Belgische investeringsaftrek voor RD-investeringen en -patenten als misbruikgevoelig. Deze indicator lijkt toch niet in de juiste context geplaatst.

3. België zal, naast de net vermelde omzetting van de moeder-dochterrichtlijn, ook de minimumstandaarden uit de BEPS-aanbevelingen implementeren. Daaronder bevindt zich, onder meer, een zogenaamde *Principle Purpose Tes*t (PPT), een algemene antimisbruikmaatregel in de dubbelbelastingverdragen. Die PPT zal de praktijk van *treaty shopping* terugdringen. Daarnaast onderhandel ik in EU-verband op constructieve wijze met mijn Europese collega's omtrent een *Anti-Tax-Avoidance* Richtlijn.

1. Que pensez-vous de ce classement peu glorieux de la Belgique dans l'étude de la Commission européenne?

2. Parmi les 16 indicateurs pointés par l'étude pour notre pays, quels sont ceux qui vous semblent poser des problèmes?

3. Sur la base des constats de cette étude, envisagez-vous des modifications dans la législation et/ou dans la pratique fiscale belge?

Réponse du ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale du 10 mai 2016, à la question n° 910 de monsieur le député Marco Van Hees du 12 avril 2016 (Fr.):

1. Le *Working Paper* auquel il est fait référence a été établi à la demande de DG TAXUD par deux sociétés de consultance (assistées par un expert fiscal par État membre). Il s'agit concrètement d'une étude qui répertorie les structures les plus utilisées de planification fiscale (agressive), analyse ensuite les facteurs qui facilitent cette planification pour, enfin, examiner la présence de ces facteurs dans chaque état membre.

La Belgique se trouve en haut du classement de cette étude. Il en va de même pour les autres petits États membres disposant d'une économie ouverte (par exemple le Luxembourg, les Pays-Bas, la République Tchèque, Malte et la Lituanie).

2. Permettez-moi d'évaluer le classement de la Belgique. Ainsi, il tient compte du fait que la Belgique n'a pas encore transposé en droit interne en 2016 les deux nouvelles dispositions anti-abus de la directive mère-fille. Je peux d'ores-et-déjà vous annoncer qu'un projet de transposition de cette directive est actuellement discuté au sein du gouvernement et qu'un projet de loi en ce sens sera prochainement introduit devant la Chambre.

Par ailleurs, l'étude considère également la déduction belge pour les investissements et les brevets en matière de recherche et développement comme susceptible d'abus. Cet indicateur ne semble pas placé dans le bon contexte.

3. Outre la transposition de la directive mère-fille que je viens de citer, la Belgique va également implémenter les normes minimales des recommandations BEPS. On y trouve notamment le *Principle Purpose Test* (PPT), une disposition anti-abus générale reprise dans les conventions préventives de la double imposition. Dans la pratique, le PPT va réduire le *treaty shopping*. En outre, dans le cadre européen, je négocie de manière constructive avec mes homologues européens une directive contre l'évasion fiscale.

DO 2015201608869

Vraag nr. 930 van de heer volksvertegenwoordiger Kristof Calvo van 19 april 2016 (N.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Taxatieprogramma (MV 10220).

Ik begrijp dat voor het aanslagjaar 2015, inkomstenjaar 2014 (eerste jaar dat een deel van de personenbelasting aan de Gewesten is toegewezen) het programma waarmee taxateurs werken (Taxi) mogelijk nog altijd niet aangepast is om de inkomstenbelasting in te kohieren als men in een bepaald dossier een belastingverhoging wenst toe te passen.

Concreet zou dat betekenen dat sedert september 2015 (begin van het controlejaar voor de aangiften in de personenbelasting aanslagjaar 2015, inkomstenjaar 2014), alle dossiers waarbij een controle gebeurd is en een belastingverhoging wordt toegepast niet ingekohierd kunnen worden omdat het taxatieprogramma (nog altijd) niet is aangepast.

Klopt deze situatie? Zo ja, wat schort er? Is het taxatieprogramma inderdaad nog altijd niet aangepast? Zo ja, wanneer komt hier verandering in?

Antwoord van de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude van 12 mei 2016, op de vraag nr. 930 van de heer volksvertegenwoordiger Kristof Calvo van 19 april 2016 (N.):

De berekening inzake de belastingverhogingen (aanslagjaar 2015) is beschikbaar sinds 15 februari 2016 en het taxatieprogramma is aangepast.

DO 2015201608988

Vraag nr. 940 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Gilkinet van 25 april 2016 (Fr.) aan de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude:

Cubexfondsen. (MV 10211)

Op 6 mei 2015 stelde ik u een vraag over een fraudezaak met beleggingen in levensverzekeringen waarbij Belgische spaarders werden opgelicht en die aan de controle van de Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten (FSMA - Financial Services and Markets Authority) is ontsnapt. In dat dossier was er meer bepaald sprake van zogenaamde Cubexfondsen.

DO 2015201608869

Question n° 930 de monsieur le député Kristof Calvo du 19 avril 2016 (N.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Programme de taxation (QO 10220).

Il me revient qu'en ce qui concerne l'exercice d'imposition 2015, année de revenus 2014 (la première année pour laquelle une partie de l'impôt des personnes physiques est confiée aux Régions), le programme avec lequel travaillent les taxateurs (Taxi) ne serait peut-être pas encore adapté de façon à permettre l'enrôlement de l'impôt sur les revenus lorsque l'on souhaite, pour un dossier particulier, appliquer un accroissement d'impôt.

Concrètement, cela signifierait que, depuis septembre 2015 (début de l'année de contrôle pour les déclarations des personnes physiques pour l'exercice d'imposition 2015, année de revenus 2014), tous les dossiers qui ont été contrôlés et pour lesquels il convient d'appliquer un accroissement d'impôt ne peuvent être enrôlés car le programme de taxation n'est (toujours pas) adapté.

Cette description de la situation est-elle correcte? Dans l'affirmative, quel est le problème? Est-il exact que le programme de taxation ne soit toujours pas adapté? Dans l'affirmative, quand prévoit-on un changement en la matière?

Réponse du ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale du 12 mai 2016, à la question n° 930 de monsieur le député Kristof Calvo du 19 avril 2016 (N.):

Le calcul relatif aux accroissements d'impôt (exercice d'imposition 2015) est disponible depuis le 15 février 2016 et le programme de taxation est adapté.

DO 2015201608988

Question n° 940 de monsieur le député Georges Gilkinet du 25 avril 2016 (Fr.) au ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale:

Les fonds Cubex (QO 10211).

Le 6 mai 2015, je vous ai interrogé sur une escroquerie à l'assurance-vie dont ont été victimes des épargnants belges et qui a échappé au contrôle de l'Autorité des services et marchés financiers (FSMA). Il s'agissait en l'occurrence de fonds dits Cubex.

Toen u mijn parlementaire vraag beantwoordde, meldde u dat er voor die Cubexfondsen een minimuminleg van 250.000 euro gold.

Tijdens het tv-programma *On n'est pas des pigeons* dat op 14 maart 2016 door de RTBF werd uitgezonden, bleek echter dat er ook voor lagere bedragen soortgelijke fondsen worden aangeboden.

We hebben contact opgenomen met de verdedigers van de slachtoffers in de Cubexfraudezaak, die ons bevestigen dat de meeste slachtoffers bedragen hebben belegd die ver onder die 250.000 euro liggen. Dat stemt niet overeen met wat u in de commissie hebt verklaard. Die fondsen waren wel degelijk bestemd voor het grote publiek en de FSMA had er dus een voorafgaande goedkeuring voor moeten verlenen.

Dat de FSMA niet reageert, dreigt op termijn het vertrouwen in de levensverzekeringsproducten, vooral die van tak 23, aan te tasten.

1. Heeft de FSMA haar onderzoek naar de Cubexfondsen sinds mei 2015 voortgezet?

Is ze dat na die laatste onthullingen van plan?

2. Klopt het dat slachtoffers in die fraudezaak bedragen lager dan 250.000 euro hebben belegd, in tegenstelling tot wat u in mei antwoordde?

3. Welke conclusies heeft men uit dat gegeven getrokken in dit dossier?

4. Acht u, meer algemeen, de controle van de FSMA op dergelijke financiële producten toereikend?

5. Moet die controle niet worden verscherpt teneinde de beleggers beter te beschermen?

Antwoord van de minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude van 16 mei 2016, op de vraag nr. 940 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Gilkinet van 25 april 2016 (Fr.):

Ik verwijs naar het antwoord dat ik tijdens de zitting van 6 mei 2015 gaf, en waarin ik verduidelijkte dat buitenlandse (vooral Ierse) verzekeraars in 2010 in België inderdaad tak 23-levensverzekeringsovereenkomsten hadden gecommercialiseerd die waren gekoppeld aan een beleggingsfonds op de Kaaimaneilanden, Cubex Investment Fund genaamd, waar in 2013 wanpraktijken zijn vastgesteld.

Lorsque vous avez répondu à ma question parlementaire, vous avez fait état du fait que les fonds Cubex n'étaient commercialisés que pour des investissements supérieurs à 250.000 euros.

Dans l'émission de télévision de la RTBF *On est pas des pigeons* de ce 14 mars 2016, on a pu entendre que des fonds similaires sont commercialisés pour des montants moindres.

Nous avons pris contact avec les défenseurs des victimes de l'escroquerie Cubex qui nous confirment que la grande majorité de ceux-ci a investi des montants très inférieurs à 250.000 euros. Cela ne correspond pas à ce que vous nous avez affirmé en séance. Ces fonds étaient destinés à être commercialisés auprès du grand public et auraient donc dû faire l'objet d'un accord préalable de la FSMA.

L'absence de réactivité de la FSMA risque d'engendrer à terme une perte de confiance dans les produits d'assurance vie, particulièrement ceux de la branche 23.

1. La FSMA a-t-elle poursuivi son enquête depuis mai 2015 sur les fonds Cubex?

Compte-t-elle le faire sur la base de ces dernières révélations?

2. Confirmez-vous, contrairement à votre réponse de mai, que des victimes de l'escroquerie ont investi des montants inférieurs à 250.000 euros?

3. Quelles conséquences ont en été tirées par rapport à ce dossier?

4. D'une manière générale, estimez-vous que le contrôle de la FSMA sur ce genre de produits financiers est suffisant?

5. N'est-il pas nécessaire d'améliorer celui-ci au bénéfice de la sécurité des investisseurs?

Réponse du ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale du 16 mai 2016, à la question n° 940 de monsieur le député Georges Gilkinet du 25 avril 2016 (Fr.):

Je me réfère à la réponse que je vous ai donnée en séance le 6 mai 2015 dernier et dans laquelle je précisais que des assureurs étrangers (essentiellement Irlandais) avaient effectivement commercialisé en Belgique en 2010 des contrats d'assurance-vie de la branche 23 lié à un fond d'investissement situé aux Iles Caïman, dénommé Cubex Investment Fund et dans lequel des malversations ont été constatées en 2013.

Het was niet de bedoeling dat het Cubex Investment Fund rechtstreeks bij het publiek in België zou worden gecommercialiseerd. Dat fonds zelf vereiste een minimuminleg van 250.000 euro. Het moest niet bij de *Financial Services and Markets Authority* (FSMA) zijn ingeschreven en had evenmin een commercialiseringsvergunning nodig.

Zoals eerder aangegeven, hebben bepaalde buitenlandse verzekeraars toch levensverzekeringsovereenkomsten met betrekking tot dat Cubex Investment Fund verhandeld. Die overeenkomsten werden "geconcipieerd" door die buitenlandse verzekeraars die bedrijvig waren in het kader van de vrije dienstverlening en bijgevolg in hun land van herkomst aan toezicht waren onderworpen. Aangezien het daarbij om andere producten ging, was geen minimuminleg van 250.000 euro vereist en is het dus mogelijk dat personen voor lagere bedragen hebben ingetekend op levensverzekeringen waarvan het rendement aan dat fonds was gekoppeld (Het zou om een dertigtal personen gaan. In verband met die cijfers moet echter de nodige omzichtigheid aan de dag worden gelegd).

Zoals ik destijds in mijn antwoord onderstreepte, heeft de Europese wetgever de toezichtsbevoegdheden van de lidstaten van ontvangst met betrekking tot de distributie van levensverzekeringsovereenkomsten beperkt: in een systematisch toezicht en in kennisgevingen is dus niet voorzien. De FSMA heeft vooraf evenmin toestemming gegeven voor die verzekeringsproducten.

De Belgische regering heeft er al voor geijverd om de Europese Solvency II-richtlijn te doen evolueren en om een *level playing field* te creëren voor vergelijkbare financiële producten (notes, rechten van deelneming in ICB's, tak 23-levensverzekeringens), maar heeft daarvoor geen afdoende steun gekregen. Ondertussen moeten dus de Europese regels verder worden toegepast.

Dit betekent evenwel niet dat de regering stilzit. Artikel 20 van de wet van 4 april 2014 betreffende de verzekeringen beperkt de activa waarin de in België gecommercialiseerde tak 23-producten mogen beleggen. In hoofdzaak gaat het daarbij om de activa waarin de klassieke instellingen voor collectieve belegging mogen beleggen. Concreet betekent dit dat de producten waarnaar u verwijst (en die in 2010 werden gecommercialiseerd), op dit moment niet meer zouden mogen worden gecommercialiseerd. Volledigheidshalve moet echter worden opgemerkt dat voornoemd artikel 20 door de Europese Commissie wordt onderzocht, wat aangeeft hoe complex de problematiek is.

Le fonds Cubex Investment Fund n'était pas destiné à une commercialisation directe auprès du public en Belgique. Le fonds lui-même requerrait un investissement minimum de 250.000 euros. Il ne devait pas être inscrit auprès de l'Autorité des services et marchés financiers (FSMA) et il ne devait faire l'objet d'aucune autorisation de commercialisation.

Comme indiqué précédemment, certains assureurs étrangers ont toutefois commercialisé des contrats d'assurance-vie qui portaient sur le fonds précité. Ces contrats ont été "fabriqués" par des assureurs étrangers qui travaillent sous le bénéfice de la libre prestation de service et qui, dès lors, étaient soumis au contrôle du pays d'origine. S'agissant de produits distincts, ils ne requerraient pas nécessairement un investissement minimum de 250.000 euros. Il est donc possible que des personnes aient souscrits à des assurances-vie dont le rendement était lié au fonds précité pour des montants inférieurs (Il s'agirait d'une trentaine de personnes. Ces chiffres sont toutefois à prendre avec précaution).

Comme je le soulignais dans ma réponse précédente, le législateur européen a limité les pouvoirs de contrôle des États membres d'accueil en matière de distribution de contrats d'assurance-vie: aucun contrôle systématique et aucune notification ne sont prévus. Ces produits d'assurance n'ont donc fait l'objet d'aucune autorisation de la FSMA.

Le gouvernement belge a déjà milité afin de faire évoluer la directive européenne Solvency II et de créer une égalité d'opportunité pour les produits financiers comparables (notes, parts d'OPC, assurance-vie de la branche 23), mais n'a reçu aucun soutien décisif. Dans l'intervalle, il est tenu par les règles européennes.

Ceci ne veut pas dire que le gouvernement reste immobile. L'article 20 de la loi du 4 avril 2014 relatif aux assurances limite les actifs dans lesquels les produits de la branche 23 commercialisés en Belgique peuvent investir. Il s'agit en substance des actifs dans lesquels les organismes de placement collectif classiques peuvent investir. Ceci signifie en clair que les produits auxquels vous faites référence (et qui ont été commercialisés en 2010) ne pourraient plus, en l'état actuel, l'être à ce jour. Pour être complet, il faut toutefois préciser que l'article 20 précité fait l'objet d'un examen par la Commission européenne, ce qui montre la difficulté de la problématique.

Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie

DO 2015201608590

Vraag nr. 390 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 13 april 2016 (Fr.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

Volksgezondheid. - Blootstelling aan glyfosaat.

De Heinrich Böll Stiftung heeft in Duitsland een studie uitgevoerd met betrekking tot de blootstelling van de bevolking aan glyfosaat.

Bij 99,6 procent van de 2.000 geteste personen zaten er sporen van glyfosaat in de urine. Er werden concentraties vastgesteld van meer dan 0,5 microgram per liter, vijf keer meer dan de drempelwaarde die voor leidingwater wordt gehanteerd.

1. Beschikken wij over cijfers met betrekking tot de mate waarin de Belgische bevolking aan dat product is blootgesteld? Zo ja, kan u daar meer gedetailleerde gegevens over verstrekken? Zo niet, wetende dat de schadelijkheid van dat product in verscheidene wetenschappelijke studies werd aangetoond, welke maatregelen heeft u genomen om een studie over die kwestie te laten uitvoeren?

2. Welke maatregelen heeft u genomen om de blootstelling van de bevolking aan die producten te beperken?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 13 mei 2016, op de vraag nr. 390 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 13 april 2016 (Fr.):

1. Vooreerst is het opportuun de gebruikte methodologie en de vergelijkingen die in deze studie worden gemaakt te analyseren. De vergelijking van de concentratie van glyfosaat vastgesteld in urine met de drempelwaarde die voor drinkwater geldt, is bijvoorbeeld niet opportuun. De drempelwaarde voor water wordt immers arbitrair vastgesteld op 0,1 µg/L voor eender welke werkzame stof (en voor de pertinente metabolieten van deze werkzame stoffen), wat er in feite op neerkomt dat geen aanwezigheid in het drinkwater wordt getolereerd, gelet op de analytische bepalingsgrenzen voor deze stoffen. Voor levensmiddelen afkomstig van gewassen behandeld met gewasbeschermingsmiddelen wordt een dergelijke nultolerantie niet gehanteerd omdat die niet toepasbaar is: de behandeling leidt in de meeste gevallen tot de aanwezigheid van residuen.

Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale

DO 2015201608590

Question n° 390 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 13 avril 2016 (Fr.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

Santé publique. - L'exposition au glyphosate.

La Fondation Heinrich Böll a mené en Allemagne une étude relative à l'exposition des populations au glyphosate.

99,6 % des 2.000 personnes testées présentaient des traces de glyphosate dans leurs urines. Des concentrations supérieures à 0,5 microgrammes par litre, soit cinq fois plus que le seuil toléré pour l'eau courante ont également été découvertes.

1. Disposons-nous de chiffres sur les degrés d'exposition de la population belge à ce produit? Si tel est le cas, pouvez-vous en communiquer les détails? Dans le cas contraire, sachant que plusieurs études scientifiques ont montré le caractère nocif de ce produit, quelles mesures avez-vous mises en oeuvre afin de réaliser une étude sur cette question?

2. Quelles mesures avez-vous prises afin de limiter l'exposition de notre population à ces produits?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 13 mai 2016, à la question n° 390 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 13 avril 2016 (Fr.):

1. Tout d'abord, il est opportun d'analyser la méthodologie utilisée et les comparaisons effectuées dans cette étude. La comparaison de la concentration de glyphosate constatée dans les urines avec la valeur seuil en vigueur pour l'eau potable n'est par exemple pas opportune. La valeur seuil pour l'eau est en effet fixée arbitrairement à 0,1 µg/L pour n'importe quelle substance active (et pour les métabolites pertinents de ces substances actives), ce qui revient en fait à ne tolérer aucune présence dans l'eau potable étant donné les limites de détermination analytique de ces substances. Pour les denrées alimentaires issues de végétaux traités par des produits phytopharmaceutiques, une pareille tolérance zéro n'est pas appliquée car non applicable: dans la majorité des cas, le traitement entraîne la présence de résidus.

De aanvullende vraag die zich stelt is of het niveau van deze residuconcentraties al dan niet een nadelige impact kan hebben op de gezondheid. Hiertoe worden residuproeven uitgevoerd volgens de goede landbouwpraktijken en wordt nagegaan of de teruggevonden residugehalten kunnen leiden tot een inname van residuen die de toxicologische referentiewaarden (aanvaardbare dagelijkse inname of ADI voor de lange-termijninname en acute referentiedosis of ARfD voor de korte-termijninname) overschrijden. Deze toxicologische referentiewaarden zijn mits toepassing van een veiligheidsfactor van minstens 100 afgeleid van de hoogste dosis toegediend aan proefdieren waarbij geen toxicologisch effect wordt vastgesteld. Indien er geen gevaar bestaat voor overschrijding van deze waarden wordt een maximaal toegelaten residugehalte (*maximum residue level* of MRL) vastgesteld op Europees niveau. Aldus werden voor glyfosaat MRL's vastgesteld voor een aantal levensmiddelen, zoals bijvoorbeeld gerst (20 mg/kg) of tarwe (10 mg/kg). Er vindt dus onvermijdelijk een (zeer) beperkte maar bewezen toxicologisch irrelevante inname plaats van glyfosaatresiduen via de voeding.

De aanwezigheid van residuen van pesticiden in het voedsel wordt uitermate strikt opgevolgd, wat natuurlijk moet. Alle lidstaten stellen jaarlijks een programma op voor de bemonstering en analyse van levensmiddelen. In België realiseert het Federaal Agentschap voor de veiligheid van de voedselketen (FAVV) elk jaar analyses op ongeveer 2000 monsters van groenten, fruit en granen. Gemiddeld vertoont 65 % van de monsters sporen van één of meerdere residuen van pesticiden, en het globale conformiteitspercentage bedraagt 97,5 % (aanwezige residuen onder de gedefinieerde drempels). Bovendien worden de ontledingsresultaten van alle lidstaten voorgelegd aan de *European Food Safety Authority* (EFSA), diedaarover jaarlijks een verslag opstelt. In het laatst beschikbare verslag, waarin de resultaten van 2013 werden geanalyseerd, heeft de EFSA vastgesteld dat de aanwezigheid van residuen van glyfosaat leidt tot een bijzonder lage blootstelling.

Een tweede bron van inname van gewasbeschermingsmiddelen is de meer rechtstreekse blootstelling van toepassers, arbeiders, omstaanders en omwonenden tijdens of na de toepassing. In de toelatingsprocedure wordt steeds nagegaan of deze blootstelling aanvaardbaar is, en dit door toetsing aan weer een andere toxicologische referentiewaarde, namelijk de *acceptable operator exposure level* (AOEL).

La question complémentaire qui se pose est de savoir si le niveau de ces teneurs en résidus est ou non susceptible d'avoir un impact néfaste sur la santé. À cet effet, des tests de résidus sont effectués conformément aux bonnes pratiques agricoles et il est examiné si les teneurs en résidus observées peuvent entraîner une ingestion de résidus dépassant les valeurs de référence toxicologiques (dose journalière admissible ou DJA pour l'ingestion à long terme et dose de référence aiguë ou DRfA pour l'ingestion à court terme). Ces valeurs de référence toxicologiques sont dérivées, avec l'application d'un facteur de sécurité de 100 au moins, de la dose la plus élevée administrée à des animaux d'expériences à laquelle aucun effet toxicologique n'a été constaté. Lorsqu'il n'existe aucun risque de dépassement de ces valeurs, une teneur maximale autorisée en résidus (*maximum residue level* ou MRL) est fixée au niveau européen. Ainsi, pour le glyphosate, des MRL ont été établies pour certains aliments, comme par exemple l'orge (20 mg/kg) ou le blé (10 mg/kg). Il y a donc inévitablement ingestion d'une quantité (très) limitée mais prouvée sans importance sur le plan toxicologique de résidus de glyphosate via l'alimentation.

La présence de résidus de pesticides dans les aliments fait et doit bien faire évidemment l'objet d'un suivi extrêmement rigoureux. Tous les États membres établissent chaque année un programme d'échantillonnage et d'analyse de denrées alimentaires. En Belgique, l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire (AFSCA) réalise chaque année des analyses sur environ 2000 échantillons de légumes, fruits et céréales. En moyenne, 65 % des échantillons analysés montrent des traces d'un ou de plusieurs résidus de pesticides, et le pourcentage de conformité global des échantillons s'élève à 97,5 % (résidus présents sous les seuils définis). De plus, les résultats d'analyse de tous les États membres sont soumis à l'*European Food Safety Authority* (EFSA) qui rédige à ce sujet un rapport annuel. Dans le dernier rapport disponible, qui analyse les résultats de 2013, l'EFSA constate que la présence de résidus de glyphosate entraîne une exposition particulièrement faible.

Une deuxième source d'ingestion de produits phytopharmaceutiques est l'exposition plus directe des applicateurs, des ouvriers, des spectateurs et des riverains pendant ou après l'application. Au cours de la procédure d'autorisation, il est toujours vérifié si cette exposition est acceptable, et ceci de nouveau par comparaison avec une autre valeur de référence toxicologique, à savoir le degré d'exposition acceptable pour l'opérateur - *acceptable operator exposure level* (AOEL).

Door middel van metabolismestudies werd nagegaan wat er gebeurt met glyfosaat opgenomen in het lichaam van proefdieren. De resultaten van deze studies tonen aan dat glyfosaat weinig wordt gemetaboliseerd. Met andere woorden, het wordt grotendeels onveranderd uitgescheiden door het lichaam, voor het grootste deel via de feces, en voor zo'n 20 % via de urine. De resultaten van de studie van de Heinrich Böll Stiftung bevestigen wat reeds bekend was: door het lichaam opgenomen glyfosaat wordt voor een deel in de urine teruggevonden.

Overigens werden in de context van de Europese evaluatie met het oog op een eventuele vernieuwing van de goedkeuring van glyfosaat in de Europese Unie eveneens enkele biomonitoring studies nader bekeken. De Europese Autoriteit inzake Voedselveiligheid (EFSA) besluit hierover dat de teruggevonden concentraties in urine in deze beoordeelde studies ver onder niveaus bleven die aanleiding zouden kunnen geven tot bezorgdheid voor de gezondheid. De maximale waarde teruggevonden in het door u geciteerde rapport is 4,2 µg/L urine, een waarde die ligt op 0,03 % van de ADI.

Uit het voorgaande blijkt dat de problematiek van de residuen nauwlettend bestudeerd en gecontroleerd wordt, en ik zie in dit stadium geen extra noodzaak tot het uitvoeren van een specifieke studie met betrekking tot de blootstelling van de Belgische bevolking aan glyfosaat. Niettemin onderzoek ik momenteel met mijn collega's of een Belgische deelname aan een Europees project inzake biomonitoring kan worden gefinancierd dat glyfosaat zou kunnen bevatten in de lijst van de op te sporen stoffen.

2. Iedere toelating voor een gewasbeschermingsmiddel omvat de nodige maatregelen om te waarborgen dat de blootstelling van de bevolking de toxicologische referentiewaarden niet overschrijdt. Een gewasbeschermingsmiddel mag enkel worden gebruikt overeenkomstig de modaliteiten zoals vastgelegd in de toelatingsakten, waaronder met name:

- teelten waarin het gebruik is toegelaten met inbegrip van maximale toepassingsdosis en -frequentie;

- risicobeperkende maatregelen, zoals bijvoorbeeld het dragen van gepaste beschermingsuitrusting bij de toepassing of de minimale sproeiafstanden ten aanzien van waterlopen.

Voor elk van de toegelaten toepassingen heeft een risicobeoordeling aangetoond dat er geen onaanvaardbare effecten zullen optreden ten aanzien van de gezondheid van mens en dier en ten aanzien van het leefmilieu.

Au moyen d'études de métabolisme, il a été examiné ce qu'il advient du glyphosate absorbé par le corps d'animaux d'expériences. Les résultats de ces études démontrent que le glyphosate est faiblement métabolisé. En d'autres termes, il est en grande partie excrété par le corps sans aucune transformation, majoritairement via les fèces et pour quelque 20 % via l'urine. Les résultats de l'étude de la Heinrich Böll Stiftung confirment donc ce que l'on savait déjà: le glyphosate absorbé par le corps se retrouve en partie dans l'urine.

Par ailleurs, dans le cadre de l'évaluation européenne en vue d'un éventuel renouvellement de l'approbation du glyphosate dans l'Union européenne, des études de biosurveillance ont également été examinées. L'Autorité européenne de sécurité des aliments (EFSA) conclut que les concentrations retrouvées dans l'urine restent largement inférieures, dans les études évaluées, aux niveaux pouvant donner lieu à quelque inquiétude pour la santé. La valeur maximale retrouvée dans le rapport que vous citez est de 4,2 µg/L d'urine, valeur qui se situe à 0,03 % de la dose journalière acceptable (DJA).

De ce qui précède, il ressort que la problématique des résidus est étudiée et contrôlée scrupuleusement, et je ne vois pas de nécessité additionnelle à ce stade de réaliser une étude spécifique quant à l'exposition de la population belge au glyphosate. Néanmoins, j'examine en ce moment avec mes collègues la possibilité de financer une participation de la Belgique à un projet européen en matière de biosurveillance qui pourrait inclure le glyphosate dans la liste des substances à détecter.

2. Toute autorisation d'un produit phytopharmaceutique comprend les mesures nécessaires visant à garantir que l'exposition de la population ne dépasse pas les valeurs de référence toxicologiques. Un produit phytopharmaceutique peut uniquement être autorisé conformément aux modalités fixées dans les actes d'autorisation, dont notamment:

- les cultures dans lesquelles l'usage est autorisé, ceci incluant une dose et une fréquence maximales d'application;

- des mesures d'atténuation des risques, comme par exemple le port d'un équipement de protection adéquat lors de l'application ou des distances minimales de pulvérisation par rapport aux cours d'eau.

Pour chacune des applications autorisées, une évaluation des risques a démontré qu'aucun effet inacceptable n'en résultera quant à la santé de l'homme et de l'animal ou l'environnement.

Na een eventuele vernieuwing van de goedkeuring van glyfosaat zullen alle Belgische toelatingen worden herzien in het licht van de EU-evaluatie van de werkzame stof die, als zij gestemd wordt, restrictiever zal zijn in termen van toegelaten co-formulanten en maximaal toelaatbare grenzen.

DO 2015201608622

Vraag nr. 389 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 13 april 2016 (Fr.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

Becijferen van de impact van pesticiden op het milieu.

Het Franse *Institut national de la recherche agronomique* (Inra) publiceerde in het vakblad *Sustainable Agriculture Reviews* een studie over de verborgen en externe kosten van het gebruik van gewasbeschermingsmiddelen. Het gebruik van synthetische pesticiden in de Verenigde Staten in het begin van de jaren 90 was volgens schattingen van de vorsers niet kosteneffectief.

1. Verborgen kosten zijn volgens de auteurs van de studie onder meer het controleren van waterwinplaatsen en de vogelsterfte. Welke politieke analyse maakt u van deze bevindingen?

3. Kunt u die kosten voor ons land onder cijfers brengen? Welke maatregelen hebt u in voorkomend geval in samenspraak met de deelgebieden genomen om de indirecte kosten van het gebruik van gewasbeschermingsmiddelen voor het milieu exact te becijferen?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 13 mei 2016, op de vraag nr. 389 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 13 april 2016 (Fr.):

Après un éventuel renouvellement de l'approbation du glyphosate, toutes les autorisations belges seront revues à la lumière de l'évaluation européenne de la substance active qui, si elle est votée, sera plus restrictive en termes de co-formulants autorisés et de limites maximales acceptables.

DO 2015201608622

Question n° 389 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 13 avril 2016 (Fr.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

L'impact chiffré des pesticides sur l'environnement.

L'Institut national français de la recherche agronomique a publié dans la revue *Sustainable Agriculture Reviews* une étude sur les externalités négatives liées à l'utilisation des produits phytosanitaires. Selon les estimations des chercheurs, le rapport coûts-bénéfices des pesticides de synthèse était défavorable aux États-Unis au début des années 90.

1. Parmi les coûts cachés pointés par les auteurs de l'étude figurent la surveillance des captages d'eau ainsi que la mortalité des oiseaux. Quelles leçons politiques tirez-vous de ces constats?

2. Pourriez-vous chiffrer ces coûts pour notre pays? Le cas échéant, quelles mesures avez-vous prises en concertation avec les entités fédérées afin de chiffrer avec précision les coûts indirects de ces produits sur l'environnement?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 13 mai 2016, à la question n° 389 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 13 avril 2016 (Fr.):

1. Het is duidelijk dat het gebruik van gewasbeschermingsmiddelen een aantal kosten met zich meebrengt, zoals bij voorbeeld de nood tot monitoring van waterwinplaatsen en tot het uitvoeren van milieumonitoringstudies, naast de kosten met betrekking tot de diverse controles (residuen in levensmiddelen, controle van de spuittoestellen, enz.). Niettemin leer ik uit het rapport in kwestie dat in vrijwel alle studies die door de auteurs worden aangehaald het gebruik van pesticiden kosteneffectief zou zijn. Uitzonderingen zijn een studie met betrekking tot de situatie in Pakistan in 2002 en een studie met betrekking tot de situatie in de Verenigde Staten begin jaren negentig. Er is geen enkele reden om aan te nemen dat de omstandigheden in deze studies relevant zijn voor de huidige Belgische situatie. Uiteraard zijn de zaken sterk geëvolueerd sinds het begin van de jaren negentig. In de EU werd toen een aanvang gemaakt met het herzieningsprogramma voor alle bestaande werkzame stoffen. Van de ongeveer 1.000 stoffen die toen in één van de EU-lidstaten waren toegelaten, zijn er 26 % overgebleven. Het zijn met name de problematische die verdwenen zijn, dus deze die door hun impact op grondwater, gezondheid en leefmilieu van aard zijn om de hoogste externe kosten met zich mee te brengen.

Wat de vogelsterfte betreft, wijzen de auteurs op de belangrijke impact van de acetylcholine-esterase inhiberende insecticiden, zoals de organofosforverbindingen en de carbamaten. In de Europese context van de herziening van de bestaande werkzame stoffen, werden talrijke stoffen die behoren tot deze chemische families gelukkig verboden. Zo werd carbofuran, dat volgens de auteurs de oorzaak was van belangrijke vogelsterfte in de Verenigde Staten begin van de jaren negentig, verboden in de Europese Unie. De auteurs erkennen overigens dat de huidige situatie wezenlijk verschillend is van deze bestudeerd in de diverse studies die door de auteurs worden beschouwd. Inzake de impact op vogels stellen ze inderdaad: "De huidige impact van het pesticidengebruik op vogels is waarschijnlijk veel lager."

1. Il est évident que l'utilisation de produits phytopharmaceutiques occasionne certains coûts, comme par exemple la nécessité de surveiller les captages d'eau et de réaliser des études de surveillance environnementales, à côté des coûts relatifs aux divers contrôles (résidus dans les produits alimentaires, contrôle des pulvérisateurs, etc.). Néanmoins, je retiens de ce rapport que la plupart des études citées par les auteurs arrivent à la conclusion que le rapport coûts-bénéfices serait favorable. Les exceptions sont une étude au sujet de la situation au Pakistan en 2002 et une étude en rapport avec la situation aux États-Unis au début des années nonante. Rien ne laisse supposer que les conditions considérées dans ces études sont pertinentes pour la situation actuelle en Belgique. Les choses ont en effet largement évolué depuis les années nonante. À cet époque, l'Union européenne a lancé un programme de révision de toutes les substances actives existantes. Sur environ 1.000 substances actives qui étaient alors autorisées dans l'Union européenne, 26 % ont été maintenues. Ce sont les substances actives problématiques qui ont été retirées, donc celles qui par leur impact sur les eaux souterraines, la santé et l'environnement étaient de nature à induire les coûts externes les plus élevés.

En ce qui concerne la mortalité des oiseaux, les auteurs signalent l'impact important des insecticides inhibiteurs de l'acétylcholinestérase, comme les organophosphorés et les carbamates. Dans le contexte européen de révision des substances actives existantes, de nombreuses substances de ces familles chimiques ont heureusement été interdites. Ainsi, le carbofuran, une substance qui était à l'origine d'importantes mortalités d'oiseaux aux États-Unis au début des années nonante, a été interdite dans l'Union européenne. Les auteurs reconnaissent par ailleurs que la situation actuelle est significativement différente de celles étudiées dans les diverses études considérées par les auteurs. En ce qui concerne l'impact sur les oiseaux, ils concluent en effet : "L'impact actuel de l'utilisation des pesticides sur les oiseaux est probablement beaucoup plus faible."

Een gewasbeschermingsmiddel kan in de EU slechts op de markt worden toegelaten nadat werd aangetoond dat het bij een gebruik overeenkomstig de goede landbouwpraktijken geen onaanvaardbare effecten heeft op de gezondheid van mens en dier, en op het leefmilieu. De evaluatie van deze effecten gebeurt overeenkomstig de methodiek zoals vastgelegd in de context van de Verordening (EG) nr. 1107/2009 betreffende het op de markt brengen van gewasbeschermingsmiddelen. De voorwaarden voor de evaluatie en de goedkeuring werden in de loop van de jaren verscherpt op basis van nieuwe beschikbare wetenschappelijke gegevens en dankzij de politieke wil om te gaan in de richting van een veel voorzichtiger systeem, wat ik sterk ondersteun en wat me natuurlijk blij maakt.

Wat de vogels betreft, schrijven de wetenschappelijke richtsnoeren ter ondersteuning van de risico-evaluatie het volgende voor: "de beschermingsdoelstelling is ervoor te zorgen dat er zich met grote zekerheid geen zichtbare sterfte en geen gevolgen op lange termijn voor de dichtheid en de diversiteit zullen voordoen". Wat het grondwater betreft: een toelating wordt niet verleend indien deze zou kunnen leiden tot een overschrijding van de norm van 0,1 µg/L voor een werkzame stof of de relevante metabolieten ervan. Er wordt door het Belgische Erkenningscomité voor de gewasbeschermingsmiddelen nauwgezet over gewaakt dat aan deze en alle andere toelatingsvoorwaarden wordt voldaan.

2. Ik beschik niet over een dergelijke analyse voor België en deze studie laat niet vermoeden dat de uitslag ongunstig zou zijn voor de Belgische situatie. Anderzijds moeten we de huidige situatie bekijken waarbij reeds vele werkzame stoffen werden verboden, en ongetwijfeld nog heel wat andere zullen volgen bij de beoordeling van de eventuele vernieuwing van de EU-goedkeuring. De onafgebroken inspanningen om de lat op reglementair vlak steeds hoger te leggen, dragen onvermijdelijk bij, en zullen nog bijdragen, aan een meer gunstige uitslag van een dergelijke kosten-batenanalyse.

Un produit phytopharmaceutique n'est autorisé sur le marché dans l'UE que s'il a été démontré qu'une utilisation conformément aux bonnes pratiques agricoles ne produit pas d'effets inacceptables sur la santé humaine et animale et sur l'environnement. L'évaluation de ces effets est réalisée conformément à la méthodologie fixée dans le contexte du Règlement (EC) N° 1107/2009 concernant la mise sur le marché des produits phytopharmaceutiques. Les conditions d'évaluation et d'autorisation ont été renforcées au fil des années sur base des nouvelles données scientifiques disponibles et grâce à la volonté politique d'aller vers un système beaucoup plus précautionneux, ce que je soutiens fermement et ce dont je me réjouis évidemment.

En ce qui concerne les oiseaux, les documents d'orientation scientifique en support de l'évaluation de risque prescrivent que l'objectif de protection est d'assurer avec une grande certitude qu'aucune mortalité visible et qu'aucune répercussion à long terme sur l'abondance et la diversité ne se produiront. En ce qui concerne les eaux souterraines, aucune autorisation n'est octroyée s'il y a risque de dépassement de la norme de 0,1 µg/L pour la substance active et ses métabolites pertinents. Le Comité d'agréation belge des produits phytopharmaceutiques veille attentivement au respect de ces conditions d'autorisation, ainsi que de toutes les autres conditions d'ailleurs.

2. Je ne dispose pas d'une telle analyse pour la Belgique et cette étude ne nous permet pas d'anticiper un résultat défavorable pour la situation belge. D'autre part, il faut considérer la situation actuelle où de nombreuses substances actives ont été interdites et où, sans doute, de nombreuses autres suivront lors de l'évaluation du renouvellement éventuel de leurs approbations européennes. L'augmentation incessante des exigences réglementaires améliore et améliorera encore immanquablement le rapport coût/bénéfice de ces produits.

DO 2015201608751

Vraag nr. 388 van de heer volksvertegenwoordiger Franky Demon van 13 april 2016 (N.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

Zwarte doos in treinen.

Veiligheid is altijd één van de prioriteiten op het spoor. In geval dat er toch ongevallen gebeuren met treinen, kan de zwarte doos een grote bron van informatie zijn over de omstandigheden van het ongeval.

In de praktijk blijkt dat er veel verschillende types van zwarte dozen gebruikt worden. Daardoor zouden soms gespecialiseerde firma's nodig zijn om de dozen te lezen, wat voor tijdsverlies zorgt na een ongeval. Ideaal zou zijn als er een Europese standaard kwam die maakt dat de zwarte dozen eenduidig gelezen kunnen worden.

1. Wat is de huidige Belgische regelgeving rond zwarte dozen in treinen?

2. Wat is de huidige internationale regelgeving rond zwarte dozen in treinen?

3. Heeft u weet van moeilijkheden bij het lezen van verschillende types zwarte dozen na een ongeval? Zo ja, graag een korte samenvatting van de problematiek.

4. Bent u van mening dat de huidige regelgeving volstaat, of zijn aanpassingen wenselijk? Zo ja, welke stappen zal u daartoe ondernemen?

5. a) Bent u van mening dat er een Europese standaard zou moeten komen? Waarom wel of waarom niet?

b) Indien wel, heeft u hierover al contact gehad met uw Europese collega's of plant u een initiatief?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 13 mei 2016, op de vraag nr. 388 van de heer volksvertegenwoordiger Franky Demon van 13 april 2016 (N.):

1. Vereiste met nummer 9.6.1 van deel A van de bijlage bij het koninklijk besluit van 1 juli 2014 tot aanneming van de van toepassing zijnde vereisten op het rollend materieel voor het gebruik van rijpaden.

DO 2015201608751

Question n° 388 de monsieur le député Franky Demon du 13 avril 2016 (N.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

Boîte noire dans les trains.

La sécurité constitue toujours une priorité dans le domaine des chemins de fer. Si un accident survient toutefois, la boîte noire peut être une source d'information importante sur les circonstances de celui-ci.

Il semble qu'un grand nombre de boîtes noires différentes soient utilisées en pratique. Dès lors, il faut parfois faire appel à des firmes spécialisées pour les décrypter, ce qui, après un accident, constitue une perte de temps. Il serait idéal qu'une norme européenne soit établie pour permettre un décryptage identique des boîtes noires sur l'ensemble de l'espace aérien de l'UE.

1. Quelle réglementation est actuellement en vigueur en Belgique concernant les boîtes noires dans les trains?

2. Quelle réglementation est actuellement en vigueur sur le plan international concernant les boîtes noires dans les trains?

3. Savez-vous si le décryptage des différents types de boîtes noires après un accident a posé des problèmes? Dans l'affirmative, pouvez-vous brièvement résumer la problématique?

4. Estimez-vous que la réglementation actuelle est suffisante ou que des adaptations sont souhaitables? Dans l'affirmative, quelles mesures entendez-vous prendre à cette fin?

5. a) Êtes-vous d'avis qu'il convient d'établir une norme européenne en la matière? Dans l'affirmative, pourquoi et, dans la négative, pourquoi pas?

b) Dans l'affirmative, êtes-vous déjà entré en contact avec vos collègues européens à ce sujet ou prévoyez-vous de prendre une initiative qui va dans ce sens?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 13 mai 2016, à la question n° 388 de monsieur le député Franky Demon du 13 avril 2016 (N.):

1. Exigence n° 9.6.1 de la partie A de l'annexe à l'arrêté royal du 1*er* juillet 2014 portant adoption des exigences applicables au matériel roulant pour l'utilisation des sillons.

2. - §4.2.9.6 van de bijlage tot de verordening (EU) nr. 1302/2014 van de Commissie betreffende de technische specificatie inzake interoperabiliteit van het subsysteem "rollend materieel" -- "locomotieven en reizigerstreinen" van het spoorwegsysteem in de Europese Unie;

- §4.2.3.5 van de bijlage tot het besluit nr 2012/757/EU van de Commissie betreffende de technische specificaties inzake interoperabiliteit van het subsysteem "exploitatie en verkeersleiding van het spoorwegsysteem" in de Europese Unie en tot wijziging van Beschikking 2007/756/EG (TSI OPE);

- Norm EN 62625-1:2013 "Spoorwegen en soortgelijk geleid vervoer - Systeem aan boord van voertuigen voor het elektronisch vastleggen van rijgegevens - Deel 1: Systeemspecificaties";

- Norm EN 62625-2:2016 "Spoorwegen en soortgelijk geleid vervoer - Systeem aan boord van voertuigen voor het elektronisch vastleggen van rijgegevens- Deel 2: Beproevingen op conformiteit".

3. De Dienst Veiligheid en Interoperabiliteit van de Spoorwegen (DVIS) voert audits uit wat betreft het registreren van de ritgegevens door de spoorwegondernemingen (SO) conform de TSI OPE. Het registreertoestel dient gebruikt te worden zowel voor de opvolging van het rijgedrag van bestuurders (preventie) als voor het analyseren van incidenten en ongevallen.

Tot op heden werden vijf SO's geauditeerd. Alle geauditeerde SO's kunnen zelfstandig het registreertoestel uitlezen en de data analyseren. Een SO besteedt het uitlezen en analyseren van ritgegevens uit aan een externe partij om de interne discussies te vermijden, en doet dit enkel bij ongevallen.

In de loop der jaren, heeft het Onderzoeksorgaan (OO) stappen ondernomen om de technische capaciteit van lezing van de opgeslagen gegevens te verwerven.

De moeilijkheid voor het OO komt voort uit de veelheid van registratiesystemen, zowel in termen van budget en technische kennis (opleidingstijd, enz.).

2. - §4.2.9.6 de l'annexe au règlement (UE) n° 1302/2014 de la Commission concernant une spécification technique d'interopérabilité relative au sous-système "matériel roulant" -- "Locomotives et matériel roulant destiné au transport de passagers" du système ferroviaire dans l'Union européenne;

- §4.2.3.5 de l'annexe à la décision de la Commission n° 2012/757/UE concernant la spécification technique d'interopérabilité relative au sous-système "Exploitation et gestion du trafic" du système ferroviaire de l'Union européenne et modifiant la décision 2007/756/CE (STI OPE);

- Norme EN 62625-1:2013 "Matériel électronique ferroviaire - Système embarqué d'enregistrement de données de conduite - Partie 1: Spécification du système";

- Norme 62625-2:2016 "Matériel électronique ferroviaire - Système embarqué d'enregistrement de données de conduite - Partie 2: essais de conformité".

3. Le Service de Sécurité et d'Interopérabilité des Chemins de Fer (SSICF) effectue des audits pour vérifier que l'enregistrement des données des parcours est effectué par les entreprises ferroviaires (EF) conformément à la STI OPE. L'enregistreur doit être employé aussi bien pour le suivi du comportement des conducteurs (prévention) que pour l'analyse des incidents et accidents.

À ce jour, cinq EF ont été auditées. Toutes les EF auditées peuvent effectuer la lecture de l'enregistreur et analyser les données. Une EF a confié la lecture et l'analyse des données à un tiers pour éviter des discussions en interne, et ce uniquement en cas d'accidents.

Au cours du temps, l'Organe d'Enquête (OE) a entrepris d'acquérir les capacités techniques de lecture des données enregistrées.

La difficulté rencontrée par l'OE provient de la multiplicité des systèmes d'enregistrement, tant en terme de budget que de connaissances techniques (temps de formation, entre autres).

Het OO beschikt over de software om gegevens te interpreteren van de meerderheid van de verschillende registreertoestellen die op het rollend materieel van de NMBS worden gebruikt. Sommige registreertoestellen vereisen echter een specifieke leeseenheid die het OO nog moet aankopen. Behalve de Belgische SO's, zijn er ook buitenlandse SO's die over een veiligheidscertificaat (Deel B) voor het rijden in België beschikken en waarvan registratiesystemen misschien niet vergelijkbaar zijn met die van de Belgische SO's.

Het OO heeft stappen ondernomen bij andere leveranciers om hardware en software aan te schaffen, alsook om de nodige opleiding in het gebruik ervan te bekomen.

Bij een onderzoek na een ongeval/incident, maakt dit het mogelijk de data zoals de snelheid en de door de seininrichting verstuurd signalen sneller te verzamelen.

4. De huidige regelgeving legt de minimaal te registreren gegevens vast alsook de eisen die gesteld worden aan de prestatie van het registreertoestel zelf.

Echter, de maximale tijdsspanne tussen het optreden van een gebeurtenis en het aanbieden van de te registreren gegevens aan de ingangen van het registreertoestel, is niet gespecificeerd. Door het gebruik in een moderne trein van verschillende soorten communicatiesystemen, met elk een andere buffering en snelheid, kan er tussen de verschillende te registreren gegevens een groot verschil zijn in maximale tijdsspanne. Hierdoor is de correcte chronologie niet meer gegarandeerd binnen een bepaalde tijdmarge. DVIS heeft deze problematiek in september 2015 voorgesteld aan de NSA ERTMS Focus Group en de RFC 1 en RFC3 NSA working group, waar ook het ERA (Europees Spoorweg Agentschap) aan deelneemt.

Samengevat: de eisen aan de prestaties van het registreertoestel zelf zijn voldoende gestandaardiseerd, maar dat is niet het geval voor de omgeving waarbinnen het registreertoestel moet functioneren.

5. Wat betreft het uitlezen van het registreertoestel stelt de regelgeving eisen aan de integriteit en de beveiliging van de gegevens. Voor het uitlezen is zowel het verwijderen en overdragen van het opslagmedium toegestaan, alsook het uitlezen via een communicatie-interface (al dan niet draadloos). Noch de communicatie-interface, noch het dataformaat zijn gestandaardiseerd.

Het OO is van mening dat een standardisatie het verzamelen van de gegevens zou vergemakkelijken.

L'OE dispose des logiciels permettant l'interprétation de données issues de la majorité des différents systèmes d'enregistrements utilisés par le matériel roulant de la SNCB. Certains enregistreurs nécessitent cependant un lecteur particulier dont l'OE doit encore réaliser l'acquisition. En plus des EF belges, il y a également les EF étrangères possédant un certificat de sécurité (partie B) pour rouler en Belgique et dont les systèmes d'enregistrement ne sont peut-être pas similaires à ceux des EF belges.

L'OE a entrepris les démarches auprès d'autres constructeurs afin d'acheter le matériel et les logiciels, et obtenir la formation nécessaire à leur utilisation.

En cas d'enquête suite à un accident/incident, cela permet de disposer plus rapidement des données telles que la vitesse et les informations transmises par la signalisation.

4. La réglementation actuelle détermine les événements qui doivent, au minimum, être enregistrés ainsi que les exigences de fonctionnement de l'enregistreur.

Cependant, le délai maximal entre la survenue d'un événement et la mise à disposition des données à enregistrer aux entrées de l'enregistreur n'est pas spécifiée. Dans un train moderne, il y a souvent différents types de systèmes de communication, ayant chacun leur vitesse de traitement et de stockage intermédiaire. Cela peut mener à une grande différence dans le temps maximal de mise à disposition. Dès lors, il se peut qu'une chronologie correcte ne soit plus garantie à l'intérieur d'un laps de temps donné. En septembre 2015, le SSICF a présenté cette problématique au NSA ERTMS Focus Group ainsi qu'au groupe de travail RFC 1 - RFC 3 auxquels participent également l'ERA (Agence Ferroviaire Européenne).

En résumé, on peut dire que les exigences de fonctionnement de l'enregistreur proprement dit sont suffisamment standardisées, mais ce n'est pas le cas de l'environnement dans lequel l'enregistreur doit fonctionner.

5. En ce qui concerne la lecture de l'enregistreur, la réglementation impose des exigences en ce qui concerne l'intégrité et la sécurisation des données. Pour la lecture proprement dite, on peut soit retirer et transférer le médium de stockage, soit télécharger au moyen d'une interface de communication (qui peut être sans fil). L'interface de communication et le format des données ne sont pas standardisés.

L'OE est d'avis qu'une standardisation faciliterait le travail de collecte des données des enregistreurs.

DO 2015201608831

Vraag nr. 397 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 15 april 2016 (Fr.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

Sociale bijdragen. - Berekeningswijze.

Ik heb u eerder al ondervraagd over de hervorming van de berekeningswijze voor de sociale bijdragen van de zelfstandigen. Die hervorming is op 1 januari 2015 in werking getreden. Terwijl de zelfstandigen in het verleden sociale bijdragen betaalden in functie van hun inkomsten van drie jaar voordien (systeem N op N-3), worden de sociale bijdragen als gevolg van de hervorming voortaan berekend op grond van de inkomsten van het lopende jaar (systeem N/N).

Ik heb u meer bepaald gevraagd (omdat het op dat ogenblik nog niet duidelijk was hoe de overgang van de oude naar de nieuwe berekeningswijze georganiseerd zou worden) of de tenuitvoerlegging van die hervorming tot abnormale of nadelige situaties geleid had.

U antwoordde mij dat de eerste evaluaties van het monitoringcomité positief waren: "zowat 30.000 zelfstandigen hebben al gebruik gemaakt van de nieuwe mogelijkheden om hun voorlopige bijdragen aan te passen, en dit zonder administratieve problemen of vertraging in de behandeling. Bovendien zijn na negen maanden het invorderingspercentage en de bedragen van de ingevorderde bijdragen beter in 2015 dan in 2014. Deze situatie zal bevestigd dienen te worden ten aanzien van de volledige resultaten voor 2015."

1. Als ik me niet vergis, beschikt u nu over de cijfers voor 2015. Kan u ze me bezorgen? Wat leren ze ons?

2. Mogen we besluiten dat de overgang van de oude naar de nieuwe berekeningswijze voor de sociale bedragen vlot verloopt?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 13 mei 2016, op de vraag nr. 397 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Cassart-Mailleux van 15 april 2016 (Fr.):

1. Ik beschik over volledige cijfers voor 2015.

DO 2015201608831

Question n° 397 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 15 avril 2016 (Fr.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

Les cotisations sociales. - Système de calcul.

Je vous avais déjà interrogé concernant la réforme du mode de calcul des cotisations sociales des indépendants, réforme entrée en vigueur depuis le 1*er* janvier 2015. Pour rappel, alors qu'auparavant les indépendants payaient leurs cotisations sociales en fonction de leurs revenus d'il y a trois ans (système n sur n-3), la réforme a instauré un mode de calcul où les cotisations sociales vont correspondre aux revenus de l'année même (système n sur n).

Je vous avais notamment demandé (puisqu'à l'époque, il restait une inconnue concernant l'organisation de la transition entre l'ancien et le nouveau système de calcul des cotisations sociales), si vous aviez déploré des situations anormales ou pénalisantes suite à la mise en oeuvre de la réforme.

Vous m'aviez répondu que les premières évaluations opérées par le comité de monitoring étaient positives puisque près de 30.000 indépendants avaient déjà bénéficié des nouvelles possibilités d'adaptation de leurs versements provisoires, sans problèmes administratifs ni retard de traitement. De plus, le taux d'encaissement et les montants de cotisations encaissées après neuf mois étaient meilleurs en 2015 qu'en 2014 et cette situation devait être confirmée au regard des résultats complets de l'année 2015.

1. Sauf erreur de ma part, vous disposez désormais des chiffres pour l'année 2015. Pouvez-vous me communiquer ceux-ci? Que faut-il en retenir?

2. Pouvons-nous conclure que la transition entre l'ancien et le nouveau système de calcul des cotisations sociales se déroule sans encombre?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 13 mai 2016, à la question n° 397 de madame la députée Caroline Cassart-Mailleux du 15 avril 2016 (Fr.):

1. Je dispose des chiffres complets pour 2015.

Dit zijn de cijfers en de analyse die ervan gemaakt werd door het Monitoringcomité voor de hervorming tijdens zijn vergadering van 28 januari 2016. Dit comité brengt alle partijen betrokken bij de hervorming samen: de representatieve zelfstandigenorganisaties, de sociale verzekeringsfondsen, het RSVZ, de DG Zelfstandigen en de instituten van de cijferberoepen.

In totaal hebben 41.397 zelfstandigen gebruik gemaakt van de mogelijkheden om hun voorlopige sociale bijdragen aan te passen: 16.247 konden verminderde voorlopige bijdragen betalen, 25.150 hebben al bijdragen betaald op basis van hogere inkomsten. Dat komt overeen met 4,1 % van de zelfstandigen.

Bovendien hebben 23.883 zelfstandigen een spontane reserve opgebouwd, een bedrag dat dus later gebruikt zal kunnen worden als er een supplement wordt gevorderd op het moment van de regularisatie (jaarlijkse afrekening).

De invorderingsgraad is zeer goed, omdat het totale bedrag aan ingevorderde sociale bijdragen in 2015 3,98 miljard euro bedraagt, een bedrag dat zelfs hoger is dan het bedrag van de ingekohierde sociale bijdragen voor datzelfde jaar (3,93 miljard euro).

Wat de inkohieringen betreft, stellen we vast dat de sociale verzekeringsfondsen 166,4 miljoen meer ingekohierd hebben dan in 2014. De aanpassingen (verminderingen, verhogingen, reserves) hebben tot gevolg gehad dat het inkohieringsniveau met 43,25 miljoen euro is gestegen. De overige 123 miljoen euro kan worden beschouwd als de "natuurlijke" verhoging in functie van de evolutie van het aantal actieve zelfstandigen en die van de inkomsten.

Wat de invorderingen betreft, hebben de sociale verzekeringsfondsen in totaal 251,03 miljoen euro meer ingevorderd dan in 2014. Een deel (166,4 miljoen euro) komt door de hogere inkohiering (zie supra). Het andere deel (84 miljoen euro) kan beschouwd worden als verbonden aan de nieuwe berekeningswijze van de sociale bijdragen, met andere woorden enerzijds hoofdzakelijk door de mogelijkheden van een onmiddellijke aanpassing en anderzijds door de waarborg te genieten van een eindafrekening waar het bedrag van de bijdragen definitief bepaald zal zijn wanneer de inkomsten van 2015 gekend zullen zijn.

2. De overgang naar een nieuw systeem is globaal gezien positief verlopen. Maar in dit eerste jaar dat het effectief van toepassing is, werden er ook nodige verbeteringen geïdentificeerd.

De cijfers voor 2015 zijn vanuit budgettair standpunt uitermate positief. De doelstelling van budgettaire neutraliteit is voor 2015 meer dan behaald.

Voici ces chiffres ainsi que l'analyse qui en a été faite par le Comité de monitoring de la réforme lors de sa réunion du 28 janvier 2016. Ce comité rassemble l'ensemble des parties prenantes à la réforme: organisations représentatives des indépendants, caisses d'assurances sociales, l'INASTI, la DG Indépendants ainsi que les instituts des professionnels du chiffre.

Au total, 41.397 indépendants ont utilisé en 2015 les possibilités d'ajustement de leurs cotisations sociales provisoires: 16.247 ont pu payer des cotisations provisoires réduites, 25.150 ont cotisé déjà sur la base d'un revenu plus élevé. Cela représente 4,1 % des indépendants.

En outre, 23.883 indépendants ont constitué une réserve spontanée, donc un montant qui pourra servir ultérieurement notamment si un supplément est réclamé au moment de la régularisation finale (décompte annuel).

Le niveau de l'encaissement est très bon, puisque le montant total des cotisations sociales encaissées en 2015 est de 3,98 milliards d'euros, montant qui est supérieur même au montant des cotisations sociales enrôlées sur cette même année (3,93 milliards d'euros).

Concernant les enrôlements, les caisses d'assurances sociales ont enrôlé 166,4 millions d'euros de plus qu'en 2014. Les ajustements (réductions, augmentations, réserves) ont eu pour effet d'augmenter de 43,25 millions d'euros le niveau d'enrôlement. Les autres 123 millions peuvent être considérés comme l'augmentation "naturelle" des enrôlements en fonction de l'évolution du nombre d'actifs et de celle des revenus.

Au niveau des encaissements, les caisses d'assurances sociales ont, au total, perçu 251,03 millions de plus qu'en 2014. Une partie (166,4 millions d'euros) s'explique par l'enrôlement supérieur (voir supra). L'autre partie (84 millions d'euros) peut être considérée comme liée au nouveau mode de calcul des cotisations sociales, c'est-à-dire principalement d'une part aux possibilités d'ajustements immédiats, et d'autre part à la garantie de bénéficier d'un décompte final où le montant des cotisations sera définitivement fixé lorsque les revenus de 2015 seront connus.

2. La transition vers le nouveau système s'est globalement déroulée positivement. Mais cette première année de mise en oeuvre effective a aussi mis en évidence des améliorations nécessaires.

Les chiffres 2015 sont du point de vue budgétaire extrêmement positifs. L'objectif de neutralité budgétaire est pour 2015 plus qu'atteint.

Administratief gezien hebben de sociale verzekeringsfondsen de passage naar de nieuwe berekeningswijze succesvol doorstaan, wat voor hen een zeer belangrijke uitdaging was, met name vanuit technisch, informatica- en organisatorisch standpunt.

Wat de doelstelling betreft om beter te voldoen aan de verwachtingen van de zelfstandigen en beter overeen te komen met de evolutie van hun inkomsten, kunnen we in dit stadium drie belangrijke punten aanhalen.

Ten eerste hebben 41.397 zelfstandigen al gebruik gemaakt van de mogelijkheid tot aanpassing, wat al een aanzienlijk aantal is, ook al gaat het maar om 4,1 % van de zelfstandigen. In elk geval is er voor deze zelfstandigen een situatie gecreëerd waarbij de bedragen van de betaalde bijdragen beter overeenkomen met hun inkomsten, die soms hoger, soms lager waren.

Ten tweede heeft het verminderingssysteem het voorwerp uitgemaakt van kritiek van de zelfstandigen van wie de inkomsten gedaald waren, maar tot een niveau dat niet overeenkwam met de verminderingsdrempels. Deze strengheid moet worden gecorrigeerd. Momenteel bestaan er voor de zelfstandigen in hoofdberoep maar twee drempels voor een aanpassing naar beneden: 13.010,66 euro en 26.021,32 euro. Ik heb het voornemen om zodra dat mogelijk is extra drempels in te voeren voor de vermindering van de voorlopige bijdragen. Dit perspectief van de toevoeging van drempels werd al duidelijk vermeld in de recente werkzaamheden van het monitoringcomité.

Ten derde is er nog de problematiek van de zelfstandigen van wie de inkomsten in 2012, 2013 en/of 2014 uitzonderlijke laag waren. Naar aanleiding van de hervorming wordt nog rekening gehouden met deze jaren voor de berekening van de voorlopige bijdragen, maar niet meer voor de definitieve sociale bijdragen voor 2015, 2016 en/of 2017. Deze zelfstandigen kunnen - in sommige gevallen van grote en tijdelijke dalingen van hun inkomsten - zich benadeeld voelen door de hervorming aangezien zij zich in de oude regeling voor het jaar 2015, 2016 en/of 2017 konden verwachten aan lage sociale bijdragen. Er werd in de schoot van het monitoringcomité een werkgroep opgericht om deze problematiek te onderzoeken. Deze werkgroep heeft mij een voorstel gedaan. Dit voorstel werd niet goedgekeurd door alle leden van het monitoringcomité. Maar omdat ik me bewust ben van de moeilijke situatie waarmee de betrokken zelfstandigen geconfronteerd worden, heb ik mijn kabinet belast met een volledige evaluatie van dit voorstel, zowel budgettair als technisch.

Du point de vue administratif, les caisses d'assurances sociales ont réussi pleinement le passage au nouveau mode de calcul, ce qui constituait pour elles un défi très important, notamment du point de vue technique, informatique et organisationnel.

Du point de vue de l'objectif de mieux répondre aux attentes des indépendants et de mieux coller à l'évolution de leurs revenus, on peut à ce stade relever trois points importants.

Premièrement, 41.397 indépendants ont déjà activé la possibilité d'ajustement, ce qui constitue déjà un nombre significatif même s'il ne représente que 4,1 % des indépendants. Quoi qu'il en soit, ces indépendants ont été mis dans une situation de meilleure adéquation entre les montants de cotisations payés et leurs revenus, tantôt en hausse, tantôt en baisse.

Deuxièmement, le système de réduction a fait l'objet de critiques de la part des indépendants dont les revenus étaient en baisse, mais à un niveau ne correspondant pas aux seuils de réduction. C'est une rigidité qui doit être corrigée. Actuellement, il n'existe pour les indépendants à titre principal que deux seuils d'ajustement à la baisse: 13.010,66 euros et 26.021,32 euros. J'ai l'intention de mettre en oeuvre dès que possible des seuils supplémentaires de réduction des cotisations provisoires. Cette perspective d'ajouts de seuils a déjà clairement été évoquée dans les récents travaux du Comité de monitoring

Enfin, troisièmement, il y a la problématique des travailleurs indépendants dont les revenus en 2012, 2013 et/ou 2014 étaient exceptionnellement bas. Suite à la réforme, ces années entrent encore en ligne de compte pour le calcul des cotisations provisoires mais plus pour le calcul des cotisations sociales définitives de 2015, 2016 et/ou 2017. Ces travailleurs indépendants peuvent - dans certains cas de chute importante et temporaire de leurs revenus - se dire lésés par la réforme étant donné que dans l'ancien régime pour l'année 2015, 2016 et/ou 2017, ils pouvaient s'attendre à des cotisations sociales basses. Un groupe de travail chargé d'examiner cette problématique a été mis en place au sein du Comité de monitoring de la réforme. Ce groupe de travail m'a fait une proposition. Cette proposition ne rencontre pas l'assentiment de tous les membres du comité de monitoring. Mais, conscient de la situation difficile rencontrée par les indépendants concernés, j'ai chargé mon cabinet d'opérer une évaluation complète de cette proposition tant budgétairement que techniquement.

DO 2015201608852

Vraag nr. 407 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Rita Gantois van 18 april 2016 (N.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie:

Vaccinaties blauwtongvirus. - Ongerustheid bij dierenartsen (MV 9934).

Naar aanleiding van het blauwtongvirus heeft u vaccins besteld. Er zullen twee miljoen dosissen beschikbaar zijn voor runderen en 100.000 voor schapen en geiten. De vaccinaties kunnen vanaf april 2016 starten.

De kost van het vaccin zal worden gedragen door het sanitair fonds en niet door de veehouders. De kosten voor de toediening van het vaccin door de dierenarts zijn wel voor de rekening van de veehouders.

Er heerst echter ongerustheid bij de beroepsvereniging van dierenartsen. Volgens deze organisatie zal de vaccinatie door iemand anders dan de veearts worden gedaan.

Is de ongerustheid bij de vereniging terecht? Door wie zal de vaccinatie gebeuren?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie van 13 mei 2016, op de vraag nr. 407 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Rita Gantois van 18 april 2016 (N.):

Ik begrijp de ongerustheid van de dierenartsen, net zoals ik ook die van de veehouders begrijp, over het al dan niet delegeren van de vaccinatie aan deze laatsten. De argumenten die door iedereen naar voren werden gebracht, waren allemaal "op zijn minst gedeeltelijk" relevant.

Omdat het om een vaccinatie op vrijwillige basis gaat, hebben wij geopteerd voor een vaccinatie die enkel wordt uitgevoerd door de dierenarts. De vaccinatie mag dus niet worden gedelegeerd naar de houder, ook niet in het kader van de diergeneeskundige bedrijfsbegeleiding.

Er zijn meerdere redenen die aan de basis lagen van deze keuze: het verzekeren van de best mogelijke garanties voor een optimaal gebruik van het beperkte aantal beschikbare vaccins, het garanderen van een rapportering waardoor verzekerd kan worden dat het vaccin goed gebruikt wordt, het in regel zijn met de Europese vereisten inzake het gebruik van overheidsgelden waaraan het fonds moet voldoen (Staatssteun).

DO 2015201608852

Question n° 407 de madame la députée Rita Gantois du 18 avril 2016 (N.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale:

L'inquiétude des associations professionnelles de vétérinaires à propos des vaccinations contre le virus de la fièvre catarrhale (QO 9934).

Vous avez commandé des doses de vaccin pour lutter contre le virus de la fièvre catarrhale: deux millions pour la population bovine, contre 100 000 pour les moutons et les chèvres. Les vaccinations pourront débuter dès avril 2016.

Le coût du vaccin sera supporté par le fonds sanitaire, et non par les éleveurs, tandis que les frais liés à l'administration du vaccin par un vétérinaire sont à la charge des éleveurs.

Les associations professionnelles de vétérinaires sont toutefois inquiètes, car elles craignent que ces vaccins soient administrés par une personne autre que le vétérinaire.

L'inquiétude de ces associations est-elle fondée? Par qui la vaccination sera-t-elle effectuée?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale du 13 mai 2016, à la question n° 407 de madame la députée Rita Gantois du 18 avril 2016 (N.):

Je comprends l'inquiétude des vétérinaires, comme je comprends également celle des éleveurs concernant la délégation ou non de la vaccination à ces derniers. Les arguments avancés par les uns et les autres, complétés par ceux de mon administration, étaient tous "au moins partiellement" pertinents.

Considérant que la vaccination se fait sur base volontaire, nous avons opté pour une vaccination effectuée uniquement par le vétérinaire. La vaccination ne peut donc pas être déléguée au détenteur, y compris dans le cadre de la guidance vétérinaire.

Les raisons qui ont dirigé ce choix sont multiples: assurer les meilleures garanties possibles d'une utilisation optimale du nombre limité de vaccins disponibles, garantir un rapportage permettant de s'assurer de la bonne utilisation du vaccin, être en conformité avec les exigences européennes en matière d'utilisation de l'argent public auxquelles doit répondre le fonds (aides d'État).

Het ging met name om het verzekeren van een billijk, wettelijk en een zo efficiënt mogelijk gebruik van de financiële middelen van de veehouders door het Fonds. Bovendien kunnen enkel de door een dierenarts gevaccineerde dieren gecertificeerd worden voor export.

Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling

DO 2015201607902

Vraag nr. 263 van de heer volksvertegenwoordiger Raoul Hedebouw van 11 april 2016 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Sociaal tarief voor elektriciteit.

Een deel van de bevolking kan almaar moeilijker rondkomen, en de stijgende energieprijzen zijn daar niet vreemd aan.

In dat verband stellen we een verschil vast in de toepassing van het sociaal tarief tussen een alleenstaande leefloner (die 833,71 euro per maand krijgt) en een alleenstaande met een inschakelingsuitkering (werkloosheidsuitkering op grond van studies, van 834,34 euro per maand, of minder, afhankelijk van het aantal dagen). Beiden hebben dus ongeveer hetzelfde inkomen, dat lager ligt dan de armoedegrens voor alleenstaanden van 1.085 euro per maand.

Toch komen enkel leefloners in aanmerking voor het sociaal tarief.

1. Wat verklaart dit verschil?

2. Bent u van plan dit recht te trekken en de sociale wetgeving te verbeteren, zodat steuntrekkers met een inschakelingsuitkering ook het sociaal tarief kunnen aanvragen en de uitbetalingsinstelling (Hulpkas voor Werkloosheidsuitkeringen of vakbond) een geldig attest kan uitreiken voor de aanvraag van het sociaal tarief, zoals dat het geval is voor een OCMW-steuntrekker?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 13 mei 2016, op de vraag nr. 263 van de heer volksvertegenwoordiger Raoul Hedebouw van 11 april 2016 (Fr.):

Als minister bevoegd voor Energie ben ik niet op de hoogte van de exacte bedragen van de sociale uitkeringen zoals het geachte lid deze aanhaalt.

Il s'agissait notamment de s'assurer d'une utilisation équitable, légale et la plus efficiente possible des moyens financiers des éleveurs mutualisés au sein du fonds. En outre, seuls les animaux vaccinés par un vétérinaire peuvent être certifiés pour l'exportation.

Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable

DO 2015201607902

Question n° 263 de monsieur le député Raoul Hedebouw du 11 avril 2016 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Le tarif social en matière d'électricité.

Les difficultés sont de plus en plus grandes pour une partie de la population, et les tarifs de l'énergie en augmentation n'y sont pas étrangers.

Dans ce cadre, on constate une différence dans l'application du principe de tarif social entre une personne qui bénéficie du revenu d'intégration (CPAS) au statut d'isolé (833,71 euros par mois) et une personne qui bénéficie de l'allocation d'insertion (chômage sur la base des études) au statut d'isolé (834,34 euros par mois et parfois moins selon le nombre de jours). À peu près le même revenu donc, et chaque fois en-dessous du seuil de pauvreté pour les isolés, à savoir 1.085 euros par mois.

Pourtant seuls les bénéficiaires du revenu d'intégration sont admissibles au tarif social.

1. Quelles sont les raisons de cette différence?

2. Envisagez-vous dès lors, de revoir cet état de fait pour faire progresser la législation sociale afin que les bénéficiaires des allocations d'insertion puissent aussi introduire une demande pour bénéficier du tarif social et que l'organisme (Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage ou syndicat) puisse fournir une attestation faisant preuve de validité pour l'obtention du tarif social au même titre qu'une personne émergeant au CPAS?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 13 mai 2016, à la question n° 263 de monsieur le député Raoul Hedebouw du 11 avril 2016 (Fr.):

En tant que ministre compétent pour l'Énergie, je ne suis pas au courant des montants exacts des allocations sociales tels que l'honorable membre les cite.

De categorieën die in aanmerking komen voor de toepassing van het sociaal tarief op de energiefactuur werden in het verleden zorgvuldig gedefinieerd en door de wetgever vastgelegd. Wellicht dekken deze categorieën heden niet meer alle gezinnen of personen die het financieel moeilijk hebben om de energiefactuur te betalen. Het regeerakkoord voorziet in een evaluatie van de sociale tarieven waarbij ook de categorieën aan bod zullen komen.

Het verschil voor het in aanmerking komen vindt dus zijn oorsprong in de opmaak van de reglementering ter zake een tiental jaren geleden. Tenslotte wil ik herhalen dat om recht te hebben te hebben op het sociaal tarief moet een eindafnemer of een lid van zijn gezin genieten van een specifieke uitkering van het OCMW, de FOD Sociale Zekerheid Directie generaal Personen met een Handicap of de Rijksdienst voor Pensioenen. Afhankelijk tot welke rechthebbende categorie men behoort, zijn het de sociale instellingen die, aan de hand van sociaal onderzoek beslissen of men van een uitkering kan genieten.

In 2015 genoten 470.968 elektriciteitscontracten en 278.084 aardgascontracten van de toepassing op het sociaal tarief of ongeveer 10 % van alle energiecontracten.

Les catégories éligibles pour l'application du tarif social à la facture énergétique ont été minutieusement définies et déterminées par le législateur dans le passé. Il se peut qu'à l'heure actuelle, ces catégories ne couvrent plus tous les ménages ou personnes qui se trouvent en difficulté de payer la facture énergétique. L'accord du gouvernement prévoit une évaluation des tarifs sociaux; à cette occasion, les catégories précitées seront également passées en revue.

La différence quant à l'éligibilité trouve donc son origine dans l'établissement de la réglementation en la matière, qui date d'une dizaine d'années. Finalement, je souhaite répéter que pour avoir droit au tarif social, le client final ou un membre de son ménage doit bénéficier d'une allocation du CPAS, du SPF Sécurité Sociale Direction Générale Personnes Handicapées ou de l'Office national des Pensions. En fonction de la catégorie de bénéficiaires de laquelle une personne relève, les institutions sociales décident, sur base d'une enquête sociale, si cette personne peut bénéficier d'une allocation.

En 2015, 470.968 contrats d'électricité et 278.084 contrats de gaz naturel ont bénéficié de l'application du tarif social, soit 10 % de tous les contrats énergétiques.

DO 2015201609008

Vraag nr. 265 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 26 april 2016 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Bevordering van de elektronische facturatie.

Wat wordt er momenteel door elke overheidsdienst die onder uw ministeriële bevoegdheid valt ondernomen om het gebruik van elektronische facturen door dienstverleners te ondersteunen?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 13 mei 2016, op de vraag nr. 265 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 26 april 2016 (Fr.):

FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu

DO 2015201609008

Question n° 265 de monsieur le député Gautier Calomne du 26 avril 2016 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

La promotion de la facturation électronique.

Je souhaiterais savoir, pour chacun des services publics qui dépendent de votre compétence ministérielle, quelles sont les mesures actuellement mises en oeuvre pour soutenir l'usage de la facturation électronique avec les prestataires de services?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 13 mai 2016, à la question n° 265 de monsieur le député Gautier Calomne du 26 avril 2016 (Fr.):

SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement

De tool e-invoice (onderdeel van *Vendor Invoice Management*) - die de pure elektronische factuur via het platform Mercurius verstuurt naar de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu (VVVL) - is sinds december 2015 geïmplementeerd bij de Stafdienst Budget en Beheerscontrole (BBc). Voorlopig zijn er drie leveranciers die reeds met dit systeem werken: namelijk KPMG, Electrabel en Proximus (enkel facturen vaste lijnen). Momenteel worden er wel technische problemen vastgesteld bij het ontvangen van de elektronische facturen. In samenwerking met de *Federal Accountant* wordt actief nagegaan hoe dit kan opgelost worden.

Eind december 2015 werd binnen de FOD VVVL het project "digitalisering van het financiële circuit" opgestart. Voor wat het deel facturatie betreft zullen wij in de toekomst drie digitale werkwijzen hanteren:

- e-invoice, digitale facturen met automatische preregistratie in FedCom via VIM;

- e-scanning, scanning van papieren facturen met automatische preregistratie via VIM (afhankelijk van de ter beschikking stelling van deze applicatie door de Federal accountant van de FOD BBc - de FOD VVVL is voorzien in de eerste golf);

- PDF-facturen. Aan de leveranciers van de FOD VVVL wordt gevraagd of zij akkoord gaan om geen papieren facturen meer op te sturen maar ze in PDF formaat naar een centraal e-mail adres te sturen.

Wat het Federaal Instituut voor Duurzame Ontwikkeling (FIDO) betreft verwijs ik naar de antwoorden van de FOD Kanselarij van de eerste minister, dat ook voor het FIDO geldt.

Wat de FOD Economie, K.M.O., Middenstand en Energie betreft, verwijs ik naar het antwoord van mijn collega, de vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, op vraag nr. 792 van 26 april 2016.

L'outil *e-invoice* (partie de *Vendor Invoice Managemen*t) - lequel envoie la facture purement électronique via la plate-forme Mercurius envers le SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement (SPSCAE) - est implémenté depuis décembre 2015 auprès du Service d'encadrement Budget en Contrôle de Gestion (BCg). A l'heure actuelle il y a trois fournisseurs fonctionnant via ce système, a savoir KPMG, Electrabel et Proximus (uniquement les lignes fixes). Des problèmes techniques sont détectés actuellement lors de la réception des factures électroniques. En collaboration avec le *Federal Accountant* on est activement à la recherche d'une solution.

Le projet "digitalisation du circuit financier" a démarré fin décembre 2015 au sein du SPF SPSCAE. Pour ce qui est du volet facturation il sera fonctionné dans l'avenir avec les trois modes de travail suivants:

- *e-invoice*, factures digitales avec préenregistrement automatique dans FedCom via VIM;

- *e-scanning*, scanning de factures papier avec préenregistrement automatique via VIM (en fonction de la mise à disposition de cette application par le Federal accountant du SPF BCg - le SPF SPSCAE est pévu dans la première vague);

- factures PDF. Il est demandé aux fournisseurs du SPF SPSCAE d'accepter de ne plus envoyer de factures papier mais de les envoyer en format PDF à une adresse e-mail centrale.

En ce qui concerne l'Institut fédéral pour le Développement Durable (IFDD) je vous renvoie aux réponses formulées par le SPF Chancellerie du premier ministre, auxquelles se rallie également l'IFDD.

En ce qui concerne le SPF Économie, P.M.E., Classes moyennes et Énergie, je me réfère à la réponse de mon collègue, le vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, à la question n° 792 du 26 avril 2016.

DO 2015201609009

Vraag nr. 266 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Gilkinet van 26 april 2016 (Fr.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Veiligheid van de ambtenaren van de FOD's.

Het al maandenlang van toepassing zijnde dreigingsniveau 3 - dat in bepaalde omstandigheden en op sommige plaatsen zelfs tot niveau 4 werd opgetrokken - zorgt, terecht, voor ongerustheid bij tal van burgers, in het bijzonder bij mensen die in Brussel wonen en/of werken. Sinds de aanslagen van 22 maart 2016 is die ongerustheid uiteraard alleen maar toegenomen.

Naar verluidt zouden in deze tijden van hoogspanning zowel de ambtenaren van de FOD's, waaronder de FOD Financiën, die binnendienst verrichten in de gebouwen van de administratie als degenen die externe dienstopdrachten vervullen zich onveilig voelen.

Kan u met betrekking tot de diensten die onder uw bevoegdheid vallen de volgende vragen beantwoorden?

1. Welke veiligheidsproblemen ondervinden de ambtenaren tijdens de uitvoering van hun opdrachten in de huidige context van verhoogde dreiging, met name in Brussel? Heeft u ter zake getuigenissen ontvangen? Werden er verslagen opgevraagd?

2. Welke maatregelen worden er genomen om de druk op de betrokken medewerkers te verlichten en hun veiligheid te verzekeren?

3. Beschikt men volgens u over voldoende personeelsleden om de veiligheid van de administraties en de ambtenaren te verzekeren?

4. Werd er over die kwestie al overleg gepleegd met de vertegenwoordigers van de werknemers?

5. Welke aanpassingen zullen er in de toekomst worden doorgevoerd?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 13 mei 2016, op de vraag nr. 266 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Gilkinet van 26 april 2016 (Fr.):

FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu

1. Voor de meerderheid van de medewerkers van de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de voedselketen en Leefmilieu wordt de uitvoering van hun opdrachten niet gewijzigd door de context van verhoogde dreiging. Daarentegen werden voor bepaalde functietypes, in eerste instantie voor de inspecteurs en controleurs met werkgebied Brussel, specifieke acties ondernomen, meer bepaald het uitvoeren van risicoanalyses.

DO 2015201609009

Question n° 266 de monsieur le député Georges Gilkinet du 26 avril 2016 (Fr.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

La sécurité des agents des SPF.

Depuis de nombreux mois maintenant, le passage au niveau d'alerte 3, voire 4 dans certaines circonstances et dans certains lieux a suscité, et cela est légitime, l'inquiétude dans le chef de nombreux citoyens, en particulier chez les personnes qui vivent et/ou travaillent à Bruxelles. Cette inquiétude s'est évidemment renforcée depuis les attentats du 22 mars 2016.

Il me revient que dans ce contexte de tension, le sentiment d'insécurité est réel au sein des différents SPF dont celui des Finances, que les agents se trouvent dans les immeubles de l'administration ou qu'ils effectuent des missions à l'extérieur.

Pour ce qui concerne les services qui relèvent de vos compétences:

1. quelles sont les difficultés rencontrées par les agents quant à la sécurité dans l'accomplissement de leurs missions dans ce contexte de menace élevée en particulier à Bruxelles? Avez-vous reçu des témoignages à cet égard? Des rapports ont-ils été sollicités;

2. quelles mesures sont prises pour soulager les travailleurs concernés et assurer leur sécurité;

3. considérez-vous que le cadre de personnel chargé d'assurer la sécurité des administrations et des agents est suffisamment pourvu;

4. des discussions ont-elles été engagées avec les représentants des travailleurs à cet égard;

5. quels ajustements sont-ils envisagés à l'avenir?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 13 mai 2016, à la question n° 266 de monsieur le député Georges Gilkinet du 26 avril 2016 (Fr.):

SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement

1. Pour la majorité des agents du SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement, l'accomplissement de leurs missions n'est pas modifiée par le contexte de menace élevée. Par contre, pour certains type de fonction, en première instance pour les inspecteurs et contrôleurs avec territoire de travail Bruxelles, des actions spécifiques ont été prises, notamment la réalisation d'analyse de risques.

2. De veiligheidsmaatregelen betreffende de toegang tot het gebouw werden aangepast met identificatie en registratie van elke bezoeker bij zijn aankomst.

3. Ja.

4. Het punt werd op de agenda van het Basis Overlegcomité geplaatst en besproken in december 2015 en april 2016.

5. Er werd met de syndicale organisaties overeengekomen om lessen te trekken uit de voorbije gebeurtenissen en een dienstnota op te stellen om dit soort delicate omstandigheden nog beter te kaderen.

Wat het Federaal Instituut voor Duurzame Ontwikkeling (FIDO) betreft verwijs ik naar de antwoorden van de FOD Kanselarij van de eerste minister (vraag n° 132), dat ook voor het FIDO geldt.

Wat de FOD Economie, K.M.O., Middenstand en Energie betreft, verwijs ik naar het antwoord van 17 mei 2016 van mijn collega, de vice-eerste minister en minister van Werk, Economie en Consumenten, op vraag nr. 793 van 26 april 2016 (Zie huidig *Bulletin van Vragen en Antwoorden*).

2. Les mesures de sécurité quant à l'accès au bâtiment ont été adaptées avec l'identification et l'enregistrement de chaque visiteur dès son arrivée.

3. Oui.

4. Le point a été mis à l'agenda du Comité de Concertation de Base et discuté en décembre 2015 et en avril 2016.

5. Il a été convenu, avec les organisations syndicales, de tirer les leçons des événements passés et de rédiger une note de service afin de cadrer mieux encore ce type de situation délicate.

En ce qui concerne l'Institut fédéral pour le Développement Durable (IFDD) je vous renvoie aux réponses formulées par le SPF Chancellerie du premier ministre (question n° 132), auxquelles se rallie également l'IFDD.

En ce qui concerne le SPF Économie, P.M.E., Classes moyennes et Énergie, je me réfère à la réponse du 17 mai 2016 de mon collègue, le vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, à la question n° 793 du 26 avril 2016 (Voir *Bulletin des Questions et Réponses* actuel).

DO 2015201609365

Vraag nr. 272 van mevrouw de volksvertegenwoordiger An Capoen van 12 mei 2016 (N.) aan de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling:

Opvolging klimaatakkoord (MV 10208).

Op 4 maart 2016 stond de bespreking van het klimaatakkoord op de agenda van de Europese Ministerraad. Milieuorganisaties waren alvast pessimistisch over de resultaten van het akkoord. Nochtans voert de Nederlandse staatssecretaris Sharon Dijksma de druk op en is haar voorbereidingsnota ambitieus.

1. Wat is het standpunt van België voor de Europese Ministerraad?

2. Wat zijn de standpunten van de andere lidstaten, zijn er bepaalde tendensen merkbaar?

3. Welke resultaten komen er uit de Europese Ministerraad?

4. Wat zijn de volgende stappen voor de EU en België?

Antwoord van de minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling van 13 mei 2016, op de vraag nr. 272 van mevrouw de volksvertegenwoordiger An Capoen van 12 mei 2016 (N.):

DO 2015201609365

Question n° 272 de madame la députée An Capoen du 12 mai 2016 (N.) à la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable:

Le suivi de l'accord sur le climat (QO 10208).

La discussion de l'accord sur le climat était à l'ordre du jour du Conseil des ministres européen du 4 mars 2016. Les organisations de défense de l'environnement étaient pessimistes quant aux résultats de cet accord. La secrétaire d'Etat néerlandaise Sharon Dijksma accentue pourtant la pression en présentant une note préparatoire ambitieuse.

1. Quelle a été la position défendue par la Belgique lors du Conseil des ministres européen?

2. Quels sont les points de vue des autres Etats membres? Certaines tendances se dessinent-elles?

3. A quels résultats ce Conseil des ministres européen a-t-il abouti?

4. Quelles seront les prochaines étapes pour l'UE et pour la Belgique?

Réponse de la ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable du 13 mai 2016, à la question n° 272 de madame la députée An Capoen du 12 mai 2016 (N.):

1. De Belgische interventie voor het publieksdebat in de Raad Leefmilieu van 4 maart luidde als volgt:

- Met de lange termijndoelstelling en de vijfjarige ambitiecyclus als kernelementen draagt het Akkoord van Parijs de architectuur in zich voor een multilateraal klimaatregime dat in staat is om geleidelijk het ambitieniveau op te schroeven. De EU heeft een belangrijke rol gespeeld in het conceptualiseren en onderhandelen van deze architectuur.

- Het is essentieel dat de EU zich nu samen met de andere partijen loyaal inschrijft in deze logica, zonder de socio-economische impact over het hoofd te zien. België kijkt er naar uit hoe de commissie in haar wetgevende voorstellen de interne Europese beleidscyclus zal afstemmen met deze internationale dynamiek onder meer door het voorzien in review clausules.

- De EU moet een grondige interne discussie voeren op basis van een onderbouwde analyse. Het uitwerken van een geactualiseerde lange termijn lage emissiestrategie tegen uiterlijk begin 2019, die rekening houdt met de gewijzigde politieke context na het akkoord van Parijs. We hebben er ons in Parijs toe geëngageerd om een dergelijke strategie op te zetten Het onderbouwend analytisch werk hieraan, met inbegrip van een analyse van de INDCs, moet, zoals de Commissie voorstelt, zo snel mogelijk in 2016 opgestart worden, zodat het vooropgestelde tijdsschema kan gerespecteerd worden.

- Voor België is het steeds duidelijk geweest dat de Europese INDCs "ten minste 40 % binnenlandse inspanningen bedraagt", die na Parijs zou kunnen herbekeken worden, in functie van deze elementen.

- België verwacht dat de Europese inspanningen op een billijke wijze door alle lidstaten gedragen worden en dit rekening houdend met kostefficiëntie.

- Nu de schijn wekken dat de EU niet op een loyale manier in de vijfjarige cyclus zou meestappen, en zijn INDC niet grondig zal herbekijken, zou indruisen tegen het akkoord van Parijs, en ontneemt de EU de mogelijkheid om ook andere landen aan te moedigen om hun ambitie te verhogen in 2020.

- Het is belangrijk dat de EU op een positieve manier bijdraagt aan een internationale dynamiek, waarbij alle landen overwegen om hun ambitieniveau te verhogen.

- Vele ontwikkelingslanden zijn ondersteund geweest bij de ontwikkeling van hun INDC. Dit heeft er mee toe geleid tot dat bijna alle landen een INDC hebben ingediend. We moeten deze inspanningen verderzetten, zodat ze hun INDC verder kunnen verfijnen en in concreet beleid kunnen omzetten.

1. L'intervention belge pour le débat public au Conseil Environnement du 4 mars tenait en ces termes:

- Avec l'objectif à long terme et le cycle d'ambition quinquennal comme éléments clés, l'Accord de Paris porte en lui la structure d'un régime climatique multilatéral capable de relever progressivement le niveau d'ambition. L'UE a joué un rôle important dans la conceptualisation et la négociation de cette structure.

- Il est essentiel que l'UE s'inscrive maintenant loyalement dans cette logique avec les autres parties, sans négliger l'impact socio-économique. La Belgique se réjouit de voir comment la Commission, dans ses propositions législatives, alignera le cycle politique interne de l'Union européenne sur cette dynamique internationale, notamment en prévoyant des clauses de révision.

- L'UE doit mener en interne une discussion approfondie sur la base d'une analyse solide. Elle doit élaborer, d'ici début 2019 au plus tard, une stratégie basses émissions à long terme actualisée qui tienne compte du contexte politique modifié après l'Accord de Paris. Nous nous sommes engagés à Paris à mettre en place une telle stratégie. Le travail d'analyse sous-jacent, en ce compris une analyse des INDC, doit être entamé au plus vite en 2016 comme la Commission le suggère, de façon à pouvoir respecter le calendrier établi.

- Pour la Belgique, il a toujours été évident que l'INDC européen, qui s'élève à "au moins 40 % d'efforts domestiques", pourrait être réexaminé après Paris en fonction de ces éléments.

- La Belgique entend que l'effort européen soit porté par tous les États membres de manière équitable, en tenant compte du rapport coût-efficacité.

- Donner maintenant l'impression que l'UE ne s'inscrirait pas loyalement dans le cycle quinquennal, et ne réexaminerait pas en profondeur son INDC, serait contraire à l'Accord de Paris et priverait l'UE de la faculté d'encourager d'autres États membres à relever leur niveau d'ambition en 2020.

- Il importe que l'UE contribue de façon positive à une dynamique internationale, où tous les pays envisagent de relever leur niveau d'ambition.

- De nombreux pays en développement ont été soutenus dans l'élaboration de leur INDC. Ceci a contribué à ce que quasiment tous les pays introduisent un INDC. Nous devons poursuivre ces efforts, de façon à ce qu'ils puissent affiner davantage leur INDC et le transposer dans une politique concrète.

- Tenslotte moeten alle beschikbare beleidsinstrumenten ingezet worden om alle financiële stromen compatibel te maken met een koolstofarme en klimaatweerbare ontwikkeling, zoals we afspraken in Parijs.

- België dringt er ten slotte op aan dat het klimaatdossier op de agenda van de Europese Raad van maart blijft staan.

2. - Samen met België zijn onder meer Duitsland, Frankrijk, het Verenigd Koninkrijk, Luxemburg, Portugal, Oostenrijk, Slovakije en Zweden van oordeel dat de EU op basis van een grondige analyse haar 2030 ambitieniveau moet heroverwegen na de Facilitatieve Dialoog in 2018, die de start inluidt van de vijfjaarlijkse evaluatiecyclus onder het Akkoord van Parijs.

- Een aantal andere lidstaten met onder andere Polen, Hongarije, Bulgarije en de Tsjechische Republiek zijn van oordeel dat het Europese ambitieniveau niet moet herzien worden.

- Nog andere lidstaten zoals Spanje, Denemarken en Finland houden zich eerder op de vlakte.

- Er zit dus zoals de laatste jaren zo vaak het geval is geweest een spanningsveld tussen de oude (EU15) en nieuwere lidstaten (EU13), al is er eerder sprake van een continuüm van posities dan van een breuklijn tussen twee kampen en zijn er uitzonderingen, zoals bijvoorbeeld Slovakije, dat pleit voor meer ambitie.

3. Het Nederlandse Voorzitterschap van de Raad heeft zoals aangekondigd het beleidsdebat in de Raad Leefmilieu samengevat in een brief aan Voorzitter Donald Tusk van de Europese Raad.

Gedurende enige tijd was het niet duidelijk of de opvolging van COP 21 op de Europese Raad van 18 maart zou geagendeerd worden, gezien de prioriteit die gegeven werd aan asiel en migratie op deze Europese Raad, maar uiteindelijk nam de Europese Raad op 17 maart toch volgende conclusies aan:

- Enfin, tous les instruments politiques disponibles doivent être mobilisés pour rendre tous les flux financiers compatibles avec un développement à faible intensité en carbone et résistant au climat, comme convenu à Paris.

- Pour conclure, la Belgique insiste pour que le dossier climat reste inscrit à l'ordre du jour du Conseil européen de mars.

2. - S'associant à la Belgique, plusieurs autres États membres, dont notamment l'Allemagne, la France, le Royaume-Uni, le Luxembourg, le Portugal, l'Autriche, la Slovaquie et la Suède, estiment que l'UE doit reconsidérer son niveau d'ambition 2030 sur la base d'une analyse approfondie, à l'issue du Dialogue facilitateur en 2018, qui annonce le début du cycle d'évaluation quinquennal dans le cadre de l'Accord de Paris.

- Plusieurs autres États membres, dont notamment la Pologne, la Hongrie, la Bulgarie et la République tchèque, sont d'avis qu'il ne faut pas revoir le niveau d'ambition européen.

- D'autres États membres encore, comme l'Espagne, le Danemark et la Finlande, restent plutôt dans le vague.

- On constate donc, comme cela a été souvent le cas ces dernières années, une zone de tension entre anciens (UE15) et nouveaux États membres (UE13), même s'il faut plutôt parler d'un maintien des positions que d'une fracture entre deux camps et qu'il existe des exceptions, comme par exemple la Slovaquie, qui est partisane d'une plus grande ambition.

3. Comme annoncé, la présidence néerlandaise du Conseil avait résumé le débat politique au sein du Conseil Environnement dans une lettre au Président du Conseil européen Donald Tusk.

Pendant quelque temps, l'incertitude a plané sur le fait que le suivi de la COP 21 serait inscrit à l'ordre du jour du Conseil européen du 18 mars, compte tenu de la priorité accordée à l'asile et à la migration lors de ce Conseil européen, mais finalement le Conseil européen a malgré tout adopté le 17 mars les conclusions suivantes:

De Europese Raad verwelkomt de indiening door de Commissie van het pakket inzake energiezekerheid en van de mededeling "Wat na Parijs?". Hij moedigt de wetgevers aan bij wijze van prioriteit voort te gaan met de bespreking van de voorstellen ter versterking van de energiezekerheid van de EU, voortbouwend op zijn vorige conclusies en de door de Europese Raad goedgekeurde strategieën ter zake. Hij herinnerde ook aan het belang van een volledig functionerende en onderling verbonden energiemarkt. Op basis van de mededeling over het klimaat wijst hij op de inzet van de EU om de binnenlandse uitstoot van broeikasgassen te verminderen, alsook om het aandeel van hernieuwbare energiebronnen te vergroten en om de energie-efficiëntie te verbeteren, zoals de Raad in oktober 2014 is overeengekomen.

De aanpassing van de wetgeving ter uitvoering van dit kader blijft een prioriteit. De Europese Raad verzoekt de Commissie om met het oog daarop snel alle resterende voorstellen ter zake te presenteren, opdat het wetgevingsproces met bekwame spoed kan worden aangevat. De Europese Raad ziet uit naar de ondertekening van de Overeenkomst van Parijs op 22 april in New York, en benadrukt dat de Europese Unie en haar lidstaten deze overeenkomst zo spoedig mogelijk en tijdig moeten kunnen ratificeren, zodat zij vanaf de inwerkingtreding partijen bij de overeenkomst zijn.

4. - De Europese Commissie zal in de loop van de komende maanden een aantal voorstellen publiceren om de doelstelling die de EU in de aanloop naar COP 21 heeft voorgesteld om te zetten in Europese wetgeving.

- België zal het Akkoord van Parijs op 22 april samen met de EU en zijn Lidstaten tijdens een daartoe door VN-Secretaris-Generaal Ban Ki Moon in New York georganiseerde ceremonie ondertekenen en zal werk moeten maken met de voorbereiding van de ratificatie van het Akkoord, wat de goedkeuring vereist van deze assemblee, maar ook van de gewestparlementen.

- Daarnaast moeten we werk maken van de implementatie van het Akkoord en zullen we onder meer een interfederale langetermijn-visie moeten voorbereiden. De contacten die ik in dit verband gehad heb met mijn gewestelijke collega's zijn bemoedigend. We moeten in de context van het Europese beleid ook concreet werk moeten gaan maken van de opmaak van een nationaal geïntegreerd energie- en klimaatplan en verder werken aan de voorbereiding van een strategie voor de transitie naar een koolstofarme samenleving, die immers de rode draad vormt van het Akkoord van Parijs.

Le Conseil européen se félicite de la présentation par la Commission du paquet sur la sécurité énergétique ainsi que de la communication intitulée "L'après-Paris". Il encourage les législateurs à poursuivre en priorité les travaux sur les propositions visant à renforcer la sécurité énergétique de l'UE, sur la base de ses précédentes conclusions et des stratégies qu'il a approuvées en la matière. Il a également rappelé l'importance que revêt un marché de l'énergie pleinement opérationnel et interconnecté. Se fondant sur la communication relative au climat, il souligne que l'UE est déterminée à réduire les émissions de gaz à effet de serre sur son territoire, ainsi qu'à accroître la part des énergies renouvelables et à améliorer l'efficacité énergétique, comme il en a convenu en octobre 2014.

L'adaptation de la législation aux fins de la mise en oeuvre de ce cadre demeure une priorité. Le Conseil européen invite la Commission à présenter rapidement toutes les autres propositions pertinentes à cette fin, de manière à engager sans tarder le processus législatif. Le Conseil européen se réjouit à la perspective de la signature de l'Accord de Paris le 22 avril à New York et souligne que l'Union européenne et ses États membres doivent être en mesure de ratifier l'accord dans les meilleurs délais et à temps pour y être parties dès son entrée en vigueur.

4. - Dans le courant des mois à venir, la Commission européenne rendra publiques plusieurs propositions visant à transposer dans la législation européenne l'objectif que l'UE a présenté en prélude à la COP 21.

- Le 22 avril, lors d'une cérémonie organisée à cet effet par le Secrétaire général des Nations Unies Ban Ki Moon, la Belgique signera l'Accord de Paris avec l'UE et ses États membres, et devra s'occuper de la préparation de la ratification de l'Accord, qui exige l'approbation de la présente assemblée, mais aussi des parlements régionaux.

- Par ailleurs, nous devons assurer la mise en oeuvre de l'Accord et nous devrons notamment préparer une vision interfédérale à long terme. Les contacts que j'ai eus à ce sujet avec mes collègues des Régions sont encourageants. Dans le contexte de la politique européenne, nous devons aussi entamer concrètement l'élaboration d'un plan national intégré énergie-climat et continuer de travailler à la préparation d'une stratégie pour une société bas carbone, qui constitue en effet le fil rouge de l'Accord de Paris.

- In de zoektocht om concrete maatregelen te nemen die deze transitie ondersteunen, ben ik overigens van plan om een nationaal debat te organiseren over de introductie van een koolstofprijs op te starten, zoals al het geval is in een aantal Europese landen, onder meer recent nog in Frankrijk.

- Dans la recherche de mesures concrètes à adopter pour soutenir cette transition, j'envisage du reste d'entamer l'organisation d'un débat national sur l'introduction d'un prix du carbone, comme c'est déjà le cas dans plusieurs pays européens, notamment encore récemment en France.

Minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken

DO 2015201608251

Vraag nr. 638 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Julie Fernandez Fernandez van 07 april 2016 (Fr.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

CEGESOMA.

Het CEGESOMA werd op 1 januari 2016 onder de nieuwe naam 'Studiecentrum Oorlog en Maatschappij' geïntegreerd in het Algemeen Rijksarchief. staatssecretaris voor Wetenschapsbeleid Elke Sleurs besliste dat het CEGESOMA de vierde Operationele Directie (OD4) van het Algemeen Rijksarchief zal vormen. Om de continuïteit te verzekeren zal de huidige directeur van het CEGESOMA, Rudi Van Doorslaer, in de Directieraad van het Algemeen Rijksarchief zetelen.

Hoewel er niet aan de locatie of het personeelsbestand van het CEGESOMA wordt geraakt, maak ik me toch zorgen over de autonomie en de toekomst op lange termijn van het studiecentrum. We vrezen immers dat die reorganisatie van het CEGESOMA, parallel met uw aangekondigde 'hervorming' van de instandhouding van de herinnering, spoort met de algemene neiging van de regering om het federale wetenschapsbeleid gewoonweg te ontmantelen.

1. Werd u in de beslissing over de toekomst van het CEGESOMA gekend?

2. a) Wat is uw standpunt over die hervorming?

b) Past die operatie in uw hervormingsplannen voor het Koninklijk Museum van het Leger en de Krijgsgeschiedenis en, meer algemeen, voor de instandhouding van de herinnering, met inbegrip van de wetenschappelijke aspecten ervan?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 12 mei 2016, op de vraag nr. 638 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Julie Fernandez Fernandez van 07 april 2016 (Fr.):

Ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique

DO 2015201608251

Question n° 638 de madame la députée Julie Fernandez Fernandez du 07 avril 2016 (Fr.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

CEGESOMA.

Le CEGESOMA, s'appelant désormais le "Centre d'Étude Guerre et Société" est intégré aux Archives générales du Royaume depuis le 1*er* janvier 2016. La secrétaire d'État à la Politique scientifique, Elke Sleurs a décidé que le CEGESOMA devenait une quatrième direction opérationnelle des Archives de l'État. Le directeur du CEGESOMA, Rudi Van Doorslaer, intègre le conseil de direction des Archives afin, dit-on, d'assurer la continuité.

Il est vrai que le centre conserve sa localisation et ses effectifs mais je m'inquiète de son autonomie et de son avenir à long terme. Nous craignons, en parallèle avec votre "réforme" de la Mémoire annoncée, que le coup porté au CEGESOMA cadre avec la tendance générale de ce gouvernement de tout simplement démanteler la politique scientifique fédérale.

1. Avez-vous été consulté dans cette prise de décision concernant l'avenir du CEGESOMA?

2. a) Quelle est votre position à propos de cette réforme?

b) Celle-ci s'intègre-t-elle dans vos projets de réforme du Musée Royal de l'Armée et, plus largement, du travail de Mémoire en ce compris ses aspects scientifiques?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 12 mai 2016, à la question n° 638 de madame la députée Julie Fernandez Fernandez du 07 avril 2016 (Fr.):

1. en 2. a) Betreffende de integratie van het CEGESOMA als vierde Operationele Directie van het Rijksarchief (RA) werd ik geïnformeerd door de diensten van mevrouw Elke Sleurs, staatssecretaris van Wetenschapsbeleid, onder wiens bevoegdheid het RA valt. De integratie van het CEGESOMA laat toe om belangrijke organisatorische synergieën te vinden met het RA.

2. b) Wat de officiële archieven van Defensie betreft, zijn er besprekingen aan de gang tussen het Rijksarchief, het Koninklijk Museum van het Leger en Defensie om de definitieve bestemming hiervan te bepalen.

In het kader van de Herinnering zal er een nauwe samenwerking blijven bestaan tussen de bevoegde diensten en het RA.

1. et 2. a) Concernant l'intégration du CEGESOMA en tant que quatrième Direction Opérationnelle des Archives du Royaume (AR), j'ai été informé par les services de madame Elke Sleurs, secrétaire d'État à la Politique scientifique. Les AR font partie de ses attributions. L'intégration du CEGESOMA permet de trouver des synergies organisationnelles importantes avec les AR.

2. b) Concernant les archives officielles de la Défense, des discussions sont en cours entre les Archives Générales du Royaume, le Musée Royal de l'Armée et la Défense pour en déterminer la destination définitive.

Dans le cadre de la Mémoire, une collaboration étroite continuera à exister entre les services compétents et les AR.

DO 2015201608715

Vraag nr. 639 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 12 april 2016 (Fr.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

Operatie-Desert Falcon. - Belgische deelname.

In het begin van de maand januari 2016 hebben militaire eenheden van de 2 Tactische Wing deelgenomen aan operatie-Desert Falcon in het Midden-Oosten.

1. Hoeveel soldaten werden er gemobiliseerd in het kader van dit project?

2. Wat waren de exacte doelstellingen van die internationale verbintenis?

3. Welke budgetten werden er uitgetrokken voor deze opdracht?

4. Wat was het algemene tijdpad voor deze operaties?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 12 mei 2016, op de vraag nr. 639 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 12 april 2016 (Fr.):

1. Een totaal van 32 soldaten werd ingezet in het kader van de Operatie *Desert Falcon* (ODF).

2. Dit detachement neemt deel aan de operatie van de internationale coalitie *Operation Inherent Resolve* (OIR) met als doel het bestrijden van de terreurbeweging DAESH. In het bijzonder beschermen de Belgische militairen de zone, middelen en personeel van een partnerland in de coalitie.

3. De kosten van de operationele inzet van dit detachement, te weten van 16 januari 2016 tot 18 april 2016, worden geraamd op 1,041 miljoen euro.

DO 2015201608715

Question n° 639 de monsieur le député Gautier Calomne du 12 avril 2016 (Fr.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

L'opération Desert Falcon. - Participation belge.

Au début du mois de janvier 2016, des unités militaires du 2e Wing tactique ont participé à l'opération *Desert Falcon* au Moyen-Orient.

1. Quel est le nombre de soldats qui ont été mobilisés dans le cadre de ce projet?

2. Quels ont été précisément les objectifs poursuivis dans le cadre de cet engagement international?

3. Quels ont été les budgets mobilisés pour remplir cette mission?

4. Quel a été le calendrier général de ces opérations?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 12 mai 2016, à la question n° 639 de monsieur le député Gautier Calomne du 12 avril 2016 (Fr.):

1. 32 soldats ont été mobilisés dans la cadre de l'Opération *Desert Falcon* (ODF).

2. Ce détachement prend part à l'opération de la coalition internationale *Operation Inherent Resolve* (OIR) visant à lutter contre le mouvement terroriste DAESH. En particulier, les militaires belges protègent la zone, les moyens et le personnel d'un pays partenaire de la coalition.

3. Pour la période de l'engagement opérationnel de ce détachement, du 16 janvier 2016 jusqu'au 18 avril 2016, les coûts sont estimés à 1,041 millions d'euros.

4. Het detachement van de tweede Tactische *Wing* ontplooide op 16 januari 2016 en keerde op 18 april 2016 terug naar België. Het werd afgelost door een detachement geleverd door de tiende Tactische *Wing*. Dit detachement zal begin juli 2016 terugkeren.

DO 2015201608716

Vraag nr. 640 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 12 april 2016 (Fr.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

Oefenvluchten van de Belgische F-16's boven de Canarische Eilanden.

In de loop van de maanden februari en maart hebben F-16-jachtvliegtuigen van Defensie deelgenomen aan oefenvluchten boven de Canarische Eilanden.

1. Hoeveel soldaten werden er gemobiliseerd in het kader van deze operatie?

2. Welke budgetten werden er uitgetrokken voor deze opdracht?

3. Wat was het algemene tijdpad voor deze operaties?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 13 mei 2016, op de vraag nr. 640 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 12 april 2016 (Fr.):

1. In het kader van deze oefening werden 73 militairen ontplooid.

1. Het totale budget voor deze oefening bedraagt 252.315 euro. Dit bedrag omvat de kosten voor voeding, logement, evenals de kosten voor prestaties lange duur en weekendvergoeding.

2. De ontplooiing van het detachement vond plaats van 25 februari tot 11 maart 2016. De trainingsvluchten F-16 werden uitgevoerd tussen 29 februari en 10 maart 2016.

DO 2015201608717

Vraag nr. 641 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 12 april 2016 (Fr.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

Defensie. - Nieuw dieselcontract. - Eventuele besparingen

In overeenstemming met richtlijn 2009/30/EG, die het gebruik van hernieuwbare energiebronnen in de Europese Unie oplegt, schreef Defensie een overheidsopdracht uit voor de brandstofvoorziening.

4. Le détachement du deuxième *Wing* tactique a quitté la Belgique le 16 janvier 2016 et a rejoint notre pays le 18 avril 2016. Un détachement venant du dixième *Wing* tactique l'a remplacé. Ce dernier regagnera sa base début juillet 2016.

DO 2015201608716

Question n° 640 de monsieur le député Gautier Calomne du 12 avril 2016 (Fr.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

Les vols d'entraînement des F-16 belges dans les îles Canaries.

Au cours des mois de février et de mars 2016, des unités de chasseurs F-16 de la Défense ont participé à des vols d'entraînement dans les îles Canaries.

1. Quel est le nombre de soldats qui ont été mobilisés dans le cadre de ce déploiement?

2. Quels ont été les budgets mobilisés pour remplir cette mission?

3. Quel a été le calendrier général de ces opérations?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 13 mai 2016, à la question n° 640 de monsieur le député Gautier Calomne du 12 avril 2016 (Fr.):

1. 73 militaires ont été déployés dans le cadre de cet exercice.

2. Le budget total consacré à ce déploiement s'élève à 252.315 euros. Ce montant couvre les frais de nourriture, de logement, ainsi que les frais de personnel liés aux prestations de longue durée et de week-end.

3. Le déploiement du détachement a eu lieu du 25 février au 11 mars 2016. Les vols d'entraînement des F-16 ont été exécutés entre le 29 février et le 10 mars 2016.

DO 2015201608717

Question n° 641 de monsieur le député Gautier Calomne du 12 avril 2016 (Fr.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

Défense. - Le nouveau contrat de carburant. - Les éventuelles économies.

Conformément à la directive 2009/30/EC qui impose l'utilisation d'énergies renouvelables au sein de l'Union européenne, la Défense a lancé un marché public pour son approvisionnement en carburant.

Zou dit een besparing voor de schatkist opleveren? Zo ja, hoeveel wordt er in voorkomend geval minder uitgegeven voor het jaar 2016?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 12 mei 2016, op de vraag nr. 641 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 12 april 2016 (Fr.):

1. Defensie heeft in 2015 een meerjaarlijkse open overeenkomst (vier jaar) gelanceerd teneinde haar behoeften in brandstof te kunnen garanderen. Deze markt werd gegund overeenkomstig de regels van de overheidsopdrachten.

2. De analyse van de offertes van de verschillende inschrijvers laat niet toe om de impact van de bijdrage van deze markt met betrekking tot het gebruik van hernieuwbare energiebronnen aan te tonen in de Europese Unie, overeenkomstig de directieve 2009/30/EC. Bijgevolg kan het volume van eventueel bespaarde fondsen voor het jaar 2016 niet berekend worden.

3. Tegelijkertijd werkt Defensie verder aan het uitstippelen van een klimaatvriendelijk beleid zoals de andere federale overheidsdiensten dit doen, waarbij energie-efficiëntie en energiebesparing integrale onderdelen vormen.

Cette opération devrait-elle permettre de réaliser des économies au niveau des dépenses du trésor public? Le cas échéant, quel est le volume des fonds éventuellement économisé pour l'année 2016?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 12 mai 2016, à la question n° 641 de monsieur le député Gautier Calomne du 12 avril 2016 (Fr.):

1. La Défense a lancé en 2015 un marché public pluriannuel (quatre ans) pour garantir l'approvisionnement de ses besoins en carburant. Ce marché a été attribué conformément aux règles des marchés publics.

2. L'analyse des offres des différents soumissionnaires ne permet pas d'établir l'impact sur ce marché de l'imposition de l'utilisation d'énergies renouvelables au sein de l'Union européenne, conformément à la directive 2009/30/EC. De ce fait, le volume des fonds éventuellement économisé pour l'année 2016 n'est pas chiffrable.

3. Cependant, la Défense continue à travailler à la définition d'une politique respectueuse de l'environnement, comme le font les autres services publics fédéraux, dont l'efficacité énergétique et les économies d'énergie font parties intégrantes.

DO 2015201608718

Vraag nr. 642 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 12 april 2016 (Fr.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

Militaire aalmoezeniers.

De legerkorpsen bieden de diensten van aalmoezeniers aan.

Kunt u de volledige lijst van de militaire aalmoezeniers meedelen, opgesplitst per erkende eredienst?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 13 mei 2016, op de vraag nr. 642 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 12 april 2016 (Fr.):

De Dienst Religieuze en Morele Bijstand (DRMB) maakt deel uit van het Stafdepartement Welzijn en bestaat momenteel uit de vertegenwoordigers van verschillende cultussen, met name elf voor de katholieke eredienst, één voor de protestantse eredienst, één voor de israëlitische eredienst en zes morele consulenten (non-confessionele).

DO 2015201608718

Question n° 642 de monsieur le député Gautier Calomne du 12 avril 2016 (Fr.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

Les aumôniers militaires.

Les aumôniers font partie des services fournis au sein des corps des armées.

Pourriez-vous communiquer la liste complète des aumôniers militaires? Pourriez-vous ventiler votre réponse en fonction des cultes reconnus?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 13 mai 2016, à la question n° 642 de monsieur le député Gautier Calomne du 12 avril 2016 (Fr.):

Le Service d'Aide Religieuse et Morale (SARM) fait partie du Département d'État-Major Bien-Etre et est actuellement composé de représentants de différents cultes notamment onze pour le culte catholique, un pour le culte protestant, un pour le culte israélite et six conseillers moraux (non-confessionnels).

Er zijn momenteel voorbereidende werken om in de Dienst Religieuze en Morele Bijstand een officiële vertegenwoordiger te voorzien voor de moslims.

DO 2015201608719

Vraag nr. 643 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 12 april 2016 (Fr.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

Beheer van het archief van Defensie.

Ter vervollediging van mijn gegevens zou ik graag vernemen welke maatregelen er momenteel genomen zijn voor een goed beheer van het archief van Defensie (digitalisering van de bronnen, opslagruimte, enz.)? Welke samenwerkingsverbanden werden er opgezet met het Algemeen Rijksarchief?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 13 mei 2016, op de vraag nr. 643 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 12 april 2016 (Fr.):

In 2011 heeft het Rijksarchief een audit van het beheer van de archieven van het Ministerie van Defensie uitgevoerd. Deze audit heeft het opstellen en de bewaring van alle documenten van Defensie uitvoerig geanalyseerd, ongeacht de drager of het formaat waarin ze aangemaakt werden. Deze audit heeft het mogelijk gemaakt een selectielijst uit te werken die de levensloop bepaalt van elk document, ongeacht de drager, vanaf het opstellen tot de uiteindelijke bewaring of vernietiging ervan in functie van het documenttype.

In overeenstemming met het Rijksarchief kon Defensie op die manier kilometers aan administratieve archieven waarvan de bewaringstermijn, zoals bepaald in de selectielijst, overschreden was, vernietigen. Deze taak wordt op dit moment nog steeds voortgezet in Zutendaal.

Wat de audiovisuele archieven van Defensie betreft, werd op 11 september 2014 een protocolakkoord gesloten tussen het Rijksarchief, het Koninklijk Belgisch Filmarchief, het Koninklijk Museum van het Leger en Defensie om de overbrenging, de bewaring en het beheer van de audiovisuele archieven van Defensie te omkaderen. Dit protocol heeft de overbrenging van alle nitraat- en acetaatfilms van Defensie naar het Filmarchief mogelijk gemaakt. Deze overbrenging is zo goed als afgerond.

Wat de historische archieven van Defensie betreft, zijn er besprekingen aan de gang tussen het Rijksarchief, het Koninklijk Museum van het Leger en Defensie om de definitieve bestemming hiervan te bepalen.

Des travaux préparatoires sont en cours en vue d'obtenir un représentant officiel pour les musulmans dans le Service d'Aide Religieuse et Morale.

DO 2015201608719

Question n° 643 de monsieur le député Gautier Calomne du 12 avril 2016 (Fr.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

La gestion des archives de la Défense.

Afin de compléter mon information, je souhaiterais savoir quelles mesures sont actuellement prises pour favoriser la gestion des archives de la Défense (numérisation des sources, lieux de stockage, etc.)? Pourriez-vous étayer votre réponse en précisant les synergies mises en oeuvre avec les archives générales du royaume?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 13 mai 2016, à la question n° 643 de monsieur le député Gautier Calomne du 12 avril 2016 (Fr.):

En 2011, les Archives Générales du Royaume ont effectué un audit de la gestion des archives du Ministère de la Défense. Cet audit a analysé de manière exhaustive la production et la conservation de tous les documents de la Défense, quel que soit le support ou le format sur lequel ils ont été produits. Cet audit a permis l'élaboration d'un tableau de tri qui définit la vie de tout document, quel que soit son support, de sa création à sa conservation finale ou destruction, en fonction du type de document.

En accord avec les Archives Générales du Royaume, il a été possible pour la Défense de détruire ainsi des kilomètres d'archives administratives dont le délai de conservation, fixé par le tableau de tri, avait expiré. Ce travail est toujours en cours actuellement à Zutendaal.

Concernant les archives audiovisuelles de la Défense, un protocole d'accord a été conclu le 11 septembre 2014 entre les Archives Générales du Royaume, la Cinémathèque Royale de Belgique, le Musée Royal de l'Armée et la Défense pour encadrer le transfert, la conservation et la gestion des archives audiovisuelles de la Défense. Ce protocole a permis le transfert de la totalité des films nitrates et acétates de la Défense vers la Cinémathèque. Ce transfert est quasi terminé.

Concernant les archives historiques de la Défense, des discussions sont en cours entre les Archives Générales du Royaume, le Musée Royal de l'Armée et la Défense pour en déterminer la destination définitive.

Momenteel wordt de ontwikkeling van een digitaliseringstool voor de papieren archieven bestudeerd.

Voor de digitaal aangemaakte documenten heeft Defensie een "digitale kast" ontwikkeld die volgens de selectielijst gestructureerd is en die de bewaring van de archieven van de digitale documenten verzekert.

La création d'un outil de digitalisation des archives papiers est pour l'instant à l'étude.

Concernant les documents produits digitalement, la Défense a créé une "Armoire digitale" structurée suivant le tableau de tri et qui assure la conservation des archives des documents digitaux.

DO 2015201608759

Vraag nr. 644 van de heer volksvertegenwoordiger Luk Van Biesen van 13 april 2016 (N.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

Overheidsopdrachten.

De Belgische regelgeving inzake overheidsopdrachten is gebaseerd op de Europese regelgeving (verordeningen en richtlijnen) en is van toepassing op alle overheden (federaal, deelstaten, lokale besturen, enzovoort).

De nieuwe Europese overheidsopdrachtenrichtlijnen 2014/24/EU en 2014/25/EU leggen een nieuw kader vast voor de regelgeving inzake overheidsopdrachten. Deze richtlijnen moeten uiterlijk op 18 april 2016 zijn omgezet in nationaal recht. De nieuwe richtlijnen omvatten onder meer bijkomende versoepeling en uitbreiding van de mogelijkheden voor het aankopen van innovatieve producten en diensten.

Een belangrijk aandachtspunt van de nieuwe Europese richtlijnen betreft de deelname van kmo's aan publieke aanbestedingen.

1. Graag bekwam ik voor de periode 2010-2015 per beleidsdomein van de federale overheid een jaarlijks overzicht van:

a) het aantal toegekende overheidsopdrachten. Graag een overzicht in functie van het type aanbesteding (diensten, goederen, leveringen, enzovoort) alsook in functie van de categorie van overheidsopdrachten (drempelbedragen);

b) de bedragen die zijn besteed voor deze overheidsopdrachten. Graag een overzicht in functie van het type aanbesteding (diensten, goederen, leveringen, enzovoort) alsook in functie van de categorie van overheidsopdrachten (drempelbedragen).

2. Kunt u voor de periode 2010-2015 per beleidsdomein van de federale overheid een jaarlijks overzicht geven van:

a) het aandeel van respectievelijk kmo's en grote ondernemingen in de ingediende offertes voor publieke aanbestedingen;

DO 2015201608759

Question n° 644 de monsieur le député Luk Van Biesen du 13 avril 2016 (N.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

Les marchés publics.

La réglementation belge en matière de marchés publics se base sur le modèle européen (règlements et directives) et s'applique à toutes les autorités (l'État fédéral, les entités fédérées, les administrations locales, etc.).

Les nouvelles directives européennes relatives aux marchés publics 2014/24/UE et 2014/25/UE définissent un nouveau cadre réglementaire en matière de marchés publics. Ces directives doivent être transposées dans la législation nationale pour le 18 avril 2016 au plus tard. Elles prévoient entre autres un assouplissement et un élargissement des possibilités d'acquisition de produits et de services innovants.

La participation des PME aux adjudications publiques constitue un élément essentiel des nouvelles directives européennes.

1. Pourriez-vous me fournir les précisions suivantes pour la période 2010-2015, en ventilant vos réponses par année et par domaine politique des autorités fédérales:

a) le nombre de marchés publics attribués. Je souhaiterais obtenir un aperçu de la situation en fonction du type de marché (services, marchandises, fournitures, etc.) et de la catégorie de marchés publics (montants des seuils);

b) les montants consacrés à ces marchés publics. Je souhaiterais obtenir un aperçu de la situation en fonction du type de marché (services, marchandises, fournitures, etc.) et de la catégorie de marchés publics (montants des seuils).

2. Pourriez-vous me fournir les précisions suivantes pour la période 2010-2015, en ventilant vos réponses par année et par domaine politique des autorités fédérales:

a) la proportion de PME et de grandes entreprises qui remettent une offre dans le cadre d'adjudications publiques;

b) het aandeel van respectievelijk kmo's en grote ondernemingen in de deelname aan de uitvoering van deze overheidsopdrachten;

c) het aandeel van buitenlandse bedrijven in de ingediende offertes voor publieke aanbestedingen;

d) het aandeel van buitenlandse bedrijven in de deelname aan de uitvoering van deze overheidsopdrachten?

3. Hoe evalueert u de cijfers voor wat de deelname van kmo's aan overheidsopdrachten van de federale overheid betreft?

4. Volgens de nieuwe Europese overheidsopdrachtenrichtlijn zullen de lidstaten een monitoring dienen op te zetten om de kmo-deelname op te volgen.

a) In welke mate worden deze cijfers door de federale overheid reeds opgevolgd?

b) Zijn bijkomende initiatieven nodig om aan de opgelegde monitoring uitvoering te geven?

c) Zal een actieplan worden uitgewerkt en wat is desgevallend de stand van zaken?

5. Bepaalde factoren werken drempelverhogend voor kmo's om deel te nemen aan overheidsopdrachten.

a) Welke pijnpunten en drempels voor kmo's ziet u heden nog?

b) Welke initiatieven heeft u dienaangaande reeds genomen en/of zal u nog nemen? Op welke wijze zal hierover afstemming plaats vinden tussen de verschillende beleidsdomeinen?

6. Hoeveel bedraagt het aandeel "innovatieve werken, leveringen of diensten" in de totale overheidsopdrachten? Graag een jaarlijks overzicht per beleidsdomein vanaf 2010 tot en met 2015. Graag een overzicht in zowel absolute als relatieve termen van de relevante indicatoren (aantallen, budget, enzovoort).

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 13 mei 2016, op de vraag nr. 644 van de heer volksvertegenwoordiger Luk Van Biesen van 13 april 2016 (N.):

Voor wat Defensie betreft:

1. Het antwoord op punt 1. a) en b) bevindt zich in de tabel hieronder.

b) la proportion de PME et de grandes entreprises qui participent à l'exécution de ces marchés publics;

c) la proportion d'entreprises étrangères dans les offres remises dans le cadre d'adjudications publiques;

d) la proportion d'entreprises étrangères qui participent à l'exécution de ces marchés publics?

3. Comment évaluez-vous les chiffres relatifs à la participation des PME aux marchés publics des autorités fédérales?

4. Conformément à la nouvelle directive européenne relative aux marchés publics, les États membres devront développer un système de monitoring pour suivre la participation des PME.

a) Dans quelle mesure ces chiffres font-ils déjà l'objet d'un suivi des autorités fédérales?

b) Des initiatives supplémentaires sont-elles nécessaires à la mise à exécution du monitoring imposé?

c) Un plan d'action sera-t-il élaboré? Le cas échéant, quel est l'état de la situation?

5. Certains facteurs peuvent constituer une entrave à la participation des PME aux marchés publics.

a) Épinglez-vous encore d'autres problèmes et obstacles auxquels se heurtent les PME?

b) Quelles initiatives avez-vous déjà prises et/ou allez-vous encore prendre en la matière? Comment s'opérera l'harmonisation entre les différents domaines politiques?

6. Quelle part les "produits, fournitures et services innovants" représentent-ils dans l'ensemble des marchés publics? Pourriez-vous me fournir un aperçu des indicateurs pertinents (chiffres, budget, etc.), tant en termes absolus que relatifs, pour la période 2010-2015, en ventilant votre réponse par année et par domaine politique?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 13 mai 2016, à la question n° 644 de monsieur le député Luk Van Biesen du 13 avril 2016 (N.):

En ce qui concerne la Défense:

1. La réponse au point 1. a) et b) se trouve dans le tableau ci-dessous.

Jaar Gunning/*Année Attribution 2015*	Aantal contracten/*Nombre de contrats*	Totaal Vastgelegd (euro)/*Total Engagé (euros)*
Leveringen/*Fournitures*	293	63 228 481,40
Diensten/*Services*	155	32 968 523,73
Werken/*Travaux*	23	14 477 445,81
Totaal/*Total 2015*	471	110 674 450,94
Jaar Gunning/*Année Attribution 2014*	Aantal contracten/*Nombre de contrats*	Totaal Vastgelegd (euro)/*Total Engagé (euros)*
Leveringen/*Fournitures*	352	142 125 847,00
Diensten/*Services*	150	41 069 501,84
Werken/*Travaux*	22	5 621 061,57
Totaal/*Total 2014*	524	188 816 410,41
Jaar Gunning/*Année Attribution 2013*	Aantal contracten/*Nombre de contrats*	Totaal Vastgelegd (euro)/*Total Engagé (euros)*
Leveringen/*Fournitures*	393	110 709 380,30
Diensten/*Services*	219	115 245 646,50
Werken/*Travaux*	96	132 455 605,90
Totaal/*Total 2013*	708	358 410 632,70
Jaar Gunning/*Année Attribution 2012*	Aantal contracten/*Nombre de contrats*	Totaal Vastgelegd (euro)/*Total Engagé (euros)*
Leveringen/*Fournitures*	385	339 199 991,40
Diensten/*Services*	202	194 232 043,90
Werken/*Travaux*	138	82 226 581,23
Totaal/*Total 2012*	725	615 658 616,53
Jaar Gunning/*Année Attribution 2011*	Aantal contracten/*Nombre de contrats*	Totaal Vastgelegd (euro)/*Total Engagé (euros)*
Leveringen/*Fournitures*	340	122 941 553,00
Diensten/*Services*	169	49 463 846,17
Werken/*Travaux*	82	54 616 268,99
Totaal/*Total 2011*	591	227 021 668,16
Jaar Gunning/*Année Attribution 2010*	Aantal contracten/*Nombre de contrats*	Totaal Vastgelegd (euro)/*Total Engagé (euros)*
Leveringen/*Fournitures*	347	85 589 687,37
Diensten/*Services*	132	31 945 701,47
Werken/*Travaux*	85	703 335 318,00
Totaal/*Total 2010*	564	820 870 706,84

2 en 3. Momenteel wordt de participatiegraad van kmo's bij overheidsopdrachten niet opgevolgd door de federale overheid.

4. a) Momenteel wordt de participatiegraad van kmo's bij overheidsopdrachten niet opgevolgd door de federale overheid.

b) Om de participatiegraad van kmo's bij overheidsopdrachten te kunnen meten, is er een koppeling nodig tussen het e-Procurement platform van de FOD PO en de Kruispuntbank voor Ondernemingen van de FOD Economie. Op deze manier zal het in de toekomst mogelijk zijn, op basis van het KBO-nummer, de participatiegraad van kmo's bij overheidsopdrachten te berekenen.

c) Het lopend optimalisatietraject voor het centraal gecoördineerde federale aankoopbeleid, onder leiding van de FOD PO, voorziet een grotere participatiegraad van kmo's bij overheidsopdrachten.

2. et 3. Il n'y a actuellement pas de suivi du degré de participation des PME dans les marchés publics au niveau du fédéral.

4. a) Le degré de participation des PME dans les marchés publics n'est actuellement pas suivi au niveau fédéral.

b) Afin de pouvoir mesurer le degré de participation des PME dans les marchés publics, il faudrait établir un lien entre la plate-forme e-Procurement du SPF PO et la Banque-Carrefour des Entreprises au SPF Economie. De cette façon il sera possible, dans le futur, de calculer le degré de participation des PME dans les marchés publics, sur base du numéro BCE.

c) Le trajet d'optimalisation en cours pour la politique d'achat fédérale coordonnée de façon centrale, dirigé par le SPF PO, prévoit une plus grande participation des PME dans les marchés publics.

5. a) Defensie ziet volgende obstakels die kmo's verhinderen om deel te nemen aan overheidsopdrachten:

- kmo's dienen over een aanzienlijke financiële reserve te beschikken (borgtocht, geen voorafbetalingen, enz.);

- kmo's kunnen niet altijd voldoen aan de selectievoorwaarden die vereist worden om te kunnen deelnemen;

- kmo's zijn onvoldoende vertrouwd met overheidsopdrachten.

b) Defensie is vertegenwoordigd in de Commissie Overheidsopdrachten van de Kanselarij en neemt in die hoedanigheid deel aan de omzetting van de nieuwe Europese Richtlijnen omtrent overheidsopdrachten. Defensie is eveneens vertegenwoordigd in de werkgroep van FOD PO met betrekking tot lopend optimalisatietraject voor het centraal gecoördineerde federale aankoopbeleid.

6. De "innovatieve werken, leveringen of diensten" kaderen in een nieuwe procedure "innovatie-partnerschap" die slechts zal mogen worden gebruikt wanneer de betrokken Europese Richtlijn daadwerkelijk is omgezet in nationale wetgeving.

Voor wat Ambtenarenzaken betreft:

1. Het antwoord op punt 1. a) en b) bevindt zich in de tabellen hieronder.

5. a) La Défense identifie les obstacles suivants qui empêchent les PME de participer aux marchés publics:

- les PME doivent disposer d'une solide réserve financière (cautionnement, pas de paiements anticipés, etc.);

- les PME ne sont pas toujours en mesure de répondre aux critères de sélection leur permettant de participer;

- les PME ne sont pas suffisamment familiarisées avec les marchés publics.

b) La Défense est représentée dans la Commission des Marchés Publics de la Chancellerie et participe ainsi à la transposition des nouvelles directives européennes relatives aux marchés publics. La Défense est également représentée dans le groupe de travail du SPF PO relatif au trajet d'optimalisation en cours pour la politique d'achat fédérale coordonnée de façon centrale.

6. Les "produits, services ou travaux innovants" cadrent dans une nouvelle procédure du "partenariat d'innovation" qui ne pourra être utilisée que lorsque la directive européenne concernée sera effectivement transposée en législation nationale.

En ce qui concerne la fonction publique:

1. La réponse au point 1. a) et b) se trouve dans les tableaux ci-dessous.

1 a) aantal opdrachten - nombre de marchés publics

	opdrachten van diensten/ *marchés de services*			opdrachten van leveringen/ *marchés de fournitures*			opdrachten van werken/ *marchés de travaux*			
jaar/ *année*	geen voorafgaande bekendmaking/ *sans publication préalable*	nationale bekendmaking/ *publication nationale*	Europese bekendmaking/ *publication européenne*	geen voorafgaande bekendmaking/ *sans publication préalable*	nationale bekendmaking/ *publication nationale*	Europese bekendmaking/ *publication européenne*	geen voorafgaande bekendmaking/ *sans publication préalable*	nationale bekendmaking/ *publication nationale*	Europese bekendmaking/ *publication européenne*	totaal/ *total*
2010	23	5	8	6	1	0	0	0	0	43
2011	27	6	13	14	1	0	0	0	0	61
2012	28	5	4	2	1	0	0	0	0	40
2013	21	4	5	4	0	0	0	0	0	34
2014	11	0	3	13	1	0	0	0	0	28
2015	24	7	7	17	0	0	0	0	0	55

1 b) vastgelegde bedragen (inclusief BTW) - montants engagés (TVA comprise) (*)

	opdrachten van diensten/ *marchés de services*			opdrachten van leveringen/ *marchés de fournitures*			opdrachten van werken/ *marchés de travaux*			
jaar/ *année*	geen voorafgaande bekendmaking/ *sans publication préalable*	nationale bekendmaking/ *publication nationale*	Europese bekendmaking/ *publication européenne*	geen voorafgaande bekendmaking/ *sans publication préalable*	nationale bekendmaking/ *publication nationale*	Europese bekendmaking/ *publication européenne*	geen voorafgaande bekendmaking/ *sans publication préalable*	nationale bekendmaking/ *publication nationale*	Europese bekendmaking/ *publication européenne*	totaal/ *total*
2010	915 477	606 511	3 262 741	217 502	144 629	0	0	0	0	5 146 860
2011	10 470 090	741 868	7 428 397	490 642	52 039	0	0	0	0	19 183 036
2012	1 009 109	377 321	1 622 114	23 586	71 372	0	0	0	0	3 103 503
2013	841 500	269 177	2 590 641	276 560	0	0	0	0	0	3 977 879
2014	344 647	0	396 547	466 930	127 159	0	0	0	0	1 335 283
2015	1 332 362	704 563	2 077 522	862 003	0	0	0	0	0	4 976 450

1 b) vastgelegde bedragen (inclusief BTW) - montants engagés (TVA comprise) (*)

	opdrachten van diensten - marchés de services			opdrachten van leveringen - marchés de fournitures			opdrachten van werken - marchés de travaux			
jaar/*année*	geen voorafgaande bekendmaking/*sans publication préalable*	nationale bekendmaking/ *publication nationale*	Europese bekendmaking/ *publication européenne*	geen voorafgaande bekendmaking/*sans publication préalable*	nationale bekendmaking/ *publication nationale*	Europese bekendmaking/ *publication européenne*	geen voorafgaande bekendmaking/*sans publication préalable*	nationale bekendmaking/ *publication nationale*	Europese bekendmaking/ *publication européenne*	totaal/*total*
2010	915 477	606 511	3 262 741	217 502	144 629	0	0	0	0	5 146 860
2011	10 470 090	741 868	7 428 397	490 642	52 039	0	0	0	0	19 183 036
2012	1 009 109	377 321	1 622 114	23 586	71 372	0	0	0	0	3 103 503
2013	841 500	269 177	2 590 641	276 560	0	0	0	0	0	3 977 879
2014	344 647	0	396 547	466 930	127 159	0	0	0	0	1 335 283
2015	1 332 362	704 563	2 077 522	862 003	0	0	0	0	0	4 976 450

2. en 3. Momenteel wordt de participatiegraad van kmo's bij overheidsopdrachten niet opgevolgd door de federale overheid. Er kan dan ook geen uitspraak gedaan worden over de deelname van kmo's aan deze overheidsopdrachten

4. a) Momenteel wordt de participatiegraad van kmo's bij overheidsopdrachten niet opgevolgd door de federale overheid.

b) Om de participatiegraad van kmo's bij overheidsopdrachten te kunnen meten, is er een koppeling nodig tussen het e-Procurement platform van de FOD PO, waar onder andere de KBO-nummers gekend zijn van de inschrijvers van alle overheids-opdrachten die elektronisch geopend worden en de Kruispuntbank voor Ondernemingen van de FOD Economie.

Op deze manier zal het mogelijk zijn om van elke inschrijver te bepalen of het al dan niet een kmo betreft en aldus de participatiegraad van kmo's bij overheidsopdrachten te berekenen.

c) Het optimalisatietraject 1, centraal gecoördineerde federale aankopen, waar ik als sponsorende minister optreedt, voorziet onder andere een grotere participatiegraad van kmo's bij overheidsopdrachten. In de visienota die op 21 april 2016 door de Stuurgroep werd goedgekeurd, wordt gesteld dat de participatiegraad eerst en vooral moet worden berekend voordat de ambitie hieromtrent kan worden geformuleerd.

5. a) Momenteel zie ik nog volgende obstakels die kmo's verhinderen om deel te nemen aan overheidsopdrachten:

2. et 3. L'administration fédérale n'effectue actuellement pas de suivi du taux de participation des PME aux marchés publics. Il est donc impossible de se prononcer sur la participation des PME à ces marchés publics.

4. a) Le taux de participation des PME aux marchés publics ne fait actuellement l'objet d'aucun suivi par l'administration fédérale.

b) Pour pouvoir mesurer le taux de participation des PME aux marchés publics, il faut relier la plate-forme e-Procurement du SPF PO, où sont renseignés entre autres les numéros BCE des soumissionnaires de tous les marchés publics ouverts électroniquement, à la Banque-Carrefour des Entreprises du SPF Économie.

Il sera ainsi possible de déterminer si chaque soumissionnaire est une PME ou non, et donc de calculer le taux de participation des PME aux marchés publics.

c) Le trajet d'optimisation 1: Achats fédéraux coordonnés de manière centralisée - que je soutiens en tant que ministre - prévoit entre autres d'accroître le taux de participation des PME aux marchés publics. La note de vision, approuvée le 21 avril 2016 par le groupe de pilotage, précise qu'il faut d'abord et avant tout calculer le taux de participation avant de pouvoir formuler des ambitions sur ce plan.

5. a) Actuellement, les obstacles qui empêchent encore les PME de participer aux marchés publics sont, selon moi, les suivants:

- kmo's dienen over een aanzienlijke financiële buffer te beschikken. Er dient immers in veel gevallen bij aanvang van de opdracht een borg worden betaald. Daarenboven zijn voorafbetalingen bijna nooit toegestaan;

- kmo's kunnen niet altijd voldoen aan de selectievoorwaarden die vereist zijn om te kunnen deelnemen;

- kmo's zijn onvoldoende vertrouwd met overheidsopdrachten.

b) Ik heb reeds een aantal initiatieven genomen om meer kmo's bij overheidsopdrachten te betrekken.

Eerst en vooral heb ik in de Bestuursovereenkomst 2016 met de FOD PO een aantal specifieke doelstellingen opgenomen die drempelverlagend voor de kmo's zijn. Het betreft:

- elke maand worden er gratis informatiesessies voor ondernemingen georganiseerd. Tijdens deze sessies worden potentiële inschrijvers geïllustreerd hoe ze opportuniteiten van Belgische aanbestedende overheden kunnen opzoeken en hoe ze een elektronische offerte moeten indienen;

- in samenwerking met beroepsorganisaties en de FOD PO organiseer ik een *Roadshow* in België waarbij potentiele inschrijvers wegwijs in het e-Procurement platform worden gemaakt. Een eerste sessie vond plaats op 12 april 2016. Andere zullen volgen;

- een SLA bepaalt de antwoordtermijnen die de helpdesk e-Procurement ter ondersteuning van de ondernemingswereld en de aanbestedende overheden dient te respecteren.

Daarnaast zijn er nog een aantal initiatieven op reglementair vlak. Zoals u zelf aanhaalt betreft het hier de omzetting van de nieuwe Europese Richtlijnen omtrent overheidsopdrachten. Ambtenaren van de FOD PO zijn vertegenwoordigd in de Commissie Overheidsopdrachten van de Kanselarij. Aspecten die bevorderend werken voor de participatiegraad van kmo's bij overheidsopdrachten worden hier met andere vertegenwoordigers van de federale overheid overlegd (waaronder Defensie, De Kanselarij van de eerste minister en de FOD Economie).

6. De "innovatieve werken, leveringen of diensten" kaderen in een nieuwe procedure "innovatie-partnerschap" die slechts zal mogen worden gebruikt wanneer de betrokken Europese Richtlijn daadwerkelijk is omgezet in nationale wetgeving.

- les PME doivent disposer d'une importante réserve financière. Il faut en effet dans de nombreux cas verser une caution au début du marché. En outre, les paiements anticipés ne sont presque jamais autorisés;

- les PME ne peuvent pas toujours répondre aux conditions de sélection requises pour pouvoir participer;

- les PME ne sont pas assez familiarisées avec les marchés publics.

b) J'ai déjà pris une série d'initiatives visant à impliquer davantage de PME dans les marchés publics.

En premier lieu, j'ai veillé avec le SPF PO à insérer dans le contrat d'administration 2016 plusieurs objectifs spécifiques visant à améliorer l'accessibilité pour les PME:

- des séances d'information gratuites pour les entreprises sont organisées chaque mois. Durant celles-ci, on explique aux soumissionnaires potentiels comment rechercher des opportunités de pouvoirs adjudicateurs belges et comment soumettre une offre électronique;

- en collaboration avec des organisations professionnelles et le SPF PO, j'organise un *road show* en Belgique. Celui-ci a pour but de familiariser les soumissionnaires potentiels avec la plate-forme e-Procurement. Une première session a eu lieu le 12 avril 2016. D'autres suivront;

- les délais de réponse que le helpdesk e-Procurement doit respecter dans son appui aux entreprises et aux pouvoirs adjudicateurs, ont été fixés dans un SLA.

Par ailleurs, d'autres initiatives sur le plan réglementaire ont été lancées. Comme vous l'évoquez, il s'agit ici de la transposition de la nouvelle directive européenne relative aux marchés publics. La Commission des marchés publics de la Chancellerie compte en son sein des fonctionnaires du SPF PO. Les aspects stimulant le taux de participation des PME aux marchés publics y sont discutés avec d'autres représentants de l'administration fédérale (notamment de la Défense, de la Chancellerie du premier ministre et du SPF Économie).

6. Les "travaux, fournitures ou services innovants" s'inscrivent dans le cadre d'une nouvelle procédure "partenariat pour l'innovation" qui ne pourra être utilisée qu'une fois que la directive européenne en question aura été transposée dans la législation nationale.

DO 2015201608761

Vraag nr. 645 van de heer volksvertegenwoordiger Alain Top van 13 april 2016 (N.) aan de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken:

De ambtenarenpensioenen.

In het kader van de begrotingscontrole heeft de federale regering verschillende beslissingen genomen die hun impact hebben op het ambtenarenpensioen. Eén van de pensioenmaatregelen die de regering heeft genomen tijdens de begrotingscontrole schaft het systeem waarbij ambtenaren hun niet gebruikte ziektedagen kunnen opsparen tot aan het einde van hun loopbaan af.

Het automatische ziektepensioen wordt afgeschaft en de diplomabonificatie wordt afgebouwd waardoor de studiejaren van ambtenaren op termijn niet meer meetellen als gewerkte jaren voor het pensioen. Ambtenaren moeten op die manier langer werken om aan een volledig pensioen te komen.

Met deze maatregelen probeert u het systeem te harmoniseren met het systeem in de privésector. De intentie is eveneens om ambtenaren te stimuleren langer aan het werk te blijven.

Deze maatregelen kunnen mogelijks een probleem vormen voor diegene die geen volledige loopbaan hebben en langdurig ziek worden.

1. Kunt u de verschillende genomen maatregelen toelichten?

2. Wat staat er te gebeuren met personen die geen volledige loopbaan hebben en langdurig ziek worden? Worden deze ambtenaren naar de ziekteverzekering doorverwezen of blijven deze in dienst? Wie betaalt de ziekte-uitkering in dit geval uit?

3. Welke maatregelen heeft u reeds genomen om de verschillen tussen contractuelen en statutairen weg te werken?

Antwoord van de minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken van 13 mei 2016, op de vraag nr. 645 van de heer volksvertegenwoordiger Alain Top van 13 april 2016 (N.):

Volgende maatregelen werden genomen:

Betreffende de diplomabonificatie voor de berekening van het pensioen, zullen de geldende regels worden geharmoniseerd tussen de drie stelsels.

DO 2015201608761

Question n° 645 de monsieur le député Alain Top du 13 avril 2016 (N.) au ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique:

Les pensions des fonctionnaires.

Dans le cadre du contrôle budgétaire, le gouvernement fédéral a pris plusieurs décisions qui affectent les pensions des fonctionnaires. L'une des mesures en matière de pension prises par le gouvernement à l'occasion du contrôle budgétaire abolit le système permettant aux fonctionnaires de cumuler leurs jours de congé de maladie jusqu'à la fin de leur carrière.

La pension de maladie automatique et la bonification pour diplôme sont supprimées progressivement. Dès lors, les années d'études des fonctionnaires ne pourront, à terme, plus être considérées comme des années de travail dans le calcul de la pension. Les fonctionnaires doivent ainsi travailler plus longtemps pour pouvoir bénéficier d'une pension complète.

Par ces mesures, vous tentez d'harmoniser le système avec celui du secteur privé. L'objectif est également d'encourager les fonctionnaires à travailler plus longtemps.

Toutefois, ces mesures peuvent poser problème à ceux qui ne peuvent faire valoir une carrière complète et souffrent d'une maladie de longue durée.

1. Pourriez-vous exposer les différentes mesures qui ont été prises?

2. Qu'adviendra-t-il des personnes qui ne peuvent pas faire valoir une carrière complète et souffrent d'une maladie de longue durée? Ces fonctionnaires seront-ils renvoyés vers l'assurance maladie ou resteront-ils en service? Dans ce cas, par qui l'indemnité de maladie est-elle prise en charge?

3. Quelles mesures avez-vous déjà prises pour gommer les différences entre les contractuels et les statutaires?

Réponse du ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique du 13 mai 2016, à la question n° 645 de monsieur le député Alain Top du 13 avril 2016 (N.):

Les mesures suivantes ont été prises:

Concernant la bonification pour diplôme dans le calcul de la pension, la réglementation en vigueur sera harmonisée entre les trois régimes.

Om de hervorming van het ziektepensioen van de ambtenaren binnen het jaar in uitvoering te brengen, zullen de minister van Pensioenen, de minister van Sociale Zaken en mezelf een uitgewerkt voorstel aan de Ministerraad voorleggen wat betreft de hervorming van het tot hun bevoegdheid behorende ziektekrediet en indisponibiliteit met de nodige overgangsbepalingen, alsook de volledige afschaffing van het systeem van ziektepensioen en ziektekapitaal.

Daarnaast zal er een volledig voorstel worden uitgewerkt met betrekking tot de transfer van personeelsleden die in federaal statutair verband werken, met inbegrip van de bijzondere personeelscategorieën, naar het RIZIV-regime van de werknemers, met alle bijhorende implicaties (onder andere de financiering, de re-integratie van de ambtenaren in arbeidsongeschiktheid, de verantwoordelijkheid van de werkgevers publieke sector en de situatie van de begunstigde van de uitkering na pensionering).

Hierbij staat het terugdringen van het ziekteverzuim en de re-integratie van arbeidsongeschikten centraal.

Met betrekking tot het voorstel tot harmonisatie van het ziektepensioen zal overleg plaatsvinden met de deelstaten en de lokale besturen alsook sociaal overleg.

Afin de mettre à exécution dans l'année la réforme de la pension de maladie, le ministre des Pensions, le ministre des Affaires sociales et moi-même soumettrons au Conseil des ministres une proposition détaillée et complète de la réforme du crédit jours de maladie et de l'indisponibilité, chacun dans la matière relevant de sa compétence, et en prévoyant les dispositions transitoires appropriés ainsi que la suppression complète du régime de pension pour inaptitude physique et capital de jours de maladie.

Par ailleurs, une proposition complète sur le transfert des membres du personnel statutaire fédéral, en ce compris les catégories de personnel spéciales, vers le régime INAMI des travailleurs, sera élaborée avec toutes les implications (entre autre le financement, la réintégration des fonctionnaires en incapacité de travail, la responsabilité des employeurs du secteur public et la situation du bénéficiaire de l'allocation après la retraite).

La réduction de l'absence pour maladie et la réintégration des personnes en incapacité de travail occuperont une place centrale à cet égard.

En ce qui concerne la proposition d'harmonisation de la pension pour inaptitude physique, une concertation aura lieu avec les entités fédérées les pouvoirs locaux de même qu'une concertation sociale.

Minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij

DO 2015201607841

Vraag nr. 113 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Catherine Fonck van 16 februari 2016 (Fr.) aan de minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij:

Gender mainstreaming (MV 8598).

In juli 2015 keurde de Ministerraad het federaal plan met betrekking tot de uivoering van *gender mainstreaming* (2015-2019) goed. Dat plan bestaat uit twee delen: een collectieve verbintenis van de regeringsleden om *gender mainstreaming* en de belangrijkste instrumenten ervan uit te voeren, en een verbintenis van elke minister om in de eerste plaats de genderdimensie in een of meerdere beleidslijnen die tot zijn bevoegdheid behoren, te integreren.

Alle ministers hebben zich ertoe verbonden om:

Ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale

DO 2015201607841

Question n° 113 de madame la députée Catherine Fonck du 16 février 2016 (Fr.) à la ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale:

Gender mainstreaming (QO 8598).

En juillet 2015, le Conseil des ministres a approuvé le plan fédéral *gender mainstreaming* 2015-2019. Ce plan se compose de deux parties: un engagement collectif des membres du gouvernement vis-à-vis de la mise en oeuvre du *gender mainstreaming* et de ses principaux instruments et un engagement de chaque ministre à prioritairement intégrer la dimension de genre dans une ou plusieurs politiques relevant de leurs compétences.

Parmi les engagements pris par l'ensemble des ministres, l'on peut citer le fait de:

- *Gender mainstreaming* uit te voeren als aanpak bedoeld om de gelijkheid van vrouwen en mannen in de samenleving concreet te versterken.

- Effectief rekening te houden met de genderdimensie bij de uitwerking en uitvoering van ons beleid en de staatssecretaris bevoegd voor Gelijke Kansen hier op optimale wijze bij te betrekken in haar functie van centraal coördinatie- en opvolgingspunt.

- Bijzondere aandacht te besteden aan de verwezenlijking van de regelgevingsimpactanalyse (RIA), opgericht door de wet van 15 december 2013 houdende diverse bepalingen inzake administratieve vereenvoudiging, en meer in het bijzonder van het thema 3 dat betrekking heeft op de gelijkheid van vrouwen en mannen.

- De productie van naar geslacht uitgesplitste statistieken en genderindicatoren uit te werken of te verbeteren.

- De werking van de Interdepartementale Coördinatiegroep (ICG) te bevorderen en te ondersteunen.

- Erover te waken dat de administraties die onder onze respectieve bevoegdheden vallen vooruitgang boeken inzake de uitvoering van de andere bepalingen van de wet en het koninklijk besluit van 26 januari 20101 die op hen betrekking hebben, met name:

° *gender budgeting* uit te voeren overeenkomstig de omzendbrief van 29 april 2010;

° de genderdimensie te integreren in instrumenten van strategische planning (managementplan, beheerscontract, ...);

° de genderdimensie te integreren in overheidsopdrachten;

° de genderdimensie te integreren in subsidies.

In dat plan heeft uw voorganger zich er persoonlijk toe verbonden om de genderdimensie te integreren in:

"- De ondersteuning voor de opmaak van de algemene uitgavenbegroting, conform aan de richtlijnen van de omzendbrief met betrekking tot de uitvoering van *gender budgeting*.

- De ontwikkeling en implementatie van de interne controle en de initiatieven om hierin vooruitgang te boeken.

- Het beleid rond integriteit en de uittekening en het actueel houden van een waardenkader."

1. Hoe zult u de verbintenissen die uw voorganger is aangegaan in het kader van het federaal plan met betrekking tot de uitvoering van *gender mainstreaming*, implementeren?

"- Mettre en oeuvre le *gender mainstreaming* en tant qu'approche destinée à concrètement renforcer l'égalité des hommes et des femmes dans la société.

- Tenir effectivement compte de la dimension de genre lors de l'élaboration et l'exécution de nos politiques et d'associer de façon optimale la secrétaire d'État ayant la politique d'égalité des chances dans ses attributions, en sa qualité de point central de coordination et de suivi.

- Accorder une attention particulière à la réalisation de l'analyse d'impact de la réglementation (AIR) établie par la loi du 15 décembre 2013 portant des dispositions diverses concernant la simplification administrative, et plus particulièrement de son thème 3, relatif à l'égalité entre les femmes et les hommes.

- Développer ou améliorer la production de statistiques ventilées par sexe et d'indicateurs de genre.

- Promouvoir et soutenir le fonctionnement du groupe interdépartemental de coordination (GIC).

- Veiller à ce que les administrations qui relèvent de nos compétences respectives progressent dans la mise en oeuvre des autres dispositions de la loi et de l'arrêté royal du 26 janvier 20101 qui les concernent, notamment:

° la mise en oeuvre du *gender budgeting* conformément à la circulaire du 29 avril 2010

° l'intégration de la dimension de genre dans les instruments de planification stratégique (plan de management, contrats de gestion,...);

° l'intégration de la dimension de genre dans les marchés publics;

° l'intégration de la dimension de genre dans les subsides".

Dans ce plan, votre prédécesseur s'était personnellement engagé à intégrer la dimension de genre dans:

"- Le soutien en vue de l'élaboration du budget général des dépenses, conformément aux directives de la circulaire relative à la mise en oeuvre du gender budgeting.

- Le développement et la mise en oeuvre du contrôle interne et les initiatives pour progresser dans ce domaine.

- La politique relative à l'intégrité et la conception et mise à jour d'un cadre de valeurs".

1. Comment comptez-vous procéder pour la mise en oeuvre des engagements que votre prédécesseur a pris dans le cadre du plan fédéral relatif à la mise en oeuvre du *gender mainstreaming*?

2. Wat is uw 'strategie' voor elk van de specifieke verbintenissen die werden aangegaan op het vlak van begroting?

3. Welke stappen hebt u al gedaan met betrekking tot de aangegane verbintenissen?

4. Wat is uw tijdschema voor het uitvoeren van die verbintenissen?

Antwoord van de minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij van 13 mei 2016, op de vraag nr. 113 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Catherine Fonck van 16 februari 2016 (Fr.):

Voor wat betreft de integratie van de genderdimensie bij de voorbereiding van de begroting, bevestig ik u dat voortaan, voor elke aanvraag van begrotingskredieten die wordt gedaan bij de opmaak van de begroting, een specifieke categorie moet worden ingevuld die verband houdt met de genderdimensie. De aanvragen worden vervolgens geklasseerd en geëvalueerd in functie van hun weerslag op de gelijkheid van vrouwen en mannen. In bepaalde gevallen moet deze dimensie zelfs worden aangehaald in de verantwoordingen van de begroting.

Bovendien werd in het kader van deze categorie een nauwe samenwerking opgezet tussen de FOD Budget en Beheerscontrole en het Instituut voor de gelijkheid van vrouwen en mannen. Deze samenwerking werkt in twee tijden. Enerzijds voorafgaand, met de verspreiding door het Instituut van de informatie betreffende de wezenlijke elementen van de genderdimensie en die relevant kunnen blijken binnen de specifieke begrotingscategorie. Vervolgens wanneer de begrotingsaanvragen worden geformuleerd en neergelegd en het Instituut nakijkt of de criteria correct werden toegepast. Het Instituut evalueert bijvoorbeeld of de categorisering van de allocaties, het opmaken van de gendernota's of nog de uitwerking van de gendertoelichting correct tot stand werden gebracht.

U haalt ook de thematiek van de interne controle aan. Overeenkomstig de wil van de regering zal de centrale interne auditdienst operationeel zijn begin 2017. Het is mijn bedoeling om de verantwoordelijken van deze dienst, tijdig en in het kader van mijn bevoegdheden, bewust te maken van de problematiek van *gender mainstreaming*.

2. Pourriez-vous nous préciser votre stratégie pour chacun des engagements spécifiques pris en matière de budget?

3. Quelles démarches avez-vous déjà mises en oeuvre par rapport aux engagements pris?

4. Quel est votre agenda pour la mise en oeuvre de ces engagements?

Réponse de la ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale du 13 mai 2016, à la question n° 113 de madame la députée Catherine Fonck du 16 février 2016 (Fr.):

En ce qui concerne l'intégration de la dimension du genre dans la préparation du budget, je vous confirme que désormais, pour chaque demande de crédits budgétaires effectuée lors de l'élaboration du budget, une catégorie spécifique liée à la dimension de genre doit être complétée. Les demandes sont ensuite classées et évaluées en fonction de leur impact sur l'égalité hommes-femmes. Dans certains cas, cette dimension doit même être abordée dans les justifications budgétaires.

En outre, dans le cadre de cette catégorie, une étroite collaboration entre le SPF Budget et l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes est mise sur pied. Cette collaboration fonctionne en deux temps. Tout d'abord en amont, avec la diffusion par l'Institut, d'informations concernant les éléments constitutifs de la dimension de genre et pouvant se révéler pertinents au sein de la catégorie budgétaire spécifique. Dans un deuxième temps, lorsque les demandes budgétaires sont formulées et déposées, l'Institut vérifie si les critères ont été correctement appliqués. Par exemple, l'Institut évalue si la catégorisation des allocations, l'établissement des notes de genre ou encore l'élaboration du commentaire genre ont été correctement réalisées.

Vous évoquez également la thématique du contrôle interne. Conformément à la volonté du gouvernement, le service central d'audit interne sera opérationnel début 2017. Mon intention est de sensibiliser, en temps utile et dans le cadre de mes compétences, les responsables de ce service à la problématique du *gender mainstreaming*.

Als minister van Begroting hou ik eveneens toezicht op het Bureau voor Ambtelijke Ethiek en Deontologie (BAED). Ter herinnering: de opdrachten van het BAED zijn voornamelijk gelinkt aan de naleving door de openbare instellingen en overheden van de beginselen omtrent goed bestuur, ethiek en integriteit. Het gelijkheidsprincipe van vrouwen en mannen is uiteraard onderliggend aanwezig in het kader van de werkzaamheden die worden uitgevoerd door het Bureau.

Behalve de nauwgezette opvolging van alle dossiers die door het Bureau worden behandeld verwezenlijken wij op dit ogenblik het noodzakelijke inhoudelijke werk voor de oprichting van een wettelijk kader inzake ethiek en deontologie dat van toepassing is op de gehele overheid. Bovendien zal dit kader uiteraard rekening houden met de nationale en internationale richtlijnen inzake gelijkheid van vrouwen en mannen.

Behalve de aangehaalde beschouwingen ben ik, zoals u weet, ook belast met de Nationale Loterij.

Ik breng u de verbintenis in herinnering die ik voor uw ogen ben aangegaan tijdens de bespreking van mijn beleidsnota; die om erover te waken dat de Nationale Loterij er in haar communicatie aandacht aan zou besteden geen stereotiepe beelden of clichés te gebruiken, in het bijzonder voor wat betreft de manier waarop vrouwen worden afgebeeld.

In het kader van het subsidiebeleid wordt ook bijzondere aandacht besteed aan de gelijkheid van vrouwen en mannen. Daarbij vermeld ik in het bijzonder de subsidie voor het Instituut voor de gelijkheid van vrouwen en mannen (96.500 euro) of voor de verenigingen die de zorg opnemen voor de slachtoffers van mensenhandel zoals de opvangcentra Sürya (in Luik), Payoke (in Antwerpen) en Pag-Asa (in Brussel) voor een totaalbedrag van 446.990 euro. Andere projecten worden eveneens ondersteund, zoals bijvoorbeeld de campagnes en acties die erop gericht zijn geweld tegen vrouwen aan de kaak te stellen, gevoerd door de *Conseil des femmes francophones de Belgique* en de Nederlandstalige Vrouwenraad (twee keer 15.000 euro).

En tant que ministre du budget, j'exerce également une tutelle sur le bureau d'Éthique et de Déontologie administrative (BEDA). Pour rappel, les missions du BEDA sont principalement liées au respect par les organismes et autorités publiques des principes de bonne gouvernance, d'éthique et d'intégrité. Le principe d'égalité homme-femme est bien entendu sous-jacent dans le cadre des travaux effectué par le Bureau.

Outre le suivi minutieux de l'ensemble des dossiers pris en charge par le Bureau nous réalisons en ce moment le travail de fond nécessaire à la création d'un cadre légal en matière d'éthique et de déontologie applicable à l'ensemble de la fonction publique. Par ailleurs, ce cadre prendra évidemment en compte les directives nationales et internationales en matière d'égalité homme-femme.

En plus des considérations évoquées, je suis, comme vous le savez, également en charge de la Loterie nationale.

Je vous rappelle l'engagement que j'ai pris devant vous lors de la discussion sur ma note d'orientation politique, celui de veiller à ce que la Loterie nationale soit attentive à ne pas utiliser dans sa communication de stéréotype ou de clichés notamment en ce qui concerne l'image de la femme en particulier.

Dans le cadre de la politique des subsides, une attention particulière est également portée en faveur de l'égalité des femmes et des hommes. Je citerai notamment le subside à l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes (96.500 euros) ou aux associations prenant en charge les victimes de la traite des êtres humains tels que les centres d'hébergement Sürya (à Liège), Payoke (à Anvers) et Pag-Asa (à Bruxelles) pour un total de 446.990 euros. D'autres projets sont également soutenus comme, par exemple, les campagnes et actions visant à dénoncer les violences envers les femmes menées par le Conseil des femmes francophones de Belgique et le *Nederlandstalige Vrouwenraad* (deux fois 15.000 euros).

Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen

DO 2015201606722

Vraag nr. 1253 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 26 april 2016 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Wijzigingen vervoersplan december 2015 (MV 7506).

De NMBS past in de loop van december 2015 haar vervoersplan, weliswaar in beperkte mate, terug aan. Deze aanpassingen hebben onder meer te maken met de indienststelling van de Schuman-Josaphattunnel en de opening van de stations Moterij en Thurn en Taxis.

Na de grote wijziging van 2014, is het ook het goede moment het nieuwe vervoersplan te evalueren en tekortkomingen recht te trekken. Er werd na een eerste - vervroegde - evaluatie begin februari een uitgebreide, formele evaluatie van het vervoersplan aangekondigd. Tot op heden is dit nog niet gebeurd of toch niet publiek gemaakt.

1. Er was in mei 2015 een eerste grondige evaluatie van het vervoersplan aangekondigd. Uiteindelijk gebeurde deze vervroegd in februari. Is er sindsdien nog een evaluatie gebeurd?

a) Zo ja, wat zijn de belangrijkste conclusies hieruit? Op welke lijnen blijken er nog moeilijkheden te zijn? Welke verbindingen en stations blijken na een jaar een stuk minder goed af te zijn door het nieuwe plan?

b) Op welke manier werd er geëvalueerd?

c) Op welke manier zijn de conclusies verwerkt in de wijzigingen van het vervoersplan van december 2015?

d) Zullen er op latere termijn nog wijzigingen gebeuren aan het vervoersplan op basis van deze of een volgende evaluatie?

e) Zo niet, waarom werd er niet meer geëvalueerd?

f) Staat er nog een evaluatie van het vervoersplan gepland?

2. a) Wat zijn de resultaten van de evaluatie voor lijn L58?

b) Wat is de evolutie van het reizigersaantal sinds het nieuwe vervoersplan in:

Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges

DO 2015201606722

Question n° 1253 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 26 avril 2016 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Modifications apportéesau plan de transport de la SNCB (QO7506).

La SNCB procède à nouveau, dans le courant du mois de décembre 2015, à l'adaptation, certes limitée, de son plan de transport. Les aménagements apportés concernent notamment la mise en service du tunnel Schuman-Josaphat et l'ouverture des gares de Germoir et de Tour et Taxis.

Après les grands changements de 2014, le moment est opportun pour une évaluation du nouveau plan de transport et une correction des manquements éventuels. Après une première évaluation - anticipée - réalisée début février, une évaluation approfondie et formelle du plan de transport est annoncée. A ce jour, il n'a pas encore été procédé à cette évaluation ou celle-ci n'a en tout pas pas encore été rendue publique.

1. Une première évaluation approfondie du plan de transport avait été annoncée en mai 2015. Cette évaluation a finalement été anticipée à février. Une autre évaluation encore a-t-elle eu lieu depuis?

a) Dans l'affirmative, quelles sont les principales conclusions que l'on peut en tirer? Sur quelles lignes des difficultés semblent-elles encore subsister? Quelles liaisons et gares sont encore lésées par le nouveau plan?

b) Quelle méthode d'évaluation a été utilisée?

c) De quelle manière les conclusions ont-elles été intégrées dans les modification du plan de transport de décembre 2015?

d) D'autres modifications du plan de transport interviendront-elles encore ultérieurement sur la base de la présente ou d'une prochaine évaluation?

e) Dans la négative, pourquoi n'a-t-on plus évalué?

f) Une évaluation du plan de transport est-elle encore prévue?

2. a) Quels sont les résultats de l'évaluation pour la ligne L58?

b) Quelle est l'évolution du nombre voyageurs depuis l'entrée en vigueur du nouveau plan de transport à:

- Eeklo;
- Waarschoot;
- Sleidinge;
- Evergem;
- Wondelgem?

3. Er zijn geruchten dat in het station van Wondelgem en Eeklo het personeel fel zou verminderd worden of zelfs zou verdwijnen. Klopt dit?

a) Zo ja, over welke vermindering gaat het?

b) Zo ja, welke redenen zijn er hiervoor?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 mei 2016, op de vraag nr. 1253 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 26 april 2016 (N.):

Na de continue opvolging en evaluatie tijdens de eerste weken en maanden van het nieuwe vervoerplan, waarvan de resultaten in februari werden gepresenteerd, wordt het plan verder blijvend opgevolgd (stiptheid van het treinverkeer, bezettingen van de treinen en aansluitingen in de belangrijkste stations). Telkens wanneer de stiptheid op een bepaalde lijn of van een bepaalde trein te wensen overlaat, wordt dat in samenwerking met Infrabel onderzocht en worden er verbeteracties gedefinieerd en geïmplementeerd. Het globale stiptheidspercentage voor 2015 lag eind oktober zowat 2 % hoger ten opzichte van het vergelijkbare percentage voor 2014.

De continue opvolging van de treinbezettingen leidde tijdens de eerste weken en maanden van het nieuwe vervoerplan reeds tot de verhoging van de capaciteit van meer dan 60 treinen. Sindsdien werd ook nog de capaciteit van een aantal bijkomende treinen versterkt. Sommige van de overbezette treinen rijden trouwens reeds met hun maximale samenstelling.

De evaluatie leidde ook tot een aantal aanpassingen aan het treinaanbod die met de nieuwe dienstregeling van 13 december 2015 in dienst zijn gaan. Zo werden een aantal treinen van de IC-verbinding Kortrijk - Brugge tijdens de piekuren verlengd tot Oostende, en werden twee nieuwe P-treinen ingelegd om vanuit de regio Binche - La Louvière in een bijkomend aanbod naar Brussel te voorzien. Deze treinen geven te 's-Gravenbrakel aansluiting naar ('s morgens) en vanuit Brussel ('s avonds).

- Eeklo;
- Waarschoot;
- Sleidinge;
- Evergem;
- Wondelgem?

3. Des rumeurs circulent concernant une réduction drastique, voire une suppression, du personnel des gares de Wondelgem et d'Eeklo. Ces rumeurs sont-elles fondées?

a) Dans l'affirmative, quelle sera l'ampleur de cette réduction?

b) Dans l'affirmative, quelles en sont les raisons?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 mai 2016, à la question n° 1253 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 26 avril 2016 (N.):

Après avoir fait l'objet d'un suivi et d'une évaluation de façon continue au cours des premières semaines et des premiers mois, avec une présentation des résultats en février, le plan de transport continue de faire l'objet d'un suivi permanent (ponctualité du trafic des trains, occupations des trains et correspondances dans les principales gares). Chaque fois que la ponctualité laisse à désirer sur une ligne déterminée ou pour un train précis, un examen y est consacré en collaboration avec Infrabel et des actions correctrices sont définies et implémentées. À la fin du mois d'octobre, le pourcentage de ponctualité global pour 2015 se situait environ 2 % plus haut par rapport au pourcentage comparable pour 2014.

Le suivi continu des occupations des trains a déjà donné lieu au cours des premières semaines et des premiers mois du nouveau plan de transport à une augmentation de la capacité de plus de 60 trains. Depuis lors, la capacité d'un certain nombre de trains supplémentaires a elle aussi été renforcée, dans la mesure où certains des trains bondés circulent déjà dans leur composition maximale.

L'évaluation a également débouché sur un certain nombre d'adaptations au niveau de l'offre de trains, qui ont été mises en service avec le nouvel horaire du 13 décembre 2015. Ainsi, un certain nombre de trains de la relation IC Courtrai - Bruges ont été prolongés jusque Ostende pendant les heures de pointe et deux nouveaux trains P ont été mis en service de façon à assurer une offre supplémentaire vers Bruxelles depuis la région de Binche - La Louvière. Ces trains donnent correspondance vers Bruxelles (le matin) et au départ de Bruxelles (le soir) en gare de Braine-le-Comte.

Wat eventuele structurele veranderingen aan het aanbod betreft, worden alle vragen en suggesties van de klanten en stakeholders opgelijst en meegenomen in de studie van het nieuwe vervoerplan horizon december 2017. De stakeholders en de andere openbaarvervoermaatschappijen worden hier ook bij betrokken.

Tijdens de periode tot aan het nieuwe vervoerplan is het de bedoeling om het huidige vervoerplan zo stabiel mogelijk te houden.

Ook voor de lijn 58 worden de vragen en suggesties opgelijst. De reizigersdensiteit op de lijn 58 gedurende de eerste tien maanden van 2015 was vrijwel identiek aan deze van de overeenkomstige periode van 2014.

Zoals gepland werd het loket van het station van Wondelgem op 1 november 2015 effectief gesloten. De activiteit in dit station rechtvaardigde niet dat het personeel behouden zou blijven.

Het station van Eeklo was beheerd door Infrabel, van wie het personeel er aanwezig was tot 30 april 2016. Sindsdien staat de NMBS in voor het loket. De activiteit in dit station rechtvaardigt niet dat het personeel op weekdagen na 13 uur aanwezig blijft.

In alle gevallen worden de reizigers uitgenodigd om gebruik te maken van de alternatieven die de NMBS voorstelt om zich te informeren of vervoersbewijzen aan te kopen.

DO 2015201606723

Vraag nr. 1254 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 26 april 2016 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

De lijn Turnhout-Binche (MV 7825).

De laatste maanden van 2015 heeft het spoor regelmatig te kampen gehad met vakbondsacties, vooral ten zuiden van de taalgrens. Er was één contante in deze acties: de lijn Turnhout-Binche werd er steeds meteen en hard door getroffen, dit terwijl in de rest van Vlaanderen de gevolgen van deze acties relatief beperkt bleven.

Toen men in 2014 besloot om de lijn Turnhout-Brussel door te trekken tot Binche, heb ik meteen gewaarschuwd voor problemen zoals ten tijde van de lijn Turnhout-Manage. Er werd toen gezegd dat er nu voldoende garanties ingebouwd waren om dit soort van problemen te vermijden.

Pour ce qui est des éventuelles modifications structurelles au niveau de l'offre, toutes les demandes et suggestions des clients et parties prenantes sont listées et intégrées dans l'étude consacrée au nouveau plan de transport de décembre 2017. Les parties prenantes et les autres sociétés de transports publics y seront également associées.

Jusqu'au nouveau plan de transport, l'objectif est de maintenir le plan de transport actuel aussi stable que possible.

Les demandes et suggestions pour la ligne 58 sont elles aussi listées. La densité de voyageurs sur la ligne 58 au cours des dix premiers mois de 2015 a été pratiquement identique à celle de la période correspondante de 2014.

Comme prévu, le guichet de la gare de Wondelgem a été fermé de façon effective le 1*er* novembre 2015. L'activité dans cette gare ne justifiait pas que le personnel soit maintenu.

La gare de Eeklo était gérée par Infrabel, et son personnel y a été présent jusqu'au 30 avril 2016. Depuis lors, c'est la SNCB qui s'occupe du guichet. L'activité dans cette gare ne justifie pas que le personnel reste présent après 13 heures en semaine.

Les voyageurs sont en tous les cas invités à faire usage des alternatives proposées par la SNCB pour obtenir des informations ou acheter des titres de transport.

DO 2015201606723

Question n° 1254 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 26 avril 2016 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La ligne Turnhout-Binche (QO 7825).

Au cours des derniers mois de 2015, le rail a été régulièrement confronté à des actions syndicales, en particulier dans le sud du pays. Une constante se dégage de ces actions: la ligne Turnhout-Binche a, à chaque fois, été la plus immédiatement et la plus fortement touchée, alors que dans le reste de la Flandre, les conséquences des actions sont restées assez limitées.

Lorsqu'il a été décidé, en 2014, de prolonger la ligne Turnhout-Bruxelles vers Binche, j'ai immédiatement mis en garde contre le risque de voir surgir des problèmes analogues à ceux que l'on avait connus à l'époque de la ligne Turnhout-Manage. Il avait été dit que suffisamment de garanties avaient cette fois été prévues pour éviter ce genre de problèmes.

Getuige hiervan een stukje uit een brief die ik van Jo Cornu mocht ontvangen in de zomer van 2014: "In de eerste ontwikkelingsfases van het transportplan was het voorzien om een aparte verbinding Turnhout-Brussel en een verbinding Brussel-Binche te laten rijden.

Omwille van de verdeling van de rijpaden in de Brusselse Noordzuidverbinding moesten beide verbindingen met elkaar gekoppeld worden. We spreken hier over een technische koppeling die toelaat de beschikbare capaciteit beter te benutten. De verlenging van de verbinding Turnhout-Brussel tot Binche hoeft echter niet automatisch te leiden tot een slechtere regelmaat.

De regelmaat wordt door tal van factoren beïnvloed en om via het nieuwe plan bij te dragen tot een betere regelmaat werd de rittijd herberekend van alle verbindingen, rekening houdend met onder andere infrastructuurwerken op het net en het ingezette materieeltype. De dienstregelingen zijn dus een stuk robuuster gemaakt.".

Spijtig genoeg moeten wij vaststellen dat dit niet klopt en dat onze voorspelling en waarschuwing werkelijkheid is geworden. De lijn Turnhout-Binche is de laatste maanden in krak hetzelfde bedje ziek als de lijn Turnhout-Manage, en hoewel het inderdaad zo is dat de NMBS zelf uiteraard weinig kan doen aan deze vakbondsacties, is het wel zo dat de reizigers uit de Kempen die naar Brussel moeten sporen terug dezelfde slechte dienstverlening ondervinden als ten tijde van de Manage verbinding en kan de NMBS wel de gevolgen beperken door Turnhout-Binche weer op te splitsen

1. Bent u zich bewust van het feit dat de lijn Turnhout-Binche veel hinder heeft ondervonden van de vakbondsacties en andere problemen (zoals vandalisme) in Wallonië tijdens de laatste maanden van 2015, maar eigenlijk al sinds de nieuwe dienstregeling waarbij Turnhout-Brussel opnieuw werd doorgetrokken tot in Wallonië?

2. Ondanks het feit dat door veel personen binnen de NMBS steeds werd verkondigd dat het doortrekken van de lijn Turnhout-Brussel tot Binche geen nadelen zou hebben, blijkt nu een jaar na de invoering van de nieuwe dienstregeling het tegendeel. Welke gevolgen gaat u hieraan geven? Worden die al geviseerd voor de eerstvolgende aanpassingsronde van het vervoersplan? Wanneer mogen we beterschap verwachten?

Dans un courrier qu'il m'avait adressé à l'été 2014, Jo Cornu indiquait que, dans une première phase de développement du plan de transport, une liaison séparée Turnhout-Bruxelles et une liaison Bruxelles-Binche avaient été prévues.

Il ajoutait qu'en raison de la répartition des sillons sur l'axe bruxellois Nord-Sud, les deux liaisons avaient dû être couplées, précisant qu'il s'agissait en l'occurrence d'un couplage technique qui permettait une meilleure utilisation de la capacité disponible et que le prolongement de la ligne Turnhout-Bruxelles jusqu'à Binche ne devait pas automatiquement perturber la régularité.

Celle-ci, précisait-il, est influencée par de nombreux facteurs et, pour contribuer à son amélioration par le biais du nouveau plan, les temps de parcours de toutes les liaisons ont été recalculés, compte tenu notamment de travaux d'infrastructure sur le réseau et du type de matériel utilisé, ce qui a donc renforcé sensiblement la robustesse des horaires.

Force nous est malheureusement de constater que ces considérations étaient erronées et que notre prédiction et notre mise en garde sont devenues réalité. La ligne Turnhout-Binche souffre ces derniers mois de très exactement la même maladie que la ligne Turnhout-Manage en son temps, et bien qu'il faille effectivement admettre que la SNCB ne peut pas faire grand-chose en ce qui concerne ces actions syndicales, il n'en est pas moins vrai que les voyageurs qui se rendent à Bruxelles au départ de la Campine sont confrontés au même service de piètre qualité qu'à l'époque de la liaison avec Manage et que la SNCB pourrait limiter ces effets négatifs en scindant à nouveau la ligne Turnhout-Binche.

1. Etes-vous conscient des nombreux désagréments subis sur la ligne Turnhout-Binche à la suite des actions syndicales mais aussi de l'existence, en Wallonie, d'autres problèmes (comme le vandalisme) auxquels les voyageurs ont été confrontés au cours des derniers mois de 2015, mais en réalité depuis l'entrée en vigueur du nouvel horaire qui a à nouveau prolongé la liaison Turnhout-Bruxelles jusqu'en Wallonie?

2. En dépit du fait que de nombreux responsables au sein de la SNCB ont toujours affirmé que le prolongement de la ligne Turnhout-Bruxelles jusqu'à Binche n'entraînerait pas d'inconvénients, il apparaît aujourd'hui, un an après l'entrée en vigueur du nouvel horaire, qu'il en est tout autrement. Quelles conséquences allez-vous donner à ce constat? Celles-ci ont-elles déjà été définies dans la perspective du prochain aménagement du plan de transport? Quand pouvons-nous espérer une amélioration de la situation?

3. Hebt u er een idee van welk aandeel van de vertragingen en afschaffingen er op de lijn Turnhout-Binche sinds september te wijten is aan vakbondsacties en problemen die zich specifiek voordeden in Wallonië en een weerslag hadden op het stuk Turnhout-Brussel?

4. Indien zou blijken dat de reizigers vanuit Binche voornamelijk in Brussel-Zuid afstappen en deze vanuit Turnhout voornamelijk in Brussel-Noord afstappen, dan is het opsplitsen van deze lijn toch wel echt een optie en zou dan nog eens als voordeel hebben voor de NMBS dat de nu al overbezette Noord-Zuid as toch iets ontlast zal worden. Bevestigt het cijfermateriaal waarover u en de NMBS beschikt dat deze optie een mogelijkheid zou zijn?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 mei 2016, op de vraag nr. 1254 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 26 april 2016 (N.):

Uit de werkelijkheid die op het terrein wordt vastgesteld en uit de gegevens van de tabel die u werd overhandigd, blijkt dat de verbinding Binche-Turnhout nogal goed verloopt sedert de invoering van de nieuwe dienstregeling. De tabel vergelijkt de maandelijkse stiptheid van de verbindingen Binche-Turnhout en Brussel-Turnhout in 2014 en 2015.

Na tien maanden exploitatie haalt de verbinding Binche-Turnhout betere stiptheidsresultaten dan de verbinding Brussel-Turnhout vóór de invoering van de nieuwe dienstregeling. Bovendien stellen de commerciële diensten verhoogde reizigersaantallen vast in de stations van Turnhout, Tielen, Herentals, Liers en Mechelen aan Vlaamse kant.

Er is dus geen aanwijsbare reden om die verbinding te wijzigen. De IC-verbinding Binche-Turnhout is de enige verbinding van het spoornet die Halle, Brussel en Vilvoorde met elkaar verbindt, een as waarvoor de NMBS een zekere vraag in termen van mobiliteit vaststelt.

Om het verkeer op de Noord-Zuid-as te optimiseren is het juist van essentieel belang dat de verbindingen door Brussel lopen zonder er hun eindbestemming te hebben, zowel in de ene als in de andere richting.

3. Avez-vous une idée de la proportion des retards et des suppressions de trains intervenus depuis septembre sur la ligne Turnhout-Binche imputable aux actions syndicales et aux problèmes qui se posent spécifiquement en Wallonie, ainsi que de leur répercussion sur le tronçon Turnhout-Bruxelles?

4. S'il devait apparaître que les voyageurs au départ de Binche descendent du train principalement à Bruxelles-Midi et ceux au départ de Turnhout à Bruxelles-Nord, la scission de cette ligne constituerait malgré tout une véritable option et pourrait de surcroît présenter comme avantage d'alléger quelque peu le trafic sur l'axe Nord-Sud déjà très encombré. Les chiffres dont vous-même et la SNCB disposez confirment-ils que cette option pourrait constituer une possibilité?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 mai 2016, à la question n° 1254 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 26 avril 2016 (N.):

De la réalité observée sur le terrain et comme en témoignent les données figurant dans le tableau qui vous a été remis, la relation Binche - Turnhout fonctionne plutôt bien depuis l'instauration du nouveau plan de transport. Ce tableau compare les ponctualités mensuelles de Binche - Turnhout et de Bruxelles - Turnhout en 2014 et 2015.

Après dix mois d'exploitation, la relation Binche - Turnhout présente de meilleurs résultats en termes de ponctualité que la relation Bruxelles - Turnhout avant la mise en oeuvre du nouveau plan. De plus, les services commerciaux observent une hausse de la fréquentation dans les gares de Turnhout, Tielen, Herentals, Liers et Mechelen en Flandre.

Il n'y a donc pas de raison apparente pour modifier cette relation. La relation IC Binche - Turnhout est la seule relation du réseau à relier Hal - Bruxelles et Vilvorde, axe sur lequel la SNCB observe une certaine demande en termes de mobilité.

Pour optimiser la circulation dans la jonction Nord-Midi, il est au contraire essentiel que les relations traversent Bruxelles sans y faire terminus dans un sens comme dans l'autre.

Daar waar één enkele relatie slechts twee rijpaden per uur bezet met goed bezette treinen (één komende uit Binche richting Turnhout en één komende uit Turnhout richting Binche), zal de opsplitsing ervan in twee takken vier rijpaden noodzaken, waarvan twee vrijwel leeg zullen zijn (één uit Binche met Brussel als eindbestemming, een weinig gebruikte uit Brussel naar Binche, één uit Turnhout met Brussel als eindbestemming en een weinig gebruikte uit Brussel naar Turnhout).

Wat de reizigersstromen betreft, zouden reizigers uit de Kempen of Mechelen dan niet meer in Halle kunnen gaan werken of zouden de mensen uit Halle zich niet meer naar Mechelen kunnen begeven. Nagenoeg 250 personen sporen dagelijks op dit traject.

Alle analyses wijzen erop dat er geen enkele objectieve reden bestaat, noch economisch, noch maatschappelijk, noch inzake stiptheid, die het in vraag stellen van de verbinding IC 11 Binche-Brussel-Turnhout zou verantwoorden.

Si une relation unique n'occupe que deux sillons par heure avec des trains bien occupés (un venant de Binche vers Turnhout et un venant de Turnhout vers Binche), diviser la relation en deux branches nécessitera quatre sillons dont deux pratiquement vides (un venant de Binche avec terminus Bruxelles, un peu utilisé démarrant de Bruxelles vers Binche, un venant de Turnhout avec terminus Bruxelles et un peu utilisé démarrant de Bruxelles vers Turnhout).

Au niveau des flux de voyageurs, il ne sera alors plus possible pour les voyageurs de la Campine ou de Malines d'aller travailler à Hal ou pour les gens de Hal de se rendre à Malines. Près de 250 personnes fréquentent quotidiennement ce trajet.

Toutes les analyses tendent à montrer qu'il n'y a pas de raison objective, qu'elle soit économique, sociétale ou de ponctualité, qui justifierait la remise en question de la relation IC 11 Binche - Bruxelles - Turnhout.

DO 2015201606733

Vraag nr. 1255 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Gilkinet van 26 april 2016 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Achteruitgang van de dienstverlening aan de pendelaars in het station Ciney (MV 7892).

Volgens de statistieken van de NMBS voor het jaar 2014 nemen dagelijks gemiddeld meer dan 1.803 reizigers de trein in Ciney. Het is dus een vrij belangrijk station in Wallonië.

Toch is de dienstverlening aan die reizigers er de voorbije maanden flink op achteruitgegaan.

Enerzijds werd er in het kader van de moderniseringswerken op lijn 162, die overigens aanzienlijke vertragingen tot gevolg hebben, beslist om de capaciteit van de oude parking te beperken en een tijdelijke parking in te richten, waarvan de staat echter steeds meer te wensen overlaat.

Hopelijk is die hinder tijdelijk en zullen de kosten voor de reizigers die in Ciney opstappen en met de auto naar het station komen, niet stijgen. Als men beslist om over te stappen op betaald parkeren op de stationsparking, dreigt dat het treingebruik negatief te beïnvloeden en zullen de straten rond het station voller komen te staan.

DO 2015201606733

Question n° 1255 de monsieur le député Georges Gilkinet du 26 avril 2016 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La dégradation du service proposé aux navetteurs en gare de Ciney (QO 7892).

D'après les statistiques de la SNCB pour l'année 2014, ce sont en moyenne plus de 1.803 navetteurs qui, quotidiennement, montent dans le train en gare de Ciney. Cela en fait une gare relativement importante à l'échelle wallonne.

Pourtant, ces derniers mois, ces navetteurs subissent une dégradation significative du service.

D'une part, les travaux de modernisation de la ligne 162, outre les retards conséquents qu'ils engendrent, ont pour conséquence la réduction de la capacité de l'ancien parking et la mise en place d'un parking temporaire qui se dégrade progressivement.

On peut espérer que ces désagréments sont temporaires et que la fin des travaux ne signifiera pas qu'il sera plus coûteux de prendre le train à Ciney pour celles et ceux qui rejoignent la gare avec leur véhicule. En effet, le passage à une formule de parking payant est de nature à décourager l'utilisation du train tout en encombrant davantage les rues avoisinant la gare de Ciney.

Anderzijds kunnen de pendelaars de recente sluiting van het buffet en de krantenwinkel, twee diensten die in het stationsgebouw werden aangeboden, alleen maar betreuren.

De aantrekkelijkheid en de veiligheid van onze stations hangen ook af van de diensten die er worden aangeboden en de aanwezigheid van personeel. De onlangs doorgevoerde wijzigingen in het station Ciney zijn, als ze gehandhaafd worden, in dat opzicht helaas een stap in de verkeerde richting.

1. Bevestigt u dat de krantenwinkel in station Ciney de deuren moest sluiten, omdat de NMBS de concessieovereenkomst voor die winkelruimte niet meer wil vernieuwen? Welke redenen liggen er ten grondslag aan die beslissing? Dreigen krantenwinkels in andere Waalse stations hetzelfde lot te ondergaan? Zo ja, over welke stations gaat het? Hoe verantwoordt de NMBS dat beleid?

2. Waarom werd het stationsbuffet opgedoekt? Zal er een nieuwe concessieovereenkomst voor die ruimte worden gesloten? Zo ja, wanneer?

3. Welke plannen heeft de NMBS voor de toekomstige uitbating van de ruimtes in station Ciney?

4. Wat zijn de plannen voor de stationsparking? Kunt u bevestigen dat men gratis zal kunnen parkeren op de toekomstige parking?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 mei 2016, op de vraag nr. 1255 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Gilkinet van 26 april 2016 (Fr.):

De concessiehouder van de Relay-winkels op nationaal vlak heeft beslist om zes stationsverkooppunten te sluiten die hij niet rendabel achtte. De sluiting van die zes winkels, waaronder de winkel in het station van Ciney, vond plaats tussen 1 juli en 1 oktober 2015.

De sluiting van het buffet in het station van Ciney is het gevolg van het faillissement van de concessiehouder, uitgesproken door de rechtbank van Luik, adeling Dinant, ter zitting van 30 september 2015.

De NMBS overweegt om de ruimte van het voormalige buffet opnieuw in concessie te geven en wenst in dat verband de inplanting van een zogenaamde gemengde uitbating, namelijk een *food beverages*-activiteit in combinatie met persverkoop. Het verlenen van de nieuwe concessie zal gebeuren op grond van een procedure van marktconsultatie.

D'autre part, ces navetteurs ne peuvent que regretter la fermeture récente de deux services offerts dans le bâtiment de la gare à savoir la cafétéria et la librairie.

L'attractivité et la sécurité de nos gares tiennent aussi au maintien des services et d'une présence humaine au sein de celles-ci. Malheureusement, les derniers changements survenus à Ciney, s'ils sont confirmés, vont à cet égard dans le mauvais sens.

1. Confirmez-vous que la fermeture de la librairie en gare de Ciney résulte de la décision de la SNCB de ne plus mettre l'espace en concession? Quelles sont les motivations de cette décision? D'autres librairies installées dans des gares wallonnes sont-elles également concernées? Le cas échéant, de quelles gares s'agit-il? Comment la SNCB justifie-t-elle cette politique?

2. Pouvez-vous dire pour quelle raison la cafétéria est-elle désormais fermée? Cet espace sera-t-il remis en concession? Dans quel délai?

3. Quels sont les projets de la SNCB quant à l'occupation future de la gare de Ciney?

4. Qu'en est-il de l'avenir du parking de la gare de Ciney? Pouvez-vous garantir que le futur parking demeurera gratuit?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 mai 2016, à la question n° 1255 de monsieur le député Georges Gilkinet du 26 avril 2016 (Fr.):

La société concessionnaire des magasins Relay au niveau national a décidé de fermer six points de vente en gare jugés non rentables. Ces six magasins, dont le magasin en gare de Ciney, ont été fermés entre le 1*er* juillet et le 1*er* octobre 2015.

Le buffet de la gare de Ciney est fermé suite à la faillite du concessionnaire, prononcée par le tribunal de Liège, division Dinant, à son audience du 30 septembre 2015.

La SNCB envisage de remettre l'espace de l'ancien buffet en concession, son souhait étant d'implanter une exploitation dite "mixte" permettant de combiner une activité *food beverages* avec la vente de presse. La remise en concession se fera sur la base d'une procédure de consultation de marché.

De aanleg van de onderdoorgang zal de capaciteit van de huidige parking verminderen. Om dit verlies op te vangen zal een tweede parking, met een capaciteit van 88 plaatsen, worden aangelegd voorbij het busstation, tussen de sporen en de nieuwe toegangsweg tot de brug.

De NMBS kan niet garanderen dat de parkings van het station van Ciney gratis toegankelijk zullen blijven.

Wanneer de NMBS vaststelt dat de bezetting van haar "kosteloze" parkings het verzadigingspunt bereikt en dat dit deels te wijten is aan niet-reizigers (buurtbewoners, klanten van handelszaken, enz.), neemt ze in nauw overleg met de betrokken gemeenten de beslissing om de betrokken parkings betalend te maken.

Het is in die context dat in oktober laatstleden een eerste ontmoeting plaatsvond met de diensten van de stad Ciney.

La création du couloir sous voies réduira la capacité du parking actuel. Pour compenser cette perte, un second parking d'une capacité de 88 places sera construit au-delà de la gare des bus, entre les voies et la nouvelle voirie d'accès au pont.

Pour les parkings de la gare de Ciney, la SNCB ne peut garantir que ceux-ci resteront gratuits.

Lorsque la SNCB constate que ses parkings "gratuits" présentent une occupation proche de la saturation et qu'une partie de l'occupation est due par des non-voyageurs (riverains, clients des commerces, etc.), elle décide en étroite collaboration avec les communes concernées de rendre ces parkings payants.

Dans ce contexte, une première rencontre avec les services de la ville de Ciney a eu lieu en octobre dernier.

DO 2015201607409

Vraag nr. 1264 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 26 april 2016 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

De installatie van een extra ticketautomaat aan het station van Bilzen (MV 8349).

Voor de zomer kondigde de NMBS haar beslissing aan om 33 weinig bezochte loketten in stations geleidelijk te sluiten. De sluiting is het gevolg van het feit dat steeds meer treinreizigers hun ticket via andere verkoopkanalen aankopen dan aan het loket. Eén van de getroffen stations is dat van Bilzen.

1. Het station van Bilzen beschikt momenteel over één ticketautomaat. U heeft al aangegeven dat deze automaat verplaatst zal worden naar het meest gebruikte perron (schriftelijke vraag nr. 535 van 18 juni 2015, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2014-2015, nr. 45, blz. 395).

Wanneer zal dit gebeuren?

2. Een tweede ticketautomaat staat niet op de planning. Nochtans is de beslissing om een bijkomend automaat te plaatsen afhankelijk van de plaatselijke omstandigheden, bijvoorbeeld de omweg die reizigers moeten maken om een vervoerbewijs aan te schaffen. In Bilzen moeten reizigers een hele omweg maken om van het automaat naar het andere perron te wandelen. Via twee steile trappen bovendien, waardoor minder mobiele mensen (ouderen, gehandicapten) in de problemen kunnen komen.

a) Bent u het met mij eens dat een tweede ticketautomaat in deze omstandigheden geen overbodige luxe is?

DO 2015201607409

Question n° 1264 de monsieur le député Wouter Raskin du 26 avril 2016 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

L'installation d'un deuxième distributeur automatique de billets en gare de Bilzen (QO 8349).

Avant l'été, la SNCB avait annoncé sa décision de fermer progressivement 33 guichets de gares peu fréquentés. Cette fermeture fait suite à la multiplication du nombre d'usagers du rail qui se procurent leur titre de transport par d'autres canaux de vente que le guichet. Bilzen est l'une des gares touchées par ces fermetures.

1. A l'heure actuelle, la gare de Bilzen ne dispose que d'un seul distributeur de billets. Vous aviez déjà indiqué que ce distributeur serait déplacé vers le quai le plus fréquenté (question écrite n° 535 du 18 juin 2015, *Questions et Réponses,* Chambre, 2014-2015, n° 45, p. 395).

Quand ce déplacement interviendra-t-il?

2. L'installation d'un deuxième distributeur automatique n'est pas à l'ordre du jour. Pourtant, une telle décision est liée à la configuration des lieux, par exemple au détour que les usagers doivent faire pour se procurer un titre de transport. C'est effectivement le cas à Bilzen, où après avoir acheté leur billet au distributeur, les voyageurs doivent emprunter deux escaliers raides pour rejoindre l'autre quai, ce qui peut être problématique pour les personnes à mobilité réduite (personnes âgées, handicapés).

a) Estimez-vous comme moi que compte tenu des circonstances, un deuxième distributeur de billets en gare de Bilzen ne serait pas un luxe superflu?

b) Zal u de installatie van een bijkomend automaat in overweging nemen?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 mei 2016, op de vraag nr. 1264 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 26 april 2016 (N.):

De NMBS laat mij weten dat zij de situatie in Bilzen opnieuw heeft onderzocht. De automaat bevindt zich momenteel langs de kant van de grootste parking, de bushalte én de fietsenstalling.

Sinds 14 juli werden verbeteringen aan de signalisatie aangebracht waardoor het nu duidelijker is waar de automaat zich bevindt. De NMBS heeft haar klanten ter plaatse aangesproken en het blijkt dat de meeste klanten vlakbij het spoor 1 passeren wanneer zij zich naar het spoor 2 begeven. De NMBS meent dan ook dat het behoud van de huidige locatie toch de beste optie is.

Wat uw vraag naar een tweede automaat betreft is het zo dat de huidige verkoopcijfers dit niet rechtvaardigen.

b) Envisagez-vous d'installer un deuxième distributeur automatique de billets en gare de Bilzen?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 mai 2016, à la question n° 1264 de monsieur le député Wouter Raskin du 26 avril 2016 (N.):

La SNCB m'informe qu'elle a réexaminé la situation à Bilzen. Le distributeur automatique se trouve actuellement du côté du plus grand parking, de l'arrêt de bus et du parking pour vélos.

Depuis le 14 juillet, des améliorations ont été apportées à la signalétique de sorte que l'emplacement du distributeur automatique est à présent mieux indiqué. La SNCB a consulté ses clients sur place et il apparaît que la plupart d'entre eux passent à proximité de la voie 1 lorsqu'ils se rendent à la voie 2. La SNCB estime dès lors que le maintien de l'emplacement actuel constitue malgré tout la meilleure option.

Votre demande pour un deuxième distributeur automatique ne se justifie pas au vu des chiffres de vente actuels.

DO 2015201607410

Vraag nr. 1265 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 26 april 2016 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

De ontslagvergoedingen aan syndicale vertegenwoordigers bij het spoor (MV 8421).

In de weekendeditie van *De Tijd* van 9 januari 2016) werd meegedeeld dat Infrabel eind vorig jaar twaalf kaderleden ontsloeg die als consultant werkten bij een IT-dochteronderneming. De ontslagen zijn een dure zaak, want zeven consultants waren ook syndicaal vertegenwoordiger. Door hun wettelijke bescherming hebben zij recht op fors hogere vertrekpremies tot 2,5 keer hun jaarwedde. In totaal gaat het om 37 miljoen euro.

1. a) Hoe motiveert Infrabel de riante vertrekpremies die werden uitgekeerd aan de consultants?

b) Om welke redenen werden de consultants ontslagen?

DO 2015201607410

Question n° 1265 de monsieur le député Wouter Raskin du 26 avril 2016 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les indemnités de licenciement versées à des représentants des organisations syndicales auprès de la SNCB (QO 8421).

Dans son édition du week-end du 9 janvier 2016, le quotidien *De Tijd* a indiqué qu'Infrabel avait licencié, à la fin de l'année dernière, douze cadres employés dans l'une de ses filiales en qualité de consultants. Ces licenciements reviennent très cher, car sept des consultants concernés étaient également des représentants syndicaux. Leur protection légale leur donne droit à une prime de départ considérable, pouvant atteindre plus de 2,5 fois leur traitement annuel. Le coût total de ces départs s'élève à 37 millions d'euros.

1. a) Comment Infrabel justifie-t-elle les parachutes dorés accordés aux consultants?

b) Pour quelles raisons les consultants ont-ils été licenciés?

2. De collectieve arbeidsovereenkomst (cao) van 1971 betreffende het statuut van de vakbondsafvaardiging van het personeel en de wetgeving op raden en comités voorzien dat de syndicale afgevaardigde "zoals elke andere werknemer [kan] worden afgedankt om economische en technische redenen" (artikel 18 cao nr. 5 van 24 mei 1971). Het lijkt mij dat deze redenen hier aanwezig zijn, aangezien de ontslagen zouden kaderen in de besparingsoefening bij het spoor.

a) Gaat u met deze redenering akkoord?

b) Werden de ontslagvergoedingen onterecht betaald?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 mei 2016, op de vraag nr. 1265 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 26 april 2016 (N.):

De pers heeft gewag gemaakt van ontslagen binnen de naamloze vennootschap Syntigo, dochteronderneming van Infrabel, die thans Ixilio heet als gevolg van de verkoop van een deel van de onderneming eind juli 2015.

Rekening houdend met haar ondernemingsplan heeft Infrabel in december 2015 beslist om de opdrachten waarin twaalf consultants behorend tot het interne personeel van Syntigo waren ingezet, niet te vernieuwen voor het jaar 2016.

Vermits Ixilio geen andere opdrachten heeft gevonden voor de betrokken personen zat er voor haar niets anders op dan hen te ontslaan.

De uitgekeerde ontslagvergoedingen stemmen strikt overeen met de regelgevende bepalingen ter zake. Onder de ontslagen personen bevonden zich zes (effectieve of plaatsvervangende) personeelsvertegenwoordigers en één persoon die niet was verkozen bij de laatste sociale verkiezingen.

Volgens Infrabel wordt de verschuldigde ontslagvergoeding voor die personen vervangen door een beschermingsvergoeding die hen door hun statuut wordt verleend. Die beschermingsvergoeding bestaat uit een variabel gedeelte, dat overeenstemt met het gemiddeld maandloon (inclusief elk bezoldigingselement) vermenigvuldigd met het aantal resterende maanden tot het einde van het mandaat, en uit een forfaitair gedeelte, gaande van twee jaar bezoldiging wanneer de werknemer minder dan tien jaar anciënniteit telt tot vier jaar bezoldiging voor een anciënniteit van meer dan twintig jaar.

2. La convention collective de travail (CCT) de 1971 concernant le statut de la délégation syndicale du personnel et la législation relative aux conseils et comités prévoient que le délégué syndical "pourra être licencié, comme tout autre travailleur, pour des motifs économiques et techniques" (article 18 de la CCT n° 5 du 24 mai 1971). Il me semble opportun d'invoquer de tels motifs dans le cas présent, étant donné que les licenciements auraient été opérés dans le cadre des mesures d'économie réalisées dans le secteur ferroviaire.

a) Souscrivez-vous à ce raisonnement?

b) Les indemnités de licenciement ont-elles été payées indûment?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 mai 2016, à la question n° 1265 de monsieur le député Wouter Raskin du 26 avril 2016 (N.):

La presse a fait état de licenciements au sein de la société anonyme Syntigo, filiale d'Infrabel, qui est désormais dénommée Ixilio à la suite de la revente d'une partie de l'entreprise fin juillet 2015.

Compte tenu de son plan d'entreprise, Infrabel a décidé en décembre 2015 que les missions dans lesquelles étaient affectés douze consultants faisant partie du personnel interne de Syntigo ne seraient pas renouvelées pour l'année 2016.

Ixilio n'ayant pas trouvé d'autres missions pour ces personnes, elle a été contrainte de s'en séparer.

Les indemnités de licenciement versées correspondent strictement aux dispositions réglementaires en la matière. Parmi les personnes licenciées se trouvaient six représentants du personnel (effectifs ou suppléants) ainsi qu'une personne non élue lors des dernières élections sociales.

Selon Infrabel, l'indemnité de licenciement due pour ces personnes est remplacée par une indemnité de protection que leur accorde leur statut. Cette indemnité de protection est composée d'une partie variable correspondant au salaire mensuel moyen (tout élément de rémunération compris) multiplié par le nombre de mois restant à courir jusqu'à la fin du mandat, et d'une partie forfaitaire variant de deux ans de rémunération lorsque l'employé a une ancienneté de dix ans à quatre ans de rémunération lorsqu'il a une ancienneté de plus de vingt ans.

Dit alles heeft gemaakt dat de naamloze vennootschap Ixilio een bedrag van 3,7 miljoen euro (inclusief de sociale bijdragen) moest uitgeven om twaalf leden van haar personeel te ontslaan.

De ontslagen waren niet ingegeven door economische redenen als zou de onderneming in moeilijkheden verkeren, maar enkel door het feit dat enkele personen op 1 januari 2016 zonder werk kwamen te zitten.

Vermits niet voldaan was aan de voorwaarden voor ontslag om economische redenen kon die omstandigheid niet in overweging worden genomen.

C'est ainsi que la société anonyme Ixilio a dû débourser un montant de 3,7 millions d'euros (en ce compris les cotisations sociales) pour le licenciement de douze membres de son personnel.

Les licenciements n'ont pas été motivés par des raisons économiques liées au fait que l'entreprise serait en difficulté mais uniquement par le fait que quelques personnes se sont retrouvées sans activité au 1*er* janvier 2016.

Dans la mesure où les conditions pour un licenciement pour raisons économiques n'étaient pas réunies, ce motif n'a pas pu être retenu.

DO 2015201607412

Vraag nr. 1266 van de heer volksvertegenwoordiger David Geerts van 26 april 2016 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Blaam bij een betaalstaking (MV 8430).

Tijdens het sociale conflict bij Infrabel en NMBS naar aanleiding van de onbegrijpbare besparingsdrift van de regering bij de spoorwegen, hebben een aantal treinbegeleiders beslist om hun ongenoegen duidelijk te maken middels een betaalstaking.

Deze mensen waren eveneens niet akkoord met de besparingen van de regering, maar opteerden ervoor om te werken en de reizigers dienstverlening te geven. Zij deden hun job zoals anders, maar weigerden de tickets te controleren.

Deze mensen zouden nu een blaam krijgen.

Eigenlijk is dit onbegrijpbaar. Enerzijds wil deze regering koste wat kost een minimale of gegarandeerde dienstverlening. Anderzijds beboet ze mensen die om een creatieve manier sociale actie voeren.

1. a) Klopt het dat deze mensen een blaam gekregen hebben?

b) Over hoeveel mensen spreken we?

2. Wat zullen de gevolgen zijn voor hen tijdens hun loopbaan?

DO 2015201607412

Question n° 1266 de monsieur le député David Geerts du 26 avril 2016 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Le blâme infligé pour une action de grève 'tarif zéro' (QO 8430).

Au cours du conflit social qui a éclaté au sein d'Infrabel et de la SNCB en raison de la politique d'économies forcenée du gouvernement dans le secteur ferroviaire, un certain nombre d'accompagnateurs de train ont décidé de faire part de leur mécontentement en menant une action de grève 'tarif zéro'.

Ces personnes n'étaient, pas plus que leurs collègues grévistes, d'accord avec les mesures d'économies imposées par le gouvernement, mais ont choisi de venir travailler et de rester au service des voyageurs. Elles ont accompli leur travail comme d'habitude, mais ont refusé de contrôler les tickets.

Elles se verraient toutefois infliger un blâme.

Cette sanction est incompréhensible. D'un côté, le gouvernement veut à tout prix qu'un service minimum ou garanti soit assuré. De l'autre, il inflige des sanctions financières aux personnes qui se montrent créatives dans leur manière de mener des actions sociales.

1. a) Est-il correct qu'un blâme ait été infligé à ces accompagnateurs?

b) De combien de personnes s'agit-il?

2. Quelles en seront les conséquences sur leur carrière?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 mei 2016, op de vraag nr. 1266 van de heer volksvertegenwoordiger David Geerts van 26 april 2016 (N.):

Voor sociale acties bestaan er afspraken met de vakbonden. Dit houdt in dat een actie vooraf en voldoende op voorhand dient te worden aangekondigd. De actie waar u naar verwijst gebeurde onaangekondigd en kan schade berokkenen aan de NMBS door derving van inkomsten.

Daarom kregen 32 treinbegeleiders uit de standplaatsen Kortrijk, Poperinge en Oudenaarde een sanctie en hebben zij allen een terechtwijzing gekregen.

Dit heeft geen gevolgen voor de verdere loopbaan.

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 mai 2016, à la question n° 1266 de monsieur le député David Geerts du 26 avril 2016 (N.):

Les actions sociales font l'objet d'accords avec les organisations syndicales. Il en résulte que toute action doit être annoncée au préalable et suffisamment tôt. L'action que vous évoquez n'avait pas été annoncée et est susceptible d'être préjudiciable à la SNCB pour cause de perte de revenus.

C'est la raison pour laquelle 32 accompagnateurs de train des dépôts de Courtrai, Poperinge et Audenarde se sont vu infliger une sanction et qu'ils ont tous écopé d'un rappel à l'ordre.

Cela n'a pas de conséquences pour la suite de la carrière.

DO 2015201607414

Vraag nr. 1267 van de heer volksvertegenwoordiger Jef Van den Bergh van 26 april 2016 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Assistentieaanvraag NMBS (MV 8431).

In juni 2015 werd de resolutie (Kamer, 2014-2015, DOC 54 1011/010) voor de verbetering van het treinvervoer voor mensen met een beperking, door ons ingediend, unaniem goedgekeurd in de Kamer van volksvertegenwoordigers. Met deze resolutie vragen wij meer aandacht voor deze reizigers. Eén van de belangrijkste vragen van deze resolutie was om de assistentieaanvraag in grote stations te verminderen tot één uur op voorhand. Op die manier kunnen ook reizigers met een beperkte mobiliteit spontaan een uitstap maken met de trein. De NMBS reageerde hier op en stelde voor om vanaf 2016 de reservatietijd voor rechtstreekse verbindingen tussen 18 stations te reduceren tot slechts drie uur, in de plaats van 24 uur op voorhand. Deze maatregel zou begin 2016 van start gaan.

1. a) Wat is de stand van zaken?

b) Is de reservatietijd voor die verbindingen tussen de 18 gekozen stations ondertussen gereduceerd tot drie uur?

c) Zo ja, sinds wanneer is deze maatregel in werking?

d) Hoeveel personen maakten hier reeds gebruik van?

e) En in welke stations wordt hier voornamelijk gebruik van gemaakt?

DO 2015201607414

Question n° 1267 de monsieur le député Jef Van den Bergh du 26 avril 2016 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La demande d'assistance auprès de la SNCB (QO 8431).

En juin 2015, la résolution visant à améliorer la qualité du transport ferroviaire pour les voyageurs à mobilité réduite (Chambre, 2014-2015, DOC 54 1011/010), déposée par mon groupe, a été adoptée à l'unanimité par la Chambre des représentants. Par cette résolution, nous souhaitons que ces voyageurs fassent l'objet d'une plus grande attention. L'une des principales demandes de cette résolution était de ramener à une heure, dans les grandes gares, le délai dans lequel la demande d'assistance doit être introduite. Les voyageurs à mobilité réduite auront ainsi la possibilité d'improviser une excursion en train. La SNCB a réagi à cette demande en proposant de ramener de 24 à seulement trois heures le délai de réservation d'assistance pour les lignes directes entre 18 gares. Cette mesure devait entrer en vigueur début 2016.

1. a) Où en est la mise en oeuvre de cette mesure?

b) Le délai de réservation pour les liaisons entre ces 18 gares a-t-il été ramené à trois heures?

c) Dans l'affirmative, depuis quand cette mesure est-elle d'application?

d) Combien de personnes y ont déjà eu recours?

e) Dans quelles gares les usagers y ont-ils principalement recours?

f) Zo nee, waarom is dit nog niet in werking getreden?

g) Wat is de timing?

2. Momenteel wordt op de website van de NMBS nog geen melding gemaakt van de reservatietijd van drie uur in bepaalde stations. Er staat nog steeds te lezen dat je je assistentie minstens 24 uur op voorhand moet aanvragen.

a) Hoe plant de NMBS de nieuwe maatregel te communiceren?

b) Welke communicatiemiddelen worden hiervoor ingezet?

3. Hoeveel aanvragen voor assistentie voor personen met een beperkte mobiliteit werden er in 2015 ingediend?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 mei 2016, op de vraag nr. 1267 van de heer volksvertegenwoordiger Jef Van den Bergh van 26 april 2016 (N.):

Op 1 februari 2016 is de nieuwe reserveringstermijn van drie uur van toepassing geworden in 18 grote stations voor trajecten zonder overstap tussen die stations, namelijk Antwerpen-Centraal, Brugge, Brussel-Centraal, Brussel-Noord, Brussel-Zuid, Charleroi-Zuid, Denderleeuw, Dendermonde, Gent-Sint-Pieters, Hasselt, Kortrijk, Leuven, Luik-Guillemins, Mechelen, Bergen, Namen, Oostende en Sint-Niklaas.

Reserveren kan telefonisch via het Contact Center van de NMBS tot drie uur voor het vertrek op het nummer 02/528 28 28. Het Contact Center is alle dagen bereikbaar van 7.00 tot 21.30 uur.

De Nationale Hoge Raad voor Personen met een Handicap, de officiële vertegenwoordiger van alle personen met een beperkte mobiliteit, werd afgelopen december op de hoogte gebracht van de datum waarop deze nieuwe procedure van start ging, en heeft deze informatie doorgegeven aan alle verenigingen die zij vertegenwoordigt. De informatie op internet en in de brochure *Dienstverlening voor personen met beperkte mobiliteit* werd gepubliceerd op de dag waarop de dienst van start is gegaan, namelijk op 1 februari 2016.

In 2015 werden 59.559 assistentiedossiers aangemaakt (tegenover 57.524 in 2014). Dit is een groei van 3,54 % in vergelijking met 2014.

f) Dans la négative, pourquoi cette mesure n'est-elle pas encore entrée en vigueur?

g) Quand le sera-t-elle?

2. Pour l'instant, la SNCB ne fait pas encore mention sur son site internet du délai de réservation de trois heures dans certaines gares. En effet, on peut toujours y lire que la demande d'assistance doit être introduite au moins 24 heures à l'avance.

a) Comment la SNCB prévoit-elle de communiquer cette information?

b) Quels moyens de communication seront-ils mis en oeuvre à cet effet?

3. Combien de demandes d'assistance pour personnes à mobilité réduite ont-elles été introduites en 2015?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 mai 2016, à la question n° 1267 de monsieur le député Jef Van den Bergh du 26 avril 2016 (N.):

C'est le 1*er* février 2016 qu'est entré en application le nouveau délai de réservation de trois heures dans 18 grandes gares pour des trajets sans correspondance entre ces gares, à savoir Anvers-Central, Bruges, Bruxelles-Central, Bruxelles-Nord, Bruxelles-Midi, Charleroi-Sud, Denderleeuw, Termonde, Gand-Saint-Pierre, Hasselt, Courtrai, Louvain, Liège-Guillemins, Malines, Mons, Namur, Ostende et Saint-Nicolas.

Pour réserver, le Contact Center de la SNCB peut être appelé jusque trois heures avant le départ au numéro 02/528 28 28. Le Contact Center est accessible tous les jours de 7 h 00 heures à 21 h 30.

Le Conseil Supérieur National des Personnes Handicapées, le représentant officiel de toutes les personnes à mobilité réduite, a été informé en décembre dernier de la date à laquelle cette nouvelle procédure a pris cours et a transmis cette information à toutes les associations qu'elle représente. L'information sur internet et dans la brochure *Services aux personnes à mobilité réduite* a été publiée le jour où le service a démarré, à savoir le 1*er* février 2016.

Le nombre de dossiers d'assistance ouverts en 2015 s'élève à 59.559 (pour 57.524 en 2014), ce qui représente une augmentation de 3,54 % par rapport à 2014.

DO 2015201607415

Vraag nr. 1268 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 26 april 2016 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Investeringen in de Kempen (MV 8436).

Op maandag 11 januari 2016 reed de eerste gerenoveerde varkensneus op het traject Turnhout-Binche en Turnhout-Antwerpen. De vreugde was echter van korte duur, want na enkele ritten dook er een probleem op met de deuren die niet goed sloten. Dit zorgde uiteraard voor de nodige vertraging.

1. a) Wat voor gevolg heeft dit incident voor de uitrol van de andere gerenoveerde stellen?

b) Blijft deze planning en timing behouden?

2. Ik ga er van uit dat dit treinstel voorlopig uit roulatie gehaald zal worden.

Door welk type trein zal die defecte, gerenoveerde varkensneus vervangen worden?

3. Naast de komst van deze gerenoveerde stellen, kijkt men in de Kempen ook vol verwachting uit naar de bekendmaking van het meerjareninvesteringsplan.

Wat is hier de stand van zaken?

4. De projecten die de Kempen op tafel heeft gelegd zijn u gekend, dat gaat onder meer van de renovatie van het station Herentals (met ondertunneling van de spoorwegovergangen) tot de ontdubbeling van het spoor tussen Herentals en Turnhout.

Heeft u er zicht op welke projecten eventueel al zijn afgevallen en welke nog in de running zijn om in het meerjareninvesteringsplan opgenomen te worden?

5. Via welke kanalen zal u aan de Kempenaren, en bij uitbreiding de rest van de bevolking, uw meerjareninvesteringsplan aankondigen en bekend maken?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 mei 2016, op de vraag nr. 1268 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 26 april 2016 (N.):

Er zijn geen nadelige gevolgen voor de uitrol van de andere stellen. De timing blijft behouden. Dit stel werd tijdelijk omgewisseld met een nog niet-gerenoveerd vierledig motorrijtuig.

Met betrekking tot de projecten inzake de stations en de omgeving van de stations is het zo dat de opmaak van het meerjareninvesteringsplan nog steeds aan de gang is.

DO 2015201607415

Question n° 1268 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 26 avril 2016 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les investissements en Campine (QO 8436).

Le lundi 11 janvier 2016, la première automotrice AM75 rénovée a circulé sur les lignes Turnhout-Binche et Turnhout-Anvers. La joie n'a cependant été que de courte durée, car après seulement quelques trajets, les portes ont commencé à ne plus bien fermer, ce qui a bien entendu donné lieu à d'importants retards.

1. a) Quelles ont été les conséquences de cet incident sur la mise en circulation d'autres rames rénovées?

b) Le planning et le calendrier initialement prévus sont-ils maintenus?

2. A priori, je pense que cette rame défectueuse devrait être retirée provisoirement de la circulation.

Par quel type de train sera-t-elle remplacée?

3. Outre la mise en circulation de rames rénovées, les Campinois attendent aussi impatiemment l'annonce du plan d'investissement pluriannuel.

Où en est-on à cet égard?

4. Vous avez connaissance des projets qui ont été proposés en Campine, allant entre autres de la rénovation de la gare de Herentals (impliquant le percement d'un tunnel) au dédoublement de la voie Herentals-Turnhout.

Savez-vous si certains projets auraient déjà été abandonnés et si d'autres sont encore en lice pour figurer dans le plan d'investissement pluriannuel?

5. Quels canaux emprunterez-vous pour annoncer votre plan d'investissement pluriannuel aux Campinois et, par extension, au reste de la population?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 mai 2016, à la question n° 1268 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 26 avril 2016 (N.):

Il n'y a pas de conséquences préjudiciables pour la mise en circulation des autres rames. Le calendrier est maintenu. Cette rame a été temporairement remplacée par une automotrice quadruple qui n'a pas encore été rénovée.

En ce qui concerne les projets relatifs aux gares et aux abords des gares, il faut savoir que le plan pluriannuel d'investissement est toujours en cours d'élaboration.

De betrokken projecten zullen het voorwerp uitmaken van discussie binnen de investeringscel.

De NMBS zal aan haar wettelijke verplichtingen voldoen. Net zoals bij andere grote dossiers is zij in contact met haar stakeholders. Dit zal in het kader van het meerjareninvesteringsplan niet anders zijn.

DO 2015201607417

Vraag nr. 1269 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 26 april 2016 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

De vernieuwing van de Hasseltse stationsomgeving (MV 8450).

In het oude meerjareninvesteringsplan 2013-2025 werd een bedrag van 42 miljoen euro vrijgemaakt voor de modernisering van de stationsomgeving in Hasselt. Dat oude plan is ondertussen van tafel geveegd. Een bijzondere investeringscel zal een volledig nieuw investeringsplan opstellen voor de periode 2016-2020.

1. Bent u bereid zich expliciet te engageren dat er ook in het nieuwe investeringsplan budget zal worden vrijgemaakt voor de vernieuwing van de Hasseltse stationsomgeving?

2. a) Heeft u weet van concrete engagementen, aangegaan door uw voorganger, de NMBS, Infrabel of één van de dochterondernemingen over de vernieuwing van de Hasseltse stationsomgeving?

b) Werd hierover ooit een overeenkomst ondertekend?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 mei 2016, op de vraag nr. 1269 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 26 april 2016 (N.):

Met betrekking tot de projecten inzake de stations en de omgeving van de stations is het zo dat de opmaak van het meerjareninvesteringsplan nog steeds aan de gang is.

De betrokken projecten zullen het voorwerp uitmaken van discussie binnen de investeringscel.

Les projets en question feront l'objet d'une discussion au sein de la cellule d'investissement.

La SNCB remplira ses obligations légales. Tout comme pour d'autres grands dossiers, elle est en contact avec ses parties prenantes. Il n'en ira pas autrement dans le cadre du plan pluriannuel d'investissement.

DO 2015201607417

Question n° 1269 de monsieur le député Wouter Raskin du 26 avril 2016 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La rénovation des abords de la gare de Hasselt (QO 8450).

Le plan d'investissement pluriannuel 2013-2025 prévoyait de consacrer un budget de 42 millions d'euros à la modernisation des abords de la gare de Hasselt. Ce plan d'investissement a été abandonné. Une cellule spéciale d'investissement en élaborera un tout nouveau pour la période 2016-2020.

1. Êtes-vous disposée à promettre explicitement que le nouveau plan d'investissement prévoira également des moyens pour la rénovation de la gare de Hasselt?

2. a) Avez-vous connaissance d'engagements concrets pris par votre prédécesseur, la SNCB, Infrabel ou l'une de leurs filiales en ce qui concerne la rénovation des abords de la gare de Hasselt?

b) Un accord a-t-il jamais été signé à cet égard?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 mai 2016, à la question n° 1269 de monsieur le député Wouter Raskin du 26 avril 2016 (N.):

En ce qui concerne les projets relatifs aux gares et aux abords des gares, il faut savoir que le plan pluriannuel d'investissement est toujours en cours d'élaboration.

Les projets en question feront l'objet d'une discussion au sein de la cellule d'investissement.

DO 2015201608370

Vraag nr. 1342 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 26 april 2016 (N.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

De omwisseling van buitenlandse rijbewijzen.

In de periode 1999 tot en met 2007 waren er ongeveer 81.000 inwisselingen van een rijbewijs. Voor de periode 2008 tot en met 2012 ging het om 111.467 inwisselingen.

Concreet gaat het om mensen die uit het buitenland afkomstig zijn en daar een rijbewijs behaalden of kochten en die het rijbewijs dan inwisselden voor een Belgisch exemplaar zonder dat ze moesten deelnemen aan een (nieuw) examen. Deze praktijk is mogelijk doordat België een aantal overeenkomsten heeft met de herkomstlanden.

Gevolg is dat nogal wat mensen die nooit een examen hebben afgelegd en die bijgevolg niet rijvaardig zijn op deze wijze toch aan een Belgisch rijbewijs geraken.

1. Kan u voor de jaren 2013 tot en met 2015, per jaar, meedelen hoeveel rijbewijzen er op deze wijze aan de man werden gebracht?

2. Kan er tevens per jaar worden aangegeven uit welke landen het oorspronkelijk rijbewijs afkomstig is?

3. Kan per jaar ook worden meegegeven hoeveel omwisselingen er per land werden doorgestuurd naar de Centrale Dienst voor de Bestrijding van Valsheden?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 mei 2016, op de vraag nr. 1342 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 26 april 2016 (N.):

1. en 2. Ik verwijs naar de aantallen opgegeven, per land en per gevraagde jaar, in de bijgevoegde tabellen.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de Griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

3. De om te wisselen rijbewijzen van de landen die geen lid zijn van de EER worden zonder tussenkomst van mijn administratie door de gemeenten steeds doorgestuurd voor controle naar de lokale politie. Bij twijfel stuurt de lokale politie het rijbewijs door naar de Centrale dienst voor de Bestrijding der Valsheden Bijgevolg heeft mijn administratie over het gevraagde geen cijfers beschikbaar.

DO 2015201608370

Question n° 1342 de madame la députée Barbara Pas du 26 avril 2016 (N.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

L'échange de permis de conduire étrangers.

Entre 1999 et 2007, environ 81.000 permis de conduire ont été échangés et ce chiffre était de 111.467 pour la période de 2008 à 2012.

Il s'agit concrètement de ressortissants étrangers qui avaient obtenu ou acheté un permis de conduire dans leur pays et l'ont échangé contre un permis belge, sans devoir participer à un quelconque (nouvel) examen. Cette pratique est possible sur la base d'une série de conventions conclues par notre pays avec les pays d'origine des intéressés.

Il s'ensuit qu'un certain nombre de personnes n'ayant jamais présenté le moindre examen et n'étant dès lors pas aptes à la conduite, obtiennent néanmoins un permis de conduire belge.

1. Pourriez-vous m'indiquer combien de permis de conduire ont été obtenus chaque année par ce biais entre 2013 et 2015 inclus?

2. Pourriez-vous également préciser, pour les années concernées, les pays de délivrance du permis de conduire d'origine?

3. Est-il également possible de connaître, par pays, le nombre de dossiers transmis annuellement à l'Office central pour la répression des faux?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 mai 2016, à la question n° 1342 de madame la députée Barbara Pas du 26 avril 2016 (N.):

1. et 2. Je renvoie aux nombres renseignés par pays et par année demandée, dans les tableaux ci-dessous.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au Greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

3. Les permis de conduire à échanger venant de pays non membres de l'EEE sont envoyés pour contrôle par les communes à la police locale sans l'intervention de mon administration. En cas de doute la police locale transmet le permis de conduire à l'Office central pour la Répression des Faux. Par conséquent, mon administration ne dispose pas de chiffres permettant de répondre à la question posée.

DO 2015201608407

Vraag nr. 1344 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 26 april 2016 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Incidenten met drones in het luchtruim.

België zal eerlang een regelgeving met betrekking tot het gebruik van drones aannemen. In een op 1 maart 2016 gepubliceerde studie van het consultancybedrijf Wyman wordt er trouwens een sterke groei van die sector voorspeld.

In het licht van massale opkomst van die toestellen heeft de International Civil Aviation Organization onlangs het gebrek aan samenhang tussen de verschillende nationale regelgevingen betreurd.

1. Welke maatregelen heeft u genomen om onze regelgeving in overeenstemming te brengen met die van de andere EU-landen voor zover die al over een regelgeving ter zake beschikken?

2. Hoeveel incidenten met drones hebben er zich de jongste vijf jaar in ons luchtruim voorgedaan? Over welk soort incidenten ging het daarbij?

3. Hebben er zich dergelijke incidenten in de omgeving van de luchthaven te Charleroi voorgedaan?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 mei 2016, op de vraag nr. 1344 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 26 april 2016 (Fr.):

1. Het koninklijk besluit met betrekking tot van op afstand bestuurde luchtvaartuigen in het Belgisch luchtruim van 10 april 2016 is in het *Belgisch Staatsblad* van 15 april 2016 verschenen. Het is van toepassing sedert 25 april. België heeft zijn wettelijk nationaal kader opgebouwd rond de beleidskeuzes die de Europese Commissie in maart 2015 uitsprak in de Verklaring van Riga met de roadmap voor drones en rond de Technische opinie van het Europees Agentschap voor de veiligheid van de luchtvaart (AESA - EASA) van december 2015. Deze aanpak is risicogebaseerd en gericht op de operaties. Zo zijn de opgelegde maatregelen proportioneel en aangepast naargelang van het risico die de activiteit inhoudt voor de luchtvaartveiligheid en de veiligheid van personen en goederen op de grond. Tevens werd het besluit aangepast rekening houdend met de opmerkingen die eind 2015 door de Europese Commissie werden geformuleerd.

DO 2015201608407

Question n° 1344 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 26 avril 2016 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Les incidents liés à des drones dans l'espace aérien.

Notre pays s'apprête à adopter une réglementation par rapport à l'utilisation des drones. Une étude du consultant Wyman publiée le 1*er* mars 2016 prédit d'ailleurs une forte croissance de ce secteur.

Face à l'arrivée massive de ces engins, l'Organisation de l'aviation civile internationale a récemment déploré l'absence de cohérence entre les différentes législations en vigueur dans les pays.

1. Pourriez-vous détailler les mesures que vous avez prises afin de faire en sorte que notre réglementation soit cohérente avec celle d'autres pays de l'Union qui ont légiféré en la matière?

2. Quel est le nombre d'incidents qui ont impliqué des drones dans notre espace aérien durant ces cinq dernières années? Quelle était la nature de ces incidents?

3. Pourriez-vous préciser si des incidents de ce type sont survenus au niveau de l'aéroport de Charleroi?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 mai 2016, à la question n° 1344 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 26 avril 2016 (Fr.):

1. L'arrêté royal relatif à l'utilisation des aéronefs télépilotés dans l'espace aérien belge du 10 avril 2016 est paru au *Moniteur belge* du 15 avril 2016. Il est applicable depuis le 25 avril. La Belgique a construit son cadre légal national autour des choix stratégiques exprimés par la Commission Européenne en mars 2015 dans la Déclaration de Riga avec la *roadmap* pour les drones, et de l'Opinion technique de l'Agence Européenne de la Sécurité Aérienne (AESA - EASA) de décembre 2015. Cette démarche est basée sur le risque et centrée sur les opérations. Ainsi, les mesures imposées sont proportionnées et adaptées en fonction du niveau de risque que l'activité présente pour la sécurité aérienne et la sécurité des personnes et des biens au sol. De même, l'arrêté a été adapté, en tenant compte des observations émises par la Commission européenne fin 2015.

Het resultaat is een wettekst die het terrein al effent voor de komst van een geharmoniseerd Europees kader tegen 2018.

2. Aan iedereen die betrokken is in de operaties van een RPAS (*remotely piloted aircraft system*) wordt door het nieuwe koninklijk besluit de verplichting opgelegd om elk incident of ongeval onmiddellijk te melden aan het Directoraat-generaal Luchtvaart (DGLV) en de *Air Accident Investigation Unit*. Die maatregel is echter pas onlangs in werking getreden en totnogtoe bestond er nog geen eis om incidenten te melden. De administratie heeft slechts heel onvolledige cijfers omdat ze tot dusver enkel beschikt over de verslagen van vrijwillig gemelde incidenten. Deze cijfers zijn dus niet representatief ten opzichte van het reële aantal voorgevallen incidenten.

Het aantal gemelde incidenten met betrekking tot drones neemt voortdurend toe; waar dit tot 2014 eerder sporadisch was, telde men in 2015 al tien voorvallen. Voor 2016 werden er al drie incidenten gemeld en één daarvan maakt het voorwerp uit van een veiligheidsonderzoek.

De aard van de incidenten met een drone voor 2015 zijn:

- noodlanding van de drone vliegend in een beschermde zone naar aanleiding van een defect van het materiaal of het binnendringen van een luchtvaartuig (twee);

- drone waargenomen door een vliegtuig tijdens de vlucht (twee);

- drone waargenomen door een vliegtuig tijdens de landing (vijf);

- drone opgemerkt boven een autosnelweg (één).

Voor 2016:

- een drone waarover men de controle kwijt was, vliegend doorheen gecontroleerde zones (Brussel, Charleroi) en die neerstortte in Frankrijk;

- een drone stort neer in een tuin in Sint-Truiden;

- een drone overvliegt Tihange.

In het buitenland hebben Belgische piloten melding gemaakt van "bijna-botsingen" te Frankfurt en Tel Aviv.

3. Wat betreft de luchthaven van Charleroi, heeft de bemanning van een Ryan Air-vlucht bij de landing de "zeer nabije" aanwezigheid van een drone opgemerkt.

Le résultat est un texte légal qui prépare déjà le terrain pour l'arrivée d'un cadre européen harmonisé vers 2018.

2. Le nouvel arrêté royal impose à toute personne impliquée dans les opérations d'un RPAS (*remotely piloted aircraft system*) de signaler immédiatement tout incident ou accident, à la Direction générale Transport aérien (DGTA) et à l'*Air Accident Investigation Unit*. Cependant, cette mesure vient d'entrer en vigueur et jusqu'à ce jour, il n'existait pas encore d'exigence de rapporter des incidents. L'administration n'a que des chiffres très incomplets, puisque jusqu'à présent elle n'a que les rapports volontaires d'incidents. Ces chiffres ne sont donc pas représentatifs vis-à-vis du nombre réel d'incidents survenus.

Le nombre d'incidents rapportés relatifs à des drones est en croissance constante, sporadique jusqu'en 2014, dix événements en 2015. Pour 2016, trois incidents ont déjà été rapportés, et l'un d'entre eux fait l'objet d'une enquête de sécurité.

La nature des incidents avec drone sont, pour 2015:

- atterrissage d'urgence du drone opérant dans une zone protégée suite à une défectuosité du matériel ou l'intrusion d'un aéronef (deux);

- drone aperçu par un avion en vol (deux);

- drone aperçu par un avion lors de l'atterrissage (cinq);

- drone vu au-dessus d'une autoroute (un).

Pour 2016:

- un drone hors de contrôle, volant au travers de zone contrôlées (Bruxelles, Charleroi) et s'écrasant en France;

- un drone s'écrase dans un jardin à Saint-Trond;

- survol de Tihange.

À l'étranger, des pilotes belges ont rapporté deux "presque-collisions" à Frankfurt et à Tel Aviv.

3. En ce qui concerne l'aéroport de Charleroi, l'équipage d'un vol Ryan Air a relevé la présence "très proche" d'un drone lors de l'atterrissage.

DO 2015201608550

Vraag nr. 1371 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 26 april 2016 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Detectie van drones in het luchtverkeer.

Op 19 februari 2016 deed er zich dicht bij de luchthaven Paris-Charles de Gaulle een incident voor: een botsing tussen een drone en een Airbus A320 kon maar net worden voorkomen.

De specialisten zijn het erover eens dat het voor de verkeersleiders en voor de lijnvliegers onmogelijk is om die toestellen exact te lokaliseren, omdat ze zo klein zijn dat ze niet op een radarscherm verschijnen.

1. Hebt u initiatieven voor de detectie en de neutralisatie van die drones op touw gezet?

2. Hoe staat het met het overleg tussen uw administratie en uw collega van Binnenlandse Zaken over dat dossier, in de wetenschap dat dergelijke toestellen eveneens boven kerncentrales in ons land hebben gevlogen?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 mei 2016, op de vraag nr. 1371 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 26 april 2016 (Fr.):

1. De opsporing en de neutralisatie zijn geen bevoegdheid van de minister van Mobiliteit, maar van de politie-eenheden en van Landsverdediging. Het DGLV maakt deel uit van een werkgroep met de politie-eenheden om de evolutie van de technologie te volgen en eventuele toekomstige technische oplossingen te evalueren. Vandaag is er op de markt nog geen betrouwbare oplossing beschikbaar.

2. De incidentenverslagen vermelden enkel vluchten van drones zeer dicht bij kerncentrales. Merken we op dat het overvliegen daarvan door de Europese en Belgische vliegverkeersregelen verboden is. De politie-eenheden van de betrokken gemeenten werden op de hoogte gebracht en houden toezicht op de het luchtruim, zoals de exploitanten van drones dat ook doen. Zodra er zich een betrouwbare oplossing op de markt aandient zullen de verantwoordelijken voor de kernveiligheid de uitvoering ervan op de kerncentrales onderzoeken om te helpen bij de invoering van het niet overvliegen van deze zones.

DO 2015201608550

Question n° 1371 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 26 avril 2016 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

La détection des drones au niveau du trafic aérien.

Le 19 février 2016, un incident est survenu à proximité de l'aéroport Charles de Gaulle: une collision entre un drone et un Airbus A320 a été évitée de justesse.

Les spécialistes s'accordent pour dire qu'il est impossible pour les contrôleurs aériens, comme pour les avions de ligne, de connaître la position de ces appareils car ils sont trop petits pour apparaître sur un écran radar.

1. Quelles initiatives avez-vous prises afin de mettre sur pied des initiatives de détection et de neutralisation de ces drones?

2. Sachant que des appareils de ce type ont également survolé des centrales nucléaires dans notre pays, où en est la concertation entre votre administration et votre homologue de l'Intérieur sur ce dossier?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 mai 2016, à la question n° 1371 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 26 avril 2016 (Fr.):

1. La détection et la neutralisation ne sont pas une compétence du ministre de la Mobilité, mais des unités de la police et de la Défense. La DGTA est impliquée dans un groupe de travail avec les unités de la police afin de suivre l'évolution de la technologie et d'évaluer d'éventuelles solutions techniques futures. Au jour d'aujourd'hui, il n'y a pas encore une solution fiable disponible sur le marché.

2. Les rapports d'incidents mentionnent uniquement des vols de drones très près des centrales nucléaires. Notons que le survol de celles-ci est interdit par les règles de l'air européennes et belges. Les unités de police des communes concernées sont prévenues et maintiennent une surveillance du ciel, comme le font les exploitants de drones également. Dès qu'une solution fiable s'annonce sur le marché, les responsables de la sureté nucléaire examineront son implémentation sur les sites nucléaires afin d'aider à la mise en place du non-survol des zones en question.

DO 2015201609007

Vraag nr. 1403 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 26 april 2016 (Fr.) aan de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen:

Fiscale maatregel om het gebruik van de fiets als transportmiddel aan te moedigen.

Sinds enkele jaren wordt werknemers in het Verenigd Koninkrijk, Ierland en Nederland de mogelijkheid geboden om via de werkgever gratis een 'bedrijfsfiets' te krijgen dankzij een belastingaftrek of een vermindering van hun bijdragen, zonder dat dit als een voordeel in natura wordt beschouwd. De betaling, die in meerdere keren gebeurt, wordt van het maandloon afgehouden en is vrijgesteld van belasting. Meer dan 180.000 Britten maken gebruik van dat systeem.

1. Welke politieke analyse maakt u van die regeling?

2. Zou de impact van een dergelijke maatregel het gebruik van de fiets als vervoermiddel voor woon-werkverkeer in ons land stimuleren?

3. Hoeveel zou het kosten om een dergelijke maatregel in ons land te implementeren?

4. Meer in het algemeen, welke maatregelen hebt u genomen om dat vervoermiddel fiscaal aantrekkelijker te maken?

Antwoord van de minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen van 13 mei 2016, op de vraag nr. 1403 van de heer volksvertegenwoordiger Jean-Marc Nollet van 26 april 2016 (Fr.):

1. Gezien het fiscale maatregelen betreft, dient de vraag gericht te worden tot de minister van Financiën.

2. De impact van een dergelijke fiscale maatregel kan enkel op termijn naar behoren beoordeeld worden. Het belang ervan is voornamelijk afhankelijk van de beoogde fiscale maatregelen.

3. en 4. Gezien het fiscale maatregelen betreft, dient de vraag gericht te worden tot de minister van Financiën. Elke werkgever kan een fietsvergoeding toekennen aan de werknemers die de verplaatsing van hun woonplaats naar het werk geheel of gedeeltelijk met de fiets afleggen.

Deze fietsvergoeding is vrijgesteld van belastingen tot maximaal 0,22 euro per kilometer.

DO 2015201609007

Question n° 1403 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 26 avril 2016 (Fr.) au ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges:

Dispositif fiscal pour favoriser le vélo comme mode de transport.

Depuis quelques années, le Royaume-Uni, l'Irlande et les Pays-Bas donnent aux employés, par l'intermédiaire de leurs employeurs la possibilité de se voir attribuer gratuitement un "vélo de fonction" grâce à une déduction fiscale sur leurs impôts ou leurs cotisations - sans que cela soit considéré comme un avantage en nature. Le paiement, en plusieurs fois, est déduit du salaire mensuel et exempté de taxes. Plus de 180.000 Britanniques y ont souscrits.

1. Quelle analyse politique tirez-vous de ce dispositif?

2. Dans notre pays, l'impact d'une telle mesure renforcerait-il l'usage du vélo comme moyen de transport entre le domicile et le lieu de travail?

3. Quel serait le coût de la mise en place d'une telle mesure dans notre pays?

4. Plus globalement, quelles mesures avez-vous prises afin de rendre ce moyen de transport fiscalement plus intéressant?

Réponse du ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges du 13 mai 2016, à la question n° 1403 de monsieur le député Jean-Marc Nollet du 26 avril 2016 (Fr.):

1. S'agissant de mesures fiscales, la question devrait être adressée au ministre des Finances.

2. L'impact d'une telle mesure fiscale ne peut être valablement évaluée qu'à terme. Son importance dépendra essentiellement des mesures fiscales envisagées.

3. et 4. S'agissant de mesures fiscales, la question devrait être adressée au ministre des Finances. Tout employeur peut octroyer une indemnité vélo aux membres de son personnel qui utilisent un vélo pour parcourir la totalité ou une partie de la distance comprise entre leur domicile et leur lieu de travail.

Cette indemnité vélo est exonérée d'impôt à concurrence de maximum 0,22 euro du kilomètre.

Staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel

DO 2015201608707

Vraag nr. 72 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sarah Claerhout van 12 april 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel:

De missie naar India en Sri Lanka (MV 10014).

In februari 2016 vond een missie plaats naar India en Sri Lanka. India is een belangrijke economische speler op wereldschaal en onze handelsbetrekkingen met dit land uitbreiden is dan ook essentieel.

1. U had ontmoetingen met de ministers van luchttransport en scheepvaart. Werden er overeenkomsten afgesloten inzake deze sectoren?

2. Vorig jaar trok u ook naar India waar werd aangekondigd dat het Antwerpse trainingscentrum *Antwerp/Flanders Port Training Center* (APEC) zou samenwerken met het opleidingscentrum te Mumbai.

a) Wat is de stand van zaken van dit project?

b) Werden nieuwe projecten uitgewerkt met de Antwerpse haven tijdens uw bezoek in februari 2016? Zo ja, welke?

3. India heft een belasting op invoer van geslepen diamant, wat nadelig is voor de Belgische economie. Dit punt heeft u ook aangekaart tijdens de missie. Wat was het antwoord van de Indische regering?

Antwoord van de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel van 17 mei 2016, op de vraag nr. 72 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sarah Claerhout van 12 april 2016 (N.):

Zoals u aanhaalt, leidde ik van 15 tot 17 februari een zeer geslaagde economische missie naar India en Sri Lanka.

Secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur

DO 2015201608707

Question n° 72 de madame la députée Sarah Claerhout du 12 avril 2016 (N.) au secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur:

La mission en Inde et au Sri Lanka (QO 10014).

Vous avez conduit une mission en Inde et au Sri Lanka en février 2016. L'Inde est un acteur majeur sur la scène économique mondiale et il est dès lors essentiel de développer nos relations commerciales avec ce pays.

1. Vous avez rencontré les ministres de l'aviation civile et de la marine marchande. Des accords ont-ils été signés dans ces deux secteurs?

2. L'année dernière, lors d'un précédent déplacement en Inde, une coopération entre le centre de formation anversois *Antwerp/Flanders Port Training Center* (APEC) et celui de Mumbai avait été annoncée.

a) Où en est la concrétisation de ce projet?

b) Lors de votre visite en février 2016, de nouveaux projets avec le port d'Anvers ont-ils été développés? Dans l'affirmative, lesquels?

3. L'Inde prélève une taxe sur l'importation de diamants taillés qui porte préjudice à l'économie belge. Vous avez également abordé cette question lors de votre mission. Quelle a été la réaction du gouvernement indien?

Réponse du secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur du 17 mai 2016, à la question n° 72 de madame la députée Sarah Claerhout du 12 avril 2016 (N.):

Comme vous citez, j'ai conduit une mission économique très réussie en Inde et au Sri Lanka du 15 au 17 février.

Inzake luchttransport ontmoette ik er de Indische minister voor *Civil Aviation*. U weet natuurlijk dat Jet Airways besloten heeft om niet langer vluchten te verzorgen tussen Mumbai, Delhi en Brussel vanaf eind maart en voortaan deze vluchten vanuit Amsterdam te verzorgen. Hierdoor zijn er geen rechtstreekse vluchten meer tussen België en India. Voor onze bedrijven, maar ook voor onze nationale luchthaven is dit geen goede zaak. Ik heb dan ook met de Indische minister voor *Civil Aviation* de opties besproken voor rechtstreekse verbindingen tussen onze beide landen, dit ook ter voorbereiding van het bezoek van premier Modi aan ons land eind deze maand. De gesprekken waren positief en het dossier evolueert gunstig.

Ik nam ook deel aan de *Antwerp Port Days* in Mumbai. Tijdens mijn vorig bezoek aan India werd een *memorandum of understanding* (MoU) getekend waardoor het Antwerp/Flanders Port Training Center (APEC) zou samenwerken met het opleidingscentrum te Mumbai. Ik heb tijdens mijn bezoek aan Mumbai ook deze concrete samenwerking kunnen bijwonen en gaf samen met Mark Van Peel een voordracht aan de cursisten. Het is een geslaagd voorbeeld van hoe onze bedrijven en onze havens hun know-how in het buitenland kunnen exporteren.

Tijdens mijn onderhoud met de Indische minister voor scheepvaart bespraken we natuurlijk deze geslaagde samenwerking tussen onze beide landen. Ook andere onderwerpen kwamen aan bod, gaande van de expertise van onze baggeraars tot andere projecten waar samenwerking mogelijk is. Ik besprak ook een aantal individuele dossiers met hem.

Voor wat betreft de belastingheffing door India op geslepen diamant, had ik een onderhoud samen met een vertegenwoordigster van AWDC met de Indische *diamond council* die ook in Mumbai gevestigd is. Het is het belangrijkste adviesorgaan aan de Indische overheid over de regelgeving die de diamantsector aanbelangt. We wezen hun erop dat deze heffing niet alleen nadelig is voor de buitenlandse exporteurs, maar ook voor de Indische markt en consumenten. Met de heffing wil de Indische overheid het zogenaamde *round tripping* of het herhaaldelijk in- en uitvoeren van dezelfde diamant tegengaan. We hebben geargumenteerd dat ook andere methodes, die minder marktverstorend zijn, hetzelfde effect kunnen bereiken. Voor het eerst gaf de diamond council toe dat invoerheffing misschien niet de beste methode was en zocht ze naar alternatieven. Ik beschouw mijn gesprekken bij de *diamond council* als zeer geslaagd.

Sur le plan de transport aérien, j'ai rencontré le ministre indien de l'aviation civile. Vous savez bien sûr que Jet Airways a décidé de ne plus offrir les vols entre Mumbai, Delhi et Bruxelles à partir de la fin du mois de mars et dès lors d'offrir ces vols à partir d'Amsterdam. Par conséquent, il n'y a plus de vols directs entre la Belgique et l'Inde. Ce qui n'est pas une bonne chose pour nos entreprises, ni pour notre aéroport national. J'ai donc, avec le ministre indien de l'aviation civile, discuté des options pour les connexions directes entre nos deux pays, ceci également en préparation de la visite du premier ministre Modi à notre pays vers la fin de ce mois. Les discussions ont été positives et le dossier progresse favorablement.

J'ai aussi participé aux "Journées du port d'Anvers" à Mumbai. Lors de ma dernière visite en Inde, un protocole d'accord a été signé par lequel le Centre de formation portuaire d'Anvers / Flandres (APEC) travaillera en collaboration avec le centre de formation à Mumbai. Lors de ma visite à Mumbai j'ai également pu assister à cette coopération pratique et Mark Van Peel et moi-même avons donné un exposé aux participants. C'est un exemple réussi de la façon dont nos entreprises et nos ports peuvent exporter leur savoir-faire à l'étranger.

Lors de ma rencontre avec le ministre indien pour la navigation nous avons discuté, bien sûr, de cette coopération fructueuse entre nos deux pays. D'autres sujets ont également été abordés allant de l'expertise de nos entreprises de dragage à d'autres projets dans lesquels la coopération est possible. On a discuté également d'un certain nombre de dossiers individuels.

En ce qui concerne la taxation par l'Inde sur les diamants taillés, j'ai eu un entretien avec une représentante de l'AWDC et avec le conseil indien du diamant qui est également établi à Mumbai. C'est l'organisation consultative principale auprès du gouvernement indien sur la réglementation concernant le secteur du diamant. Nous avons fait remarquer que cette charge est non seulement défavorable aux exportateurs étrangers mais aussi au marché indien et aux consommateurs. Avec ce droit, le gouvernement indien veut éviter le soit- disant *round tripping* ou l'importation multiple du même diamant. Nous avons argumenté que d'autres méthodes moins perturbantes pour le marché concurrentiel peuvent obtenir le même effet. Pour la première fois le conseil de diamant admettait que le droit à l'importation n'est peut-être pas la meilleure façon et qu'elle recherche des alternatives. Je considère mes pourparlers avec le conseil de diamant comme un grand succès.

DO 2015201608710

Vraag nr. 73 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Rita Bellens van 12 april 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel:

De handel met Latijns-Amerika (MV 9660).

Uw Nederlandse collega Lilianne Ploumen heeft onlangs een handelsmissie ondernomen naar Cuba. Volgend op de hernomen handelsbetrekkingen tussen Cuba en de VS zag zij mogelijkheden voor Nederland om een grotere rol te gaan spelen in de handel met Cuba.

Het staat buiten kijf dat de herstelling van de diplomatieke betrekkingen tussen Cuba en de VS voor belangrijke economische mogelijkheden zorgen in de Caraïben. Aangezien de gouvernementele ontwikkelingssamenwerking in Zuid-Amerika de exit aan het voorbereiden is en verdere opvolging dient te worden verzorgd door economische en diplomatieke relaties, is het belangrijk dat de Gewesten optimaal worden ondersteund bij de uitbouw van hun handel met de regio.

Wat betreft Zuid-Amerika ziet u in uw beleidsnota onder meer de promotie van nauwere betrekkingen met Brazilië een belangrijke plaats innemen. Daarnaast hebt u al het initiatief genomen om naar aanleiding van China's plannen in Nicaragua een kanaal te graven, naar kansen voor onze bedrijven te peilen bij de Nicaraguaanse minister van Overheidsbedrijven Paul Oquist.

1. Welke concrete plannen heeft u om ter ondersteuning van de Gewesten de Latijns-Amerikaanse markt verder te openen?

2. Hebt u concrete plannen om ter ondersteuning van de Gewesten in navolging van mevrouw Ploumen in te spelen op de opening van de Cubaanse markt?

3. Op welke wijze ondersteunt u de voorgenomen missie naar Cuba van Vlaams minister-president Geert Bourgeois?

Antwoord van de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel van 17 mei 2016, op de vraag nr. 73 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Rita Bellens van 12 april 2016 (N.):

Vooreerst wens ik u te danken voor uw zeer interessante vraag over de handel met de Latijns-Amerikaanse markt.

DO 2015201608710

Question n° 73 de madame la députée Rita Bellens du 12 avril 2016 (N.) au secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur:

Le commerce avec l'Amérique latine (QO 9660).

Votre homologue néerlandaise, Lilianne Ploumen, a récemment conduit une mission commerciale à Cuba. Dans la foulée de la reprise des relations commerciales entre Cuba et les États-Unis, elle a vu une opportunité pour les Pays-Bas de renforcer leur position commerciale à Cuba.

Il est incontestable que le rétablissement des relations diplomatiques entre Cuba et les USA ouvre de vastes perspectives économiques dans la région des Caraïbes. Eu égard au fait que la coopération belge au développement prépare sa sortie en Amérique latine et que le suivi ultérieur devra être assuré par le biais des relations économiques et diplomatiques, il est crucial d'aider au mieux les Régions à développer leur commerce avec la région.

À propos de l'Amérique latine, votre note de politique générale évoque notamment l'octroi d'une place de choix à la promotion d'un renforcement des relations avec le Brésil. Parallèlement, au vu du projet chinois de creusement d'un canal au Nicaragua, vous avez pris l'initiative de sonder les chances des entreprises belges auprès du ministre nicaraguéen des Entreprises publiques, M. Paul Oquist.

1. Quels sont vos projets concrets pour aider les Régions à pousser plus avant l'ouverture du marché latino-américain?

2. À l'instar de Mme Ploumen, avez-vous des projets concrets pour aider les Régions à profiter de l'ouverture du marché cubain?

3. Comment soutenez-vous le projet de mission à Cuba du ministre-président de la Région flamande, M. Geert Bourgeois?

Réponse du secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur du 17 mai 2016, à la question n° 73 de madame la députée Rita Bellens du 12 avril 2016 (N.):

Tout d'abord je vous remercie pour votre question très intéressante concernant le commerce avec le marché d'Amérique latine.

Ik kan u meedelen dat ik mij van 3 tot 9 april voor een handelsmissie naar Brazilië heb begeven. Ondanks de economische toestand heeft deze grootste markt van Latijns-Amerika nog steeds veel potentieel, en dat zeker op de middellange termijn. Het was het juiste moment voor een bezoek teneinde ons blijvend te positioneren eenmaal de economie weer heropleeft.

Wat betreft de andere Latijns-Amerikaanse markten, waaronder de Cubaanse markt, is er de geplande missie van minister-president Bourgeois.

Daarbij komt dat er eind augustus 2015 al een zending van de Kamer van Koophandel, Nijverheid Landbouw België - Luxemburg / Afrika - Caraïben - Pacific plaatsvond, gevolgd in oktober 2015 door een missie van de staatssecretaris van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest belast met Buitenlandse Handel, Mevrouw Cécile Jodogne.

Na de zending van minister-president Geert Bourgeois volgt er trouwens tijdens het tweede semester van dit jaar nog een Waalse economische zending onder leiding van viceminister-president Jean-Claude Marcourt. Er wordt dus al veel aandacht besteed aan Cuba en dit verheugt mij.

Naast de operationele ondersteuning van de lokale economische en handelsattaché van BIE, die in Havana de drie regionale agentschappen vertegenwoordigt, wordt de organisatie en het succes van de FIT-missie, zoals voor andere Belgische economische en handelsmissies, ondersteund door onze ambassade in Havana.

Verder vonden er onder leiding van de Directeur-Generaal Bilaterale Zaken van de FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking recent eveneens politieke consultaties plaats (22-25 februari), die de bilaterale relaties aanhaalden, waardoor deze handelsmissie onder leiding van minister-president Bourgeois alvast binnen een breder en constructief kader kan plaatsgrijpen.

Je peux vous informer que je me suis rendu au Brésil pour une mission commerciale du 3 au 9 avril 2016. Malgré la situation économique, le marché le plus important de l'Amérique latine a encore beaucoup de potentiel, surtout à moyen terme. C'était le moment opportun pour une visite afin de nous positionner d'une façon permanente, une fois que l'économie se relancera.

En ce qui concerne les autres marchés d'Amérique latine dont le marché Cubain, une mission du ministre-président Bourgeois est prévue.

De plus, il y avait une mission en août 2015 de la Chambre de Commerce, d'Industrie et d'Agriculture Belgique - Luxembourg / Afrique - Caraïbes - Pacifique suivie d'une mission en octobre 2015 par la secrétaire d'État de la Région de Bruxelles-Capitale chargé du Commerce extérieur, Madame Cécile Jodogne.

Après la mission du ministre-président Geert Bourgeois il y aura encore une mission wallonne dirigée par vice-ministre-président Marcourt au courant du deuxième semestre de cette année. On y prête attention à Cuba et cela me réjouit.

À côté de l'assistance opérationnelle de l'attaché économique et commercial local du BIE qui représente les trois agences régionales à La Havane, l'organisation et le succès des missions FIT sont portés par notre ambassade à La Havane, comme pour les autres missions économiques et commerciales Belges.

De plus il y a eu récemment (22-25 février) des consultations politiques dirigées par le Directeur-Général des Affaires Bilatérales du SPF des Affaires étrangères, Commerce extérieur et de Coopération au Développement qui citaient les relations bilatérales, afin que la mission commerciale dirigée par le ministre-président Bourgeois, ait lieu dans un cadre plus large et constructif.

DO 2015201608720

Vraag nr. 74 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 12 april 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel:

Resultaten van de Trade4U-applicatie.

In juli 2015 had u de gelegenheid de eerste evaluatie van de Trade4U-applicatie, die ontwikkeld werd door het Agentschap voor Buitenlandse Handel, in de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen uiteen te zetten.

DO 2015201608720

Question n° 74 de monsieur le député Gautier Calomne du 12 avril 2016 (Fr.) au secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur:

Les résultats de l'application Trade4U.

Au mois de juillet 2015, vous avez eu l'occasion de présenter la première évaluation de l'application *Trade4U*, développée par l'Agence pour le Commerce extérieur, au sein de la commission des Relations extérieures.

Wat is de geactualiseerde balans die men van dat instrument kan opmaken? Over welke cijfers beschikt u concreet, en welke trends komen er naar voren?

Antwoord van de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel van 17 mei 2016, op de vraag nr. 74 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 12 april 2016 (Fr.):

Resultaten in cijfers

1. In 2015

- 14.891 internationale zakelijke opportuniteiten werden verspreid in 2015, een stijging van 25 % tegenover 2014.

Categorieën:

- Aanbestedingen: ongeveer 75 %
- Internationale projecten: ongeveer 24,5 %
- Andere: minder dan 1 %
- 2.264 aanvragen voor bijkomende informatie werden geregistreerd

° 224 economische nieuwsberichten werden verspreid, evenals

° 33 reglementaire nieuwigheden

° 156 lastenboeken werden besteld via het ABH

° Meer dan 500 bronnen van over de hele wereld worden geconsulteerd om internationale opportuniteiten op te sporen ten voordele van de Belgische bedrijven

° Bijna 300 abonnees

- Er werden twee seminaries *Trade4U* georganiseerd

op 1 april 2015: 300 deelnemers

en op 18 november 2015: 150 deelnemers

2. Begin 2016

- Bijna 350 abonnees
- Verspreiding van gemiddeld 2.000 zakelijke opportuniteiten per maand
- Seminarie van 20 april 2016: 185 inschrijvingen

Belangrijkste tendensen:

- *Trade4U* heeft abonnees bij zowel grote bedrijven als bij kmo's
- De feedback van de geabonneerden is bijzonder positief (meerdere getuigenissen zijn beschikbaar op de website van het Agentschap)
- Het aantal geabonneerden op één jaar tijd (lancering april 2015) kan als een sterke start worden beschouwd. De promotieactiviteiten moeten echter worden verdergezet.

Quel est le bilan actualisé de cet outil? Concrètement, quels sont les résultats chiffrés en votre possession et quels sont les tendances observées?

Réponse du secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur du 17 mai 2016, à la question n° 74 de monsieur le député Gautier Calomne du 12 avril 2016 (Fr.):

Résultats chiffrés

1. En 2015

- 14.891 opportunités d'affaires internationales ont été diffusées en 2015, soit une hausse de 25 % par rapport à 2014.

Catégories:

- Appels d'offres: environ 75 %
- Projets internationaux: environ 24,5 %
- Autres: moins de 1 %
- 2.264 demandes d'informations complémentaires ont été enregistrées

° 224 news économiques ont été diffusés et

° 33 actualités réglementaires

° 156 cahiers de charge ont été commandés via l'ACE

° Près de 500 sources consultées dans le monde pour identifier les opportunités internationales au profit des entreprises belges

° Près de 300 abonnés

- deux séminaires *Trade4U* ont été organisés:

le 1*er* avril 2015: 300 participants et

le 18 novembre 2015: 150 participants

2. Début 2016:

- Près de 350 abonnés
- 2.000 opportunités diffusées mensuellement, en moyenne
- Séminaire du 20 avril 2016: 185 inscrits

Grandes tendances:

- *Trade4U* compte des abonnés aussi bien parmi les grandes entreprises que les PME
- Le feedback des abonnés est extrêmement positif (plusieurs témoignages sont accessibles sur le site web de l'Agence)
- Le nombre d'abonnés en un an (lancement en avril 2015) peut être considéré comme un excellent début. Les efforts de promotion devront toutefois être poursuivis.

- De samenwerking met de FOD Buitenlandse Zaken en de diplomatieke posten is een cruciaal element in het succes van *Trade4U*. De kwaliteit van de informatie aangeleverd door de ambassades en de regelmatige aanvoer daarvan wordt sterk gewaardeerd door de bedrijven.

- De Gewesten en de federaties hebben ook waardevolle steun geleverd bij de lancering en blijven *Trade4U* promoten.

- Er wordt verwacht dat het platform *Trade4U* in 2016 een nog hogere vlucht zal nemen.

- La coopération avec le SPF Affaires étrangères et les postes diplomatiques est un élément crucial du succès de *Trade4U*. La qualité des informations fournies par les ambassades et la régularité d'envoi sont hautement appréciés par les entreprises.

- Les Régions et fédérations ont également apporté un soutien précieux lors du lancement et continuent à faire la promotion.

- On peut espérer que la plate-forme *Trade4U* connaîtra un essor encore plus important en 2016.

DO 2015201608721

Vraag nr. 75 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 12 april 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel:

Buitenlandse handel. - Statistieken.

Naar verluidt vermelden de federale statistieken betreffende de buitenlandse handel uitsluitend goederen en waren.

Het Brussels Gewest heeft de facto geen totaalbeeld van zijn exportcijfers, die hoofdzakelijk diensten betreffen. Een werkgroep met vertegenwoordigers van de verschillende Gewesten en het federale niveau zou nu al enkele maanden werken aan een aangepaste tool om deze statistiek te realiseren.

1. Wat is de stand van zaken?

2. Welke resultaten werden er reeds geboekt en welke moeilijkheden moeten er nog overwonnen worden?

3. Is er een voorlopige uitvoeringskalender voor deze nieuwe tool?

Antwoord van de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel van 17 mei 2016, op de vraag nr. 75 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 12 april 2016 (Fr.):

Het Agentschap voor Buitenlandse Handel deelt mij mee niet te beschikken over regionale statistieken met betrekking tot de buitenlandse handel (noch goederen, noch diensten).

Het Agentschap voor Buitenlandse Handel en de Nationale Bank van België delen mij tevens mee niet op de hoogte te zijn van het bestaan van een dergelijke werkgroep.

DO 2015201608721

Question n° 75 de monsieur le député Gautier Calomne du 12 avril 2016 (Fr.) au secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur:

Le Commerce extérieur. - Statistiques.

Il me revient que les statistiques fédérales relatives au Commerce extérieur portent exclusivement sur les biens et marchandises.

De facto, la Région bruxelloise ne dispose pas d'une vue complète sur ses exportations qui portent essentiellement sur les services. Il semblerait qu'un groupe de travail réunissant des représentants des différentes Régions et du niveau fédéral travaille depuis plusieurs mois à la mise sur pied d'un outil adapté pour établir cette statistique.

1. Quel est l'état des lieux de ce chantier?

2. Quels sont les résultats déjà engrangés et quelles sont les difficultés qui restent à surmonter?

3. Un calendrier prévisionnel est-il déjà prévu pour ce qui concerne la mise en oeuvre du nouvel outil en projet?

Réponse du secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur du 17 mai 2016, à la question n° 75 de monsieur le député Gautier Calomne du 12 avril 2016 (Fr.):

L'Agence pour le Commerce extérieur me communique ne pas disposer des statistiques régionales du commerce extérieur (ni de biens, ni de services).

L'Agence pour le Commerce extérieur et la Banque Nationale Belge me communiquent aussi ne pas être au courant de l'existence d'un tel groupe de travail.

DO 2015201608722

Vraag nr. 76 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 12 april 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel:

Twintigste verjaardag van het IDEA-instituut in Zweden - Vertegenwoordiging van België.

In september 2015 heeft u ons land vertegenwoordigd ter gelegenheid van de twintigste verjaardag van het IDEA-instituut in Zweden.

Wat zijn de grote lijnen van het standpunt dat de regering bij die gelegenheid heeft verdedigd? Wat zijn de belangrijkste krachtlijnen die u tegenover uw internationale gesprekspartners heeft verdedigd?

Antwoord van de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel van 17 mei 2016, op de vraag nr. 76 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 12 april 2016 (Fr.):

In de maand september 2015 heb ik België vertegenwoordigd op de twintigste verjaardag van het IDEA-instituut in Zweden.

Ik heb deze organisatie, waarvan onze oud-premier Yves Leterme de voorzitter is, gefeliciteerd met haar twintigste verjaardag.

Ik heb herhaald dat België, als stichtend lid van de organisatie, het strategisch leiderschap van dit instituut verwelkomt evenals de resultaten die het boekte, met name in Afrika.

Ik heb mijn steun uitgedrukt aan de verklaring die tijdens de negende Buitengewone Raad van Lidstaten aangenomen werd en ik heb verwezen naar de lange Belgische traditie voor facilitering van de democratie en het ondersteunen van verkiezingsprocessen.

DO 2015201608722

Question n° 76 de monsieur le député Gautier Calomne du 12 avril 2016 (Fr.) au secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur:

La représentation de la Belgique au 20e anniversaire de l'Institut IDEA en Suède.

Au mois de septembre 2015, vous avez représenté notre pays à l'occasion du 20e anniversaire de l'Institut IDEA en Suède.

Quel est, dans les grandes lignes, la position qui a été défendue au nom du gouvernement à cette occasion? Quelles ont été les principales lignes de force qui ont été défendues auprès de vos interlocuteurs internationaux?

Réponse du secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur du 17 mai 2016, à la question n° 76 de monsieur le député Gautier Calomne du 12 avril 2016 (Fr.):

Au mois de septembre 2015, j'ai représenté la Belgique à l'occasion du vingtième anniversaire de l'Institut IDEA en Suède.

J'ai félicité l'organisation, dont le président est notre ancien premier ministre Yves Leterme, avec son vingtième anniversaire.

J'ai rappelé que la Belgique était membre fondateur de cette organisation et salué le leadership stratégique de cette institution et les résultats obtenus, notamment en Afrique.

J'ai exprimé mon soutien pour la déclaration qui a été adopté lors du neuvième Conseil Extraordinaire des États Membres et j'ai référé à la longue tradition belge lors de la facilitation de la démocratie et le soutien pour les processus d'élection.

DO 2015201608723

Vraag nr. 77 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 12 april 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel:

Handelsmissie naar Maleisië en Singapore. - Geactualiseerde balans van de missie.

1. Welke geactualiseerde balans kan er worden opgemaakt van de resultaten van de handelsmissie in Maleisië en Singapore in 2014? Hebt u concrete informatie over het aantal gesloten contracten, en kunt u eventueel meer vertellen over de inhoud van die contracten?

2. Kunt u indien mogelijk ook meedelen welke bedragen ermee gemoeid zijn, over welke sectoren het gaat en hoeveel jobs er hierdoor eventueel in België werden gecreëerd?

Antwoord van de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel van 17 mei 2016, op de vraag nr. 77 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 12 april 2016 (Fr.):

In totaal werden 22 akkoorden en contracten getekend, waarvan twaalf in Maleisië en tien in Singapore.

De volgende bedrijven sloten alvast samenwerkingen af met Maleisische partners:

- Network Mining,
- Good iD,
- The Belgian Chocolate Group,
- Ets De Smet,
- Mirage Gold,
- Bruyerre,
- Materialise,
- BECI - Brussels Enterprises Commerce and Industry,
- Federatie van de Belgische Kamers van Koophandel,
- HEC-ULg - Management School of the University of Liege, Waterleau en
- AMB Ecosteryl.

In Singapore concretiseerden de volgende bedrijven en instituten hun partnerships met Singaporese bedrijven:

- Ovam,
- Keppel Seghers,
- Waterleau,
- VVSG,
- Universiteit Antwerpen,
- Good iD,
- Duc d'O / Baronie group,

DO 2015201608723

Question n° 77 de monsieur le député Gautier Calomne du 12 avril 2016 (Fr.) au secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur:

La mission économique en Malaisie et à Singapour. - Bilan actualisé.

1. Suite à la mission économique qui a été menée en Malaisie et à Singapour en 2014, quel est le bilan actualisé des résultats qui ont été engrangés? Concrètement, disposez-vous d'informations sur le nombre de contrats qui ont été scellés et, le cas échéant, pourriez-vous en communiquer la teneur?

2. Si possible, pourriez-vous communiquer les montants financiers y afférents, les secteurs d'activités ainsi que les éventuels nouveaux emplois créés en Belgique?

Réponse du secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur du 17 mai 2016, à la question n° 77 de monsieur le député Gautier Calomne du 12 avril 2016 (Fr.):

Le nombre d'accords et de contrats signés lors de la mission s'élève à 22 : douze en Malaisie et dix à Singapour.

Les entreprises suivantes ont conclu des collaborations avec des partenaires malaisiens:

- Network Mining,
- Good iD,
- The Belgian Chocolate Group,
- Ets De Smet,
- Mirage Gold,
- Bruyerre,
- Materialise,
- BECI (Brussels Enterprises Commerce and Industry),
- la fédération des chambres de commerce belges,
- HEC-ULg - Management School of the University of Liege, Waterleau et
- AMB Ecosteryl.

À Singapour, les sociétés et institutions suivantes ont concrétisé leur partenariat avec des entreprises locales:

- Ovam,
- Keppel Seghers,
- Waterleau,
- VVSG,
- L'Université de l'Anvers,
- Good iD,
- Duc d'O / Baronie group,

- Innofocus,
- Materialise en
- Katoen Natie.

Zoals bij de voorgaande handelsmissies lag ook hier de focus op een aantal specifieke sectoren. De best vertegenwoordigde industrieën waren informatie- en communicatietechnologie (ICT), transport logistiek, voeding en dranken en tot slot energie, milieu en groene technologie.

DO 2015201608739

Vraag nr. 78 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Gwenaëlle Grovonius van 13 april 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel:

Missie naar Liberia. (MV 9081)

U bent net terug van een economische verkenningsmissie naar Liberia, één van de drie landen die werden getroffen door de ebola-epidemie die West-Afrika bijna twee jaar lang in haar greep hield.

Die verkenningsmissie werd georganiseerd door de luchtvaartmaatschappij Brussels Airlines, die doorheen de ebolacrisis als enige Europese carrier op de drie getroffen hoofdsteden (Freetown in Sierra Leone, Monrovia in Liberia en Conakry in Guinee) is blijven vliegen.

In Liberia wordt de reële groei van het bruto binnenlands product (bbp) voor 2015 op 3,8 procent en voor 2016 op 6,4 procent geraamd, onder meer dankzij de winning van goud en diamanten.

Die economische missie, waaraan ook de Chamber of Commerce, Industry and Agriculture Belgium-Luxembourg-Africa-Caribbean-Pacific (CBL-ACP) deelnam, had tot doel na te gaan hoe de Belgische bedrijven tot het herstel van de lokale economie kunnen bijdragen. Daarnaast heeft ons land meer dan 30 miljoen euro gestort in meerdere fondsen van internationale humanitaire organisaties ter bestrijding van de epidemie.

1. Kunt u een balans opmaken van die missie, van de diverse ontmoetingen die u heeft gehad en van de initiatieven die werden genomen? Werden de deelgebieden bij de organisatie van die missie betrokken? Wat zal er nog worden ondernomen in het verlengde van die missie?

2. Welke bedrijven hebben aan die missie deelgenomen en hoe werden ze geselecteerd?

- Innofocus,
- Materialise et
- Katoen Natie.

À l'instar des missions princières précédentes, l'accent était placé sur des secteurs spécifiques. Les domaines d'activités les plus représentés étaient les technologies de l'information et de la communication (TIC), le transport et la logistique, l'alimentaire et les boissons et enfin, l'énergie, l'environnement et les technologies vertes.

DO 2015201608739

Question n° 78 de madame la députée Gwenaëlle Grovonius du 13 avril 2016 (Fr.) au secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur:

Mission au Libéria (QO 9081).

Vous revenez d'une mission économique exploratoire au Liberia, l'un des trois pays à émerger de l'épidémie d'Ebola qui a frappé durant près de deux ans l'Afrique de l'ouest.

Cette mission exploratoire était organisée par la compagnie aérienne Brussels Airlines, qui fut, tout au long de la crise, la seule parmi ses homologues européennes à maintenir ses vols vers les trois capitales (Freetown en Sierra Leone, Monrovia au Liberia et Conakry en Guinée).

Au Liberia, la progression réelle du produit intérieur brut (PIB) est estimée à 3,8 % pour 2015 et à 6,4 % en 2016, notamment grâce à la production d'or et de diamants.

La mission économique, qui associait aussi la Chambre de Commerce Belgique, Luxembourg, Afrique, Caraïbes, Pacifique (CBL-ACP), visait à voir comment les entreprises belges peuvent contribuer au rétablissement de l'économie locale, alors que la Belgique a versé plus de 30 millions d'euros à plusieurs fonds d'organisations humanitaires internationales pour la lutte contre l'épidémie.

1. Avant toute chose pourriez-vous dresser un bilan de cette mission et de vos différents contacts et initiatives pris dans ce cadre? Les entités fédérées ont-elles été consultées dans l'organisation d'un tel format de mission? Quelles seront les suites de cette mission?

2. Pouvez-vous spécifier quelles entreprises ont pris part à la mission et sur quelle base ces dernières ont été sélectionnées?

Antwoord van de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel van 17 mei 2016, op de vraag nr. 78 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Gwenaëlle Grovonius van 13 april 2016 (Fr.):

Algemeen kunnen we spreken over een positieve balans.

West-Afrika heeft van begin tot eind jaren 90 haar economie verwoest zien worden na de burgeroorlogen die onder meer in Liberia en Sierra Leone hebben plaatsgevonden. Op het einde van deze burgeroorlogen, in 2003, hebben deze landen zich langzaam hersteld. Echter, in 2013 heeft het Ebolavirus deze landen 2013 opnieuw in de problemen gebracht. Nu de epidemie afgelopen is, moet de economie van West-Afrika zich herstellen. Dit herstel kan en moet gebeuren met de deelname van België en de Belgische bedrijven.

Er kon een bijzondere relatie tot stand worden gebracht met Liberia en Sierra Leone omdat Brussels Airlines de enige luchtvaartmaatschappij is die haar vluchten heeft behouden naar de landen die getroffen zijn door het virus. Dat is de reden waarom een missie is opgezet met als doel de politieke en economische banden tussen België en deze landen te verankeren door het tot stand brengen van G2G en B2G relaties.

De gehele delegatie heeft een ontmoeting en onderhoud gehad met de president van Sierra Leone, de heer Ernest Bai Koroma, en zelfs op twee verschillende gelegenheden met de president van Liberia, mevrouw Ellen Johnson Sirleaf, evenals met de belangrijkste leden van hun regering:

- in Sierra Leone: de minister van Buitenlandse Zaken, de minister van Mijnbouw, de viceminister van Handel, de minister van Post en Telecommunicatie en de minister van Transport;

- in Liberia: de vicepresident, de viceminister van Buitenlandse Zaken, de ministers van Handel, Openbare Werken, Transport en Landbouw.

Tijdens de bijeenkomsten heb ik bij de twee presidenten onder andere gepleit voor de Belgische kandidatuur voor het verkrijgen van een niet-permanente zetel in de VN-Veiligheidsraad in 2019.

Wat de gevolgen van de operatie betreft, is het belangrijk te onthouden dat deze bestond uit een voorafgaande missie betreffende de exportsector. De betrekkingen tussen deze twee landen en België zijn tot stand gebracht opdat een B2B economische missie in de toekomst een succes kan zijn.

Réponse du secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur du 17 mai 2016, à la question n° 78 de madame la députée Gwenaëlle Grovonius du 13 avril 2016 (Fr.):

Tout d'abord, nous pouvons parler d'un bilan très positif.

Du début à la fin des années 90, l'Afrique de l'ouest a vu son économie dévastée après les guerres civiles survenues entre autre au Liberia et en Sierra Leone. À la fin de celles-ci, en 2003, les pays se reconstruisaient peu à peu. Mais en 2013, le virus Ebola les replonge dans la misère. L'épidémie maintenant terminée, l'économie d'Afrique de l'Ouest devrait redémarrer, et ce peut se faire, ce doit se faire, avec la participation de la Belgique et les firmes belges.

Le fait que Brussels Airlines soit la seule compagnie aérienne ayant maintenu ses vols vers les pays touchés par le virus a permis d'établir une relation particulière avec la Sierra Leone et le Liberia. C'est la raison pour laquelle une mission exploratoire a été mise en place dans le but de consolider les liens politiques et économiques entre la Belgique et ces pays, en établissant des relations G2G et B2G.

La délégation entière a pu rencontrer et échanger avec le président Sierra-Léonais Ernest Bai Koroma et même à deux occasions différentes la président Libérienne Madame Ellen Johnson Sirleaf, ainsi qu'avec les membres les plus affluents de leurs gouvernements, à savoir:

- en Sierra Leone: le ministre des Affaires étrangères, le ministre des Mines, la vice-ministre du Commerce, le ministre des Postes et Télécommunications et le ministre des Transports;

- au Liberia : le vice-président, le vice-ministre des Affaires étrangères, les ministres du Commerce, des Travaux publics, des Transports et de l'Agriculture.

Pendant les rencontres, j'ai entre autres pu plaider, chez les deux présidents, en faveur de la candidature de la Belgique pour l'obtention d'un siège non-permanent au Conseil de sécurité des Nations Unies en 2019.

Concernant les suites de l'opération, il est important de rappeler que celle-ci consistait en une pré-mission concernant le secteur de l'exportation. Les relations entre ces deux pays et la Belgique ont été établi pour qu'une mission économique B2B dans le futur puisse être un succès.

De keuze van de bedrijven werd gemaakt door de kamer van koophandel CBL-ACP, en richtte zich op gevestigde ondernemingen die gebaat zijn met B2G contacten. Helaas is geen enkele Waalse onderneming op de uitnodiging ingegaan. Echter, de vertegenwoordiger van AWEX maakte deel uit van de delegatie.

De deelnemende ondernemingen waren:

- Jan De Nul
- DEME
- Zetes
- Antwerp World Diamond Centre
- JD Europe
- Rentec
- Tractebel
- TCT
- SN Airlines
- de haven van Antwerpen.

Een totaal van zeven Vlaamse ondernemingen en drie Brusselse.

Er was een Waalse onderneming, AMB, die de reis niet heeft gemaakt maar voor wie ik het dossier persoonlijk heb verdedigd bij de autoriteiten van Sierra Leone.

Le choix des entreprises effectué par la chambre de commerce CBL-ACP, s'est porté sur les entreprises établies, des firmes qui ont besoin des contacts B2G. Malheureusement, aucune entreprise wallonne n'a répondu positivement aux invitations. Néanmoins le représentant de l'AWEX a fait part de la délégation.

Les entreprises participantes étaient:

- Jan De Nul
- DEME
- Zetes
- Antwerp World Diamond Centre
- JD Europe
- Rentec
- Tractebel
- TCT
-SN Airlines
- le Port d'Anvers.

Donc, sept entreprises Flamandes et trois entreprises Bruxelloises.

Il y avait une entreprise wallonne, AMB, qui n'a pas fait le voyage avec nous mais pour laquelle j'ai personnellement défendu leur dossier chez les autorités Sierra Léonaises.

DO 2015201608753

Vraag nr. 79 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 13 april 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel:

Iran. - Opheffing van de economische sancties.- Impact op Delcredere.-

De door de internationale gemeenschap afgekondigde opheffing van de economische sancties tegen Iran heeft gevolgen gehad voor Delcredere.

In de pers stelde u dat de openbare kredietverzekeraar achterstallige bedragen van jaren terug zou kunnen innen.

Over hoeveel geld gaat het in totaal, en over hoeveel bedrijven gaat het mogelijk?

Antwoord van de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel van 17 mei 2016, op de vraag nr. 79 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 13 april 2016 (Fr.):

DO 2015201608753

Question n° 79 de monsieur le député Gautier Calomne du 13 avril 2016 (Fr.) au secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur:

Iran. - La levée des sanctions économiques. - Impact pour le Ducroire.

La levée des sanctions économiques contre l'Iran, décidée par la communauté internationale, a eu un impact pour le Ducroire.

En effet, vous avez annoncé à la presse que cet organisme pourrait récupérer des arriérés de paiements datant d'années relativement anciennes.

À combien s'élèvent le volume global des fonds et le nombre d'entreprises potentiellement concernées?

Réponse du secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur du 17 mai 2016, à la question n° 79 de monsieur le député Gautier Calomne du 13 avril 2016 (Fr.):

De recente gedeeltelijke opheffing van de sancties tegen Iran biedt Delcredere inderdaad een perspectief op de recuperatie van de schadevergoedingen die het de laatste jaren uitbetaalde aan zijn verzekerden. De gesprekken over de terugbetalingsvoorwaarden van de achterstallen konden meer concreet worden hervat dankzij de opheffing van de sancties.

De achterstallen hebben betrekking op een periode die teruggaat tot eind 2010 en bedragen ongeveer 45 miljoen euro.

Er werden al beperkte betalingen geregistreerd. Het grootste struikelblok is de keuze van het betalingskanaal. Het is absoluut noodzakelijk dat deze keuze gemaakt wordt conform het huidige geldende rechtskader. Het onderwerp blijft uiteraard zeer gevoelig voor banken waarlangs de fondsen vanuit Iran getransiteerd moeten worden.

La récente levée partielle des sanctions à l'encontre de l'Iran offre en effet au Ducroire des perspectives de récupérer les indemnités versées au cours de ces dernières années à ses assurés. Les discussions quant aux modalités de remboursement des arriérés ont pu reprendre plus concrètement suite à cette levée des sanctions.

Ces arriérés couvrent une période remontant à fin 2010 et s'élèvent à environ 45 millions d'euros.

Des paiements limités ont déjà été enregistrés. La difficulté principale réside dans le choix du canal de paiement. Il est impératif que ce choix soit effectué en conformité avec le cadre juridique actuellement en vigueur. Le sujet reste évidemment sensible pour les banques par lesquelles les fonds en provenance d'Iran doivent transiter.

DO 2015201608755

Vraag nr. 80 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 13 april 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel:

Prinselijke missie in Indonesië.

In maart 2016 nam u deel aan een prinselijke missie in Indonesië.

1. Wat was de exacte samenstelling van uw delegatie; hoeveel leden van uw kabinet, medewerkers van de gewestelijke overheidsdiensten en in voorkomend geval uitgenodigde experts namen er aan de missie deel?

2. Werden er specifieke maatregelen genomen om de ecologische voetafdruk van de reis te verkleinen?

3. Was was het totale kostenplaatje van de verplaatsingen?

4. Wat was het totale kostenplaatje van de hotelreserveringen?

5. Kunt u de lijst meedelen van bilaterale en multilaterale contacten die er in het kader van die missie hebben plaatsgevonden?

6. Wat werd er ondernomen om Indonesische investeringen in België aan te trekken?

Antwoord van de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel van 17 mei 2016, op de vraag nr. 80 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 13 april 2016 (Fr.):

DO 2015201608755

Question n° 80 de monsieur le député Gautier Calomne du 13 avril 2016 (Fr.) au secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur:

Mission princière en Indonésie.

Vous avez participé au mois de mars 2016 à une mission princière en Indonésie.

1. Quelle était la composition exacte de votre délégation? Pourriez-vous ventiler votre réponse en distinguant les membres de votre cabinet, les membres des services publics régionaux et les éventuels experts invités?

2. Des mesures particulières ont-elles été prises pour réduire l'empreinte écologique des déplacements?

3. Quel a été le coût global des trajets?

4. Quel a été le coût global des réservations hôtelières?

5. Pouvez-vous communiquer la liste des contacts bilatéraux et multilatéraux qui ont eu lieu dans le cadre de cette mission?

6. Quelles sont les mesures qui ont été prises pour promouvoir les investissements indonésiens dans notre pays?

Réponse du secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur du 17 mai 2016, à la question n° 80 de monsieur le député Gautier Calomne du 13 avril 2016 (Fr.):

Van de 50 vertegenwoordigers van de openbare sector waren 25 leden afkomstig van federale overheidsdiensten en 25 afgevaardigden van regionale openbare instellingen.

Ik werd vergezeld door twee medewerkers: een diplomatiek raadgever/woordvoerder en een raadgever.

De uitgaven voor de reis- en verblijfskosten vallen ten laste van iedere deelnemer.

In bijlage gaat de lijst van de contacten die plaatsvonden. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de Griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Twee *Investment Power lunches* (in Jakarta en in Bandung) vonden plaats tijdens de zending, waarbij vertegenwoordigers van Belgische bedrijven en potentiële Indonesische investeerders aanwezig waren.

Parmi les 50 participants du secteur public, 25 personnes appartenaient aux entités fédérales et 25 participants représentaient les institutions régionales.

J'étais accompagné de deux collaborateurs: un conseiller diplomatique/porte-parole et un conseiller.

Les trajets et les réservations hôtelières ont été pris en charge par chaque participant individuellement.

En annexe se trouve la liste des contacts bilatéraux sur place. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au Greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

Deux rencontres *Investment power lunch* (à Jakarta et à Bandung) ont été organisées et ont rassemblé des membres de la délégation belge et de grands investisseurs indonésiens.

DO 2015201608756

Vraag nr. 81 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 13 april 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel:

Economische missie in Californië.

In mei 2015 voerde u een economische missie uit in Californië.

1. Wat was de exacte samenstelling van uw delegatie; hoeveel leden van uw kabinet, medewerkers van de gewestelijke overheidsdiensten en in voorkomend geval uitgenodigde experts namen er aan de missie deel?

2. Werden er specifieke maatregelen genomen om de ecologische voetafdruk van de reis te verkleinen?

3. Was was het totale kostenplaatje van de verplaatsingen?

4. Wat was het totale kostenplaatje van de hotelreserveringen?

5. Kunt u de lijst meedelen van bilaterale en multilaterale contacten die er in het kader van die missie hebben plaatsgevonden, en daarbij een onderscheid maken tussen vertegenwoordigers van de overheden enerzijds en vertegenwoordigers van de bedrijven anderzijds?

6. Welke bedrijven namen er aan deze economische missie deel? Kunt u voor deze bedrijven vermelden in welke sectoren ze actief zijn en waar hun hoofdzetel ligt?

DO 2015201608756

Question n° 81 de monsieur le député Gautier Calomne du 13 avril 2016 (Fr.) au secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur:

Mission économique en Californie.

Vous avez mené en mai 2015 une mission économique en Californie.

1. Quelle était la composition exacte de votre délégation? Pourriez-vous ventiler votre réponse en distinguant les membres de votre cabinet, les membres des services publics régionaux et les éventuels experts invités?

2. Des mesures particulières ont-elles été prises pour réduire l'empreinte écologique des déplacements?

3. Quel a été le coût global des trajets?

4. Quel a été le coût global des réservations hôtelières?

5. Pouvez-vous communiquer la liste des contacts bilatéraux et multilatéraux qui ont eu lieu dans le cadre de cette mission? Pourriez-vous étayer votre réponse en distinguant les représentants publics et les représentants des entreprises?

6. Quelles sont les entreprises qui ont participé à cette mission économique? Pourriez-vous étayer votre réponse par secteur d'activité, ainsi que par la localisation de leur siège social?

7. Wat werd er in het kader van deze missie ondernomen om Amerikaanse investeringen in België aan te trekken?

Antwoord van de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel van 17 mei 2016, op de vraag nr. 81 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 13 april 2016 (Fr.):

Ik werd vergezeld door twee medewerkers: een diplomatiek raadgever/woordvoerder en een raadgever.

Ik ondernam tijdens deze economische zending naar Californië meerdere bedrijfsbezoeken, zowel bij bestaande investeerders in België als bij nieuwe bedrijven die gekend zijn voor hun innovatie, waarde- en jobcreatie.

Levi's is en blijft een belangrijke investeerder in België (Diegem) met meer dan 500 werknemers. Levi's onderstreepte het belang van jong en creatief talent voor de versterking van de Belgische vestiging.

Uber is een grensverleggend en toekomstgericht bedrijf dat oplossingen aanbiedt voor het vervoer van particulieren.

Tesla verricht baanbrekend werk op het vlak van elektrische wagens en energieopslag. Ik belichtte er de troeven van ons land en ging in op de vraag om deze toe te lichten.

Samen met een delegatie van *Flanders Investment and Trade* bezocht ik het NASA *Ames Research Center*. Het centrum doet spitsonderzoek naar onder meer microsatellieten, quantumcomputing en Air Traffic Management. De knowhow die ons land kan aanbieden zal zowel op academisch als industrieel vlak leiden tot een nog diepere samenwerking.

Apple en België zijn sterke partners. Apple benadrukte dat het nieuwe ecosysteem door hen ontwikkeld tot nieuwe jobcreatie leidt. Nu reeds ontwikkelen meer dan 5.000 Belgen applicaties voor Apple.

Mijn zending werd afgesloten met een bijeenkomst van de Belgische kamer van koophandel in San Francisco (BELChamps) op de campus van de universiteit van Stanford waar meer dan 150 ondernemers en onderzoekers aanwezig waren.

7. Quelles sont les mesures qui ont été prises pour promouvoir les investissements américains en Belgique dans le cadre de la présente mission?

Réponse du secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur du 17 mai 2016, à la question n° 81 de monsieur le député Gautier Calomne du 13 avril 2016 (Fr.):

J'étais accompagné de deux collaborateurs: un conseiller diplomatique/porte-parole et un conseiller.

Lors de cette mission économique en Californie, j'ai visité plusieurs entreprises, aussi bien des investisseurs déjà présents en Belgique ainsi que de nouvelles entreprises qui sont connues pour leur innovation, création de valeur et d'emplois.

Levi's est et reste un investisseur important en Belgique (Diegem) avec plus de 500 employeurs. Levi's a souligné l'importance de talent jeune et créateur pour renforcer sa filiale belge.

Uber est une société novatrice et tournée vers l'avenir qui offre des solutions pour le transport de personnes.

Tesla est un pionnier dans le domaine des véhicules électriques et de stockage d'énergie. J'y ai souligné les points forts de notre pays.

Ensemble avec une délégation de *Flanders Investment and Trade*, je me suis rendu au *Ames Research Center* du NASA. Le centre fait de la recherche de pointe sur les microsatellites, l'informatique quantique et la gestion du trafic aérien. Le savoir-faire que peut offrir notre pays peut mener vers une coopération renforcée à la fois au niveau académique et au niveau industriel.

Apple et la Belgique sont des partenaires solides. Apple a souligné que le nouvel écosystème développé par eux conduit à la création d'emplois. Déjà plus de 5.000 Belges développent des applications pour Apple.

Ma mission s'est clôturée avec une réunion à la Chambre de commerce belge à San Francisco (BELchamps) sur le campus de l'Université de Stanford, où plus de 150 entrepreneurs et chercheurs étaient présents.

Ik benadrukte er de diepe economische relaties tussen België en de VS, zowel op het vlak van handel als investeringen. België is als handelspartner belangrijker voor de VS dan onder meer Rusland, Spanje of Australië. Diepere banden en nauwere samenwerking van België met het creatieve talent en het vrije ondernemerschap in de Bay Area en Silicon Valley moeten leiden tot meer economische groei en innovatie zowel in België als in de VS.

Je y ai souligné les relations économiques profondes entre la Belgique et les États-Unis, à la fois en termes de commerce et d'investissement. La Belgique est plus importante en tant que partenaire commercial pour les États-Unis que des pays tels que la Russie, l'Espagne ou l'Australie. Des liens plus profonds et une coopération plus étroite de la Belgique avec le talent créatif et l'entrepreunariat dans la région de la baie et de Silicon Valley doit mener à la croissance économique et à l'innovation à la fois en Belgique et qu'aux États-Unis.

DO 2015201608757

Vraag nr. 82 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 13 april 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel:

Economische missie in India en Sri Lanka.-

Begin maart 2016 voerde u een economische missie uit in India en Sri Lanka.

1. Wat was de exacte samenstelling van uw delegatie; hoeveel leden van uw kabinet, medewerkers van de gewestelijke overheidsdiensten en in voorkomend geval uitgenodigde experts namen er aan de missie deel?

2. Werden er specifieke maatregelen genomen om de ecologische voetafdruk van de reis te verkleinen?

3. Was was het totale kostenplaatje van de verplaatsingen?

4. Wat was het totale kostenplaatje van de hotelreserveringen?

5. Kunt u de lijst meedelen van bilaterale en multilaterale contacten die er in het kader van die missie hebben plaatsgevonden, en daarbij een onderscheid maken tussen vertegenwoordigers van de overheden enerzijds en vertegenwoordigers van de bedrijven anderzijds?

6. Welke bedrijven namen er aan deze economische missie deel? Kunt u voor deze bedrijven vermelden in welke sectoren ze actief zijn en waar hun hoofdzetel ligt?

7. Wat werd er in het kader van deze missie ondernomen om Indiase en Sri Lankaanse investeringen in België aan te trekken?

Antwoord van de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel van 17 mei 2016, op de vraag nr. 82 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 13 april 2016 (Fr.):

DO 2015201608757

Question n° 82 de monsieur le député Gautier Calomne du 13 avril 2016 (Fr.) au secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur:

Mission économique en Inde et au Sri Lanka.

Vous avez mené au début du mois de mars 2016 une mission économique en Inde et au Sri Lanka.

1. Quelle était la composition exacte de votre délégation? Pourriez-vous ventiler votre réponse en distinguant les membres de votre cabinet, les membres des services publics régionaux et les éventuels experts invités?

2. Des mesures particulières ont-elles été prises pour réduire l'empreinte écologique des déplacements?

3. Quel a été le coût global des trajets?

4. Quel a été le coût global des réservations hôtelières?

5. Pouvez-vous communiquer la liste des contacts bilatéraux et multilatéraux qui ont eu lieu dans le cadre de cette mission? Pourriez-vous étayer votre réponse en distinguant les représentants publics et les représentants des entreprises?

6. Quelles sont les entreprises qui ont participé à cette mission économique? Pourriez-vous étayer votre réponse par secteur d'activité ainsi que par la localisation de leur siège social?

7. Quelles sont les mesures qui ont été prises pour promouvoir les investissements indiens et sri lankais en Belgique dans le cadre de la présente mission?

Réponse du secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur du 17 mai 2016, à la question n° 82 de monsieur le député Gautier Calomne du 13 avril 2016 (Fr.):

Ik verwijs het geachte lid naar mijn antwoord op de schriftelijk vraag nr. 72 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sarah Claerhout van 12 april 2016 (huidig *Bulletin van Vragen en Antwoorden*).

DO 2015201608758

Vraag nr. 83 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 13 april 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel:

Economische missie in Brazilië.

In maart 2015 voerde u een economische missie uit in Brazilië.

1. Wat was de exacte samenstelling van uw delegatie; hoeveel leden van uw kabinet, medewerkers van de gewestelijke overheidsdiensten en in voorkomend geval uitgenodigde experts namen er aan de missie deel?

2. Werden er specifieke maatregelen genomen om de ecologische voetafdruk van de reis te verkleinen?

3. Was was het totale kostenplaatje van de verplaatsingen?

4. Wat was het totale kostenplaatje van de hotelreserveringen?

5. Kunt u de lijst meedelen van bilaterale en multilaterale contacten die er in het kader van die missie hebben plaatsgevonden, en daarbij een onderscheid maken tussen vertegenwoordigers van de overheden enerzijds en vertegenwoordigers van de bedrijven anderzijds?

6. Welke bedrijven namen er aan deze economische missie deel? Kunt u voor deze bedrijven vermelden in welke sectoren ze actief zijn en waar hun hoofdzetel ligt?

7. Wat werd er in het kader van deze missie ondernomen om Braziliaanse investeringen in België aan te trekken?

Antwoord van de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel van 17 mei 2016, op de vraag nr. 83 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 13 april 2016 (Fr.):

Ter gelegenheid van mijn tweede reis naar Brazilië als staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, was ik in Brasilia van 3 tot 5 april en van 8 tot 9 april. Dit bezoek was succesvol:

Je renvoie l'honorable membre à ma réponse à la question écrite n° 72 de madame la députée Sarah Claerhout datée du 12 avril 2016 (voir *Bulletin des Questions et Réponses* actuel).

DO 2015201608758

Question n° 83 de monsieur le député Gautier Calomne du 13 avril 2016 (Fr.) au secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur:

Mission économique au Brésil.

Vous avez mené en mars 2015 une mission économique au Brésil.

1. Quelle était la composition exacte de votre délégation? Pourriez-vous ventiler votre réponse en distinguant les membres de votre cabinet, les membres des services publics régionaux et les éventuels experts invités?

2. Des mesures particulières ont-elles été prises pour réduire l'empreinte écologique des déplacements?

3. Quel a été le coût global des trajets?

4. Quel a été le coût global des réservations hôtelières?

5. Pouvez-vous communiquer la liste des contacts bilatéraux et multilatéraux qui ont eu lieu dans le cadre de cette mission? Pourriez-vous étayer votre réponse en distinguant les représentants publics et les représentants des entreprises?

6. Quelles sont les entreprises qui ont participé à cette mission économique? Pourriez-vous étayer votre réponse par secteur d'activité ainsi que par la localisation de leur siège social?

7. Quelles sont les mesures qui ont été prises pour promouvoir les investissements brésiliens en Belgique dans le cadre de la présente mission?

Réponse du secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur du 17 mai 2016, à la question n° 83 de monsieur le député Gautier Calomne du 13 avril 2016 (Fr.):

À l'occasion de mon deuxième voyage au Brésil comme secrétaire d'État au Commerce extérieur, j'étais à Brasilia du 3 au 5 et du 8 au 9 avril dernier. Cette visite de haut niveau peut être qualifiée d'extrêmement réussie:

- high-level ontmoeting met de president van de republiek, de minister van Ontwikkeling, Industrie en Handel; de staatssecretaris voor Buitenlandse Handel; de staatssecretaris voor industriebeleid; de staatssecretaris voor Internationale Betrekkingen van de minister van Landbouw; staatssecretaris voor dieren- en plantenwelzijn van het Ministerie van Landbouw; de minister voor Burgerluchtvaart; de vice-minister voor Wetenschap, Technologie en Innovatie; de president van de Centrale Bank; de staatssecretaris voor geologie van het ministerie van Mijnbouw en Energie; de directeur van het National Mineral Production Department; de voorzitter van het Ruimteagentschap; de voorzitter van het Agentschap voor Innovatie, EMBRAPII; de gouverneur van de staat Goiás; de voorzitter van het Bureau voor de bevordering van de export en investeringen (APEX);

- uitnodiging aan de minister van Ontwikkeling, Industrie en Handel, Armando Monteiro voor een bezoek aan Brussel;

- peren: goede voortgang en de zekerheid van een snelle oplossing, waarschijnlijk op tijd voor de volgende oogst;

- gelatine van varkens: afronding van ons verzoek;

- certificaten voor paarden in het kader van de Olympische Spelen: in orde;

- frieten: anti-dumping onderzoek zal worden uitgevoerd in overeenstemming met de internationale normen en met een "pro-business" aanpak;

- innovatie: consensus over het belang van innovatie en samenwerking met België. Veel projecten aan de kant van de Belgische bedrijven die zeer actief zijn op dit gebied;

- luchtvaart: de beschikbaarheid van de Braziliaanse autoriteiten om ons te helpen voldoen aan de voorwaarden van Latam voor zijn Brusselse hub in Noord-Europa;

- voorstellen van Belgische bedrijven in het bank- en verzekeringswezen aan de president van de Centrale Bank.

In Sao Paulo:

- ontmoeting met de vice-presidenten van TAM Linhas Aereas voor het nieuwe project van een derde lijn van LATAM naar het Europese continent. Mijn gesprekspartners namen kennis van de argumenten van Brussels Airport dat onder serieuze overweging genomen wordt door de Brazilianen;

- ontmoeting met de vertegenwoordiger van BNP Paribas;

- rencontres de haut niveau avec la présidente de la République, le ministre du Développement, de l'Industrie et du Commerce; le secrétaire d'État au Commerce extérieur; le secrétaire d'État à la Politique industrielle; la secrétaire d'État aux Relations internationales du ministère de l'Agriculture; le secrétaire d'État pour la Santé animale et végétale du ministère de l'Agriculture; le ministre de l'Aviation civile; le vice-ministre des Sciences, Technologie et Innovation; le président de la Banque centrale; le secrétaire d'État pour la Géologie du Ministère des Mines et de l'Énergie; le directeur du Département national de Production Minérale; le président de l'Agence spatiale; le président de l'Agence pour l'Innovation, EMBRAPII; le gouverneur de l'État de Goiás; le président de l'Agence de Promotion des exportations et des investissements (APEX).

- invitation du ministre du Développement, de l'Industrie et du Commerce, Armando Monteiro, à Bruxelles;

- poires: bonnes avancées et assurance d'une résolution rapide, selon toute vraisemblance à temps pour la prochaine récolte;

- gélatine de porc: finalisation de notre demande;

- certificats pour les chevaux dans le cadre des jeux Olympiques: en ordre;

- frites: investigation antidumping sera menée en respectant les normes internationales et dans une optique "pro-commerce";

- innovation: consensus sur l'importance de l'innovation et de la collaboration avec la Belgique. Nombreux projets du côté des entreprises belges, très actives dans ce domaines;

- aviation: disponibilité des autorités brésiliennes pour nous aider à satisfaire aux éventuelles conditions de Latam pour faire de Bruxelles son hub en Europe du Nord;

- mise en avant des entreprises belges du secteur bancaire et des assurance auprès du président de la Banque centrale.

À Sao Paulo:

- rencontre avec les vice-présidents de TAM Linhas Aereas concernant le projet d'ouverture prochaine d'une troisième ligne de LATAM vers le continent européen. Mes interlocuteurs ont pris bonne note des arguments en faveur de Brussels Airport dont la candidature est sérieusement prise en considération par les Brésiliens;

- rencontre avec la représentante de BNP Paribas;

- seminar Belgalux-ANVISA. Het seminarie, georganiseerd door de Kamer van Koophandel in België en Luxemburg in Brazilië verduidelijkte aan de Belgische producenten en importeurs van voedsel en drank de reglementering van het Braziliaanse bureau voor voedselveiligheid "op de belangrijkste elementen die voedselallergieën veroorzaken";

- lancering van het geneesmiddel Keppra UCB Biopharma Brazilië. Tijdens mijn vorige bezoek aan Brazilië, vorig jaar pleitte ik voor een versnelde goedkeuring door ANVISA van Keppra, een anticonvulsief medicijn ontwikkeld door UCB om patiënten te helpen met epilepsie. De goedkeuring van het geneesmiddel Keppra werd toegekend in januari 2016 wat zeer snel is naar Braziliaanse normen;

- *power lunch* met de haven van Antwerpen;

- bezoek het hoofdkwartier van Umicore Brazilië;

- bezoek aan de handelsbeurs Intermodal Brazilië, 2016;

- bezoek Solvay-Rhodia poliamida e Especialidades Ltda.

In Rio de Janeiro:

- seminarie met Besix, een bedrijf dat zich toelegt op grote openbare werken en infrastructuur. Het seminarie werd georganiseerd door het Rio Verbond van Ondernemingen in Rio de Janeiro (Firjan) en de Kamer van Koophandel Belgalux. Het was een succes, zowel qua aantal (ongeveer zeventig personen) als de kwaliteit van de deelnemers;

- olympische Spelen: perspectieven en bezoek aan het Olympisch Park.

Ik werd vergezeld door drie medewerkers: mijn kabinetschef, een diplomatiek raadgever/woordvoerder en een raadgever.

- séminaire Belgalux-ANVISA. Ce séminaire organisé par la Chambre de Commerce belgo-luxembourgeoise au Brésil visait à clarifier pour les producteurs et importateurs d'aliments et de boissons la règlementation de l'agence brésilienne de sécurité alimentaire "sur les principaux éléments qui causent des allergies alimentaires";

- lancement du médicament Keppra à UCB Biopharma Brazil. Lors de ma visite précédente au Brésil, il y a un an, j'ai plaidé l'accélération de l'homologation par l'ANVISA du Keppra, un médicament anticonvulsif mis au point par UCB pour venir en aide aux patients atteints d'épilepsie. L'homologation du médicament Keppra a été accordée en janvier 2016, un terme plutôt rapide selon les standards brésiliens;

- *power lunc*h avec le Port d'Anvers;

- visite du siège d'Umicore Brasil;

- visite de l'exposition Intermodal Brazil 2016;

- visite du site Solvay-Rhodia Poliamida e Especialidades Ltda.

À Rio de Janeiro:

- séminaire avec la société Besix consacré à l'important domaine des travaux publics et infrastructures. Le séminaire, organisé par la Fédération des entreprises de Rio de Janeiro (FIRJAN) et la Chambre de Commerce Belgalux, a été un franc succès, tant au niveau du nombre (une septantaine de personnes) et de la qualité des participants, que de la qualité des participants;

- jeux Olympiques: perspectives et visite du parc olympique.

J'étais accompagné de trois collaborateurs: mon chef de cabinet, un conseiller diplomatique/porte-parole et un conseiller.

Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken

DO 2015201607008

Vraag nr. 433 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 12 januari 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Het aantal vreemdelingen per nationaliteit in dit land.

Kunt u meedelen hoeveel vreemdelingen er in 2015 in dit land legaal verbleven, en wel opgesplitst per nationaliteit (voor alle nationaliteiten)?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 12 mei 2016, op de vraag nr. 433 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 12 januari 2016 (N.):

1.133.139 personen beschikten op 1 januari 2016 over een geldige verblijfskaart of -document (behalve asielzoekers tijdens de procedure, zij waren met 35.913 op deze datum en maken het voorwerp uit van een afzonderlijke statistiek).

U vindt het detailoverzicht per nationaliteit in bijgaande tabel.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de Griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

DO 2015201607008

Question n° 433 de madame la députée Barbara Pas du 12 janvier 2016 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les étrangers séjournant en Belgique. - Détail par nationalité.

Pourriez-vous m'indiquer combien d'étrangers séjournaient légalement dans notre pays en 2015? Veuillez fournir ces chiffres par nationalité (pour toutes les nationalités)?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 12 mai 2016, à la question n° 433 de madame la députée Barbara Pas du 12 janvier 2016 (N.):

1.133.139 personnes disposaient d'une carte ou d'un document de séjour valide au 1*er* janvier 2016 (hors demandeurs d'asile en cours de procédure, lesquels étaient 35.913 à cette date et font l'objet d'une statistique à part).

Vous trouverez le détail des nationalités dans le tableau en annexe.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au Greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2015201607324

Vraag nr. 480 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 22 januari 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Vlucht van 37 christenen uit de regio Al-Hasakah naar België.

Volgens de kranten *Het Laatste Nieuws* en *De Morgen* van 21 december 2015 heeft België in het grootste geheim 37 christenen uit de Syrische regio Al-Hasakah naar ons land helpen vluchten. Vorige zomer werd er al een dergelijke operatie uitgevoerd, waarbij 244 christenen uit Aleppo naar België konden komen.

Bij hun aankomst in Libanon werden die personen door de Belgische autoriteiten gescreend en hebben ze bij de ambassade een visum verkregen. Vervolgens konden ze op eigen kosten naar België doorreizen en hier een asielaanvraag indienen.

1. a) Kunt u nadere toelichting geven bij die operatie?

b) Wie heeft een en ander opgezet? Gaat het over dezelfde personen die enkele maanden geleden 244 christenen Aleppo hebben helpen ontvluchten?

c) Hoe werden de vluchtelingen geselecteerd?

d) Welk aandeel had België in die operatie?

2. Werden de Belgische autoriteiten vooraf op de hoogte gebracht van die demarche bij de ambassade?

3. Zijn er nog dergelijke operaties aan de gang? Hebben andere groepen personen via deze onorthodoxe methode een Belgische ambassade kunnen bereiken?

4. a) Hoe staat het met de asielaanvraag van die personen?

b) Kunt u voorts meedelen wat de stand van de asielprocedure is van de 244 christenen uit Aleppo die enkele maanden geleden hun land uit werden geholpen?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 12 mei 2016, op de vraag nr. 480 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 22 januari 2016 (Fr.):

DO 2015201607324

Question n° 480 de monsieur le député Denis Ducarme du 22 janvier 2016 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La fuite de 37 chrétiens de la région d'Al-Hasakah pour rejoindre le territoire belge.

Selon *Het Laatste Nieuws* et *De Morgen* du 21 décembre 2015, la Belgique a aidé dans le plus grand secret 37 chrétiens provenant de la région d'Al-Hasakah en Syrie à rejoindre le territoire belge. Une opération du même type avait eu lieu cet été et avait permis à 244 chrétiens d'Alep de rejoindre la Belgique.

Une fois arrivées au Liban, ces personnes ont fait l'objet d'un screening par les autorités belges et ont obtenu un visa à l'ambassade. Elles ont pu poursuivre leur voyage vers la Belgique à leurs frais et ensuite introduire une demande d'asile.

1. a) Pouvez-vous donner plus d'informations sur cette opération?

b) Qui l'a commanditée? Est-ce que ce sont les mêmes personnes qui avaient déjà fait fuir 244 personnes d'Alep il y a quelques mois?

c) Comment ces personnes ont-elles été choisies?

d) Quelle a été l'implication de la Belgique dans cette opération?

2. Les autorités belges étaient-elles au courant préalablement de cette démarche auprès de l'ambassade?

3. D'autres opérations de ce type sont-elles encore en cours? D'autres groupes de personnes ont-elles pu rejoindre une ambassade belge selon cette procédure peu orthodoxe?

4. a) Où en est la demande d'asile de ces personnes?

b) Disposez-vous également d'informations quant à l'évolution des 244 chrétiens d'Alep exfiltrés il y a plusieurs mois. Où en est leur procédure d'asile?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 12 mai 2016, à la question n° 480 de monsieur le député Denis Ducarme du 22 janvier 2016 (Fr.):

1. en 2. Eind 2015 werd aan 37 Syriërs uit Noord-Syrië een visum toegekend op humanitaire gronden. Het gaat om Christenen die zich, omwille van hun geloofsovertuiging in een extreem-precaire situatie bevonden. De vraag om aan deze personen een visum toe te kennen kwam vanuit de Syrisch-Orthodoxe kerk en zij hebben ook de selectie van de personen gedaan, kwetsbaarheid was daarbij het bepalende criterium. De rol van de Belgische autoriteiten beperkte zich tot een voorafgaande veiligheidsscreening en vervolgens het afleveren van de visa op de ambassade in Libanon. Deze operatie gebeurde in nauw overleg met de minister van buitenlandse zaken, Didier Reynders.

3. Elke aanvraag wordt steeds individueel bekeken. Daarnaast blijft ook steeds de mogelijkheid bestaan om humanitaire visa aan te vragen volgens de geijkte procedures.

4. Deze personen doorlopen na aankomst in België hetzelfde traject als alle andere asielzoekers. Wat betreft de operatie van de 244 Christenen uit Aleppo heeft het merendeel ondertussen reeds een positieve beslissing ontvangen.

1. et 2. À la fin de 2015, 37 Syriens de la Syrie du Nord, ont obtenu un visa sur des bases humanitaires. Il s'agit des chrétiens qui, en raison de leurs convictions religieuses se trouvaient dans une situation de précarité extrême. C'est l'église Orthodoxe de la Syrie qui a sollicité le visa humanitaire pour ces personnes. Cette église a également effectué la sélection des personnes, entre autres sur base du critère de vulnérabilité. Le rôle des autorités belges se limitent à un *screening* de sécurité préalable et ensuite à la délivrance des visas à l'ambassade de la Lybie. Cette opération s'est déroulée en étroite collaboration avec le ministre des affaires étrangères, Didier Reynders.

3. Chaque demande est toujours analysée individuellement. En outre, il subsiste toujours la possibilité de demander un visa humanitaire selon les procédures établies.

4. Ces personnes suivent après leur arrivée en Belgique le même trajet que tous les autres demandeurs d'asile. En ce qui concerne, l'opération des 244 chrétiens d'Alep la majorité a déjà dans l'entre-temps obtenu une décision favorable.

DO 2015201607481

Vraag nr. 500 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter De Vriendt van 28 januari 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Aankomst en opvang van minderjarigen (in gezinnen).

Het Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen (CGVS) publiceert maandelijkse asielstatistieken. Deze omvatten informatie met betrekking tot asielaanvragen en beslissingen in asieldossiers, per land van herkomst en nationaliteit. Er zijn ook statistieken voor de specifieke groep van niet-begeleide minderjarigen.

Wij missen echter informatie met betrekking tot andere kinderen, die begeleid door ouders of voogd aankomen. Nochtans hebben ook deze kinderen nood aan specifieke opvang en procedures, zij kunnen onder andere beslissen om een asielaanvraag in te dienen onafhankelijk van die van hun ouders.

1. Kijkende naar het aantal dossiers van asielaanvragen in 2015 (5.201 dossiers in 2015, volgens de cijfers CGVS):

a) over hoeveel personen gaat dit;

b) hoeveel personen kwamen alleen/in familieverband aan;

DO 2015201607481

Question n° 500 de monsieur le député Wouter De Vriendt du 28 janvier 2016 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

L'arrivée et l'accueil des mineurs (accompagnés).

Tous les mois, le Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA) publie des statistiques en matière d'asile. Elles comprennent des informations relatives aux demandes d'asile et aux décisions prises dans les dossiers d'asile, par pays d'origine et par nationalité. Il existe également des statistiques relatives aux mineurs non accompagnés.

Nous manquons cependant d'informations sur un autre groupe d'enfants, ceux qui arrivent en Belgique avec leurs parents ou un tuteur. Or ces enfants ont eux aussi besoin d'un accueil et de procédures spécifiques, ils peuvent notamment décider d'introduire une demande d'asile indépendamment de celle de leurs parents.

1. Concernant les dossiers de demande d'asile introduits en 2015 (5 201 selon le CGRA):

a) de combien de personnes s'agit-il;

b) combien de personnes sont arrivées seules/accompagnées de leur famille;

c) hoeveel minderjarigen (eventueel de leeftijd van deze minderjarigen; jongens/meisjes; top 5 landen van herkomst)?

Graag de jaarcijfers voor 2013, 2014 en 2015, alsook de cijfers uitgesplitst per maand voor het jaar 2015.

2. Met betrekking tot de opvang van asielzoekende kinderen:

a) hoeveel niet-begeleide minderjarige asielzoekers werden opgevangen in 2015;

b) hoeveel asielzoekende kinderen werden opgevangen in familieverband in 2015;

c) wat is de huidige opvangcapaciteit voor niet-begeleide minderjarigen;

d) wat is de huidige opvangcapaciteit voor gezinnen met kinderen?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 13 mei 2016, op de vraag nr. 500 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter De Vriendt van 28 januari 2016 (N.):

Sinds 1 januari 2016 hebben de statistieken over asielaanvragen betrekking op personen en niet meer op aanvragen. Het zijn dus de volwassen asielzoekers, de niet-begeleide minderjarige vreemdelingen (NBMV) die asiel aanvragen en de begeleide minderjarigen die worden geteld. Onze nationale statistieken zijn zo in overeenstemming met de Europese normen inzake statistieken over asiel. Om de evolutie te kunnen volgen zijn deze statistieken grotendeels opnieuw berekend volgens de nieuwe definitie tot 1 januari 2008.

1. In 2015 werden 35.476 asielaanvragen ingediend.

a) Deze 35.476 asielaanvragen hebben betrekking op 44.760 personen of asielzoekers volgens de definitie die voortaan in gebruik is.

b) De dienst Vreemdelingenzaken beschikt niet over de gevraagde informatie.

c) U vindt de verdeling per leeftijd en geslacht van alle asielzoekers voor de jaren 2013, 2014 en 2015 (volwassenen, al of niet begeleide minderjarigen) in tabel 1. U vindt dezelfde gegevens per maand voor het jaar 2015 in tabel 2. U vindt dezelfde gegevens voor de tien belangrijkste nationaliteiten van asielzoekers in 2015 in tabel 3. Deze gegevens worden sinds januari 2008 elke maand doorgestuurd en bekendgemaakt op de site van Eurostat voor alle nationaliteiten (*http://ec.europa.eu/eurostat/*).

c) de combien de mineurs s'agit-il (je souhaiterais éventuellement une ventilation par âge, par sexe et pour les cinq principaux pays d'origine)?

Je souhaiterais obtenir les chiffres annuels relatifs aux années 2013, 2014 et 2015 ainsi qu'une répartition mensuelle pour 2015.

2. Concernant l'accueil des demandeurs d'asile mineurs:

a) combien de demandeurs d'asile mineurs non accompagnés ont été accueillis en 2015;

b) combien de demandeurs d'asile mineurs accompagnés de leur famille ont été accueillis en 2015;

c) quelle est la capacité d'accueil actuelle pour les mineurs d'âge non accompagnés;

d) quelle est la capacité d'accueil actuelle pour les familles avec enfants?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 13 mai 2016, à la question n° 500 de monsieur le député Wouter De Vriendt du 28 janvier 2016 (N.):

Depuis le 1*er* janvier 2016, les statistiques sur les demandes d'asile se rapportent à des personnes et non plus à des demandes. Sont donc comptabilisés les demandeurs d'asile adultes, les mineurs étrangers non accompagnés (MENA) demandant l'asile et les mineurs accompagnés. Nos statistiques nationales se conforment ainsi aux normes européennes en matière de statistiques relatives à l'asile. Afin de permettre un suivi des évolutions, ces statistiques ont pour l'essentiel étaient recalculées selon la nouvelle définition jusqu'au 1*er* janvier 2008.

1. Ce sont 35.476 demandes d'asile qui ont été introduites en 2015.

a) Ces 35.476 demandes d'asile se rapportent à 44.760 personnes ou demandeurs d'asile selon la définition dorénavant d'usage.

b) L'Office des étangers ne dispose pas de l'information demandée.

c) Vous trouverez la répartition par âge et sexe de l'ensemble des demandeurs d'asile de 2013, 2014 et 2015 (adultes, mineurs accompagnés ou non) au tableau 1. Vous trouverez ces mêmes données par mois de 2015 au tableau 2. Vous trouverez ces mêmes données pour les dix principales nationalités des demandeurs d'asile de 2015 au tableau 3. Ces données sont transmises et publiées chaque mois depuis janvier 2008 sur le site d'Eurostat pour toutes les nationalités (*http://ec.europa.eu/eurostat/*).

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de Griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

2. a) 3.331 niet-begeleide minderjarige asielzoekers in 2015.

b) 6.356 kinderen in familieverband in 2015.

c) 2.255 plaatsen (op 15 maarts 2016).

d) Voor een deel van het opvangnetwerk, is de opvangcapaciteit flexibel.Zowel alleenstaanden als personen in familieverband kunnen er opgevangen worden. Eind december 2015, werden 16.337 personen in familieverband opgevangen (zijnde de helft van de opvangcapaciteit).

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au Greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

2. a) 3.331 demandeurs d'asile mineurs non accompagnés in 2015.

b) 6.356 enfants en famille en 2015.

c) 2.255 places (au 15 mars 2016).

d) Pour une partie du réseau d'accueil, la capacité d'accueil est flexible et peut accueillir tant des isolés que des personnes en famille. Fin décembre 2015, 16.337 personnes en famille étaient accueillies (soit la moitié de la capacité d'accueil).

DO 2015201607505

Vraag nr. 504 van de heer volksvertegenwoordiger Filip Dewinter van 28 januari 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

De verblijfsmachtigingen voor buitenlandse studenten.

Uit uw - overigens vrij uitvoerig - antwoord op mijn vraag nr. 197 van 29 juni 2015 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2015-2016, nr. 55, blz. 317) betreffende de controles op de verblijfsmachtigingen voor buitenlandse studenten, leer ik dat deze controles zeer te wensen over laten onder meer bij gebrek aan tijd en middelen bij uw diensten om zich daarmee bezig te houden.

Welke maatregelen neemt u om deze controles efficiënter te doen verlopen, te systematiseren en zodoende misbruiken van dit systeem aan te pakken?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 13 mei 2016, op de vraag nr. 504 van de heer volksvertegenwoordiger Filip Dewinter van 28 januari 2016 (N.):

DO 2015201607505

Question n° 504 de monsieur le député Filip Dewinter du 28 janvier 2016 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Étudiants étrangers : autorisations de séjour.

À la suite de votre réponse, amplement détaillée au demeurant, à ma question n° 197 du 29 juin 2015 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2015-2016, n° 55, page 317) relative aux contrôles des autorisations de séjour délivrées aux étudiants étrangers, j'apprends que ces contrôles laissent fortement à désirer faute, entre autres, de temps et de moyens au sein de vos services.

Quelles mesures adopterez-vous afin de renforcer l'efficacité de ces contrôles, de les systématiser et de lutter ainsi contre les abus de ce système?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 13 mai 2016, à la question n° 504 de monsieur le député Filip Dewinter du 28 janvier 2016 (N.):

Het verblijf op basis van studies is een recht. Dit is Europees bepaald. Slechts in weloverwogen situaties kan het verblijf van een student worden beëindigd. Dit is het geval van studenten die hun verblijf verlengen op overdreven wijzen, wanneer hij een winstgevende bedrijvigheid uitoefent die de normale voortzetting van zijn studies hindert of wanneer hij zich zonder geldige reden niet aanmeldt voor de examens. Ook kan het verblijf beëindigd worden wanneer hij na afloop van zijn studies zijn verblijf verlengt zonder in het bezit te zijn van een regelmatig verblijfsdocument, wanneer hij geen bewijs meer aanbrengt van voldoende bestaansmiddelen of wanneer hij gedurende twaalf maanden, meer dan drie maanden een leefloon heeft genoten en dit niet heeft terugbetaald binnen de zes maanden na de uitkering (artikel 61§2, 3° van de wet)

Een verstrenging van de wetgeving is momenteel niet aan de orde omdat een nieuwe richtlijn binnenkort door het Europees Parlement zal worden goedgekeurd. Na goedkeuring door het Europees Parlement dient deze richtlijn binnen de twee jaar omgezet te worden in nationale wetgeving. De regering zal binnen het kader van deze nieuwe richtlijn onderzoeken in hoeverre we de procedures kunnen verbeteren en het misbruik verminderen.

De Gewesten hebben echter ook een verantwoordelijkheid. Een betere screening van studenten bij de inschrijving kan leiden tot een betere kwaliteit van buitenlandse studenten. Er zijn reeds hogescholen en universiteiten die een dergelijke screening hebben, maar dat is niet overal het geval. Bepaalde scholen zijn dus soepeler in het toestaan van buitenlandse studenten. Ook een databank van vreemde studenten zou kunnen helpen om "shopping" tegen te gaan. Het gebeurt namelijk dat studenten die niet geslaagd zijn, zich inschrijven in een andere school.

Dergelijke zaken zijn de bevoegdheid van de Gewesten en deze initiatieven kunnen niet van de staatssecretaris voor Asiel- en Migratie komen. We zullen dit zeker bespreken tijdens de overlegmomenten met de Gewesten wanneer we de toekomstige richtlijn van de studenten en onderzoekers zullen omzetten in Belgische wetgeving.

Ook de gemeenten spelen een rol van betekenis. De dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) zal tijdens haar jaarlijkse opleidingen aan de gemeentes ook de nadruk leggen op de rol van de gemeente bij een verlenging van een verblijf van een niet EU student. Een betere controle door de gemeente kan ervoor zorgen dat dossiers beter gescreend worden door de DVZ.

Le séjour dans le cadre des études est un droit fixé au niveau européen. Il ne peut être mis fin au séjour d'un étudiant qu'après avoir examiné la situation en profondeur. Tel est le cas des étudiants qui prolongent leur séjour de manière excessive, lorsqu'ils exercent une activité lucrative qui entrave la poursuite normale de leurs études ou lorsqu'ils ne se présentent pas aux examens sans raison valable. Il peut également être mis un terme au séjour lorsqu'ils prolongent celui ci après avoir terminé leurs études sans être en possession d'un titre de séjour régulier, lorsqu'ils n'apportent plus la preuve de moyens de subsistance suffisants ou lorsqu'ils ont bénéficié d'un revenu d'intégration pendant plus de trois mois sur une période de douze mois et qu'ils n'ont pas remboursé ces montants dans les six mois suivant le versement (article 61 §2, 3° de la loi).

Un durcissement de la législation n'est pas à l'ordre du jour dès lors que le Parlement européen s'apprête à adopter une nouvelle directive. Après cette adoption, la directive devra être transposée dans la législation nationale dans un délai de deux ans. Dans le cadre de cette nouvelle directive, le gouvernement examinera dans quelle mesure nous pouvons améliorer les procédures et réduire les risques d'abus.

Les Régions ont cependant aussi une responsabilité à assumer. Un contrôle plus strict lors de l'inscription permettrait de sélectionner des étudiants étrangers d'un niveau plus élevé. Ce type de contrôle est déjà pratiqué dans des hautes écoles et universités, mais pas partout. Certaines écoles font par conséquent preuve de plus de souplesse par rapport à l'admission d'étudiants étrangers. En outre, la création d'une base de données des étudiants étrangers pourrait contribuer à lutter contre le "shopping". Il arrive en effet que des étudiants qui n'ont pas réussi s'inscrivent dans une autre école.

Ces questions relèvent de la responsabilité des Régions et de telles initiatives ne peuvent pas émaner du secrétaire d'État à l'asile et la migration. Nous en discuterons certainement lors des concertations avec les Régions qui auront lieu dans le cadre de la transposition en droit belge de la future directive "Etudiants et chercheurs".

Les communes aussi assument une part importante de responsabilité. Lors des formations organisées chaque année à l'attention des fonctionnaires communaux, l'Office des étrangers (OE) mettra également l'accent sur le rôle que les communes ont à jouer dans la prolongation du séjour d'un étudiant non UE. Un meilleur contrôle par la commune permet en effet à l'OE de procéder à un examen plus approfondi des dossiers.

DO 2015201607593

Vraag nr. 507 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Van Quickenborne van 02 februari 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

De uitgaven voor postverzendingen.

De regering wil naar een papierloze digitale federale overheid streven, wil dat de overheid van de papierberg af geraakt én wil de vele kilometers rekken afschaffen.

Daarom onderzoekt de regering hoe de elektronische handtekening meer veralgemeend kan worden ingevoerd binnen de administratie en hoe ze kan worden gepromoot. Bovendien zullen papieren dragers worden ontraden bij zoveel mogelijke administratieve procedures en zal de communicatie van de overheid met de burger en ondernemingen zoveel mogelijk digitaal gebeuren.

Tenslotte zal in de tweede helft van 2016 het wettelijk kader zijn ingevoerd dat het mogelijk maakt om aangetekende brieven ook elektronisch te versturen.

Dit is een goede zaak. Het zal ons land toelaten de pagina om te slaan en binnen te treden in de 21ste eeuw. De dienstverlening naar de burger zal efficiënter en gebruiksvriendelijker worden en het zal op maat zijn van de hedendaagse leefpatronen.

Dit zal de federale overheid ook toelaten te besparen op de verzendingskosten die vandaag de dag worden uitgegeven voor het versturen van aangetekende en gewone brieven per post.

1. Hoeveel wordt jaarlijks door uw diensten en administraties uitgegeven aan het verzenden van post?

2. Hoe splitst dit bedrag zich uit naar aantal gewone zendingen en aantal aangetekende zendingen per jaar?

3. Kunt u de evolutie van de afgelopen vijf jaar schetsen?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 13 mei 2016, op de vraag nr. 507 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Van Quickenborne van 02 februari 2016 (N.):

DO 2015201607593

Question n° 507 de monsieur le député Vincent Van Quickenborne du 02 février 2016 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les dépenses en matière d'envois postaux.

Le gouvernement nourrit l'ambition de faire entrer les services publics fédéraux dans l'ère du numérique, de supprimer les montagnes de documents papier, ainsi que les kilomètres d'étagères d'archives.

Dans ce cadre, le gouvernement examine comment étendre la signature électronique au sein de l'administration et comment en promouvoir l'usage. L'utilisation de supports papier sera en outre déconseillée dans un maximum de procédures administratives et le support numérique sera largement privilégié dans la communication entre l'autorité publique, d'une part, et la population et les entreprises, d'autre part.

Enfin, le cadre légal autorisant également l'envoi d'un pli recommandé par voie électronique sera mis en place au cours du second semestre de 2016.

Nous ne pouvons que nous féliciter de cette évolution. La Belgique pourra ainsi tourner la page et entrer dans le 21ème siècle. La population bénéficiera de services plus efficaces et conviviaux, en phase avec le modèle de société actuel.

L'État fédéral pourra dans le même temps réduire les frais d'envoi actuellement engagés pour l'expédition par la poste de courriers recommandés ou ordinaires.

1. Quelles sont les dépenses annuelles de vos services et de vos administrations pour l'expédition du courrier?

2. Comment se répartissent annuellement ces dépenses entre courrier ordinaire et plis recommandés?

3. Pourriez-vous m'indiquer comment ces dépenses ont évolué au cours des cinq dernières années?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 13 mai 2016, à la question n° 507 de monsieur le député Vincent Van Quickenborne du 02 février 2016 (N.):

1. Wat betreft de verzendingen gedaan door de diensten die onder mijn bevoegdheid vallen vindt u hieronder een overzicht voor de periode 2011 tot 2014. De cijfers voor 2015 zijn nog niet beschikbaar. De vermelde bedragen hebben betrekking op de kosten voor de nationale verzendingen (gewoon en aangetekend) die door de diensten worden gedaan. De reële kostprijs ligt iets hoger omdat de (beperkte) kost van de "contracten afhaling ten huize" van bpost en de kost van de internationale verzendingen niet in de hieronder vermelde bedragen is opgenomen.

Ik wens evenwel het geachte lid erop te wijzen dat de hierna vermelde diensten als kerntaak hebben het nemen van administratieve beslissingen in de vreemdelingenmaterie. De wijze van kennisgeving van die beslissing is bij wet voorgeschreven.

1. En ce qui concerne les envois effectués par les services qui relèvent de ma compétence, vous trouverez ci-après un aperçu pour la période 2011 à 2014. Les chiffres pour 2015 ne sont pas encore disponibles. Les montants indiqués portent sur les coûts liés aux envois nationaux (ordinaires et recommandés) effectués par les services. Le coût réel est un peu plus élevé car le coût (limité) des "contrats enlèvement à domicile" de bpost et le coût des envois internationaux ne sont pas repris dans les montants indiqués ci-après.

Je souhaite toutefois faire observer à l'honorable membre que les services mentionnés ci-après ont comme tâche principale de prendre des décisions administratives dans les matières relatives au étrangers. Le mode de notification de ces décisions est prescrit par la loi.

Dienst/*jaar* /*Service/année*	2011	2012	2013	2014
Dienst Vreemdelingenzaken (DVZ)/ *Office des Etrangers (OE)*	133 618,74 €	172 577,20 €	167 785,37 €	110 965,03 €
Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen (CGVS)/ *Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA)*	200 592,98 €	226 958,70 €	215 107,48 €	199 520,52 €
Raad voor Vreemdelingenbetwistingen (RVV)/ *Conseil du Contentieux des Etrangers (CCE)*	287 466,92 €	351 203,48 €	403 793,76 €	386 047,17 €
Totaal/*Total*	621 678,64 €	750 739,38 €	786 686,61 €	696 532,72 €

2.

2.

Dienst/*jaar* *Service/année*	2011		2012		2013		2014	
Type/*Aantal* Type/*nombre*	gewone zending/ *envoi ordinaire*	aanget. zending/ *envoi recommandé*	gewone zending/ *envoi ordinaire*	aanget zending/ *envoi recommandé*	gewone zending/ *envoi ordinaire*	aanget. zending/ *envoi recommandé*	gewone zending/ *envoi ordinaire*	aanget. zending/ *envoi recommandé*
DVZ/*OE*	96 311	14 396	77 006	23 146	67 191	22 517	46 990	14 008
CGVS/*CGRA*	37 195	32 819	43 589	35 374	41 728	32 824	35 587	29 918
RVV/*CCE*	3 300	52 589	5 135	61 957	4 610	69 530	3 000	64 979
Totaal/*Total*	136 806	99 804	125 730	120 477	113 529	124 871	85 577	108 905

3. Uit de cijfers blijkt dat het aantal gewone zendingen (niet-aangetekende zendingen) sinds 2011 daalt. De reden daartoe is onder andere dat door de diensten meer gebruik wordt gemaakt van andere communicatiekanalen (onder andere het verzenden van e-mail). De evolutie van het aantal aangetekende verzonden poststukken is afhankelijk van veel verschillende factoren (continue werklast, achterstand, nieuwe instroom) zodat het moeilijk is hierin een constante evolutie te zien.

Alleszins zijn de diensten van de FOD rond deze problematiek gesensibiliseerd. Op 15 januari 2013 is bij de FOD Binnenlandse Zaken een dienstnota gepubliceerd met als thema "efficiënt beheer van de werkingsmiddelengebruik van de postdiensten". Eén van de uitgangspunten is dat vooraleer een document via de postdienst wordt verstuurd elke medewerker zich dient af te vragen of het document niet op een andere manier aan de geadresseerde kan worden bezorgd (bijvoorbeeld via e-mail).

3. Il ressort des chiffres que le nombre d'envois ordinaires (envois non recommandés) baisse depuis 2011. La raison s'explique notamment par le fait que les services utilisent davantage d'autres canaux de communication (entre autres l'envoi d'e-mails). L'évolution du nombre d'envois postaux expédiés par recommandé dépend de nombreux facteurs divers (charge de travail continue, arriéré, nouvel afflux) de sorte qu'il est difficile d'y voir une évolution constante.

Les services du SPF sont parfaitement sensibilisés à cette problématique. Le 15 janvier 2013, le SPF Intérieur a publié une note de service ayant pour thème la "gestion efficace des moyens de fonctionnement - utilisation des services postaux". L'un des principes est qu'avant d'envoyer un document par le service de la Poste, tout agent doit se demander s'il n'existe pas une autre manière de faire parvenir le document au destinataire (par exemple par e-mail).

DO 2015201607628

Vraag nr. 509 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 03 februari 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Vrijwilligerswerk.

Sinds mei 2014 mogen asielzoekers wier procedure loopt en die in een Fedasilcentrum verblijven vrijwilligerswerk doen als ze dat willen.

1. Beschikt u over gegevens in verband met het aantal asielzoekers wier procedure loopt en die vrijwilligerswerk doen sinds dat is toegestaan?

2. Bieden alle Fedasilcentra asielzoekers de mogelijkheid om vrijwilligerswerk te doen?

3. Zal Fedasil initiatieven nemen om vrijwilligerswerk door asielzoekers wier procedure loopt aan te moedigen en algemeen mogelijk te maken?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 13 mei 2016, op de vraag nr. 509 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 03 februari 2016 (Fr.):

DO 2015201607628

Question n° 509 de monsieur le député Denis Ducarme du 03 février 2016 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Le volontariat.

Depuis mai 2014 les demandeurs d'asile en procédure dans les centres Fedasil peuvent faire du volontariat s'ils le souhaitent.

1. Disposez-vous d'informations quant au nombre de demandeurs d'asile qui font du volontariat depuis 2014?

2. Est-ce que tous les centres Fedasil le proposent?

3. Des initiatives seront-elles prises par Fedasil pour encourager et généraliser ce mouvement?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 13 mai 2016, à la question n° 509 de monsieur le député Denis Ducarme du 03 février 2016 (Fr.):

1. Aangezien het hier om een vrijwillige activiteit gaat die geen invloed heeft op het recht op materiële hulp, op voorwaarde dat de begunstigde van de opvang vooraf aangifte doet van zijn/haar intentie om vrijwilligerswerk te verrichten, worden er op centraal niveau geen cijfers bijgehouden.

2. Binnen de opvangcentra zelf kan er geen vrijwilligerswerk aangeboden worden aan de bewoners.

Op deze manier blijft het onderscheid met de gemeenschapsdiensten duidelijk (onder gemeenschapsdienst wordt elke prestatie verstaan die door de begunstigde van de opvang wordt verricht in de collectieve structuur ten voordele van de gemeenschap van de begunstigden van de opvang die in de betreffende opvangstructuur verblijven of in het kader van een activiteit die door of in samenwerking met voornoemde structuur georganiseerd wordt en die bijdraagt tot de integratie van de opvangstructuur in de lokale omgeving en waarvoor de begunstigde van de opvang een verhoging van zijn dagvergoeding uitbetaald kan krijgen).

3. In de instructie van Fedasil betreffende de toegang tot vrijwilligerswerk voor asielzoekers (van 6 maart 2015) staat vermeld dat de opvangstructuur de bewoner moet informeren over het recht om vrijwilligerswerk te verrichten en hem hiertoe kan aanmoedigen. De opvangstructuur dient ook informatie te verschaffen over de mogelijkheden tot vrijwilligerswerk in de buurt en de rechten en plichten die eraan verbonden zijn. Dit laatste kan de opvangstructuur zelf doen of ze kan de bewoner oriënteren naar organisaties die gespecialiseerd zijn in vrijwilligerswerk. Er staat ook expliciet vermeld dat de bewoner die vrijwilligerswerk verricht al zijn rechten binnen de opvangstructuur behoudt indien hij/zij vooraf zijn/haar intentie kenbaar maakt om vrijwilligerswerk te verrichten

1. Étant donné qu'il s'agit ici d'une activité bénévole sans aucune influence sur le droit à l'aide matérielle, à condition que le bénéficiaire de l'accueil déclare au préalable son intention d'effectuer du travail bénévole, aucun chiffre n'est gardé au niveau central.

2. Au sein des centres d'accueil mêmes, aucun travail bénévole ne peut être proposé aux résidents.

De cette manière, la distinction avec les services communautaires reste claire (par service communautaire, on entend toute prestation effectuée par le bénéficiaire de l'accueil dans la structure communautaire, au profit de la communauté des bénéficiaires de l'accueil résidant dans celle-ci ou effectuée dans le cadre d'une activité, organisée par la structure précitée ou pour laquelle celle-ci est partenaire, qui concourt à son intégration dans son environnement local et pour laquelle peut lui être versée une majoration de son allocation journalière).

3. L'instruction de Fedasil concernant l'accès au travail bénévole pour les demandeurs d'asile (datant du 6 mars 2015) mentionne que la structure d'accueil doit informer le bénévole sur le droit d'effectuer du travail bénévole et peut l'y encourager. La structure d'accueil se doit aussi de fournir des informations sur les possibilités de travail bénévole au niveau local ainsi que sur les droits et obligations qui y sont liés. Ceci peut être fait par la structure d'accueil même ou elle peut orienter le résident vers des organisations spécialisées dans le domaine du travail bénévole. L'instruction mentionne aussi explicitement que le résident qui effectue du travail bénévole conserve tous ses droits au sein de la structure d'accueil s'il/elle fait part au préalable de sa décision d'effectuer du travail bénévole.

DO 2015201607647

Vraag nr. 513 van de heer volksvertegenwoordiger Filip Dewinter van 03 februari 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

De gedwongen repatriëringen.

Kan u mij meedelen voor 2015:

1. hoeveel pogingen tot gedwongen repatriëring er werden ondernomen? Kunnen deze gegevens ook worden opgesplitst naar land van herkomst/bestemming (alle nationaliteiten);

DO 2015201607647

Question n° 513 de monsieur le député Filip Dewinter du 03 février 2016 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Rapatriements forcés.

Pourriez-vous me fournir les chiffres suivants pour 2015:

1. a) Combien de tentatives de rapatriement forcé ont été entreprises? Pourriez-vous répartir ces chiffres selon le pays d'origine/de destination (toutes les nationalités)?

2. hoeveel hiervan slaagden en hoeveel mislukten? Graag zelfde opsplitsing;

3. hoeveel gedwongen repatriëringen liepen uiteindelijk op niets uit, met andere woorden, hoeveel personen die men met dwang wilde repatriëren, zijn nog altijd in dit land en werden vrijgesteld uit de gesloten centra? Graag een opsplitsing per reden van vrijstelling en per nationaliteit.

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 13 mei 2016, op de vraag nr. 513 van de heer volksvertegenwoordiger Filip Dewinter van 03 februari 2016 (N.):

1. en 2. In 2015 werden er 6.486 pogingen tot gedwongen terugkeer ondernomen, waarvan 3.855 pogingen slaagden en 2.631 mislukten. Het gaat hierbij zowel om pogingen tot vertrek zonder politie escorte, als pogingen met politie escorte. Het aantal pogingen komt niet overeen met het aantal personen. Voor één persoon, kunnen er namelijk meerdere pogingen georganiseerd worden.

In principe wordt er eerst een poging zonder politie escorte georganiseerd en bij eventuele weigering tot vertrek wordt er een poging met politie escorte georganiseerd. Een poging kan ook geannuleerd worden omwille van een opschortende beroepsprocedure, een asielaanvraag, organisatorische redenen, enz.

Wat uw vraag naar de opsplitsing naar land van herkomst en bestemming betreft: het gaat om zeer uitgebreide statistieken. Dit kan niet beknopt en overzichtelijk weergegeven worden door de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ).

3. De DVZ beschikt niet over cijfers van het aantal personen die nog in het land zijn nadat een gedwongen terugkeerpoging mislukte. Het aantal personen dat na een poging met escorte niet gedwongen verwijderd kon worden, is echter beperkt.

2. Combien de tentatives ont réussi et combien échoué? Je vous saurais gré de les ventiler selon les mêmes critères.

3. Combien de rapatriements forcés n'ont finalement pas abouti, en d'autres termes, combien de personnes qui devaient faire l'objet d'un rapatriement forcé se trouvent toujours en Belgique et ont été libérées des centres fermés? Pourriez-vous répartir ces chiffres par motif de libération et par nationalité?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 13 mai 2016, à la question n° 513 de monsieur le député Filip Dewinter du 03 février 2016 (N.):

1. et 2. En 2015, 6.486 tentatives de rapatriements forcés ont été entreprises, parmi lesquelles 3.855 tentatives ont été fructueuses et 2.631 ont échoué. Il s'agit en l'occurrence à la fois de tentatives d'éloignement sans escorte de police et de tentatives avec escorte de police. Le nombre de tentatives ne correspond pas au nombre de personnes. En effet, une seule personne peut faire l'objet de plusieurs tentatives d'éloignement.

En principe, on organise d'abord une tentative sans escorte de police et en cas d'éventuel refus de départ, une tentative est organisée cette fois avec une escorte de police. Une tentative peut également être annulée en raison d'une procédure de recours suspensif, de l'introduction d'une demande d'asile, pour des raisons d'organisation, etc.

En ce qui concerne votre question sur la répartition par pays d'origine et de destination, il s'agit de statistiques très détaillées pour lesquelles un récapitulatif succinct ne peut être communiqué par l'Office des étrangers (OE).

3. L'OE ne dispose pas de statistiques relatives au nombre de personnes qui séjournent encore dans le pays après l'échec d'une tentative d'éloignement forcé. Le nombre de personnes qui n'ont pas pu être éloignées à la suite d'un éloignement avec escorte est cependant limité.

DO 2015201607665

Vraag nr. 519 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 04 februari 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Aanwezigheid van vrouwen.

Vrouwen die hun land van herkomst ontvluchten zijn vaak kwetsbaarder dan mannen. Soms is het loutere feit dat ze vrouw zijn genoeg om te moeten vluchten uit hun land, voor een gedwongen huwelijk, besnijdenis, seksueel geweld, prostitutie, enz. Er zijn ook vrouwen die samen met hun kinderen vluchten.

1. Hoe is het aantal en het percentage vrouwen die asiel vroegen en kregen, geëvolueerd in 2014 en 2015?

2. In welk type van accommodatie worden deze vrouwen bij Fedasil opgevangen?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 12 mei 2016, op de vraag nr. 519 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 04 februari 2016 (Fr.):

1. In 2014, werden er in België 17.213 asielaanvragen geregistreerd waaronder 5.469 (31,8 %) ingediend door vrouwen en 11.744 (68,2 %) ingediend door mannen.

In 2015, werden er in België 35.476 asielaanvragen geregistreerd waaronder 8.707 (24,5 %) ingediend door vrouwen en 26.769 (75,5 %) ingediend door mannen.

Wat de beschermingsstatuten betreft (erkenning van de vluchtelingenstatus of toekenning van de subsidiaire beschermingsstatus), heeft het Commissariaat-generaal voor de vluchtelingen en staatlozen (CGVS), in 2014, 6.145 statuten toegekend waaronder 2.284 aan vrouwen en 3.861 aan mannen.

In 2015, heeft het CGVS, 8.122 statuten toegekend waaronder 2.727 aan vrouwen en 5.395 aan mannen.

DO 2015201607665

Question n° 519 de monsieur le député Olivier Chastel du 04 février 2016 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La présence des femmes.

Les femmes qui fuient leur pays d'origine sont souvent plus vulnérables que les hommes. Parfois le simple fait d'être une femme les pousse à être réfugiée: fuir un mariage forcé, l'excision, les violences sexuelles, la prostitution, etc. D'autres fuient accompagnées de leurs enfants.

1. Pouvez-vous indiquer l'évolution du nombre et du pourcentage de femmes demandeuses d'asile et ayant obtenu l'asile pour 2014 et 2015?

2. Dans quel type de structures de logement sont-elles accueillies chez Fedasil?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 12 mai 2016, à la question n° 519 de monsieur le député Olivier Chastel du 04 février 2016 (Fr.):

1. En 2014, la Belgique a enregistré 17.213 demandes d'asile parmi lesquelles 5.469 (31,8 %) ont été introduites par des femmes et 11.744 (68,2 %) par des hommes.

En 2015, la Belgique a enregistré 35.476 demandes d'asile parmi lesquelles 8.707 (24,5 %) ont été introduites par des femmes et 26.769 (75,5 %) par des hommes.

Pour ce qui concerne les statuts de protection accordés (reconnaissance du statut de réfugié ou octroi du statut de protection subsidiaire), le Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA) a pris, en 2014, 6.145 décisions positives dont 2.284 pour des femmes et 3.861 pour des hommes.

En 2015, le CGRA a pris 8.122 décisions positives dont 2.727 pour des femmes et 5.395 pour des hommes.

2. De vrouwen (in familieverband of alleenstaande) worden opgevangen in het volledig opvangnetwerk van Fedasil en haar partners. De meeste opvangstructuren zijn immers aangepast om vrouwen op te vangen, mits natuurlijk enkele praktische aanpassingen (zoals aparte vleugels voor alleenstaande vrouwen binnen de opvangcentra). Er bestaan echter ook opvangstructuren die een specifiek begeleidingsproject voor vrouwen hebben zoals bijvoorbeeld te Rixensart (opvang van tienermoeders binnen het opvangcentrum van Fedasil) of te Louvranges (opvang van alleenstaande moeders met kinderen binnen logementen beheerd door Caritas).

DO 2015201607669

Vraag nr. 522 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 04 februari 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Opleiding van het Fedasilpersoneel over de deontologische code.

In 2015 werden voor het Fedasilpersoneel opleidingen georganiseerd over de kernwaarden waarrond de deontologische code van dat agentschap is opgebouwd.

De deontologische code werd vastgesteld bij het ministerieel besluit van 19 december 2013 (*Belgisch Staatsblad* van 18 april 2014) en is een verzameling van gedragsregels die een leidraad zijn voor alle medewerkers die werken voor de opvang van asielzoekers. Ze maakt ook deel uit van het arbeidsreglement van Fedasil.

1. Hebben alle personeelsleden van Fedasil die opleiding gevolgd in 2015? Komen er in 2016 nieuwe opleidingen?

2. Worden er in het licht van de uiteenlopende profielen van de asielzoekers die in ons land worden opgevangen, ook opleidingen over interculturaliteit gegeven of zijn er dergelijke opleidingen gepland?

3. Als antwoord op de asielcrisis kwamen er de jongste maanden heel wat centra en lokale opvanginitiatieven (LOI's) bij en kwamen er samenwerkingsverbanden met private partners tot stand. Er werd veel extra personeel in dienst genomen om in de centra aan de slag te gaan, rechtstreeks door Fedasil of door partnerorganisaties. Hebben ook die personen de cursus over deontologie al gevolgd of zullen ze dat binnenkort doen? Zijn ook de personeelsleden die door de verschillende partners van Fedasil in dienst worden genomen verplicht die opleiding te volgen?

2. Les femmes (en famille ou seules) sont accueillies dans l'ensemble du réseau d'accueil de Fedasil et de ses partenaires. La plupart des structures d'accueil sont en effet adaptées pour accueillir des femmes moyennant, bien entendu, des aménagements pratiques (comme des ailes séparées pour les femmes seules au sein des centres d'accueil). Il existe toutefois aussi des structures d'accueil qui ont un projet d'accompagnement spécifique des femmes comme par exemple à Rixensart (accueil de mineures mères au sein du centre d'accueil Fedasil) ou à Louvranges (accueil de femmes seules avec enfants au sein de logements gérés par Caritas).

DO 2015201607669

Question n° 522 de monsieur le député Denis Ducarme du 04 février 2016 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La formation du personnel Fedasil sur le code de déontologie.

En 2015, des formations ont été organisées pour le personnel de Fedasil sur les valeurs du code de la déontologie de l'agence.

Le code de déontologie a été repris dans un arrêté ministériel et publié le 18 avril 2014 au *Moniteur belge*. Ce code précise des règles de comportement communes à tous les collaborateurs qui travaillent pour l'accueil des demandeurs d'asile. Il est également repris dans le règlement de travail de Fedasil.

1. L'ensemble du personnel de Fedasil a-t-il suivi ces cours en 2015? De nouvelles formations sont-elles prévues en 2016?

2. Vu la disparité des profils des demandeurs d'asile accueillis en Belgique, des formations à l'interculturalité sont-elles données ou éventuellement prévues?

3. Vu la crise de l'asile, de nombreux centres, ILA (initiatives locales d'accueil) ou des partenariats privés ont été mis en place ces derniers mois. De nombreuses personnes ont été embauchées soit directement par Fedasil, soit via les partenaires afin de travailler dans les centres. Ces personnes ont-elles déjà suivi ou suivront-elles prochainement ce cours de déontologie? Qu'en est-il des personnes engagées par les différents partenaires de Fedasil? Seront-ils tenus de suivre ces cours également?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 12 mei 2016, op de vraag nr. 522 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 04 februari 2016 (Fr.):

1. De vorming "professionele basishouding" werd voorgesteld aan alle personeelsleden van het Agentschap gedurende het eerste semester van 2015. Het vormingsplan 2016 voor Fedasil wordt op dit moment uitgebreid maar het is duidelijk dat een vorming omtrent de implementatie van de deontologische code zal worden georganiseerd.

2. Fedasil heeft in 2015 geen vormingen georganiseerd omtrent interculturaliteit. Deze vormingen zijn momenteel niet opgenomen in de te bespreken projecten van 2016. Studiedagen over Syrië werden echter in 2015 georganiseerd. Studiedagen over andere landen van herkomst zijn ook mogelijk in 2016.

3. De deontologische code geldt inderdaad ook voor alle structuren van de opvangpartners van Fedasil. Opvangpartners kunnen hieromtrent, met de steun van Fedasil, een opleiding voor hun personeel organiseren. Wat betreft de privé-operatoren in het bijzonder, bezorgt Fedasil de deontologische code aan de opvangstructuren en ziet erop toe dat deze aan het personeel werd medegedeeld en toegelicht.

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 12 mai 2016, à la question n° 522 de monsieur le député Denis Ducarme du 04 février 2016 (Fr.):

1. La formation "attitudes professionnelles de base" a été proposée à tout le personnel de l'Agence au cours du premier semestre 2015. Le plan de formation 2016 pour Fedasil est en cours d'élaboration mais il est clair qu'une formation concernant l'implémentation du code de déontologie sera organisée.

2. Fedasil n'a pas organisé en 2015 de formations à l'interculturalité. Ces formations ne sont pas, pour l'instant, reprises dans les projets en discussion de 2016. Des journées d'études sur la Syrie ont cependant été organisées en 2015. Des journées d'études sur d'autres pays d'origine sont envisageables en 2016.

3. Le code de déontologie est en effet également applicable à toutes les structures d'accueil des opérateurs partenaires de Fedasil. Les partenaires d'accueil peuvent organiser, avec le soutien de Fedasil, une formation pour leur personnel. Concernant les opérateurs privés en particulier, Fedasil transmet le code de déontologie aux structures d'accueil et vérifie qu'il a bien été expliqué aux membres du personnel.

DO 2015201607675

Vraag nr. 525 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 04 februari 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Aan de IOM en Caritas toegekende subsidies.

Fedasil kent elk jaar subsidies toe aan verschillende organisaties die projecten opzetten voor de opvang en de vrijwillige terugkeer van migranten.

1. Welke bedragen werden er uitgegeven in 2015 en zullen er uitgegeven worden in 2016 ten gunste van de *International Organization for Migration* (IOM) en Caritas in het kader van de vrijwillige terugkeer?

2. Welke projecten voor vrijwillige terugkeer zal Fedasil in 2016 financieren? Hoe worden die projecten geselecteerd? Is er in een evaluatie ervan voorzien?

DO 2015201607675

Question n° 525 de monsieur le député Denis Ducarme du 04 février 2016 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les subsides à l'OIM et Caritas.

Fedasil accorde chaque année des subsides à différentes organisations qui mènent des projets pour l'accueil et le retour volontaire de migrants.

1. Pouvez-vous indiquer les montants qui ont été dépensés en 2015 et ceux qui sont prévus en 2016 pour l'Organisation Internationale pour les Migrations (OIM) et Caritas dans le cadre des retours volontaires?

2. Quels sont les projets de retour volontaire que Fedasil financera en 2016? Comment s'opère la sélection de ces projets? Des évaluations sont-elles prévues?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 12 mei 2016, op de vraag nr. 525 van de heer volksvertegenwoordiger Denis Ducarme van 04 februari 2016 (Fr.):

1. In 2015 zal er in het kader van Vrijwillige Terugkeer een bedrag van 851.462,34 euro uitbetaald worden aan Caritas en 5.731.001,89 euro aan Internationale Organisatie voor Migratie (IOM). In 2016 wordt er een budget voorzien van 1.005.969,62 euro voor Caritas en 5.431.660,64 euro voor IOM.

2. Fedasil financiert IOM voor de logistieke organisatie van vrijwillige terugkeer. Op dezelfde wijze worden Caritas en IOM gefinancierd voor de implementatie van het reïntegratieprogramma.

De activiteiten (inhoudelijk en financieel) worden opgevolgd door een formele stuurgroep. Het luik re-integratie (door Caritas en IOM) wordt jaarlijks geëvalueerd.

Fedasil financiert lokale besturen en actoren om de doelgroep rechtstreeks en onrechtstreeks te informeren over vrijwillige terugkeer. Er zijn projecten lopende via de stadsbesturen in Antwerpen, Gent en Aalst. Daarnaast zijn er projecten door het *Accueil et Promotion des Immigrés* (API) in Charleroi, het Centrum Algemeen Welzijnswerk (CAW) in Antwerpen en het Rode Kruis in Eupen.

Er werden onderhandelingen opgestart met nieuwe projecten/steden met een geografische en strategische spreiding (Charleroi, Oostende, Brussel). Aangezien het niet mogelijk is om de lokale overheden onderling te laten meedingen, werd besloten om een proactieve aanpak (buiten projectoproep) te hanteren specifiek in het kader van deze werkwijze.

Deze projecten worden maandelijks opgevolgd aan de hand van standaard indicatoren. Elk jaar worden de projecten geëvalueerd.

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 12 mai 2016, à la question n° 525 de monsieur le député Denis Ducarme du 04 février 2016 (Fr.):

1. En 2015 un montant de 851.462,34 euros sera payé à Caritas dans le cadre du Retour Volontaire et un montant de 5.731.001,89 euros à l'Organisation Internationale pour les Migrations (OIM). En 2016 nous prévoyons un budget de 1.005.969,62 euros pour Caritas et un budget de 5.431.660,64 euros pour l'OIM.

2. Fedasil finance l'OIM pour organiser les aspects logistiques du retour volontaire. De même, Caritas et l'OIM sont financés pour la mise en oeuvre du programme de réintégration.

Un comité de pilotage assure un suivi régulier des activités du programme ainsi que de son volet financier. Le volet réintégration (par Caritas et par OIM) du programme est évalué chaque année.

En amont, Fedasil finance des actions de renforcement de la communication sur le Retour Volontaire hors du réseau et plus spécifiquement dans certaines villes. Les villes d'Anvers, Gand et Alost reçoivent un financement à cet effet; de même qu'un projet d'Accueil et Promotion des Immigrés (API) Charleroi, de CAW Antwerpen et la Croix-Rouge à Eupen.

Des négociations avec de nouveaux projets/villes ont été entamées et représentent une répartition géographique et stratégique (Charleroi, Oostende, Bruxelles). Vu qu'il n'est pas possible de mettre en concurrence des autorités locales, il a été décidé d'adopter une démarche pro active (sans appel à projets) spécifiquement dans le cadre de cette approche.

Un suivi régulier est apporté (rapportage mensuel d'indicateurs). Une évaluation est faite en fin d'année.

DO 2015201607703

Vraag nr. 528 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 09 februari 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Dienstwoningen.

Een dienstwoning is een voordeel van alle aard dat kan worden toegekend aan ambtenaren wanneer dat nodig blijkt voor de uitvoering van hun taak of wanneer ze een wachtdienst moeten verrichten.

1. Beschikken de overheidsdiensten waarvoor u bevoegd bent over dergelijke woningen? Kunt u me in voorkomend geval een volledige lijst bezorgen, en me de toekenningsvoorwaarden meedelen?

2. Hoeveel middelen worden er uitgetrokken voor de terbeschikkingstelling van dienstwoningen?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 12 mei 2016, op de vraag nr. 528 van de heer volksvertegenwoordiger Gautier Calomne van 09 februari 2016 (Fr.):

1. De diensten die onder mijn bevoegdheid vallen hebben geen ambtswoningen ter beschikking.

2. Zonder voorwerp.

DO 2015201607703

Question n° 528 de monsieur le député Gautier Calomne du 09 février 2016 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les logements de fonction.

Les logements de fonction constituent un avantage en nature susceptible d'être attribué à des agents dès l'instant où cela peut s'avérer nécessaire à l'accomplissement de leurs fonctions, ou lorsque les agents sont tenus d'accomplir un service d'astreinte.

1. Les services publics qui dépendent de votre tutelle ministérielle disposent-ils de ce type de logements? Le cas échéant, pourriez-vous m'en communiquer la liste complète ainsi que les modalités d'attribution?

2. Quels sont les budgets mobilisés pour la mise à disposition de ces logements?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 12 mai 2016, à la question n° 528 de monsieur le député Gautier Calomne du 09 février 2016 (Fr.):

1. Les services qui relèvent de ma compétence ne disposent pas de logements de fonction.

2. Sans objet.

DO 2015201607721

Vraag nr. 531 van de heer volksvertegenwoordiger Filip Dewinter van 09 februari 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Verlies of diefstal van verblijfstitels.

Vreemdelingen die hun verblijfstitel verliezen of waarvan de verblijfstitel wordt gestolen, moeten hiervan aangifte doen bij de politie (bijlage 12 van de onderrichtingen betreffende elektronische vreemdelingenkaarten).

De bijlage 12 is voorzien van een foto en wordt door de betrokken vreemdeling ondertekend. De politiediensten wordt aangeraden te verifiëren of de foto die aangebracht werd op de aangifte van verlies of diefstal, wel overeenstemt met het individu. De foto moet vergeleken worden met de foto in zijn dossier en met de foto in het Belpic-programma.

DO 2015201607721

Question n° 531 de monsieur le député Filip Dewinter du 09 février 2016 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Perte ou vol de titres de séjour.

Les étrangers qui perdent ou se font voler leur titre de séjour sont tenus d'en faire la déclaration à la police à l'aide du formulaire de l'annexe 12 des instructions sur les cartes électroniques pour étrangers.

Le formulaire comporte une photo et doit être signé par le déclarant. Il est conseillé aux services de police de vérifier si la photo figurant sur le formulaire de déclaration de perte ou de vol est bien celle de l'individu en question. La photo doit être comparée à celle figurant dans son dossier et à celle enregistrée dans le logiciel Belpic.

1. Hoeveel aangiftes werden in 2015 geregistreerd van het verlies of de diefstal van de verblijfstitel van vreemdelingen?

2. a) Hoeveel aanvragen worden gesanctioneerd omdat de foto's overduidelijk niet overeenstemmen?

b) Welke verdere gevolgen worden hieraan gegeven?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 12 mei 2016, op de vraag nr. 531 van de heer volksvertegenwoordiger Filip Dewinter van 09 februari 2016 (N.):

1. In 2015 heeft de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) 17.147 bijlagen 12, waarvan er 1.905 niet van een foto voorzien waren, ontvangen. De politiediensten hebben hierover systematisch een opmerking van de DVZ ontvangen.

2. a) Indien de DVZ vaststelt dat de foto op de bijlage 12 niet overeenstemt met het individu in kwestie, worden de betrokken politiediensten hiervan op de hoogte gesteld door de DVZ. Hierna kan eventueel een politioneel onderzoek gestart worden. Dit antwoord dient te worden verstrekt door de politiediensten. Hiervoor verwijs ik naar de minister van Binnenlandse zaken

b) Dit antwoord moet door de politiediensten worden verstrekt. Hiervoor verwijs ik naar de minsiter van Binnenlandse Zaken.

1. Combien de déclarations de perte ou de vol de titres de séjour appartenant à des étrangers ont-elles été enregistrées en 2015?

2. a) Combien de demandes sont-elles rejetées pour non-conformité manifeste des photos?

b) Quelles sont les suites réservées à ces fraudes?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 12 mai 2016, à la question n° 531 de monsieur le député Filip Dewinter du 09 février 2016 (N.):

1. L'Office des étrangers (OE) a reçu 17.147 annexes 12 en 2015, dont 1.905 sans photo. Une remarque a systématiquement été faite auprès des services de police.

2. a) Dans le cas où L'OE constate que la photo ne correspond pas avec l'individu en question, les services de police concernés sont mis au courant par l'OE. Après, une enquête de police peut être entamée. Cette réponse appartient aux services de police. A cette fin, je me réfère au ministre des Affaires Intérieures.

b) La réponse appartient aux services de police. À cette fin, je me réfère au ministre des Affaires Intérieures.

DO 2015201607793

Vraag nr. 582 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nele Lijnen van 08 maart 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Werkvakantieprogramma. - Jongeren.

Onlangs keurde de Kamer de overeenkomst tussen het Koninkrijk België en de Republiek Korea inzake een werkvakantieprogramma, goed. Na Australië, Nieuw-Zeeland en Canada, is nu ook Zuid-Korea een partner in de missie om jongeren te ondersteunen in het aanvullen van hun culturele competenties.

Ook vanuit economisch perspectief werkt het werkvakantieprogramma katalyserend. Zo staat er in een advies van de Vlaamse Jeugdraad over internationale jongerenmobiliteit te lezen dat werkgevers aangeven dat interculturele vaardigheden voor hen van groot belang zijn.

DO 2015201607793

Question n° 582 de madame la députée Nele Lijnen du 08 mars 2016 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Le programme vacances-travail proposé aux jeunes.

La Chambre a récemment approuvé l'Accord entre le Royaume de Belgique et la République de Corée relatif au programme vacances-travail. La Corée du Sud devient après l'Australie, la Nouvelle-Zélande et le Canada un nouveau partenaire pour aider les jeunes à compléter leurs compétences culturelles.

Le programme vacances-travail a également des effets catalyseurs d'un point de vue économique. L'avis du *Vlaamse Jeugdraad* (Conseil flamand de la jeunesse) sur la mobilité internationale des jeunes indique notamment que les employeurs attachent une grande importance aux aptitudes interculturelles.

Om deze redenen is de uitbreiding van het werkvakantieprogramma, een programma dat in 2004 voor het eerst van start ging, een verstandige zet.

1. De huidige werkvakantie-overeenkomsten zijn op initiatief van de partnerlanden tot stand gekomen. Hoe kan België volgens u zelf een pro-actievere rol spelen? Welke landen kan België benaderen om tot een overeenkomst te komen? Wat zijn daarbij concrete belemmeringen?

2. Het koninklijk besluit van 13 februari 2015 tot wijziging van het koninklijk besluit van 8 oktober 1981 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen verhoogde de kostprijs tot aanvraag van een visum van lange termijn (D) tot 160 euro of 215 euro afhankelijk van de parameters van de aanvrager. Buurlanden doen het beter. Zo bedraagt de kostprijs tot aanvraag van een soortgelijk visum in Nederland onder haar *Working Holiday Program* slechts 50 euro. Dit maakt België onder jongeren tot een minder aantrekkelijke bestemming. Hoe schat u de impact van de hogere visumkostprijs in? Heeft u hierover al contact gehad met de staatssecretaris voor Asiel en Migratie? Wat is het resultaat van deze bespreking?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 12 mei 2016, op de vraag nr. 582 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nele Lijnen van 08 maart 2016 (N.):

1. Het antwoord op deze vraag hangt af van een combinatie van factoren. Ik denk dat het initiatief moet worden genomen door mijn collega van Buitenlandse Zaken en dat de beslissing over een nieuw partnerschap vervolgens moet worden genomen in overleg met Binnenlandse Zaken, namelijk het Staatssecretariaat voor Asiel en Migratie en met de Gewesten.

2. Ik heb geen informatie ontvangen over de negatieve invloed van de retributie op de aantrekkelijkheid van een verblijf in België in het kader van dit programma.

L'extension du programme vacances-travail, lancé en 2004, constitue dès lors une excellente initiative.

1. Les conventions vacances-travail actuelles ont été négociées à l'initiative des pays partenaires. Comment la Belgique peut-elle dans ce cadre jouer un rôle plus proactif? Quels sont les États qui pourraient être approchés en vue de la négociation d'une convention? Quels sont les éventuels obstacles?

2. L'arrêté royal du 13 février 2015 modifiant l'arrêté royal du 8 octobre 1981 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers a porté à 160 ou 215 euros le coût de demande d'un visa long séjour (D), en fonction des paramètres du demandeur. Les pays voisins font mieux. Aux Pays-Bas par exemple, dans le cadre du programme *Working Holiday Program*, le coût d'un visa analogue est limité à 50 euros. Eu égard à ces coûts, la Belgique n'a pas la cote auprès des jeunes. Quel est selon vous l'impact de l'augmentation du prix des visas? Avez-vous déjà eu des contacts à ce propos avec le secrétaire d'État en charge de l'Asile et de la Migration? Quels sont les résultats de ces discussions?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 12 mai 2016, à la question n° 582 de madame la députée Nele Lijnen du 08 mars 2016 (N.):

1. La réponse à cette question dépend d'une combinaison de facteurs. Je pense que l'initiative doit venir de mon collègue des Affaires étrangères et que la décision d'un nouveau partenariat doit être ensuite prise en concertation avec l'Intérieur, le secrétariat d'État à l'Asile et la Migration et les Régions, notamment.

2. Je n'ai pas reçu d'informations sur l'impact négatif de la redevance sur l'attractivité d'un séjour en Belgique dans le cadre de ce programme.

DO 2015201607827

Vraag nr. 544 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 16 februari 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

De wet op de overheidsopdrachten in het kader van de inrichting van bestaande of oprichting van nieuwe infrastructuur voor de opvang van kandidaat-asielzoekers.

In antwoord op mijn schriftelijke vraag nr. 384 van 14 december 2015 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2015-2016, nr. 60, blz. 385) stelt u dat, voor wat betreft de uitrusting van nieuwe opvangcentra "de aanbestedingsprocedures die van toepassing zijn op de overheidssector [worden] gehanteerd".

Naar ik evenwel verneem zouden er geen of nauwelijks nog aanbestedingen volgens de gebruikelijke procedures worden gedaan doordat er steeds een beroep wordt gedaan op de uitzondering voor hoogdringendheid conform artikel 17, § 2, 1°, c van de wet van 24 december 1993 op de overheidsopdrachten. Concreet zou het erop neerkomen dat er een lijst van aannemers bestaat en dat deze van boven naar onder wordt afgelopen tot men een aannemer vindt die de werken kan/wil uitvoeren.

1. Hoeveel aanbestedingen werden er sinds juni 2015 gedaan, opgesplitst volgens de verschillende bestaande procedures? Om welke bedragen ging het daarbij?

2. Klopt het dat er een lijst van aannemers bestaat die wordt afgelopen zoals hierboven beschreven? Wanneer en door wie werd die lijst samengesteld? Hoeveel aannemers staan daarop? Hoe werden deze geselecteerd?

3. Kan per aannemer die op deze lijst voorkomt worden meegedeeld hoeveel aanbestedingen zij kregen sinds het bestaan van deze lijst en om welke bedragen het gaat?

4. Is deze werkwijze conform de wetgeving op de overheidsopdrachten? Wordt er eventueel bijgestuurd?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 12 mei 2016, op de vraag nr. 544 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 16 februari 2016 (N.):

1. a) Eén onderhandelingsprocedure met bekendmaking voor een totaalbedrag van 164.233.350 euro.

b) 135 onderhandelingsprocedures zonder bekendmaking voor een totaalbedrag van 93.699.827 euro.

DO 2015201607827

Question n° 544 de madame la députée Barbara Pas du 16 février 2016 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La loi relative aux marchés publics dans le cadre de l'aménagement ou de la création d'infrastructures d'accueil destinées aux candidats demandeurs d'asile.

En réponse à ma question écrite n° 384 du 14 décembre 2015 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2015-2016, n° 60, p. 385), vous déclarez qu'en ce qui concerne l'équipement des nouveaux centres d'accueil, les "procédures d'adjudication qui sont d'application pour le secteur public sont suivies".

Il me revient toutefois que presque aucune, voire aucune procédure d'adjudication ne serait encore suivie selon les règles établies, parce que l'urgence est systématiquement invoquée, à titre exceptionnel, conformément à l'article 17, § 2, 1°, c, de la loi du 24 décembre 1993 relative aux marchés publics. Concrètement, une liste d'entrepreneurs serait parcourue de haut en bas jusqu'à ce qu'un entrepreneur pouvant/voulant réaliser les travaux soit trouvé.

1. Combien de procédures d'adjudication ont-elles été lancées depuis juin 2015, ventilées par type de procédures existantes, et quels montants étaient concernés?

2. Est-il exact qu'une liste d'entrepreneurs est parcourue, comme décrit ci-dessus? Quand et par qui cette liste a-t-elle été dressée? Combien d'entrepreneurs figurent-ils sur cette liste? Comment ont-ils été sélectionnés?

3. Pourriez-vous indiquer combien d'adjudications chaque entrepreneur de la liste a remportées depuis l'existence de cette liste et sur quels montants portaient ces marchés?

4. Cette méthode est-elle conforme à la législation relative aux marchés publics? Cette situation sera-t-elle éventuellement adaptée?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 12 mai 2016, à la question n° 544 de madame la députée Barbara Pas du 16 février 2016 (N.):

1. a) Une procédure négociée avec publicité pour un montant total de 164.233.350 euros.

b) 135 procédures négociées sans publicité pour un montant total de 93.699.827 euros.

2. Er is geen sprake van een dergelijke lijst.

3. Niet van toepassing.

4. Deze werkwijze is conform de wetgeving op de overheidsopdrachten (artikel 26, § 1, 1° a, artikel 26, § 1, 1° c en artikel 26 § 2, 4° van de wet van 15 juni 2006).

DO 2015201607940

Vraag nr. 553 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 22 februari 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

De vergroening van het wagenpark.

Ik citeer uit het federaal regeerakkoord een passage met betrekking tot de "Duurzame mobiliteit en verkeersveiligheid": "Het is cruciaal dat ons wagenpark de komende jaren drastisch vergroent. Daarom geeft de regering er de voorkeur aan dat de nieuwe dienstvoertuigen van alle federale overheidsdiensten en instellingen elektrisch, hybride of CNG zijn.".

Deze vraag heb ik reeds gesteld aan de minister van Mobiliteit. In haar antwoord suggereerde de minister deze vraag tevens te stellen aan al de ministers en staatssecretarissen (nr. 926 van 11 december 2015, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2015-2016, nr. 59, blz. 265).

1. Kunt u een overzicht bezorgen van het huidige wagenpark van uw federale overheidsdienst(en)?

2. Hoeveel procent van het huidige wagenpark is op vandaag al groen, in de zin van elektrisch, hybride of CNG?

3. Hoeveel vervangingen en aankopen van nieuwe dienstvoertuigen zijn er de afgelopen vijf jaar - per jaar - gebeurd? Werd het wagenpark uitgebreid in deze periode?

4. Hoeveel budget is er in 2016 voorzien voor de aankoop van nieuwe dienstvoertuigen, en dit ten opzichte van 2014 en 2015?

5. Het is algemeen bekend dat het aanschaffen van een wagen, zij het elektrisch, hybride of op aardgas duurder is dan een conventionele wagen. Op welke manier is hiermee rekening gehouden bij het opmaken van het budget?

2. Il n'y a pas une telle liste.

3. Pas d'application.

4. Conformément à la législation sur les marchés publics (article 26, § 1, 1° a, article 26, § 1, 1° c et article 26 § 2, 4° de la loi de 15 juin 2006).

DO 2015201607940

Question n° 553 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 22 février 2016 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

L'écologisation du parc automobile.

Dans l'accord de gouvernement, on peut lire le passage suivant concernant la "Mobilité durable et la sécurité routière": "Il est essentiel que notre parc automobile devienne plus vert les prochaines années. C'est la raison pour laquelle le gouvernement acquerra de préférence des véhicules électriques, hybrides ou à propulsion GNC pour tous les services publics fédéraux et institutions fédérales".

Cette question a déjà été adressée à la ministre de la Mobilité. Dans sa réponse, la ministre a suggéré de la poser également à tous les ministres et secrétaires d'État (n° 926 du 11 décembre 2015, *Questions et Réponses*, Chambre, 2015-2016, n° 59, p. 265).

1. Pouvez-vous fournir un aperçu du parc automobile actuel de votre (vos) service(s) public(s) fédéral(aux)?

2. Quel pourcentage du parc automobile actuel est déjà "vert" (électrique, hybride ou à propulsion GNC) aujourd'hui?

3. Combien de remplacements et d'achats de nouveaux véhicules de service ont été effectués au cours des cinq dernières années (par année)? Le parce automobile a-t-il été étendu au cours de cette période?

4. Quel budget a été prévu pour 2016 pour l'achat de nouveaux véhicules de service, et ce par rapport aux budgets 2014 et 2015?

5. L'on sait qu'un véhicule électrique, hybride ou à propulsion GNC coûte plus cher qu'un véhicule conventionnel. De quelle manière cet aspect a-t-il été pris en compte lors de la confection du budget?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 12 mei 2016, op de vraag nr. 553 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sabien Lahaye-Battheu van 22 februari 2016 (N.):

1. De diensten beschikken over voertuigen die worden gebruikt voor personenvervoer (personenwagens, monovolumes, minibussen). In de cijfers is ook de vloot van minibussen en lichte bestelwagens begrepen die door de Algemene Directie dienst Vreemdelingenzaken (AD DVZ) wordt gebruikt om vreemdelingen te vervoeren van en naar opgangcentra. Die vloot wordt beheerd door de AD DVZ en de voertuigen zijn deels toegewezen aan specifieke opvangcentra en deels aan de centrale diensten.

Het aantal voertuigen per dienst wordt hieronder weergegeven:

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 12 mai 2016, à la question n° 553 de madame la députée Sabien Lahaye-Battheu du 22 février 2016 (N.):

1. Les services disposent de véhicules utilisés pour le transport de personnes (voitures, mono-volumes, minibus). Les chiffres ci-après englobent également la flotte de minibus et de camionnettes légères utilisés par la Direction générale Office des Étrangers (DG OE) pour le transport des étrangers de et vers les centres d'accueil. Cette flotte est gérée par la DG OE et les véhicules sont tantôt attribués à des centres d'accueil spécifiques, tantôt aux services centraux.

Le nombre de véhicules par service est indiqué ci-dessous:

Dienst /*Service*	Aantal voertuigen/ *Nombre de véhicules*
Algemene Directie Dienst Vreemdelingenzaken (DVZ)/ *Direction générale Office des Etrangers (OE)*	59
Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen (CGVS)/ *Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides (CGRA)*	4
Raad voor Vreemdelingenbetwistingen (RvV)/ *Conseil du Contentieux des Etrangers (CCE)*	3
Totaal/*Total*	66

2. Geen enkel voertuig van de voormelde diensten is hybride, elektrisch of CNG.

3. Het wagenpark van voormelde diensten is de vijf voorbije jaren niet uitgebreid. Indien er nieuwe voertuigen door de diensten zijn aangekocht dan is steeds de evaluatie gemaakt of vervanging noodzakelijk was. Het overzicht van de voertuigen die de laatste vijf jaar zijn aangeschaft vindt u hieronder:

2. Aucun véhicule des services précités n'est hybride, électrique ou GNC.

3. Le parc automobile des services précités n'a pas été élargi au cours des cinq dernières années. Si des nouveaux véhicules ont été achetés par les services, il a toujours été évalué si le remplacement était nécessaire. Ci-après l'aperçu des véhicules qui ont été acquis ces cinq dernières années:

Jaar/*Année*	Aantal aangeschafte voertuigen/ *Nombre de véhicules acquis*
2011	5
2012	3
2013	12
2014	0
2015	10

4. Hierna vindt u een overzicht van de budgetten waarop dienstvoertuigen worden aangekocht. Wat de dienst Vreemdelingenzaken betreft gaat het om voertuigen van het bureau T voor het transport van de vreemdelingen. De Raad voor Vreemdelingenbetwistingen heeft die specifieke basisallocatie niet, maar heeft de laatste drie jaar geen voertuigen aangekocht.

Ter verduidelijking wordt meegegeven dat het onderstaande overzicht de gerealiseerde vastlegging (VL) en vereffeningskredieten (VE) van 2014 en 2015 bevat, dus na eventuele herverdelingen en blokkeringen. Wat betreft 2016 worden de initiële kredieten vermeld zoals die zijn ingeschreven in de begroting. De uiteindelijk gerealiseerde bedragen zullen pas eind 2016 duidelijk worden.

4. Vous trouverez ci-après un aperçu des budgets sur lesquels les véhicules de service sont achetés. En ce qui concerne l'Office des Étrangers, il s'agit de véhicules du bureau T pour le transport des étrangers. Le Conseil du Contentieux des Étrangers n'a pas cette allocation de base spécifique, mais n'a pas acheté de véhicules au cours de ces trois dernières années.

À titre de précision, il est indiqué que l'aperçu ci-après comprend les crédits d'engagement (CE) et de liquidation (CL) réalisés de 2014 et 2015, donc après les redistributions et blocages éventuels. En ce qui concerne 2016, les crédits initiaux sont mentionnés tels qu'ils ont été inscrits dans le budget. Les montants finalement réalisés ne seront visibles que fin 2016.

Service / *Dienst*	VL 2014/ gerealiseerd/ *CE 2014/ réalisé*	VE 2014/ gerealiseerd *CL 2014/ réalisé*	VL 2015/ gerealiseerd/ CE 2014/ *réalisé*	VE 2015 gerealiseerd/ *CL 2015/ réalisé*	Initieel VL 2016/ *CL 2015 réalisé*	Initieel VE 2016 / *CL 2016 initial*
OE/*DVZ*	148,8K€	25,9K€	232k€	197,6K€	216K€	217K€
CGRA/*CGVS*	0k€	0k€	0k€	0k€	30k€	30k€
CCE/*RvV*	0k€	0k€	0k€	0k€	0k€	0k€

5. De budgettaire restricties van de laatste jaren hebben tot gevolg dat voertuigen langer in dienst blijven omdat de budgetten om ze te vervangen aanzienlijk zijn verminderd. Er is bij het opmaken van het budget dan ook geen rekening gehouden met het feit dat elektrische, hybride of voertuigen op aardgas zullen worden aangekocht.

Een groot gedeelte van het wagenpark behoort toe aan de Algemene Directie Vreemdelingenzaken dat uit minibussen bestaat. Deze zijn op de markt niet beschikbaar in hybride, noch elektrisch en noch in CNG-uitvoering.

5. En raison des restrictions budgétaires de ces dernières années, les véhicules restent plus longtemps en service car les budgets pour les remplacer ont été considérablement réduits. Lors de l'élaboration du budget, il n'est dès lors pas tenu compte du fait que des véhicules électriques, hybrides ou au gaz naturel seront achetés.

Une grande partie du parc automobile appartient à la Direction générale Office des Étrangers et est constitué de minibus. Ils ne sont pas disponibles sur le marché en version hybride, électrique ou GNC.

DO 2015201607941

Vraag nr. 554 van de heer volksvertegenwoordiger Christoph D'Haese van 22 februari 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Federale overheidsdiensten en openbare instellingen. - Personeelsbeleid.

In het kader van een streven naar een coherent en efficient ambtenarenbeleid ben ik tot de vaststelling gekomen dat het personeelsbeleid bij de federale overheid op sommige vlakken zeer divers is. Het komt mij voor dat er binnen de verschillende federale overheidsdiensten heel wat verschillen bestaan in de aanpak van verlofdagen, tijdsregistratie, dienstvrijstellingen en dergelijke.

Kan u voor de federale overheidsdiensten en openbare instellingen die onder uw bevoegdheid vallen volgende gegevens meedelen?

1. Wat is het aantal verlofdagen dat wordt toegekend bovenop de verlofdagen zoals bepaald in het koninklijk besluit van 19 november 1998 betreffende de verloven en afwezigheden toegestaan aan de personeelsleden van de rijksbesturen?

2. Wordt er geprikt?

3. Wat is de gevraagde gemiddelde wekelijkse arbeidsduur bij niet-prikken?

4. a) Hoeveel inhaalverlof wordt toegekend bij prikken? Wat is het plafond?

b) Hoeveel inhaalverlof wordt toegekend bij niet-prikken? Wat is het plafond?

5. Worden er bovenop de dienstvrijstellingen zoals bepaald in het koninklijk besluit van 19 november 1998 nog andere dienstvrijstellingen gegeven?

6. Welke regeling wordt er toegepast bij vertraging van het openbaar vervoer?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 12 mei 2016, op de vraag nr. 554 van de heer volksvertegenwoordiger Christoph D'Haese van 22 februari 2016 (N.):

1. Geen.

2. Er bestaat een gemengd systeem. Er zijn zowel personeelsleden die prikken, als personeelsleden die niet meer prikken.

DO 2015201607941

Question n° 554 de monsieur le député Christoph D'Haese du 22 février 2016 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Services publics fédéraux et institutions publiques. - Politique du personnel.

Dans le cadre de la poursuite d'une politique efficace et cohérente en matière de fonction publique, j'ai constaté que la politique du personnel menée dans l'administration fédérale est très variée à certains égards. Il m'est apparu que d'importantes différences d'approche existent au sein des services publics fédéraux en matière de jours de congé, d'enregistrement du temps de travail, de dispenses de service, etc.

Pourriez-vous me fournir les informations suivantes pour les services publics fédéraux et les institutions publiques qui relèvent de votre compétence?

1. Combien de jours de congé sont-ils octroyés en complément des congés prévus par l'arrêté royal du 19 novembre 1998 relatif aux congés et aux absences accordés aux membres du personnel des administrations de l'État?

2. Les membres du personnel pointent-ils?

3. Dans la négative, quelle est la durée hebdomadaire moyenne de travail demandée?

4. a) Combien de jours de congé de récupération sont-ils octroyés aux membres du personnel qui pointent? Quel plafond a-t-il été fixé?

b) Combien de jours de congé de récupération sont-ils octroyés aux membres du personnel qui ne pointent pas? Quel plafond a-t-il été fixé?

5. Outre celles qui sont prévues par l'arrêté royal du 19 novembre 1998, d'autres dispenses de service sont-elles accordées?

6. Quelle réglementation est-elle appliquée en cas de retard des transports en commun?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 12 mai 2016, à la question n° 554 de monsieur le député Christoph D'Haese du 22 février 2016 (N.):

1. Aucun.

2. Nous avons un système mixte avec des membres du personnel qui pointent et d'autres qui ne pointent plus.

De modaliteiten om niet te prikken zijn:

Alle personeelsleden vanaf de graad van adviseur worden gehouden de prikklok niet te gebruiken als middel tot arbeidstijdregistratie. Personeelsleden die op twee vaste dagen per week telewerken, worden gehouden de prikklok niet te gebruiken als middel tot arbeidstijdregistratie.

Het bestuurshoofd heeft het recht om, mits motivatie, hiervan af te wijken.

Voor personeelsleden die niet de graad van adviseur hebben en geen twee dagen per week telewerken, kan het bestuurshoofd op verzoek van de medewerker toestaan dat het personeelslid ophoudt de prikklok te gebruiken als middel tot arbeidstijdregistratie.

Het bestuurshoofd behoudt het recht om een medewerker die de prikklok niet meer gebruikt als middel tot arbeidstijdregistratie opnieuw aan deze regeling te onderwerpen, indien na deze medewerker gehoord te hebben blijkt dat de medewerker de gegeven vrijheid met betrekking tot de werktijd niet kan beheren.

De personeelsleden die de prikklok niet gebruiken als middel tot arbeidstijdregistratie dienen geen stamtijden te respecteren. Het feit dat de stamtijden voor deze personeelsleden niet verplicht zijn, belet geenszins dat de functionele chef het recht behoudt om de aanwezigheid op de werkplaats en de beschikbaarheid gedurende bepaalde tijdstippen te verzoeken teneinde de principes van een klantgerichte organisatie en de engagementen van een overheidsdienst tegenover het publiek en de overheden te garanderen. Het voorzien van de nodige permanenties binnen de directies dient in ieder geval gegarandeerd te worden.

3. De basisarbeidstijd bedraagt 7.36 uur per dag of 38 uur per vijfdagenweek, over een referentieperiode van vier maanden.

4. a) De werkdag wordt verdeeld in stamtijden en glijtijden: De stamtijd is de periode gedurende welke elk personeelslid op het werk aanwezig moet zijn. Elke afwezigheid tijdens een stamtijd impliceert een machtiging of een verantwoording (ziekte, verloven, enz.). De glijtijd is de periode van de morgen, de middag en de avond gedurende welke elk personeelslid zijn uur van aankomst op of vertrek uit de dienst vrij mag kiezen.

Les modalités pour ne plus pointer sont les suivantes:

Tous les membres du personnel à partir du grade de conseiller cessent d'utiliser la pointeuse comme moyen d'enregistrement du temps de travail. Les membres du personnel qui effectuent du télétravail deux jours fixes par semaine cessent d'utiliser la pointeuse comme moyen d'enregistrement du temps de travail.

Le chef d'administration a le droit, moyennant une motivation, de déroger à cette disposition.

Pour les membres du personnel qui n'ont pas le grade de conseiller et qui n'effectuent pas de télétravail deux jours par semaine, le chef d'administration peut, à la demande du collaborateur, l'autoriser à ne plus utiliser la pointeuse comme moyen d'enregistrement du temps de travail.

Le chef d'administration conserve le droit de soumettre un collaborateur qui n'utilise plus la pointeuse comme moyen d'enregistrement du temps de travail à nouveau à ce règlement si, après avoir entendu ce collaborateur, il s'avère qu'il est incapable de gérer la liberté donnée concernant le temps de travail.

Les membres du personnel qui n'utilisent pas la pointeuse comme moyen d'enregistrement du temps de travail ne doivent pas respecter de plages fixes. Le fait que les plages fixes ne soient pas obligatoires pour ces membres du personnel ne fait nullement obstacle au droit du chef fonctionnel de solliciter la présence sur le lieu de travail et la disponibilité à certains moments afin de garantir les principes d'une organisation orientée client ainsi que les engagements d'un service public envers le public et les autorités. Les permanences nécessaires au sein des directions doivent dans tous les cas être garanties.

3. Le temps de travail de base est de 7 h 36 par jour ou 38 heures par semaine de cinq jours, sur une période de référence de quatre mois.

4. a) La journée de travail est divisée en plages fixes et en plages mobiles: La plage fixe est la période pendant laquelle chacun des membres du personnel doit être présent au travail. Toute absence pendant une plage fixe implique une autorisation ou une justification (maladie, congés, etc.). La plage mobile est la période du matin, du midi et du soir pendant laquelle chacun des membres du personnel est libre de choisir son heure d'arrivée ou de départ du service.

Recuperatie wordt opgenomen als volgt: Ofwel onder de vorm van een recuperatie tijdens de stamtijden per minstens één halve dag of per hele dag, met een maximum van zes dagen of twaalf halve dagen gedurende de referentieperiode van vier maanden of een gelijkwaardig aantal in evenredigheid met de verrichte prestaties. Ofwel volledig of gedeeltelijk tijdens de glijtijden.

b) Personeelsleden die, in uitvoering van deze bepalingen ophouden de prikklok te gebruiken als middel tot arbeidstijdregistratie, krijgen twaalf dagen compensatieverlof toegekend per kalenderjaar.

De dagen compensatieverlof worden echter in evenredige mate verminderd:

Enerzijds, in dezelfde gevallen zoals bepaald in artikel 12 van het koninklijk besluit van 19 november 1998 betreffende de verloven en afwezigheden toegestaan aan de personeelsleden van de rijksbesturen, maar anderzijds ook:

- pro rata van één dag compensatieverlof, per doorlopende periode van 30 kalenderdagen zwangerschapsverlof;

- pro rata van één dag compensatieverlof, per doorlopende periode van 30 kalenderdagen ziekteverlof;

- pro rata van één dag compensatieverlof, per doorlopende periode van 30 kalenderdagen verlof voor kandidaatstelling bij verkiezingen (op basis van artikel 16 van het koninklijk besluit van 19 november 1998 betreffende de verloven en afwezigheden toegestaan aan de personeelsleden van de Rijksbesturen);

- pro rata van het percentage van afwezigheid in geval van facultatief of ambtshalve politiek verlof (op basis van de artikels 5 en 6 van de wet van 18 september 1986 tot instelling van het politiek verlof voor de personeelsleden van de overheidsdiensten), van zodra het verlof minstens één vierde van een voltijds ambt betreft;

- wanneer het personeelslid in de loop van het kalenderjaar, start of stopt met het gebruik van de prikklok als middel tot arbeidstijdregistratie, in dienst treedt, zijn ambt definitief neerlegt, in dienst is genomen om onvolledige prestaties te verrichten.

5. De enige afwezigheden die geregulariseerd kunnen worden, onverminderd de verloven vastgelegd in het koninklijk besluit van 19 november 1998 betreffende de verloven en afwezigheden toegestaan aan de personeelsleden van de rijksbesturen of andere reglementering met betrekking tot verloven, worden hieronder gedefinieerd. De dienstvrijstelling wordt toegekend door de dienstchef na advies van de hiërarchische meerdere. Hij kan weigeren om dienstvrijstelling toe te kennen om dienstredenen.

La récupération peut être prise comme suit: soit sous forme d'une récupération sur les plages fixes par un demi-jour au minimum ou par jour entier, avec un maximum de six jours ou douze demi-jours durant la période de référence de quatre mois ou un nombre équivalent au prorata des prestations effectuées. Soit entièrement ou partiellement pendant les plages mobiles.

b) Les membres du personnel qui, en exécution de ces dispositions, cessent d'utiliser la pointeuse comme moyen d'enregistrement du temps de travail, se voient attribuer douze jours de compensation par année calendrier.

Les jours de compensation sont toutefois réduits à due concurrence:

D'une part dans les mêmes cas que ceux prévus à l'article 12 de l'arrêté royal du 19 novembre 1998 relatif aux congés et aux absences accordés aux membres du personnel des administrations de l'État, mais d'autre part aussi:

- par période de congé de maternité d'une durée ininterrompue de 30 jours calendrier, le congé de compensation est diminué d'un jour;

- par période de congé de maladie d'une durée ininterrompue de 30 jours calendrier, le congé de compensation est diminué d'un jour;

- par période de congé pour candidature aux élections (sur la base de l'article 16 de l'arrêté royal du 19 novembre 1998 relatif aux congés et aux absences accordés aux membres du personnel des administrations de l'État) d'une durée ininterrompue de 30 jours calendrier, le congé de compensation est diminué d'un jour;

- au prorata du pourcentage d'absence en cas de congé politique facultatif ou d'office (sur la base des articles 5 et 6 de la loi du 18 septembre 1986 instituant le congé politique pour les membres du personnel des services publics), dès que le congé concerne au moins un quart d'un emploi à temps plein;

- lorsque le membre du personnel, dans le courant de l'année calendrier, commence ou cesse d'utiliser la pointeuse comme moyen d'enregistrement du temps de travail, entre en service quitte définitivement sa fonction, est engagé en vue d'accomplir des prestations incomplètes.

5. Les seules absences qui peuvent être régularisées, sans préjudice des congés prévus dans l'arrêté royal du 19 novembre 1998 relatif aux congés et aux absences accordés aux membres du personnel des administrations de l'État ou des autres réglementations en matière de congé, sont définies ci-dessous. La dispense de service est accordée par le chef de service après avis du supérieur hiérarchique. Il peut refuser de l'octroyer pour des raisons de service.

- Dienstvrijstellingen toegekend door de Voorzitster van het Directiecomité, bij koninklijk of ministerieel besluit, bij omzendbrief of bij beslissing van de Ministerraad of de minister.

- Dienstvrijstellingen van administratieve aard.

o Deelname aan de plechtigheden inzake uitreiking van eretekens wanneer het personeelslid een ereteken krijgt.

o Deelname aan selecties georganiseerd door Selor voor een functie bij de federale overheid.

o Oproeping voor een departementale of interdepartementale raad van beroep als assessor, verdediger, getuige of appellant.

o Raadpleging van zijn evaluatie- of tuchtdossier of raadpleging door de persoon die het betrokken personeelslid begeleidt of die door het betrokken personeelslid gemachtigd werd om zijn dossier te raadplegen.

o Deelname aan de vrije door het OFO georganiseerde opleidingscursussen en de interne opleidingen bij de FOD Binnenlandse Zaken met akkoord van de dienstchef.

o Deelname aan de door het OFO georganiseerde gecertificeerde opleidingen.

- Dienstvrijstellingen van sociale aard of om dienstredenen.

o Raadpleging van de sociale dienst van de FOD Binnenlandse Zaken.

o Deelname aan door de FOD Binnenlandse Zaken gesteunde socio-culturele activiteiten (bijvoorbeeld sportdagen, tentoonstellingen, nieuwjaarsreceptie, enz.).

o Aanwezigheid op de begrafenis van een collega mits het akkoord van de dienstchef.

o Aanwezigheid op de begrafenis van de echtgeno(o)t(e)/partner of een bloedverwant in de eerste graad van een collega mits het akkoord van de dienstchef.

- Dienstvrijstellingen om gezondheidsredenen.

o Oproeping door de medische diensten van de FOD Volksgezondheid.

o Wanneer een personeelslid ziek wordt tijdens de werkdag, tijdens zijn prestaties, mag hij het werk verlaten, mits akkoord van de dienstchef, om naar huis te gaan of medische zorgen te krijgen.

o De dienstvrijstelling voor het geven van bloed, bloedplaatjes en bloedplasma is beperkt tot 2 uur 30 minuten per keer.

6. Voor de personeelsleden die nog prikken:

- Dispenses de service accordées par la Présidente du Comité de direction, arrêté royal ou ministériel, par circulaire ou par décision du Conseil des ministres ou du ministre.

- Dispenses de service d'ordre administratif.

o Assistance aux cérémonies de remise de distinctions honorifiques lorsque l'agent est mis à l'honneur.

o Participation à des examens organisés par le Selor pour le secteur public fédéral.

o Convocation devant une chambre de recours départementale ou interdépartementale en qualité d'assesseur, de défendeur, de témoin ou d'appelant.

o Consultation de son dossier d'évaluation ou disciplinaire, ou consultation par la personne qui accompagne l'agent concerné ou qui a été autorisé par l'agent concerné pour consulter son dossier.

o Participation aux cours de formations libres organisés par l'IFA et aux formations internes au SPF Intérieur.

o Participation aux cours de formations certifiées organisés par l'IFA.

- Dispenses de service d'ordre social ou pour raison de service.

o Consultation du service social du SPF Intérieur.

o Participation à des activités socio-culturelles patronnées par le SPF Intérieur (ex: journées sportives, expositions, réception de nouvel an, etc.).

o Assistance aux funérailles d'un collègue moyennant l'accord du chef de service.

o Assistance aux funérailles du conjoint/compagnon ou d'un allié au premier degré d'un collègue moyennant l'accord du chef de service.

- Dispenses de service pour raison de santé.

o Convocation par les services médicaux du SPF Santé publique.

o Lorsqu'un membre du personnel tombe malade au cours de la journée de travail, pendant ses prestations, il peut quitter le travail sous réserve de l'accord du chef de service afin de rentrer chez lui ou de recevoir des soins médicaux.

o La dispense de service pour le don de sang, de plaquettes et de plasma sanguin est limitée à 2 h 30 minutes par don.

6. Pour les membres du personnel qui pointent encore:

Een krediet van uren wordt toegekend aan elke medewerker. Per kwartier dat er gepresteerd wordt, wordt er één minuut toegevoegd aan het krediet van de medewerker. Op dit krediet worden de vertragingen en vervroegde vertrekken toegeschreven ten gevolge van overmacht.

Worden onder meer beschouwd als gevallen van overmacht: de vertragingen of afwezigheden te wijten aan het openbaar vervoer of aan de verkeersproblemen. De vertragingen en afwezigheden te wijten aan het openbaar vervoer maken dus geenszins het voorwerp uit van een regularisatie.

In geval van staking bij het openbaar vervoer moeten de betrokken personeelsleden de nodige schikkingen treffen om op het werk aanwezig te zijn. Elke afwezigheid moet gerechtvaardigd worden met een attest van de desbetreffende vervoersmaatschappij.

De alternatieven zijn de volgende (in volgorde van voorkeur):

- De personeelsleden worden verzocht om zoveel mogelijk gebruik te maken van ander openbaar vervoer.

- Het gebruik van een eigen voertuig of carpoolen.

- De personeelsleden die geen alternatief openbaar vervoer kunnen gebruiken of niet met hun eigen wagen kunnen komen, hebben de mogelijkheid om thuis te werken. Dat alternatief is slechts mogelijk in geval van een aangekondigde staking en met akkoord van de functionele chef. Indien mogelijk zal de functionele chef aan zijn medewerkers taken geven die thuis uitgevoerd kunnen worden. Deze medewerkers ontvangen 7u36 (3u48 voor medewerkers die die dag verminderde prestaties uitvoeren) voor de dag van de geleverde prestaties.

Voor de personeelsleden die niet prikken:

In het geval dat de medewerker omwille van overmacht de werkplaats niet kan bereiken op het tijdstip dat werd overeen gekomen met de functionele chef, zal in overleg met de chef worden bepaald hoe de niet gepresteerde uren zullen worden opgevangen via de vigerende systemen. In dergelijke gevallen kan ervoor geopteerd worden om bijvoorbeeld de prestaties in te halen op een ander tijdstip, van thuis uit te werken of verlof of compensatieverlof op te nemen.

Un crédit d'heures est accordé à chaque agent. Par quart d'heure presté, une minute est ajoutée au crédit de l'agent. Sur ce crédit sont imputés les retards et départs avancés, pour cause de force majeure.

Sont notamment considérés comme des cas de force majeure: les retards et absences dus aux transports en commun ou aux problèmes de circulation. Les retards et absences dus aux transports en commun ne font donc l'objet d'aucune régularisation.

En cas de grève des transports en commun, tous les membres du personnel concernés doivent prendre les dispositions nécessaires pour être présents au travail. Toute absence doit être justifiée par une attestation de la société de transports en commun concernée.

Les alternatives sont les suivantes (dans l'ordre de préférence):

- Les membres du personnel sont priés d'utiliser le plus possible d'autres moyens de transport public.

- L'utilisation d'un véhicule personnel ou le covoiturage.

- Les membres du personnel qui ne peuvent utiliser de moyens de transport en commun alternatifs ou leur propre véhicule, ont la possibilité de travailler à domicile. Cette alternative n'est possible qu'en cas de grève annoncée et avec l'accord du chef fonctionnel. Le chef fonctionnel donnera à ses collaborateurs, lorsque c'est possible, des tâches pouvant être exécutées à la maison. Ces agents reçoivent 7 h 36 (3 h 48 pour les agents effectuant des prestations réduites ce jour-là) pour leur journée sur présentation du travail fourni.

Pour les membres du personnel qui ne pointent pas:

Dans le cas où le collaborateur, pour raison de force majeure, ne peut rejoindre le lieu de travail au moment convenu avec le chef fonctionnel, il sera déterminé en concertation avec le chef comment les heures non prestées seront récupérées via les systèmes en vigueur. Dans de tels cas, il peut être choisi par exemple de récupérer les prestations à un autre moment, de travailler depuis la maison ou de prendre un congé ou congé de compensation.

DO 2015201607976

Vraag nr. 557 van de heer volksvertegenwoordiger Benoit Hellings van 23 februari 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Visa voor een kort verblijf voor een familiebezoek.

België beperkt al jaren de mogelijkheden waarover niet-Belgen die in het buitenland wonen beschikken om zich bij een Belgisch familielid te voegen. Hiermee doel ik op de wet betreffende de gezinshereniging, die voortdurend wordt verscherpt.

In die context moeten die naaste verwanten de mogelijkheid behouden om hun familie in België te komen bezoeken met een visum voor een kort verblijf in het kader van een familiebezoek.

Artikel 8 van het Europees Verdrag voor de Rechten van de Mens (EVRM) bekrachtigt immers het recht op eerbiediging van het familieleven voor een ieder die zich kan beroepen op een nauwe familieband met een andere persoon.

Overigens wordt er in het regeerakkoord vermeld dat er in het kader van de gezinshereniging op moet worden toegezien dat een visum voor kort verblijf snel kan worden verkregen. Bij een weigering blijkt het echter moeilijk te bepalen of het probleem bij de Dienst Vreemdelingenzaken dan wel bij de consulaten ligt.

De federale Ombudsman deed in 2014 in zijn document OA 14/02 meerdere aanbevelingen inzake dergelijke visa.

1. Hoeveel visa voor een kort verblijf in het kader van een familiebezoek werden er in 2013, 2014 en 2015 uitgereikt en hoeveel aanvragen werden er geweigerd?

2. Welke maatregelen werden er concreet genomen ter verbetering van de communicatie tussen de Dienst Vreemdelingenzaken en de verschillende diplomatieke en consulaire posten met betrekking tot de informatie die voor de toekenning van een visum moet worden gedeeld?

3. Hoe zult u de kwaliteit en de objectiviteit van die analyses en beslissingen, en hun motiveringen verbeteren? Zult u gevolg geven aan de aanbevelingen van de federale Ombudsman?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 12 mei 2016, op de vraag nr. 557 van de heer volksvertegenwoordiger Benoit Hellings van 23 februari 2016 (Fr.):

DO 2015201607976

Question n° 557 de monsieur le député Benoit Hellings du 23 février 2016 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Les visas de court séjour pour visite familiale.

Depuis des années, la Belgique a restreint pour les non-Belges vivant à l'étranger les possibilités de rejoindre un membre belge de leur famille. Je veux parler ici de la loi sur le regroupement familial, sans cesse durcie.

Dans ce contexte, il est impératif de laisser la possibilité à ces proches de venir rendre visite à leur famille, en Belgique, en bénéficiant d'un visa de court séjour dans le cadre d'une visite familiale.

En effet, l'article 8 de la Convention européenne des droits de l'homme (CEDH) consacre le droit au respect de la vie familiale pour toute personne pouvant invoquer un lien familial étroit avec une autre personne.

Par ailleurs, l'accord de gouvernement mentionne que dans le cadre du regroupement familial "il faudra veiller à ce qu'un visa de court séjour puisse être obtenu rapidement". Cependant, en cas de refus, il apparaît difficile de déterminer qui de l'Office des étrangers ou des consulats pose problème.

Enfin, le Médiateur fédéral a émis en 2014 plusieurs recommandations concernant ce type de visa dans son document RO 14/02.

1. Pour les années 2013, 2014 et 2015, combien de visas de court séjour dans le cadre d'une visite familiale ont été délivrés et combien de demandes ont été refusées?

2. Quelles sont les mesures concrètes prises pour améliorer la communication entre l'Office des étrangers et les différents postes diplomatiques et consulaires au sujet de l'information à partager concernant l'octroi d'un visa?

3. Comment allez-vous améliorer la qualité et l'objectivité de ces analyses, décisions et leurs motivations? Envisagez-vous de mettre en oeuvre les recommandations du Médiateur fédéral?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 12 mai 2016, à la question n° 557 de monsieur le député Benoit Hellings du 23 février 2016 (Fr.):

1. 1.

Indicator/*Indicateur*	Doel van het verblijf / *Objet du séjour*	2013	2014	2015
Aanvragen/*Demandes*	Privé-uitnodiging / *Invitation privée*	12 985	12 427	12 671
	Familiebezoek / *Visite familiale*	39 529	39 485	38 803
	Tota(a)l	52 514	51 912	51 474
Negatieve beslissingen/ *Décisions négatives*	Privé-uitnodiging / *Invitation privée*	4 092	3 540	3 139
	Familiebezoek / *Visite familiale*	13 117	11 514	12 027
	Tota(a)l	17 209	15 054	15 166
Positieve beslissingen/ *Décisions positives*	Privé-uitnodiging / *Invitation privée*	8 613	8 424	9 147
	Familiebezoek / *Visite familiale*	25 399	26 049	26 139
	Tota(a)l	34 012	34 473	35 286
Percentage positieve beslissingen [positief/*(positief+negatief)]*/ *Taux de décisions positives [positif/(positif+négatif)]*	Privé-uitnodiging / *Invitation privée*	68%	70%	74%
	Familiebezoek / *Visite familiale*	66%	69%	68%
	Tota(a)l	66%	70%	70%

Bron : FOD Buitenlandse Zaken / Berekening : Dienst Vreemdelingenzaken/
Source : SPF Affaires étrangères / Calcul : Office des étrangers

2. De visumaanvragen voor een kort verblijf in België in het kader van een familiebezoek worden in overeenstemming met de communautaire visumcode onderzocht. Overeenkomstig deze code controleren de diplomatieke en consulaire posten en de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) of de aanvrager aan de binnenkomstvoorwaarden voor de Schengenruimte voldoet. Daarbij besteden ze in het bijzonder aandacht aan het risico op illegale immigratie en het risico voor de veiligheid van de lidstaten. Volgens mij is er dus geen communicatieprobleem met betrekking tot de criteria voor het onderzoek van een visumaanvraag voor een kort verblijf in België.

2. Les demandes de visa pour un court séjour en Belgique dans le cadre d'une visite familiale sont examinées conformément au code communautaire des visas. Conformément à ce code, les postes diplomatiques et consulaires et l'Office des étrangers vérifient si le demandeur respecte les conditions d'entrée dans l'espace Schengen et accordent une attention particulière au risque d'immigration illégale et au risque pour la sécurité des États membres. Je ne pense donc pas qu'il y ait un problème de communication sur les critères d'examen d'une demande de visa pour un court séjour en Belgique.

De informatie voor het publiek wordt op de website van de DVZ gepubliceerd. De sites van de posten bevatten informatie die lokaal geldig is en verwijzen het publiek door naar de site van de DVZ, voor alle informatie over de procedure, de binnenkomstvoorwaarden, de bewijsstukken, de behandelingstermijnen en de beroepsmiddelen. Deze site wordt trouwens voortdurend van nieuwe informatie voorzien en verbeterd, zodat de aanvragers en hun gasten een volledig dossier kunnen voorleggen aan de post. Er zal trouwens in het bijzonder aandacht worden besteed aan het feit dat de aanvragers duidelijk moeten maken dat ze van plan zijn om de Schengenruimte te verlaten vooraleer hun visum vervalt, omdat de meeste aanvragen geweigerd worden omdat het ingediende dossier geen informatie met betrekking tot dit punt bevat.

3. De aanbeveling van de federale ombudsman met betrekking tot de behandeling van de visumaanvragen in het kader van een familiebezoek wordt momenteel uitgevoerd. De federale ombudsman werd op de hoogte gebracht van de acties die door de DVZ gepland worden en van de kalender die gevolgd wordt.

L'information au public est publiée sur le site de l'Office des étrangers. Les sites des postes se concentrent sur l'information valable localement et renvoient le public vers le site de l'Office des étrangers pour toute information sur la procédure, les conditions d'entrée, les documents justificatifs, les délais de traitement et les voies de recours. Ce site est d'ailleurs constamment alimenté et amélioré de manière à aider les demandeurs et leurs hôtes à présenter un dossier complet au poste. Une attention particulière sera d'ailleurs portée sur la nécessité pour les demandeurs d'établir leur volonté de quitter l'espace Schengen avant l'expiration de leur visa car la majorité des refus est motivée par un défaut d'information sur ce point dans le dossier déposé.

3. La mise en oeuvre de la recommandation du médiateur fédéral sur le traitement des demandes de visa dans le cadre d'une visite familiale est en cours. Le médiateur fédéral a été informé des actions planifiées par l'Office des étrangers, ainsi que du calendrier suivi.

DO 2015201607977

Vraag nr. 558 van de heer volksvertegenwoordiger Willy Demeyer van 23 februari 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Medische regularisatie. - Ernst van de ziekte.

In het *Witboek over de machtiging tot verblijf om medische redenen* wordt kritisch onderzocht hoe de Belgische autoriteiten de aanvragen op grond van artikel 9*ter* behandelen.

In het Witboek wordt de te strenge beoordeling van de ernst van de ziekte gehekeld.

De mensenrechtenverenigingen en de verenigingen die het opnemen voor de rechten van vreemdelingen citeren in dat verband de getuigenis van een arts die vroeger voor de 9*ter*-dienst van de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) heeft gewerkt.

DO 2015201607977

Question n° 558 de monsieur le député Willy Demeyer du 23 février 2016 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La régularisation médicale. - Seuil de gravité.

Le *Livre blanc sur l'autorisation de séjour pour raisons médicales* analyse de manière critique la pratique des autorités belges dans le traitement des demandes 9*ter*.

Est notamment dénoncée l'appréciation trop stricte du seuil de gravité de la maladie.

Les associations de défense des droits de l'homme et des droits des étrangers citent à cet égard le témoignage d'un médecin ayant travaillé au sein de la cellule 9*ter* de l'Office des étrangers (OE):

Volgens die arts kon de aanvraag van een zieke persoon wiens leven of fysieke integriteit in gevaar is, vroeger op grond van artikel 9*ter* worden aanvaard. Vandaag geldt dat enkel nog voor een persoon wiens leven onmiddellijk wordt bedreigd. En de instructies waren duidelijk: een onmiddellijk risico betekende levensbedreigend binnen de drie maanden. Die instructies stonden nergens schriftelijk genoteerd, maar ze werden mondeling meegedeeld. Volgens die arts zijn er maar weinig ziektes met een onmiddellijk overlijdensrisico binnen de drie maanden en werd het dus zo goed als onmogelijk om een positief advies te geven.

1. Kunt u me de lijst met de normen (wettelijke en reglementaire normen, normen vervat in een omzendbrief of onderrichting, schriftelijke en mondelinge normen) bezorgen die door de DVZ worden toegepast om in de ontvankelijkheidsfase en bij het onderzoek ten gronde te beslissen of de ziekte voldoende ernstig is en zodoende voldoende grond biedt voor de toekenning van een verblijfsrecht aan de patiënt?

2. Indien die normen niet gepubliceerd zijn, kunt u me er dan een exemplaar van bezorgen?

3. Onderzoekt de DVZ de situatie van de betrokken personen voldoende in het licht van de toegang tot gezondheidszorg in hun land van oorsprong?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 12 mei 2016, op de vraag nr. 558 van de heer volksvertegenwoordiger Willy Demeyer van 23 februari 2016 (Fr.):

"Pour pouvoir être accepté via le 9*ter*, on est passé d'une personne malade dont la vie ou l'intégrité physique est en danger à une personne dont la vie est exposée à un danger immédiat. Et les instructions étaient claires: un risque immédiat, c'était dans les trois mois. Si la consigne n'était pas écrite, elle était dite. Il reste très peu de maladies avec un risque immédiat à trois mois. Il devenait presque impossible de remettre un avis positif".

1. Pourriez-vous, dans ce contexte, donner la liste des normes - légales, règlementaires, par voie de circulaire ou d'instruction, écrite ou orale - appliquées par l'OE pour déterminer, au niveau de la phase de recevabilité et au niveau de la phase d'examen au fond, si la maladie est suffisamment grave que pour justifier un droit de séjour?

2. Quand ces normes ne sont pas publiées, pourriez-vous m'en transmettre une copie?

3. L'OE examine-t-elle suffisamment la situation des personnes au regard de l'accessibilité aux soins dans leur pays d'origine?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 12 mai 2016, à la question n° 558 de monsieur le député Willy Demeyer du 23 février 2016 (Fr.):

1. en 2. Artikel 9*ter* heeft geen betrekking op zogenaamde ernstige ziekten, maar wel op de fase van de klinische ontwikkeling van ziekten, zonder enige ziekte uit te sluiten, en zonder verschillende beoordelingen, in functie van de ziekten, te voorzien. In alle gevallen gaat het dus om de beoordeling van de klinische fase, die al dan niet voldoet aan de graad van ernst, zoals die sinds 2007 door artikel 9*ter* geëist wordt. Indien ik een schriftelijke of andere richtlijn over de medische beoordeling naar de adviserende geneesheren van de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) zou sturen, zou dit onmiddellijk een einde maken aan hun medische beoordelingsvrijheid, en zou er zo een einde worden gemaakt aan hun onafhankelijkheid ten opzichte van hun werkgever. U stelt mij voor om het ondenkbare te doen, aangezien de wet de beoordelingsvrijheid van de genoemde geneesheren garandeert. Ik voeg daaraan toe dat, indien de geneesheren van de DVZ dergelijke instructies zouden aanvaarden van niet-geneesheren, dit volledig zou indruisen tegen hun beroepsdeontologie.

3. Ja, en ik laat het aan de beroepsinstanties over om daarover te oordelen.

1. et 2. L'article 9*ter* n'a pas pour objet de soi-disantes maladies graves, mais a pour objet le stade de développement clinique de maladies, sans exclure une maladie quelconque et sans prévoir d'appréciation différentes selon les maladies. Il s'agit donc, dans tous les cas, de l'appréciation du stade clinique, qui répond ou ne répond pas au seuil de gravité comme exigé par l'article 9*ter* depuis 2007. Toute injonction écrite ou autre que j'adresserais aux médecins conseils de l'Office des étrangers (OE) pour leur appréciation médicale mettrait immédiatement fin à leur liberté d'appréciation médicale et donc à leur indépendance par rapport à leur employeur. Vous me proposez de faire ce qui est impensable, puisque la loi garantit la liberté d'appréciation des dits médecins. J'ajoute qu'en acceptant de telles injonctions de la part de non-médecins, les médecins de l'OE se mettraient entièrement en porte-à-faux avec leur déontologie professionnelle.

3. Oui et je laisse aux instances recours le soin d'en juger.

DO 2015201608115

Vraag nr. 566 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 02 maart 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Asielzoekers. - Medische controles.

Asielzoekers die zich bij de Dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) aanmelden worden allemaal gescreend op tuberculose. Bij hun opvang in een opvangstructuur wordt ook aanbevolen dat zij worden gescreend op andere infectieziekten zoals HIV, hepatitis B en C, enzovoort.

1. a) Hoeveel TBC-gevallen waren er in 2015 en hoeveel daarvan betroffen vluchtelingen?

b) Welke kostprijs bracht dit met zich mee wat de behandeling van asielzoekers betreft?

2. Kan u voor de andere infectieziekten in 2015 meedelen:

a) hoeveel controles er plaatsgrepen bij asielzoekers;

b) hoeveel besmettingen er werden vastgesteld;

c) welke kostprijs dat met zich meebracht?

DO 2015201608115

Question n° 566 de madame la députée Barbara Pas du 02 mars 2016 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Demandeurs d'asile. - Contrôles médicaux.

Les demandeurs d'asile qui se présentent à l'Office des étrangers (OE) sont soumis à un dépistage systématique de la tuberculose. A leur arrivée dans une structure d'accueil, il est également recommandé de les soumettre au dépistage d'autres maladies infectieuses telles que le sida, ou l'hépatite B ou C.

1. a) Combien de cas de TBC ont-ils été détectés en 2015 et combien parmi ceux-ci concernaient des réfugiés?

b) Quel coût a représenté le traitement des demandeurs d'asile atteints de tuberculose?

2. En ce qui concerne les autres maladies infectieuses, pourriez-vous indiquer quel a été, en 2015:

a) le nombre de contrôles réalisés auprès de demandeurs d'asile;

b) le nombre de cas de contamination observés;

c) le coût qui en a résulté?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 12 mei 2016, op de vraag nr. 566 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 02 maart 2016 (N.):

1. a) De voorlopige cijfers voor 2015 tonen aan dat er 97 gevallen van actieve tuberculose bij asielzoekers werden gedetecteerd op een totaal van 1.004 gevallen van actieve tuberculose in België. Asielzoekers ondergaan een systematische screening op tuberculose (TB) bij de registratie van hun asielaanvraag. Deze screening wordt georganiseerd door Fedasil in samenwerking met de Vlaamse Vereniging voor Respiratoire Gezondheidszorg en Tuberculosebestrijding (VRGT) en de *Fonds des affectations respiratoires* (FARES). Asielzoekers en de personeelsleden die werken in de asielsector behoren wellicht tot de best opgevolgde en gecontroleerde bevolkingsgroep in ons land voor wat betreft tuberculose.

b) In de tabel hieronder staat de gemiddelde kostprijs vermeld voor een TB-behandeling in België volgens het type tuberculose.

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 12 mai 2016, à la question n° 566 de madame la députée Barbara Pas du 02 mars 2016 (N.):

1. a) Les chiffres provisoires pour 2015 montrent que 97 cas de tuberculose active ont été détectés chez les demandeurs d'asile sur un total de 1.004 cas de tuberculose active en Belgique. Les demandeurs d'asile font l'objet d'un dépistage systématique de la tuberculose (TB) après l'enregistrement de leur demande d'asile. Ce dépistage est organisé par Fedasil en collaboration avec le *Vlaamse Vereniging voor Respiratoire Gezondheidszorg en Tuberculosebestrijding* (VRGT) et le Fonds des affectations respiratoires (FARES). Les demandeurs d'asile et membres du personnel qui travaillent dans le secteur de l'asile appartiennent au groupe de population probablement le mieux suivi et le mieux contrôlé dans notre pays en ce qui concerne la tuberculose.

b) Dans le tableau ci-dessous figure le coût moyen pour un traitement de la TB en Belgique selon le type de tuberculose.

Type patiënt (duur van de behandeling)/ *Type de patient (durée du traitement)*	Kostprijs (in €) van de geneesmiddelen voor de totale duur van de behandeling/ *Prix (en €) des médicaments pour la durée totale du traitement*			
	2012	2013	2014	2015
Multisensibel (6 maanden)/*Multi-sensible (6 mois)*	368	368	386	380
Ongecompliceerde MDR (18 maanden) / *Tuberculose multirésistante (18 mois)*	14 307	13 826	12 967	12 972
Pre- XDR (24 maanden)/*Pre- XDR (24 mois)*	41 229	40 515	35 516	38 351
XDR (24 maanden)/*XDR (24 mois)*	67 067	62 967	58 150	50 783
Pre- en XDR met Sirturo®/*Pre- et XDR avec Sirturo®*				67 012

Een raming van de kostprjs voor de TB-behandelingen van 2015 is de volgende:

- 93 multisensensible TB: 35.340 euro;
- 2 MDR: 25.944 euro;
- 1 pre-XDR: 38.351 euro;
- 1 XDR: 50.783 euro.

Of dus ongeveer 150.000 euro in totaal.

Le coût pour les traitements de la TB en 2015 peut être estimé comme ceci:

- 93 TB multirésistantes: 35.340 euros;
- 2 MDR: 25.944 euros;
- 1 pre-XDR: 38.351 euros;
- 1 XDR: 50.783 euros.

Donc environ 150.000 euros au total.

2. a) Een verplichte ebola-screening werd ingesteld voor alle nieuwkomers uit risico-landen voor ebola en dit sedert 25 september 2014. Deze ebola-screening bleef in voege tot het officiële einde van de ebola-epidemie in Guinee Conakry op 29 december 2015. Voor wat betreft de ebola-screening werden ongeveer 500 asielzoekers uit risicolanden gescreend in 2015 en onderworpen aan een temperatuurscontrole gedurende 21 dagen. Gedurende deze screeningsperiode werd geen enkel vermoedelijk geval van ebola vastgesteld.

In de opvangstructuren wordt bij de medische intake eveneens een screening op vrijwillige basis voorgesteld op HIV, Hepatitis B en C, syfilis via een bloedafname. Deze screening gebeurt steeds op vrijwillige basis en exacte cijfers zijn hierover niet beschikbaar.

Verder bestaat er continue waakzaamheid op andere infectieziekten zoals schurft, bof, varicella, enz. en worden adequate maatregelen genomen van zodra een geval in een opvangstructuur wordt vastgesteld.

b) Zie antwoord op punt a).

c) De kostprijs van de behandeling varieert sterk van ziekte tot ziekte, alsook van het stadium en de graad van ernst van de infectieziekte. Hoe vroeger de infectieziekte wordt opgespoord en met een behandeling wordt gestart, hoe efficiënter en goedkoper deze behandeling is.

DO 2015201608144

Vraag nr. 570 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 02 maart 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Asielzoekers. - Lokale opvanginitiatieven.

Kan u per gemeente meedelen:

1. hoeveel plaatsen er momenteel zijn in de lokale opvanginitiatieven? Hoeveel daarvan worden effectief bezet;

2. a) hoeveel subsidies werden in 2015 door Fedasil verstrekt aan de lokale opvanginitiatieven;

b) welk bedrag werd daarvan uitbetaald in het kader van de 40 % tussenkomst voor niet-bezette plaatsen?

2. a) Un dépistage obligatoire du virus ebola a été instauré pour tous les nouveaux venus originaires de pays à risque pour le virus ebola, et ce, depuis le 25 septembre 2014. Ce dépistage du virus ebola est resté en vigueur jusqu'à la fin officielle de l'épidémie ebola en Guinée Conakry le 29 décembre 2015. En ce qui concerne le dépistage du virus ebola, environ 500 nouveaux demandeurs d'asile originaires de pays à risque ont été dépistés en 2015 et ont fait l'objet d'un contrôle de température pendant 21 jours. Pendant cette période de dépistage, aucun cas suspect d'ebola n'a été détecté.

Dans les structures d'accueil, un dépistage sur base volontaire est normalement toujours proposé lors de l'*intake* médical pour le VIH, l'hépatite B et C, la syphilis via une prise de sang. Ce dépistage se fait toujours sur base volontaire et aucun chiffre exact n'est disponible à ce sujet.

De plus, d'autres maladies infectieuses sont constamment surveillées, comme la gale, les oreillons, la varicelle, et des mesures adéquates sont prises dès qu'un cas est détecté dans une structure d'accueil.

b) Voir la réponse au point a).

c) Le coût du traitement varie fortement d'une maladie à une autre, ainsi qu'en fonction du stade et du degré de gravité de la maladie infectieuse. Plus la maladie infectieuse est détectée et traitée à un stade précoce, plus le traitement sera efficace et bon marché.

DO 2015201608144

Question n° 570 de madame la députée Barbara Pas du 02 mars 2016 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Demandeurs d'asile. - Initiatives locales d'accueil.

Pourriez-vous me communiquer, par commune:

1. le nombre de places actuellement disponibles dans les initiatives locales d'accueil? Combien de ces places sont-elles effectivement occupées?

2. a) le montant des subsides alloués par Fedasil aux initiatives locales d'accueil en 2015;

b) la part de ce montant qui a été versée dans le cadre de l'intervention octroyée à hauteur de 60 % pour les places inoccupées?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 12 mei 2016, op de vraag nr. 570 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 02 maart 2016 (N.):

1. Er zijn momenteel (25 maart 2016) 8.469 plaatsen in de lokale opvanginitiatieven waarvan 7.335 plaatsen effectief bezet zijn. De bezettingsgraad is dus 86,61 %. De gegevens per gemeente zijn te vinden in bijlage 1.

2. a) Fedasil heeft een bedrag van 70.431.406,40 euro verstrekt aan de lokale opvanginitiatieven in 2015.

b) 6.435.807 euro werd daarvan uitbetaald in het kader van de 40 % tussenkomst voor niet-bezette plaatsen.

Bijlage 2 toont de gegevens per gemeente.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de Griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 12 mai 2016, à la question n° 570 de madame la députée Barbara Pas du 02 mars 2016 (N.):

1. Il y a actuellement (25 mars 2016) 8.469 places dans les initiatives locales d'accueil dont 7.335 places sont effectivement occupées. Le taux d'occupation est donc de 86,61 %. Les données par commune sont reprises à l'annexe 1.

2. a) Fedasil a subsidié les initiatives locales d'accueil pour un montant de 70.431.406,40 euros en 2015.

b) Dans le cadre de la subvention à 40 % pour les places inoccupées, un montant de 6.435.807 euros a été versé en 2015.

L'annexe 2 montre les données par commune.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au Greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2015201608166

Vraag nr. 576 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter De Vriendt van 03 maart 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Verblijftitels om familiale redenen.

1. Hoeveel eerste verblijftitels om familiale redenen werden in 2015 verleend?

2. a) Hoeveel van deze verblijfstitels werden verleend aan familieleden van erkende vluchtelingen/subsidiair beschermden?

b) Hoeveel aanvragen voor familiale hereniging (op basis van visumaanvragen) ontving de Dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) in 2015 van respectievelijk erkende vluchtelingen en subsidiair beschermden?

c) Hoeveel positieve beslissingen waren er vanwege de DVZ, telkens opgesplitst per statuut.

DO 2015201608166

Question n° 576 de monsieur le député Wouter De Vriendt du 03 mars 2016 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

Titres de séjour pour raisons familiales.

1. Combien de premiers titres de séjour pour raisons familiales ont-ils été délivrés en 2015?

2. a) Combien de ces titres de séjour ont-ils été attribués à des membres de la famille de réfugiés reconnus et à des membres de la famille d'étrangers bénéficiant de la protection subsidiaire?

b) Combien de demandes de regroupement familial (sur la base des demandes de visa) formulées respectivement par des réfugiés reconnus et par des personnes bénéficiant de la protection subsidiaire l'OE a-t-il reçues en 2015?

c) Pourriez-vous indiquer le nombre de décisions positives prises par l'OE, en les répartissant par statut?

3. Hoeveel van die dossiers voor gezinshereniging werden gevormd binnen het jaar nadat de erkenning als vluchteling werd verleend en waarbinnen die vluchteling dus van soepele voorwaarden kon genieten? Graag de cijfers voor 2015.

4. Welke zijn de drie voornaamste niet EU-herkomstlanden van volgmigranten om familiale redenen die zich in 2015 bij een erkende vluchteling hebben gevoegd?

5. Welke zijn de drie voornaamste niet EU-herkomstlanden van volgmigranten om familiale redenen die zich in 2015 bij een subsidiair beschermde hebben gevoegd?

6. Hoeveel aanvragen tot gezinshereniging van een erkende vluchteling heeft DVZ in 2015 geweigerd omwille van:

a) de afwezigheid of de ontoereikendheid van documenten van de burgerlijke stand die de bloed- of aanverwantschapsband tussen de aanvrager en de gezinshereniger aantonen;

b) het feit dat de gezinshereniger niet over stabiele, regelmatige en toereikende bestaansmiddelen beschikt of dat deze bestaansmiddelen onvoldoende zijn;

c) een andere reden? Welke waren de voornaamste?

7. In 2015 kregen 2.443 Syriërs een statuut van erkende vluchteling in België. Hoeveel daarvan openden reeds een recht op gezinshereniging?

8. In 2015 kregen 283 Syriërs een statuut van subsidiaire bescherming in België. Hoeveel daarvan openden reeds een recht op gezinshereniging?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 12 mei 2016, op de vraag nr. 576 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter De Vriendt van 03 maart 2016 (N.):

1. Gegevens niet beschikbaar voor 2015.

2. a) Gegevens niet beschikbaar.

b) De dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) heeft 3.235 aanvragen ontvangen in verband met erkende vluchtelingen en 757 aanvragen ontvangen in verband met een gerechtigde van de subsidiaire bescherming. Totaal: 3.992 aanvragen.

c) De DVZ heeft een visum verleend aan 2.497 familieleden van een erkende vluchteling en aan 526 familieleden van een gerechtigde van de subsidiaire bescherming. Totaal: 3.023 visa.

3. Gegevens niet beschikbaar.

3. Combien de dossiers de regroupement familial ont-ils été constitués dans l'année qui a suivi l'obtention du statut de réfugié, période au cours de laquelle le réfugié bénéficiait dès lors de conditions plus souples? Veuillez fournir les chiffres pour 2015.

4. Quels sont les trois principaux pays d'origine hors UE des migrants secondaires qui ont rejoint un réfugié reconnu, pour raisons familiales, en 2015?

5. Quels sont les trois principaux pays d'origine hors UE des migrants secondaires qui ont rejoint un réfugié bénéficiant de la protection subsidiaire, pour raisons familiales, en 2015?

6. Combien de demandes de regroupement familial émanant d'un réfugié reconnu l'OE a-t-il refusées en 2015:

a) en raison de l'absence ou de l'insuffisance de documents de l'état civil établissant le lien de parenté ou d'alliance entre le demandeur et le regroupant;

b) en raison de l'absence ou de l'insuffisance de revenus stables, réguliers et suffisants dans le chef du regroupant;

c) pour un autre motif? Quels étaient les principaux motifs?

7. En 2015, 2.443 Syriens ont obtenu le statut de réfugié reconnu en Belgique. Combien ont-ils déjà ouvert le droit au regroupement familial?

8. En 2015, 283 Syriens ont obtenu le statut de protection subsidiaire en Belgique. Combien ont-ils déjà ouvert le droit au regroupement familial?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 12 mai 2016, à la question n° 576 de monsieur le député Wouter De Vriendt du 03 mars 2016 (N.):

1. Données non disponibles pour 2015.

2. a) Données non disponibles.

b) L'Office des étrangers a reçu 3.235 demandes par rapport à un réfugié reconnu et 757 demandes par rapport à un bénéficiaire de la protection subsidiaire. Total: 3.992 demandes.

c) L'Office des étrangers a accordé un visa à 2.497 membres de famille d'un réfugié reconnu et à 526 membres de famille d'un bénéficiaire de la protection subsidiaire. Total : 3.023 visas.

3. Données non disponibles

4. Syrië (1.089), Afghanistan (266), Irak (218).

5. Afghanistan (189), Irak (157), Syrië (104).

6. a) De DVZ heeft 587 visa geweigerd om deze reden, onder voorbehoud van een positief resultaat van een DNA-test (de partijen zijn niet verplicht een DNA-test te ondergaan). In 448 dossiers wenste de aanvrager zich bij een erkende vluchteling te voegen en in 139 dossiers wenste de aanvrager zich te voegen bij een gerechtigde van de subsidiaire bescherming.

b) De DVZ heeft 177 visa geweigerd om deze reden. In 87 dossiers wenste de aanvrager zich bij een erkende vluchteling te voegen en in 90 dossiers wenste de aanvrager zich te voegen bij een gerechtigde van de subsidiaire bescherming.

c) De belangrijkste andere reden is het overschrijden van de leeftijdsgrens voor een gezinshereniging (kind ouder dan 18 jaar).

De DVZ heeft 40 visa geweigerd om deze reden. In 28 dossiers wenste de aanvrager zich bij een erkende vluchteling te voegen en in 12 dossiers wenste de aanvrager zich te voegen bij een gerechtigde van de subsidiaire bescherming.

7. Gegevens niet beschikbaar.

De DVZ stelt zijn statistieken op uitgaande van de nationaliteit van de aanvrager en niet uitgaande van de persoon die een recht op gezinshereniging opent.

Men kan evenwel veronderstellen dat de meeste Syrische aanvragers zich bij een Syrische erkende vluchteling of een Syrische gerechtigde van de subsidiaire bescherming wensen te voegen (zie cijfers in de antwoorden op punten 4 en 5).

8. Zie antwoord op punt 7.

DO 2015201608223

Vraag nr. 580 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 07 maart 2016 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken:

Sluiting van het centrum in Bredene.

Op 23 februari 2016 heeft het tijdelijk opvangcentrum voor asielzoekers in Bredene zijn deuren gesloten.

4. Syrie (1.089), Afghanistan (266), Irak (218).

5. Afghanistan (189), Irak (157), Syrie (104).

6. a) L'Office des étrangers a refusé 587 visas pour cette raison, sous réserve d'un résultat positif reçu à la suite d'un test ADN (Les parties n'ont aucune obligation de se soumettre à ce test). Dans 448 dossiers, le demandeur souhaitait rejoindre un réfugié reconnu et dans 139 dossiers, le demandeur souhaitait rejoindre un bénéficiaire de la protection subsidiaire.

b) L'Office des étrangers a refusé 177 visas pour cette raison. Dans 87 dossiers, le demandeur souhaitait rejoindre un réfugié reconnu et dans 90 dossiers, le demandeur souhaitait rejoindre un bénéficiaire de la protection subsidiaire.

c) Le principal autre motif de refus est le dépassement de l'âge limite autorisé pour un regroupement familial (enfants de plus de 18 ans).

L'Office des étrangers a refusé 40 visas pour cette raison. Dans 28 dossiers, le demandeur souhaitait rejoindre un réfugié reconnu et dans 12 dossiers, le demandeur souhaitait rejoindre un bénéficiaire de la protection subsidiaire.

7. Données non disponibles.

L'Office des étrangers établit ses statistiques en se basant sur la nationalité du demandeur et pas de la personne qui ouvre un droit au regroupement familial.

On peut toutefois supposer que la plupart des demandeurs syriens souhaitent rejoindre un réfugié reconnu d'origine syrienne ou un bénéficiaire de la protection subsidiaire syrien (voir les chiffres donnés en réponse aux points 4 et 5).

8. Voir la réponse donnée au point 7.

DO 2015201608223

Question n° 580 de monsieur le député Olivier Chastel du 07 mars 2016 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur:

La fermeture du centre de Bredene.

Le mardi 23 février 2016, le centre d'accueil provisoire pour demandeurs d'asile à Bredene situé en Flandre occidentale a fermé ses portes.

1. Dat centrum was wel tijdelijk, maar de situatie op het vlak van opvang is nog steeds zeer gespannen en er dreigt binnenkort een nieuwe stijging van het aantal asielzoekers. Waarom werd er tot de sluiting van dat centrum overgegaan terwijl men elders plaatsen blijft openen? Waarom houdt men het centum niet open?

2. Wat zal er met de personeelsleden van dat centrum gebeuren? Zullen ze naar een ander centrum van het Fedasil-netwerk worden overgeheveld of zullen er jobs verloren gaan?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken van 12 mei 2016, op de vraag nr. 580 van de heer volksvertegenwoordiger Olivier Chastel van 07 maart 2016 (Fr.):

1. De site is een jeugdherberg en was altijd bedoeld voor een tijdelijke periode. De huisvesting van asielzoekers was alleen mogelijk tijdens de winter, uiterlijk tot het einde van februari.

2. De personeelsleden van het opvangcentrum van Bredene werden toegewezen aan andere opvangcentra.

1. Même si ce centre était provisoire, nous sommes toujours dans une situation tendue en matière d'accueil et nous risquons une nouvelle augmentation du nombre de demandeurs d'ici peu. Pouvez-vous indiquer pourquoi on a procédé à la fermeture de ce centre alors que des places continuent à être ouvertes ailleurs? Pourquoi ne pas le maintenir?

2. Pouvez-vous indiquer quel sera le sort du personnel de ce centre? Seront-ils relocalisés dans un autre centre du réseau Fedasil ou y aura-t-il des pertes d'emploi?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur du 12 mai 2016, à la question n° 580 de monsieur le député Olivier Chastel du 07 mars 2016 (Fr.):

1. Le site est une auberge de jeunesse et a toujours été prévu pour une durée temporaire. L'hébergement de demandeurs d'asile n'était possible que durant l'hiver, jusque fin février au plus tard.

2. Les membres du personnel du centre d'accueil de Bredene ont été affectés à d'autres centres d'accueil.

Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

DO 2015201606250

Vraag nr. 211 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Meryame Kitir van 12 mei 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Koninklijk besluit met betrekking tot de wet tot vaststelling van sancties en maatregelen voor werkgevers van illegaal verblijvende onderdanen van derde landen (MV 7238).

De wet van 11 februari 2013 tot vaststelling van sancties en maatregelen voor werkgevers van illegaal verblijvende onderdanen van derde landen voorziet in een verbod op de tewerkstelling van mensen zonder wettig verblijf en een betere bescherming van deze werknemers. De wet voorziet in de mogelijkheid voor organisaties om in rechte op te treden om de effectieve uitbetaling van achterstallig loon te waarborgen voor werknemers van een derde land in onwettig verblijf. Opdat instellingen of verenigingen de belangen van deze werknemers kunnen verdedigen dient er een koninklijk besluit uitgevaardigd te worden.

1. Wat is de stand van zaken van het koninklijk besluit?

2. a) Waarom is dat koninklijk besluit er nog niet?

b) Is er overleg met de organisaties?

c) Is er overleg in de regering?

3. Welke organisaties zullen in rechte kunnen optreden?

4. Zullen zij bijkomende middelen krijgen om hun opdracht uit te voeren?

Antwoord van de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 12 mei 2016, op de vraag nr. 211 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Meryame Kitir van 12 mei 2016 (N.):

Het ontwerp van koninklijk besluit werd opgesteld door de minister van Werk, tot wiens bevoegdheid deze vraag behoort (vraag nr. 859 van 24 mei 2016).

Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

DO 2015201606250

Question n° 211 de madame la députée Meryame Kitir du 12 mai 2016 (N.) au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Arrêté royal relatif à la loi prévoyant des sanctions et des mesures à l'encontre des employeurs de ressortissants de pays tiers en séjour illégal (QO 7238).

La loi du 11 février 2013 - Loi prévoyant des sanctions et des mesures à l'encontre des employeurs de ressortissants de pays tiers en séjour illégal - prévoit l'interdiction d'employer des gens sans titre de séjour légal et une meilleure protection de ces travailleurs. La loi prévoit la possibilité pour des organisations d'ester en justice pour garantir aux travailleurs d'un pays tiers en séjour illégal le paiement effectif d'arriérés de salaire. Afin que des institutions ou des associations puissent défendre les intérêts de ces travailleurs, un arrêté royal doit être promulgué.

1. Quel est l'état d'avancement de cet arrêté royal?

2. a) Pourquoi n'a-t-il pas encore été promulgué?

b) Une concertation est-elle organisée avec les organisations?

c) Une concertation est-elle organisée au sein du gouvernement?

3. Quelles organisations auront le droit d'ester en justice?

4. Se verront-elles attribuer des moyens supplémentaires pour accomplir leur mission?

Réponse du secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 12 mai 2016, à la question n° 211 de madame la députée Meryame Kitir du 12 mai 2016 (N.):

Le projet d'arrêté royal est préparé par le ministre de l'Emploi, à la compétence duquel cette question appartient (question n° 859 du 24 mai 2016).

DO 2015201609390

Vraag nr. 215 van de heer volksvertegenwoordiger Christoph D'Haese van 12 mei 2016 (N.) aan de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Vormingsgeld.

In de privésector krijgen vakbondsorganisaties gelden ter beschikking gesteld via de zogenaamde "fondsen voor bestaanszekerheid": rechtspersonen die binnen een bepaalde bedrijfstak worden opgericht om met de geïnde werkgeversbijdragen "taken van sociaal nut te vervullen". Deze gelden kunnen onder andere aangewend worden voor het organiseren van vormingsactiviteiten. In de openbare sector bestaat een gelijkaardig systeem.

Elke vakbond beschikt reeds over zijn eigen vormingsinstelling die vanuit de Vlaamse Overheid wordt gesubsidieerd. Toch zouden er ook vanuit de federale overheidsdiensten gelijkaardige fondsen worden verstrekt.

1. Worden er via de FOD die betrekking heeft op uw bevoegdheden (vormings)gelden ter beschikking gesteld van de vakbonden?

2. Over welke bedragen gaat het precies? Kunt u een overzicht geven voor de jaren 2011, 2012, 2013, 2014 en 2015? Kunt u een uitsplitsing per vakbond meedelen?

3. Waarvoor dienen deze gelden precies te worden aangewend? Op welke manier wordt hierop controle uitgeoefend?

Antwoord van de staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 13 mei 2016, op de vraag nr. 215 van de heer volksvertegenwoordiger Christoph D'Haese van 12 mei 2016 (N.):

Wat betreft mijn beleidsdomeinen beschik ik niet over Federale overheidsdiensten die exclusief onder mijn bevoegdheid vallen. Ik verwijs daarom naar het antwoord dat wordt gegeven door de bevoegde ministers ter zake aan wie u dezelfde vraag hebt gesteld.

DO 2015201609390

Question n° 215 de monsieur le député Christoph D'Haese du 12 mai 2016 (N.) au secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les fonds de formation.

Dans le secteur privé, des fonds sont mis à la disposition des organisations syndicales par le biais des "fonds de sécurité d'existence": il s'agit de personnes morales instituées dans un secteur spécifique et appelées à remplir, à l'aide des cotisations patronales perçues, des tâches d'utilité sociale. Ces fonds peuvent être notamment utilisés pour organiser des activités de formation. Un système semblable existe dans le secteur public.

Tous les syndicats disposent déjà de leur propre établissement de formation, subventionné par les autorités flamandes. Des fonds similaires devraient toutefois être dégagés par les services publics fédéraux également.

1. Le SPF relevant de vos attributions met-il des fonds (de formation) à la disposition des syndicats?

2. De quels montant est-il précisément question? Pourriez-vous me fournir un aperçu pour les années 2011, 2012, 2013, 2014 et 2015, en ventilant votre réponse par syndicat?

3. Quelle est l'affectation précise de ces fonds? De quelle manière un contrôle est-il effectué à cet égard?

Réponse du secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 13 mai 2016, à la question n° 215 de monsieur le député Christoph D'Haese du 12 mai 2016 (N.):

En ce qui concerne mes domaines de la politique, je ne dispose pas de Services Publique fédéral qui ressortent exclusivement de ma compétence. C'est pourquoi je vous renvoie à la réponse qui sera fournie par les ministres compétents en la matière à qui vous avez posé la même question.

IV. Inhoudsopgave volgens minister met vermelding van het onderwerp.

IV. Sommaire par ministre et mentionnant l'objet.

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur		Voorwerp Objet	Blz. Page
					* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse	
					Eerste minister **Premier ministre**	
2015201608661	06-04-2016	127	**Luk Van Biesen**		ICT. - Kostprijs en personeel. Les ressources humaines et le coût des TIC.	59
2015201608759	13-04-2016	129	**Luk Van Biesen**		Overheidsopdrachten. Les marchés publics.	60
					Vice-eersteminister en minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel **Vice-premier ministre et ministre de l'Emploi, de l'Économie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur**	
2015201607068	14-01-2016	610	**Nele Lijnen**		Cybercrime. Cybercriminalité.	64
2015201608027	25-02-2016	701	**Leen Dierick**		Bedrijfsfraude. Arnaques visant des professionnels.	66
2015201608593	29-03-2016	738	**Catherine Fonck**		Formamide (MV 8031). Le formamide (QO 8031).	68
2015201608624	31-03-2016	747	**Vincent Van Quickenborne**	*	De mogelijke erkenning van het ACV als onderneming in moeilijkheden (MV 9347). L'éventuelle reconnaissance de la CSC comme entreprise en difficulté (QO 9347).	17
2015201608637	31-03-2016	749	**Kattrin Jadin**	*	Huis-aan-huisverkoop van energiecontracten.- (MV 10170). Les pratiques de démarchage à domicile des entreprises énergétiques (QO 10170).	19
2015201608638	31-03-2016	750	**Werner Janssen**	*	Fitness centra. - Gedragscode (MV 10110). Centres de fitness. - Code de conduite (QO 10110).	19
2015201608661	06-04-2016	751	**Luk Van Biesen**		ICT. - Kostprijs en personeel. Les ressources humaines et le coût des TIC.	69
2015201608672	06-04-2016	752	**Jean-Marc Nollet**	*	Deeltijdarbeid. Le travail à temps partiel.	20
2015201608598	30-03-2016	753	**Emir Kir**	*	Positieve bijdrage van migranten aan de Belgische economie. (MV 7802) Le renforcement positif de l'économie belge par les migrants (QO 7802).	21
2015201608734	12-04-2016	762	**Vincent Van Quickenborne**		Luchtvaartmaatschappijen. - Brandstoftoeslag (MV 9323). Les suppléments de carburant facturés par les compagnies aériennes (QO 9323).	72
2015201609009	26-04-2016	793	**Georges Gilkinet**		Veiligheid van de ambtenaren van de FOD's. La sécurité des agents des SPF.	74

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur		Voorwerp Objet	Blz. Page

* Vraag zonder antwoord
* Question sans réponse

Vice-eersteminister en minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met de Regie der Gebouwen
Vice-premier ministre et ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé de la Régie des Bâtiments

2014201505294	05-10-2015	694	**Franky Demon**		Het netwerk van verbindingsofficieren in het buitenland. Le réseau d'officiers de liaison à l'étranger.	75
2015201607318	22-01-2016	998	**Denis Ducarme**		Verbod om het grondgebied te verlaten. L'interdiction de sortie du territoire.	79
2015201606870	02-02-2016	1026	**Denis Ducarme**		Visa voor bedienaars van de erediensten. Les visas aux ministres du culte.	78
2015201607689	04-02-2016	1043	**Denis Ducarme**		Onderzoek naar de verblijfplaats. L'enquête de résidence.	79
2015201608079	29-02-2016	1107	**Leen Dierick**		Schadedossiers Pinksterstorm. - Afhandeling. Le traitement des sinistres du week-end de la Pentecôte 2014.	80
2015201608510	23-03-2016	1164	**Barbara Pas**		De handel in vervalste doktersattesten. Le commerce des faux certificats médicaux.	82
2015201608530	24-03-2016	1165	**Elio Di Rupo**		Bestrijding van cybercriminaliteit. La lutte contre la cybercriminalité.	83
2015201608555	25-03-2016	1169	**Brecht Vermeulen**		Private bewakingsagenten. - Portiers in de horeca. Agents de gardiennage privés. - Portiers dans l'horeca.	85
2015201608564	25-03-2016	1170	**Brecht Vermeulen**		Administratieve verordening onderzoek hoofdverblijfplaats. Règlement administratif relatif à l'enquête sur la résidence principale.	89
2015201608628	31-03-2016	1172	**Barbara Pas**	*	De aanwezigheid van moslimextremisten bij de politie. La présence d'extrémistes musulmans dans la police.	22
2015201608647	04-04-2016	1174	**Sabien Lahaye-Battheu**		Huwelijken van personen van hetzelfde geslacht. Mariages de personnes de même sexe.	92
2015201608648	04-04-2016	1175	**Sabien Lahaye-Battheu**	*	Rijden onder invloed. - Tijdelijk rijverbod. Conduite sous influence. - Retrait temporaire de permis.	23
2015201608661	06-04-2016	1177	**Luk Van Biesen**		ICT. - Kostprijs en personeel. Les ressources humaines et le coût des TIC.	94
2015201608666	06-04-2016	1178	**Nele Lijnen**	*	Viclas-databank.- De strijd tegen seksueel geweld. La base de données ViCLAS. - La lutte contre les violences sexuelles.	24
2015201608676	06-04-2016	1179	**Jean-Marc Nollet**		Naleving van de veiligheidsnormen op onze luchthavens. Le respect des normes de sécurité dans nos aéroports.	95
2015201608677	06-04-2016	1180	**Koenraad Degroote**	*	Het statuut van de bijzondere veldwachters. Le statut des gardes champêtres particuliers.	25
2015201608680	06-04-2016	1181	**Barbara Pas**	*	De dreiging van chemische en biologische wapens. La menace que représentent les armes chimiques et biologiques.	26
2015201608695	12-04-2016	1187	**Filip Dewinter**		De Gaudi I-actie. - Stand van zaken. Le bilan de l'opération GAUDI-I.	97

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2015201608696	12-04-2016	1188	**Filip Dewinter**	De Gaudi II-actie. - Stand van zaken. Le bilan de l'opération Gaudi II.	98
2015201608818	15-04-2016	1197	**Barbara Pas**	De uitreiking van visa aan imams. La délivrance de visas à des imams.	99
2015201608979	25-04-2016	1227	**Willy Demeyer**	De door de federale politie gemaakte dure keuzes inzake ICT (MV 9521). Les orientations onéreuses prises par la police fédérale en matière d'ICT (QO 9521).	100
2015201608986	25-04-2016	1230	**Georges Gilkinet**	Wet van 9 november 2015 houdende diverse bepalingen Binnenlandse Zaken. - Gevolgen voor de bewoners van een recreatiedomein. (MV 10011) Loi portant dispositions diverses Intérieur du 9 novembre 2015. - Conséquences pour les résidents des domaines (QO 10011).	103
2015201609054	28-04-2016	1244	**Denis Ducarme**	Frontexvluchten. Vols Frontex.	106
Vice-eersteminister en minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post Vice-premier ministre et ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste					
2015201608801	14-04-2016	478	**Olivier Chastel**	De rol van B-FAST in het kader van de asielcrisis. Le rôle de B-FAST dans la crise de l'asile.	107
2015201608833	15-04-2016	482	**Philippe Blanchart**	Slachtoffers van medische fouten in India. Les victimes d'erreurs médicales en Inde.	108
2015201608876	19-04-2016	484	**Gautier Calomne**	Missie in Guinee en Burkina Faso. La mission en Guinée et au Burkina Faso.	109
2015201608877	19-04-2016	485	**Gautier Calomne**	Aanwending van de Belgische humanitaire hulp in 2015. La destination de l'aide humanitaire belge en 2015.	111
2015201608878	19-04-2016	486	**Gautier Calomne**	Strijd tegen zikavirus op Amerikaanse continent. La lutte contre l'épidémie de fièvre Zika sur le continent américain.	113
2015201608888	20-04-2016	490	**Gautier Calomne**	Openstellen van BIO voor privé-investeringen. L'ouverture de BIO aux investissements privés.	114
2015201608889	20-04-2016	491	**Gautier Calomne**	Belgische ontwikkelingssamenwerking. - Gelijkheid tussen mannen en vrouwen en vrouwenrechten. Coopération belge au Développement. - Égalité hommes-femmes et droits des femmes.	115
2015201608890	20-04-2016	492	**Gautier Calomne**	Kaderakkoord tussen België en het IMF inzake capaciteitsopbouw. L'accord cadre Belgique-FMI sur le développement des capacités.	118
2015201608891	20-04-2016	493	**Gautier Calomne**	Bestrijding van vrouwenbesnijdenis. La lutte contre l'excision.	120
2015201608905	21-04-2016	495	**Olivier Chastel**	Wereldgezondheidsdag 2016: samen tegen diabetes. Journée mondiale pour la santé 2016: ensemble contre le diabète.	122

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur		Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse			
2015201609076	28-04-2016	511	**Denis Ducarme**		Polio. Polio.	123

Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken en Europese Zaken, belast met Beliris en de Culturele Instellingen
Vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères et européennes, chargé de Beliris et des Institutions culturelles fédérales

2015201608661	06-04-2016	542	**Luk Van Biesen**	*	ICT. - Kostprijs en personeel. Les ressources humaines et le coût des TIC.	29

Minister van Justitie
Ministre de la Justice

2014201504534	03-08-2015	496	**Denis Ducarme**		Onbetaalde boetes.- Les amendes impayées.	124
2014201504555	04-08-2015	502	**Olivier Chastel**		Intrafamiliaal geweld. Les violences intrafamiliales.	125
2014201504709	25-08-2015	521	**Kristien Van Vaerenbergh**		Veroordeling voor het niet nakomen van de onderhoudsplicht. Condamnation pour inexécution de l'obligation alimentaire.	126
2015201606503	09-12-2015	709	**Benoît Friart**		Betalingsachterstand. Les retards de paiement.	133
2015201607303	22-01-2016	794	**Dirk Van Mechelen**		Werving voor piramidespelen op het internet. L'incitation à participer à des jeux de pyramide sur Internet.	134
2015201606088	25-01-2016	801	**Paul-Olivier Delannois**		Valse profielen op goksites. Les faux profils sur les sites en ligne de jeux de hasard.	131
2015201607601	02-02-2016	827	**Jean-Marc Nollet**		Fraude met overschrijvingen. Les escroqueries aux faux virements bancaires.	138
2015201607896	18-02-2016	858	**Barbara Pas**		Tienerpooiers. Ados proxénètes.	138
2015201608282	10-03-2016	904	**Philippe Pivin**		Werking van het COIV. Fonctionnement de l'OCSC.	140
2015201608458	17-03-2016	921	**Daphné Dumery**		De drugstrafiek in onze havens. Le trafic de drogue dans les ports belges.	142
2015201608629	31-03-2016	931	**Barbara Pas**	*	Het statuut en de verloning van imams van de Diyanet-structuur. Le statut et la rémunération des imams relevant de la structure Diyanet.	30
2015201608653	04-04-2016	933	**Sabien Lahaye-Battheu**	*	Werkstraffen. Peines de travail.	30
2015201608654	04-04-2016	934	**Sabien Lahaye-Battheu**	*	Belgen in buitenlandse gevangenissen. Les Belges détenus à l'étranger.	31
2015201608655	04-04-2016	935	**Sabien Lahaye-Battheu**	*	Voogdij. - Verklaringen. Tutelle. - Déclarations.	31

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
				* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse	
2015201608656	04-04-2016	936	**Sabien Lahaye-Battheu**	* Medische en psychologische onderzoeken. - Recht tot sturen. Examens médicaux et psychologiques. - Droit de conduire.	32
2015201608657	04-04-2016	937	**Sabien Lahaye-Battheu**	* Verval van het recht tot sturen. Déchéance du droit de conduire.	33
2015201608661	06-04-2016	938	**Luk Van Biesen**	* ICT. - Kostprijs en personeel. Les ressources humaines et le coût des TIC.	34
2015201608666	06-04-2016	939	**Nele Lijnen**	* Viclas-databank.- De strijd tegen seksueel geweld. La base de données ViCLAS. - La lutte contre les violences sexuelles.	35
2015201608669	06-04-2016	940	**Jean-Marc Nollet**	* Partnergeweld. Les violences conjugales.	36
2015201608681	06-04-2016	941	**Muriel Gerkens**	* Vergoedingen voor telefoontaps. Indemnisations pour écoutes téléphoniques.	37
2015201608693	12-04-2016	943	**Barbara Pas**	Fonds hulp aan slachtoffers gewelddaden. Le Fonds d'aide aux victimes d'actes de violence.	145
2015201609388	12-05-2016	1041	**Carina Van Cauter**	Drugsafval (MV 10283). Les déchets liés à la drogue (QO 10283).	147
				Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid **Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique**	
2015201607593	02-02-2016	703	**Vincent Van Quickenborne**	De uitgaven voor postverzendingen. Les dépenses en matière d'envois postaux.	151
2015201608024	25-02-2016	766	**Jean-Marc Nollet**	Hoorapparaten. Les prothèses auditives.	152
2014201505150	07-03-2016	776	**Barbara Pas**	De verplichte beroepsaansprakelijkheidsverzekering en controle. Obligation d'assurance en responsabilité professionnelle et contrôle.	150
2015201608360	15-03-2016	784	**Inez De Coninck**	Apothekers. - Wachtdienst en betalend nummer. Pharmaciens. - Service de garde et numéro payant.	155
2015201608408	15-03-2016	790	**Jean-Marc Nollet**	Cyberaanvallen tegen ziekenhuizen. Les attaques informatiques visant les hôpitaux.	157
2015201608572	29-03-2016	804	**Elio Di Rupo**	Implementatie van het HIV-plan 2014-2019. L'implémentation du Plan VIH 2014-2019.	160
2015201608616	31-03-2016	806	**Jean-Marc Nollet**	* Evolutie van de incidentie van geslachtsziekten. L'évolution des maladies vénériennes.	38
2015201608617	31-03-2016	807	**Jean-Marc Nollet**	* Impact van polluenten op de hersenen van kinderen. L'impact des polluants sur le cerveau des enfants.	39
2015201608618	31-03-2016	808	**Jean-Marc Nollet**	* Het afstemmen van kankerbehandelingen op het menselijke bioritme. Les traitements anticancéreux et les cycles biologiques.	39
2015201608620	31-03-2016	809	**Jean-Marc Nollet**	* Effect van valproaat. Les effets du valproate.	40

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur		Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse			
2015201608621	31-03-2016	810	**Jean-Marc Nollet**	*	Neutrale sigarettenpakjes. Les paquets de cigarettes neutres.	41
2015201608659	04-04-2016	812	**Jean-Marc Nollet**	*	Gezondheidskosten van de luchtvervuiling.- Le coût sanitaire lié à la pollution de l'air.	42
2015201608661	06-04-2016	813	**Luk Van Biesen**	*	ICT. - Kostprijs en personeel. Les ressources humaines et le coût des TIC.	43
2015201608663	06-04-2016	814	**Jean-Marc Nollet**	*	Overmatige consumptie van palmolie. La surconsommation d'huile de palme.	44
2015201608724	12-04-2016	823	**Gautier Calomne**		Versterking van de samenwerkingsakkoorden tussen het RIZIV en de gewestelijke diensten voor arbeidsbemiddeling. Le renforcement des accords de coopération entre l'INAMI et les services régionaux de l'emploi.	162
2015201608832	15-04-2016	830	**Emmanuel Burton**		Proefpersonen voor klinisch onderzoek. Les cobayes de laboratoire.	164
2015201609264	09-05-2016	872	**Barbara Pas**		Federale Ombudsman. - Aanbevelingen. Médiateur fédéral. - Recommandations.	167
2015201608100	09-05-2016	875	**Elio Di Rupo**		Problematiek van de schijnzelfstandigheid. La problématique des faux indépendants.	154
2015201609304	10-05-2016	877	**Jean-Marc Nollet**		Digitale kloof. La fracture numérique.	167
			Minister van Pensioenen **Ministre des Pensions**			
2015201608661	06-04-2016	128	**Luk Van Biesen**		ICT. - Kostprijs en personeel. Les ressources humaines et le coût des TIC.	168
			Minister van Financiën, belast met Bestrijding van de fiscale fraude **Ministre des Finances, chargé de la Lutte contre la fraude fiscale**			
2015201605675	27-10-2015	600	**Luk Van Biesen**		Btw: opheffing keuzestelsel voor rechtspersonen (MV 6690-6325). TVA: suppression du régime d'option pour les personnes morales (QO 6690-6325).	170
2015201607710	31-03-2016	902	**Johan Vande Lanotte**	*	De aard van de energieheffingen. La nature des prélèvements sur l'énergie.	45
2015201608650	04-04-2016	903	**Sabien Lahaye-Battheu**	*	De niet-naleving van de aangifteplicht. Le non-respect de l'obligation de déclaration.	45
2015201608651	04-04-2016	904	**Sabien Lahaye-Battheu**	*	Erfloze nalatenschapen. Successions en déshérence.	47
2015201608652	04-04-2016	905	**Sabien Lahaye-Battheu**	*	Penale boetes. Les amendes pénales.	48
2015201608661	06-04-2016	906	**Luk Van Biesen**	*	ICT. - Kostprijs en personeel. Les ressources humaines et le coût des TIC.	49

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2015201608709	12-04-2016	910	**Marco Van Hees**	Belgisch standpunt ten aanzien van de Europese indicatoren van agressieve taxplanning (MV 9774). Position de la Belgique quant aux indicateurs européens d'agressivité fiscale (QO 9774).	172
2015201608869	19-04-2016	930	**Kristof Calvo**	Taxatieprogramma (MV 10220). Programme de taxation (QO 10220).	174
2015201608988	25-04-2016	940	**Georges Gilkinet**	Cubexfondsen. (MV 10211) Les fonds Cubex (QO 10211).	174
			Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's, Landbouw en Maatschappelijke Integratie **Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME, de l'Agriculture, et de l'Intégration sociale**		
2015201608751	13-04-2016	388	**Franky Demon**	Zwarte doos in treinen. Boîte noire dans les trains.	183
2015201608622	13-04-2016	389	**Jean-Marc Nollet**	Becijferen van de impact van pesticiden op het milieu. L'impact chiffré des pesticides sur l'environnement.	180
2015201608590	13-04-2016	390	**Jean-Marc Nollet**	Volksgezondheid. - Blootstelling aan glyfosaat. Santé publique. - L'exposition au glyphosate.	177
2015201608831	15-04-2016	397	**Caroline Cassart-Mailleux**	Sociale bijdragen. - Berekeningswijze. Les cotisations sociales. - Système de calcul.	186
2015201608852	18-04-2016	407	**Rita Gantois**	Vaccinaties blauwtongvirus. - Ongerustheid bij dierenartsen (MV 9934). L'inquiétude des associations professionnelles de vétérinaires à propos des vaccinations contre le virus de la fièvre catarrhale (QO 9934).	189
			Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling **Ministre de l'Énergie, de l'Environnement et du Développement durable**		
2015201607902	11-04-2016	263	**Raoul Hedebouw**	Sociaal tarief voor elektriciteit. Le tarif social en matière d'électricité.	190
2015201609008	26-04-2016	265	**Gautier Calomne**	Bevordering van de elektronische facturatie. La promotion de la facturation électronique.	191
2015201609009	26-04-2016	266	**Georges Gilkinet**	Veiligheid van de ambtenaren van de FOD's. La sécurité des agents des SPF.	193
2015201609365	12-05-2016	272	**An Capoen**	Opvolging klimaatakkoord (MV 10208). Le suivi de l'accord sur le climat (QO 10208).	194
			Minister van Defensie, belast met Ambtenarenzaken **Ministre de la Défense, chargé de la Fonction publique**		
2015201608251	07-04-2016	638	**Julie Fernandez Fernandez**	CEGESOMA. CEGESOMA.	198
2015201608715	12-04-2016	639	**Gautier Calomne**	Operatie-Desert Falcon. - Belgische deelname. L'opération Desert Falcon. - Participation belge.	199

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
				* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse	
2015201608716	12-04-2016	640	**Gautier Calomne**	Oefenvluchten van de Belgische F-16's boven de Canarische Eilanden. Les vols d'entraînement des F-16 belges dans les îles Canaries.	200
2015201608717	12-04-2016	641	**Gautier Calomne**	Defensie. - Nieuw dieselcontract. - Eventuele besparingen Défense. - Le nouveau contrat de carburant. - Les éventuelles économies.	200
2015201608718	12-04-2016	642	**Gautier Calomne**	Militaire aalmoezeniers. Les aumôniers militaires.	201
2015201608719	12-04-2016	643	**Gautier Calomne**	Beheer van het archief van Defensie. La gestion des archives de la Défense.	202
2015201608759	13-04-2016	644	**Luk Van Biesen**	Overheidsopdrachten. Les marchés publics.	203
2015201608761	13-04-2016	645	**Alain Top**	De ambtenarenpensioenen. Les pensions des fonctionnaires.	209
				Minister van Begroting, belast met de Nationale Loterij **Ministre du Budget, chargée de la Loterie nationale**	
2015201607841	16-02-2016	113	**Catherine Fonck**	Gender mainstreaming (MV 8598). Gender mainstreaming (QO 8598).	210
2015201608661	06-04-2016	118	**Luk Van Biesen**	* ICT. - Kostprijs en personeel. Les ressources humaines et le coût des TIC.	50
				Minister van Mobiliteit, belast met Belgocontrol en de Nationale Maatschappij der Belgische spoorwegen **Ministre de la Mobilité, chargé de Belgocontrol et de la Société nationale des chemins de fer belges**	
2015201606722	26-04-2016	1253	**Stefaan Van Hecke**	Wijzigingen vervoersplan december 2015 (MV 7506). Modifications apportéesau plan de transport de la SNCB (QO7506).	214
2015201606723	26-04-2016	1254	**Yoleen Van Camp**	De lijn Turnhout-Binche (MV 7825). La ligne Turnhout-Binche (QO 7825).	216
2015201606733	26-04-2016	1255	**Georges Gilkinet**	Achteruitgang van de dienstverlening aan de pendelaars in het station Ciney (MV 7892). La dégradation du service proposé aux navetteurs en gare de Ciney (QO 7892).	219
2015201607409	26-04-2016	1264	**Wouter Raskin**	De installatie van een extra ticketautomaat aan het station van Bilzen (MV 8349). L'installation d'un deuxième distributeur automatique de billets en gare de Bilzen (QO 8349).	221
2015201607410	26-04-2016	1265	**Wouter Raskin**	De ontslagvergoedingen aan syndicale vertegenwoordigers bij het spoor (MV 8421). Les indemnités de licenciement versées à des représentants des organisations syndicales auprès de la SNCB (QO 8421).	222
2015201607412	26-04-2016	1266	**David Geerts**	Blaam bij een betaalstaking (MV 8430). Le blâme infligé pour une action de grève 'tarif zéro' (QO 8430).	224

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2015201607414	26-04-2016	1267	**Jef Van den Bergh**	Assistentieaanvraag NMBS (MV 8431). La demande d'assistance auprès de la SNCB (QO 8431).	225
2015201607415	26-04-2016	1268	**Yoleen Van Camp**	Investeringen in de Kempen (MV 8436). Les investissements en Campine (QO 8436).	227
2015201607417	26-04-2016	1269	**Wouter Raskin**	De vernieuwing van de Hasseltse stationsomgeving (MV 8450). La rénovation des abords de la gare de Hasselt (QO 8450).	228
2015201608370	26-04-2016	1342	**Barbara Pas**	De omwisseling van buitenlandse rijbewijzen. L'échange de permis de conduire étrangers.	229
2015201608407	26-04-2016	1344	**Jean-Marc Nollet**	Incidenten met drones in het luchtruim. Les incidents liés à des drones dans l'espace aérien.	230
2015201608550	26-04-2016	1371	**Jean-Marc Nollet**	Detectie van drones in het luchtverkeer. La détection des drones au niveau du trafic aérien.	232
2015201609007	26-04-2016	1403	**Jean-Marc Nollet**	Fiscale maatregel om het gebruik van de fiets als transportmiddel aan te moedigen. Dispositif fiscal pour favoriser le vélo comme mode de transport.	233

Staatssecretaris voor Buitenlandse Handel, toegevoegd aan de minister belast met Buitenlandse Handel
Secrétaire d'État au Commerce extérieur, adjoint au ministre chargé du Commerce extérieur

2015201608707	12-04-2016	72	**Sarah Claerhout**	De missie naar India en Sri Lanka (MV 10014). La mission en Inde et au Sri Lanka (QO 10014).	234
2015201608710	12-04-2016	73	**Rita Bellens**	De handel met Latijns-Amerika (MV 9660). Le commerce avec l'Amérique latine (QO 9660).	236
2015201608720	12-04-2016	74	**Gautier Calomne**	Resultaten van de Trade4U-applicatie. Les résultats de l'application Trade4U.	237
2015201608721	12-04-2016	75	**Gautier Calomne**	Buitenlandse handel. - Statistieken. Le Commerce extérieur. - Statistiques.	239
2015201608722	12-04-2016	76	**Gautier Calomne**	Twintigste verjaardag van het IDEA-instituut in Zweden - Vertegenwoordiging van België. La représentation de la Belgique au 20e anniversaire de l'Institut IDEA en Suède.	240
2015201608723	12-04-2016	77	**Gautier Calomne**	Handelsmissie naar Maleisië en Singapore. - Geactualiseerde balans van de missie. La mission économique en Malaisie et à Singapour. - Bilan actualisé.	241
2015201608739	13-04-2016	78	**Gwenaëlle Grovonius**	Missie naar Liberia. (MV 9081) Mission au Libéria (QO 9081).	242
2015201608753	13-04-2016	79	**Gautier Calomne**	Iran. - Opheffing van de economische sancties.- Impact op Delcredere.- Iran. - La levée des sanctions économiques. - Impact pour le Ducroire.	244
2015201608755	13-04-2016	80	**Gautier Calomne**	Prinselijke missie in Indonesië. Mission princière en Indonésie.	245

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2015201608756	13-04-2016	81	**Gautier Calomne**	Economische missie in Californië. Mission économique en Californie.	246
2015201608757	13-04-2016	82	**Gautier Calomne**	Economische missie in India en Sri Lanka.- Mission économique en Inde et au Sri Lanka.	248
2015201608758	13-04-2016	83	**Gautier Calomne**	Economische missie in Brazilië. Mission économique au Brésil.	249

Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met Administratieve Vereenvoudiging, toegevoegd aan de minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken
Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Simplification administrative, adjoint au ministre de la Sécurité et de l'Intérieur

2015201607008	12-01-2016	433	**Barbara Pas**	Het aantal vreemdelingen per nationaliteit in dit land. Les étrangers séjournant en Belgique. - Détail par nationalité.	252
2015201607324	22-01-2016	480	**Denis Ducarme**	Vlucht van 37 christenen uit de regio Al-Hasakah naar België. La fuite de 37 chrétiens de la région d'Al-Hasakah pour rejoindre le territoire belge.	253
2015201607481	28-01-2016	500	**Wouter De Vriendt**	Aankomst en opvang van minderjarigen (in gezinnen). L'arrivée et l'accueil des mineurs (accompagnés).	254
2015201607505	28-01-2016	504	**Filip Dewinter**	De verblijfsmachtigingen voor buitenlandse studenten. Étudiants étrangers : autorisations de séjour.	256
2015201607593	02-02-2016	507	**Vincent Van Quickenborne**	De uitgaven voor postverzendingen. Les dépenses en matière d'envois postaux.	258
2015201607628	03-02-2016	509	**Denis Ducarme**	Vrijwilligerswerk. Le volontariat.	260
2015201607647	03-02-2016	513	**Filip Dewinter**	De gedwongen repatriëringen. Rapatriements forcés.	261
2015201607665	04-02-2016	519	**Olivier Chastel**	Aanwezigheid van vrouwen. La présence des femmes.	263
2015201607669	04-02-2016	522	**Denis Ducarme**	Opleiding van het Fedasilpersoneel over de deontologische code. La formation du personnel Fedasil sur le code de déontologie.	264
2015201607675	04-02-2016	525	**Denis Ducarme**	Aan de IOM en Caritas toegekende subsidies. Les subsides à l'OIM et Caritas.	265
2015201607703	09-02-2016	528	**Gautier Calomne**	Dienstwoningen. Les logements de fonction.	267
2015201607721	09-02-2016	531	**Filip Dewinter**	Verlies of diefstal van verblijfstitels. Perte ou vol de titres de séjour.	267

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
			* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse		
2015201607827	16-02-2016	544	**Barbara Pas**	De wet op de overheidsopdrachten in het kader van de inrichting van bestaande of oprichting van nieuwe infrastructuur voor de opvang van kandidaat-asielzoekers. La loi relative aux marchés publics dans le cadre de l'aménagement ou de la création d'infrastructures d'accueil destinées aux candidats demandeurs d'asile.	270
2015201607940	22-02-2016	553	**Sabien Lahaye-Battheu**	De vergroening van het wagenpark. L'écologisation du parc automobile.	271
2015201607941	22-02-2016	554	**Christoph D'Haese**	Federale overheidsdiensten en openbare instellingen. - Personeelsbeleid. Services publics fédéraux et institutions publiques. - Politique du personnel.	274
2015201607976	23-02-2016	557	**Benoit Hellings**	Visa voor een kort verblijf voor een familiebezoek. Les visas de court séjour pour visite familiale.	279
2015201607977	23-02-2016	558	**Willy Demeyer**	Medische regularisatie. - Ernst van de ziekte. La régularisation médicale. - Seuil de gravité.	281
2015201608115	02-03-2016	566	**Barbara Pas**	Asielzoekers. - Medische controles. Demandeurs d'asile. - Contrôles médicaux.	283
2015201608144	02-03-2016	570	**Barbara Pas**	Asielzoekers. - Lokale opvanginitiatieven. Demandeurs d'asile. - Initiatives locales d'accueil.	285
2015201608166	03-03-2016	576	**Wouter De Vriendt**	Verblijftitels om familiale redenen. Titres de séjour pour raisons familiales.	286
2015201608223	07-03-2016	580	**Olivier Chastel**	Sluiting van het centrum in Bredene. La fermeture du centre de Bredene.	288
2015201607793	08-03-2016	582	**Nele Lijnen**	Werkvakantieprogramma. - Jongeren. Le programme vacances-travail proposé aux jeunes.	268
2015201608619	31-03-2016	608	**Benoit Hellings**	* Aanwezigheid van de advocaat van de asielzoeker tijdens het eerste onderhoud met de Dienst Vreemdelingenzaken (DVZ). Présence de l'avocat du demandeur d'asile lors du premier entretien à l'OE.	51
2015201608632	31-03-2016	609	**Barbara Pas**	* De screening van kandidaat-asielzoekers op tbc. Le dépistage de la tuberculose auprès des demandeurs d'asile.	52
2015201608635	31-03-2016	610	**Barbara Pas**	* Opvangcentra voor asielzoekers beheerd door de partners van Fedasil. - Kostprijs. Centres d'accueil pour demandeurs d'asile gérés par les partenaires de Fedasil. - Coût.	52
2015201608636	31-03-2016	611	**Barbara Pas**	* Het optreden van politie in opvangcentra voor asielzoekers. Les interventions policières dans les centres d'accueil pour demandeurs d'asile.	53
2015201607687	05-04-2016	612	**Denis Ducarme**	* Seforfiches. Les fiches Sefor.	54
2015201608661	06-04-2016	613	**Luk Van Biesen**	* ICT. - Kostprijs en personeel. Les ressources humaines et le coût des TIC.	55

DO DO	Datum Date	Vraag nr. Question n°	Auteur Auteur	Voorwerp Objet	Blz. Page
				* Vraag zonder antwoord * Question sans réponse	
2015201608679	06-04-2016	614	**Benoit Hellings**	* Gesloten centra. - Toepassing van de Europese richtlijnen. Les centres fermés. - Application des directives européennes.	56

Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid
Secrétaire d'État à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

2015201606250	12-05-2016	211	**Meryame Kitir**	Koninklijk besluit met betrekking tot de wet tot vaststelling van sancties en maatregelen voor werkgevers van illegaal verblijvende onderdanen van derde landen (MV 7238). Arrêté royal relatif à la loi prévoyant des sanctions et des mesures à l'encontre des employeurs de ressortissants de pays tiers en séjour illégal (QO 7238).	290
2015201609390	12-05-2016	215	**Christoph D'Haese**	Vormingsgeld. Les fonds de formation.	291